

Сава Росић

## Водич кроз руски језик

(Приручник за сналажење у руском)

### ПРЕДГОВОР

Руски језик се на филолошком факултету предаје будућим језикозналцима и преводиоцима. А сви остали, ако пожеле, могу се самостално упутити у разумевање свега написаног на руском језику. Ма какво учење руског!? Ово НИЈЕ уџбеник већ упутство за препознавање преиначених заједничких словенских корена. Ви заправо познајете руски језик а да тога нисте свесни! Не верујете? А шта мислите да је био кључ за разумевање сликовног писма? Језик. У давна времена и последњи пастир беше писмен – под условом да је из истог или сродног племена. Нађе са стадом на камену плочу с уклесаним натписом па крене да полагано одгонета (тада није било журбе, а ни предубеђења како је то немогуће). Исто тако и ви данас поседујете кључ за разумевање многих руских речи, пошто је садржан у српском језику. Па што га онда не користите кад вам затреба?

Ова књига садржи око 30.000 руских речи које су исте, сличне или је указано на кончић којим се клупко одмотава. Кад већ толике речи можете препознати, немојте ми рећи како нисте у стању да се у њему снађете. Било би нам кудикамо лакше да у школи учимо старословенски, или макар језик старе српске књижевности, па да разумемо изворна житија наших светих предака, „Слово љубве“ и натпис на косовском стубу деспота Стефана Лазаревића, или појање Павла Аксентијевића и Дивне Љубојевић... Слободно крећите на пут – чекају вас изненађујућа открића! Упутићете се у поимање смисла руских речи. Савремени човек нема кад да мукотрпно савладава теорију јер му превод треба одмах. Зато овај *Водич* нуди учење кроз примену: нове облике, правила итд. учићете током превођења, поредећи их с оним што већ знате у српском језику. И рекламе нам често нуде „два у једном“ (шампон и балзам за косу, рецимо), а овде истовремено имате теорију и праксу. Притом ћете учити само оне нове речи које управо вама требају, без празног хода.

Почећу причом о једном – не и једином – давном случају. Преврће мој пријатељ, студент историје уметности, у рукама неку фотокопију и јада се како му често затреба руски језик а нема кад да га учи. Узвратим му како руски језик у ту сврху није ни потребно учити – неће вальда преводити лепу књижевност!? А он ме згрануто гледа. Како бих му објаснила шта имам у виду, испиших на листу хартије руска слова која се разликују од српских и њихов изговор (ни то није знао). Онда му кажем да како зна и уме прочита прву реч оног њему важног чланка. Измуца он некако, користећи мој папир с изговором слова, а ја му кажем – преведи. Он само запрепашћено трепће, не знајући одакле да крене, а ја му кажем – покушај да откријеш корен, одбацивши почетак и завршетак речи, и размисли на шта ти личи. Он неодлучно изусти своје мишљење, које је испало тачно. Затим је прешао на следећу реч, миц по миц напредујући и повремено усхићено откривајући и истоветне речи. На крају прве реченице испоставило се да сам само који пут морала да му преведем реч која му ништа није говорила. Другу реченицу већ смо брже савладали. Док смо стигли до краја чак је и запамтио неке њему дотад непознате речи које су се више пута поновиле.

Када је читав чланак прокљувио, био је сав озарен. Сместа је одјурио да купи руско-српски речник... Да не дужим – већ одавно је и докторирао, са подужим списком коришћене литературе на руском! А да је кренуо да учи језик по правилима, са све деклинацијама, конјугацијама, префиксима, суфиксима, перфектима, футурима, партикулама итд. – задуго би остао заглибљен у теорији, уз то трошећи доста времена (и новца). А све то није му ни било потребно, пошто није намеравао да предаје руски језик већ само да се њиме служи.

За Србе руски језик представља најлакши прозор у свет. Над било којим несловенским језиком морате дugo окапати пре него што узмогнете да га користите. Према томе, размислите колико времена свакодневно улудо протрађите на разбибригу (телевизију, трачарење, укрупненице, рачунарске игрице, друштвене мреже, луњање по интернету и остale занимације) и желите ли да се окупшате у нечemu сасвим новом. Свакако имате неки хоби – па зашто не бисте извидели шта Руси о томе пишу? Или вас занима нека научна област? Руси су доста тога изумели, а остало превели. А све то вам је – и у књигама, и на интернету – доступно. Те зато крените у узбудљиву пустоловину, уз то кориснију од било које мозгалице за утуцавање времена! Упућивање у руски језик доживите као омиљену игру „Асоцијације“ телевизијске емисије „Слагалица“ или распетљавање ребуса.

Споменућу и моју покојну сестру Ружицу, која је у Москви уз телевизор самостално научила руски (и то без речника). А убрзо се храбро укључила у разговоре које сам водила са Русима. Наравно, било је и смеха, али на грешкама се најлакше учи.

У овој књизи је власпостављен пут којим су већ многи прошли. На исти начин на који сада препознајемо наречја српског језика, и сви савремени словенски језици претходно су били наречја старословенског. Према томе, преостаје само да поређењем са српским увидите на који начин се у савременом руском језику преиначују наши заједнички старословенски корени, а с временом ћете запамтити најчешће коришћене речи (у области која вас занима), сасвим различите од савремених српских. У овом *Водичу* наведене су само оне речи чије значење можете докучити из српског, док за остале користите речнике – било штампане, било на интернету (с тим што треба бити опрезан, пошто нису увек поузданi). А знајте да их и преводиоци користе.

Ова књига се споро чита и полагано бистри, како бисте запазили на које се све начине у руском изврђу вами познате речи, те да вас, када се и сами отиснете на то занимљиво путовање, ништа не би затекло неспремним. Према томе – пут под ноге! Спроводите сопствену дегустацију руских речи: окупшавте сваку без журбе, испустите је и утврите натукницу, својеврсни путоказ (→) уз речи које на први поглед не одају сличност. Значи, речи не треба набубати, већ рашчвијати. А надам се да ће се неки други латити састављања сличних *Водича* и за остале словенске језике...

Током путовања ће вам затребати руски претраживач за проналажење онога што желите: [www.yandex.ru](http://www.yandex.ru)

Распоред слова на руској тастатури сасвим је другачији од оног који се код нас користи; узгред – много је логичнији (kad се само сетим својих мука у младости док сам „хватала

залет“ да малим прстом ударим на најчешћи самогласник А како би се и на копијама видео).

Укуцајте у прозорче претраживача: **руссаклавиатураонлайн** (програм ће исправити словне грешке – **рúсскаяклавиатураонлайн**), па притисните **НАЙТИ** (*наћи*) како бисте добили руску тастатуру на екрану.

Ако желите да видите промену неког глагола, укуцајте

**(глагол) спряжéние** и притисните **НАЙТИ**

Видећете да има поприлично подударности и сличности, што кудикамо повећава број препознатљивих облика речи. Ево примера:

**я вíжу**<sup>1</sup> видим, **ты вíдишь** видиш, **он, онá, онó вíдит** види, **мы вíдим** видимо, **вы вíдите**<sup>2</sup>, **онí вíдят** они, оне, она виде

**я, ты, он вíдел** видео сам, си, је; **онá вíдела** ~ је; **онó вíдело** ~ је; **онí вíдели** ~ су, виделе су, видела су (у савременом руском нема помоћног глагола)

**пишú** пишем, **пишешь** пишеш, **пишет** пише, **пишем** пишемо, **пишете~**, **пишут** пишу

**я, ты, он писáл** писао сам, си, је; **онá писáла** ~ је; **онó писáло** ~ је, **онí писáли** ~ су, писале су, писала су

**пиши ~, пишите ~**

Ако желите да видите промену неке именице итд. Укуцајте **(реч) склонéние** и притисните **НАЙТИ**

Ако желите да видите нагласак у некој речи укуцајте **(реч) ударéние** и притисните **НАЙТИ**

Ако неку реч не можете да прокљувите, укуцајте **что такóе** (*шта је то*) **(реч)** и притисните **НАЙТИ**

За превод „са преседањем“ (ако знате реч на неком другом језику) руски превод можете добити овде: [www.multitran.ru](http://www.multitran.ru)

У руском има много скраћеница, зато објашњења потражите овде: [www.sokr.ru](http://www.sokr.ru)

У овом *Водичу* НИСУ САДРЖАНЕ СВЕ речи које можете препознати. „Што ја почех – ти продужи!“

Овим нећу да кажем како је лако, већ како је могуће самостално се упутити у руски језик. Притом је важно слушати руски језик, што када знају и „наши“ кабловски оператори, те

<sup>1</sup> Завршетак као у речи **вјерују** (*кредо*) или „**виђу** врага су седам бињишах“.

<sup>2</sup> Знак да су руска и српска реч истоветне; у овом случају „видите“.

се у мношту страних канала могу наћи највише два руска. Како би вам руски „ушао у уво“ најтоплије препоручујем телевизијске канале „РТР-Планета“ и „Россия-24“ (већином новости). Овај други биће вам важнији у прво време: најновије вести већ знате, а кад их чујете на руском, лакше ћете прокљувити значење оних речи које не препознајете. Зато препоручујем руски сајт на коме су не само руски канали него и филмови и серије (укључујући изванредне историјске): <https://smotrim.ru>

Пети падеж, за ословљавање (вокатив), код Руса се изједначио са првим падежом (номинативом), што творци овог вапаја нису знали:

(убачити слику ВЛАДИМИРЕ СПАСИ СЕРБИЈО)

Занимљиво запажање: Русима српски звучи као староруски, а Србима руски као старосрпски. Зашто? Зато што препознају многе застареле облике из сопственог језика који се још увек користе у оном другом. Према томе, лакше ће се у другом словенском језику снаћи онај ко зна више речи материјег језика. У суштини, треба извршити прерасподелу значења одређених речи. И уопште, речима се треба бавити – почеће да вам се отвара њихово значење. Орвел је знао о чему се ради када је спомињао „непомисливе мисли“. Једна од њих је и та да се руски језик и без учења може разумети. А када почнете да размишљате о речима, спадаће са њих велови и откриваће се начини на које су наши заједнички преци именовали појмове. Речи могу имати врло дугу историју и испричати невероватне приче. Рецимо, зашто се у српском користе туђице *панталоне* и *чакшире*? Стара реч *гаишће*<sup>3</sup> првобитно је означавала кожу са задњих ногу звери (својеврсне кожне панталоне изједна), да би с временом прешла на доње рубље. Или – зашто се каже *испећи занат*? У давнини су деца од малих ногу учила да плету ликове опанке. Први без грешке исплетен опанак стављан је у пећницу да се угљенише, па се његов прах додавао у брашно приликом мешења хлеба који би сâм новопечени мајстор појео, како би стечено знање остало у њему. Тако је давни словенски обичај, забележен у руском, разјаснио значење српског израза.

## РУСКИ ИЗГОВОР

Пошто Руси нису имали Вука Караџића да им „олакша“, њихов правопис није фонетски него етимолошки. То значи да ћете лакше препознати делове из којих се реч састоји. Што се тиче нагласка – може бити било где. Једино правило је да је ё увек под нагласком, али то вам неће много користити: те две тачкице се малтене нигде не стављају. У речи се једино самогласник под нагласком јасно изговара, док се сви остали смандрљају, тј. скраћују и неразговетно изговарају.

Навешћу изговор само оних слова која се разликују:

**Ее – је** (умекшава претходни сугласник)

**Ёё – јо** (умекшава претходни сугласник; увек је под нагласком)

<sup>3</sup> Из објашњења Марије Семјонове за реч *гаћник* (*свитњак* или туђица учкур) у речнику на крају историјског романа „Валкира“. Други пример је из њеног наступа на књижевној вечери током посете Србији.

**Ии – ји** (умекшава претходни сугласник)

**Йй – ј**

**Чч – ѡ**

**Щщ – ѿ**

**Ъъ – тврди знак** (претходни сугласник се изговара тврдо)

**ӦӦ – тврдо и** (претходни сугласник се изговара тврдо)

**ӦӦ – меки знак** (умекшава претходни сугласник)

**ӬӬ – тврдо е**

**Юю – ју** (умекшава претходни сугласник)

**Яя – ја** (умекшава претходни сугласник)

У суштини, ако ми пође за руком да вас охрабрим на први корак – самостално одгонетање неког руског текста – тиме је мој посао завршен. И знајте: најтеже ће вам бити да проникнете у ПРВИ текст. Мукотрпно откривање, објашњавање и сврставање које даље следи обављено је као доказ већ изнете тврдње да познајете око 30.000 руских речи. Пливање нећете научити бавећи се само теоријом – морате скочити у воду. Те зато – крећите у самостално истраживање и доживите чари непрегледне словенске шуме. Срећан пут!

## ИСТО ИСТИЈАТО

Овде би се могли додати падежни и глаголски облици: **áвгуста, адвокáта, áмпулу, дай, дам** и тако даље, као и множина, те би укупан број испао кудикамо већи.

а, абажúр, абразíв, авáнс, áвгуст, авокáдо, агáва, агитáтор, агитáция, áгнец, агónия, агрегáт, агронóм(ия)<sup>4</sup>, ад (*пакао*), адаптáция, адвокáт, адеквáтно, администра́ция, адмирál, áзбука, азóт, акадéмик, акадéмия, акт, акти́вно, (электро)аку́стика, áкция, алгебра, áлиби, алкалóид, амазóнка, амбár, амби́ция, америка́нка<sup>5</sup>, америка́нцы, амíн, амнезíя, амортиzáция, амплитúда, áмпула, ампутáция, аналóгия, ананáс, анатóхия, анатóм, анатóмия, ангíна, анемíя, аnestезиóлог, аnestезиолóгия, аnestезíя, анкéта, аномáлия, анонýмно, антигéн, антиквáр, антилóпа, антипáтия, антипóд, антолóгия, антропóлог, антрополóгия, анфáс, аóрта, апатíчно, апáтия, апóстол, апостróф, аргумéнт, аргументáция, ареál, арéна, аристокráтия, аритмíя, áрия, армáда, арматúра, áрмия, арсенáл, артéрия, археóлог, археолóгия, архíв, архиерéй, архипелáг, архитектúра, аршиń, ас, астронóм, астронóмия, атлéтика, атмосféra,

<sup>4</sup> Овако сам скраћивала писање двеју речи; у овом случају агронóм и агронóмия.

<sup>5</sup> У руском се имена народа пишу малим почетним словом.

áтом, атрофíя, аудиéнция, ацетáт, ацетилéн, ацетóн, аэродинáмика, аэрóлог, аэролóгия, аэростáт(ика), бактериóлог, бактериолóгия, бакtéрия, бал, балдахíн, балерíна, балéт, балкóн, бандít, банкрót(ство), бар (ноћни забавни локал), барельéф, бárка, баснослóвно, бедró, без, безбóжник, безбóжница, безвóльно, безграńчино, безгрéшно, бездóмник, бездúшно, безлýчно, безлю́дно, безмérно, безоблачно, безобрázник, безобрázница, безопáсно, безúмно, безуслóвно, безутéшно, белорús, бензíн, бесéда, бесплátно, бесплóдно, беспутица, бесхлéбица, бетón, библиóграф, библиогráфия, библиотéка, библиофíл, бíбlia, бижутéрия, бизón, бикарбонáт, биóграф, биогráфия, биóлог, (агро)биолóгия, биопсиá, биосфéra, биофíзика, бич, благодárno, благодáтно, благодúшно, благодозвúчно, благорóдно, благорóдство, благодtвóрно, блажéнство, (по)блíже, блокáда, блуд, блудníк, блудníца, блúдно, боб (биљка), Бог, (пр)eбогáто, bogáтство, bogíня, Богорóдица, богослóв, богоугóдно, бóдро, бойkót, бок, бокс (песничење; прeградак), большевíк, бóмба, босонóго, босýк, ботáника, брат, бráтия, бráтски, бráтство, бригáда, бригадíр, бриkéт, б्रítва, бróнза, брр, бўйно, буке́т (кита цвећа), бульон, бумерáнг, бўнкер, бунт, буржúй, бўрно, бы, бык, вагón, вáжно, вáза, вáкуум, вакцина́ция, вампíр, вárварски, вárварство, вáта, ватерpóло, ваш, вáшим, вáших, вегетариánка, вегетáция, ведró (кофа), вéктор, велиkáн, великодúшно, величинá, вéна, венерóлог, венеролóгия, вéра, верáнда, верификáция, веролóмно, веролóмство, вéсело, весéлье, веслó, ветерáн, ветеринáр, вéче (в/уј/eћe), вечерíнка, вéчино, вибрáтор, вибрация, вивисéкция, вíза, визавí, визíр, вíкинг, викóнт, винó(вник), винóвница, виногráдарство, виртуóз(но), вíрус, вирусолóгия, вискóза, витамíн, витráж, вíшня, влáга, влáжно, водá, водопáд, водопóй, водотóк, вóльно!, вóля, вонь, вулkáн, вулканизáция, вулканолóгия, вы, вам, вас, вы́дра, высóкó<sup>6</sup>, гадливо, газификация, гáйка (навртка), гайтáн, галóп, гангрéна, гáнгстер, гарáнт, гарнизион, гастарбáйт, где, гéн, генеалóгия, генерáл, (турбо)генерáтор, генерáция, генéтика, генóм, геноцид, геóграф, геогráфия, геодéзия, гéблог, геолóгия, геомéтрия, геофíзика, гепáрд, германиzáция, геронтолóгия, гигáнт, гимnáзия, гимнáстика, гинекóлог, гинеколóгия, гипс, гитáра, глагóл(ица), глас наро́да, гликемíя, гlíна, глист(á)<sup>7</sup>, глинерíн, глобализáция, глóбус, глúпо, гнéв(но), гнездó, гníда, гníло, гной, гносеолóгия, говнó, гóвор, гол, голó, гонг, гондóла, гониомéтрия, горá (планина), гордо, господíн, гóтика, граб, гравимéтрия, гравитáция, град (туча), градáция, градиéнт, гранáт (нар; кристал), гранáта, гранít, гранíца, гráнула, графít, графóлог, графолóгия, графомáн(ия), грейпфрут, грех, грéшник, грéшница, грешнó, гри́ва, гrimáса, грифón, гробníца, грóзно, гром, громáда, грómко, грош, грубийн(ка), грúбо, губернáтор, губéрния, гумнó, гурмáн(ка), гурмáнство, гусеница, гúсто, да, давнó, дактилоскопíя, далекó, дáма, дар, два, две, двóйка, двойníк, двоякo, дегазáтор, дегазáция, дегенерáция, деградáция, дегустáтор, дегустáция, дедúкция, дежúрство, дезинсéкция, дезинтегráтор, дезинтеграция, дезинфéктор, декáда, декадéнт(ство), декáн, деканáт, декларация, декóр, декорация,

<sup>6</sup> Нагласак може бити и на једном и на другом месту.

<sup>7</sup> Реч која има два облика.

декрét, делегáти, делегáтия, деликатéс, деликт, демагóг, демагóгия, демаркáция, демáрш, демилитарíзация, демогráфия, демократизáция, демокráтия, дéмон, демонстрáция, демонстрáнт, деморализáция, денацификáция, деноминáция, депéша, депó, депозít, депутáция, дератизáция, дерматóлог, дерматолóгия, десáнт, десéрт, деснýца, дéспот, деструкция, десуверенизáция, детализáция, детáль(но), детéктор, детонáтор, детонáция, дефéкт, дефектолóгия, дефектоскóп, дефектоскопíя, дефинíция, деформáция, децибél, деэскалáция, дíва, дивергéнция, дивизион, дивиzия, дидáтика, диéта, диетéтика, дизáйн(er), дизентерíя, диктáтор, диктатúра, дíкция, дилетáнт, (термо)динáмика, динамíт, динáр, династíя, диоптрíя, диорáма, дипломáтия, директíва, дирéктор, диск, дискредитáция, дискриминáция, дислокáция, диспепсиá, дисплéй, диспозиция, дистрофиá, дисциплíна, дифráкция, дифтóнг, диэлéктрик, дневníк, дно, до грóба, добро, добродúшио, добротá, довестí, дóгма(t), догмáтика, доголá, дóза, дозáтор, дозимéтрия, дóкер, дóктор, доктрíна, докумéнт, документáция, долíна, доплáта, дослóвно, (не)достóйно, дóсыта, дотáция, доцéнт, дráма, драматизáция, драматургíя, дрозд, дубráва, дукáт, дух, духовníк, душá, дуэт, дым, дýня, еврéйка, едвá, единýца, (не)едíнство, Елéна, еретíк, жáлобно, жандáрм, жандармéрия, жанр, жар-птица, жаргón, желé, женá, жéнин, жетóн, живопíсно, жýла, жýтель, жýтница, жýто<sup>8</sup>, жрец, жréчество, жрица, забáва, забáвник (забављаch), забáвно, завéса, завéт, завéдно, зáдница, зазóр (размак), зазóрно, закóн, закономéрно, закýска, залíв, залóг, залóм (прелом), замáх, замéна, замешáтельство, зáпад, запíска, зарапáза, зарастí, зáсéка, заслóн, заслúга, засóв, застóй, застúпник, застúпница, затóн, звездá, звéрски, звéрство, звóн(ко), (при)звук, звúчно, здрáвица, зéбра, землýя, землýк, землýнин, зенíт, зени́ца, зимá, злó(ба), злóбно, знак, зов, зóна, зóлог, зоолóгия, зуб, и, игlá, íго, игрá, идеál, идеализáция, идентификáция, идеóлог, идеолóгия, идéя, идиомáтика, идиót, íдол, изомéр, изомеризáция, изомерíя, изотéрма, изотóп, икóна, иконостáс, íли, им, имитáтор, имитáция, императíв, имперáтор, имpéрия, импотéнция, импровизáтор, импровизáция, инвалид, инвентаризáция, инвестиíция, íндекс, индикáтор, индúктор, индúкция, инéрция, инженéр, инквизíтор, инквизíция, инкóгнито, инкубáтор, инкубáция, иновéрка, инспéктор, инспéкция, инстíнкт, инститút, инстрúктор, инструмéнт, интегráл, (ре)интегráция, интервáл, интервéнция, интервью, интерес, интернáт, интернационализáция, интерпретáтор (тумач), интерпретáция (тумачење), интерферéнция, интуитíвно, интуíция, интоксикáция, интонáция, интрыга, инфáркт, (дез)инфéкция, инфинитíв, (дез)информáция, инфразвýк, инцидéнт, инъéкция, ирония, ýскра, ислám, исламизáция, исповéдник, испрáвно, (полу)истина, историóграф, историогráфия, истóрия, йогúрт, ѹод, кабýна, кабинéт, кавалéр(ия), кавéрна, кадéт, какáо, кákтус, каламбúр, калоримéтрия, калорíфер, калóрия, камíн, канáл, канализáция, кандидáт, кандидатúра, канóн, канонáда, канонизáция, каолíн, каолинизáция, капитáл, кáпля, кáпсула, карабíн, каравáн, карантíн, каратé, карбíд, карбонáт, карбонизáция,

<sup>8</sup> Жито (од речи живот) – назив основне житарице (код нас и на југу Русије – пшеница; на северу Русије – раж, па чак и јечам); (из речника на крају романа „Валкира“ Марије Семјонове).

карбонíл, кардáн, кардина́л, кардиóлог, кардиолóгия, кáриес, карикатúра, кárта, картóграф, картогráфия, картóн, картотéка, кáста, кастрáция, (био)катализáтор, каталóг, каталогизáция, катаст्रóфа, катафáлк, категоризáция, категория, катéтер, катóлик, каучúк, кáша, квадráнт, квадráт, квадратúра крúга, (дис)квалификáция, квант, квартéт, квýнта, квинтéт, квóрум, квóта, керáмика, кефи́р, кибернéтика, килá, килó, кинематогráфия, кинéтика, киоск, кит (*највећи морски сисар*), клан, клеветá, клеветníк, клеветníца, клептомáния, клептомáн(ка), клиéнт, климатогráфия, климатóлог, климатолóгия, клин, клиника, клиринг, клишé, клоáка, клон, клуб, клиóква, ключ, кни́га, коали́ция, кóбра, кобы́ла, ковáрно, ковáрство, ковчéг, кód(екс), кодификáция, кóжа, кóжица, козá, кокáрда, кóкон, кокóс, кокс, колéно, коли́во, колонизáтор, (де)колонизáция, колóния, колоратúра, колорít, комáрник (*мрежа*), комбáйн(ер), комбинáт(ор), комедиóграф, комéдия, комéта, комитéт, коми́чно, компáния, компаньón, кóмпас, компéтенция, кóмплекс, комплиме́нт, композíтор, композíция, компót, компóст, компью́тер, конвéктор, конвéнция, конвергéнция, конвóй, конгломерáт, конкретизáция, конкретно, конкурéнт, конкурéнция, конопля, консáлтинг, консолидáция, конспира́тор, конспира́ция, констатáция, констрúктор, констрúкция, контáкт, контéйнер, контéкст, контингéнт, континéнт, контрабáс, контрапúнкт, контráст, контúзия, конферансé, конферéнция, конфигура́ция, конфиска́ция, конфлиkt, конфронтáция, концентráт, концентráция, концéпция, концéрн, концéрт, кончíна, конъюнкту́ра, конь, коньák, кооперáция, кооптáция, координáта, координáтор, координáция, копáч, кóпия, копýто, корá, корифéй, корýца (*цимет*), кормíло, корпорáция, корпúскула, корýто, кóсинус, космогóния, космолóгия, кóсмос, кóсо, кошáра (*тор*), кошмáр, край(не), краинолóгия, краиномéтрия, крах, кредит, кредитóр, крем, крéпко, крýвда, крýво (*косо*), крик, криминáл, криминалистика, криминолóгия, крýпта, (само)крýтика, кров, крокý, крокодíл, крótко, (полу)круг, крúпно, крылó, кубатúра, кудá, кулинáр, кули́са, кум(á), кумíр, купé, курva, курс, лабирíнт, лаборáント, лаборатóрия, лáва, лавáнда, лавíна, лáвра, лагúна, лазурít, лак, лакéй, лáкмус, лактáция, лактóза, лáма, лáмпа, лампиóн, латинизáция, латíница, лауреáт, лафéт, лéво, легализáция, легáт, легéнда, легиóн (*легија*), ледни́к, лéксика, лексикóграф, лексикогráфия, лексикóлог, лексиколóгия, лéктор, лени́вица, леопáрд, летаргíя, лéто, ли, ливréя, лíга (*савез*), лигатúра, лíдер(ство), лизóл, лик, ликвидáция, лимáн, лимít, лíмфа, лингвíстика, лíния, линóлеум, ли́ра, ли́рика, лист, листопáд (*опадање лишића*), литератúра, литиá, литогráфия, литургíя, лифт, лицéй, лицемér(ка), лицемéрно, лíчно, лóгика, логíчно, логопáт(ия), логопéд(ия), лóгос, лóжа, лóжница, локализáция, локáция, лóно (*окриље*), лопáта, лóтос, лук (*билька*), лукáво, лукáвство, лунохóд, лúпа, любíмица, люди, мágия, мágма, магнáт, магнетít, магнóлия, мазúт, май, майбликa, майонéз, майó

р, майорáн, мак, máксima, мақулатúра (*стари папир; шунд*), малахít, мали́на, (не)мáло, малодúшно, мáма, мáмин, мánго, мандáт, мандолíна, манекéн, манжéта,

манифест, мания, мансарда, манускрипт, мануфактура, маргарин, марка, март, марципан, маршал, (полу)маска, маслина, математика, материал, материализация, материн, материински, материинство, материя, матриархат, матрица, мафия, машинация, мачеха, маечин, машиня, маestro, мегафон, медальон, медикамент, медицина, медуза, мезгра, мездра, меланхолик, меланхолично, меланхolia, мелиорация, мелодика, мелодично, мелодия, мелодрама, мембрана, меморандум, ментол, менуэт, (полу)мера, меридиан, мериле, место, метан, метафизика, метафора, метеор, метеорит, метеоролог, метеорология, метиль, метилен, метла, метлица (*цваста*), метод, методика, методично, методолог, методология, методология, метролог, метрология, метроном, механизация, механика, меценатство, миг, мигрант, миграция, мизансцена, мизантроп(ия), мизерно, микроб, микробиолог, микробиология, микрон, микроскоп, микрофон, миксер, (ре)милитаризация, милиция, мило, милостиво, милостыня, милья, мимика, мимикрия, мимо, мимоза, минерал, минерализатор, минерализация, минералог(ия), минимум, минус, мирно, миро, миролюбиво, мирянин, мирянка, мистерия, мистика, мистификатор, мистификация, митинг, митра, митрополит, митрополия, мних (*монах*), много, (де)мобилизация, мода, модернизация, модификация, мой, моа, моим, моих, молибден, молитва, монарх(ия), монах(иня), монета, монитор(инг), монография, монолит, монолог, монополизация, монумент, море, морена, морж, морфема, морфолог, морфология, мост, мотив, мотивация, мотовило, (электро)мотор, мотоцикл, мочь (*снага*), (полу)мрак, мрачно, мудро, муж, муша, музей, музыка, мулат, мумификация, мумия, мундир, мускулатура, муслини, мутант, мутация, мутно, (велико)мученик, (велико)мученица, мучитель, мушмула, мы, нам, нас, навигатор, навигация, награда, на(д), надзор, надир, назализация, найдено, налево, наложница, намест, нальово, нанос, напев, наплест, нараст, наркоман(ия), наркотик, народ, наследник, наследница, наследство, наставник, наставница, настоящий, настрое, наука, нафтalin, (де)национализация, нация, чисто, наш, наша, наше, наши, нашим, наших, не, небеса, небо, небогато, невеста, невестин, негатив, недавно, неделя (*седмица*), недра (*земље*), друг, нежно, незлобиво, нектар, нелюди, непогода, непокорно, неприлично, неприметно, непробудно, непролазно (*непроходно*), нерв, нескладно, неспокойно, нетактично, неудобно, неуспеш, неустроство, неутешно, неучтиво, нечисто, нечто<sup>9</sup>, неясно, ни (*ничији*), нива, нивелир, нигде, низина, никотин, никуда, никамо, нимфа, нитрат, нитрид, нитрил, нитрит, нитрификация, нитробензол, нитроглицерин, ныша, но, новатор, новаторски, новаторство, нога, нож, нокайт, нокдаун,nomad, номенклатура, норма, нормализация, норматив, нос(орог), нота, нуклик, нуклейн, нумизматика, нутрия, нюх, оба, обе, обелиск, облигация (*займа*), облик, обличье, обновитель, обод, обрасти, обруч, обычай, (не)обычно, овал, овация, овца, овчар, ограда, обда, одалиска, одиозно, озон, озонизация, окалина (*огорина*), окарина, океан, око, очи, оковы, окруж, октан, октет, олигарх(ия),

<sup>9</sup> Изговара се као у српском: нешто.

олимпиáда, омлéт, он(á), онó, óникс, онкóлог, онкólогия, онтолóгия, опál, опáсно, óпера, оператíвно, операцíя, óптика, оптимизáция, óпус, ора́тор(ство), орбítа, (дез)организáтор, (дез)организáция, ореóл, оригинáл, ориенталíстика, ориентáция, ориентíр, орнáмент, орнамéнтика, орнитóлог, орнитолóгия, орхиdeя, осá (*инсект*), оснóва, осóба, остеóлог, остеолóгия, отáва, (ни)откúда, отпlestí, отпóр, очевíдно, павильóн, пагинацíя, пágода, пáдалиса (*плод који сам падне са дрвета*), падéж, падишáх, паж, пакт, палатализáция, палеонтóлог, палеонтолóгия, пálуба, пальбá, памфлét, панацея, пандемíя, панегíрик, пáника, пантеón, пантомíма, парáбола, парáграф, парадóкс, паразít, паранóик, парапсихолóгия, парафíн, парк, паркéт, парлáмент, парóдия, партизán(ка), партитúра, пárтия, пáста, пастеризáтор, пастеризáция, пáства, патéтика, пáтина, патóлог, патолóгия, патриáрх, пáуза, паўк, пацификáция, пайц, педагог, пейзáж, пеликáн, пéна, пергамéнт, перйна, перíод, периодизáция, периódика, перипетíя, перискóп, периферíя, перó, персóна, персонáл, персонификáция, перспектíва, перфорáтор, перфорáция, перцéпция, пéтля, петрогráфия, петúния, пéчка, пианино, пíво, пигмéнт, пигментáция, пиетéт, пикníк, пиктогráфия, пилá, пилót, пингвиn, пíния, пир(амида), пирáт, пиротéхника, плáзма, плакáт, план(éta), планимéтрия, планктóн, пластификáтор, пластификáция, пластично, платáн, плáтина, плач, плебéйка, плебисцит, плебс, плед, плénum, плесть, плеýда, плод, плóмба, плуг, плутокráтия, по, побéда, побóрник, побóрница, побратíм(ство), погíбель, погróм, под (*испод*), подágra, пóдвиг, подвíжник, подвíжница, поднебéсье, подróбно, подтéкст, пожár, пóза, позадí, позитíв, позитróн, покóй(ник), покóйница, покóрно, покровítель(ство), пóле, полéмика, полигón, поликлíника, полимéр, полимеризáция, полинóм, полíп, (гео)полíтика, политúра, полифонíя, полíция, полиэтилén, полупроводníк, полýна, помáда, помpón, пóни, понтóн, пóнчо, (прото)póp, пóра, порéчье, портáл, пóртик, портрéт, портфéль, пóрция, посестрíмство, пóсле, послóвица, послúшно, посрéдник, посрéдница, постамéнт, (не)постóйнство, пóстриг, постриженик, постулáт, (не)посты́дно, потéнция, потóм(ство), потóп, потréба, похóд, поэзия, поэма, поэтизáция, поэтика, пóяс, прáведник, прáведница, прáвило, прáво, практиkант, прákтикум, прах, преáмбула, предыстóрия, предмет, презентáция, презумпция, прекrásno, прелáт, препарáт(ор), преподóбие, прéрия, престíж, престолонаслéдник, претендéнт, претéнзия, претенциóзно, префéкт, префектúра, прéфикс, при, приватизáция, привилéгия, призма, прилéжно, примáт, примéр, примитíвно, примóрье, принц, прýнцип, принципáл, принципáт, приоритéт, припéв, приплóд (*стоке*), прирóда, (не)пристóйно, притvóрно, приход и расхóд, (не)приyатель, (не)приyательски, (не)приyательство, (не)приyатно, проблемáтика, проблематíчно, провiáнт, (не)проводník (*изолатор*), провокáтор, провокáция, прогnóстика, проéктор, проéкция, прóза, прозráчно, прокламáция, прокóп, прокóс, пролетариáт, прólóг, пролонгáция, пропагáнда, пропáн, пропилéн, проповéдник, проповéдница, пропóлис, (дис)пропóбрция, прорастí, прорéз (прóрезь), прорéктор, прорóк, просветíтель(ство), прóсека, прóсо, проспéкт, проститútка, проститúция, прóсто, простодúшно, простотá, просcéниум, протежé,

протеín, протéктор, протекторáт, протéкция, протéст, протестáнт(ство), протíвник, протíвница, протóн, протоплáзма, профанаáция, прохлáдно, процедúра, пéйна (*велики нас*), психóлог, психолóгия, психопáтия, психопатолóгия, психотерапíя, пти́ца, пúблика, публикáция, публицистíка, пúдинг, пулóвер, пúма, пункт, пурпур, пусты́ня, путешéствие, пútник, пútница, пчелá, пшени́ца, (не)равнодúшно, (не)равномéрно, ráди, радикал, ráдио, радиогráфия, радиóлог, радиолóгия, радиофíзика, радóн, разбóйник, разбóйница, развóз, разврát(ник), разврátница, разговóр, раздóр, ráзум, (не)разúмно, рай, рак, ракéта, ракýта, ráло, ráна, ранг, ráно, рапóрт, рапсóдия, рапитéт, (под)ráса, (полу)распáд, распóп, (до)растí, ратификáция, рáтник, рационализáтор, рационализáция, реáктор, реákция, реализáция, реанимáция, ребró, рéбус, ревáнш, реверáнс, реви́зия, ревизóр, регáта, регенерáция, рéгентство, регион, регистráтор, регистратúра, регистраáция, редáктор, редákция, редúктор, редúкция, режíм, резидéнт, резидéнция, резонáтор, рéйтинг, рекá, рéквием, реквизít, реквизíция, реклáма, рекламáция, реконстрúкция, рекорд, рекреáция, ректификáция, рéктор, ректорáт, рéкторство, рекуперáтор, рекуперáция, религíя, реликвия, реликт, рельéф, ремонт, реномé, рéнта, реорганизáтор, реорганизáция, реостáт, рéпа, рéплика, репрýза, репродúкция, репутáция, ресторáн, ресúрс, ретóрта, реферáт, реферéндum, рефлéкс(ия), рефóрма, реформáтор, реформáция, рефрáктор, рефрáкция, рефрéн, рецензéнт, рецénзия, рецéпт(ор), рецентúра, рецидíв, реципиéнт, решетó, рýза, рýзица, рýмлянин, рýмлянка, ринг, ритмизáция, рýтмика, ритуál, рóбот, ров, рог(óз), родíтели, рой, рококó, романиzáция, романистíка, ромáн(тика), ромб(бид), рónдо (*музички*), рондó (*књижевни*), рóпот, росá, ротáтор, ротáция, ротónда, рóтор, рубíн, рýбрика, рудá, рудимéнт, рудимéнтáция, рудníк, руйна, рукá, рýмба, рýна, рунó, русáлка, русíстика, рутýна, ры́ба, сáга, сад (*врт*), саксофон, салóн, сам(á), самó, сáми, самовáр, самовóльно (*својеглаво*), самозвáнство, самолюбíво, самосúд, санáция, сánкция, саркофáг, сатанá, сатíр(а), сахарíн, сахарóза, свáстika (*кукасти крст*), светлó, свечá, свирéпо, свýта (*пратња*), свобóдник, свобóдница, своеbóльник (*својеглавац*), своеbóльница, своеbóльно, свой, свой, свой, сéвер, сегмент, сегментáция, сегрегáция, седлó, седмíца (*недељу дана*), секáч (*алат*), секс(óлог), сексолóгия, сéкта, сéктор, секúнда, секундáнт, сéкция, селéкция, селó (*са црквом*), семáнтика, семинар, сенáт, сенáтор(ство), сéно, сепараáтор, сепараáция, сéрвер, сервиz, сéрвис, серенáда, сестrá, сéстрин, сéчка (*сточна храна*), сигnál, сигнализáтор, сигнализáция, сигнатúра, сýла, силикат, силикон, сýмвол, симпáтия, симпtóм, симптомáтика, симф

бния, синдрóм, синóд, синóним, синтágма, синтéтика, синхронизáция, сирéна, систематизáция, системáтика, сýто (*за просејавање*), сýто (*заситно, досита*), ситуáция, сýфилис, сифóн, скандáл, сквер, скелéт, скéптик, скéрцо, склáдно, скок, скóтство, скрómник, скрómница, скрómно, слáбо, слáва, слайд, слáлом, слéва, слог, слой, слон, слугá, слýжба, слух, слýчай, случáйно, смéло, смéна, смех, смешнó, смолá, смрад, сnáйпер, снег, сноб, сноп, совá, сóда, сóйка (*креја*), соќ, солíдно, сóло, сом, сонáта, сонéт, социóлог, социолóгия, сóя, спектрóграф, спектроскóп, спектроскопíя,

спелеобол, спелеология, сперма, сперматозоид, спецификация, спокойно, спор (*расправа*), спорт, спрей, срам, средство, средник, средница, сродство, стабилизатор, (де)стабилизация, стагнация, стадион, стадо, стаж, сталагмит, сталактит, старина, старт, статистика, статор, статус, статут, стационар, стеарин, стегнó, стенография, стереотип, стерилизатор, стерилизация, стетоскоп, стигматизация, стилизатор, стилизация, стилистика, стипендиант, стих(ия), сто (100), стог, стоик, стоматолог, стоматология, стоп, стóрно, стрáжа, странница, стратéг(ия), стратосфера, страх и трéпет, страшно, стрелá, стрехá, стрóго, строфá, струг, структура, струна, студéнт, стúпа (*аван*), стыд(ливо), сублимация, субординация, сувенир, суверén, суд, сукно, сúлица, сúмрак, супrúg(a), сурбо, супéнзия, сфера, сфероид, сфинктер, схéма, схематизация, схематично, схýма, схоластика, сцéна, сыр(ов), сыр, тáбор, табу, тавéрна, тайгá, таймер, тайна, тайно, тайфун, таксíй, тákт(ика), тактично, талисман (*урочица*), тампон, тáнгенс, тáнго, тáнкер, тахикардия, твой, твой, текст(ура), телевизор, телегráф, телеметрия, телемеханика, телепатия, телескоп, телефон, тéло, телохранитель, тéма, тематика, тембр, тéмпера, темперамéнт, температура, тéнор, теорéма, теория, (физио)терапия, тéрмин, терминология, термít, тéрмос, термостáт, тéсно, тест, тéсто, тетивá, (агро)тéхника, технóлог, технолóгия, тигрýца, тик (*тиково дрово; грч; врста платна*), тик-тák, тинктúра, (прото)тиp, типизáция, типолóгия, тирáда, тирания, титáн, тíхо, тíше, тишинá, ткач, токсикóлог, токсиколóгия, токсíн, том, (полу)тóн, тóнус, топáз, топóграф, топогráфия, тополóгия, топónим, тóпот, тóрба, торнáдо, тотéм, травá, трагéдия, трагикомéдия, трагичno, традиция, трактát, тráктор, трамвáй, транзíстор, транзít, транс(крипция), трансплантáция, т्रáнспорт, трансформáтор, трансформáция, трахéя, трахóма, трéбник, тренд, трéнер, трескá (*бакалар*), три, трибúн, трибунал, тригономéтрия, трéйер, триéра, трикó, триптих, триста, триумвирáт, трóйка, тромбóн, тромб(оцит), трóица, трон, тропосфéra, трофéй, трубадúр, трубáч, труд (*рад*), труп (*леш*), тúба, тундра, тунíка, турбíна, турнир, ты, ты́ква, убóго, убрýс, угломéр, угóдник, угóдница, удав, удобно, ужас, ужасно, уздá, узурpáтор, узурpáция, узус, укаz, укротитель, улица, улóв, ýм(ник), ýмница, унифициáция, упóрно, управитель, урá, урагáн, ураn, урбанизáция, уремíя, урóлог, уролóгия, услóвно, услúга, успéх, (без)успешно, устá, утóния, утóр, утроба, ýxo, ýши, ученик, ученица, фáбрика, фабriká(н)t, фабрикация, фáбула, фаворít, фагóт, фагоцит, фáза, фазáн, фазотróн, факíр, фактогráфия, фактúра, фантáзия, фантáстика, фантóм, фанфáра, фараон, фарисéй(ство), фармакóлог, фармаколóгия, фармакопéя, фáта-моргáна, фáуна, фашизáция, фаянс, федерализáция, (кон)федерáция, фéн(икс), фенíл, фенóл, фенолóгия, фенóмен, феноменолóгия, фермéнт, ферментáция, фíбра, фигúра, (агро)физíка, физиóлог, физиолóгия, физиономíя, фíкция, филантрóп(ия), филатeliя, филóлог, филолóгия, филóсоf, филосóфия, фíрма, фитíль, фитолóгия, фламíнго, фломáстер, флóра, флотáция, фóбия, фон(д), фонéтика, формалин, формáт, формáция, фórmula, фортификáция, фóруm, фосфáт, фóсфор, фосфорít, фотóграф, фотóн, фототéка, (фото)электрóн, фрагмéнт, фráза, фразеология, фрак(тура), фráкция, францúз, фréска, фронт,

фруктóза, фúга (*музичка*), фундáмент, фúнкция, фúрия, футурóлог, футуролóгия, халvá, хáбс, хаотíчно, (по)хвалá, херувíм, химéра, хирúрг, хиругíя, хлеб, хлор, хмель, хор, хрáбро, храм, хрен, хризантéма, хрóника, хулá, хулигáн(ство), хýнта, царýца, цárство, цемéнт, ценá, цéнзор, цензúра, (де)централизáция, центрифúга, цеп (*матило*), церемóния, цивилизáция, циклóн, цíник, цинк, цистéрна, цитолóгия, цítра, цíфра, цóкот, цунáми, цыгánка, чай (*билька; напитак*), чáйник, челó, чиж (*птица*), чин(óвник), (не)чи́сто, чудák, чудéсно, чудо(m), шаблóн, шакáл, шамáн (*врач*), шамót, шарлатáн(ка), шарлатáнство, шарм, шафрáн, шах(íня), шерíф, шеф (*претпостављени*), шизофрéníя, шíло, шиньón, ширинá, ширóкó, шифóн, шифоньéр, школа, шлафрóк, шлем(оффóн), шнур, шок, шпиц (*шиљак; нас*), шприц, штаб, шумно, эвакуáция, эквáтор, эквивалéнт, эквилибристика, эклéтика, эклýптика, эколóгия, эконóм, экранизáция, экспедítор, экспедíция, эксперимéнт, эксперимéнтатор, экспéрт, экспертиза, экспозíция, экспонáт, (ре)экспорт, экстрáкт, экстрáкция, элéгия, электрификáция, электродинáмика, электролíт, (микро)электрóника, электропéчь, электростатика, электротéхника, электрофизíка, электроэнергéтика, электроэнéргия, (термо)элемéнт, эликсíр, элиминаáция, элýта, эмбáрго, эмбóлия, эмбриóлог, эмбриолóгия, эмигráнт, эмигráция, эмиr, эмиráт, эмитéнт, эмóция, эмпíрия, эндемíя, эндогáмия, эндокринóлог, эндокринolóгия, эндоскóп, энеолíт, энергéтика, энéргия, энзíм, энтропíя, энциклопéдия, эпигóн(ство), эпíграф, эпíграфика, эпидемíолог, эпидемiolóгия, эпидéмия, эпилéпсия, эпилóг, эпítет, эпóха, эра, эритроцит, эрóзия, эскáдра, эскадróн, эстéтика, эстráда, эталóн, étika, этилéн, этимóлог, этимolóгия, этиолóгия, этнóграф, этнográфия, этnóлог, этнolóгия, этнóним, этнос, этноциd, ѕх, юбилéй, ювелиr, Югослáвия, юниóр, юнкер, юрисдíкция, юриспрудéнция, я, явор, ягуáр, яловица (*овца, крава*), яма, янычáр, ярица (*jaro жито*), ярко, яровизáция, ярúга, ясно, ястреб, ятагáн, яхта

## ЗБОГ ВУКА

Споменућу само Аделунгово правило „пиши као што говориш“ (које је умешни царски цензор Бартоломеј Копитар подметнуо једино неуком Вуку Карадићу) као пример вирусног разарања и међусобног раздавања целине. Додуше, понегде нису били до краја доследни (*најјачи* иако се изговара само једно *j*), а понешто су потом истиха вратили (*претседник* у *председник*). Овде су наведени само неки примери грубог ломљења логике, а има их и у другим одељцима.

абсолютíзм апсолутизам; абсолютный, абсолютен<sup>10</sup> апсолутан |<sup>11</sup>абсóрбция апсорпција, упијање; абсорбéнт апсорбент; абсорбíровать(ся) апсорбовати (се); абсorbциóнnyй апсорпциони | абстинéнт апстинент; абстинéнтный апстинентски; абстинéнция апстиненција | абстрáкция апстракција; абстрáктно(сть) апстрактно(ст); абстрáктный, абстрáктен апстрактан | абсúрд апсурд; абсúрдный, абсúрден апсурдан | абсéесс апсéес |

<sup>10</sup> Неки придеви су сачували и кратак облик.

<sup>11</sup> Усправним цртама су омеђене скупине речи истог корена.

**абсцисса** апсиса | **адсорбция** адсорција | **араб** Арапин; **арбка** Арапк(ињ)а; **арбский** арапски | **бегство** бекство | **беззаконие, беззаконность** безакоње; незаконитост; **беззаконный, беззаконен** безаконит, незаконит | **беззвучно(сть)** беззвучно(ст); **беззвукучий, беззвукучен** беззвучан | **безземелье** безземљаштво; **безземельный** безземљашки | **беззлобие, беззлобность** безлобност, незлобност, безазленост; **беззлобный, беззлобен** безлобан, незлобан, безазлен | **беззуб(ый)** беззуб | **(без)радостно** (без)радосно | **беспространство** беспространство | **бессловесно(сть)** бессловесно(ст); **бессловесный, бессловесен** бесловесан | **бессмысленность, бессмыслие, бессмыслица** бесмисленост, бесмислица; **бессмыслен(ный)** бесмислен | **бесснежный** беснежан | **бессребреник** | **бесстрастие, бесстрастность** бестрашће, бестрасност; **бесстрастно** бестрасно; **бесстрастный, бесстрастен** бестрастан | **бесстыдник** бестидник; **бесстыдница** бестидница; **бесстыдно, бесстыже** бестидно; **бесстыдный, бесстыден, бесстыжий** бестидан; **бесстыдство, бесстыдность** бестидност; **бесстыдничать, бесстыдствовать** понашати се бестидно | **(о)бесчестить<sup>12</sup>** (о)бешчастити; **обесчещивать** бешчастити; **бесчестно(сть)** бешчасно(ст); **бесчестье** бешчашће; **бесчестный, бесчестен** бешчастан | **бесшумно(сть)** бешумно(ст); **бесшумный, бесшумен** бешуман | **(пред)вестник** (пред)весник; **вестница** весница; **предвестие** предзнак | **властно** власно | **(не)гибко(сть)** (не)гипко(ст) | **гладко(сть)** глатко(ст) | **десорбция** десорција | **джем** џем | **джемпер** џемпер | **джип** џип | **джокер** џокер | **довезти** довести (*превозним средством*); **довоzить** довозити | **дубликат** дупликат | **ёдко(сть)** јетко(ст); **ёдкий, ёдок** једак | **женитьба** женидба | **изредка** изретка | **из-под** испод | **кавказский** кавкаски | **клубный** клупски | **местный** месни (*локални, овдашњи*) | **надпись** натпис; **надписать** натписати; **надписывать** натписивати | **наместник** намесник; **наместничество** намесништво | **надклассовый** наткласан | **небо** непце | **необходимо(сть)** неопходно(ст); **необходим(ый)** неопходан | **нередко** неретко | **неуместно(сть)** неумесно(ст) | **низко** ниско | **обсерватория** опсерваторија, звездарница; **обсервация** опсервација | **обсидиан** опсидијан | **обскурант** опскурант, мрачњак | **обслуживание** опслуживање, послуживање; одржавање; **обслужить** опслужити, послужити; **руковати**; **обслуживать** опслуживати, послуживати; **руковати**; **обслуживающий персонал** помоћно особље; **самообслуживание** самопослуживање | **обструкция** опструкција | **обходить** опходити, (за)обилазити; **обойти** (за)обићи; **обхождение** опхођење, понашање; **обход** опход, обилажење, обилазак; **обходительность** опходљивост, пријазност; **обходительный, обходителен** опходљив, пријазан; **обходный, обходной** (за)обилазан | **общирный, обширен** опширан, опсежан | **общий** општи; **общаться** општити, дружити се; **обобщить(ся)<sup>13</sup>** уопштити (се); **обобщать(ся)** уопштавати (се); **обобщение** уопштавање, уопштење; **обобщённость** уопштеност; **обобщённый** уопштен; **разобщить** разопштити, раздвојити, раставити; **разобщать** раздвајати, растављати; **сообщить<sup>14</sup>** саопштити; **сообщать** саопштавати | **отца** оца; **отцу** оцу | **подков(ка)** потковица; **подковка** поткивање; **подковать(ся)** потковати (се);

<sup>12</sup> Видите честь у ЗАВРЗЛАМЕ.

<sup>13</sup> Видите О / У.

<sup>14</sup> Видите О / А.

**подкóвывать(ся)** поткивати (се) | **подкóп** поткоп(авање); **подкопáть(ся)** поткопати (се); **подкáпывать(ся)** поткопавати (се) | **подкóжный** поткожни | **подколéнныи** потколеничан | **пóдпись** потпис; **подписáть(ся)** потписати (се); претплатити (се); **подпíсывать(ся)** потписивати (се); претплаћивати (се); **подпíска** претплата; **дать подпíску** писмено се обавезати; **подпíсчик** претплатник; **подпíсчица** претплатница; **подпíсáние** потписивање; **нижеподпísавшиjся** нижепотписан | **подчинíть(ся)** потчинити (се); **подчинýть(ся)** потчињавати (се); **подчинéние** потчињавање; потчињеност; **подчинённость** потчињеност; **подчинённыи** потчињен | **предпослéдний** претпоследњи | **предтéча** претеча | **пристрáстно(сть)** пристрасно(ст); **пристрáстныи**, **пристрáстен** пристрастан; **беспристрáстие**, **беспристрáстность** непристрасност | **ráджа** раџа | **рассáда** расад; **рассáдник** | **рассéлина** | **рассóл** | **расстрóйство** | **расстойние** растојање | **предрассúдок** предрасуда; **рассúдок** расуда, разум; **рассудíть** расудити; **рассуждáть** расуђивати; **рассуждéние** расуђивање; **(не)рассудíтельно(сть)** (не)расудљиво(ст), (не)разборито(ст) | **расчи́стить(ся)** рашичитити (се); **нéбо** расчи́стилось разведрило се; **расчищáть(ся)** рашишћавати (се) | **рéдко(сть)** ретко(ст) | **рéзкость** рескост, оштрина; **рéзко** реско, оштро; **рéзкий**, **рéзок** резак, оштар | **рентгéн(овский)** рендген(ски); **рентгеногráмма** рендгенограм, рендгенски снимак; **рентгенографíческий** рендгенографски; **рентгеногráфия** рендгенографија; **рентгенóлог** рендгенолог; **рентгенологíческий** рендгенолошки; **рентгенолóгия** рендгенологија | **сбы́ться** збити се, остварити се | **скáзка** скаска, бајка; **скáзочный**, **скáзочен** бајан, бај(к)овит, бајослован | **слáдко** слатко (је) | **сладостráстник** сладострасник; **сладостráстница** сладострасница | **сóбственник** сопственик, власник; **сóбственница** сопственица, власница; **сóбственнический** сопственички, власнички; **сóбственность** сопственост, својина, власништво; **сóбственный** сопствен; **собственнорúчно** својеручно; **собственнорúчный**, **своерúчный** својеручан | **субстáнция** супстанц(иј)а | **субститúт** супститут; **субститúция** супституција | **субстрáт** супстрат | **субтильность** суптилност; **субтильный**, **субтилен** суптилан | **субтрóники** суптропи, суптропски појас; **субтрóпический** суптропски | **у́зко** уско; **у́з(к)ость** ускост | **физкультúра** фискултура; **физкультúрный** фискултурни | **ходжá** хоџа | **экзальтáция** егзалтација; **экзальтироvанность** егзалираност, егзалтација; **экзальтироvанный**, **экзальтироvан** егзалиран | **экзáмен** ( $\rightarrow^{15}$ егзамен) испит; **экзаменационный** испитни; **отэкзаменовáть** испитати, завршити испит(ивање); **экзаменовáть** испитивати; **экзаменовáться** полагати испит; **экзаменáтор** испитивач; **экзаменáторский** испитивачки; **проэкзаменовáть** испитати; **проэкзаменовáться** бити испитан, положити испит | **экzáрх** егзарх; **экзархáт** егзархат | **экзегéза** егзегеза; **экзегéтегзегет(а)**; **экзегéтика** егзегетика | **экзекúтор** егзекутор; **экзекúция** егзекуција | **экзéма** егзем, екзем | **экземпля́р** егземплар, примерак | **экзистенциаlизм** егзистенцијализам | **экзогáмия** егзогамија | **экзорцизм** егзорцизам | **экзóтика** егзотика; **экзотíческий**, **экзотíчный**, **экзотíчен** егзотичан; **экзотíчность** егзотичност | **яростно** јаросно

<sup>15</sup> Стрелицом су обележене натукнице.

## УДВОЈЕН СУГЛАСНИК

Махом су то туђице с удвојеним сугласником.

аберра́ция | áвва | агресси́вно(сть); агресси́вный, агресси́вен агресиван; агрéссия; агрéссор | акклама́ция | акклиматиза́ция | аккомодáция | акко́рд | аккредити́в; аккредити́вный аккредитивни; аккредитова́ть аккредитовати | аллего́рия | алле́го | аллергéн; аллергíя; аллергíческий алергијски; аллергíчный, аллергíчен алергичан | алле́я | аллигáтор | аллилúйя | аллотрóпия | аммо́ний амонијум | анна́лы | аннéксия; аннексиони́стский анексионистички; аннексио́нный анексиони; аннекси́ровать анектирати | антéнна; антéнный антенски | аппарáт; аппарату́ра | аппети́т; приýтного аппети́та! пријатно! | аппликáта | аппликáция | аппрету́ра, аппрети́рование апретура, апретирање; аппрети́ровать апретирати | аппроксима́ция, аппроксими́рование апроксимација, приближност; аппроксимати́вный, аппроксимати́вен апроксимативан, приближен | артиллéрия артиљерија; артиллери́йский артиљеријски; артиллери́ст артиљериста, артиљерац | ассамблéя; Генерáльная Ассамблéя Организáции Объединённых Нáций Генерална скупштина Организације уједињених нација | асистéнт(ка) асистент(киња); асистéнтический асистентски; асисти́ровать асистирати | ассоциáция асоцијација; удружење; ассоциати́вный асоцијативан; ассоций́ровать(ся) асоцирати (се) | атолл | атташé | аттестáт атест(ат), сведочанство, уверење; аттестáт о сре́днем образовáнии, аттестáт зрёлости сведочанство о завршеној средњој школи, матурско сведочанство | аффéкт; аффектáция | аффикс | аффикáта | баллáда | баллáст | баллíстика; баллистíческий балистички | баррáж бараж, запречавање | баррикáда; (за)баррикади́ровать(ся) (за)барикадирати (се); баррикáдный барикадни | беллетри́стика; беллетристíческий белетристички | биссектри́са | блажéнно | брилиáнт, брилья́нт брилијант; брилиа́нтовый, брилья́нтовый брилијантски | брутто | буффón | ватт (Вт) ват (W); киловáтт-час (кВт/ч) киловат-сат, киловат-час (kWh); ваттмéтр ватметар; (мега)вáтт | вернопóдданный верноподани; вернопóдданнический верноподанички | вíлла (летњиковац) | гáллий галијум | гáмма | гéмма | гéтто | гиббóн | гли́ссер | глосса́рий гласаријум | (кило)гráмм | граммáтика | грипп; гриповáть боловати од грипа; гриппóзный грипозан | (под)гру́ппа; группировáние груписање; группово́й группни; (с)группировáть(ся) груписати (се); разгруппировáть(ся) груписати (се), поделити (се) у групе, по групама; разгруппирóвывать(ся) груписати (се), делити (се) у групе, по групама | декласси́ровать(ся) декласирати (се); декласси́рован(ный) декласиран | декомпрéссија | депрéссија; депресси́вный депресиван | дилéмма | диску́ссија | диссерта́ция | диссидéнт | диссоциáция дисоцијација, разлагање | диффамáция | дифференциáл диференцијал; дифференциáльный диференцијалан; дифференциáция диференцијација; дифференциýрование диференцирање; дифференциýровать диференцирати | диффúзия; диффúзный дифузан, расут | дóллар; дóлларовы́й долларски | дрессу́ра; дрессирóвщик дресер, укротитељ; дрессирóвщица дресерка, укротитељка; дрессирóванный дресиран; дрессировáть дресирати; дрессирóвка дресирање |

заслужено; заслуженный заслужен, заслужан | иди́ллия идила; иди́ллический, иди́лличный, иди́лличен идиличан | идолопоклонник; идолопоклонство, идолопоклонничество идолопоклонство, идолопоклоништво; идолопоклоннический идолопоклонички | изгнáнник; изгнáнича | изоглóсса | иллирийцы Илири; иллирийский илирски | имманéнтный, имманéнтен имантан | иммигráнт; иммигráнтка имгрантиња; иммигráнтский имгрантски; иммиграционный имиграциони; иммигráция; иммигрировать имигрирати, доселити се, досельвати се | иммобилиза́ция; иммобилизовáть имобилисати | иммунитет; иммунóлог; иммунолóгия; иммунизáция; иммунизироваться имунизовати; иммúнныи, иммúнен имун; иммунизацио́нныи имунизацио́ни | импрессионист импресиониста; импрессионисти́ческий, импрессионисти́чен импресионистички, импресионистичан | индоссамéнт индосман; индоссáнт индосант; индоссáт индосатор; индоссíровать индосирати | инкáссо; инкассáтор инкасант; инкассíрование, инкассáция инкасирање, инкасација, наплата; инкассíровать инкасирати | иннервáция инервација | инновáтор; инновáция; инновацио́нныи, инновацио́нен иновацио́ни | иноплемéнник | интеллéкт; интеллектуál, интеллигéнт интелигент, интелектуалац; интеллектуáльныи, интеллектуáлен интелектуалан; интеллигéнция интелигенција; интелектуалци; (не)интеллигéнтыи, (не)интеллигéнтен (не)интелигентан | ирригáция; ирригацио́нныи иригацио́ни, за наводњавање | ирритáция | каллигráф(ия); каллиграфи́ческий калиграфски | каннибалíзм канибализам, људождерство | капéлла (католичка, англиканска; хор; ансамбл) | каравéлла каравела (*једрењак са три или четири јарбола*) | кáсса; кассíр | кассáция; кассацио́нныи касацио́ни | кассéта | (квант)эссéнция | кессón; кессónщик кесонац; кессónный кесонски | Кирилл Кирил, Ђирило; кириллица ђирилица; кириллический ђирилички | клáссик(а); классицизм класицизм; класси́ческий класичан; класси́ческая мúзыка класична музика; класси́ческая борьбá грчко-римски стил (*у рвању*) | классифика́ция; классифицировать класификовати; классификацио́нныи класификацио́ни | клáссовый класни; клáссовая борьбá класна борба | клéмма | кокк кока (*бактерија*) | коллаборационíзм коллаборационизам; коллаборационист коллаборациониста; коллаборационисти́ческий коллаборационистички | коллагéн | коллáпс | коллéга; коллегиа́льно(стъ) колегијално(стъ); коллегиа́льныи, коллегиа́лен колегијалан; коллéгия колегијум | коллектив; коллективизáция; коллективи́вно; коллективизироваться колективизовати; коллективи́вныи колективан; коллективи́стский, коллективисти́ческий колективистички | дренáжныи коллéктор дренажни колектор | коллéкция; коллекционéр колекционар; коллекционéрство колекционарство; коллекционíрование коллекционирање; коллекционíровать колекционирати; коллекционéрский колекционарски | коллимáтор; коллимáция | коллóид; коллóидныи колоидан | колónна; колоннáда; колónный зал<sup>16</sup> дворана са стубовима | колóсс; колоссáльныи, колоссáлен колосалан |

<sup>16</sup> Видите 3 / С, Ц.

коммúна; коммунальный комуналан; коммуни́зм комунизам; коммунист комуниста; коммунистíческий комунистички | коммуника́ция; коммуникационный коммуникациони, коммуникацијски | компрéсс компрес, облога; компрéссный за облоге | (турбо)компрéссор; (турбо)компрéссорный (турбо)компрессорски; компрессионный, компрессионен компресиони, компресијски | компромíсс; (бес)компромисно(сть) (бес)компромисно(ст); (бес)компромисный, (бес)компромиссен (бес)компромисан | конгрéсс; конгрессе́н | кóнница коњица; кóнник коњаник | контроллер | конфéсия, вероисповéдание конфесија, вероисповест; конфесиональный, вероисповéдный конфесионалан, вероисповедни | концéсия | корáлл зоол.; корáлловый коралски | специáльный корреспондéнт (спецкóр) специјални дописник; воéнныи корреспондéнт (военкóр) ратни дописник; корреспондéнтийский кореспондентски, дописнички; корреспондéнция ~, преписка | коррида | коррóзия; (анти)коррозионный, (анти)коррозийный (анти)корозиони, (анти)корозиван | коррóпция | коэффициéнт | кросс; кроссовки патике; кроссвóрд укрштеница | лáссо | лéмма мат. | лéмминг | либрéтто | макиавелли́зм макијавелизам | мантíсса мат.| мáсса; массíв; массíвный, массíвен масиван; мáссовый масован | массáж масажа; массажист(ка) масер(ка); массáжный масажни | мелáсса | Мессíя | (би)метáлл; неметáлл; (би)металлический (би)металан; неметаллический неметалан; металлист металац; металлоид; металлúрг; металлургíческий металуршки; металлúргия; металлизíровать металлизовати | миллиампér; миллиардér; миллигráмм; миллигráммовый милиграмски; миллиметр милиметар; миллиметрóвый милиметарски; миллиón; миллионér; миллионерша милионерка; миллиónный милионити; милионски; многомиллиónный многомилионски | миропомáзанник | мíсс(ис) | мíссия | молйтвенник; молйтвенница | мóтто | надмénно(сть) | намéренно намерно | нарцíсс | несессéр | нéтто | неумéренно | новéлла | одиссéя | оккупáция; оккупáнт оккупатор, освајач; оккупíровать окупирати; оккупáнтский оккупаторски; оккупационый оккупациони | оперéтта | оппозíция; оппозиционér опозиционар; оппозиционый, оппозиционен опозициони | оппонéнт; оппонíровать опонирати | оппортунист опортуниста; оппортуни́зм опортунизам; оппортунистíческий опортунистички | организованно | осóбенно | óтиск отисак | оттомáнка отоман; оттомáнский отомански, осман(лиј)ски | оттúда | паллиатíв(ный) палијатив(ан) | паниó | парабéллум| паранóйя | пассáж (пролаз); пассажíр путник; пассажíрка путница; пассажíрский путнички | пассáт(ы) (пасатни ветар); пассáтный пасатни | пенициллíн | перкúсия | перрón(ный) перон(ски) | пессимíст пессимиста; пессимистíческий, пессимистíчный, пессимистíчен пессимистички, пессимистичан | пýррова побéда | плáменно | плиссé плисе, плисиран; плиссирóванный плисиран; плиссировáть плисирати; плиссирóвка плисирање, плисе | пóданство | поклонник | помáзанник | постепéнно | постојáнно | пресс преса; прéssa штампа; прессовáние; прессóвка пресовање; прессóванный пресован; (с)прессовáть (ис)пресовати | примадóнна | программирование програмирање; (за)программировать програмирати; программист програмер; прогráммный програмски | прогréсс(ия); прогрессíровать прогресирати; прогрессíвный, прогрессíвен прогресиван, напредан | пропéллер |

профессиона́л професионалац; профессионализáция; (не)профессиона́лизм  
(не)профессионализам; профессиона́лка; профéсия; профéссор;  
(не)профессиона́льный, (не)профессиона́лен (не)профессионалан, (не)стручан;  
профéссорский профессорски; профéссорство професоровање; профéссорствовать  
професорвати; профéссорша професорка | процéсс(op); процесуálный процесни |  
процéссия | путешéственник; путешéственница | регрéсс (назадовање); регрессíвный,  
рекрессíвен регресиван; регрессíровать регресирати | ренессáнс ренесанса |  
репрессáлия; репрéсия; репрессíвный, репрессíвен репресиван | рýсская руска;  
Рускиња; рýсский руски; Рус; рýсские руски, руска, руске; Руси; Русь Руска (*стари назив  
Rusije*); говорýть по-рýсски говорити руски | Сáвва (лична именица) | савáнна | сáммит |  
самоувéренно | сателлít | свóйственно | сéссия (седница, заседање) | сéттер (пас) |  
сецéссия | силлогíзм силогизам | (а)симметríя; (а)симметríческий, (а)симметríчный,  
(а)симметríчен (а)симетричан; (не)симметríчно(сть) (не)симетрично(ст);  
(не)симметríчный, (не)симметríчен (не)симетричан | стресс | суббóта; суббóтний  
суботњи | сýмма (збир, свома); суммáрный, суммáрен сумаран, укупан, збирни;  
сумми́ровать сумирати, саб(и)рати | суррогáт | сýффикс | теллúр | тенисíст(ка)  
тенисер(ка); тéнис(ный) тенис(ки) | терракóта | терráса | территóрия;  
экстерриториáльность екстериторијалност; (экс)территориáльный (екс)територијалан |  
террóр; терроризíровать, терроризовáть терорисати; террорíзм тероризам; террорíст  
терориста; террорíстка терористкиња; террористíческий, террористíский терористички  
| токкáта | тóнна; тоннáж тонажа, носивост | туннéль, тоннéль тунел; туннéльный,  
тоннéльный тунелски | трансгрéссия | трансмíссия | трáсса; трассíрование,  
трассирóвка трасирање; трассíровать трасирати; трассíрующий трасирајући | трáтта  
тракта, вучена меница | трíппер | троллéйбус; троллéйбусни тролејбусни, тролејбуски |  
трўппа | удáвленик; удáвленица; утóпленник; утóпленница | ферритíн |  
филíппика | филлоксéra | фотоаппарáт | хлорофíлл | хóбби | хоккéй; хоккейст  
хокејаш; хоккéйный хокејашки | холл (*предворје*) | целлофáновый  
целофански | целлулóид; целлулóидный, целлулóидовый целулоидни | шáсси шасија |  
шíллинг | экспрéсс(ия); экспрессíвность экспрессивност; экспрессíвный,  
экспрессíвен экспрессиван; экспрессионíзм экспрессионизам; экспрессионíст  
экспрессиониста; экспрессионистíческий экспрессионистички; экспрéссный экспресси |  
экспéсс | электрокардиогráмма електрокардиограм | электрометаллúргия | эллипсóид;  
бллипс(ис) елипса | эмиссáр | эмíссия катóда емисија катоде; эмíссия áкций емисија  
акција

## УМЕКШАНО

Адеквáтность | акварéль | (радио)активность | альбатróс | альбуmíн; альбуminuriá |  
альвеóла; альвеолárный алвеоларан | альманáх (*годишњак*); альманáшный алманашки  
| альт|альтернатíва; альтернатíвный, альтернатíвен алтернативан | áльфа|амиń |  
аморáльно(сть); аморáльный, аморáлен аморалан | ансáмбль | апóстольский

апостолски | артикуля́ция; артикуляцио́нныи артикулационы | асфálт; асфальти́рование асфалтирање; асфálтовый, асфálтный асфалтни; асфальти́ровать асфалтирати | базálт | бальзám; бальзами́ровать балзамовати | бальнеóлог; бальнеолóгия; бальнеологíческий курóрт (→кур-салон) бања | балиостráда | бањально(стъ); бањальный, бањлен бањлан, отрџан | баснослóвность | ба́сня басна | безграńчность | безгрéшность | бездéтность | безлíчность | безмéрность | (не)безопáсность (не)безбедност; обезопáсить обезбедити, учинити безопасним | безуслóвность | безыдéйность | бельведéр (видиковац) | белькáнто | бескра́йность бескрај(ност) | бесплáтность | бесплóдность | бешамéль | библиотéкарь; библиотéкарша библиотекарка | (био)стимулáтор | (не)благодáрность | благодáтность; благодáть | блáгость | благотвóрность | блюз | блюминг | богохúльник; богохúльница; богохúльно; богохúльный богохулан; богохúльство; богохúльствовать богохулити | бóдрость | боль(ни́ца); больни́чный болнички; быть на больни́чном бити на боловању; бóльно; больнéе болније; больнóй, бóлен бол(ест)ан; больнóй болесник; больнáя болесница; болевáя тóчка<sup>17</sup> болна тачка | борьбá борба; рвање; многобóрье вишебој | будíльник | буйность | буквáрь | бульдóг | бúря; бурáн мећава, снежна вејавица | (мало)вáжность | валиóта; валиóтный валутни, девизни | вельвéт | вельмóжа; вельмóжный велмошки | вентиля́тор; вентиля́ция; вентиляцио́нныи вентилационы | веролóмность | весть | весьмá весма, веома, врло | вéчность | виногráдарь | виолончéль (виолон)чело | висиолька висулька, висульак | вихрь, вихор вихор | влáжность | власть | водонéсность | вождь вожд, вођа | волт (В) волт (V); высоковóльтный високонапонски; низковóльтный нисконапонски | вольфрáм | волюнтаристíческий, волюнтарíстский волунтаристички | вульгаризáция; вульгаризáтор; вульгárность; вульгаризíровать вулгаризовати; вульгárный, вульгáрен вулгаран, простачки | гадлíвость; гáдость | гальванизáция; гальвани́ческий галвански; гальванизíровать галванизовати | гарь гар(еж) | гель | гирлáнда | глобáльность | глúпость | гляциóлог; гляциолóгия; гляциолóгический глациолошки | гниль(ё) гњилеж; гníлость | гнúсность | говорлíвость | гóлубь | гольф | гордели́вость; гордость | гóрько | Господь | гость | грандиóзность | гранулáция | грациóзность | гроздь | громáдность | грóмкость | грúбость | гуляш | дáвность давност, давнина | даровítость | девальвáция | дéверь | декларатíвность | декольтé; декольти́рованный деколтован | (не)деликатность | дéльта | дельфíн | демократíчность | дефектíвность; дефéктность | дефлýтор; дефлáция | джентльмéн центлмен; джентльмéнский центлменски | дíзель-мотóр | динами́чность | дипломатíчность | дирижáбл | длань длан, рука | добровóльность | догматíчность | (не)достúпность | драгоцéнность драгоценост, скупоценост | драматíчность | дре́вность | душéвность | дуэль дуел, двобој | ель јела, смрека; ёльник јелик; јелово грање | ёресь | жестóкость | живóсть | животвóрность | зáвисть | зазóрность | закономéрность | заполярный заполарни; Заполярье Заполарје | зверь | звона́рь | звóнкость | зvúчность | злóбность; злость злост, злоба | зréлость; незréлость

<sup>17</sup> Видите О / А.

не(до)зрелост |**Игорь** | идéйность | идентíчность | изоля́ция; изоляционная лéнта изолациона трака; изоляционíстский изолационистички; теплоизоля́ция, термоизоля́ция термоизолација; теплоизоляциóный, термоизоляциóный термоизолационы | иконопись | импульс; импульсíвность; импульсíвный, импульсíвен импулсиван | инвалидность | инвентáрь | индуктиўность | индульгéнция | инéртность | инклозíвность; инклозíвный, инклозíвен инклузиван | инсолáция (осунчавање) | интíмность | инфантíльность; инфантíльный, инфантíлен инфантилан | инфля́ция; инфляциóный инфлационы | искупítель | (не)исправность | кáбель каб(е)л | кадрíль | кáломель (живин хлорид) | кáлька калк; калькíровать калкирати| калькуля́ция; калькуля́тор (дигитрон); калькулировать калкулисати; калькуляциóный калкулационы | кальмáр (лигња) | кальцина́ция; кальцинировать калцинисати; кальцинированная сóда калцинисана сода | кальцит | придвóрная камарíлья дворска камарила | кáмень; каменистость каменитост | канделáбр канделаб(а)р (свећњак) | канонíчность | канцелáрия; канцелáрский канцеларијски | капитéль | капитулáнт; капитулáция; капитулáнтство; капитулáнтский капитулантски | карамéль(ка) карамел(а) | карбюра́ция; карбюра́тор; карбюра́тор(ный) карбуратор(ски) | картéль; картéльный картелски | картéч | категори́чность | кéгли; кéгли кегле, чуњеви; куглање; игрáть в кéгли куглати се; кегельба́н куглана | кельт; кéльтский келтски | клеть (посебна просторија или помоћна зграда) | кли́нопись (клинасто писмо) | коагулáйт; коагулáция | кóбальт | ковáрность (подмуклост) | кольт | коми́чность | (не)компетéнность | компилáтор; компилáция; компилиятíвный, компилиятíвен компилативан, компилаторски; компилирование компиловање; (с)компилировать компиловати | конкретность | консультáйт | контролёр контролор | концентричность | корéнь; корéнья зелен, поврђе за супу | кость | крайность | кремéнь; кремнёвый кремени; кремнёвое ружьё (оружје) кремењача | крити́чность | кудéль кудель, кучина | кудрявость; кудрявиться кудравити се, увијати се; кúдри, кудряшки кудре, увојци; кудряв(ый) кудрав; кудрявое дéрево крошњасто дрво | кульмина́ция; кульминациóный кулминациони | культ; культовый култни | культивáтор; (ре)культивáция; культивíрование култивисање; культивíровать(ся) култивисати (се) | культúра; (не)культúрный, (не)культúрен (не)культуран; (не)культúрность; окультúрить, окультúривать култивисати | кумуля́ция; кумуляти́вный кумулативан | лаконíчность | (не)легáльно(сть); (не)легáльный, (не)легáлен (не)легалан | лéность леноћа, лењивост | лéтопись | либерáльность либералност | ликвидность | личность | (не)логи́чность | лóсось, сёмга лосос, семга | лось | (не)лојальность; (не)лојальный, (не)лојлен (не)лојлан | лукáвость | Лю́двиг | люкс лукс(узан) | люмбáго | лóмен(lm) лумен (lm) | ли́стра лустер | лютерáнство | люцéрина луцерна, луцерка | лáпсус | максимáльно; максимáльный, максимáлен максималан | Мáльта | мальтóза | мальтузиáнство | малярия; малярийный маларијски; маларичан | манипуля́ция | Маньчжúрия Манџурија | мáтерь; мати, мајка | медвéдь | мелоди́чность | меркантильный, меркантилен меркантилан | метафори́чность | методи́чность | мизéрность | (не)мíлость | миниатíбра; миниатíбрный, миниатíбрен минијатуран,

сићушан | минимаљно; минимаљни, минимален минималан | миролюбивост | многодетност | мобилност | модалност | модељ | модуљ; (де)модулација; (де)модулатор | молекуларни молекуларан | мольба усрдана молба, преклињање | монокль | монолитност | монументалност; монументални, монументален монументалан | морално; морални, морален моралан | мотељ | (пре)мудрост | музикалност | мышь; мышьяк ( $\rightarrow$  мишиомор) арсеник (As) | надутост | найвность | наизуст (*напамет*) | нарбность | насильник; насильно | насыть | национальность | (не)достойность | нежность | незлобивость, незлобие незлобивост | неизбежность | неприличность | неприметность | неспособность | неутешность | нечисть нечист (*нечиста, нечастива сила*) | нить нит, коңац; нитка нит(ка), коңац; ниска; нитевидный, нитеиден, нитеобразный, нитеобразен<sup>18</sup> у облику нити, кончаст | новость | (не)нормально(сть) | ностальгия | область | облачность | (не)обычность | овулация | огромность | огрубелость | окуляр; (бин)окулярни (бин)окуларан | Ольга | опасность | оперативность | офтальмолог; офтальмология; офтальмологический офтальмолоски | очевидность | пальма; пальмовый палмов, палмин | пальпация; пальпировать палпирати | панель | парадоксально(сть); парадоксальный, парадоксален парадоксалан | пастель(ный) пастел(ни) | патетичность | пекарь | периодичность | перистальтика | перлюстрация (*прегледање пошиљки без знања примаоца*) | перпендикулярный, перпендикулен перпендикуларан, окомит, у(с)праван; перпендикуляр вертикала, окомица | (бес)перспективно(сть) (бес)перспективно(ст), (без)изгледно(ст) | пилиоляпила | писарь|письмо; письмена; письменность; письменный стол писаћи сто; письменные материалы писана грађа | пластичность | плачевность | плюс | победоносность | побогань | побогнутость | подлость | подробность | позитивность | (не)покорность | полемичность | полифоничность | поляризация; поляризатор; поляризационный поларизациони, поларизацијски; поляризоваться(ся) поларизовати (се) | помпезность | популяризатор; популяризация; популяризировать, популяризоваться популярисати; (не)популярно(сть); (не)популярный, (не)популярлен (не)популаран | популяция | (не)порочность | (не)послушность | (не)постыдность | поэтичность | праиведность | (не)правильно(сть); (не)правильный, (не)правилен (не)правилан | (не)практичность | (бес)предметность | престарелость | претенциозность | приватность | примитивность | (не)пристойность | (не)приятность | проблематичность; проблемность | (не)продуктивность | прозайчность | прозорливость | (не)прозрачность (*прозирност*) | проповедь | профиль | писарь пс(ет)ар | пульверизатор (*распришивач*) | пульпа | пульс | пульт | пустошь | (не)равномерность | (не)равноправность, (не)равноправие (не)равноправност | радость | развратность | разноликость | разнородность | (не)разумность | раскольник; раскольница | распра(ва) | реактивность | реалистичность | револьвер(ный) револвер(ски) | (термо)регулятор; регуляция | резолюция | результат; безрезультатно(сть) безуспешно(ст), узалудно(ст); безрезультатный, безрезультаттен безуспешан, узалудан | религиозность | рельефность |

<sup>18</sup> У оваквим случајевима се, уместо речи образ, сетите: једнообразан.

ремéнь | рéтушь | ритмíчность | романтичность | рúкопись | сакрálный сакралан | сáльдо | сáльто; сáльто-мортáле салтомортале | салáми салама | самобýтность | свáдьба | свирéпость | секуляризáция; секуляризíровать, секуляризовáть секуларизовати | сильно | симпатíчность | симптоматíчность | симулáйт; симулáция; симулáйтский симулантски | систематíчность | скальд | (не)склáдность | (не)скрóмность | скрупулёзность; скрупулёзный скрупулезан | скульптор; скульпторский скулпторски; скульптура; скульптурный, скульптурен скулптуран, вајарски | слáбость | сласть | случáйность | смéлость | снóсность сношливост; неснóсность несносност, несношливост | смешлíвость | солидáрность | солíдность | соль со | сольфéдж(и)о солфеђо | солáрий соларијум; солáрный соларан, сунчев | сóчность | спектáкль | спóрность | (не)стабíльность | старомóдность | стáрость | статíчность | стéпень степен, ступањ | стéпь степа | стихáйность | столáр; столáрничать бавити се столарством; столáрничество столарство; столáрный столарски; столáрн(а)я столарска радионица | стрóгость | стыдлíвость | сульфáт; сульфíд; сульфít | сúмрачность | сурóвость | суфлёр суфлер, шаптач | схематíчность | табулáтор | тáйнопись (*криптографија*) | тáйность | (не)тактичность | тальк | тать (*лопов*) | текстиль; текстильный текстилни | телéсность | тёплый, тёpel топао | тíльда (~) | тóкарь (*стругар*) | токсíчность | трёхтóмник тротомник; трёхтóмный тротоман; трёхтóнка тротонац (*камион*) | триангуляция | тропáрь | тулья́ тулац, горњи део шешира | тúпость | турбулéнтиность | тушь (*цирна водена боја*) | тюрбáн | убóгость | ультиматíвность; ультимáтум; ультиматíвный, ультиматíвен ултимативан | ультразвúк; ультразвуковой ултразвучни | ультрамарíн | упóрность | (без)успéшность | (не)учтíвость | факультатíвность; факультатíвный, факультатíвен факултативан, необавезан; факультéт(ски) факултет(ски) | фальсификáт, фальши́вка фалсификат, кривоторина; фальсификáтор(ски) фалсификатор(ски); фальсификация; фальсифицировать фалсификовати, кривоторити | фальц; фальцевáние, фальцóвка фалцовање; фальцевáть фалцовати | фальши́в(ый) фалш; фальшь фалширање; фальшивомонéтчик фалсификатор новца; фальши́вить фалширати | фанатíчность | фантастíчность | фельдмаршал | фестивáль(ный) фестивал(ски) | (микро)фи́льм (микро)филм; фильмотéка кинотека | фланéль | флёр (*вео*) | флюíд | флюктуáция, флуктуáция | флюресцéнция, флуоресцéнция; флюресцировать, флуоресцировать флуоресцирати | флюорíт; флюорогráфия | фольклóр | фотогеничность | фрагментárность | фривóльность; фривóльный, фривóлен фриволан; фривóльничать понашати се фриволно | фундаментáльный, фундаментáлен фундаменталан; фундаментáльность | хаотíчность | хрáбрость | царь | цéзарь | целéбность целебност, лековитост; целéбный, целéбен, целíтельный, целíтельенцелебан, лековит | цéлость | циклíчность | цинíчность | циркулár циркулар (*окружница, распис*); циркулárное письмо окружница, циркуларно писмо; циркулárная пилá кружна тестера, циркулар; (ре)циркуляция (ре)циркулација; циркуляциóный циркулациони, кружан | четвёрка четворка; четворопрег; спорт. четверац | шаль шал, марама | шатёр шатор; шатораста купола | шесть | шинéль | шрапнéль | эволюциóния; эволюциóнныи еволовициони |

эквивалéнтность | экономíчность | экстравагáнтность | экстраполя́ция | эластíчность | элегáнтность | элементárность | (де)эмульгáтор | энергíчность | эскадрýлья | эстетíчность | этичность | юбиля́р (слављеник) | юрóдивость | яловость (стоке) | янтарь (ћилибар); янтарный јантарски, ћилибарски | яркость | ярость | ясень | (не)ясность

## УМЕКШАНО + ЈОШ НЕШТО

Овде су, изузетно, наведени случајеви више разлика у једној речи; надаље вам предстоји да то сами откривате, помно проучавајући сваку руску реч.

**авантюризм** авантуранизм; **авантюрист** авантуриста, пустолов; **авантюра** авантура, пустоловина; **авантюристички**, **авантюристский**, **авантюрный**, **авантюрен** авантуристички, пустолован | **агглютина́ция** аглутинација; **агглютинатíвный** аглутинативан | **агрессíвность** агресивност |**аккумуля́тор** акумулатор; **аккумуля́торный** акумулаторски; **аккумуля́ция** акумулација; **аккумули́ровать** акумулисати | **аккуратно(сть)** акуратно(ст), тачно(ст), уредно(ст); **аккуратный**, **аккуратен** акуратан | **аллюви́й** алувијум; **аллювиа́льный** алувијалан | **аллибíзия** алузија | **альбинизм** албинизам | **альбóм** албум | **альпинизм** алпинизам, планинарство; **альпини́ст** алпиниста, планинар; **альпини́стка** алпинисткиња; **альпийский** алп(иј)ски; планински; **альпини́стский** алпинистички, планинарски; **Альпы Алпи** | **альтруи́зм** алtruizam; **альтруи́ст** алtruista, човекољубац | **альянс** алијанса, савез | **алюми́ний** алюминијум; **алюминáт** алюминат; **алюми́ниевый** алюминијумски | **амальгáма** амалгам | **аммиáк** амонијак; **аммиáчный** амонијачни | **аннуля́ция**, **аннули́рование** анулирање, поништење; **аннули́ровать** анулирати, поништити, поништавати | **апелля́ция** апелација, жалба; апеловање; **апелли́ровать** апеловати; **апелляцио́нный** апелациони | **аппендици́т** апендицитис | **ассимиля́ция** асимилација; **ассимиля́тивный** асимилативан; **ассимиляцио́нный** асимилациоњи; **ассимили́ровать(ся)** асимиловати (се) | **ассортимéнт** асортиман | **астроля́бия** астролаб | **барóкко** барок; **барóчный** барокни | **бáррельбарел** | **бассéйн** басен, базен; **бассéйнрекí** слив реке, поречје | **безúбость** безубост | **беккерéль(Вк)** бекерел (Вq) | **берíллий** берилјум | **блíзость** близкост, близина | **боязнь** бојазан; **боязли́во(сть)** бојажљиво(ст); **боязли́в(ый)** бојажљив; **богобоязненно(сть)** богобојажљиво(ст), побожно(ст); **богобоязненный**, **богобоязнен** богобојажљив, побожан | **брóвь** обрва; **безбрóв(ый)** без обрва; **надбрóвье** надобрвље; **надбрóвные дúги**<sup>19</sup> обрвни лукови | **брошюра**; **брошюровáние**, **брошюровка** броширање; **брошюровáть** броширати | **бруцеллёз** бруцелоза | **буддíзм** будизам | **бúдущность**, **бúдущее** будућност | **бульдóзер** булдожер; **бульдозерíст** булдожериста; **бульдóзерный** булдожерски | **ваниль** ванила | **варьíрование** варирање; **варьíровать(ся)** варирати, мењати се | **вáфля** вафел, обланда; **вáфельное производство** производња вафла | **вертикалъ** вертикала, окомица; **вертикалъно(сть)**; **вертикалъный** верикалан, окомит | **газéль** газела | **глáнец** гланц, сјај; **глáнцевáть** гланцати; **глáнцевый**, **глáнцевйт(ый)** сјајан | **двáдцать** двадесет | **далтонизм** далтонизам; **далтоник** далтониста | **делю́вий** делувијум; **делювиáльный** делувијалан | **дефибрилля́тордефибрилатор** | **джóуль (Дж)ул (J)** | **диссимиля́ция** дисимилација; **диссимиля́тивный** дисимилациони | **жéнственность** | **(не)заинтересованность** (не)заинтересованост | **(не)законно(сть)** (не)законито(ст); **законодáтель** законодавац; **законодáтельство** законодавство; **законодáтельный**

<sup>19</sup> Видите СКРЕТАЊЕ.

законодаван | злонаме́ренно(стъ) злонамерно(ст) | зуба́стость зубатост | иллюзи́я; иллюзиони́ст иллюзиониста, мађионичар; иллюзóрность; иллюзóрный, иллюзóрен илузоран | иллюмина́ция илуминација (*свечано осветљавање*) | иллюстратíвный илустративан; иллюстрáтор(ский) илustrатор(ски); иллюстрáция; иллюстрíрованный илustrован; иллюстрíровать илustrовать | индифферéнто(стъ) индиферентно(ст); индифферéнти́й, индифферéнтен индиферентан | инсталля́ция; инсталляцио́нны́й, инсталляцио́нен инсталациони, инсталацијски | иррациона́льность ирационалност; иррациона́льны́й, иррациона́лен ирационалан | (не)искренность (не)искреност; (не)искренне (не)искreno | ј́стинность истинитост; ј́стинно уистину | кальви́ни́зм калвинизам | кáльций калцијум; кáльциевый калцијумов | капиллár(ность) капилар(ност); капиллárный капиларан | катапульта катапулт; катапульти́рование катапултирање; катапульти́ровать(ся) катапултирати (се) | Кёльн Келн |комментáрий коментар; комментáтор; комментíрование коментарисање; (про)комментíровать (про)коментарисати | коммéрческий комерцијални, трговачки | коммюнике коминике | констелля́ция консталација | корректи́ровать(ся), корrigíровать(ся) кориговати (се); откорректи́ровать, скорректи́ровать искориговати; корректиро́вка кориговање; (не)коррéктно(стъ) (не)коректно(ст); (не)коррéктны́й, (не)коррéктен (не)коректан; (не)политкоррéктность (полити́ческая (не)коррéктность)<sup>20</sup> политичка (не)коректност; (не)политкоррéктны́й, (не)политкоррéктен политички (не)коректан; коррéктор(ский) коректор(ски); коррéкция; корректúра; корректúрный коректурни | коррелáйт; корреля́ция корелација, саоднос; корреляти́вный, корреляти́вен корелативан, саодносан | крótость кроткост | лáгеръ лагер, логор, камп; лáгерник логораш; лáгерница логорашица; лáгerný логорски | лазúрь азур, плаветнило (*небеско*), светлоплава боја | лéбедь лабуд; лебеди́ный лабудов, лабуд(ов)ски | лóбби; лоббíст лобиста; лоббíрование лобирање; лоббíстский лобистички; лоббíровать лобирати | магистрálъ магистрала; магистрálны́й магистралан | мáссовость масовност | многостепéнность вишестепеност | мультилионéр мултимилионер | муля́ж мулажа (*реплика, одливак*) | наследственность наследност | настро́енность, настроéние настројење, настројеност; расположење | начítанность начитаност | невиннóсть невиност; простодушност; чедност; невинóвность невиност, одсуство кривице | неизмерíмость неизмерност, неизмерљивост | неисправíмость неисправљивост, непоправљивост | необúзданность необузданост | неотёсанность неотесаност | непрестáнность непрестаност | неприкосновéнность неприкосновеност | нéрвность, нервóзность нервоза, нервозност | нормáль нормала; (не)нормáльность (не)нормалност | (не)образóванность (не)образованост | (не)ограниченность (не)ограниченост | озарéнность озареност | оккульти́зм окултизам; оккульти́нтий окултан | (не)организóванность (не)организованост | оригинáльность оригиналност | осéбенность особеност | осцилля́тор осцилатор; осцилля́ция осцилација; осциллóграф; осциллогráмма осцилограм | параллéль паралела; параллéльный паралелан; параллелепíпед паралелопипед; параллели́зм паралелизам; параллелогráмм | пásквиль<sup>21</sup> пасквила; пасквиля́нт | пассíвно(стъ) пасивно(ст); пассíв пасива; пасив, трпно стање; пассíвный, пассíвен пасиван | патриархáльность патриархалност; патриархáльны́й, патриархáлен патријархалан; патриárшеский, патриárший патријарашки | педантíчность педантност; педантíческий, педантíчный, педантíчен педантан | пессимистíчность

<sup>20</sup> Видите СПОЛЕНО.

<sup>21</sup> Видите МУШКИ / ЖЕНСКИ РОД.

пессимистичност | **пиля́стр(а)** пиластар | **плюрализм** плурализам; **плюралистический** плуралистички | **пляж<sup>22</sup>** плажа | **попурр** потпури | **постепéнность** постепеност | **потенциáльность** потенцијалност; **потенциáльный, потенциáлен** потенцијалан | **(не)непráвильность** (не)неправилност | **преждевременно(сть)** превремено(ст), преурањено(ст); **преждеврёменный, преждеврёменен** превремен, преурањен; **прéже** пре(ће), раније; **прéжний** пређашњи, некадашњи, ранији | **презрítельность** презивост | **прелóдия<sup>23</sup>** прелудијум | **(не)пропорционально(сть)** (не)пропорционално(ст), (не)сразмерно(ст) | **(не)рациональность** (не)рационалност | **реакциóнность** реакционарност | **(не)реáльность** (не)реалност, (не)стварност | **революциóнность** револуционарност; **революционér(ка)** револуционар(ка); **революциóнныи** револуционаран; **революция** револуција | **регуля́рно(сть)** регуларно(ст), редовно(ст); **регуля́рныи** регуларан, редован | **режиссёр** режисер, редитељ; **режиссёрски** режисерски, редитељски; **режисси́ровать** режирати | **результирующая сíла** резултантна сила | **релятивíзм** релативизам; **релятивíст** релативист; **релятивíстский** релативистички; **релятивíный, релятивíен** релативан, услован | **речíстость** речитост | **самовлáстность** самовласност | **самоувéренность** | **седьмáя** седмина; **седьмóй** седми | **симулáкр** симулакрум | **скáльпель** скалпел | **склонность** | **слóжность** сложеност; **неслóжность** једноставност | **стерíльность** стерилност, стерилитет | **стрáстность** страс(тве)ност | **сúхость** сувоћа | **сытно(сть)** заситно(ст); **сытость** ситост | **тóполь** топола | **традициóнность** традиционалност; **традициóнныи, традициóнен** традиционалан | **тривиáльность** тривијалност; **тривиáльныи, тривиáлен** тривијалан | **туберкулóз** туберкулоза; **туберкулóзныи** туберкулозни | **тиóбик** туба | **тиолéнь** туљан, фока | **тиольпáн** тулипан, лала | **(не)умéренность** (не)умереност | **фальцéт** фалсет | **ферронíкель** фероникл | **фильтр** филтер; **фильтрат** филтрат; **фильтрација** филтрација; **фильтровáть, отфильтровáть, отфильтróвывать** (от)filtрирати, исfiltрирати | **формáльность** | **целлюлóйт** целулитис | **целлюлóза** целулоза; **целлюлóзныи** целулозни | **целомúдренность, целомúдрие** целомудреност, чедност | **цивилизóванность** | **цитадéль** цитадела | **чудóвищность** чудовишност | **элюíвий** елувијум | **эмоциóнально(сть)** емоционално(ст), емотивно(ст), осећајно(ст) | **эссé** есеј | **эффект** ефекат; **эффектivность** ефективност, ефикасност; **эффектíвныи, эффектíвен** ефективан, ефикасан; **эффектно(сть)** ефектно(ст); **эффектныи, эффектен** ефектан

## ТУ НЕГДЕ

**áзбука Мóрзе** Морзеова азбука | **антитéза, антитéзис** антитета | **бáбушка** бака, баба; **бáбушкин** бакин, бабин | **бáтишка** (→баћушка) отац, свештеник; **бáтя** баћа, ћаћа | **безбóжие** безбожје | **безбрáчие, безбрáчность** безбрачје, безбрачност; **безбрáчныи** безбрачан; **не(о)жењен**; **безбрáчная** неудата | **безвлáстие** безвлашће | **безвóдье** безвође, безводица | **бездúшие, бездúшность, бессердéчие, бессердéчность** бездушност, бесрдачност, безосећајност | **безлюдность, безлюдье** безљудност; **обезлюдеть** обезљудити, опустети, остати без људи | **безрыбье, безрыбица** безрибица, безрибље | **беспóмощно(сть)** беспомоћно(ст), немоћ(но); **беспóмощныи, беспóмощен** беспомоћан, немоћан | **беспрáвие, беспрáвность** бесправље, бесправност, обесправљеност | **бесспúтье**

<sup>22</sup> Видите **МУШКИ / ЖЕНСКИ РОД**.

<sup>23</sup> Видите **ЖЕНСКИ / МУШКИ РОД**.

беспуће | **благоврёменно(стъ), своеврёменность** благовремено(ст), правовремено(ст), своевремено(ст); **благоврёменный, благоврёменен, своеврёменный, своеврёменен** благовремен, правовремен, своевремен; **несвоеврёменность** неправовременост; неумесност; **несвоеврёменный, несвоеврёменен, неблаговрёмен(ный)** неблаговремен; неправовремен; незгодан, неуместан | **(не)благозвúчность, (не)благозвúчие** (не)благозвучность, (не)благозвучје | **блíжний** (о)ближњи | **блíз(ко)** близу, блиско; **блíзость** близина, блискост | **боб(ы)** боб (билька) | **богослóвие** богословље; **богослужéние** богослужење; **Богоявléние** Богојављење | **болéзнь** болезан, болест; **болéзненно(стъ)** болешљиво(ст), нездраво(ст); болно(ст); **болéзненный, болéзен** болешљив, нездрав; болан; **болезнетвóрный** (→који твори болезан) који изазива болест, патоген | **босотá** босот(ињ)а | **брáтья по оружíю** браћа по оружју; **брáтец** братац; **брáтнин** братин, братов(љев); **братолíбие** братольубље | **великодúшие** великудушје, великудушност | **великолéпие** велелепност; **великолéпно** велелепно; **великолéпный, великолéпен** велелепан | **вéрование** веровање | **властолíбие** властольубље | **водíца, водíчка** водица | **водораздéл** водораздео, развође, вододелница; **водораздéльный** разводни, вододелни | **вóин** (→Војин) војник, ратник; **войнственность** ратоборност, борбеност; **вóинский** војни(чки); **войнственный, войнственен** војнствен, ратни(чки); **войнствующий** борбен, ратоборан; **войнá** војна, рат; **войска** јединице, трупе; **воéнный** ратни; војни(чки); **военnoслúжащий, воéнный** војно лице; **воéнно-воздúшные сíлы (ВВС)** ратно ваздухопловство (РВ); **воéнно-морской флот (ВМФ)** ратна морнарица (РМ); **довоéнnyй, предвоénnyй** предратни | **вóсемь** осам; **восьмёрка** осмица; осмерац; **вóсемеро** осморо, осморица; **восьмиднéвный** осмодневни; **восьмилéтний** осмогодишњи; **восьмиугóльник** осмоугао(ник); **восьмиугóльный** осмоугаони; **восьмичасовой** осмосатни; **восьмóй** осми; **восьмóй час** прошло је седам сати; **восьмáя** осмина; октава; **восемнáдцать** осамнаест; **восемнáдцатый** осамнаести; **вóсемьдесят<sup>24</sup>** осамдесет; **восьмidesятýй** осамдесети; **восьмidesяtiléтиe** осамдесет година; осамдесетогодишњица; **восьмidesяtiléтний** осамдесетогодишњи; **восемьсót** осамсто; **восьмисотлéтиe** осамсто година; осамстогодишњица; **восьмисótый** осамстоти | **вошь, вша** ваш(ка); **вши́вец** вашљивац; **вши́вость** вашљивост; **вши́веть** добијати ваши; **завши́веть** увашљивити се, добити вашке; **вши́вый** вашљив | **втáйне** (по)тајно; **тайníк** тајно место, скривница | **высотá, вышинá** висота, висина; вис, узвишење; **высíться** дизати се високо, уздизати се; **высотомéр** висиномер, алтиметар; **высóтный** висински; **высóтноездáние** облакодер; **высь** вис(ина); **вы́си** висови, врхови | **вы́ше** више; виши; **вышеука́зан(ный)**, **вышеприведён(ный)** горенаведени | **вьетнáмец** Вијетнамац; **вьетнáмцы** Вијетнамци; **вьетнáмка** Вијетнамка; **вьетнáмки** Вијетнамке; апостолке; **вьетнáмский** вијетнамски | **(по)гíбель** погибел, погибао, пропаст; **гíбель нароðу** мноштво света; **гíбельность** погибельност; **(по)гíбельный, (по)гíбелен**, **гíблый** погибелан, погубан | **главáрь ~,** поглавица, главешина | **гнойníк** гнојавица, гнојница | **гóлень** голењача, голен(ица); **голениште** голениште, сара | **гололéдица, гололёд, гололéдь** гололедица, поледица |

<sup>24</sup> Видите А, Я / Е.

голонóгий голоног; бос(оног) | гончáр грнчар; гончáрный грнчарски; гончáрство грнчарство | гóрница горњица, соба; гóрничная собарица | горчíца горушица, слачица, сенф | господство ~, превласт; господствовать господарити, имати превласт; господский господски, газдински | гостíница (→гостионица) хотел; гостíничный хотелски | грабíтель грабљивац, пъячкаш; грабíтельски пъячкашки; (на)грабíть (на)грабити, (на)пъячкати; заграбáстать, заграбíть заграбити, силом узети, отети; заграбáстывать силом узимати, отимати; ограбíть опъячкати; ограблéние пъячка; разгрáбить разграбити, опъячкати; разграблéние грабеж, пъячка | градобíтие градобит(ина), оштећивање градом (усева) | грач гачац | грехопадéние Адáма Адамов грехопад | грудь груди, прса; грудíна грудњача, грудна кост; грудíн(к)a месо од груди; грудníца маститис | грúша крушка; грушóвка крушковац; грушевíдныи, грушевíден крушаст, крушколик; грúшевое варéнье слатко од крушака | гúзно гузица | гусáк гусак, гусан; гусь, гусýня гуска; гусýный гушчији; гусýтина гушчетина | густотá густоћа, густина | гúща гушта(ра); густиш, талог | дáлее даље; и так дáлее и тако даље; даль даљина; дáльше даљи, даље; дáльний даљни, далек; недáльний недалек, оближњи; близак, скораšњи; дальневостóчныи<sup>25</sup> далекоисточни; дальномéр дальномер; дальномéрщик дальномерач, мерничар; дáльность даљина, удаљеност; дáльность радиосвáзи дomet радио-везе | дарéние даривање; дарítель дародавац; даровáние дар, надареност; (за)дáром, задармá бесплатно, џаба; дармоéд готован, мукташ; дармоéдство готованство | двóе двоје, двојица; двоевлáстие двовлашће | дворянíн (→двор(j)анин) племић; дворянка племкиња; дворянский племићки; дворянство племство | дéвшка, девíца, дéва девојка, девица; дéвка девојка; продáжная дéвка (→продаже се) девојчурा; девчúшка, девчúрка девојчурак; девíческий, дéвичий (девíчий) девојачки; девíчество девојаштво; дéвочка девојчица; дéвственник девственик, девац; дéвственница девица; дéвственность девичанство; дéвственный, дéвственен девствен, девичански | дед дед(а); дéдов дедов, дедин; (пра)дéдовский (пра)дедов(ски); дéдушка дедица; дéдушкин дедов, дедин | делéние дельење, деоба, подељак (на скали); делёж(ка) делидба, деоба, подела; делíмое дельеник; делítель делитель, делилац | дéти деца; детíшки, дéтки дечица; дéтство детињство | диáметр, поперéчник дијаметар, пречник | (архи)диáкон, (архи)дья́кон (архи)ђакон | добродúшие, благодúшие, благодúшность добродушност, доброћудност, благодушност | дол до(лина) | дом ~, кућа; дóма код куће; домáшний домаћи, кућни; домáшниеживóтные домаће животиње; домáшние любíмцы кућни љубимци; домáшние укућани; домóвый домаћи, кућни; домóвая мышь домаћи миш (кућни, обични, миш покућар); домофóн интерфон; домовладéлец<sup>26</sup> кућевласник; домовладéлица кућевласница; домовладéльческий кућевласнички | донагá догола | достојание достојање, добро, иметак | дóступ ~, приступ | дотлá до темеља, потпуно, сасвим | дотúда дотуд, дотле, донде | дремóта, дрёма дремљивост, дремеж | друг~, приятель; дружóк приятель, другар; друžба ~, дружење, приятельство | дуб ~, храст | дурнóй одуран; ружан; дурнéть ружнети | дья́вол ђаво; дья́вольский ђаволски, врашки |

<sup>25</sup> Видите О / И.

<sup>26</sup> Видите Е / А.

**дъяк** дијак, писар | **Евáнгелие** Јеванђеље; **евангeliст** јеванђелиста; **евáнгельский** јеванђельски | **евréй** Јеврејин; **евréи** Јевреји | **едá** једење; јело, храна; **пóсле едý** после јела; **готóвить еду** припремати храну | **желéзо** железо, гвожђе; **желéзный** железан, гвозден; **желéзная дорóга**<sup>27</sup> (→железна дрáга) железница; **железнодорóжник** железничар; **железнодорóжный** железнички; **железнодорóжный** путь колосек; **железобетóн** армирани бетон; **железобетóнный** армиранобетонски | **женíх** женик, младожења; вереник | **женолиб(ец)** женолубац, женскарош | **жíво** жив(ах)но | **жíвопись** живопис, сликарство; **живопíсец** живописац, сликар; **живопíсныи**, **живопíсен** живописан, сликовит; сликарски; **живопíсать** живописати, (на)сликати, сликовито опис(ив)ати | **живóтное** животиња; **домáшнее живóтное** домаћа животиња; **животновóд** (→вóда животиње) сточар, одгајивач стоке; **животновóдство** сточарство; **животновóдческий** сточарски | **жíдкий, жíдок** жидак, течан; **жíдкий кóфе** танка кафа; **жíдкость** житкост; течност; **жидкоクリсталлíческий** течнокристалан; **сжиженный** утечњен; **сжиженный приróдный газ (СПГ)** течни природни гас (ТПГ) | **жréбий** ж(д)реб, коцка | **за (и)за** | **завещáние** завештање, опорука; **завещáтель** завешталац, опоручитељ; **завещáтельница** завештателька, опоручитељица; **завещáтельный** завештајан, опоручан; **завещáть** завешта(ва)ти | **заглáвие, заголóвок**<sup>28</sup> заглавље, наслов; **подзаголóвок** поднаслов; **заглáвный лист** насловна страна; **заглáвная роль** (→рола) главна улога; **озаглáвить** насловити, дати наслов; **озаглáливать** насловљавати | **загrани́ца** (→иза границе) иностранство; **загrани́чный** заграницни, (ино)страни | **задáча** (→задаћа) задатак | **закón Бóжий** закон Божији, веронаука; **законоучíтель** вероучитељ | **(не)заменимóсть** (не)заменљивост; **(не)заменим(ый)** (не)заменљив; **замени́тель** надоместак, замена; **замени́тель кóжи, кожзамени́тель** вештачка кожа | **зáнавес(ъ), занавéска** завеса; **занавéсочная ткань** тканина за завесе; **занавéсить óкна** ставити завесе на прозоре; **занавéшивать** стављати завесу | **зáново, снóба** снова, изнова, поново | **зáпаx ~, мириз** | **зáпись** запис(ивање); снимање | **запúщенность** запуштеност; **запúщенный** запуштен | **зарníца** (→зáри се) далеко севање, блесак муње | **застréха** стреха, надстрешница | **затíшье** затишје | **затó** или зато | **затýлок** затиљак, потиљак; **затýлочный** потиљ(ач)ни; **затýлочнаяkость** потиљ(ач)на (затиљна) кост, потиљача, затиљача | **заúтреня** јутрење | **звонóк** звонце, звоњење; **звонóк по телефону** телефонски позив | **здáние** здање, зграда | **землевладéлец** (→влада земљом) земљовласник, земљопоседник; **землевладéлица** земљопоседница; **землевладéльческий** земљопоседнички; **землевладéние** власништво над земљом, посед | **земледéлец** земљоделац, земљорадник; **земледéлие** земљодеље, земљорадња; **земледéльческий** земљораднички; **землячка** земљакиња | **земляни́ка** јагода земљаница, шумска јагода | **земляни́ка** земуница | **знамени́тость** знаменитост, чуvenost; **знамени́т(ый)** знаменит, чуven | **(не)знáние** (не)знање | **зубáтка** зубатац (риба) | **зúбик, зубóк** зубић | **иглокóжие** иглокошци, бодљари | **избá ~, брвнара;** **избóшка** избица | **издалекá, издалёка,** **издали** издалека | **изли́шek** излишак, (су)вишак; **изли́шний, изли́шен** излишан, сувишан; **изли́шество** излишност, сувишност; **ли́шний** излишан

<sup>27</sup> Видите ОРО / РА.

<sup>28</sup> Видите ОЛО / ЛА.

(непотребан; сувишаң); **нелишний** потребан, који није сувишан; **нелишне** није на одмет, није згорег | **измождение**, **измождённость** изможденост; **измождён(ный)** изможден | **иконобор(че)ство** иконоборство | **йнáче** иначе, другачије | **иновéрец** иноверац; **иновéрие** иноверје, иноверство; **иновéрный** иноверан | **инорóдец** инородац, инородник; **инорóдка** иноротка, инороткиња; **инорóдный**, **инорóден** инородан; **инорóдное тéло** страно тело | **инострáнец**, **инозéмец** иноземац, странац; **инострáнка**, **инозéмка** иноземка, странкиња; **инострáнnyй**, **инозéмnyй** иноземски, (ино)стран; **иногорóдний жýтель** становник другог града | **инóй** ини, други; (по)неки, понеко; **инýе люðи** неки људи | **исконí ~**, исконо, одискона | **исподтишká** испотиха | **истинолíобие** истинольубље | **истóчник** источник, извор | **итальяñец** Италијан; **итальяñцы** Италијани; **итальяñнка** Италијанка; **итальяñский** италијански | **кадíльница**, **кадíло** кадионица, кандило; **кадíльnyй дым** дим из кадионице; **каждéние** кађење | **калина** калина, худика; **калиновый** калинов, худиков | **кáпелька** капљица; трунчица, мрвица| **кáпище** капиште | **квóчка**, **насéдка** (→наседа) квочка; **квóхтать** квоцати, кокодакати | **клéщи** клешта; **клешný** клешта (рака); **клеш** крпель | **клубóк** клубе, клупко, клупче | **ключиçа** кључњача, кључна кост | **(книго)издáтель** издавач; **(книго)издáтельство** издавачко предузеће; **(книго)издáтельский** издавачки; **книголíоб** књигольубац | **ковы́ль** ковиље| **кожурá ~**, кожа, кора, љуска | **колéнка** колено; **сидéтьу ма́тери на колéнках (колéнях)** седети мајци у крилу; **коленопреклонéние** коленопреклоњење, клечање; **коленопреклонёнnyй** коленопреклони, клечећи; **колéнчатый** коленаст | **комár** комар(ац) | **коñина** коњетина, коњско месо; **коноkrád** коњокрадица; **коноkráдство** крађа коња; **кóнюх ~**, коњушар; **коñóшня** коњушница; **коñéк** коњић, коњче; **морскóй конéк** морски коњић; **коневóдство** (→водање коња) одгајивање коња, коњарство | **копытные** копитари | **кóрка хлéба** корица хлеба | **космáт(ый)** космат, чупав; **кóсмы** дуги праменови косе, чупава коса; **распустíть** **кóсмы** ићи разбарашен, неочешљан; **космáч** чупавко; **(о)космáтеть** (о)косматити; **космáтить** разбарашивати, рашчупавати | **роднóйкрай** родни крај, завичај; **краевéдение**<sup>29</sup> познавање завичаја; **краевéдческий музéй** завичајни музеј; **окráина** крај(ина); предграђе; **окráинnyй** периферан, периферијски; крајински | **краткость** краткост, краткоћа | **краюха** окрајак хлеба | **кресáло, оgnívo** кресало, кресиво, огњило; **кресáть** кресати (ватру) | **кróв(ля)** кров; **кróвельный** кровни; **кróвельщик** кровар, кровопокривач | **кругом ~**, (уна)около; **кругом унаоколо**, укруг; **кругом!** налево круг!; **головá<sup>30</sup>** у менé идёт крúгом врти ми се у глави | **крупíца, крупíнка** крупица, мрвица, трунка; **крупíнка сóли** зрно соли | **кукúшка** кукавица; **(за)куковáть** (за)кукати (*о птици кукавици*) | **лéтом** лети; **лéтошний** летошњи, лањски | **линь** лињ(ак) (*риба*) | **ли́стик** листић, листак; **листоvка** листић, листак; летак | **лихvá** (→лихвар) ~, зеленашка камата; **с лихvóй обилато** | **личинка** ~, ларва | **лишáй(ник)** лишај | **лóв(ля)** лов(љење); **рыбнаялóвля** риболов | **лóпасть** лопат(иц)а (*на млинском точку, веслу, елиси*); **лопáтка** лопатица | **лопúх**, **лопúшник** лопух, лопушина, чичак | **луб ~**, лика; **лóбовый**, **лубянóй** лубов, ликов | **лютик** љутић | **любопýтный**, **любопýтен**, **любознáтельный**, **любознáтелен** љубопитљив, радознао,

<sup>29</sup> Видите вéдати у ПЕЦАЊЕ.

<sup>30</sup> Видите ОЛО / ЛА.

знатижељан; **нелюбопытный**, **нелюбопытен**, **нелюбознательный**, **нелюбознательен** нельубопитљив, нерадознао; незанимљив; **любопытство**, **любознательность** љубопитство, љубопитливост, радозналост, знатижеља; **любопытничать**, **любопытствовать** бити радознао, знатижељан |**людоёд** лјудождер; **людоёдский** људождерски; **людоёдство** људождерство; **многолюдно(сть)** многольудно(ст) | **маловáто** прилично мало, недовољно; **он маловáт** рóстом сувише је ниског раста, онизак је | **маловéр** маловерник, маловерац; **маловéрие** маловерје, маловерност | **малодúшие** малодушје, малодушност | **малолéтний** малолетан; малолетник; **малолéтняя** малолетн(иц)а; **малолéтник** једногодишња или двогодишња билька; **малолéтство** малолетство, малолетност; **с малолéтства** од детињства | **малолитráжка** малолитражна кола | **мáлость** малenkost, ситница; **по мáлости** помало; **потерпí мáлость** стрпи се малчице | **малýш(ка)** малиша(n) | **мáльчик** дечак; **мáльчик с пáльчик** Палчић (у бајкама); **мальчишка** деран, клинац; жутокљунац; **уличный мальчишка** мангуп, уличар; **мальчónка, мальчónок, мальчугáн** дечачић, дечко; **мальчикóвая обувь** обућа за дечака; **мальчишеский** дечачки; детињаст; **мальчишество** детињарија; **мальчишечни йгры** дечачке игре; **мальчишник** момачко вече (*уочи свадбе*); **малóтка** детенце, малецки, малецка | **мать** мати, мајка; **мáтушка** мајчица; попадија, мати (*монахиња*) | **мгновéние**, **миг** магновење, трен(утак), часак; **мгновéнно** магновено, зачас; **мгновéнный, мгновéнен** магновен, тренутан | **медвéдица, медвéдиха** медведица, мечка | **мимохóдом** мимогред(ом), узгред, успут, у пролазу | **миролíбие** мирольубље | **миротвóрец** миротворац, мировњак | **мнóгие** многи | **мотýга** мотика; **мотýжить** обрађивати земљу мотиком, окопавати; **мотýжное земледéлие** мотична земљорадња | **мóщи** мошти | **мóщно** моћно; **мошь** моћ, снага; **мóщность** моћ(ност), снага, јачина; капацитет; **мóщныи, мóщен** моћан | **музыкознáние, музыковéдение** музикологија; **музыковéдческий** музиколошки | **мúшка** мушица, нишан | **мысль** мисао; **мыслíтель** ~, мислилац; **мыслéнныи** замишљен, представљен у мислима; **(не)мыслim(ый)** (не)замислив; **мыслíтельный** мисаони; **мыслящий** мислећи; мисаон | **нáбок** накриво, нахеро, накосо | **навéк(i)** наувек, заувек; **навéчио** навечито, занавек | **нагóрье** висораван, плато; **нагóрный** брдовит, брдски, планински | **наготá** ~, нагост, голотиња; **стричъ нáголо** шишати до главе; **сáбли наголó** исукати сабље | **нагrúдник** опршњак (*портникла*); напрсник (*грудни додатак кошуљи*); напршњак (*ремен на хаму коњу преко груди*); напрсница (*оклон*) | **назáд** (у)назад; **три гóда** назад уназад (пре) тригодине; **назадí** позади, страга | **наипáче** најпаче, нарочито, посебно | **нáискось, наискосóк, нáкосо, нáкось** накосо, (у)косо, искоса | **нáйтие** наитије, надахнуће; **по нáйтию** интуитивно | **намнóго** много, знатно; **он намнóгостáршеменá** много је старији од мене | **напослéдок, напослéдках, напослéдях** напослетку | **напрóтив** напротив, обрнуто; насупрот, преко пута | **нарочítо, нарочíно** нарочито, намерно; **нарочít(ый)** нарочит, намеран | **нарукáвники** нарукавља | **насáд** насада (*старинска речна лађа плитког газа*) | **(не)насíлие** (не)насиље | **наслéд(ован)ие** наслеђ(ивањ)e | **насúщныи, насúщен** наушан, животан, битан; **насúщность** наушност, битност, важност | **натошáк** наташте, наште срца, на празан желудац | **небылýца, нéбыль, небывáльщина** небивалица, измишљотина | **невéрие** неверје | **недостајóщий** недостајући, који недостаје,

фали | **недоучка** недоучен, полуобразован човек; **неуч**, **неук** неук | **неизмѣнность** неизмењивост, неизменљивост, непроменљивост; **неизмѣнныи**, **неизмѣнен** неизмењив, неизменљив, непроменљив | **нѣкий** неки, некакав | **немнѣго**, **немножко** нѣмного, мало; **немногое** (нешто) мало; **немногие** мало њих, малобројни; в **немногихстранах**<sup>31</sup> у неким земљама; **немногимстарше** нешто старији | **немота** немоћа, немост | **нѣмошь**, **нѣмочь** немоћ; **нѣмощность** немоћност; **немощныи**, **немощен** немоћан; **занемочь** занемоћи; **занемогать** занемагати | **(н)ему** (ње)му | **непослушанье** непослушност | **нерасположеніе** нерасположење | **нїже** ниже; нижи | **(н)их** (њ)их; **(н)им** (њ)им(а) | **ниц**, **ничкому** ничице,ничке | **нїщий** нишчи, просјак; просјачки, убог; **нїщенка** просјакиња; **нїщенский** просјачки; ништаван; **нїщенство** просјачење; **нїщенствовать** просјачити; живети у беди, немаштини; **нищета** немаштина | **новичок** новајлија | **ноготь** ногат; **ногтевой** ногатни; за ногте; **узнать всю подноготную** (→мучење забијањем игала под ногте) сазнати целу истину; **коготь** канца; **когтистый** канчаст, са канцама | **носитель** (пре)носилац; **носилки** носила; носилька; энергоноситель енергент | **ночь** ноћ; **ночью** ноћу; **ноч(ень)ка** ноћца; **ночник** ноћник (*ноћни радник; ноћна птица, животиња*); ноћна светилька; **ночной** ноћни | **обед** ~, ручак; **до обеда** пре подне; **после обеда** после подне; **обедать** обедовати, руча(ва)ти; **обеденный стол** сто за ручавање; **отобедать** завршити ручак; **пообедать** ручати | **обзор** обзор(је), видик; осврт, преглед, приказ; **обзорность** прегледност | **обратно** ~, обрнуто; натраг, назад; **туда и обратно** тамо и натраг; **билет**<sup>32</sup> туда и обратно повратна карта | **общение** општење, дружење, контакт, веза | **одесную** десно, удесно, надесно | **озимые** озими усеви; **озимъ** озим(ица) | **орлица** орл(уш)ица | **оспа** ~, оспице, богиње | **острог** ~, тврђава; тамница | **отек** оток, отеклина | **откровеніе** откровење, откривење; **откровено** откровено, отворено, искрено; **откровенность** отвореност, искреност; **откровенничать** говорити отворено, искрено; **откровенный**, **откровенен** отворен, искрен | **паровоз** парна локомотива | **пекарня** пекар(ниц)а | **петух**, **петел** петао | **пещера** (→Пештер) пештера, пећина; **пещерный** пештерски, пећински | **пивовар** пивар; **пивовареніе** пиварство; **пивоваренный** пиварски; **пивоваренный (пивной)** завод пивара; **пивная** пивница; **пивной** пивски | **писаніе** писање; писаније; **Священное Писаніе** Свето Писмо; **писаніна** писаније, пискарање; **писатель** списатељ, писац, књижевник; **писательница** списатељица, књижевница | **плаш** плашт, ограч; **плашаница** плаштаница | **пиявка**, **пиявица** пијавица | **плешь** плеша, ћела; голо место (*непокривено длаком, билјем*); пропланак, чистина; **плешина**~, голо место; **(за)плешишвѣть, оплешишвѣть** (за)плешишвѣти, (о)ћелавити; **плешишвѣсть** плешишвѣсть, ћелавост; **плешишвѣй** плешишв, ћелав | **плюш** пљушт, бршљан | **победитель** победник; **победительница** победница; **победительный** победнички; **побѣдный**, **победоносный**, **победоносен** победоносан, победнички | **Поволжье** Поволжје; **(по)волжский** (по)волшки | **погромщик** погромаш | **податливый** податан (*лако обрадив*); податлив(*повољив*); **податливость** податливост (*податност; повољивост*) | **подножие** подножје; постолje | **подножка** подножак, папуча, потега; **подстavarить (дать)** подножку подметнути ногу | **пойтине** уистину, заиста |

<sup>31</sup> Видите **СКРЕТАЊЕ**.

<sup>32</sup> Видите **РАЧВАЊЕ**.

**поколéние** поколење, нараштај | **покróв** ~, покриваč, прекриваč; **покровítельница** покровитељица, покровитељка | **пóле** поље, њива; **полý** маргине | **пóлка** полица | **пóлночъ** поноћ; **полнóчный** поноћни; **пополúночи** после поноћи, после пола ноћи; **в два часá** **пополúночи** у два сата ујутру | **половíн(к)а** половина | **полугóдие** полугодиште, полугође, семестар | **полукрúжие**, **полуокрúжность** полуокруг, полуокружница | **полутьмá** полуутама | **полýк** Польак; **пóлька** Польакиња; полка (*плес*); **полýки** Польаци | **понедéльник** ~, понедељак | **пóбдалъ** подаље | **попадýя** попадија | **пóпросту** напросто | **пóприше** поприште | **попустýтель** попустљивац; **попустýтельство** попустљивост; **попустýтельский** попустљив; **попустýтельствовать** гледати кроз прсте, затварати очи | **попútчик** сапутник; **попútчица** сапутница; **попútный** успутан, узгредан; **попútно** успут, узгред | **посетýтель** ~, посетилац; **посетýтельница** посетитељка | **послáние** послање, посланица; **послáнник** посланик (*службени заступник интереса једне државе у другој*); **послáнец** изасланик | **постéль** постель | **(не)постóйнность** (не)постојаност | **посúда** посуђе, суд | **пóхоть** похота | **прабáб(уш)ка** прабаба, прабака; **пráдед**, **прадéушка** прадеда | **правдолíобие** правдольубље | **правослáвие** православље; **правосúдие** правосуђе | **(пра)родýтель** (пра)родитељ; **(пра)родýтельница** (пра)родитељка | **предводýтель** предводник; **предводýтельница** предводница; **предводýтельство** предводништво; **предводýтельский** предводнички; **предводýтельствовать** предводити | **председáтель** председник; **председáтельница** председница; **председáтельский** председнички; **под председáтельством** под председништвом; **председáтельствовать** председавати; **председáтельствующий** председавајући | **представýтель** представник; **представýтельница** представница; **представýтельство** представљање; представништво | **преимúщество** преимућство, предност; **преимúщественно** преимућствено, првенствено, претежно; **преимúщественный** преимућствен, првенствен, претежан | **препóна** ~, препека | **прибéжище** прибежиште | **прилéжность**, **прилежáние** приљежност; **прилéжный**, **прилéжен** приљежан | **приýмесь** примеса | **(не)приýзнь**, **(не)приýзненность** (не)пријазност; **(не)приýзненно** (не)пријазно; **(не)приýзnen(ный)** (не)пријазан | **продавщи́ца** продавачица | **прожóрливость** прождрљивост; **прожóрлив(ый)** прождрљив | **пролáз** тесан пролаз, отвор | **проповéдничество** проповедништво | **прорицáние** прорицање; пророчанство; **прорóчество** пророчанство; **прорицáтель** пророк; **прорóчица**, **прорицáтельница** пророцица; **прорóческий** пророчански, пророчки | **просветýтельница** просветитељка; **просветýтельский**, **просветýтельный** просветитељски; просветни; **просвещáться(ся)** просвећивати (се); **просвещéние** просвећивање; просвета; просветитељство; **(не)просвещённость** (не)просвећеност; **(не)просвещён(ный)** (не)просвећен | **прослóй(ка)**, **прослóек** прослојак, међуслој | **прóтив** ~; **насупрот** | **противорéчие** противречје; **(не)противоречíвость** (не)противречност; **(не)противоречíв(ый)** (не)противречан; **противорéчить** противречити | **протóк(а)** отока, рукавац | **пусты́рь** пустара | **пчеловóд(ство)** пчелар(ство); **пчéльник** пчелињак | **развратýтель** развратник; **развратýтельница** развратница | **ráньше**, **ráнее** раније, пре; **зара́нее** (→*зарана*) (за)раније, унапред | **ранéние** рањавање, рана; **ránеный** рањен(ик); **ránен(ный)** рањен; **ránка** раница | **распúтье** распуће, раскршће | **рашéние** рашћење, раст |

**родослóвие, родослóвная** родослов(ъе); **рóдственник** сродник, рођак; **рóдственница** сродница, рођака; **родствó** сродство; сродност; **рóдственность** сродность; **рóдствен(ный)** родбински; сродан; рођачки; **рóды** порођај; **родныé** рођаци; **роднý** родбина | **рубáшка, рубáха** рубина, кошуља | **рудокóп ~,** рудар | **рукодéлие** рукоделье, ручни рад | **рыбáк, рыбáрь** рибар; **рыбáчить, рыбáлитъ** рибарити; **рыбáлка** рибарење, риболов; **рыбáцкий, рыбáчий** рибарски; **рыбáчество** рибарство; **рыбáчка** рибарка; **рыбный, рыбий** рибљи; **рыболов** риболовац; **рыболовéцкий** рибарски; **рыболовный** риболован; **рыболовство** риболов(ство) | **садóвник** (→câd) врт(л)ар; **садóвница** врт(л)арка; **садóвнический** врт(л)арски; **садóвый** врт(л)арски; вртни | **сáмый** сам; с **сáмого утра** од самог јутра; **сáмый высóкий** највиши | **сáни** саонице; **сáнки** санке; **мотосáни** моторне санке | **свињá** свиња; **свињáрь** свињар; **свињáрка** свињарица; **свињáрник** свињац, обор; **свиñина** свињетина; **свиñой** свињски, свињећи; **свиñский** свињски, подао; **свиñство** свињарија, подлост | **свиréль** свирала, фрула | **свы́ше (с)више** одозго | **сезóнник** сезонац | **селянка, сельчáнка** сељанка; **селянин, сельчáнин** сељак | **семеновóд(ство)** семенар(ство); **семеновóдческий** семенарски | **сенокóс, сенокошéние** сенокос, косидба, кошевина | **сéялка** сејачица, сејалица; **сéяльщик, сéятель** сејач; **лук-сéянец** сејанац, арпацик; **сéяние** сејање, сетва; **сéянка** ситно просејано брашно | **сзáди** одзад, (от)позади | **сиротá, сирóтка** сирота(н), сироче; **сирóтский** сиротињски | **(на)скóлько, сколь** колико; **(на)стóлько, столь** толико; **нéсколько (у)неколико;** **нискóлько** нимало | **скóро, в скóром врёмиени** (у)скоро, (у)брзо; **скóр(ый)** скори, брз, хитан; **на скóрую рúку** на брзу руку; **скóрая помоћь** хитна помоћ; **скорéе** бржи; брже; **скоротéчный, скоротéчен** брзотечан, краткотрајан; **скороговóрка** брзалица; **скоровáрка** експрес-лонац; **скóропись** скоропис, брзопис; **скоропíсный** скорописни, брзописни; **скóрость** брзина; **скоростной** брз, убрзан; брзински; **скорострéльность** брзометност; **скорострéльный** брзометан; **ускóрить** ускорити, убрзати; **ускорять** ускоравати, убрзавати; **ускорéние** убрза(ва)ње; **ускорítель** убрз(ив)ач, акцелератор; **ускóренный** убрзан | **слабовóлие** слабовољност; **слабодúшие** слабодушност; **слабоúмие** слабоумност | **сладкоéжка, сластёна** слаткојећа, сладокусац, љубитељ слаткиша | **слáдость** сла(до)ст; **слá(до)сти** посластице, слаткиши | **слоёный** слојевит, лиснат; **слоёное тéстолиснато** тесто; **слойстость** слојевитост; **слойст(ый)** слојевит; **(на)слойтъ** (на)слојити, (на)правити слојеве; **(на)слойтъся** (на)слојити се, поста(ја)ти слојевит; **наслáивать(ся)** наслојавати (се); **наслáивание** наслојавање; **наслоéние** наслојавање; налага, слој; **отслоéние** одслојавање; **расслойтъ(ся)** раслојити (се); **расслáивать(ся)** раслојавати (се); **расслáивание, расслоéние** раслојавање, раслојење | **смóкva ~ (плод)**; **смокóвница** смоква (стабло) | **снегоочистíтель** снегочистач; **снегопáд** падање снега, снежне падавине; **снежíнка** снежна пахуљица; **снежжóк** снежак; грудва снега; **игráть в снежкí** грудвати се; **снежjíть** снежити | **солевáр** солар, радник у солани; **солеварéние** производња соли варењем; **солевáр(ен)ный** завоđ солана; **солéние** солење, усольавање; **солéния** туршија | **(не)спéлость** (не)доспелост, (не)зрелост; **спéл(ый)** доспeo, зреo; **неспéл(ый)** не(до)зреo | **сплéтня** сплетка; **сплéтник** сплеткар(ош); **сплéтница** сплеткашица; **(на)сплéтничать** (на)сплеткарити | **спокóйный, спокóен** спокојан; **спокóйной нóчи!** лаку ноћ!; **спокóйствие** спокојство | **срамотá ~,** стид, брука; **срамítъ**

срамотити, ружити; **сраміться, посрамляться** срамотити се; **срамнік** бесрамник; **срамніца** бесрамница; **срамній** бесраман; **засраміть** засрамити; (**посраміть(ся)**) посрамити (се), осрамотити (се); **посраміть** посрамити, осрамотити; **посрамлять** посрамливати, срамотити; **посрамленіє** срамоћење; срамота | **срѣбреник** сребрњак (*новчић*); **срѣбролюбец** сребрљубац; **срѣбролюбів(ый)** сребрљубив; **срѣбролюбие** сребрљубље, сребрљубивост | **стихосложёне, стихотвóр(че)ство** стихотворство; **стихотворéне** песма (*песничка творевина у стиховима*); **стихоплёт** стихоклепац | **страшилище, страшіло, страшіла** страшило | **ступéнь** ступањ, степен; степеница; **ступéнька** степеница; **ступéнчат(ый)** степенаст | **судъя** судија | **суевéрие** сујеверје | **супрúжество** супружништво, брак; **супрúжеский** супружнички, брачни; **супrúги** супружници | **теплотéхника** термотехника; **теплотéхник** стручњак за термотехнику; **теплотехníческий** термотехнички | **тридцатилéтие** тридесет година; тридесетогодишњица; **тридцатилéтний** тридесетогодишњи; **тридцáтый** тридесети; **тридцать** тридесет | **тринáдцатый** тринести; **тринáдцать** тринест | **трóе** троје, тројица, три; **трóйня** тројке (*близанци*) | **тудá~**, онуда, тамо, онамо | **тунéц** туњ, туна (*риба*) | (**ты**)фу фуј | **тáтя** ћаћа, тата; **тáтька, тáтенька** ћаћко | **углáст(ый)** угласт; **угловáтый** угласт, незграпан, неспретан; **угловóй**, угольный угаони; **угловóй** удáр корнер; **косоугóльныи** косоугли; **многоугóльныи** многоугаони; **úгол** угао | **удáр** удар(ац) | **удóбность, удобство** удобност; **квартира со всéми<sup>33</sup>** удобствами комфоран стан; **неудóбство** неудобност; неугодност | **уклéйка** укљева, уклија (*риба*) | **укóр, укорíзна** укор, прекор; **укоризненный** прекоран; **укори́ть** укорити, прекорити; **укоरýть** корити, прекоревати | **укráдкой** крадом, крадимице | **укротительница** укротитељка | **úлей** улиште, кошница | **умéлец** умелац, вештак; **(не)умéло** (не)умешно, (не)вешто; **(не)умéл(ый)** (не)умешан, (не)вешт; **(не)умéние** (не)умење, (не)умеће, (не)умешност, (не)вештина | **утрóить** утројити, утростручити | **учíлище** училиште, школа; **учíтель** ~, наставник; **учительница** учитељица, наставница | **христианин** хришћанин; **христиáнка** хришћанка; **христиáнский** хришћански; **христиáнство** хришћанство | **хруш** хрушт, гундель | **хулéниe** хуљење; **хули́тельный** хулан | **царéвич** царевић; **царéвна** царевићка; **цареубýйство** цареубиство; **цареубýйца** цареубица | **цéлое** цело, целина, цели број; **цéлостность** целосност, целовитост; **цéлостный, цéлостен** целостан, целовит | **чéлюсть** чељуст, вилица; **челюстnóй** чељусни, вилични | **чéтверо** четврено, четворо; **четвéрг** четвртак; **четырёхугóльник** четвороугао; **четырёхугóльныи** четвороугаони; **четырнадцать** четрнаест; **четырнадцатый** четрнаести | **чистилище** чистилиште; **чистильщик** чистач; **(не)чистотá** (не)чистоћа; **нечистóты** смеће; **чистóля** чистунац, чистуница | **чудáчка** чудакиња; **чудаковáтость** особењаштво, настреношт; **чудáчество** чудаштво; **чудаковáт(ый)**, чудаческий настран | **чудóвище, чúдище** чудовиште; **чудóвищныи**, **чудóвищен** чудовиштан | **шéстero** шестеро, шесторо; **шестидесятилéтие** шездесет година; шездесетогодишњица; **шестидесятилéтний** шездесетогодишњи; **шестидесятый** шездесети; **шестнáдцатый** шеснаести; **шестнáдцать** шеснаест; **шестóй** шести; **шестóй**

<sup>33</sup> Видите РЕДОСЛЕД СЛОВА.

час прошло је пет сати; шестаја шестина; две шестих две шестине; шестоја шест – трйдцатьшест шест пута шест је тридесет шест; шестидесят шездесет; шестисот шестсто; шестичасовија шесточасовни, шестосатни | ћавељ штавељ, киселица, кисельјак | ћедро штедро; ћедрост, ћедрота штедрост; ћедр(ый) штедар | ћенити се; ћенити(ся) оштенити (се); ћенок штене | ћит штит; окlop (*корњаче*); ћит управљења управљачки пулт; рекламнији ћит билборд; ћиток штит(ић); штитаст цвет; ћитоносец штитоноша; ћитовидна жељеза штитна, штитаста жељезда | ћука штука | ётот тај, овај; ёта та, ова; ёто то, ово; ёти ти, те, та, ови, ове, ова; тот тај, онај; та та, она; то~, оно; те ти, те, та, они, оне, она; тог тог(а)<sup>34</sup> | јајцо јај(ц)е; јајчко јај(аш)це; тестис; јајник јајник; јајница пржена јаја; јајнији јајчани; јајна темпера јајчана темпера; јајнији белојај беланце; јајнији жељтокој жуманце; јајцевиднији, јајцевиден јајолик, јајаст; јајцевод јајовод; јајцеклётка (→*крлетка*) јајна ћелија | јасли јасле | јасновидне јасновид(н)ост, видовитост, проницљивост; јасновидец јасновидац, видовњак

## ПРИДЕВИ

Г се у падешком наставку –го (авангарднога, августовскога итд.) изговара као В

Осим приdeva, овде има и других врста речи, као што се и у другим поглављима могу наћи и приdevi, зависно од тога у ком облику се корен речи најлакше препознаје.

авангарднији авангардан | августовскиј августовски | авиациоњни ваздухопловни | агитаторскиј агитаторски; агитациоњни агитациони | аграрнији аграрни | агрономијескиј агрономски; агротехническиј агротехнички | адвокатскиј адвокатски | адекватнији, адекватен адекватан | административнији административан; административное право управно право | јадскиј јадски, паклен | јазучнији јазучни; јазучна истина општепозната истина | јазотнији јазотни | академијескиј, академијији, академијиен академски | акробатијескиј акробатски | аксијалнији, аксијален аксијалан, осни | актијивнији, актијивен активан | акцијентнији акценатски | акцијизнији акцијизни | алгебрајескиј алгебарски | амбициознији, амбициозен амбициозан | амортизациоњнији амортизациони | аналитијескиј аналитички | анатомијескиј анатомски | анаеробнији анаеробни | анимистијескиј анимистички | анкетнији анкетни | аноднији анодни | аномалнији, аномален, аномалскији, аномален а(б)но(р)малан | анонимнији анониман | антигонистијескиј, антигонистијији, антигонистијиенантагонистички, антигонистичан | антикварнији антикварни; антикварна ваза старинска ваза; антикварнији магазин<sup>35</sup> антикварница | антифашијистскиј антифашистички | (до)античнији (пред)антички | антропологијескиј антрополошки | апатијивнији, апатијиен, апатијескиј апатичан, равнодушан | арбитражнији арбитражни | аристократијескиј, аристократијији, аристократијиен аристократски | артезијанскиј колодец<sup>36</sup> артески (артешки) бунар | артеријалнији артеријески | археологијескиј археолошки | архивнији архивски | архијерейскиј архијерејски | архитектурнији архитектонски | астрономијескиј астрономски |

<sup>34</sup> Г се изговара као В.

<sup>35</sup> Видите ТУЋИЦЕ.

<sup>36</sup> Видите ОЛО / ЛА.

атависти́ческий атавистички | атмосфери́ческий, атмосфे́рный атмосферски | **а́томный**, атомárный атомски | **атрофи́рован(ный)** атрофирао, закржљао | **афористи́ческий**, афористи́чни, афористи́чен афористичан, афористички | **африка́нский** афрички | **ахромати́ческий** ахроматичан | **ацетати́ческий**, ацетатен ацетатни | **ацетилéновый** ацетиленски | **аэродинами́ческий** аеродинамичан; **аэроболи́ческий** аэролошки; **аэронавигацио́нныи** аeronавигациои; **аэростати́ческий** аеростатички | **бале́тный** балетски | **балка́нский** балкански | **балко́нный** балконски | **банáновая кожурá** кора од банане | **баснослови́вый**, баснословен баснослован | **бéдренный** бедрени, бутни; **бéдренная кость** бедрењача, бутна кост | **безбóжный**, безбóжен безбожан; **безбóжная ложь**<sup>37</sup> безочна лаж | **безвóльный**, безвóлен безвольан | **безграи́чный**, безграи́чен безграи́чан | **бездéтный**, бездéтен бездетан | **бездóмный**, бездóмен бездоман, бескућан; бескућник | **бездúшный**, бездúшен, бессердéчный, бессердéчен бездушан, безосећајан | **безли́ст(н)ый** безлист(ан) | **безли́чный**, безли́чен безличан | **безмéрный**, безмéрен безмеран | **безнóгий** безног | **безнóсий** безнос(ан) | **безрóгий** безрог, шут | **безрóдный**, безрóден безродан; одрођен; нискородан | **безрукáвныи** безрукаван | **безру́кий** безрук; неспретан | **безуслóвный**, безуслóвен безуслован | **белогríв(ый)** белогрив | **бéл(ый)** бели, бео; Белгráд Beograd; **белгráдец** Beograđанин | **бензíновый** бензински | **бесконтáктныи**, бесконтáктен бесконтактан | **бескóстныи**, бескóстен бескостан | **бескryлый** бескрилан | **беспилóтныи** беспилотни | **бесплатныи**, бесплатен бесплатан | **бесплóдныи**, бесплóден бесплодан, неплодан | **бесполётнаи зóна** зона забране летења | **беспóлый** бесполан; **беспóлое размножéние** бесполно размножавање | **беспрáвныи**, беспрáвен бесправан, обесправљен | **беспримéрныи**, беспримéрен беспримеран | **беспристрáстныи**, беспристрáстен беспристрастан, непристрастан | **бетóнныи** бетонски; **бетóнныи завóд** бетоњерка | **библиографи́ческий** библиографски | **библиотéкарский** библиотекарски; **библиотéчныи** библиотечки; **библиотéчное дéло**, библиотековéдение библиотекарство | **библиофи́льский** библиофилски | **(микро)биологи́ческий** (микро)биолошки | **(не)благодáрныи**, **(не)благодáрен** (не)благодаран, (не)захвалан | **благодáрственный** благодарствен, захвалан; **благодáрственное письмо** захвалница | **благодáтныи**, **благодáтен** благодатан | **(не)благозвúчныи**, **(не)благозвúчен** (не)благозвучан | **благорóдныи**, **благорóден** благородан; **благорóдные (драгоцéнные)** метáллы племенити метали | **благословéн(ный)** благословен | **благотвóрныи**, **благотвóрен** благотворан | **благочестiв(ый)** благочестив, побожан | **блéдныи**, **блéден** блед; **бледнолиц(ый)** бледа лица, бледолик | **блíжний** (о)ближњи, најближи; **блíзкий**, **блíзок** близак | **(пре)богáт(ый)** (пре)богат; **небогáт(ый)** сиромашан; оскудан; **богáтыи** богаташ | **богослови́вский** богословски | **богоугóдныи**, **богоугóден** богоугодан | **богоявле́нныи** богојављенски | **бодлив(ый)** бодлив | **боевóй** бојеви, бојни, борбени, ратни; **боевые дея́ствия** борбена дејства | **бóжий** бож(и)ји | **бокáст(ый)** бокаст; **боковóй** бочни; **побóчныи** побочан, споредан | **боксítовыи** бокситни | **большóй** велики; **Большóй теáтр** Большој театар; **бóлее више**; **бóлее или мéнее мање-више**; **бóлее тогó, ма́ло тогó (→и то je мало)** штавише; **бóлее высóкий** виши; **бóльше, бóльшии већи**; **бóльше не могú** не могу више; **бóльше тогó** више од тога; **бóльше всегó**<sup>38</sup> (→више од свега) највише; **большинство** већина; **небольшóй** невелик, (о)мален | **большеви́стский** большевички | **бос(óй)** бос; **босонóгий** босоног | **ботанический** ботанички | **бракоразвóдныи** бракоразводни | **братолюбíв(ый)** братољубив | **брáтский** братски | **(до)брáчныи**

<sup>37</sup> Видите О / А.

<sup>38</sup> Видите РЕДОСЛЕД СЛОВА.

(пред)брачни; **брáчныи перíод** доба пárења | **бригадíрски** бригадирски | **бригáдныи** бригадни | **брикéтныи** брикетни | **брóмовыи** бромов | **брóнзовая медáль** бронзана медаља | **бронхиáльна астма** бронхијална астма | **бýйныи, бýен** бујан, необуздан | **бýковыи** буков | **бýнкерныи** бункерски | **буревóй** (→бура) олујни; **бýрныи, бýрен** буран | **бýвшии** бивши | **вагóнныи** вагонски | **вáжныи, вáжен** важан; **невáжныи, невáжен** неважан; не богзна какав; **маловáжныи, маловáжен** маловажан; **немаловáжныи, немаловáжен** (→од немале важности) врло важан, значајан | **вáкуумныи** вакуумски | **вáрварски** варварски | **вегетариáнский** вегетаријански | **вегетатíвна нéрвна систéма**<sup>39</sup> вегетативни живчани систем | **вегетациóнныи** вегетациоњи | **вековéчныи** вековечан; **вековéе традíции** вековне традиције | **вéкторныи** векторски | **великáнныи** великански, дивовски | **великý(ий)** велик(и); **великые держáвы** велесиле; **великодержáвныи** великорџавни; **великодúшныи, великодúшен** великодушан | **венерíческие болéзни** венеричне болести | **вербáльныи** вербалан | **веролóмныи, веролóмен** вероломан | **ветерáнский** ветерански | **ветеринарныи** ветеринарски; **ветеринарныи врач**<sup>40</sup> ветеринар | **ветрозашйтныи** ветрозаштитни | **(пред)вечéрныи** (пред)вечерњи | **вéчныи, вéчен** вечен, вечит; **предвéчныи, предвéчен** пре(д)вечан | **вибрациóнныи** вибрациони | **(без)вíзовый** (без)визни | **викáрныи** викарни | **виногráдарски** виноградарски; **вíнныи** вински | **виртуóзныи, виртуóзен** виртуозан | **вирулéнтныи** вирулентан; **вíрусныи** вирусни; **вирусологíческии** вирусолошки | **вискóзныи** вискозан | **витамíнныи** витамински | **влáжныи, влáжен** влажан | **влáстныи, влáстен** властан; **властолюбíв(ый)** властольубив | **вóдныи вод(е)ни**; **вóдныи раство́р** водени раствор; **вóдныи тráнспорт** водни саобраћај; **вóдные путí** водни путеви; **водоносныи** водоносан; **безвóдныи, безвóден** безводан; **надвóдныи** надводни | **вокáльныи** вокалан | **волóвий** воловски, волујски; **волóбкий** волоок | **восковóй** воштан; **восковáя свечá** воштаница; **восковóе лицó** мртвачки бледо лице | **временнóй** временски; **врéменнои привремен** | **вулканическии** вулкански | **высóк(ый)** висок; **высококвалифицированныи** висококвалификован; **высокообразованныи** високообразован; **высокорáзвитыи** високоразвијен; **высшии** органы влáсти највиши органи власти; **высшая матемáтика** виша математика; **высшее образование** високо(школско) образовање; **невысóк(ый) (о)низак** | **гáдкий, гáдок** гадан; **гадлиv(ый)** гадљив | **газирóванныи** газиран; **газирóвнная водá** сода-вода | **гаráжныи** гаражни | **гарнizóнныи** гарнizonски | **генеалогíческии** генеалошки | **генерáльныи** генерални; **генерáльский** генералски | **генерáторныи** генераторски | **генетíческии**, **гénныи** генетски, генетички; **гénно-модифицированныи** генетски модификован | **географíческии** атлас географски атлас; **атлáс~, сатен** | **геологíческии** геолошки | **геометрíческии** геометријски | **(гео)политíческии** (гео)политички; **геофизíческии** геофизички; **геоцентríческии** геоцентрички, геоцентрични | **(не)гíбкий, (не)гíбок** (не)гибак | **гигáнтский** гигантски | **гимназíческии** гимназијски | **гимнастíческии** гимнастички | **гинекологíческии** гинеколошки | **гíпсовый** гипсан | **глáвныи** главни; **главнокомáндующий**, **главкóм** главнокомандујући | **глаголíческии** глагольски, глагольички | **глáдкий, глáдок** гладак | **глýнист(ый)** глинаст, глиновит | **глицерíновый** глицерински | **глобáльныи** глобалан | **глúп(ый)** глуп(ав); **глуповáт(ый)** приглуп; **неглúпый** прилично паметан | **глух(ый)** глух, глув; **глухонемóй** глувонем; **глухотá** глувоћа | **гнéвныи, гнéвен** гневан, љутит; **гневliv(ый)** гневљив | **гнил(ый)** гњио; **гнилостный** гњилежни | **гнóйныи** гнојан, гнојав | **гносеологíческии** гносеолошки |

<sup>39</sup> Видите **ЖЕНСКИ / МУШКИ РОД.**

<sup>40</sup> Видите **УНАКРСТ.**

гнúсный, гнúсен гнусан | (а)гности́ческий (а)гностички | говорли́в(ый) говорлив, причльив | гóл(ый) гô | гóрд(ый), горде́йв(ый) горд(ельив) | горéлый загорео; прогорéлый прогорео | горист(ый) (→гора) брдовит, планински; высокогóрный (високо)планински; (на)гóрный горски, брдски, планински; Нагóрная прóповедь Беседа (Проповед) на гори; горнорúдный рударски; горноспасáтель рударски спасилац; гóрный инженéр рударски инжењер; горня́к рудар; рударски инжењер; студент рударства; горняцкий рударски | гóрький, гóрек горак, грк; гóречь горчина | гостевóй за госте; гостевáя кни́га књига гостију (на сајтовима) | готи́ческий готички, готски | гравитациóнnyй гравитациони | градовáя, градонóсная тúча градоносан облак | грандиóзnyй, грандиóзен грандиозан | гранитный гранитан | графítový, графítnyй графитни | графи́ческий графички; графологи́ческий графолошки | грациóзnyй, грациóзен грациозан | (много)грéшnyй, (много)грéшен (много)грешан; безгрéшnyй, безгрéшен безгрешан | грива́ст(ый) гриваст | громáдnyй, громáден громадан, огроман | гróмкий, гróмок громак, гласан; гласовит; негróмкий, негróмок тих, полугласан | громкогóлос(ый), громоглásnyй, громоглásен, громоподóбnyй, громоподóбен громогласан | громовóй, громóвый громован | гrotéскnyй, гrotéскový гротескан | гру́б(ый) груб | грудáст(ый) грудат, прсат; грудnýй грудни, прсни; грудnáя клéтка<sup>41</sup> грудни кош; грудные дёти доjenчад; грудnýй гóлос<sup>42</sup> дубок глас; нагrúдnyй, напéрсnyй грудни, напрсни | губернáторский губернаторски; губéрnsкий губернијски | гурмánsкий гурмански | гúсеничnyй гусенични | густ(óй) густ | dávний, давníшnyй давн(ашњ)и; давнопрошéдшиy давно прошли; недávний недавни | дактилоскопи́ческий дактилоскопски | дарёный дарован, поклоњен; даровít(ый) даровит | двойnýй двојни; двойчный код бинарни код; двóйствennýй, двóйственен двојствен; двóйк(ий) двојак | дворцóвый дворски | дебéл(ый) дебео, гојазан; дебéость гојазност | дегенератíвnyй, дегенератíven дегенеративан; дегенерíрован(nýй) дегенерисан | дедукти́вnyй дедуктиван | дежúрnyй дежуран; дежурни | дезинсекциóнnyй дезинсекциони | декáдnyй декадни | декларатíвnyй, декларатíven декларативан; деклариóнnyй декларационо | декоратíвnyй, декоратíven декоративан, украсан | делегáтский делегатски | деликатéсnyй деликатесан | (не)деликáтnyй, (не)деликáтен (не)деликатан | демагогíческий, демагогíчnyй, демагогíчен демагошки | демаркациóнnyй демаркациони | демографíческий демографски | демократíческий, демократíчnyй, демократíчен демократски, демократичан | демонíческий, дéмонский демонски | демонстратíвnyй, демонстратíven демонстративан; демонстрациóнnyй демонстрациони | депозítnyй депозитни | дерматологíческий дерматолошки | десáнтnyй десантни | десéртnyй десертан | деспотíческий, деспотíчnyй, деспотíчен деспотски | деструкти́вnyй, деструкти́ven деструктиван, разоран | детáльnyй, детáлен детальан, подробан | дéтский сад, детса́д дечји вртић; дéтский дом, детдóм дечји дом; дéтское мéсто постельца | дефектíвnyй, дефектíven дефективан, који нема све облике; дефéктnyй, дефéкten дефектан, оштећен, мањкав; дефектологíческий дефектолошки | дефицитnyй, дефицитen дефицит(ap)ан | децимáльnyй децималан | дивидéндnyй дивидендни | дивизиóнnyй дивизионски; дивизијски | дíвный, дíвен диван | дидакти́ческий, дидакти́чnyй, дидакти́чен дидактички, дидактичан, поучан | диктáторский диктаторски; диктáторский тон заповеднички тон | дилетáнтский дилетантски | динамítnyй динамитни | динами́ческий, динами́чnyй, динами́чен

<sup>41</sup> Видите РАЧВАЊЕ.

<sup>42</sup> Видите ОЛО / ЛА.

динамички, динамичан | **династический** династички | **дипломатический** дипломатски | **дипломный** дипломски | **директорский** директорски | **дискриминационный** дискриминациони | **дистрофический** дистрофички | **дисциплинарный** дисциплински | **дневниковый** дневнички | **дневной** дневни, дањи | **добр(ый)** добар; недобр(ый) злобан, зао, непријатељски; рђав, лош; **добровольный**, **доброволен** добровољан; **добровольческий** добровољачки; **добродушный**, **добродушен**, **благодушный**, благодушен добродушан, доброћудан | **догматический**, **догматичный**, **догматичен** догматички, догматичан, догматски | **дозиметрический** дозиметријски | **документальный** документаран | **долинный** долински | **допотопный** препотопски | **дословный** дослован | **(не)достойный**, **(не)достоин** (не)достојан | **(не)доступный**, **(не)доступен** (не)доступан | **дошкольный** дошколски, предшколски | **драгоценный**, **драгоценен** драгоцен, скupoцен | **драконовские** мёры драконске мере | **драматический** драмски, драматичан; **драматичный**, **драматичен** драматичан | **древний**, **древен** древан | **дремотный** дремљив, дремован | **другой** друг(ацији) | **дружеский**, **дружественный**, **дружественен** пријатељски; **дружный**, **дружен** дружен, сложан; **недружный**, **недружен** несложан, нескладан | **дубовый** дубов, храстов | **дуалистический** дуалистички | **думский** думски (*скупитински*) | **духовный** духован; **духовой** дувачки | **душёвный**, **душёвен** душеван; **задушёвность** присност; **задушёвный**, **задушёвен** присан | **дымный** диман, димљив, задимљен; **бездымный** бездимни; **дымовой** диман; **дымовая труба** димњак; **дымовая завеса** димна завеса; **дымчатый** димкаст, пепельастосив | **евразийский** евроазијски | **еврейский** јеврејски | **единичный**, **единичен** (по)једини; појединачен | **единогласный**, **единогласен** једногласан; **единодушный**, **единодушен** једнодушан, сложан; **единообразный**, **единообразен** једнообразан, једнолик; **единородный** јед(и)нородан, јединорођен; **единородный сын** јединац син; **единоутробный** једноутробан; **единоутробный брат** брат по мајци | **еловая шишка** јелова шишарка | **еретический** јеретички | **желатиновый**, **желатинный** желатински | **женатый** (о)жењен; **неженатый** не(о)жењен; момачки | **женолюбивый** женолубив; **женоподобный**, **женоподобен** женскаст; **женский** женски; **женствен(ный)** женствен | **жесток(ий)** жесток, окрутан; **жестокосердный**, **жестокосерден**, **жестокосерд(ый)**<sup>43</sup> тврдог, окорелог срца, окрутан, бездушан | **жив(ый)** жив; **некив(ый)** мртвав; беживотан; **некивая природа** неорганска природа | **житный** житан | **забавный**, **забавен** забаван, занимљив | **засланный** заветан | **засланный** који је у заветрини | **(не)засланный**, **(не)заслан** (не)заслан; **заслуженный** завидљив | **загробный** загробни | **задний** задњи | **зазорный**, **зазорен** зазоран, сраман, за осуду | **(не)заинтересованный** (не)заинтересован | **займовой** зајмовни | **законный**, **законен** законит; **незаконный**, **незаконен** незаконит; **незаконорождённый** ванбрачан; **закономерный**, **закономерен** закономеран; **противозаконный**, **противозаконен** противзаконит; **противозаконно(сть)** противзаконито(ст) | **закулисный** закулисан | **заливный** заливски | **залоговый** заложни; **залоговое право** заложно право | **заморский** заморски, прекоморски; **заокеанский** заокеански, прекоокеански | **западный** западни; **прозападный**, **прозападен** прозападни | **заразный**, **заразен** заразан, инфективан; **заразная болезнь** заразна болест | **заслуженный** заслужан; **незаслуженный** незаслужен | **заснеженный**, **заснеженный** заснежен | **заупокойный** заупокојени; **заупокойная служба** заупокојена служба | **(не)званный** (не)зван, (не)позван; **званные гости** званице; **незванные гости** незвани гости; **званный обед** свечани ручак (*уз позивнице*) | **звериный**, **звёрский** зверињи, зверски | **звонкий**, **звонок** звонак | **звуковой**, **звукочный**, **звукен** звуковни, звучан;

<sup>43</sup> Видите САМОГЛАСНИК ВИШЕ.

звуковы́е законы гласовни закони | зелёный, зéлен, зеленá, зéлено зелен; блéдно-  
 зелёный бледозелен; свéтло-зелёный светлозелен | земéльный земльишни; земéльная  
 реформа аграрна реформа; землянóй земльян; земли́ст(ый) земльаст; земнóй земльин,  
 (ово)земальски; неземнóй неземальски | зени́тный зенитни; противавионски | зíмний  
 зимски | злóбный, злóбен злобан | злой, зláя, злóе, зол, зла, зло зао, злобан, лјут; незлóй,  
 незóл незлобан; зловónный, зловónен (→који лјuto воња) смрдлив; зловónие смрад,  
 задах; злонамéрен(ный) злонамеран | зональный, зонален, зónный зонални, зонски |  
 зоологíческий зоолошки; зооморфíческий, зоомóрфный зооморфан; зоотехнический  
 зоотехнички | зréл(ый) зрео; дозréлый дозрео; недозréлый, незрéл(ый) не(до)зрео |  
 зубáст(ый), зубáтый зубат; зубnóй зубни; зубnáя пáста паста за зубе; зубnáя ѩётка  
 четкица за зубе; зубnáя боль зубоболь; зубовóй, зубчáтый, зúбчатый зупчаст |  
 игли́ст(ый), игловáт(ый), игловíдный, игловíден, иглообрáзный, иглообрáзен  
 игл(ич)аст, бодљикав | игрáльный играћи, за игру; игрáльные карты играће карте;  
 игровóй игровни; дéтский игровóй зал<sup>44</sup> дечја играоница | идеалистíческий  
 идеалистички; идеалистíчный, идеалистíчен идеалистичан; идеáльный, идеáлен  
 идеалан | идéйный, идéенидејан; безыдéйный, безыдéен безидејан | идентíчный,  
 идентíчен идентичан, истоветан | идеологíческий идеолошки | идиоматíческий,  
 идиоматíчный, идиоматíчен идиоматски | идиóтский, идиотíческий идиотски |  
 идольский идолски | измерíм(ый) мерљив; неизмерíм(ый) неизмеран, не(из)мерљив |  
 измúчен(ный) измучен | изнуrён(ный) изнурен; изнуrительный, изнуrителен  
 изнуравајући | изотermíческий изотермичан | иконопíсныи, иконопíсен иконописни |  
 именít(ый) именит, знаменит, чувен; именítельный падéж именительни, први падеж,  
 номинатив | имитáторский, имитациóнныи имитаторски, имитациои | императíвныи,  
 императíвен императиван | имперáторский императорски, царски;  
 империалистíческий, империалистíский империјалистички; импérский империјски,  
 царевински | импотéнтный, импотéтен импотентан | инвалидный инвалидски |  
 инвентárный инвентарски | индивидуалистíческий, индивидуалистíчный,  
 индивидуалистíчен индивидуалистички, индивидуалистичан; индивидуáльный,  
 индивидуáлен индивидуалан, личан | индоевропéйский индоевропски | индуктиvный,  
 индуктиvен индуктиван; индúкторный индукторски; индукциóнныи индукциони |  
 инéртный, инéртен инертан; инерциáльный, инерциáлен инерцијалан; инерциóнныи  
 инерциони | инженéрный инжењерски | инкубáторный инкубаторски; инкубациóнныи  
 инкубациони | иноплемéнныи иноплемен | инстинктíвныи, инстинктíвен  
 инстинктиван | инструментáльный алатни; инструменталан | интегráльный, интегráлен  
 интегралан | (дез)интеграциóнныи, (дез)интеграциóнен (дез)интеграциони |  
 (не)интересный, (не)интересен (не)интересантан, (не)занимљив | интернатíский  
 интернатски | интернациональный, интернационален интернационалан, међународни |  
 интимный, интимен интиман | интонациóнныи интонациои | интуитíвныи,  
 интуитíвен интуитиван | инфáрктныи инфарктни | инфекциóнныи инфективан, заразан;  
 дезинфекциóнныи дезинфекциои | инфицированныи инфициран | информатíвныи,  
 информатíвен информативан; информациóнныи информациони | искоñныи, искоñен  
 искоñски | (не)искренний, (не)искренен (не)искрен | испóдний доњи, који је испод  
 нечега; испóднее доње рубље | (не)исправный, (не)исправен (не)исправан | эстинный,  
 эстинен истинит, истински | историографíческий историографски; исторíческий  
 историјски; исторíчный, исторíчен историјски тачан | кабинéтныи кабинетски |

<sup>44</sup> Видите 3 / С, Ц.

**кавалерийский** каваљеријски, коњички; **кавалерский** каваљерски | **кадетский** кадетски | **кадровый** кадровски, активан; **кадровые войска** активна војска | **кактусовый** кактусов | **каламбурный** каламбурски | **календарный** календарски | **калориметрический** калориметријски | **каменист(ый)** каменит, кршевит; **каменный** камени | **каминный** камински | **канализационный** канализационои | **канцерогенный** канцероген | **каолиновый** каолински | **капитальный** капиталан; **капиталистический** капиталистички | **караванный** каравански | **карантический** карантински | **карбонатный** карбонатски; **карбонизационный** карбонизационои | **карданный** кардански | **карбонильный**, **карбонилен** карбонилни | **кардиологический** кардиолошки | **картечный** картечни | **картонный** картонски | **картопечный** картотечни | **каскадный** каскадни, степенаст | **катализитический** каталитички | **катастрофический**, **катастрофични**, **катастрофичен** катастрофалан | **категорический**, **категорични**, **категоричен** категорички, категоричан | **катодный** катодни | **католический** католички | **каустическая сода**, **каустик** каутична сода, натријум-хидроксид | **каучуковый** каучуков | **квадратный** квадратни, четвртаст | **квантовый** квантни; **квантовая физика (механика, теория поля)** квантна физика (механика, теорија поља) | **керамический** керамички | **кибернетический** кибернетички | **кинематографический** кинематографски | **китовый** китов | **клеветнический** клеветнички | **кленоный** кленов, јаворов | **клерикальный** клерикалан | **климатический** климатски; **климатологический** климатолошки | **клиновидный**, **клиновиден**, **клинообразный**, **клинообразен** клинаст | **книжный** књижни; књишчи | **коалиционный** коалициони | **кованый (о)кован**, поткован | **коварный**, **коварен** коваран, подмукао | **кож(а)ный** кожни; **кожаная обувь** (→обува се) кожна обућа; **кожные болезни** кожне болести; **кожистый** кожаст | **козий** козји | **коконный** коконски | **коленный** коленски; **коленная чашечка** чашица колена | **колоуратный**, **колоуратен** коловратан, обртни | **колониальный** колонијални; **колонизаторский** колонизаторски | **колоратурный** колоратурни | **коматозный** коматозан; **коматозное состояние** коматозно стање | **комбинированный** комбинован | **комедийный** комедијски | **комитетский** комитетски, одборски | **комический**, **комичный**, **комичен** комичан, смешан | **компактный**, **компактен** компактан | **(не)компетентный**, **(не)компетентен** (не)компетентан ((не)стручан; (не)надлежан) | **комплексный** комплексан | **композиторский** композиторски | **композитный**, **композитен** композитан; **композиционный** композициони | **конический**, **конусный**, **конусовидный**, **конусовиден**, **конусообразный**, **конусообразен** коничан, конусни, купаст, куполик | **конкретный**, **конкретен** конкретан | **конкурентный** конкурентан, конкурентски | **конский волос**<sup>45</sup> коњска длака; **конная упряжка**<sup>46</sup> коњска запрега; **конная полиция** коњичка полиција; **конный завод** ергела; **конный спорт** јахање | **конспиративный**, **конспиративен** конспиративан, тајни; **конспираторский** конспираторски | **константный** константан, сталан | **конструктивный**, **конструктивен** конструктиван; **конструкторский** конструкторски; **конструкционный** конструкциони | **контактный**, **контактен** контактни | **континентальный** континенталан | **контрастный**, **контрастен** контрастан | **контрольный** контролни | **контурный** контурни; **контурная линия** тачкаста линија; **контурная карта** нёма земљописна карта | **конфликтный** конфликтан; **конфликтующие стороны**<sup>47</sup> сукобљене стране | **концентрационный лагерь** (концлагер) концентрациони логор (концлогор); **концентрированный** концентрисан,

<sup>45</sup> Видите ОЛО / ЛА.

<sup>46</sup> Видите А, Я / Е.

<sup>47</sup> Видите ОРО / РА.

усредсређен; **концентрическиј**, **концентричниј**, **концентричен** концентричан; **концентрически** кругиј концентрични кругови | **концертни** концертни | **конъюнктурни** конјунктуран | **координатни** координантни; координатна ось координатна оса | **координационни** координациони | **копировальни** апарат за копирање | **коренин** коренит; коренин житель староседелац; **коренин** зупутњак; **корневой** коренов, коренски | **корковые** центры мозга центри мождане коре | **коронарные** сосуды<sup>48</sup> коронарни судови | **корпоративни** корпоративан | **корпускулярни** корпускуларан | **космички** космички, свемирски, висионски; **космогонически** космогониски; **космологически** космоловшки | **косой** кос; разрок, зрикав; **раскос(ый)** разрок, зрикав; косоок; кос | **костист(ый)** кошчат (крупних костију; *мришав*); пун ситних костију, кошљив (*риба*); **костляв(ый)** коштуњав (*мришав*); пун ситних костију (*риба*); **костный** коштан; **костный** мозг коштана срж, мождана; **косточкивые** (культурни) коштуњаче (*трешња, шљива*); **костяно** коштан, од костију (*брашно*) | **кошмарни**, **кошмарен** кошмаран | **kräinий** крајни; **краевой** крајни, с краја; покраински; **краеугольни** камень (краје)угаони камен; бескрајни, бескрајни бескрајан | **каниологически** краниолошки; **каниометрически** краниометријски | **кратковременни**, **кратковременен** краткотрајан, кратак; **краткосрочни**, краткосрочен краткотрајан, краткорочан | **кредитни** кредитни, зајамски; **кредитна** карт(очка), кредитка кредитна картица; **кредиторски** кредиторски | **кривой** крив, кос; **кривая** крив(уль)а; **кривобок(ый)** кривобок, накривљен, нахерен; **криводушни**, **криводашен** криводушан, неискрен; **кривоног(ый)** кривоног; **кривонос(ый)** кривнос; **криворогий** криворог | **кризисны** кризни | **криклив(ый)** криклив; крештав; дречав | **криминалистички** криминалистики; **криминальни** криминалан; **криминологически** криминолошки | (не)критички, (не)критични, (не)критичен (не)критички, (не)критичан; **самокритически**, **самокритични**, **самокритичен** самокритички, самокритичан | **кроильни** стол кројачки сто | **кrottкий**, **кrottок** кротак | **круглы** округао; **круговой**, **кругообразны**, **кругообразен** кружан | **крупни**, **крупен** крупан | **крылаты** крилат; **крылатые** ракеты крстареће ракете | **кукурузны** кукурузни; **кукурузны** хлеб проја | **кулинарны** кулинарски | **кумовской** кумовски | **лаборантски** лаборантски; **лабораторны** лабораторијски | **лаковый** лакован | **лаконични**, **лаконичен**, **лаконически** лаконичан, лаконски | **ланолиновый** ланолински | **латински** латински | **левы** леви | **легендарны**, **легендарен** легендаран | **легированны** легиран | **ледниковый** леднички; **ледниковый** период ледено доба; **Северни ледовити океан** Северни ледени океан; **ледовит** од леда, на леду; леден, залеђен | **лексикографически** лексикографски; **лексикологически** лексиколошки; **лексически** лексички | **ленив(ый)** лењ | **летальны** леталан | **летаргически** летаргичан | **лётни** летњи | **летописны** летописни | **лечебны** лечебни, лековит; здравствени, медицински; **лечебные** травы лековито биље; **лечебница** болница, клиника, здравствена установа | **либеральный**, **либерален** либералан | **лидерски** лидерски | **ликвидаторски** ликвидаторски; **ликвидационни** ликвидациони; **ликвидны** ликвидан | **лимфатически** лимфатичан, лимфни | **лингвистически** лингвистички | **линейны** линеаран, линијски; **линейные** меры, меры длины мере за дужину, дужинске (линијске) мере; **криволинейны**, **криволинеен** криволинијски | **лирически** лирски; **лиричны**, **лиричен** лиричан | **литературны**, **литературен** литераторски, књижевни(чки) | **литографически**, **литографский** литографски | **литургически** литургијски |

<sup>48</sup> Видите ЗАВРЗЛАМЕ.

лицемерный, лицемерен лицемеран | личный лични | логический логички; (не)логичный, (не)логичен (не)логичан | логопатический логопатски; логопедический логопедски | локальный, локален локалан | ломаный (из)ломъен; грошá ломаного не стоит не вреди ни пет пара (пребијене паре) | лукав(ый) лукав | луковий луков | лыковый ликов | (много)людный, (много)люден многољудан; людная улица улица препуна света; людний квартал густо насељена четврт; безлюдный, безлюден безљудан; людской род људски род | магический магијски, магичан | магматический магматичан, магматски | майорский мајорски | майский мајски | маковый маков; как маков цвет као булка (*румен*) | малахитовый малахитски | маленький, мал(ый) мали, мален; с малых лет од малих ногу; немал(ый) немали | маловёрный, маловёрен маловеран; малодушный, малодушен малодушан; малолитражный малолитражни; малоречив(ый) малоречив, малорек | мандатный мандатни | маниакальный манијачки | манометрический манометарски | марионеточный марионетски | мартовский мартовски | марципанный, марципановый марципански | маршальский маршалски | маршевый маршевски | маскарадный маскарадни | маслиинный, маслиновый маслинов, маслински; масличные культуры уљарице; Масличная гора Maslinova гора | математический математички | материалистический, материалистични, материалистичен материјалистички, материјалистичан; материальный, материјален материјалан; нематериальный нематеријалан | материинская любовь материинска љубав; с материинской стороны по мајчиној линији; материинский ётнос матични ётнос | матовый мат, без сјаја, непрозиран | матричная форма матрични облик | машинный машински | медицинский медијски | медицинский медицински | меланхолический, меланхоличный, меланхоличен меланхоличан | мелиоративный, мелиорационный мелиорацијони | мелодический мелодијски, мелодички; мелодичный, мелодичен мелодичан, благозвучан | ментоловый ментолни | метафорический, метафорични, метафоричен метафорички, метафоричан | метеоритный метеоритски; метеорный метеорски; метеорологический метеоролошки | метиловый метилни; метиловый спирт<sup>49</sup> метил-алкохол | методичный, методичен, методический методичан, методички, методски; методологический методолошки | метонимический, метонимичный, метонимичен метонимски | метрическая единица метричка јединица; метрическая система мер метарски систем мера; метрическая книга матична књига; метрическое свидетельство<sup>50</sup> извод из матичне књиге рођених | метрологический метролошки | механический механич(арс)ки; машиналан; механичный, механичен машиналан | меценатский меценатски | миграционный миграциони | мизантропический мизантропски | мизерный, мизерен мизеран | микробный микробни | микронный микронски; микроскопический, микроскопичный, микроскопичен микроскопски, сићушан; микроскопный микроскопски; макроскопический макроскопски | микрофонный микрофонски | милитаристический, милитаристский милитаристички | милостив(ый) милостив; немилостив(ый) немилостив; немилосрдан; (не)мил(ый) (не)мио, (не)драг | мимический мимички | минерологический минералошки; минеральный минералан | мінний мински; мінное поле минско поље | минутный минутан; тренутан | мироточив(ый) мироточив | мистический, мистичный, мистичен мистички, мистичан, тајанствен | митрополитский, митрополичий митрополитски | младший млађи; самый младший најмлађи | Млечный путь Млечни пут (Кумова слама) | многие так думают многи тако

<sup>49</sup> Видите С ↔ Ш.

<sup>50</sup> Видите ДОКУЧИВО.

мисле; **во мнóгом** умногоме; **в течéние мнóгих** лет током многих година, годинама | **многовекóй** многовекован, вишевекован; **многодéтный, многодéтен** многодетан, вишедетан; **многодиéвный** многодневни, вишедневни; **многокráтный, многокráтен** многократан, вишекратан; **многолéтний** многогодишњи, дугогодишњи; **многолéтнее растéние, многолéтник** вишегодишња билька; **многолíк(ий)** многолик; **(не)многолíдный, (не)многолíден** (не)многольдан; **многополярный мир**<sup>51</sup> вишеполарни свет; **многосерíйный фильм** серијски филм; **многослóвие многословље, многоречивост;** **многослóвный, многослóвен, многоречíв(ый)** многоречив; **многослóжный** многосложан, вишесложан (*реч*); **многослóжный, многослóжен** многосложан, веома сложен, замршен; **многослóйный, многослóен** многослојан, вишеслојан, слојевит; **многостепéнный, многостепéнен** вишестепен; **многострадáльный, многострадáлен** многострадалан, напаћен; **многотирáжный** високотиражан; **многофáзный** вишевазни | **(де)мобилизациóнны** (де)мобилизациони | **мобíльный, мобíлен** мобилан | **модáльный** модалан | **модернистский** модернистички | **мóдный, мóден** модни; модеран, по моди | **мозаíческий, мозаíчный, мозаíчен** мозаички, мозаичан | **мóкр(ый)** мокар | **молáйтвенный** молитвен | **моментáльный, моментáлен** моменталан, тренутан | **монографíческий** монографски | **монолítный, монолítен** монолитан | **монопóльный** монополни, монополски; **монополистíческий, монополистский** монополистички | **монотóнны**, **монотóнен** монотон, једноличан | **монтажный** монтажни | **морскóй** (при)морски; поморски | **морфологíческий** морфолошки | **москóвский** московски | **(без)мотóрный** (без)моторни | **мрачный, мрачен** мрачан | **(не)мúдр(ый)** (не)мудар; **премúдр(ый)** премудар | **музéйный** музејски | **(не)музыкальный, (не)музыкален** (не)музикалан | **мутациóнны** мутациони | **мúтный, мúтен** мутан; тмуран | **(велико)мúченический** (велико)мученички | **мышиный, мышíй** миши; **мышáст(ый)** зеленкастосиве боје (*коњ*) | **навигациóнны** навигациони | **наг(ый)** наг, гô | **награднóй** наградни; **наградны** новчана награда | **надгрóбны** надгробни; **надгрóбие** надгробник | **надзóрны** надзорни | **надмéнны**, **надмéнен** надмен | **назáльны** назални | **надзéмны** надземни, површински; **назéмны** надземни, копнен | **найвны**, **найвен** наиван, простодушан | **намéренны** намеран | **нанóсны** наносни, наплавни | **наркотíческий** наркотички | **нарóдны**, **нарóден** народни | **нарúчны** ручни; **нарúчные часы**<sup>52</sup> ручни сат | **насильнический** насилички; **(не)насильственны** (не)насилаан | **наслéдны** наследан; **наслéдственный** наслеђен | **настóльна лáмпа** стона лампа | **настроén(ны)** настројен | **натуралистический** натуралистички; **натуралистичны**, **натуралистичен** натуралистичан; **натурáльны**, **натурáлен** природан; прави; натуралан, у натури; **ненатурáльны**, **ненатурáлен** неприродан, вештачки; извештачен | **(не)нау́чны**, **(не)нау́чен** (не)научан | **нафтали́новы**, **нафтали́нны** нафтилински | **националистический, национали́стски**, **националистичны**, **националистичен** националистики, националистичан | **национальны**, **национа́лен** националан | **нацистский** нацистички | **начítан(ны)** начитан | **небéсны** небесни, небески | **невíдим(ый), невíдны**, **невíден** невидљив | **невíнны**, **невíнен** невин; **невинóвны**, **невинóвен** невин (*недужсан*) | **недéльны** недељни, седнични | **нéжны**, **нéжен** нежан | **незлобíв(ый)** незлобив | **неизбéжен** неизбежан | **нейзданны** неиздан, неиздат, необјављен | **нем(ый)** нём | **(не)нормáльны**, **(не)нормáлен** (не)нормалан | **необúздан(ны)** необуздан | **неóновы**

<sup>51</sup> Видите РАЧВАЊЕ.

<sup>52</sup> Видите ДОКУЧИВО.

неонски | **непрестáный**, **непрестáнен** непрестан | **неприкосновéнныи**,  
**неприкосновéнен** неприкосновен | **непримéтныи**, **непримéтен** неприметан |  
**неприя́тельский** неприяательски | **непролáзныи**, **непролáзен**, **непроходíм(ый)**  
непролазан, непроходан | **нérвныи**, **нérвен**, **нервíческии** нервни, живчани | **нервóзныи**,  
нервóзен нервозан | **нижний** ниж(ъ)и, доњи; **низинныи**, **низовóй** низијски; **низовыé**  
городá градови у доњем току реке; **в низóвьях** Вóлги у доњем току Волге; **ни́зкий**, **ни́зок**  
низак; **ни́змен(ный)** низијски; низак, подао; **ни́зменность** низија, низина; нискост,  
подлост; **ни́зость** нискост, подлост | **никотíнныи**, **никотíновыи** никотински | **нов(ый)**  
нов; **новáторскии** новаторски; **новозавéтныи** новозаветни | **ножевóй**, **ножóвый** ножни;  
**ножевáя** рана од ножа | **ножнóй** ножни | **номинальныи**, **номинален** номиналан |  
**норматíвныи**, **норматíвен** нормативан | **нормированныи** нормирован | **носáт(ый)** носат;  
носовóй носни, назалан | **(не)ношеныи** (не)ношен | **нúжныи**, **нúжен** нужан, потребан;  
**ненúжныи**, **ненúжен** непотребан | **обезбóжен(ный)** обезбожен | **областной** обласни |  
**(без)облачныи**, **(без)облачен** (без)облачен; **заоблачныи** заоблачен; **надоблачныи**  
надоблачен | **облигациóнныи** облигациони | **образовáтельный** образовни;  
**(не)образóван(ный)** (не)образован | **обрáтныи** обратан, обрнут, повратан | **обúченныи**  
обучен | **обычныи**, **обычен** обичан; **обычное** прáво обичајно право; **необычáныи**,  
**необычáен**, **необычныи**, **необычен** необичан | **овáльныи** овалан | **овéчий** овчији |  
**(не)ограничен(ный)** (не)ограничен | **огрóмныи**, **огрóмен** огроман | **огрубéль** огрубео |  
**(не)одобрítельныи**, **(не)одобрítелен** (не) одобравајући | **озверéль** озверен, подивљао |  
**okeánski**, **okeаническии** океански | **околозéмная орбíта** окоземальска орбита |  
**околоплóдные** вóды плодова вода | **окольныи** околишни, заобилазан | **олейновыи**  
олеински | **олимпíйский** олимпијски | **онкологíческии** онколошки | **опáлыи** опао  
(лишћe); упао (*образ*) | **(не)опáсныи**, **(не)опáсен** (не)опасан; **безопáсныи**, **безопáсен**  
безопасан, безбедан | **оператíвныи** оперативан | **óперныи** оперски | **описанныи** описан;  
**описанныи** **многоугóльник** описаны многоугао(ник), тангентни полигон; **описáтельныи**  
описни | **оправдáтельныи** оправдавајући; ослобађајући (*пресуда*); **опráдан(ный)**  
оправдан, разложен; **неопráданыи** неоправдан, безразложен | **оптимáльныи**,  
**оптимáлен** оптималан | **оптимистíческии** оптимистички; **оптимистíчныи**,  
**оптимистíчен** оптимистичан | **оптическии** оптички | **орáнжевыи** наранџаст | **орáторскии**  
ораторски, говорнички | **(дез)организáторскии** (дез)организаторски; **организациóнныи**  
организациони; **(не)организóван(ный)** (не)организован | **органическии**, **органичныи**,  
**органичен** органски; **неорганическии** неоргански | **оригинальныи**, **оригинален**  
оригиналан | **ориентирóвочныи**, **ориентирóвчен** оријентациони | **оркестровý**  
оркестарски | **орнаментáльныи** орнаменталан | **осевóй** осни, осовински | **осýныи** осињи;  
**осýное** гнездó осињак | **ослабéль** ослабљен | **основнóй**, **основный** основни | **особенный**  
особен, посебан; **осóбый** особит, засебан | **остáточныи** (пре)остали, други; **остáточный**  
преостали; **остáточнаи сýмма** (за)остатак; **остáточные** órgаны закрjьали органи |  
**остеологíческии** остеолошки | **отборныи** одабран, врстан | **очевíдныи**, **очевíден**  
очевидан, очигледан, очит | **павильóнныи** павиљонски | **пáвши**, **пáдшии** павши, пали |  
**палатáльныи** палаталан | **палеолитíческии** палеолитски; **палеонтологíческии**  
палеонтолошки | **пáлубныи** палубни | **панорáмныи** панорамни, панорамски | **парáдныи**,  
**парáден** парадни; главни (*улаз*) | **паразитíческии**, **паразитárныи**, **паразítныи**  
паразитски | **паралитíческии**, **паралíчныи** паралитичан | **парафиновыи** парафински |  
**паркéтныи** паркетни | **пáрковныи** парковски | **пародíйныи**, **пародíческии** пародијски |  
**пастеризóванныи** пастеризован | **патéнтныи** патентни; **патентóванныи** патентован |  
**патетíческии**, **патетíчныи** патетичан патетички, патетичан | **патогéнныи** патоген |

патологи́ческий патолошки | пау́чий пауков | пацифистский пацифистички | пе́г(ий) пегав, шарен; пе́гая коро́ба<sup>53</sup> шаруља | педагоги́ческий, педагоги́чны, педагоги́чен педагошки | пекáрны, пекáрский пекарски | пéнист(ый), пéнны пенаст, пенушав | пéпельны пепельав, пепельаст | периода́ческий, периода́чны, периода́чен периодаchan | периperíческий, периperíйны периферијски, периферан | персона́льны персоналан, личан | (бес)перспектíвны, (бес)перспектíвен (бес)перспективан, (без)изгледан | пигмéнтны пигментни | пирамида́льны пирамидалан | (не)пи́саный (не)писан; пи́сарский, писарскóй писарски; писáтельски списательски, књижевнички | плакáтны плакатни | планетáрны планетарни; планéтны планетни | плáновы плански | пласти́ческий, пласти́чны, пласти́чен пластичан | платони́ческий платонски | плачёвны, плачёвен плач(ев)ан, жалостан | плебéйски плебејски | пленáрны пленаран | плетёны плетен; плётка, плеть бич, корбач; плетéнь плот од плетера, прућа | плугóвой, плúжны плужни | плутократи́ческий плутократски | погромашки | подзако́нны подзаконски акт | подзéмны подземни | пóдл(ый) подао | подмоско́вны подмосковски | подражáтельны, подражáтелен подражавалачки, имитаторски | подро́бны, подро́бен подробан | (противо)пожáрны (против)пожарни; пожáрна маши́на ватрогасно возило | позитиви́стски позитивистички; позити́вны, позити́вен позитиван | покóйны, покóен спокојан; покојни(к) | (не)покóрны, (не)покóрен (не)покоран | покрови́тельственны, покрови́тельственен покровительски | полево́й польски, теренски | полеми́ческий, полеми́чны, полеми́чен полемички, полемичан | полигóнны полигонски | (поли)клини́ческий (поли)клинички | полимéрны полимерни, полимерски | полимóрфны, полиморфи́ческий полиморфан | полицéйски полицијски; полицајац | полови́нчат(ый) половичан | полугоди́чны, полугодо́вый полугодишњи; полужив(ый) полужив; полуку́ргл(ый), полуку́ружны полукуружан; полуме́сячны полумесечни; полуго́л(ый), полуна́г(ый) полуго(л), полуна́г; полупроводнико́вый полупроводнички; полуфина́льны полуфинални; получасово́й получасовни, полусатни | польский польски (*језик*) | пóлюсны, полярны, полярен поларан; полярна звездá северњача; полярно (сéверно) сия́ние поларна светлост; приполáрны приполаран | помпéзны, помпéзен помпезан | понтóнны понтонски | (не)порóчны, (не)порóчен (не)порочан | поседéльны (п)оседео | послéдни последњи | (не)послúшны, (не)послúшен, (не)послúшлив(ый) (не)послушан, (не)послушлив | послеобéденны поподневни, после ручка | послóвичны пословичан | посрéднический посреднички | постéльны постельни | постепéнны, постепéнен постепен | пóстны, пóстен постан | (не)постоянны, (не)постоянен (не)постојан, (не)сталан; постојнна́я армия стајаћа војска; постојнна (величинá), констáнта константа | (не)посты́дны, (не)посты́ден (не)постидан | потайнóй, потаённы (по)тајан, скривен | похвáльны, похвáлен, хвалéбны, хвалéбен похвалан; хвалéбны гимн<sup>54</sup> хвалоспев; хвалёны подр. многохваљен | похóдны походни | похотли́в(ый) похотлив | поясно́й појасни; поясно́йремéнь опасач; поясно́е вре́мязонално време; поясно́й портрéт попрсје | правдолюби́в(ый) правдолъубив | (не)праведны, (не)праведен (не)праведан | правово́й правни | правосла́вны православан | практика́нты практиканты | практи́ческий, (не)практичны, (не)практичен (не)практичан, практички | превенти́вны превентиван | (бес)предмéтны, (бес)предмéтен (бес)предметан | презрите́льны презрив; презрéн(ный) презрен | прекрасны, прекрасен прекрасан | прелимина́рны

<sup>53</sup> Видите ОРО / РА.

<sup>54</sup> Видите Г ↔ Х.

прелиминаран | преподобный преподобан | престижный престижан | претенциозный, претенциозен претенциозан | приватный приватан | призматический призматички | (не)признанный (не)признаен | примитивный, примитивен примитиван | приоритетный приоритетни | природный природан | (не)пристойный, (не)пристоен (не)пристојан | приятельский приятельски | (не)приятный, (не)приятен (не)пријатан | проблематический, проблематичный, проблематичен проблематичан; проблемный проблемски | пробный пробни, огледни | провиантский провијантски | провокаторский провокаторски; провокационный провокативан | прогностический прогностички | (не)продуктивный, (не)продуктивен (не)продуктиван | проекционный проекциони | прозелитский прозелитски | прозорлив(ый) прозорљив, проницлив | (не)прозрачный, (не)прозрачен (не)прозрачен, (не)прозирен | проповеднический проповеднички | (не)пропорциональный, (не)пропорционален (не)пропорционалан, (не)сразмеран | простодушный, простодушен простодушан, безазлен; простодушие простодушност, безазленост | простонародный простонародни | протейновый протеински, беланчевинаст | протекционистский протекционистички | протестантский протестантски | противоправный противправан; противоракетный противракетни | прошёдший, прошлый прошли, минули; прошёдшее, прошлое прошлост; прошёдшеееврёмя прошло време, перфект; в прошлом году прошле године; прошлогодний прошлогодишњи | псиный псећи, пасји | птичий птич(и)ји; птичий двор живинарник; птичник живинар(ник) | публицистический публицистички | пурпурный, пурпуровый пурпуран, гримизан | пустой пуст, празан; пустота празнина, пустош; вакум; шупљина; пустотелый шупаль; пустотный вакуумски; са шупљинама; пустоцвет неопрашен цвет; друштвено бескористан човек | пустынный, пустынен пустыњски | пчелиный пчелин, пчелињи; пчеловодный, пчеловодческий пчеларски | пшеничный пшенични | пьезоэлектрический пијезоелектрични | (не)равнодушный, (не)равнодушен (не)равнодушан; (не)равнодушие, (не)равнодушность (не)равнодушност; (не)равномерный, (не)равномерен (не)равномеран; (не)равноправный, (не)равноправен (не)равноправан; (не)равный, (не)равен(не)раван; (не)једнак | радиальный радијалан | радикальный, радикален радикалан | радиоактивный, радиоактивен радиоактиван; радиологический радиолошки | радоновый радонов | (без)радостный, (без)радостен (без)радостан | разбитый разбијен | разбойнич(еск)ий разбојнички | разговорный разговоран | разновидный, разновиден разновидан, разноврстан; разнолик(ий), разнообразный, разнообразен разнолик, разноврстан; разнородный, разнороден разнородан, разноврстан; разнообразие разноликост, разноврсност; разнообразить чинити разноликим, уносити промене; разнообразиться постајати разнолик; разный разни, различит; разница разлика | разорительный, разорителен разоран; разорительность разорност | (не)разумный, (не)разумен (не)разуман | райский рајски | ракетный ракетни | ракитов(ый), ракитный, ракитен ракитов | ранний рани | расистский расистички | рачовий расни | распознаваем(ый) распознатљив, препознатљив | ратный ратни | рахитический, рахитичный, рахитичен рахитички, рахитичан | рационалистический рационалистички; рациональный, рационален, рационалистичный, рационалистичен рационалан; нерациональный, нерационален нерационалан | реактивный реактиван | реакционный реакциони; реакционный, реакционен реакционаран | реалистический, реалистичный, реалистичен реалистички, реалистичан | (не)реальный, (не)реален (не)реалан, (не)стваран | (не)регулярный, (не)регулярен (не)регуларан, (не)редован | регенеративный регенеративан | регентский регентски | региональный регионалан |

регистрационный регистрациони; регистровый регистарски | редакторский  
редакторски, уреднички | (не)рédкий, (не)рédок (не)редак | редукционный редукциони |  
режимный режимски | резёрвный резервни | рекламационный рекламациони;  
рекламный реклами | рекордный рекордан | ре́кторский ректорски | релéйный релејни  
| религиóзный, религиóзен религиозан (*верски; побожсан*) | реликто́вый реликтан |  
рельефный, рельефен рельефан | ремонти́вый ремонтни | ресторáный ресторански |  
рефлéксный рефлексан; рефлекти́вный, рефлекти́вен, рефлекси́вный, рефлекси́вен  
рефлексиван | реформи́стский реформистички | рефракционный рефракциони |  
рецензéнтский рецензентски | речной речни | решётчатый, решётчатый решеткаст |  
римский римски | ритмизованнýй ритмизован; ритми́ческий, ритми́чный, ритми́чен  
ритмичан, ритмички | рогат(ый), рога́ст(ый) рогат; рогово́й рожан, рожнат; рогови́ца  
рожњача | (пра)роди́тельский (пра)родительски | родно́й родни; рођени; родно́й язы́к<sup>55</sup>  
матерњи језик; родослóвное дéрево<sup>56</sup> родословно стабло | романти́ческий,  
романти́чный, романти́чен романтичан, романтич(арс)ки | ромбíческий, ромбови́дный,  
ромбови́ден ромбичан; ромбóидный, ромбоидáльный, ромбоидáлен ромбоидан |  
росист(ый) росан | ротацио́нный ротации | рояли́стский роялистички |  
рудиментáрныйrudиментаран | руднико́вый, рудни́чный руднички; рúдны́й рудни;  
рудоно́сный, рудоно́сен рудоносан | рукáст(ый) рукат; рúкописны́й рукописни |  
руни́ческий рунски; руни́ческие на́писи руне | русистский русистички | рúс(ый) рус,  
светлосмеј | рутинный, рутинен рутиниран, рутински | ручной ручни; ручной медведь  
припитомљен медвед; приручить(ся) припитомити (се); приручать(ся) припитомљавати  
(се) | ры́сий риси; рысь рис | салóнны́й салонски | самобы́тный, самобы́тен самобитан;  
самовла́стный, самовла́стен самовластан; самовла́стие самовлашће; самозвáнны́й  
самозвани; самолюби́в(ый) самолубив; саморóдны́й, саморóден самородан; саморóдок  
самородан метал; самоувéрен(ный) самоуверен; самохóдны́й самоходан | сатани́нский,  
сатани́ческий сатански | сатири́ческий, сатири́чны́й, сатири́чен сатиричан |  
(пред)свáдебный (пред)свадбени | свéж(ый) свеж; несвéж(ый) бајат, устајао | свéтлы́й,  
свётел светао | свирéп(ый) свиреп | свóднический своднички | свóдчатый сводовит |  
своевóльны́й, своевóлен, самовóльны́й, самовóлен својевољан, самовољан, својеглав |  
(не)свойственны́й, (не)свойствен(ен) (не)свойствен | сéверны́й северни; сéверо-  
западны́й северозападни | сегмéнты́й, сегментáльны́й, сегментáрны́й сегментни |  
сед(б)и́сёд | сезо́нны́й сезонски | селекцио́нный селекциони | сéльски́й сеоски |  
семанти́ческий семантички | сенáторски́й сенаторски; сенáтски́й сенатски |  
сепарати́стский сепаратистички; сепараптны́й сепаратан | септи́ческий септичан |  
серийны́й серијски | сéстринский сестрински | сигна́льны́й сигнални | сíльны́й, сíлен,  
силён, сильна́, сильносилан, снажан, jak | симпати́ческая нéрвная систéма симпатички  
нервни систем; (не)симпати́чны́й, (не)симпати́чен (не)симпатичан, (не)привлачан |  
симптомати́ческий, симптомати́чны́й, симптомати́чен симптоматичан |  
симфони́ческий симфонијски | синтети́ческий синтетички | системати́ческий,  
системати́чны́й, системати́чен систематичан; систéмны́й системски | систоли́ческий  
систолан | сíська, сíся сиса | сифилити́ческий сифилисни; сифилити́к сифилитичар |  
сифонны́й сифонски | сканда́льны́й, сканда́лен скандалозан; свадљив | скепти́ческий,  
скепти́чны́й, скепти́чен скептички, скептичан | скитáльческий скиталачки, скитнички;  
скиталец скиталац, скитница | ситуацио́нный ситуацияни | (не)склáдны́й, (не)склáден

<sup>55</sup> Видите А, Я / Е.

<sup>56</sup> Видите САМОГЛАСНИК ВИШЕ.

(не)складан | склероти́ческий, склеро́зный склеротичан | склонный, склонен склон | (не)скрómный, (не)скрóмен (не)скроман | слáб(ый) слаб; слабово́льный, слабово́лен слабово́льан; слабоду́шный, слабоду́шен слабодушан; слабонéрвный, слабонéрвен слабонерван; слабоси́льный, слабоси́лен слаб(у)яв; слабоúмный, слабоúмен слабоуман | славолюбíв(ый) славольубив; славолюбие славольублье, славольубивост | слáдкий, слáдок сладак; слáдостный, слáдosten сладостан; сладкозвúчный, сладкозвúчен слаткозвучан, милозвучан; сладкоречíв(ый) слаткоречив | сладостра́стный, сладостра́стен, сластолюбíв(ый) сладострастан, сластольубив; сладостра́стность, сладостра́стие, сластолюбие сладострасност, сладострашће, сластольублье | слого́вой слоговни | сложный, сложен сложен; неслóжный, несложен једноставан | слухово́й слушни | случáйный, случáен слушајан | смéл(ый) смео, одважан | смéшанный (из)мешан; мешовит | смешли́в(ый) смешлив; смешнóй, смешон смешан | смолён(n)ый насмольен, катранисан; смолевáт(ый), смолево́й, смолист(ый), смолянист(ый), смолянóй, смольный, смóлен смолов, смоласт, смоловит | смráдный, смráден смрадан, смрдлив | смútный, смúтен (с)мутан | смыслово́йсмисаон | снайперский снајперски | снегово́й, снéжный снежан, снеговит | (не)снóсный, (не)снóсен (не)сносан, (не)сношлив | сбóдовая (водá) сода-вода | сбóвый сојин | солево́й со(л)ни; солёный, сóлон слан, усолен | солидárный, солидáрен солидаран | солíдный, солиден солидан | сόльный солистички, соло | солянóй раствор slani раствор; соляная кислотá<sup>57</sup> сона киселина | сортный, сортово́й сортни, врстан | социологи́ческий социолошки | сбóчный, сбóчен сочан | спазмати́ческий спазматички | спектрálный спектрални | (не)спокóйный, (не)спокóен (не)спокојан, (не)миран; успокойтельный, успокойтелен умирујући; успокаивающие средство средства за умирење, седативи | споради́ческий, споради́чный, споради́чен спорадичан | спóрный, спóрен споран; (не)оспорíм(ый) (не)оспорив | (не)спорти́вный, (не)спорти́вен (не)спорчки | (не)способный, (не)способен (не)способан | срédний средњи | срóдный, срóденсродан | (не)стабíльный, (не)стабíлен (не)стабилан | старомóдный, старомóден старомодан; старорúсский старуруски | стáртовый стартни | стáрческий старачки; стáр(ый) стар; и стар и млад и старо и младо; старинный стар(ински); стародáвний стародаван, стародреван; престарéлый, престáрый престар; стáршиj (наj)старији; стáршиj научный сотрúдник<sup>58</sup> виши научни сарадник | статисти́ческий статистички | стати́ческий, стати́чен статички, статичан | стациона́рный стационаран | стеарíновый стеарински | стéльная корóва<sup>59</sup> стеона крава | степнóй степски | стерíльный, стерíлен стерилан | стилево́й, стíльный, стíлен стилски; стилисти́ческий стилски; стилистички | стилизáторский стилизаторски | стихийный, стихиéн стихијни, стихијски | стихово́й стиховни | стоглáвый стоглав; столéтний столетан, стогодишињи; столéтие столеће; стогодишињица; столитро́вый столитарски | стоматологи́ческий стоматолошки | стратеги́ческий стратегијски, стратешки | страшный, страшен страшан | стрíженый стрижен; ошишан; поткресан | стрóг(ий) строг | стрóйный, стрóен стројан, стасит; складан | стрúйный струјни, млазни | структурали́стский структуралистички; структурáльный структуралан; структурýный структурни | студéнческий студентски | стыдли́в(ый) стидлив | сувенирный сувенирски | суверéнный, суверéнен суверен | судéбный судбени, судски; судéйский суд(и)ски |

<sup>57</sup> Видите ДОКУЧИВО.

<sup>58</sup> Видите О / А.

<sup>59</sup> Видите ОРО / РА.

**суевéрный, суевéрен** сујеверан | **сукóнныи** сукнен | **сúмрачныи, сúмрачен** сумрачан | **сúщий** сушти | **суягнаи** сјагња; скозна | **сферíческий, сферíчныи, сферíчен** сферни, сферички | **схематíческий, схематíчныи, схематíчен** схематички, схематичан | **сценический** сценски; **сценичныи, сценичен** сценичан | **сыновnий** синовљи | **сыпúч(ий), сыпкий** сипак, сипкав | **сырный** сирни | **сыр(ый)** сиров (*влажан; не(до)печен, не(до)куван; недорађен*); **сырая нефть** сирова нафта; **сырцóвый** сиров, недорађен (*свила, опека*) | **сытный, сытен** заситан; **сыт(ый)** сит | **табличныи** таблични, табеларан | **тáйныи** тајан | **тактический** тактички; **(не)тактичныи, (не)тактичен** (*не)тактичан*; **тáковый** тактни | **тамошний** тамошњи | **тарифныи** тарифни | **тектонíческий** тектонски | **телевизионный** центр, телецéнтр телевизијски центар; **телевизионный** экран, телекраn телевизијски екран; **телегráфныи** телеграфски; **телескопíческий, телескопóвныи** телескопски | **(бес)телéсныи, (бес)телéсен** (*бес)телесни* | **телефónныи** телефонски; **телефónннаи** книга телефонски именик | **тематíческий** тематски | **теменнóй** темени | **темперáментныи, темперáментен** темпераментан | **температúрныи** температурни | **терминологíческий** терминолошки | **термíческий** термички, топлотни | **тéсныи, тéсен** тесан | **(пиrо)техníческий** (*пиrо)технички*; **техníчныи, техníчен** увежбан, који влада техником; **технologíческий** технолошки | **тигрíныи, тигрóвый** тигров(ски) | **типíчныи, типíчен** типичан; **типовóй** типски; **типогráфский, типографíческий** типографски, штампарски; **типологíческий** типолошки | **тиранíческий** тирански | **титанический** титански, дивовски | **тих(ый)** тих; спор; **тихоокеáнский** тихоокеански | **ткаáныи** ткан; **ткаáцкий** ткачки | **токáрныи** токарски, стругарски | **токсикологíческий** токсиколошки; **токсический** токсички; **токсíчныи, токсíчен** токсичан | **топографíческий** топографски; **топологíческий** тополошки | **торpéдныи** торпедни | **тоталитáрныи** тоталитаран; **тотáльныи, тотáлен** тоталан | **трамвáйныи** трамвајски | **транзítныи** транзитни | **транспортныи** транспортни, превозни | **трансформáторныи** трансформаторски | **трéнерский** тренерски | **трéтий** трећи; **третíчныи** терцијарни; **третьеразрýдныи, третъесóртныи, третъестепéнныи** трећеразредан; **трёхвалéнтныи** тровалентан; **трёхвековóй** тровековни; **трёхгодíчныи, трёхгодовóй** трогодишњи (*школа*); **трёхгодовáлыи** трогодишњи (*дете*); **трёхзначныи** троцифрен; **трёхлётныи** трогодишњи; **трёхметróвый** трометарски; **трёхнедéльныи** тронедельни; **трёхнóгий, тренóгий** троножан; **трёхслóйныи** трослојан; **трёхсóтныи** тристоти; **трёхфáзныи** трофазан; **трёхчасовóй** тросатни | **тригонометríческий** тригонометријски | **трикотáжныи** трикотажни | **тройнóй** трострук; **тройнóе** прáвило правило тројно; **трóйственныи, трóйственен** тројни | **трóнныи** престо(л)ни | **тропíческий** тропски | **трофéйныи** трофејни | **трояк(ый)** тројак | **трудолюбíв(ый)** трудољубив | **туп(ый)** туп; потмуо; **тупоúмие** тупоумље; **тупоúмныи, тупоúмен** тупоуман, тупоглав; **отупéлныи** отупео | **турбíнныи** турбински | **турбулéнтныи** турбулентан | **туристíческий, туристíский** туристички | **турнирныи** турнирски | **тúхл(ый)тухльив**, покварен | **убýтныи** убијен | **убóг(ый)** убог; **богальаст** | **увеличíтельныи** увеличавајући | **(на)угóльныи** угаони | **(не)угóдныи, (не)угóден** (*не)угодан* | **удалённыи** удаљен; забачен; **удалённаи** диагностика даљинска диагностика; **удалённое обучéние** настава на даљину | **удóбныи, удóбен** удобан; **примерен**; **неудóбныи, неудóбен** неудобан; **незгодан** | **ужáсныи, ужáсен** ужасан | **úзкий, úзок** узак | **узурpáторныи** узурпаторски | **úличныи** улични; уличарски | **(не)умéрен(ный)** (*не)умерен* | **(не)умéстныи, (не)умéстен** (*не)уместан* | **úмныи, умён** (раз)уман, паметан; **úмственныи** ум(стве)ни; **безúмныи, безúмен** безуман; **заúмныи, заúмен** зауман; **малоúмныи, малоúмен** малоуман | **унижён(ный)** унижен, понижен; **унижен(ный)** унижен; понизан; **унизи́тельныи, унизи́телен** унижавајући, понижавајући | **уникальныи**,

уникáлен (→уникат) | јединствен | урагáнный урагански | урбанистíческий  
 урбанистички | урологíческий уролошки | (не)успéшный, (не)успéшен (не)успешан;  
 безуспéшный, безуспéшен безуспешан, узалудан; малоуспевáющий ученик слаб ѡак;  
 малоуспéшный, малоуспéшен са мало успеха | (не)утешítельный, (не)утешítелен,  
 (не)утéшный, (не)утéшен (не)утешан | утопíческий, утопíчныи, утопíчен утопијски,  
 утопистички | утрóбный, утрóбен утробни | ученический ученички, ѡачки | учительский  
 учительски, наставнички; учительская зборница | (не)учтíв(ый) (не)учтив | ушнóй ушни;  
 заúшный заушни; ушáст(ый), ушáтыи ушат; ушáт (→са две ушице) чабар | фабричный  
 фабрички | фáзный, фáзовыи фазни | фактíческий, фактíчныи, фактíчен фактички,  
 фактичан, чињенички; фактографíческий, фактографíчныи, фактографíчен фактографски  
 фактографски | фактúрный фактурни | фанатíческий, фанатíчныи, фанатíчен фанатички,  
 фанатичан | фантастíческий, фантастíчныи, фантастíчен фантастичан |  
 фарисéйский фарисејски, лицемеран | фармакологíческий фармаколошки | фасáдный  
 фасадни | фаталистíческий, фаталистíчныи, фаталистíчен фаталистички,  
 фаталистичан; фатáльныи, фатáлен фаталан, кобан | (про)фашистский (про)фашистички  
 | федeraльныи федералан, савезни; федeraтиvный федеративан | фенологíческий  
 фенолошки | феноменáльныи, феноменáлен феноменалан, изванредан;  
 феноменологíческий феноменолошки | фигуральныи, фигурален фигуративан |  
 (психо)физиологíческий (психо)физиолошки | (мета)физíческий (мета)физички  
 | фиктíвныи, фиктíвен фиктиван | филантропíческий филантропски  
 филателистíческий филателистички | филологíческий филолошки | философíческий,  
 филосóфский философски | финáльныи финалан, заврши | финáнсовыи финансијски |  
 флотский флотни, морнарички; морнар | фонетíческий фонетски | формалистíческий  
 формалистички; формáльныи, формáлен формалан | фóсфорныи фосфорни  
 фотогеничный, фотогеничен фотогеничан; фотографíческий фотографски;  
 фототипíческий фототипски | фрагментáрныи, фрагментáрен фрагментаран |  
 францúзский француски; францúзский салáт<sup>60</sup>, салáт оливье руска салата  
 фрикционныи фрикциони | фронтáльныи фронталан; фронтовóй фронтовски  
 (не)функциональныи, (не)функционален (не)функционалан | футуристíческий  
 футуристички | хаотíческий, хаотíчныи, хаотíчен хаотичан, збркан | херувíмский  
 херувимски | химерíческий, химерíчныи, химерíчен химерички, химеричан, варљив,  
 нестваран | хирургíческий хируршки | хлéбныи хлебни; житни; (жито)родан;  
 бесхлéбныи бесхлебни; хлеборóдныи, хлеборóден житородан | хмелевóй хмельни,  
 хмельев | хоровóй хорски | хрáбр(ый) храбар | хромóй хром (шепав) | хронíческий  
 хроничан | хронографíческий хронографски; хронологíческий хронолошки;  
 хронометríческий хронометарски | хулигáнский хулигански | царíстский царистички;  
 цárский царски | целомúдрен(ный) целомудрен, чедан; цéлыи, цел цео; целоднéвныи  
 целодневан; цéльныи, цéлен целовит; цéльное молокó необрано, пуномасно млеко;  
 цéльное винó чисто вино; целиком уцело | цемéнтныи цементни; цемéнтныи завóд  
 цементара | цéнзорский цензорски | центрáльныи централни, средишни; Центрáльная  
 Еврóпа Средња Европа; центробéжныи средобежни, центрифугални;  
 центростремíтельныи средотежни, центрипетални | церебráльныи церебрални |  
 цивилизóванныи цивилизован | циклíческий, циклíчныи, циклíчен, цикловóй  
 циклички, цикличан | циклонíческий, циклонíчныи циклонски | цилиндрический,  
 цилиндровый цилиндричан, цилиндарски | цинíческий, цинíчныи, цинíчен цинички,

<sup>60</sup> Видите МУШКИ / ЖЕНСКИ РОД.

циничан, заједљив | цíнковый цинков | цитологíческий цитолошки | цифровóй цифарски, бројчани, дигитални | цыгáнский цигански, ромски | чéковый чековни; чéковајкíйка чековна књижица | четверонóгий четвороноџан; четверонóгие четвороношци; четвертíчный квартарни; четвертíчный перíод квартар; четырёхднéвный четвородневни; четырёхлéтний четвортогодишњи; четырёхсotлéтний четиристогодишњи; четырёхсóтый четиристоти; четырёхтáктный четвортактан | чéшский чешки | чинóвнический, чинóвничий чиновнички | (не)чист(ый) (не)чист | чудéсный, чудéсен чудесан; чудnóй чудан; чудnó ~; чудный чудесан; чудnо чудесно; чудотвóрный, чудотвóрен, чудодéйствен(nый) чудоторан | шаблонный, шаблонен шаблонски | шамóтный, шамóтовый шамотни | шарлатáнский шарлатански | шатróвый шаторски; шатораст (кров) | шафрáнный, шафрáновый шафранов, шафранаст | широќ(ий) широк; ширококрýлый, ширококрýл широких крила; широколíст(nый) широколис(на)т; широколíц(ый) широког лица; широконóс(ый) широкнос(ан); широкопléч(ий) плећат, широких плећа; нешироќ(ий) прилично узан, тесан | шифоновый шифонски | шкóльный школски | шовинистíческий, шовинíстский шовинистички | шóковая терапíя шок-терапија; шóковое состоя́ние стање шока | штабнóй штабни | эвакуациóнныи евакуациони | эвентуálный, эвентуáлен евентуалан | эгоистíческий, эгоистíчный, эгоистíчен егоистички, егоистичан | экваториáльный экваторијалан, экваторски, полутарски | эквивалéнтный, эквивалéнтен эквивалентан | экологíческий еколошки | экспедициóнныи експедициони | экспериментáльный эксперименталан, огледни | экстравагáнтный, экстравагáнтен экстравагантан | экстремáльный, экстремáлен екстреман; экстремíстский екстремистички | эластíческий, эластíчный, эластíчен еластичан | элегáнтный, элегáнтен елегантан, отмен | электríческий електричан; электронный електронски; электростатíческий електростатички; электротехníческий електротехнички | электрóдный електродни | элементáрный, элементáрен елементаран | элитáрный, элитnýй елитан | эмбриологíческий ембриолошки; эмбриональный ембрионалан | эмигráнтский емигрантски; эмиграциóнныи емиграциони | эмоциональный, эмоционаáлен емоционалан, емотиван | эмпíрический, эмпíричный, эмпíрíчен емпиријски | эндемíческий, эндемíчный ендемичан, ендемски | эндокрíнныи ендокрин; эндокринологíческий ендокринолошки | энергетíческий енергетски; энергíчный, энергíчен енергичан, одлучан | энциклопéдический енциклопедијски | эпигóнски епигонски | эпиграфíческий епиграфски | эпидемиологíческий епидемиолошки; эпидемíческий епидемијски | эпизодíческий, эпизодíчный, эпизодíчен епизодан | эпилептический епилептички, епилептичан | эпистолáрный епистоларни | эпителиáльный епителни | эпíческий епски | эпоксíдная смолá епоксидна смола | эпохáльный епохалан | эрозиóнныи ерозиван | эстетíческий, эстетíчный, эстетíчен естетски | эстрáдный естрадни | этáпный етапни | этимологíческий етимолошки | этический, этичный, этичен етичан, етички; неэтичный, неэтичен неетички | этíческий етнички; этнографíческий етнографски; этнologíческий етнолошки | эфемéрный, эфемéрен ефемеран | юбилéйный јубиларан | ювелирный јувелирски | южный јужни; юго-западный југозападни | югославский југословенски | юрбивый јуродив | јворовий јаворов | јловый јалов (о стоци) | яровóй јари, засејан јарим житом; яровые (хлебá) јаре житарице | яростный, яростен јаростан | ясеневый јасенов | (не)јасный, (не)јасен (не)јасан; јсное нéбо ведро небо

## ТУЂИЦЕ

**абонéнт** претплатник; **абонемéнт** абонман, претплата; **абонемéнты** претплатничи | **аборигéн** аборигин, домородац, урођеник | **авиáция** авијација, ваздухопловство | **адъютáнт** ађутант; **адъютáнtsky** ађутантски | **áйсберг** ледени брег, санта леда | **акáция** багрем | **аквáриум** акваријум | **аксиóма** аксиом(а) | **акти́в** актив(а) | **(кино)актёр** (филмски) глумац; **(кино)актрíса** (филмска) глумица; **актёрский** глумачки; **áктóр** актер | **акцéнт** акцен(а)т | **алимéнты** алиментација | **алмáз(ный)** (→алем) дијамант(ски) | **алфавíт** алфабет, абецида, азбука | **амбулатóрия** амбуланта; **амбулатóрно** амбуланто; **амбулатóрны** амбулантни | **аналóй** налоњ | **анаэрóбы** анаероб(и)је | **ángел** анђео; день **ángела** имендан; **ángельский** анђелски, анђеоски; **архáнгел** арханђел; **архáнгельский** арханђелски | **анибóн** анjon | **апельсíн** поморанџа | **аплодíровать** аплаудирати, пљескати; **бúрные аплодисмéнты** буран аплауз | **арáхис** кикирики | **арéнда** закуп(нина); **арéндная** плáта закупнина; **арендáтор** закупац; **арендáторский** закупнички; **арендовáть** закупити, закупљивати | **арéст** хапшење, затварање; **арéст** имúщества (→имућства) пленидба имовине; **арестáнт** затвореник; **арестóван(ный)** затворен(ик); **арестовáть**, **арестóвывать** (у)хапсити, запленити, заплењивати; **домáшний арест** кућни притвор | **арíец** Аријевац; **арíйка** Аријевка; **арíи, арийцы** Аријевци; **арíйский** аријевски | **аркáн** омча; **аркáнить**, **зааркáнивать** ловити омчом; **зааркáнить** уловити омчом | **арматúрщик** армирач; **армировáть** армирати; **арматúрная** сталь (→истаљен) арматурни (бетонски) челик; **стальнóй** челичан | **аромáт** арома, (мио)мирис; **ароматíческий, ароматíчный, ароматíчен, ароматóный, ароматáтен** ароматичан, миришљав | **артишóк** артишока, артичока | **архитéктор** архитекта | **арьергáрд** аријергарда, заштитница | **аспирантúра** постдипломске студије; **аспирáнт** постдипломац | **атáка** атак, напад, јуриш; **атаковáть, атакóвывать** атаковати, напасти, нападати, јуришати | **ательé** атеље; радионица; **ательéмод** модни салон | **атлéт** атлетичар; атлета | **аукциóн** аукција, лицитација, дражба | **аферíст** афераш | **аэродрóм (писта и построjeња)**; **аэропóрт** аеродром, ваздушна лука | **багáж** багаж(а), пртљаг; **багáжник** пртљажник; **багáжный** пртљажни | **базár** (→пазар) пијаца, тржница; **базárный** пијачни | **бáзис, бáза** база, основа; **бáзисный, бáзовый** баз(ич)ан; **базíровать(ся)** базирати (се), заснивати (се); **базíрование** базирање | **бакалéя** бакалска роба; **бакалéйщик** бакалин; **бакалéйный** бакалски | **баклажáн** плави патлиџан | **бамбúк(овый)** бамбус(ов)| **(о)банкрóтиться** банкротирати | **баскетból(ьный)** кошарка(шки); **баскетболíст(ка)** кошаркаш(ица) | **батальón(ный)** батаљон(ски) | **(за)бетонíровать** (за)бетонирати; **бетонíрование, бетонирóвка** бетонирање | **билья́рд(ная)** билијар(ница); **билья́рдный** шар билијарска лоптица | **бинóкль** двоглед | **бинт** (→бинда) завој, повез; **бинтовáть** завијати, превијати; **забинтовáть** превити (*рану*); **забинтóвывать** превијати; **разбинтовáть** рýку скинути завој с руке | **бисквит** биск(в)ит | **бланк** бланкет, образац, формулар; **блáнковый кредит** бланко кредит | **блок** витао, котур(ача); савез; јединица (*секција*); **блокнóт** блок, нотес, бележница; **(за)блокíровать** (за)блокирати; **деблокíровать** деблокирати | **блондín ~**, плавушан; **блондíнка** блондин(ка), плавуша | **блóз(к)а** блуз(иц)а | **богéма** боемија; **богéмный** боемски | **бомбардíрование, бомбардирóвка, бомбёжка** бомбардовање; **бомбардíровать, бомбítь** бомбардовати; **бомбардирóвщик** бомбардер; **бомбардирóвочный** бомбардерски | **бра(x)мáн, брамíн** браман | **бретéл(ьк)и** бретеле | **брéшь** бреша | **бридж** бриџ; **бриджи** јахаће, бриџ-панталоне | **бронзíровать, бронзíровать** бронзирати | **брóшка, брошь** брош | **буксíровать** буксирати, реморкирати, шлеповати; **буксíр** тегљач, реморкер; вучно уже; **буксирóвка, буксíрование** буксирање, реморкирање, шлеповање; **буксирный** тегљачки, реморкерски | **булáт** (→Булатовић) старински челик за сабље, мачеве; сабља димискија |

**бумáга** (→бумбáжин, *памук*) папир, хартија; **туалéтная**<sup>61</sup> **бумáга** тоалет-папир; **бумáжник** новчаник; **бумáжный** папирни; **бумáжная салфéтка** папирна салвета | **бунтовщик**, **бунтárь** бунтовник, побуњеник; **бунтовщица**, **бунтárка** бунтовница, побуњеница; **бунтовáть(ся)** бунити се; **бунтárство** бунтовништво; **бунтárский**, **бунтовской** бунтован, бунтовнички; **взбунтовáТЬ(ся)** побунити (се) | **буржуá** буржуј; **буржуазíя** буржоазија; **буржуázный**, **буржуáзен** буржоаски; **буржúйский** буржујски | **бутербрóд** сендвич | **бúтсы** копачке | **бúфер ~**, одбојник; **бúферный раствóр** пулперски раствор; **бúферная зóна** тампон-зона | **бюджéт** буџет; **бюджéтный** буџетски | **вáкса** викс(а), ималин; **вáксить** виксати, мазати ималином | **варьетé** варијете | **вéксель** вексла, меница; **вéксельный** менични | **велосипéд** бицикл; **велосипедíст** бициклиста; **велоспóрт** (велосипéдный спорт) бицилизам; **велосипéдный** бициклистички | **вестибиóль** вестибил, предворје; **вестибуля́рный аппарáт** вестибуларни апарат | **право вéто** право вета | **виадúк** вијадукт | **визíт** посета; **визítная карточка** визит-карта, посетница | **винт** (→(ge)винт) завртањ, вијак, шраф; елиса, пропелер, вијак; **винтítъ** завртати, одвртати (*шираф*); **навинтítъ** зашрафити; **навíнчивать** шрафити, зашрафљивати; **винтообрáзныи**, **винтообрáзен** завојит, спиралан; **винтовой** завојит; вијчани; **винтóвка** пушка (с изолученом цеви); **винтóвочный** пушчани; **привинтítъ** пришрафити, причврстити завртњем; **привíнчивать** пришрафљивати; **развинтítъ(ся)** одврнути (се), одшрафити (се); **развíнчивать(ся)** одвртати (се), одшрафљивати (се) | **волейбóл** одбојка; **играть в волейбóл** играти одбојку; **волейболист(ка)** одбојкаш(ица); **волейбóльныи** одбојкашки | **вуáль** вео, копрена | **вулканизíровать**, **вулканизовáть** вулканизовати | **газéта** новине, лист; **газéтныи** новински | **галáктика ~**, галаксија; **галакtíческий** галактички | **галáнтность** галантност, углађеност; **галáнты, галáнтен** галантан, углађен | **галопíровать** галопирати | **галóша, калóша** галоша, кальча | **гарáнтия** гаранција, јемство; **гарантíровать** (за)гарантовати, (за)јемчити; **гарантíйныи** гарантни | **гарнýр** прилог (уз *јело*) | **гастронóм** ~, сладокусац; деликатесна радња; **гастроно́мия** гастрономија; деликатеси; **гастроно́мíческий** гастрономски, гурмански; **гастроно́мíческий магазíн** деликатесна радња | **гейзер ~**, гејзир | **гéний** геније; **гениáльность** генијалност; **гениáльныи**, **гениа́лен** генијалан | **Гéнуя** Ђенова | **гериатрия** геријатрија | **Гермáния** Немачка; **гермáнский** германски; немачки; **германизíровать(ся)** германизовати (се) | **гид** водич | **гильдия** гилд(иј)а, еснаф | **гильотíна** гильотина; **гильотинíровать** гильотинирати | **гимназíст** гимназијалац; **гимназíстка** гимназијалка | **гимнаст(ка)** гимнастичар(ка) | **(за)гипсовáть** (за)гипсовати | **гироско́п, жироско́п** жироскоп; **гироско́пíческий** жироскопски; **гирокóмпас, жиракóмпас** жиракомпас | **гладиáтор** гладијатор | **глаз** (→*глазура*) око; **на глаз одока**; **с глазу на глаз** у четири ока; **глазníца** очна дупља, очница; **глазóк** очица, окце; **глазомéр** мера одока; **глазúнья** јаја пржена „на око“; **глазнóй очни**; **глазнóй зуб** очњак; **подглázье** подочје, подочница; **подглáзныи** подочни; **подглáзныи мешóк**<sup>62</sup> подочњак; **сглаз** (→*урокъиво око*) урок; **сглázить** урећи | **глюкóза** глукоза, гликоза | **гном ~**, патуљак | **голкýпер** голман | **гондолольéр** гондолијер | **гравёр, гравирóвщик** гравер, резбар; **гравёры**, **гравировáльныи** граверски, резбарски; **гравировáть** гравирати, резбарити; **гравирóвка**, **гравировáние** гравирање, резбарење | **градуíровать** градусати, (по)делити на степене; **градуирóвка** градусање, градуација; **гráдус** грáд, степен; **двáдцать гráдусов теплá**<sup>63</sup>

<sup>61</sup> Видите У / О.

<sup>62</sup> Видите ДОКУЧИВО.

<sup>63</sup> Видите Е / О.

(вы́ше нул́я), морóза<sup>64</sup> (ниже нул́я) двадесет степени изнад (испод) нуле; **гráдусник** топломер | **гráфик** график(он); графичар; **гráфика** ~, графија | **гrimásничать** гримасирати, кревельти се | **гríнвичский** (нулевой) меридиán гринички (нулти) меридијан | **гроссмéйстер** велемајстор (у шаху); **гроссмéйстерски** велемајсторски | **грунт** ~, земљиште, тло; грунд, основна боја; (за)грунтовáть грундирати; **грунтовыéвóды** подземне воде; **грунтовáядорóга**<sup>65</sup> колски пут | **гяúр** ђаур, неверник | **дантíст** дентиста, зубар | **датíровать** датовати, датирати; **датíрование, датирóвка** датовање, датирање | **дебáты** дебата; **дебатíровать** дебатовати | **девиáция** девијација | **дегенерáт** дегенерик | **деградíровать** деградирати | **дегустíровать** дегустирати | **дежúрить** дежурати; **отдежúрить** дежурати (*извесно време*); завршти дежурство | **дезактивáция** деконтаминација; **дезактивóровать** деконтаминирати | **деиндустириализáция** деиндустријализација | **декáбрь(ски)** децембар(ски) | **декламáтор(ша)** декламатор(ка), рецитатор(ка); **декламáторский** декламаторски, рецитаторски; **декламациóный** декламацијски, рецитациони; **декламáция** декламација, декламовање, рецитација, рецитовање; **декламиóровать** декламовати, рецитовати | **демиúрг** демијург | **демократизíровать(ся)** демократизовати (се) | **(про)демонстриóровать** демонстрирати; **демонстрирование** демонстрирање | **дéмпфер** демфер, пригушивач | **денатурáция** денатурисање | **депонíровать** депоновати; **депонíрование** депоновање | **депутáт** ~, посланик; **депутáтский** депутатски, посланички | **детергéнт** детерцент | **дефилиóровать** дефиловати; **дефилирование** дефиловање | **дефицит** ~; недостатак, несташица | **джерсíй** жерсеј; **джерсóвый** од жерсеја | **джíнсы** фармерке | **джúнгли** цунгла | **дзюдоó** чудо; **дзюдойст** цудиста | **диагнóстика** дијагностика; **диагностíческий** дијагностички | **диагонаálъ** дијагонала; **диагональный, диагонален** дијагоналан | **диадéма** дијадема | **диáкон, д্যáкон** ђакон; **диаконíssa** ђакониса | **диакритíческий знак** дијакритички знак | **диалéкт** дијалек(а)т, наречје; **диалéктный** дијалекатски; **диалектíзм** дијалектизам; **диалектóлог** дијалектолог; **диалектолóгия** дијалектологија; **диалектологíческий** дијалектолошки | **диалéтика** дијалектика; **диалéтик** дијалектичар; **диалектíческий, диалектíчный, диалектíчен** дијалектички | **диалóг** дијалог | **диáметр** дијаметар, пречник; **диаметráльный** дијаметралан | **диапазóн** дијапазон, обим, опсег | **диафрáгма** дијафрагма | **диахронíя** дијахронија | **дивертисмéнт** дивертијман | **(про)диктовáть** (из)диктирати; **диктóвка** диктирање; **писáть под диктóвку** писати по диктату; **дíктор(ша)** спикер(ка); **дíкторский** спикерски | **дилетантíзм, дилетантство** дилетантизам, дилетантство | **динамомéтрия** динамометрија; **динамóметр** динамометар; **динамометрический** динамометарски | **дирижéр** диригент; **дирижéрский** диригентски; **дирижíрование** дириговање; **дирижíровать** дириговати | **дискредитíровать(ся)** дискредитовати (се); **дискредитóрование** дискредитовање | **дистáнция** дистанц(и)а, раздаљина; **дистанциóный** дистанциони, даљински | **дисциплиниóровать(ся)** дисциплиновати (се); **(не)дисциплиниóванность** (не)дисциплинованост; **(не)дисциплинирован(ный)** (не)дисциплинован | **дозíровать** дозирати; **дозирóвка** дозирање | **документíровать** документовати | **доминó ~ (костим, маска)**; домине (*игра*) | **дракón ~, змај** | **драпировáть(ся)** драпирати (се); **драпирóвка** драпирање; драперија | **дрен(аж)ировать** дрен(аж)ирати; **дренирование** дренирање | **желатíн(а)** желатин | **жасмíн, ясмíн** јасмин | **жонглíровать** жонглирати | **журнал** часопис; дневник; **журнали́ст** новинар; **журнали́стика** новинарство; **журналистский** новинарски;

<sup>64</sup> Видите ОРО / РА.

<sup>65</sup> Видите ОРО / РА.

**журна́льный** часописни (чланак) | зеро нула | зодиа́к зодијак; зодиака́льные зна́ки зодијачки знаци | зонт(ик) (→из хол. зонедек) кишобран, сунцобран | идеализиро́вать идеализовати; идеализиро́вание идеализовање | идиом(а) идиом | изоли́ровать(ся) изоловати (се); изоли́рованность изолованост; изоли́рование изоловање; изолиро́вка изоловање; изолациона трака; изоли́рованный изолован | имити́ровать имитирати; имити́рование имитирање | импони́ровать импоновати | импорт увоз; импортёр увозник; импорти́ровать увести, увозити; импортный увозни | импровизи́ровать импровизовати; импровизи́рованный импровизован | инвестор, инвеститор улагач, инвеститор; инвести́ровать инвестирати, уложити, улагати | индиви́д(уум) индивидуум, индивидуа; индивидуали́зировать(ся) индивидуализовати (се) | инспекти́ровать вршити инспекцију, надгледати; инспекти́рование инспекција, надгледање; инспекто́рский инспекторски; инспекцио́нныи инспекцијски | инструќция ~, упутство; инструктáж, инструкти́рование инструктажа; инструкти́ровать да(ва)ти инструкције, упутства; инстрóкторский инструкторски | интересовáть(ся) интересовати (се), занимати (се); заинтересовáть(ся) заинтересовати (се); заинтересóвывать будити интересовање; заинтересовáваться показивати интересовање; заинтересованность заинтересованост, интересовање | интернационализи́ровать(ся) интернационализовати (се) | интерни́ровать интернирати; интерни́рование интернирање | интерпрети́ровать интерпретирати, (про)тумачити | интригáн интригант, сплеткарош; интригáнка интриганткиња; интригáнство интригантство; интригáнский интригантски, сплеткашки; интриговáть интригирати, сплеткарити; заинтриговáть заинтригирати, побудити радозналост; заинтригóвывать побуђивати радозналост | инфици́ровать(ся) инфицирати (се); инфици́рование инфицирање | информи́ровать(ся) информисати (се), обавестити (се), обавештавати (се); информи́рование информисање | ибний јонијум | иони́ческий, иони́йский јонски (стил) | кáди(й) кадија | калейдо́скоп калеидоскоп; калейдо́сコпический калеидоскопски | кампа́ния кампања | камфара́, кáмфора камфор; камфárный, кáмфорный камфорни | канарéйка канарица | кани́страканистер| канифóль колофонијум | канонизи́ровать(ся), канонизовáть(ся) канонизовати (се); канонизи́рован(ный), канонизован(ный) канонизован; канони́ческий, канони́чный, канони́чен канонски | кáнцлер канцелар | каньо́н кањон, кланац | капельмéйстер капелмајстор, капелник, диригент; капельмéйстерский капелнички, диригентски | капитáн капитан, заповедник брова; капитен; капитáнский капитански; капитáнский мостик командни мост | кáпсюль каписла | кáпуста купус; кáпустный купусни; цветна́я кáпуста карфиол | карандáш (→карадаш, црни камен) оловка | карбонизи́ровать(ся) карбонизовати (се) | карп (Cyprinus carpio) шаран | картёж картање, коцкање; картёжник карта(ро)ш; картёжный карташки, коцкарски | карти́на слика, призор; фильм; кинокартíна, кинофíльм фильм; карти́нка слицица; кни́жка с карти́нками сликовница; карти́нность живописност, сликовитост; карти́нныи, карти́нен живописан, сликовит; карти́нная галерéя галерија слика | карточка карт(иц)а, картон; бон; карточна́я игрá картање; карточный домик кућа од карата; карточна́я систéма систем бона (у снабдевању) | карусéль карусел, вртешка, рингишпил; збрка; карусéльный каруселни, каруселски | карье́ра каријера; карье́рism каријеризам; карье́рист каријерист; карье́ристский каријеристички | кáстовость кастинство, сталештво; кáстовый кастински, сталешки | кастри́ровать кастрирати, (у)штројити | каталогизи́ровать каталогизовати; каталогóжный каталошки | католици́зм, католи́чество католицизам, католичанство | кафé кафана, кафић | квадри́га ~, четворопрег | кварти́ра квартир, стан; кварти́плáта станарина, кирија; квартира́нт (под)станар; расквартиро́вать разместити

војнике (*по кућама*) | **квита́нция** квита, признаница, потврда; **мы кві́ты** ми смо квит, изравнали смо рачуне; **расквита́ться, сквита́ться** обрачунати се; **квита́ться** обрачунавати се | **кинжál** (→*ханџар*) бодеж | **кино** кинематографија; филм; биоскоп; **кинотеа́тр** биоскоп | **кипарíс** ~, чемпрес | **Китáй** ~, Кина; **китáец** Кинез; **китáйцы** Кинези; **китаянка** Кинескиња; **китáйский** кинески | **ки(т)ч** кич; **кý(т)чевый** кичаст | **клавиатúра** тастатура; **клáвиш(а)** дирка, типка | **клáпан, вéнтиль** клапна, вентил; **сердечный**<sup>66</sup> **клáпан** срчани залистак | **клерика́л** клерикал(ац); **клерикализм** клерикализам | **клиéнтка** клијенткиња; **клиентúра** клијентела | **кли́зма, клисти́р** клистир | **климактéрий, кли́макс** климактеријум; **климактери́ческий** климактеричан | **клиши́ровать** клиширати | **(за)кодíровать, (за)шифровáть, зашифро́вывать** кодирати, шифровати; **кодирова́ние** кодирање; **кóдовый** кодни; **декодíровать, дешифри́ровать, дешифровáть, раскодíровать, расшифровáть, расшифро́вывать** декодовати, декодирање, дешифровање; **шифровáльщик, шифрóвщик** шифрант; **шифрóвка** шифровање; **шифрована** порука; **зашифро́вывание** шифровање; **шифрóванный** шифрован | **койнé коине** | **коксовáть** коксовати; **коксовáние** коксовање; **коксовáльная** печь коксна пећ; **кóксовый газ**<sup>67</sup> коксни гас; **коксую́щийся уголь**<sup>68</sup> коксни угљ | **колониа́лизм** колонијализам | **колонизíровать(ся), колонизоáть(ся)** колонизовати (се) | **кольра́би** келераба | **(с)комáндовать** командовати | **комбинíровать(ся)** комбиновати (се); **комбинáрование** комбиновање | **кóмикс** стрип | **комиссия** комисија; провизија; **комиссионér** комисионар, трговачки посредник; **комиссионный** комисиони, посреднички; **комиссионный магазíн** комисион(а) радња); **комиссионные** провизија | **компоновáть** компоновати | **комфóрт** комфор, удобност; **комфортáбелный, комфортáбелен** комфоран, удобан | **конвéйер** покретна трака | **конвéрт** коверат | **конверти́ровать** конвертовати | **конгруéнтиность** конгруентност, подударност; **конгруéнтий, конгруéнтен** конгруентан | **конкретизíровать(ся), конкретизоáть(ся)** конкретизовати (се) | **коносамéнт** коносман, бродски товарни лист, теретница | **консолидíровать(ся)** консолидовати (се) | **констатíровать** констатовати | **консульти́ровать(ся)** консултovати (се) | **контрáльто** контраалт; **контратáка** противапад; **контрудáр** противудар; **контрабáнда** кријумчарење, шверц(овање), кријумчарена роба; **контрабандíст** кријумчар, шверцер; **контрабáндный** шверцерски, шверцован | **контráкт** уговор; **контрагéнт** контрахент, уговарач; **контрактовáть, законтрактóвывать** уговарати; **законтрактováть** уговорити; **контрактáция, контрактовáние** уговарање; **контráктник** уговорац | **конферéнц-зál** дворана за свечане седнице | **конфиdenциáльность** поверљивост; **конфиdenциáльный, конфиdenциáлен** поверљив | **конфисковáть** конфисковати | **концертíровать** концертирати | **коопти́ровать** кооптирати; **коопти́рование** кооптирање | **(с)копи́ровать** (ис)копирати; **копи́рование, копирóвка** копирање | **кориáндр** коријандар; **кориáндровый** коријандров | **коридóр** ходник, пролаз | **кóрпус** тело, труп, кућиште; зграда; **дипломатíческий** **кóрпус** дипломатски кор | **котíровать(ся)** котирати (се); **котирóвка** котирање | **критикáн** критикант, критизер; **критикáнство** критиканство, критизерство; **критикáнский** критизерски; **критиковáть, раскритикóвывать** критиковати; **покритиковáть, раскритиковáть** искритиковати | **куб** коцка; **возвестí**<sup>69</sup> в куб подићи на трећи степен;

<sup>66</sup> Видите САМОГЛАСНИК ВИШЕ.

<sup>67</sup> Видите З / С, Ц.

<sup>68</sup> Видите О / А.

<sup>69</sup> Видите В / У.

**кубови́дный, кубови́ден** коцкаст, у виду коцке; **куб(оме́тр)** кубни метар, кубик; **куби́ческий** коцкаст, кубни; **куби́ческий кóрень** кубни корен; **ку́бик** коцк(иц)а, кубни сантиметар; **бульо́нныe кúбики** коцке за бульон, супу | **куби́нец** Кубанац; **куби́нка** Кубанка; **куби́нцы** Кубанци; **куби́нский** кубански; **куба́нец** житель Кубања; **куба́нка** кубањка (*врста шубаре; сорта пшенице*); **куба́нский** кубањски | **кушё́тка** (→*кушет-кола*) диван, отоман | **лаборáнтика** лаборанткиња | **лави́ровать** лавирати | **зала́кирова́ть, отла́кирова́ть** лакирати, покрити лаком; **ла́кирова́ть, зала́киро́вывать, отла́киро́вывать** лакирати, покривати лаком; **ла́кировщик** лакирер | **латинизиро́вать(ся)** латинизовати (се) | **легализиро́вать(ся), легализо́вать(ся)** легализовати (се) | **леги́ровать** легирати | **лéкция ~**, предавање; читáть лéкции предавати (у *високој школи*) | **лéнта ~**, врпца, пантљика, трака; **лéнточка** лентица, врпчица, пантљичица, трачица; **лентови́дный, лентови́ден**, лентообрáзный, лентообрáзен тракаст; **лéнточная пилá** тракаста тестера; **лéнточные чéрви**<sup>70</sup> тракавице, пантљичаре | **лиáна** лијана | **лиди́ровать** водити, бити на челу; **лиди́рующая пози́ция** водећи положај | **ликвиди́ровать(ся)** ликвидирати (се); **ликвиди́рование** ликвидирање | **лиmitи́ровать** лимитирати, ограничити, ограничавати | **лóдžия** лођа | **ломбáрд** (→*потичу из Ломбардије*) залагаоница | **лóсьон** лосион | **магазíн** продавница; магацин; магазин; **универсáльный магазíн** (*универмáг*) робна кућа; **магазíн самообслúживания** самопослуга; **букинистíческий магазíн** антикварница; **книжный магазíн** књижара; **магазíн автомáта** оквир аутоматске пушке; **магазíнка, магазíнное ружьё** (→*оружје*) брзометка, репетирка (*пушка*) | **ма́кароны** макароне | **(с)маневри́ровать** (из)маневрисати; **маневри́рование** маневрисање | **манья́к** манијак; **манья́чка** манијакиња; **манья́чество** манијаштво; **манья́ческий** манијачки | **маринáд** маринада, маринат; **(за)маринова́ть** маринирати | **(де)маркирова́ть** (де)маркирати; **маркировка** маркирање | **(про)марширова́ть** (про)марширати; **маршировка** марш(ирање) | **(за)маскирова́ть, (за)камуфли́ровать** (за)камуфлирати; **(за)маскирати; маскировáние, маскировка, камуфля́ж** маскирање, камуфлажа; **маскировочныи, камуфляжныи** маскирни, камуфлажни; **демаски́ровать(ся)** демаскирати (се); **демаскировка** демаскирање | **(де)материализова́ть(ся)** (де)материјализовати (се); **материализáция** материјализација | **матра́ц, матра́с** мадрац, душек, струњача | **матróс** матроз, морнар; **матróсский** матроски, морнарски | **маши́на врéмени** времеплов; **воénная маши́на** војна машинерија; **маши́нист** машиниста, механичар, стројар; машиновођа; **пи́шущая машíнка** писаћа машина; **маши́нистка** дактилографкиња; **маши́нопись** дактилографија; текст откуџан на писаћој машини; **маши́нописный** дактилографски; откуџан на писаћој машини (*текст*) | **мéбель** меб(е)л, намештај; **мягкая**<sup>71</sup> мебель тапацирани намештај; **мéбельная фáбрика** фабрика намештаја; **мéбельщик** меблиста, столар који прави намештај; **меблирова́ть** меблирати, наместити, намештати стан; **меблировка** намештање стана; намештај, покућство | **média** медији; **срéдства ма́ссовой информáции (СМИ)** средства јавног информисања, медији, јавна гласила | **медиáна** медијана, тежишница | **мемориáл** меморијал; **мемориáльный** меморијалан | **методи́ст** методичар | **механизиро́вать(ся)** механизовати (се) | **мигри́ровать** мигрирати | **микросхéма, чип чип** | **микрофи́льми́ровать** микрофилмовати; **микрофи́льми́рование** микрофилмовање | **(ре)милитари́зоваться, (ре)милитари́зовáть** (ре)милитаризовати; **демилитари́зоваться** демилитаризовати | **минда́ль** миндаљ, бадем; **минда́лина** језгро бадема; крајник; **удалíть минда́лины** извадити крајнике |

<sup>70</sup> Видите Ч / Ц.

<sup>71</sup> Видите А, Я / Е.

**минерализовать, минерализовать** минерализовати | **(за)минировать** минирати; **(раз)минирование** (раз)минирање; **разминировать** разминирати | **мираж** фатаморгана; опсена | **мириады** миријаде | **митинговать** митинговати | **мишень** нишан, мета | **моделист** моделар; **(с)моделировать** (из)моделовати; **моделирование, моделировка** моделовање | **модернизировать(ся), модернизовать(ся)** модернизовати (се) | **модулировать** модулирати; **модулирование** модулирање | **мокасины** мокасине | **мол** моло, лучки насып | **мрамор** ~, мермер; **мраморный** мраморан, мермеран | **музыкаант** музичар; **музыкаантский** музичарски | **мультиликационный фильм, мультифильм, мультик** цртани филм, цртаћ | **мускул~, мишић; мускулист(ый)** мишићав; **мускульный мишићни** | **муштровать** муштрати; **муштрование, муштра, муштровка** муштрање | **напарник** парњак (*у раду*) | **натура** природа; нарав, ћуд; **натюрморт** мртва природа (*слика*); **натурализовать(ся)** натурализовати (се) | **национализировать, национализовать** национализовати; **денационализировать** денационализовати | **нашательница** нишадор | **негр** црнац | **некрополь** некропола | **нервировать** нервирати, живцирати; **нёrvничать** нервирати се, живцирати се; **изнёrvничаться, разнёrvничаться** изнервирати се, иживцирати се | **Нидерланды** (→*Низоземска*) Холандија; **нидерландец** Холанђанин; **нидерландка** Холанђанка; **нидерландский холандски** | **нимб** нимб(ус), ореол | **нейндзя** нинца, нинце | **нитрировать** нитрирати | **нокаутировать** нокаутирати | **ноктюрын** ноктурно | **ноль, нуль** нула; **нулевой** нулти; **нулевой нулти**; ништаван, никакав; **нулевые гόды** двехиљадите године | **номер** нумера, број(ка); **одноместный, двухместный номер** једнокреветна, двокреветна соба у хотелу; **нумерация, номерация, нумеровка** нумерација; **номерной** са бројем, нумерисан; **номерной знак** регистарска таблица (*возила*); **(про)нумеровать, (про)номеровать** нумерисати | **нормализовать(ся)** нормализовати (се) | **нормировать** нормирати; **нормироване, нормировка** нормирање | **нотариус** нотар, јавни бележник; **нотариальный нотарски, јавнобележнички** | **ноябрь(ский)** новембар(ски) | **Нью-Йорк** Њујорк | **обескуражить** обескуражити, обесхрабрити; **обескураживать** обесхрабривати | **объект** објек(а); **(теле)объектив** (*теле*)објектив; **объектив(из)ация**; **(не)объективно(сть)** (*не*)објективно(ст); **объективный, объективен** објективан; непристрасан; **необъективный, необъективен** необјективан, пристрасан | **одеколон** колоњска вода; **одеколонить(ся)** прскати (се) колоњском водом | **океанарий, океанариум** океанаријум | **оксиморон, оксиморон** оксиморон | **олив(ка)** олива, маслин(ка); **оливковый** маслинов; маслинаст | **оператор** ~, оператер | **оптимизировать** оптимизовати | **оптировать(ся)** оптирати | **(дез)организовать(ся), (дез)организовывать(ся)** (*дез*)организовати (се); **реорганизовать(ся), реорганизовывать(ся)** реорганизовати (се) | **официально(сть)** службено(ст), званично(ст); **официальный, официален** службен, званичен; **официант(ка)** конобар(ица), келнер(ица) | **оформить(ся)** оформити (се); **оформлять(ся)** оформљавати (се); **оформление** оформљавање; оформљење | **павиан** павијан | **(за)паковать** (*за*)паковати; **распаковать(ся)** распаковати (се); **распаковывать(ся)** распакивати (се); **распаковка** распакивање; **упаковать** упаковати, спаковати; **упаковаться** спаковати се; **упаковываться** паковати се; **переупаковать** препаковати; **переупаковывать** препакивати; **упаковка** паковање; материјал за паковање, амбалажа | **палатализовать(ся), палатализировать(ся)** палатализовати (се) | **палаш** палош (*врста мача*) | **палеозой** палеозоик, палеозойский палеозојски | **паниковать, паникёрствовать** паничити; **запаниковать** успаничити се; **паникёр(ша)** паничар(ка); **паникёрство** паничарство; **паникёрский** паничарски; **панический страх** паничан страх | **панцирь оклоп**; **панцирь краба** љуштура крабе | **пáпа тата**; **римский пáпа** римски папа | **папильотка** папилот(на) | **паразитировать** паразитирати; **паразитование**

паразитирање | **парализовање** парализовати, паралисати | **парировање** парирати; **парировање** парирање | **паркетчик** паркетар | **пародијование** пародирати; **пародијование** пародирање | **паспорт** лична карта; **заграничный паспорт** пасош | **пастеризовање** пастеризовати | **пастернак** пастрњак, пашканат | **пастор(ски)** пастор(ски) | **пастораль** пасторала; **пасторальный** пасторалан | **Пасха** Вакрс; **пасхальный** вакршњи | **(за)патентовање** патентовати | **патинијование** патинирати | **патриарх**

патријарх | **патриот** патриота, родољуб; **патриотка** патриоткиња, родољупка; **патриотизам** патриотизам, родољубље; **патриотический, патриотичный, патриотичен** патриотски, родољубив | **патриций** патриције; **патрицианка** патрицијка; **патрицианский** патрицијски |  **пациент** пациент;  **пациентка** пациенткиња | **педагогика** педагогија | **педаль** педала | **педијатр** педијатар; **педијатрија** педијатрија; **педијатрический** педијатријски | **перекись** пероксид | **перифраза** перифраза, парафраза | **перл** перла, бисер; **перламутр** седеф; **перламутровый** седефан, седефаст | **перманент** трајна ондулација; **перманентний, перманентен** перманентан, трајан, сталан | **персија** (→из Персије) бресквија; **персијски** бресквија | **пианино** пијанино | **пик** врх; шпиц | **(с)пикироматијование** пикирати, обрушавати (обрушити) се | **пилотироматијование** пилотирати; **пилотироматијование** пилотирање; **пилотни пројект** пилот-пројекат | **пилав**, плов пилав | **плагијат(ор)** плагијат(ор) | **плантатор** плантажер; **плантация** плантажа | **плейстоцен** плейстоцен | **(за)пломбировање**, запломбиројући, опломбировање, опломбиројући | **пломбировка, пломбировање** пломбирање | **подиум**, подијум | **позија** ~, положај, став; ставка | **полемист** полемичар | **полировање** полирати, глачати; **полировање, полиробка** полирање, глачање; **выполировање**, отполировање исполирати, углачати | **политизироматијование** (ис)политизовати | **порт** лука; **портовый** лучки | **портье** портир | **потенцијал** потенцијал | **пошта** пошта; **почтальон** поштар, писмоноша; **почтальонша** поштарка, поштарица; **почтамт** главна пошта; **почтальонский** поштарски; **почтовый** поштански | **поэт** поета, песник; **поэтесса** поетеса, песникиња; **поэтический** поетски, песнички; **поэтичный, поэтичен** поетичан | **практик** практичар; **практика** пракса; **практикантика** практикантиња; **практицизм** практицизам | **презентоматијование** презентовати, поклонити, поклањати; **презент** поклон | **президент** председник; **президентский** председнички; **президентство** председниковање; **президентствоматијование** председниковање | **президијум** президијум, председништво | **примаја** ~; награда; **примирование** премирање; **примироматијование** наградити, награђивати, да(ва)ти премију; **премијални премијски**; **премијер-министр** председник владе, премијер; **премијера** премијера | **препарировање** препарирати; **препарировање** препарирање | **претендоматијование** претендовати | **прецедент** преседан | **приватизироматијование** приватизовати | **приз** при, награда; **призёр** добитник награде, победник; **призёрша** добитница награде, победница; **призовой** наградни | **проба** ~, испитивање, проверавање; узорак; жиг (*на израђевинама од племенитих метала*) | **провинция** ~, покрајина, унутрашњост; **провинциализм** провинцијализам; **провинцијалност** провинцијалност; **провинцијални, провинцијален** провинцијалан | **провокаторша** провокаторка; **(с)провоцијоматијование** (ис)провоцирати | **прогнозоматијование** прогнозирати; **прогнозоматијование** прогнозирање | **продукт** ~ (*производ; результат*); **продукты** (*питания*) намирнице, прехранбени производи; **продукция** производ(и); **продукт** | **проект** пројек(а)т; **проектоматијование** пројектовати; **проектоматијование**, **проектоматија** пројектовање; **проектоматија**, **проектант** пројектант; **проектни** пројектни; **проективни** пројективан; **проекционе** пројекционе; **проекционе** пројекционе; **проекционе** пројекционе; **проект** неозбиљан (неостварив) план; **проектёр** фантазер, творац неозбиљних (неостваривих)

планова; **прожектёрство** фантазирање, ковање неизбильних (неостваривих) планова; **прожектёрствовать** ковати неизбильне (неоствариве) планове | **прозаик** прозаиста; **прозайческий** прозни; прозаичан; **прозайчный, прозайчен** прозаичан | **прокламировать** прокламовати; **прокламирование** прокламовање | **прокуратура** ~, државно тужилаштво; **прокурор** државни тужилац | **пролетаризировать(ся)** пролетаризовати (се); **пролетарий** пролетер; **пролетарский** пролетерски | **пролонгировать** пролонгирати, продужи(ва)ти | **пропагандировать** пропагирати; **пропагандист** пропагатор | **профилактика** профилакса, превентива | **процент** процен(а)т, постотак; камата; **процентщик** лихвар, зеленаш; **процентница** лихварка, зеленашница; **процентный** процентни, процентуалан; каматни; **стопроцентный** стопроцентни, стопостотни | **психиатр** психијатар; **психиатрия** психијатрија; **психиатрический** психијатријски; **психика** психа; **психический** психички; **психологический** психолошки; **психопатический** психопатски; **психопатологический** психопатолошки | **(о)публиковать** (о)публиковати, објавити; **опубликовывать** публиковати, објављивати; **(о)публикование** публикација, објављивање; **публичный**, **публичен** јаван; **публичная библиотека** јавна библиотека; **публичное право** јавно право; **публичный дом** јавна кућа | **пудель** пудл(иш)а | **пудрить(ся)**, **напудривать(ся)** пудерисати (се); **напудрить(ся)** напудерисати (се); **пудренца** пудријера; **пудреный** напудерисан | **пуля** (~пулија, пуце) метак, пушчано зрно; **пулевое ранение** рана од метка; **пулемёт(чик)** митраљез(ац); **ручной пулемёт** пушкомитраљез; **пулемётный огонь**<sup>72</sup> митраљеска ватра | **пьедестал** пиједестал, постолје | **радиатор** радијатор (*грејно тело; хладњак у мотору аутомобила*) | **радиация** радијација, зрачење; **радиационный** радијациони | **радиус** радијус, полупречник | **(от)рапортовать** (од)рапортовати | **рафинирование** рафинација; **рафина́д** шећер у коцкама; **рафина́дный заво́д** шећерана | **рационализировать, рационализовать** рационализовати | **реагент, реактив** реагенс; **(от)реагировать** (од)реаговати; **реагирование** реаговање | **реализовать(ся)** реализовати (се), оствари(ва)ти (се) | **ревизовать** ревидирати | **регистр, реестр** регистар; **(за)регистрировать(ся)** регистровати (се) | **регламент** (~регламан) правилник; пословник | **(от)редактировать** редиговати | **резина** гума; **резинка** гумица; ластиш; **резиновый, резинный** гумен; **прорезини(ва)ть** гумирати | **резон** ~, разлог, смисао; **урезонить** уразумити; **урезонивать** уразумљивати | **резонанс** резонанц(иј)а; одјек; **резонансный** резонантан | **реквизировать** реквирирати | **рекламировать** рекламирати; **рекламирование** рекламирање | **рекогносцировать** рекогносцирати; **рекогносцировка** рекогносцирање; **рекогносцировочная группа** група за рекогносцирање | **рекомендация** препорука; **отрекомендовать** препоручити; **рекомендовать** препоручи(ва)ти; **рекомендательное письмо** писмена препорука; **порекомендовать** препоручити | **ректорствовать** ректоровати | **рельс** шина; **рельсовый шински** | **(от)ремонтировать** ремонтовати | **репатриация** репатријација; **репатриировать(ся)** репатрирати (се) | **вагон-рефрижератор** вагон-хладњача; **рефрижераторный** расхладни | **рецензировать** рецензирати | **романизировать(ся), романизовать(ся)** романизовати (се) | **романист** романиста; **романтизм** романтизам; **романтик** романтичар; **романтизировать** романлизовати | **рулон** ролна, свитак | **рынок** (~ринг) тржница, пијаца, тржиште; **рыночный** тржишни, пијачни | **рыцарь** ритер, витез; **рыцарство** ритерство, витештво; **рыцарский** ритерски, витешки | **рюкзак** руксак, ранац, напртњача | **санировать** санирати; **санирование** санирање | **санскрит(ский)** санскр(и)т(ски) | **сахар** (~сахароза) шећер; **сахарница** шећерница; **сахароварение** производња шећера; **сахарный тростник** шећерна

<sup>72</sup> Видите О / А.

трска; **сáхарная болéзнь** шећерна болест, дијабетес; **сáхарная кость** шупља кост (за супу); **сáхарный песóк** (→*pесак*) кристал-шећер; **сáхарный завóд** шећерана; **сáхарить, насáхаривать, обсáхаривать** шећерити; **засáхарить(ся)** ушећерити (се); **засáхаривать(ся)** ушећеривати (се); **насáхарить, обсáхарить** нашећерити; **посáхарить** пошећерити | **секréт** ~, излучевина; тајна; **секréция** секреција, лучење; **секретариát** секретаријат; **секретárша** секретарица; **секретárь** секретар; **секréтность** тајност, поверьливост; **секréтничать** тајити, водити поверьтиве разговоре; **секréтный, секréтен** тајни, скривен; поверьлив; **засекréтить** уврстити под „строго поверьиво“; **засекréчивать** увршћивати под „строго поверьиво“; **рассекréтить** обелоданити, учинити јавним, открыти; **рассекréчивать** обелодањивати | **секстáн(т)** секстант | **секундомéр** хронометар, штоперица | **сенбернáр** бернардинец (*pac*) | **сервиrováть** сервирати; **сервиróвка** сервирање | **сéрия** ~; епизода (*ТВ-серијe*); (теле)серијал ТВ-серија | **серъёзность** сериозност, озбиљност; **несеръёзность** неозбиљност; **(не)серъёзный, (не)серъёзен** (не)озбиљан | **сигнализíровать(ся)** систематизовати (се) | **скам्यá, скамéйка** (→*скамија*) клупа | **скандализíровать(ся), скандализовáть(ся)** скандализовати (се); **скандáлитъ** правити скандале, изграде; **оскандáлитъ(ся)** осрамотити (се), обрукати (се) | **скандíровать** скандирати; **скандíрование, скандирóвка** скандирање | **слéсарь** (→*шлосер*) бравар; **слесáрничать, слесáрить** бавити се браварским занатом; **слесáрня** браварница; **слесáрство** браварство; **слесáрный, слесáрский** браварски | **солдáт** војник; **солдáтский** војнички | **сопráно** сопран(исткиња) | **сортиrováТЬ, отсортиrovывать** сортирати, разврставати; **отсортиrováТЬ** разврстati; **сортiróвка, сортirováние** сортирање, разврставање | **социализáция** социјализација, социјализовање; **социализм** социјализам; **социалист** социјалиста; **социалистíческий** социјалистички; **социáльный** социјалан, друштвен | **специализáция** специјализација; **специализíровать(ся)** специјализовати (се); **специалист** специјалиста, стручњак; **специáльно** специјално, посебно, намерно; **специáльность** специјалност, струка; **специáльный, специáлен** специјалан, посебан, стручан; **специализированный** специјализован | **специфика, специфíчность** специфичност, посебност; **специфицировать** спецификати; **специфíческий, специфíчный, специфíчен** специфичан, посебан | **спирáль** спирала, завојница; **спирáльный** спиралан, вијугав | **спортиvный** спортски; **спортсмén(ка)** спортсист(кињ)а | **стабилизíровать(ся), стабилизовáть(ся)** стабилизовати се | **стажíровать(ся), стажировáТЬ(ся)** стажирати; **стажiróвка** стажирање | **стáртер, стартёр** стартер | **статуэтка** статуeta, фигурица; **стáтуя** статуа, кип | **стеногráмма** стенограм; **стеногráммный** стенограмски; **(за)стенографíровать** стенографисати; **стенографíст(ка)** стенограф(киња); **стенографíческий** стенографски | **стигматизíровать** стигматизовати | **стилист** стилиста; **стилизовáТЬ** стилизовати | **стипендиáт(ка)** стипендијист(кињ)а | **стрáус** (→*Штраус*) ној | **студéнтка** студенткиња | **стюáрд** стјуард; **стюардéсса** стјуардеса | **субъéкт** субјек(а)т; **субъективíзм** субјективизам, субјективност; **субъективíст** субјективиста; **субъективíстский** субјективистички; **субъективíвный, субъективíвен** субјективан | **сфинкс** сфинга | **схематизíровать** схематизовати | **сценáрий** сценарио; **сценари́ст** сценариста; **инсцени́ровать** инсценирати; **инсцениróвка** инсценирање | **сэр** сер (*племићка титула у Енглеској, ословљавање мушкараца у Енглеској и САД*) | **сюрприз** изненађење | **сюрреализм** надреализам; **сюрреалист** надреалиста; **сюрреалистíческий** надреалистички; **сюрреáльный, сюрреáлен** надреалан | **табáк** дуван; **табакéрка** табакера; **табакóвд** узгајивач дувана; **табакóвство** гајење дувана; **табáчный** дувански |

**таблēтка** таблета; **таблīца** таблица, табела; **таблīчка** таблица, плочица (*са написом*); **таблō** табла (*сигнална, огласна*) | **табурēт(ка)** табуре(т), столица без наслона | **таз** (→*тас*) здела, лавор; карлица; **тāзик** зделица; **тазобéденный** карлично-бедрени (*зглоб*); **тázовые кóсти** карличне кости; **унитáз** клозетска шоль | **тампонíровать** тампонирати | **тантъéма** тантијема | **танцевáть** танцовати, плесати, играти; **затанцевáть** заплесати, заиграти; **оттанцевáть** отплесати, одиграти; **тáнец** плес, игра; **тáнцы** игранка; **танцзál** (**танцевáльный зал**) плесна дворана | **теáтр** театр, позориште; **театráльный, театрáлен** позоришни, театралан | **телевíдение** телевизија | **тепловíзор** термовизор | **термóметр** термометар, топломер | **тестíровать** тестирати | **тетráдь, тетráдка** (→*од начетворо савијених листова*) свеска | **téфтели** ћуфте | **тиáра** тијара | **тимья́н, чабréц** тимијан, мајчина душица; **чáбер** чубар | **типизíровать** типизирати | **типогráфия** типографија, штампарија | **тиráнить, тиráнствовать** тиранисати | **тýтло, тýтла** титла (~) | **томáт, помидóр** парадајз; **томáтный сок** сок од парадајза | **торпедíровать** торпедовати; **торпедíрование** торпедовање | **транспортíровать** транспортовати, превести, превозити | **тренáж, трéнинг, трениróвка** тренинг; **(на)тренировать(ся)** (ис)тренирати (се), (из)вежбати (се); **натренированность** истренираност; **натренированный** истрениран, извежбан | **триáда** тријада | **триколóр** тробојка | **триúмф** тријумф; **триумфáльная áрка, триумфáльные ворóта**<sup>73</sup> славолук, тријумфална капија; **áрка** лук, лучни свод | **тютюн** (→*тутун*) крца (*лош дуван*) | **униáтка** унијаткиња; **униáтский** унијатски | **ўрна ~;** корпа, канта (*за смећe, отпадке*); **избирáтельная ѿрна** гласачка кутија | **(с)фабриковáть** (ис)фабриковати | **факт** фак(а)т, чињеница; **фáктор~**, чинилац | **фалáнга** фаланга; **чланак** (*прста*) | **фанатíзм** фанатизам; **фанáтик** фанатичар | **фантазíровать** фантазирати | **фаршировáть** фаширати, надевати, пунити (*млевеним месом итд.*); **фарш** млевено месо, надев; **фарширóвка** надевање, пуњење; **фарширован(ный)** фаширан, надевен, пуњен | **фейервéрк** ватромет | **фéс(ка)** фес | **фиáкр** фијакер | **фиáско** фијаско, неуспех | **фíга** смоква; **фíт(а)** фига, шипак | **(за)фиксíровать** фиксирати; **фиксíроваться** фиксирати се | **филé** филе (*мрежаст ручни рад*); **филé(й)** филе, печеница | **филосóфствовать** философирати | **финáнсы** финансије; **финансíрование** финансирање; **финансíст** финансијер, финансијски стручњак; **финансíровать** финансирати | **финиш** циљ; **финишировáть** доћи, долазити на циљ; **фињишный** завршни | **фиóрд, фьорд** фјорд | **флаг** застава; **флажóк** заставица | **фланг војн.** крило, бок; **флангóвый** крилни, бочни | **флáнец** фланш(н)а, прирубница, обод | **флáга, флáжка** (→*флаша*) чутур(иц)а | **фол** фаул | **фолиáнт** фолијант | **фóльга, фольгá** фолија | **фонáрь** фењер, светилька | **(с)формировáть(ся)** формирати (се); **расформировáть(ся)** расформирати (се); **расформирóвывать(ся)** расформиравати (се) | **(от)формовáть** формирати, обликовати, (ис)калуповати | **форсíровать** форсирати, убрза(ва)ти; **форсíрование** форсирање, убрзавање; **форсíрованный** форсиран, убрзан | **фортецáно, фортециáно** клавир; **фортецáнный, фортециáнный** клавирски | **фóто, фотографíя** слика, снимак; **фотообъектíв** фото-објектив; **фотоэлемéнт** фотоелемен(а)т, фотоћелија | **фрикадéлька** фрика(н)дела, ћуфтица | **фундáмент** темељ | **фурáжный** фуражни, крмни; **фурáж** крма, крмиво, сточна храна | **фурóнкул ~,** чир, поткожњак | **фут** стопа (*стара мера за дужину равна 30,5 см*) | **хандrá** (→*хипохондија*) потиштеност; **хандrítъ** бити потиштен | **хормéйстер** (→*мајстор*) хоровођа | **христианизíровать(ся)** христијанизовати (се); **христианизáция** христијанизација | **хулигáнить** хулиганити | **(с)цементíровать** цементирати; **зас cementíровать** зацементирати | **цéнтнер** (метричка) цента (*100 кг*) |

<sup>73</sup> Видите ОРО / РА.

**(де)централизовáть(ся)** (де)централизовати (се); центрировать центрирати | **церемониál** церемонијал; **церемониálный** церемонијалан, свечан; **церемónный, церемónен** церемонијалан, претерано углађен, усильен | **цéсарь** цесар, ћесар; **цесарéвич** царевић | **цех ~,** еснаф; погон; **литéйный** цех ливница; **цеховóй** цеховски, еснафски; погонски; **цеховщи́на** еснафштина, професионална ускогрудост | **цивилизовáть(ся)** цивилизовати (се) | **цикáда ~,** цврчак | **цинковáть** цинковати; **оцинковывать** цинковати; **оцинковáть** поцинковати; **оцинкóванный** поцинкован | **(про)цитíровать** цитирати | **(о)цифровáть, оцифрóвывать** дигитализовати; **оцифрóвка, цифровизáция** дигитализација, дигитализовање | **цыгáн** Циганин, Ром | **чек ~;** блок, рачун (*потврда о уплати*) | **чемпиόн(ка)** шампион(ка), првак(иња); **чемпионáт** шампионат, првенство; **чемпиόнский** шампионски | **чердáк** (→чардак) таван, поткровље; **чердáчный** тавански, поткровни | **чумá ~,** куга | **шаблонизíровать(ся)** шаблонизовати (се) | **шампáнское** шампањац | **шампиньóн** шампињон, рудњача | **шантáж** шантажа, уцена; **шантажист** уцењивач; **шантажíровать** уцењивати; **шантажистский, шантáжный** уцењивачки | **шáхта** шахт(a), рударско окно; јамски рудник; **шахтёр** рудар; **шахтёрский** рударски; **шáхтный** руднички; шахтни | **шик** елеганција; **шикарный, шикáрен** елегантан, гиздав | **шимпанзé** шимпанзо | **шкатúлка** ш(к)атула, кутија | **шкаф** шифоњер, орман | **шлифовáть, отшлифóвывать** шлифовати, брусити, глачати; **шлифóвка** брушење; **отшлифовáть** избрусити | **шницель** шницла, одрезак | **шокíровать** шокирати | **шóрты** шорц | **Шотлáндия** Шкотска; **шотлáндец** Шкот; **шотлáндка** Шкоткиња; **шотлáндцы** Шкоти; **шотлáндский** шкотски | **шпáга** шпада, мач | **шпагáт** шпага (*нарочита фигура у гимнастичи и балету; канап*) | **шпá(x)тель** шпахтла (*лопатица*); **шпатлевáть, шпаклевáть, зашпаклёвывать** китовати; **зашпаклевáть** закитовати; **шпатлёвка, шпаклёвка** китовање | **шпиговáть** шпиковати | **шпúлька** шпул(н)а, калем | **штéмпель** штамбиљ; **заштемпелевáТЬ** ударити штамбиљ; **штемпелевáТЬ** ударити штамбиљ | **штурм** (→генерал Павле Јуришић Штурм<sup>74</sup>) јуриш; **штурмовáТЬ** јуришати | **экипáж** екипаж(а) (*кочија; посада*); **экипировáТЬ(ся)** екипирати (се), опремити (се), опремати (се), снабде(ва)ти (се) | **экономíка** економија, привреда; **экономíческий** економски, привредни; **экономíст** економиста; **экономíмить** економисати, штедети; **сэкономíмить** уштедети; **экономíя ~,** штедња; **уштеда;** **экономíчный, экономíчен** економичан; **(не)экономíный, (не)экономíмен** (не)економичан, (не)штедљив | **экран~** заслон, штит | **экскавáтор** багер, јаружар | **экспорт** извоз; **экспортёр** извозник; **экспортíровать** извести, извозити; **экспортный** извозни | **экспроприáтор** експропријатор; **экспроприáция** експропријација | **экстер্যéр** екстеријер, спољашност | **элéктрик** електричар; **электричeство** електрицитет; електрично осветљење | **эмáль** емајл; **эмáлевый** емајлни; **эмáлевые** кра́ски<sup>75</sup>, эмали емајл-лакови; **эмалированный** емајлиран; **эмалировáТЬ** емајлирати; **эмалировáние, эмалировка** емајлирање; **эмалировочная** печь пећ за печење емајла | **эмигráнтка** емигранткиња; **эмигрировáТЬ** емигрирати | **энтузиáзм** ентузијазам; **энтузиáст** ентузијаста | **эпидéрмис, эпидéрма** епидерм(а) | **эполéт(а)** еполета | **éпос** еп(ос) | **эродíровать** еродирати | **этáж** етажа, спрат; **пéрвый**<sup>76</sup> **этáж** приземље; **второй**<sup>77</sup> **этáж** први спрат; **этáжность** спратност; **этáжный** етажни, спратни; **одноэтáжный** приземан; **двухэтáжный** дом једноспратница; **многоэтáжка** вишеспратница; **многоэтáжный** вишеспратан; **этажéрка** етажер(а), етажерка | **этикéт** етикеџија, етикета; **этикéтка** етикета, налепница | **этру́ск** Етрурац; **этру́ски** Етрурија;

<sup>74</sup> Рођен као Паул Штурм; по доласку у Србију посрбио своје немачко презиме, оставивши га као надимак.

<sup>75</sup> Видите **ДОКУЧИВО**.

<sup>76</sup> Видите **САМОГЛАСНИК ВИШЕ**.

<sup>77</sup> Видите **В / У**.

**этру́сское письмо** етрурско писмо | **юри́ст** юриста, правник; **юриди́ческий** юридички, правни; **юриди́ческое лицо** право лице; **юсти́ция** правосуђе | **я́рмарочны́й** вашар, сајамски

## МЕДИЦИНА

**абор́т** абортус, побачај | **артрит́** артритис | **бронхит́** бронхитис | **гастрит́** гастритис | **диабе́т** дијабетес; **диабе́тик** дијабетичар | **дистрофи́к** дистрофичар | **дифтери́я**, **дифтери́т** дифтерија, дифтеритис | **коли́ки** колике, грчеви у трбуху; **колит́** колитис | **ларингит́** ларингитис | **лейкеми́я**, **лейкоз** леукемија; **лейкоцит́** леукоцит; **лейкоцито́з** леукоцитоза | **мастит́** маститис | **менингит́** менингитис | **метаста́з** метастаза; **метастати́ческий** метастатски | **мигре́нь** мигрена | **миелит́** миелитис | **отит́** отитис | **парати́ф** паратифус; **паратифо́зный** паратифусни | **перикардит́** перикардитис | **перитонит́** перитонитис | **рахит́** рахитис | **реми́ссия** ремисија | **ретинит́** ретинитис | **ринит́** ринитис | **скарлати́на** ~, шарлах | **спа́зм(а)** спазма, грч | **стафилоко́кк** стафилокока | **стоматит́** стоматитис | **тиф** тифус; **тифо́зный** тифусни | **тромбофле́бит** тромбофлебитис | **уретрит́** уретритис | **фарингит́** фарингитис | **холецистит́** холециститис | **цистит́** циститис | **энцефалит́** енцефалитис

## УМАЊЕНИЦЕ

**вáлик, валóк** ваљчић | **ведёрко** ведрица, кофица | **дóмик** кућица | **закры́лок** закрилце (*на авиону*) | **кóсточка** коштица | **нóжка** ножица; нога (*намештаја*); **нóженъка, нóжечка** ножица | **нóжик** ножић; **перочи́нны́й нóж(ик)** перорез | **носи́к** носић; носац, сисак (*чајника*) | **облачко** облачак | **паучóк** паучак, паучић | **(про)жíлка** жил(иц)а | **пру́тик** прутић | **рéчка** речица | **рúчка** ~, ручица; **двернáя рúчка** квака; **авторúчка**<sup>78</sup> наливперо; **пóрученъ** ручка (*колица, фотеље*), рукодржач (*автобус*), рукохват | **рыбка** рибица | **сáдик** вртић | **сестрёнка, сестри́ца, сестри́чка** сестрица, сека | **сítечко** ситанце | **стúпка** ступица (*аван*) | **сыни́шка, сыно́к, сыно́чек** синак, синчић | **трави́нка** травка, травчица | **у́лочка** уличица | **у́шкó** ув(ен)це; **ушкó** ушица; **подúшка** (→*ставља се под увце*) узглавље, јастук | **хléбец** хлебчић

## МУШКИ / ЖЕНСКИ РОД

**авангáрд** авангарда | **авитамино́з**avitaminоза | **áдрес** адреса | **акци́з** акциза | **анабио́з** анабиоза | **(само)анáлиз** (само)анализа | **анáмнез** анамнеза (*предисторија болести*) | **анаэробио́з** анаеробиоза | **анóд** анода | **а́спид** аспида (*гуја отровница; росница*) | **бактерио́з** бактериоза | **банáн** банана | **барак** барака, дашчара; **баражи́чни посёлок** (→*посели су га*) насеље од барака | **барка́с** баркаса | **барье́р** баријера; **барье́рный бег** трка с препонама | **биогенéз** биогенеза | **биоценóз** биоценоза | **бордю́р** бордура | **вариáнт** варијанта | **гавóт** гавота | **гáнглий** ганглија | **гараж** гараж | **гардеро́б** гардероба; **гардеро́бщик** гардеробер; **гардеро́бница** гардероберка; **гардеро́бный** гардеробни | **гарни́тур** гарнитура, комплет | **гладио́лус** гладиола | **гротéск** гротеска | **девíз** девиза, гесло | **демонтáж** демонтажа | **джут**

<sup>78</sup> Видите **В / У**.

јута; **джўтовый** јутан | **диѓноз** дијагноза | **диализ** дијализа | **диатёз** дијатеза | **дивидéнд** дивиденда | **диóд** диода; **светодиóд**, **светоизлучающий диóд** (СД, СИД) ЛЕД-диода, светлећа диода; **светодиóдная лáмпа** ЛЕД-сијалица | **диплóм** диплома | **дог дога** | **дренáж** дренажа | **жирáф** жирафа | **каптáж** каптажа | **каскáд** каскада | **катаклизм** катаклизма | **катáлиз** катализа | **кáтáрсис** катарза | **катафорéз** катафореза; **катафоретíческий, катафорéзный, катафорéзен** катафоретски | **катéт** катета | **катóд** катода | **километráж** километраж | **кифóз** кифоза | **климат** клима | **комóд** комода | **компонéнт** компонента | **(само)контроль** (само)контрола | **конферáнс** конферанса | **корвéт** корвета | **краб** краба | **криýзис** криза | **кúпол** купола; **куполовíдный, куполовíден, куполообрáзный, куполообрáзен** куполаст | **ланцéт** ланцета | **лимузíн** лимузина | **локомотíв** локомотива | **макéт** макета | **мармелáд** мармелада | **маршrút** маршрута | **маскараd** маскарада | **милиáрд** милијарда; **милиáрдныи** милијардити; милијардски | **митóз** митоза | **(пост)модéрн** (пост)модерна | **(фото)монтаж** (фото)монтажа | **мул** мула, мазга | **муляж** мулажа | **нáвык** навика | **наркóз** наркоза | **некróз** некроза | **номинáл** номинала, номинална вредност | **оáзис** оаза | **(само)обмáн** (само)обмана | **парáд** парада | **паралíч** парализа | **патогенéз** патогенеза | **паштéт** паштета | **пилотáж** пилотажа | **пинцéт** пинцета | **пирóлиз** пиролиза | **пируéт** пируета | **плáстик** пластика | **полонéз** полонеза | **потáш** поташа | **припёк** припека, жега | **прогнóз** прогноза | **променáд** променада, шеталиште | **протéз** протеза | **протуберáнец** протуберанца (*Сунчева*) | **психóз** психоза | **псориáз** псоријаза | **резéрв** резерва | **(фото)репортáж** (фото)репортажа | **саботáж** саботажа | **салáт** салата | **сеáнс** сеанса | **сезóн** сезона | **céпcис** сепса | **силикóз** силикоза | **силуéт** силуета | **симбиóз** симбиоза | **сýнтаксис** синтакса | **(фото)сýнтез** (фото)синтеза; **биосýнтез** биосинтеза | **скéпcис** скепса | **склерóз** склероза | **смотр** смотра | **сорт** сорта, врста, класа | **стеллáж** стелажа | **стеноz** стеноза | **стрептокóкк** стрептокока | **суп** супа | **тарáнтул** тарантула | **тарíф** тарифа | **тиc** тис(а), тисовина | **тиtул** титула | **токсикóз** токсикоза | **торт** торта | **трампли́н** трамбулина, одскочна даска | **трикотáж** трикотажа | **триóд** триода | **трихинеллéз** трихиноза | **тромбóз** тромбоза | **фáзис, фáза** фаза | **фарc** фарса | **фасáд** фасада, прочеље | **фибрóз** фиброза | **филиáл** филијала, подружница | **филогенéз** филогенеза | **финт** финта, врдање; **финтиТЬ** врдати | **флот** флота, морнарица | **фонтáн** фонтана, водоскок | **фрегáт** фрегата | **фунт** фунта (*руска мера за тежину равна 409,5 г*); фунта (*новчана јединица*) | **фурункулéз** фурункулоза | **футля́р** футрола, навлака | **хлорóз** хлороза | **цикламéн** циклама | **цикóрий** цикорија | **циррóз** цироза | **шанс** шанса, прилика | **шифр** шифра | **шлак** шљака, згура | **экстáз** екстаза, занос | **электрóбд** электрода | **электрóлиз** електролиза | **эпизóд** епизода | **эпифíз** епифиза | **этáп** етапа | **этногенéз** етногенеза

## ЖЕНСКИ / МУШКИ РОД

**Арктика** Арктик | **баcилла** баcил, клица; **баcиллоноситель** кликоноша | **глаукóма** глауком | **гранулёма** гранулом | **диагráмма** дијаграм | **идеогráмма** идеограм | **карцинома** карцином | **кукурúза** кукуруз | **лилия** лъильян | **минúта** минут | **миóма** миом | **мозáика**

мозаик | **молéкула** молекул | **моногráмма** монограм | **монопóлия** монопол | **оратóрия** ораторијум | **остеóма** остеом | **пантéра** пантер | **Пráга** Праг | **пробléма** проблем | **прогráмма** програм | **пúдра** пудер; **сáхарная пúдра** шећер у праху | **ráм(к)a** рам, оквир; **ráмочный** оквирни; **обрáмить** урамити, уоквирити; **обрамлять** урамливати, уоквиравати; **обрамлéние** урамљивање, уоквиравање | **саламáндра** саламандер, дажевњак | **саркóма** сарком | **(под)систéма** (под)систем | **спектрогráмма** спектрограм | **стáдия** стадијум, ступањ | **стúдия** студио, ателье; **телестúдия** (телевизионная стúдия) телевизијски студио | **тафтá** тафт | **телегráмма** телеграм | **урýна** урин | **фáра** фар | **фибрóма** фибром | **цитáта** цитат | **эмфизéма** емфизем | **эпигráмма** епиграм | **эпитáфия** епитаф

## РЕДОСЛЕД СЛОВА

**бéздна** бездан | **брюóхо** трбух, трбушина; **брюхáн**, **брюхáч** трбоња; **брюшкó** трбуш(ч)ић; **задак** (код инсеката); **брюшнóтиф**, **брюшняќ** трбушни тифус | **весь** вас, сав; **вâc**, **вêc** (село); **вся** сва; **всё** све; **все** сви | **вне** (из)ван; **внебráчный** ванбрачан; **внебráчные** дёти ванбрачна деца; **вневréменный** ванвременски; **внемáточная** берéменность (→*бремен(ит)ост*) ванматерична трудноћа; **внешкóльный** ваншколски; **внéшне** извана, споља гледано, наоко, наизглед; **внешнеполитíческий** спольнополитички; **внешнеторгóвый** спольнотрговински; **внéшний** вањски, споль(аш)ни; **внéшность** вањштина, спољашњост | **все** сви, све, сва; **всё** све; **мне всё равнó** свеједно ми је; **всевíдящий** свевидећ; **всевláстие** свевлашће; **Всевýшний** Свевишњи; **Вседержíтель** Сведржитељ; **всеедíнство** свејединство; **всезнáйка** свезналица; **вселéнная** васељена, вациона, свемир; **вселéнский** васељенски; **всемогúщество** свемоћ; **всемогúщ(ий)** свемоћан; **всенарóдный** свенародни; **всéнощная** свеноћна служба; **всéнощное** бдéние свеноћно бдење; **всеобщий** (све)општи; **всеславýнский** свесловенски; **всесíлие** свесилье, свемоћ; **всесíльный**, **всесíлен** свесилан, свемоћан; **всесојóзный** свесавезни; **всесторóнний** свестран; **во всеуслýшание** (→*да сви услише, чују*) јавно, гласно; **всецéло** свецело, потпуно, сасвим; **повседнéвно** посвездневно, свакодневно; **повседнéвность** свакидашњица; **повседнéвный**, **повседнéвен** посвездневни, свакодневни, свакидашњи; **повсемéстно** (по)свуда, свугде; **повсемéстный**, **повсемéстен** (све)општи | **всегdá** (→*свеђ, свећер*) свагда, вазда; **засвегdá**, **навсвегdá** засвагда, насвагда; **всегdашний** свагдашњи, сталан; **всегó<sup>79</sup>** свега, укупно; **превýше всегó** изнад свега | **(по)всюdу** (по)свуд(а), свугде; **отовсюdу** одасвуд(а) | **всякий** сваки; свакојак; **всячески** свакојако; **всяческий** свакојак; **всякая** **всячина** све и свашта | **жгут** уже, плетеница, гумена врпца за заустављање крвотока | **жёлоб** жлеб; **желобóк** жлебић; **желобчáтый** жлебаст | **жерлó** ждрело, гротло; **ожерéлье** (→*ождреље*) орглица, ниска | **жёрнов** жрвањ; **жерновóй** жрвањски | **капрál** каплар; **капрálский** капларски | **кárкать** кракати (*испуштати глас „кра“*), грактати; **кárкнуть** гракнути; **раскárкаться** разграктати се | **карст** крас, крш; **кárстовый** крашки | **крапíва** коприва; **крапíвный** копривни, коприваст | **ладóнь** длан | **муссóн** монсун |

<sup>79</sup> Г се изговара као В.

**намéдни** ономад(не) | **не с руки** снеруке | **(полу)бстров** (полу)острво; **островитя́нин** острвљанин; **островитя́нка** острвљанка; **островóк** острвце; **островной** острвски | **Пáвел, Пáвла** Павле, Павла | **пáводок** поводањ, поплава | **поплавóк** пловак | **прыгать** рипати, скакати | **ráунд** рунда | **рёберный** ребрени | **сажéнь** (→*до сегнуты, дохватити*) сежань, хват | **седéльный** седлени; **седéльник, седéльщик** седлар | **скíпетр** скиптар | **(бого)служéбный** (бого)службен | **совсéм** сасвим, потпуно; **я его<sup>80</sup>** совсéм не знаю уопште га не познајем; **нассовсéм** сасвим, заувек | **тамплиéр** темплар | **телéга** таљиге | **учéбник** уцбеник; **учéбный** наставни, школски | **хárкнуть** хракнути, искашљати се; **хárкать** хракати, искашљавати се; **отхárкать(ся)** исхракнути (се); **отхárкивать(ся)** исхракивати (се) | **чёрств(ый)** (→*чврст*) тврд, стврднут; крут, бездушан; **чёрственный хлеб** бајат хлеб; **черствéть** стврдњавати се; тврднути, грубети; **черствéть сérдцем<sup>81</sup>** постајати тврда срца; **очерствéть** огрубети, постати крут, бездушан; **очерствíть** огрубити, учинити крутым, бездушним; **очерствéлый** огрубео, крут, бездушан | **шелóм** шлем; **ошеломíть** (→*као по шлему опаучити*) запањити, запрепастити; **ошеломлýть** запањивати, запрепашћивати; **ошеломлéние** запањеност, запрепашћеност, запрепашћење; **ошеломлýющий, ошеломлýтельный, ошеломлýтен** запањујући, запрепашћујући

## РЕДОСЛЕД СЛОГОВА

**(не)достовéрность** (не)веродостојност; **(не)достовéрный,** (не)достовéрен (не)веродостојан; **малодостовéрный, малодостовéрен** недовољно поуздан; **удостовéрить** оверити, потврдити; **удостовéрить пóдпись** оверити потпис; **удостовéриться** уверити се, осведочити се; **удостовéрять** оверавати, потврђивати; **удостовéряться** уверавати се, осведочавати се; **удостовéрение** оверавање, потврђивање; уверење, потврда, сведочанство | **земновóдное** водоземац; **земновóдный** водоземни | **кожедёр** дерикожа, дерач

## САМОГЛАСНИК ВИШЕ

**безвéрие** безверје | **бёрдо** брдо (*ткачког разбоја*) | **бéрег, брег** (→*тиха вода брег рони*) обала; **береговóй** обалски; **левоберéжный** левообални; **безбрéжность** бескрај, непрегледност; **безбрéжный, безбрéжен** бескрајан, непрегледан; **нáбережная** кеј; **поберéжье** приобаље, приморје; **прибрéжье** прибрежје, приобаље; **прибрéжный** приобални | **бередíть, вередíть** повређивати, озлеђивати (болно место, рану); **разбередíть, развередíть** повредити, озледити | **берёза** бреза; **березняк, берéзник** брезик, брезова шума; **берёзовýй** брезов; **подберёзовик** вргањ (*гъива*) | **берéменная (жéнщина)** бременита жена, трудница; **берéменность** бремен(ит)ост, трудноћа; **берéменеть** остајати у другом стању; **заберéменеть** затруднети | **бéрест** црни брест | **берлóга** брлог | **борzáя** (→*брза*) хрт; **борзопíсец** шкрабало, пискарало | **Бóсния** Босна; **босниéц** Босанац; **боснийка** Босанка; **боснийцы** Босанци; **боснийский** босански | **бревнó** брвно; **букван;** **бревéнчатый дом** брвнара | **ввéргнуть** вргнути, (у)бацити; **ввергáть**

<sup>80</sup> Г се изговара као В.

<sup>81</sup> Видите САМОГЛАСНИК ВИШЕ.

врзати, убацивати; **низвёргнуть**, **ниспровёргнуть** низврнути (*сурвати; свргнути*); **низвергать**, **нисровергать** низвршавати (*суршавати; свршавати*); **низвержение**, **нисровержёние** свршавање; **опровёргнуть** оповрнути; **опровергать** оповршавати; **опровержёние** оповршавање; **неопровержимо(сть)** необориво(ст), непобитно(ст); **неопровержимый** необорив, непобитан; **отвёргнуть** одврнути, одб(ац)ити; **отвергать** одвршавати; **отвержёние** одвршавање, одбацивање; **повёргнуть** оборити; **повёргнуть в отчаяние** бацити у очајање; **повергать** обарати; **повергать в ужас** ужасавати; **повергаться в отчаяние** очајавати; **подвёргнуть(ся)** подврнути (се); **подвергать(ся)** подвршавати (се); **подвёрженный** подложен; склон | **вёрма** врба; **вёрбный** врбов; **Вёрбная суббота** Врбица; **вербовка**, **вербование** врбовање; **вербовщик** врбовалаш; **(за)вербовать** (за)врбовати | **верезжать**, **(за)верещать** (за)вречати; **сверчокверещит** цврчак цврчи | **вёреск** врес(ак) | **веретено** вретено | **вернути(ся)** врнути (се), вратити (се); **звернути(ся)** заврнути (се); замотати (се); **звертывать(ся)**, **зворачивать(ся)** завртати (се); замотавати (се); **звертывание** замотавање; завртање; **звертка** замотавање; омот, пакет; **звернуть(ся)** одврнути (се); окренути (се); **звертывать(ся)**, **звертывать(ся)** окретати (се) | **верста<sup>82</sup>** врста<sup>82</sup> | **(за)вертеть(ся)** (за)вртети (се); **вёrtел** (→вртело, врти се) ражањ; **мясо<sup>83</sup>** на **вёrtеле** ражњићи; **вёrtкий**, **вёrtок** окретан; **вертлявый** вртив; жив, немиран; **вертолёт** хеликоптер; **вертолётный** хеликоптерски; **вертопрах** вртипах, ветропир; **звертеть** провртети (*много*); намотати, навити; **звертеть(ся)** (→одвртети) одврнути (се), одшрафити (се); **звертывать(ся)** одвртати (се); **звертка** одвртка, шрафцигер; **звертеть(ся)** повртети (се); **звертеть** провртети, пробушити; **зверчить** вртети, бушити | **зверх** врх; **вёрхний** горњи; **вёрховный** врховни; **вёрховье** горњи ток (*реке*); **вёрховод** предводник, коловођа; **вёрховодить** предњачити, бити коловођа; **вёрхогляд<sup>84</sup>** површан човек; **вёрхоглядство** површност; **вёрхушка** врх, вршак; врхушка, врхови (*друштва*); **вёршина** (→вршина) врх; врхунац; **вёршинный** при врху; врхунски; **зверху** (→ка врху) горе, увис; **златовёрхий** златоврхан, златоврш(ан); **зверх** (→наврх брда врба мрда) (на)горе; одозго; **зверх** поврх, преко, изнад; **зверху** одозго; површно; **зверхностно(сть)** површно(ст); **зверхность** (*спољна*) површина; **зверхностный**, **зверхностен** површински; површан; **зверх** (→с врха) поврх, преко; **зверху** одозго; **зверхзвуковой** надзвучан; **зверхпроводник** суперпроводник; **зверхпроводимость** суперпроводљивост; **зверхчеловек<sup>85</sup>** натчовек | **зверша** врша | **(за)звершить(ся)** (за)вршити (се); **звершать(ся)** завршавати (се); **звершение** завршетак; **звершашющий** завршни; **з(о)звершить** извршити; **звершить побег** побеђи; **з(о)звершать** извршавати; **звершеннолётие** пунолетност; **звершеннолётний** пунолетник; пунолетан | **зверевиль** водвиль; **зверевильный** водвильски | **зверчать** (→вр(e)чати) режати (*о нсу*); гунђати (*о човеку*); **зверчание** режање; гунђање; **зверчливость** гунђавост; **зверчун** гунђало; **зверчливый** гунђав | **звершение** врћење, окретање, обртање; **звершать(ся)** вртети (се),

<sup>82</sup> Врста – стара руска мера за дужину равна 1,06 км.

<sup>83</sup> Видите А, Я / Е.

<sup>84</sup> Видите А, Я / Е.

<sup>85</sup> Видите ДУЖЕ.

обртати (се); **вращательный** обртни, кружни; **круговращение** кружење; **круговёрть** непрекидни ток, вртлог | **герб** грб; **гёбовый** с грбом; **гёбовая марка** таксена марка | **гобелён** гоблен; **гобелёновый** гобленски | **горб** грба(ча); **горбатость** грбавост; **горбат(ый)** грбав; **гòрбить(ся), горбатить(ся)** грбити (се); **изгòрбить(ся)** изгрбавити (се); **горбонос(ый)** грбонос; **горбун** грбавац; **горбунья** грбавица; **конёк-горбунок** коњић грбоњић; **горбушка** окрајак (*хлеба*); **сгòрбить(ся)** згрбити (се); **сгòрбленинъ** згрбљен | **гòрло** грло; **горланить** (→*цепати грло*) урлати, дерати се; **горласт(ый)** грлат; **гòрлица, горлинка** грлица; **горловой** грлен; **гòрлышко** грлић | **горсть, горстка** грст, прегршт, шачица (*људи*); **пригòрошня** прегршт | **гортань** гркљан; **гортанный** грлен | **греметь** громети; орити се; **(по)гремушка** звечка; **гремучая змея**<sup>86</sup> звечарка; **гремучий газ** праскавац; **загреметь** загромети, затутњати; стропоштати се; **отгреметь** одгромети; протутњати; **прогреметь** прогромети | **громовёржец** (→*врже гром*) громовник | **дерево, дрёво** дрво; **деревце, деревцо** дрвце; **деревообделочник** дрводеља; **деревообработка** обрада дрвета; **деревенеть** дрвенити (се), кочити се; **деревянист(ый)** дрвенаст; **деревянный дрвен**; **древоточец** дрвоточац; **древовидный, древовиден, деревообразный, деревообразен** дрволик; **деревня** село (*мање, без цркве*); **деревенька, деревушка** сеоце; **деревенский сеоски; сельчки; задеревенеть** задрвенити (се); **задеревенёлый задрвино;** **одервенеть** одрвенети, укочити се; **одервенение** одрвењавање; **одеревенёлость** одрвенелост, укоченост; **одервенёлый** одрвенео, укочен | **держава** држава; **великая держава** велесила; **региональна ядержава** регионална сила; **(за)держать(ся)** (за)држати (се); **задерживать(ся)** задржавати (се); **задержка** задршка, задржавање; **передержать** сувише дуго задржати; **передёрживать** сувише дуго држати; **поддержать** придржати; (п)одржати; **поддёрживать** придржавати; (п)одржавати; **поддержание** одржавање, очување; **поддёржка** подршка; **подёржанный** (→*други га је држao*) полован, употребљаван; **придержать** придржати; задржати за себе; **придёрживать** придржавати; задржавати за себе; **продержать** (за)држати (*извесно време*); **продержаться** одржати се, издржати; **сдержать** задржати; суздржати; **сдержать данное слово**<sup>87</sup> одржати дату реч; **сдержаться** суздржати се; **сдёрживать** задржавати; суздржавати; **сдёрживаться** суздржавати се; **сдёржанно(сть)** суздржано(ст); **сдёржан(ный)** суздржан; **несдёржанно(сть)** напрасито(ст); **несдёржан(ный)** неодржан, неиспуњен; напрасит; **удержать** задржати; **удержаться** задржати се; уздржати се; **удёрживать** задржавати; **удёрживаться** задржавати се; уздржавати се; **неудержим(ый)** незадржив; **самодержавие** самодржавље; **самодержавный** самодржавни; **самодёржец** самодржац | **дерзнути** (се); **дерзать** дрзати (се), одваживати се; **дерзить** бити дрзак; **дерзание** дрзање; **дёзость** дрскост; **дёрзко** дрско; **дёрзкий, дёрзок** дрзак | **(до)вершить(ся)** (до)вршити (се); **довершать(ся)** довршавати (се); **довершение** довршење | **дровá** дрва; **дровосéк** дровосеча; дрвоточац; **древянóйсараý** (→*турски: двор; Сарајево*), **древянíк** дрвљаник (*шупа за дрова*) | **железá** жлезда; **поджелудочная железá** гуштерача, панкреас | **жеребéц** ждребац; **жеребёнок** ждребе; **(о)жеребиться** (о)ждребити се; **жерёбость** ждребност; **жерéбчик**

<sup>86</sup> Видите Е / И.

<sup>87</sup> Видите ЗАВРЗЛАМЕ.

ждрепчић; **жерёбая кобы́ла** ждребна кобила; **жеребя́чий** ждребећи; **жеребьёвка** ж(д)ребање, бацање коцке, извлачење жреба | **жéртва** жртва; **жéртвенник** жртвеник; **жéртвенность** пожртвованост; **жéртвенный** жртвени; пожртвован; **жéртвовать** жртвовати, даривати; **жертвооприношéние** жртвоприношење; **пожéртвовать** жртвовати (се); приложити, даровати; **пожéртвование** жртвовање; дар, прилог; **самопожéртвование** самопожртвовање | **зéркало** зрцало, огледало; **зéркальце** огледалце; зеркальный огледалски | **зернó** зрно; жито; зерносушилка сушилица за жито; зернодробилка прекрупач; зернист(ый), зерновидный, зерновиден, зернообразный, зернообразен зrna(с)t; **крупнозернист(ый)** крупнозрн(аст); зерновой зrna(с)t; житан; зерновые (культуры) житарице; зернистость зrna(с)tост, гранулозитет | **игóлка** игл(иц)a; **игóлочка** иглица; **игóльница**, **игóльник** игленица; **игóльный** иглени; **игóльное úшко** иглена ушица; **игóльчатый** игличав, игличаст | **иезуít** језуита; **иезуítский** језуитски | **иерáрх** јерарх; (proto)иерéй(ский) (proto)јереј(ски); **иеродиáкон** јерођакон; **иеромонах** јеромонах | **Иерусалим** Јерусалим | **истóргнуть** истргнути; **исторгáть** истрзати; **исторжéние** трзање, чупање | **(ан)ибн** (ан)јон; **ионизáтор** јонизатор; **ионизáция** јонизација; **ионизíрующее излучéние** (→луča, зрак) јонизујуће зрачење; **ионизациónный** јонизациони; **иόнныи** јонски; **ионосфéра** јоносфера; **ионосфéрный** јоносферски; **ионизовáть(ся)**, **ионизíровать(ся)** јонизовати (се) | **ионíческий**, **ионíйский** јонски (*стил*) | **иόль** јул; **иόльский** јулски | **иόнь** јун; **иόньский** јунски | **кáбелъ** кабл, вод; **кáбелльный** кабловски | **каравáй** (→*кравај*<sup>88</sup>) округао хлеб, погача | **кашемíр** кашмир | **кенгуру** кенгуру | **корм** крмиво, крма, сточна храна; **комбиkóрм** (комбинированный корм) мешано крмиво; **кормíть** крмити (*стоку*); хранити; **кормíть** грúдью дојити; **кормлéние** крмљење, давање крме стоци; дојење; **вскормíть** узгајити; одгајити; **закормíть** накљукати; **кормовой** крм(е)ни; **накормíть** нахранити; **откóрм(ка)**, **откáрмливание** тов(љење), ухрањивање; **откормíть(ся)** утовити (се); **откáрмливать(ся)** товити (се); **откóрмленный** утovљен, ухрањен; **перекормíть**<sup>89</sup> превише нахранити, накљукати; **перекáрмливать** превише хранити, кљукати; **перекóрм** претерано храњење, кљукање; **прокормíть(ся)** прехранити (се); **прокóрм** прехрана; **раскормíть** утовити; **раскáрмливать** товити | **кормá** крма, задњи део; **кóрмчий** кормилар | **корноúх(ий)** крњоух, чулав (*пас*) | **кóроб** крбуља (*котарица од сирове коре дрвета*) | **корчмá** крчма; **корчмárь** крчмар | крест крст; **(крéст-)** **нáкрест** унакрст; **крéстик** крстић; крестильный, крестинный, крещальный крштењски; **крестильня** крстионица; **(крещáльная)** купељ крстионица (*суд*); **крестíны** крштење, прослављање крштења; **крестíтель** крститељ; **(о)крестíть(ся)** крстити (се); **крéстный** крсни; **осенítъсебя** крестным знамéнием осенити се крсним знамењем; **крéстный (отéц)** кум (*на крштењу*); **крéстная (мать)** кума (*на крштењу*); **крёстныйсын**, **крéстник** кумче (*дечак*); **крёстная дочь**, **крéстница** кумче (*девојчица*); **крестовидный**, **крестовиден**, **крестообразный**, **крестообразен** крстовидан,

<sup>88</sup> Кравај, краваљ, бадњача, чесница – обредни хлеб многобожачких Словена, води порекло од речи „крава“, пошто је првобитно служио као замена за жртвену животињу, имао украсне „рожиће“, а понекад и обликом подсећао на краву (из речника на крају романа „Валкира“ Марије Семјонове).

<sup>89</sup> Видите **ПЕРЕ / ПРЕ**.

крстообразан, крстаст; **крестопоклонная неде́ля** крестопоклона недеља; **крестоносец** крсташ; **крестоносный** крстоносан; **кресто́вый** крстаст; **кресто́вые похóды** крсташки ратови; **кресто́вая дáма** треф дама; **окре́ст** (→унакрст) (на)около; **окре́стность** околина; **окре́стный** околни, оближњи; **крешéние** крштење; **Крешéние** Богојављење (*празник*); **крешéнский** крштењски, богојављенски; **крешéнские морóзы**<sup>90</sup> јовањски мразеви; **(не)крешён(ый)** (не)крштен; **перекрестить(ся)** прекрстити (се); укрстити (се); **перекрёживать(ся)** прекрштати (се); укрштати (се); **перекрёсток** раскрсница; **перекрёстный** унакрстан; **скрестить** скрстити; укрстити; **скреститься** укрстити се; **скрёживать** скрштати; укрштати; **скрёживаться** укрштати се; **скрещéние** укрштање; раскрсница; **скрёживание** укрштање; **крестéц** крста; кртина (*унакрсно сложени сполови*); **крестцо́вая кость** крсна кост, крстача; **крестцо́вый паук**, **крестови́к** паук крсташ | **кровь** крв; **грúппа крóви** крвна група; **кровопролíтие** крвопролиће; **кровопролítный, кровопролítен** крвав (*рат, битка*); **кровáв(ый)** крвав; **бескрóвен** бескрван; **бескрóвно** бескрвно; **бескрóвность, бескрóвие** бескрвност, бескрвије; **малокрóвныи, малокрóвен** малокрван; **чистокрóвныи** чистокрван, расан; **кровенóсные сосúды**<sup>91</sup> крвни судови; **кровенóсная система** систем крвотока; **кроветбрóвныи** крвотворан; **кровообразовáние** стварање крви; **кróвное родство** крвно сродство; **кróвный брат** рођени брат; **кróвные интересы** животно важни интереси; **кróвная кобýла** чистокрвна кобила; **кровянист(ый)** крвав, са много крви (*месо*); **кровяной** крвни; **бéлье, красные**<sup>92</sup> кровяныe тельца бела, црвена крвна телаща (зрнца); **кровяная колбасá** крвавица; **кровопи́йца, кровопи́вец, кровосос** (→*сиса крв*) крвопија, крволовок; **искровáвить(ся), искровенítть(ся)** искривити (се); **обескрóвить** обескрвити; **обескрóвиться, обескрóветь** обескрвити (се); **обескрóвливать** обескрвљивати; **обескрóвление** обескрвљење; **обескрóвливание** обескрвљивање; **(о)кровáвить(ся)** (о)крвавити (се); **окровáвливать(ся)** окрвављивати (се); **окровáлен(ный)** окрвављен; **кровожáдность** крвожедност, крволовочност; **кровожáдныи, кровожáден** крвожедан, крволовачан; **кровоизлия́ние в мозг** излив крви у мозак, мождана кап, апоплексија; **кровопускáние** пуштање крви; **кровосмешéние, кровосмесительство** родоскрвнуће, инцест; **кровосмесительныи** родоскрвни, инцестуозан; **кровоточи́в(ый)** крвоточив, који крвари; **кровоточи́ть** крварити; **белокróвие** белокрвност, леукемија; **малокróвие** малокрвност; **сúкровица** сукрвица; **сúкровичный** сукрвичан; **хладнокróвие** хладнокрвност; **хладнокróвно(сть)** хладнокрвно(ст); **хладнокróвныи, хладнокróвен** хладнокрван | **крушить** кршити, сламати; **крушéние** удес, несрећа; слом, пропаст; **сокрушить** с(а)кршити, скрушити; **несокрушим(ый)** нескршив | **мérзкий, мérзок, омерзительныи, омерзителен** мрзак, огаван; **мérзко** мрско, огавно; **мérзостныи, мérзостен** мрзостан, мрзак, огаван; **мérзость** мрскост, огавност; **мерзéть** постајати мрзак, огаван; **омерзéть** постати мрзак, огадити се; **омерзéние** гађење, гнушање; **мерзáвец** неваљалац, гад; **мерзáвка** неваљалица, гадура | **мérкнуть** мркнути, тамнети, смркавати се;

<sup>90</sup> Видите **ОРО / РА**.

<sup>91</sup> Видите **ЗАВРЗЛАМЕ**.

<sup>92</sup> Видите **РАЧВАЊЕ**.

**мёркльй** (→*мркли*) без сјаја, мутан, таман; **помёркнуть** потамнети, изгубити сјај | **мёрзлость** мрзлост; **вёчная мерзлотá** вечно смрзнута земља; **мёрзлыи** мрзао; **мёрзнуть,** обмерзать мрзнути се; **замёрзнуть** замрзнути се; у менја замёрзли ноги озебле су ми ноге; **рекá замёрзла** река се заледила; **замерзание** замрзавање, смрзавање; **тóчка**<sup>93</sup> замерзания тачка мржњења; **замёрзлыи** замрзнут; **замерзать** замрзвати се; **измёрзнуть** измрзнути (се); **обмёрзнуть** смрзнути се; **промёрзнуть** промрзнути; **промерзать** промрзвати; **промёрзлыи** промрзнут | **мертвéц**, **мёртвый** мртвац; **мертвёцкая, покойницкая**, морг мртвачница; **мертвёцки п्�ян(ый)** мртав пијан; **(полу)мёртв(ый)** (полу)мртав; **мёртвенный** мртвачки, беживотан; **мёртвенность** мртвило; **мертвечи́на** мрцина, стрвина; (духовно) мртвило; **замрлост**; **мертворождённый** мртворођен(че); **мереть, помирáть, умира́ть** мрети, умирати; **замереть** замрети; **замира́ть** замирати; **обмереть** обамрети; **обмирáть** обамирати; **умérшии** умрли; **умирáние** умирање; **умирающиј** умирући, на умору; **умереть, помереть** умрети; **помирáть сó смеху** умирати од смеха; **мертвítъ** умртвљивати; **усмрћивати**; **умертвítъ** умртвити; **усмртити**; **умерщвлáть** умртвљивати; **усмрћивати**; **умерщвлéниe** умртвљивање; **усмрћивање**; **омертвéть** одумрети; обамрети; **омертвевáть** одумирати; обамирати; **омертвítъ** умртвити; **омертвлять** умртвљивати; **омертвéниe** одумирање; обамирање; **омертвёлый** одумро; обамро; **замертво** намртво, као мртав, без свести; **упасть замертво** пасти као покошен; **нáмертво** намртво, врло чврсто; **отмереть** одумрети; **отмирáть** одумирати; **отмира́ние** одумирање | **моркóвь, моркóвка** мрква, шаргарепа; **моркóвныи сок** сок од мркве, шаргарепе | **муравéй** мрав; **муравéйник** мравињак; **муравьéд** мравојед; **муравыйный** мрављи; **мурáш(ка)** мравац; **мурáшки бéгают по тéлу** (мравци) жмарци подилазе; **покры́ться мурáшками** најежити се | **навернúть** наврнути, заврнути; намотати, навити; у неё слёзы **навернúлись на глазá** наврле су јој сузе на очи; **навёртывать** навртати, завртати; намотавати, навијати; **навёртываться** навирати | **напёрсток** напрстак | **никель никл;** **никелировáние** никловаше; **(от)никелировáть** (по)никловати | **њуто́н** њутн (N); **њуто́новский, ньюто́новский** њутновски | **облако** облак | **оттóргнуть** отргнути; **отторгáть** отргати; **отторжéниe** отргнуће; одбацивање (*пресађеног ткива*) | **орáло** рало | **остервенéниe, остервенéлость** острвљеност, острвљење, помама; **остервенéть, остервенíться** острвити се, помамити се; **остервенéйтъ** острвити, помамити; **остервеня́ться** острвљивати се, помамљивати се | **пéрвый први**; **пéрвое** прво јело (*супа, чорба*); **пéрвенец** првенац; **пéрвенство** првенство; **пéрвенствовать** првенствовати, бити први; **пéрвенствующий** првенствен; **первíчность** првобитност, примарност; **первíчный, первíчен** првобитан, примаран; **первобы́тный** првобитан; примитиван, диваль; **первоистóчник** праизвор; изворник; **первоклáссник** ученик првог разреда (*основне школе*); **первоклáссница** ученица првог разреда; **первоклáссныи** првокласан, прворазредан; **первокúрсник** студент прве године; **первокúрсница** студенткиња прве године; **первопрестóльныи** првопрестони; **первопроходец** (→*први проходи*) пионир,

<sup>93</sup> Видите О / А.

истраживач нових предела; **перворазрýдник**<sup>94</sup> спортиста прве категорије; првокатегорник (*шахиста*); **перворазрýдны** прворазредан, првокласан; **перворóдны** грех првородни грех; **перворóдство** првородство; првенство, примат; **первородýша** првортк(ињ)а; **перврождёны** прворођени; **первосбóтны** (→*прве сорте*) првокласан, изврстан; **первотёлка** првотелка; **первоцвéт**, **примула** (→*први пролећни цвет*) јагорчевина; **впервые в жýзни** први пут у животу; **это ему не впервóй** није му то првина | **перст** прст (*на руци*); **пёрстенъ** прстен (*са каменом*) | **подземéлье** подземље | **поперéчина** попречна греда, пречага, пречка | **порхнúть** прхнути; залепршати; **пóрхать** прхати; лепршати; **вы́порхнуть**<sup>95</sup> излетети; **выпáрхивать** излетати; **впорхнúть**, **запорхнúть** улетети; **упорхнúть** отпрхнути | **привéрженец** приврженик; **привéрженка** приврженница; **привéрженность** прврженост; **привéрженный**, **привéржен** првржен | **прыснуть** прснути (*пошкропити; шикнути; разбежати се*); **прыснуть со смеху** пр(а)снути у смех; **(о)прыскать(ся)** (по)прскати (се); **опрыснуть** попрскати; **опрыскивать(ся)** прскати (се), шкропити (се); **опрыскиватель** прскалица; **распрыскать** распрскати, раштрцати; **распрыкивать** распрскавати; **распрыкиватель** распршивач, прскалица | **ранчо** ранч | **разверстáть** разврстати, распоредити; **развёрстывать** разврставати, распоређивати; **развёрстка** разврставање, распоређивање; разрез (*пореза*) | **свербёж** сврбеж; **(за)свербéть** (за)сврбети | **сверлó** сврдло; **сверлítь** сврдлати; **сверлéние** сврдлање, бушење (*сврлом*); **сверлíльны** бушањи; **вы́сверлить**, **просверлítь** пробушити; **высвéрливать**, **иссвéрливать**, **просвéрливать** бушити; **досверлítь** добушити; **иссверлítь** избушити | **свérстник** врсник, вршњак; **свérстница** врсница, вршњакиња | **сельдь**, **селёдка** слеђ, харинга | **селезёнка** слезина | **серб** Србин; **сéрбка** Српкиња; **сéрбы** Срби; **сéрбский** српски | **сéрдце** срце; **сердéчко** срдашче; **сердéчность** срдачност; **сердéчны**, **сердéчен** срчани; срдачан; **сердéчно-сосúдистый** кардиоваскуларан; **сердéчно** срдачно; **добросердéчие**, **добросердéчность** добросрдачност; **добросердéчны**, **добросердéчен** добросрд(ан), добросрдачан; **(не)милосéрдие** (не)милосрђе; **сестrá** **милосéрдия** милосрдна сестра; **(не)милосéрдны**, **(не)милосéрден** (не)милосрдан; **предсéрдие** срчана преткомора; **простосердéчие** простосрдачност; **простосердéчны**, **простосердéчен** простосрдачан; **сердцевíдны**, **сердцевíден** срцаст, срцолик; **сердцеéд** (→*једе срца*) заводник; **сердцеéдка** заводница; **сердобóльны**, **сердобóлен** болећив, сажаљив | **сердítо(сть)** срдито(ст), лјутито(ст); **сердít(ый)** срдит, лјут(ит); **(рас)сердítь(ся)** (ра)срдити (се), (раз)љутити (се); **серчáть** (→*сриба*) срдити се; **рассерчáть**, **осерчáть** расрдити се | **серебró** сребро; **серебréне** посребравање; **серебрýст(ый)** сребрнаст; **серебрýть** сребрити, посребривати; **серебрýться** сребрити се, преливати се у среброј боји; **засеребрýть(ся)** засребрити (се); **(п)осеребрýть**, **вы́серебрить** посребрити; **серебронóсны**, **серебронóсен** среброносан; **серéбряны** сребрн | **середíн(к)а**, **серёдка**, **средíна** средина; **посередíне** у средини; посред, усред, наред; **середnýк** средњак (*сельак*); **с(e)редíнны** сред(иш)њи; половичан | **серп** срп; **серповíдны**, **серповíден**, **серпообрáзны**, **серпообрáзен** српаст | **сквéрна** скврна (*морална лјага*); **сквернослóвие**

<sup>94</sup> Видите А, Я / Е.

<sup>95</sup> Видите ВЫ / ИЗ.

скврнословље, псовање; **сквérный, сквéрен** скврнав, скрнав(ан), поган; **(о)сквернítъ** (о)скврнити, (о)скврнавити, (о)поганити; **осквернáть** скврн(ав)ити; **осквернéние** ск(в)рнављење, оскврњење | **(за)смердéть** (за)смрдети | **смérкнуться** смркнути се; **смерка́ться** смркавати се; **сúмерки** сумрак; **сúмерчный, сúмеречен** сумрачен | **смерть** смрт; **насмерть** насмрт; **смертельнo** смртно; **смертельный, смертéлен** смртоносан, смртан, убитачан; **смертник** осуђеник на смрт; **террорист-смертник** терориста-самоубица; **смертница** осуђеница на смрт; **террористка-смертница** терористкиња-самоубица; **смертность** смртност, морталитет; **смертный, смéртен** смртан; **смертоносность** смртоносност; **смертоносный, смертоносен** смртоносан, убитачан; **бессмéртие, бессмéртно(сть)** бесмртно(ст); **бессмéртный, бессмéртен** бесмртан; **обессмéртить(ся)** обесмртити (се); **посмéртно** посмртно; **посмéртный** посмртни; **предсмертный** предсмртан | **сморчóксмрчак (гльива)** | **соединíть(ся)** сјединити (се), спојити (се); **соединýть(ся)** сједињавати (се), спајати (се); **соединéние** сједињавање; једињење; спој; **војн.** јединица; **Соединённые Штáты Амéрики (США)** Сједињене Америчке Државе (САД); **соединительный** спојни; **отсоединíть** одвојити; **отсоединýть** одвајати | **сократíть(ся)** скратити (се); згрчити (се); **сокращáть(ся)** скраћивати (се); грчити (се); **сокращéние** скраћивање, скраћење; скраћеница; грчење, контракција (*мишића*); **сокращёный** скраћен | **сокровéнnyй, скровéнен** скровен, скровит, скривен; **сокровéнность** скровитост; **сокróвищница** (→*скровишиште, скривалиште*) ризница; **сокróвищеблаго** | **соразмéрить** самерити, учинити сразмерним, ускладити; **соразмерýть** самеравати; **(не)соразмéрно(сть)** (не)сразмерно(ст); **(не)соразмéрный, (не)соразмéрен** (не)сразмеран, (не)пропорционалан | **сóус** сос, умак | **спервá** испрва, најпре | **спéреди** спреда, напред | **стервáтник** стрвинар, лешинар (*птица*) | **стернá, стернь** стрњиште, стрњика | **стремглáв** стрмоглавце, главачке, главом без обзира | **сыпь** осип; **сыпной тиф, сыпняк** пегави тифус, пегавац | **твёрдость** тврдоћа, чврстина; **твёрд(ый)** тврд, чврст; **полутвёрдый сыр** полутврди сир; **твёрдéть** стврдњавати се, отврдњавати; **затвердéть** стврднути се; **затвердевáть** стврдњавати се; **отвердéть** отврднути; **отвердевáть** отврдњавати; **отвердéние, отвердевáние** отврдњавање; **отвердéлость** отврд(ну)лост; **отвердéлый** отврднуо; **затвердítъ** (→*утврдити градиво*) научити напамет; почети понављати (*једно те исто*); **затвéрживать** (*понављајући*) учити напамет; **подтвердíть(ся)** потврдити (се); **подтверждáть(ся)** потврђивати (се); **подтверждéние** потврђивање, потврда; **твёрдítъ** непрестано говорити, понављати; **утвердíть(ся)** утврдити (се); **утверждáть(ся)** утврђивати (се); **утверждéние** утврђивање; потврђивање, потврда; тврђење, тврђа; **утвердítельный, утвердítелен** потврдан; **самоутверждéние** самопотврђивање | **тернóвник, тёrn, терн** трњак, трњина; **тéрние** трње, бодљике; **тернист(ый)** трновит | **терёж** трпеж; **(не)терпеливо(сть)** (не)трпеливо(ст), (не)стрпливо(ст); **(не)терпелив(ый)** (не)трп(е)љив, (не)стрпљив; **терpéние** (с)трпљење; **нетерпéние** нестрпљење, нестрпљивост; **дотерпéть** дотрпети; **терпéть(ся)** трпети (се); **(не)терпíмость** (не)трпеливост; **(не)терпíм(ый)** (не)трп(е)љив; **(не)подношлив;** **натерпéться** натрпети се, напатити се; **нестерпíмо(сть)** неиздрж(љ)иво(ст);

**нестерпíм(ый)** неиздрж(љ)ив; **перетерпéть**<sup>96</sup> претрпети; **потерпéть** отрпети, поднети; стрпети се, издржати; **претерпéть** претрпети, поднети; **претерпевáть** трпети, подносити; **притерпéться** привикнути се, навикнути се, огугллати; **стерпéть** стрпети, отрпети; **стерпéться** привикнути се | **тéрик**ий трпак, опор; **тéрикость** трпкост, опорост | **тéтерев** тетреб | **торговáть** трговати; **торговáться** ценкати се, погађати се; **торгóвец** трговац; **торгóвля** трговина; **торгóвый** трговачки; трговински; **торгпрéд** (**торгóвый представíтель**) трговински представник; **торгпрéдство** (**торгóвое представíтельство**) трговинско представништво; **торжествó** (→одржавано на *тргу, тржници*) свечаност; победа, тријумф; **торжéствен(ный)** свечан | **трáпéза** трпеза | **троебóрье** тробој | **тростníк** трска; **тростíн(к)а** стабљика трске; **тростникóвый** тршчан; **трость** штап (*за ослањање при ходу*) | **усéрдие, усéрдность** усрђе, усрдност, марљивост; **усéрдно** усрдно, марљиво; **усéрдный, усéрден** усрдан, марљив; **усéрдствовать** усрдно, марљиво радити | **ущéрб** уштрб, штета; **в ущéрб** науштрб | **факсíмиле** факсимил | **фельетóн** фелтон | **фýркнуть** фркнути; пр(а)снути у смех; **фýркать** фрк(т)ати; пр(а)скати у смех | **хорváт** Хват; **хорváтский** хватски | **хорт** хрт | **хотéТЬ(ся)** хтети; **захотéТЬ(ся)** прохтети (се), усхтети (се); **захотéть пить, есть** ожеднети, огладнети; **расхотéТЬ(ся)** изгубити вольу, не хтети више; **мне расхотéлось спать** прошла ме је вольа за сном | **хребéт** хрптењача (*кичма*); хрбат, гребен; **хребtóвый** кичмени; хрбатни; **бесхребéтность** бескичмењаштво; **бесхребéтный, бесхребéтен** бескичмен, бескарактеран | **цéрковь** црква; **церквúшка** црквица; **церкóвный** црквен | **циркуль** циркл, шестар; **циркульный** шестарски, кружан | **черéшня** чрешња, трешња; **черéшневый** трешњев | **четvéртый** четврти; **чétверть** четврт(ина); **четвертьфинáл** четвртфинале

## САМОГЛАСНИК МАЊЕ

**агностицизм** агностицизам | **акробáт** акробата | **алгорíтм** алгоритам; **алгоритмíческий** алгоритамски | **анимíзманизм** | **антагонíзм** антагонизам; **антагонíст** антагониста | **антифашизм** антифашизам; **антифашист** антифашиста | **аптéка** апотека; **аптéкарский, аптéчный** апотекарски; **аптéкарь** апотекар; **аптéчка** пéрвой помощи кутија са прибором за прву помоћ | **арбíтр** арбитар; **арбитráж** арбитраж | **аристокráт** аристократа; **аристокráтка** аристократкиња | **артист** артиста, уметник, глумац; мајстор, виртуоз; **артист** теáтра, **кинó** позоришни, филмски глумац; **киноартист** филмски глумац; **киноартистка** филмска глумица; **óперный артист** оперски певаč; **артистíческий** уметнички, глумачки; мајсторски, виртуозан; **артистíчный, артистíчен** мајсторски, виртуозан | **аскéт** аскета | **атавíзм** атавизам | **афорíзм** афоризам | **(прó)блеск** (про)блесак | **ахроматíзм** ахроматизам | **бульвár** булевар; **бульвáрный** булеварски | **вепрь** дивљи вепар | **геóметр** геометар | **глазúрь** глазура, глеђ; **глазурóвка** глазирање, глеђосање; **глазуровáть** глазирати, глеђосати; **глазурóванный, глазúрный** глазиран, глеђосан | **гониóметр** гониометар | **декáэдр** декаедар | **демокráт** демократа | **деспотíзм** деспотизам |

<sup>96</sup> Видите **ПЕРЕ / ПРЕ**.

**диплома́т** дипломата | **длина́** дуљина, дужина; **длинноборóд(ый)**<sup>97</sup> дугобрад; **длинноволокни́стый** дуговлакнаст; **длинноволо́с(ый)**<sup>98</sup> дуговлас, дугокос; **длиннокры́лый** дугокрил; **длинноли́ц(ый)** дуголик; **длинноног(ий)** дугоног; **длиннонос(ый)** дугонос, носат; **длинноро́г(ий)** дугорог; **длиннору́к(ий)** дугорук, рукат; **дли́нны́й, дли́нен, дли́нна́, дли́нно** дугачак; **дли́тельны́й, дли́телен** дуг, (дugo)трајан; **дли́тельно́сть** дуготрајност, трајање; **дли́ться** трајати, продужавати се; **путеше́ствие** **дли́лось ме́сяц**<sup>99</sup> путовање је трајало месец дана; **продлítъ** продужити; **продлевáть** продужавати; **продле́ние** продужење, продужавање | **догмати́зм** догматизам; **догма́тик** догматичар | **дозимéтр** дозиметар | **досъé** досије | **драть** дерати; туhi; **додра́ть** додерати; **драться** туhi се; **дрáка** туч(њав)a; **драчли́вость** склоност према тучи, свадљивост; **драчúн** свадљивац; **драчúнья** свадљивица; **драчли́в(ый)** склон тучи, свадљив; **изодра́ть(ся)** издерати (се), одрпати (се); **изодранный** издеран, одрпан; **ободра́ть(ся)** одерати (се), одрпати (се); **ободра́ть кору́ с дёрева** огулити кору са дрвета; **ободра́ть лицо** изгребати лице; **ободра́нец** одрпанац, одрпанко; **ободра́нка** одрпаница, одрпанка; **ободранный** одеран, огуљен; одрпан; **обдира́ть** одирати, дерати, гулити, лушити; гребати; одирање (*коже с оваца*), луштење (*жиста*), гульчење (*коре*); **обдира́ла** дерикожа, гуликожа; **продра́ть** п(r)одерати, поцепати; **продра́ться** п(r)одерати се; пробити се, прогурати се; **продира́ть** дерати, цепати; **продира́ться** дерати се; пробијати се; **раздира́ть(ся)** раздирати (се), цепати (се); **разодра́ть(ся)** раздерати (се), поцепати (се); **содра́ть(ся)** здерати (се), згулити (се); **сдира́ть(ся)** дерати (се), гулити (се) | **дуали́зм** дуализам | **жезл жезло** | **идеали́зм** идеализам; **идеали́ст** идеалиста | **ипрít** иперит | **как ка(к)o;** **как прáвило** по правилу | **калибр** калибар; **калибровый** калибарски; **крупнокали́берный** крупнокалибарски | **капитали́зм** капитализам; **капитали́ст** капиталиста | **кедр** кедар | **кларнёт** кларинет; **кларнети́ст** кларинетиста | **контр-адмира́л** контраадмирал; **контрреволю́ция** контрреволуција; **контрреволюционéр** контрреволуционар; **контрреволюцио́нность** контрреволуционарност; **контрреволюцио́нны́й, контрреволюцио́нен** контрреволуционаран | **кухня** кухиња; **кухонны́й** кухињски | **лакони́зм** лаконизам | **лгать** лагати; **залгáться** залагати се (*упустити се у лагање*); **изолгáться** излагати се, пролагати се; **налгáть** налагати; **оболгáть** облагати, оклеветати; **лганьё** лагање; лаж; **лжец, лгун** лаж(љив)ац, лажов; **лгунья** лажљивица; **лживость** лажљивост; **лжив(ый)** лажљив; лажан; **лженаука** надринаука; **лженау́чный** надринаучни; **лжесвидéтель** лажан сведок; **лжесвидéтельство** лажно сведочење; **лжесвидéтельствовать** лажно сведочити | **лири́зм** лиризам | **(деци)лítр** (деци)литар; **(полу)литро́вый** (полу)литарски | **маврMавар** | **магнети́зм** магнетизам | **манóметр** манометар | **материали́зм** материјализам; **материали́ст** материјалиста | **мгла** магла | **перíметрperиметар**; **(деци)мéтр** (деци)метар; **киломéтр** километар; **(кило)метро́вый** (кило)метарски; **сантиме́тр** сантиметар; **сантиметро́вый** сантиметарски | **механи́зм** механизам | **милитари́зм** милитаризам; **милитари́ст**

<sup>97</sup> Видите ОРО / РА.

<sup>98</sup> За претходне две речи Видите ОЛО / ЛА.

<sup>99</sup> Видите УНАКРСТ.

милитариста | **министр** министар | **мистицизм** мистицизам | **модернизм** модернизам | **мозг(ый)** мозак; **костный мозг** коштана срж, мождина; **до мозга костёй** до сржи; **смерть мозга** мождана смрт; **мозговой** мождани; **(об)мозговать** (про)мозгати; **мозжечок** мали мозак, церебелум | **момент** моменат, тренутак, часак | **мышца** мишица, мишић, мускул; **мышечный** мишићни | **нацизм** нацизам; **нацист** нациста; **нацистка** нацисткиња | **националист** националиста; **национализм** национализам | **несказанно** неисказано, неисказиво, неизрециво; **несказан(ный)** неисказан, неисказив, неизрецив | **ноктурн** ноктурно | **нрав** нарав; **нравы** обичаји; **злонравие** злонаравље, злоћудност; **злонравный**, **злонравен** злонараван, злоћудан; **нравоучение** наравоученије, морална поука; **нравоучительный**, **нравоучителен** поучан; **(без)нравственность** (без)наравственост, (не)моралност; **(без)нравствен(ный)** (без)наравствен, (не)моралан | **обхват** обухват(ање); **обхватить** обухватити; **обхватывать** обухватати | **одр** одар | **округ** уокруг | **октадр** октаедар | **олеандр** олеандар, лијандер | **оптимист** оптимиста | **организм** организам | **оркестр** оркестар | **отбор** одабир(ање) | **параметр** параметар | **плеоназм** плеоназам | **плутократ** плутократа | **позитивизм** позитивизам; **позитивист** позитивиста | **полиморфизм** полиморфизам; **полиэдр** полиедар | **прагматизм** прагматизам | **примитивизм** примитивизам | **прозайзм** прозаизам | **прозелизм** прозелитизам | **протекционизм** протекционизам | **протестантизм** протестантизам | **расизм** расизам; **расист** расиста | **рационализм** рационализам; **рационалист** рационалиста | **(за)рдеть(ся)** (за)рудети (се) | **реализм** реализам; **реалист** реалиста | **(био)ритм** (био)ритам | **ројализм** ројализам; **ројалист** ројалиста | **русизм** русизам; **русист** русиста | **садизм** садизам; **садист** садиста; **садистка** садисткиња; **садистский** садистички | **сатанизм** сатанизам | **сврнут** свргнути; **свергать** свргавати; **свержёние** свргавање | **семестр** семестар | **сепаратизм** сепаратизам; **сепаратист** сепаратиста | **скафандр** скафандер | **солист** солиста; **солистка** солисткиња | **спектр** спектар | **спутник** сапутник, пратилац; сателит; **спутница** сапутница | **срёдне** осредње, просечно | **схематизм** схематизам | **так** тако | **таксист** таксиста | **темп** темпо | **тетрадр** тетраедар | **тигр** тигар | **треск** тресак | **триместр** триместар, тромесечје | **туризм** туризам; **турист(ка)** турист(кињ)а | **тырло** трло | **фатализм** фатализам; **фаталист** фаталиста | **фашизм** фашизам; **фашист** фашиста | **финал** finale | **фойе** фоаје | **формализм** формализам; **формалист** формалиста | **фразеологизм** фразеологизам | **футуризм** футуризам; **футурист** футуриста | **царизм** царизам | **(эпи)центр** (епи)центар | **цинизм** цинизам | **шовинизм** шовинизам; **шовинист** шовиниста | **эгоизм** егоизам; **эгоист** егоиста; **эгоцентризм** егоцентризам | **экстремизм** екстремизам; **экстремист** екстремиста | **эмпиризм** емпиризам; **эмпириокритицизм** емпириокритицизам | **эстет** естета; **эстетизм** естетизам

## СУГЛАСНИК ВИШЕ

**белизна** белина | **бледно** бледо, неизразито; **бледный, бледен** блед, неизразит; **(по)бледнеть** (по)бледети | **весельчак** весељак | **вечер** вече; **вечереть** вечерити, смркавати се; **вечером, вечерком** вечером, увече | **вињетка** вињета | **вол** вô | **гвардеец** гардиста;

**гвардия** гарда; **гвардейский** гардијски | **глётчер** глечер, ледник | **гобо́й** обоа; **гобо́ист** обоиста | **горельеф** орельеф | **диспéтчер** диспетчер; **диспéтчерский** диспетчерски | **éвнух** евнух | **европéец** Европљанин; **европéйка** Европљанка; **европéйцы** Европљани; **европéйский** европски | **егíпетский** египатски; **египтáин** Египћанин; **египтáинка** Египћанка; **египтáне** Египћани | **епáрхия** епархија; бискупција; **епархиáльный** епархијски; бискупски; **(архи)епíскop** (архи)епископ; (над)бискуп; **(архи)епíскopский** (архи)епископски; (над)бискупски | **иней** иње, слана; **йнист(ый)** ињаст; **зайндеветь** покрити се ињем; **зайндевелýй** покривен ињем | **коктéйль** коктел | **комплéкт** комплет; **(не)комплéктность** (не)комплетност; **(не)комплéктный** (не)комплетан, (не)потпун; **комплектовáние**, **комплектóвка**, **комплектáция** комплетирање; **(с)комплектовáть** комплетирати; **комплектúющие** (издéлия)<sup>100</sup> компоненте; **укомплектовáть** комплетирати, употпунити; **укомплектóвывать** компетирати, употпунјавати | **кривизнá** кривина, искривљеност, закривљеност | **кто ко(ји)**; **никтó** нико | **нет не** | **лёгкий, лёгок**<sup>101</sup> лак, лаган; **легкó** лако; **легкоатлéт(ка)** лакоатлетичар(ка); **(легко)атлетíческий** (лако)атлетски; **легковéрность, легковéрие** лаковерност, лаковерје; **легковéрный**, **легковéрен** лаковеран; **легковóй** автомобиль, **легковúшка** путничко возило; **легковоспламеняющíйся** лако запалив; **легокрыл(ый)** лакокрил; **легкомысленный**, **легкомыслен** лакомислен; **легкомыслие** лакомисленост; **легконóгий** лаконог; **лёгкость** лакоћа; **налегкé** без пртљага; лако обучен; **лёгкое** (→лако je, плута) плуће, плућно крило; **лёгкие** плућа; **лёгочный** плућни; **нелёгкий** (→нимало лак) тежак; напоран; **нелегкó** тешко, напорно; није лако; **облегчítь** олакшати; **облегчítься** постати лакши, једноставнији; осетити олакшање; **облегчáть** олакшавати; **облегчáться** постајати лакши, једноставнији; осећати олакшање; **облегчéние** олакша(ва)ње; **облегчённый** олакшан; **појестављен** | **летóк** лётото (*отвор за пчеле на кошници*) | **марionéтка** марионета | **мeценáт** мецена, покровитељ | **мензúрка** мензура, мерна посуда | **мérка** мера, мерило | **невзgода** незгода | **новизná, новíнка** новина, новост | **отдéл** одељење; одељак; **отделéние** одељење; издавање; излучивање (*гноја*); **пéрвое отделéние концéрта** први део концерта; **отделítъ(sя)** оделити (се), одвојити (се); **отделáть(sя)** одељивати (се); **(не)отделíмост** (не)одељивост, (не)одвојивост; **(не)отделíм(ый)** (не)одељив, (не)одвојив; **отдељно(сть)** оделито(ст), одвојено(ст); **отдељный** оделит, одвојен, засебан; посебан; **отдељный** человéк појединац | **отдúшина, отdúшник** одушка | **отчáян(ный)** очајан; очајнички | **пáкостник** пакосник; **пáкостница** пакосница; **пáкость** пакост; **пáкостный, пáкостен** пакостан; **пáкостный постúпок** одвратан поступак; **пáкостничать** пакостити; **пáкостить** пакостити; прљати, поганити (*о животињама*) | **пипéтка** пипета | **писк** писак, писка; пијукање; **пискливость** пискаст; **писклив(ый), пискляv(ый)** пискав, пиштав; **пискнуть** писнути | **плакéтка** плакета | **плутáть** лутати; **заплутáться** залутати | **подáльше** подаље | **пóздний** поз(д)ан, позни, касни; **пóздно** позно, касно, доцкан; **допоздná** докасна, докасно; **запоздáлость** закаснелост; **запоздáние** закашњење; **запоздáть, опоздáть** закаснити, окаснити; **запáздывать, опáздывать** закашњавати,

<sup>100</sup> Видите **ДОКУЧИВО**.

<sup>101</sup> У свим речима до наредне усправне црте Г се изговара као X.

окашњавати; **запозда́лый, опозда́лый** закаснео, окаснео | **пополáм** попола | **прáздник** празник; **(от)прáздновать** (от)празновати; **прáздничать** празновати; ленчарити; **прáзднование** празновање; **прáзднество** свечаност, прослава; **прáздничный, прáздничен** праздничан, свечан; **предпрáздничный** претпразнички; **празнослов(ие)** празнослов(ље); **празнословить** празнословити; **прáздность** испразност; беспосличење; **прáздный,** **прáзден** испразан; беспослен | **престóл** престо; **престóльный прáздник** храмовна слава, црквена (манастирска) слава | **присúтствие** присуство, присутност; **присúтствие дúха** присебност; **присúтствовать** присутствовати; **присúтствующий** присутан | **приyательница** приятельница | **путч** пуч; **путчи́ст** пучиста; **путчи́стский** пучистички | **респúблика** република; **республикáнец** републиканац; **республикáнка** републиканка; **республикáнский** републикански; републички | **речíст(ый)** речит | **рýфма** рима, слик; **рифмáч, рифмоплёт** стихоклепац; **рифмовáть(ся)** римовати (се); **рифмóванный** римован | **сапфíр** сафир | **(само)убíйца** (само)убица; **(само)убíйство** (само)убиство; **(само)убíйственный, (само)убíйственен** (само)убиствен; **убíйственность** убиственост; **братоубíйство** братоубиство; **братоубíйца** братоубица; **братоубíйственный** братоубилачки | **сейф** сеф | **скетч** скетч | **сми́рно! војн.** мирно!; **сми́рный, сми́рен** миран | **сóкол** соко; **гол как сокóл** нема пас за шта да га уједе | **срок** рок; в срок, к срóку на време, о року; **досрóчный** превремен, пре рока; **отсрóчить** одгодити, одложити; **отсрóчивать** одгађати, одлагати; **отсрóчка** одгађање, одлагање; **просрóчить** пропустити, прекорачити рок; **просрóчивать** пропуштати, прекорачивати рок; **просрóчка** пропуштање, прекорачење рока; **срóчный, срóчен** рочни; хитан | **старéшина** старешина | **стол** сто; **держáть стол** столовати | **стрíжка** стрижка; шишање | **тайкóм** тајом, (по)тајно | тут ту, овде | **хлы́нуть** линути, шикнути; навалити, журнути | **хурмá** урма

## СУГЛАСНИК МАЊЕ

акúла ајкула; **акúлий** ајкулин | **индустрiализáция** индустирализација; **индустрiализíровать(ся), индустрiализовáть(ся)** индустиријализовати (се); **индустрíя** индустирија; **индустрiáльный** индустијски | **инициáтор** иницијатор, покретач, зачетник; **инициатíва** иницијатива; **инициатíвность** иницијативност; **инициíровать** иницирати; **инициатíвный, инициатíвен** иницијативан; **безинициатíвный, безинициатíвен** безиницијативан | **Иоáнн Златоúст(ый)** Јован Златоуст(и) | **йшиас** ишијас | **лабиализáция** лабијализација; **лабиализовáть(ся)** лабијализовати (се); **лабиáльный** лабијалан, уснен | **лаби́льность** лабилност, колебливост; **лаби́льный, лаби́лен** лабијалан, колебљив | **обвалíть(ся)** обалити (*срушити, одронити*) (се); **обва́ливать(ся)** обаљивати (*рушити, одроњавати*) (се); **обвáл** одрон, одроњавање; обрушавање; лавина | **осáда** опсада; **осадíть** о(п)садити; **осаждáть** о(п)седати; **осáдный** опсадни | **политикáн** политикант; **политикáнство** политикантство | **порúчик** поручник | **релé** релеј | **трапл** травл | **убýток** губитак; **убýточный, убы́точен** губиташки | **úтро** јутро; **úтреня** јутрење; **úтром** ујутро; **наúтво** наредног јутра; **úтренний** јутарњи; **поутрú** ујутро, изјутра; **предúтренний** предјутарњи

## ЗАМЕНА САМОГЛАСНИКА

**влечь привлачти**, мамити; вући, теглити; **влечь за собой** повлачти за собом, имати за последицу; **влечење** склоност, страсть; **завлечь** привући, примамити; **завлекать** привлачти, примамљивати; **завлекательный, завлекателен** привлачен, примамљив; занимљив; **извлечь** извући; **извлекать** извлачти; **извлекать (извлечь)** корень (из)вадити корен, кореновати; **извлечење** извлачење, вађење; **привлечь** привући, придобити; **привлекать** привлачти, придобијати; **привлечење** привлачење, позивање; **привлекательность** привлачност, примамљивост; **привлекательный, привлекателен** привлачен, примамљив | **грянутъ(ся)** гру(х)нути (се), треснути (се) | **жаждада жеђ**; жудња; **жаждатъ жеђати**, жеднети; жудети; **жадность** жудња, пожуда; похлепа; шкртост; **жадина** грамзивац, халапљивац; шкртица; **жадный, жаден** (по)жудан, жељан, жедан, похлепан, грамзив; шкрт | **издавна** одавно | **кукареку** кукуреку; (за)кукарекать (за)кукурекати; **кукарекнуть** кукурекнути; **прокукарекать** прокукурекати | **Средиземноморье** Средоземље, Медитеран; **средиземноморский** средоземни, медитерански | **чокнуться** чукнути се, куцнути се; **чокаться** чукати се, куцати се; **чокнутый ъакнут**, шашав | **ярмо, ярём** јарам; **ярёный скот** теглећа марва; **ярёные вёны** вратне жиле; **подъярёмы** подјармљен

## ЗАМЕНА СУГЛАСНИКА

**битва** битка | **боярин** бољар, великаш; **боярыня** бољарка, великашица; **боярский** бољарски, великашки | **будущность, будущее** будућност; **будущий** будући, следећи, наредни, идући | **вместить(ся), уместить(ся)** сместити (се); **вмещать(ся), умешать(ся)** смештати (се); **вместылище** сместиште, спремиште | **гогот, хохот** кикот, хохот; **гоготание** хохотање; гакање; (за)гоготать (за)хохотати; (за)гакати; **хохотание** хохотање, кикотање; (за)хохотать (за)хохотати, (за)кикотати се; **хохотнуть** кикотнути се | **гриб гљива, печурка<sup>102</sup>**; **грибной суп** чорба од гљива; **грибовидный, грибовиден, грибообразный, грибообразен** гљиваст; **грибок** гљивица; **грибковые заболевания** гљивична оболења | **данныость** датост; **данный дати, дотичан; данные подаци** | **датчанин** Данац; **датчанка** Данкиња; **датчане** Данци; **датский** дански | **жест гест; жестикулировать** гестикулисати; **жестикуляция** гестикулација | **инжектор** инјектор; **эжектор** ејектор | **калорийность** калоричност; **калорийный, калориен** калоричан | **кубок куп(а), пехар; кубковый матч<sup>103</sup>** куп-меч | **марганец** манган(Mn) | **машинальный, машинален** машиналан | **мешанина** мешавина | **недоставать** недостајати | **неотступно(стъ)** неодступно(ст); **неотступный, неотступен** неодступан | **ольхá** јоха, јова | **от од** | **отблеск** одблесак, одсјај; **отблескивать, отблескывать** одблесквати, одсјајвати | **паутинна паучина; паутинка** паучиница; нит паучине; **паутинист(ый), паутинный** паучинаст | **пепел** пепео; **пепельница** пепельара | **персидский** персијски | **позволение, дозволение** дозвола; **с вা�шего позволения** ако

<sup>102</sup> Сада разумете значење презимена Пушкиновог погинулог пријатеља А. С. Грибоједова, писца „Невоље због памети“.

<sup>103</sup> Видите А, Я / Е.

дозволите; **позвóлить**, **дозвóлить** дозволити; **позволя́ть**, **дозволя́ть** дозвольавати; **(не)позволýтельный**, **(не)позволýтelen**, **(не)дозволýтельный**, **(не)дозволýтelen**, **(не)дозвóленный** (не)дозвольен | **(пере)продáжа**<sup>104</sup> (пре)продажа; **распродáжа** распродажа; **продáжность** поткупливост, подмитливост; **продáжный**, **продáжен** продајни; за продају; поткупљив, подмитљив | **равníна** равница | **(не)свобóда** (не)слобода; **(не)свобóдный**, **(не)свобóден** (не)слободан; **свободолюбéц** слободольубац; **свободолюбíв(ый)** слободольубив; **свободолюбие** слободольубље; **свободомы́слие** слободоумље, слободоумност; **свободомы́сящий** слободоуман; **освободíтель** ослободилац; **освободíтельница** ослободитељица; **освободíтельный** ослободилачки; **освободíть(ся)**, **высвободíть(ся)** ослободити (се); **освобождáть(ся)**, **высвобождáться** ослобађати (се); **освобождéние**, **высвобождéние** ослобађање, ослобођење | **сквозь** кроз; **сквозíть** скрозити се, провидети се, бити провидан; скрозирати, продирати (*светлост*); использовать се; **сквозíт** бије промаја; **сквознóйвéтер**, **сквозняк** промаја; **насквóзь** (на)скроз; **сквáжина** бушотина | **служáнка** служавка | **сучíть(ся)** сукати (се), упредати (се); **сучёный** усукан, упреден; **засучíть(ся)** засукати (се); **засúчивать(ся)** засукивати (се) | **трапéция** трапез | **цеолít** зеолит | **чемерíца** чемерика | **чех** Чех; **чéшка** Чехиња; **чéхи** Чеси | **чихáть** кихати, кијати; **кашљуцати** (мотор); **чихáть** мне на него, мне на него нач(i)хáть фућкам ја на њега; **чихнúть** ки(x)нути; **чих(áнье)** кихање, кијање; **зачихáть** закихати | **шалфéй** жалфија, кадуља | **шаровáры** шалваре | **(за)шуршáть** (за)шуштати | **щепáть** цепати, тесати трешће; **щéпка** (→цепка) треска, ивер, луч; **расщепáть** расцепати; **расщепíть(ся)** расцепити (се); **расщеплáть(ся)** цепати (се); **расщеплéние** цепање | **щетíна** четина, чекиња; **щетínnый**, **щетíнист(ый)** чекињаст, чекињав | **юмор** хумор, духовитост; **юморéска** хумореска; **юморíст** хумориста; **юмористíческий**, **юмористíчный**, **юмористíчен** хумористички, хумористичан

## КРАЋЕ

Афорíст афористичар | **бýтúм** битумен; **бýтúмный** битуменски | **биfштéкс** бифтек | **благословéние** благослов | **вáрвар** варварин | **величáвость** величанственост; **величáв(ый)** величанствен | **виадúк** вијадукт | **вíлка** виљушка | **гордéц** гордељивац, надувенко | **гóрец** горштак, брђанин | **гráбли** грабуље | **грай** граја, грактање, крештање (*птичје*) | **грéлка** грејалица | **дань** данак | **дáта** датум | **дейтéрий** деутеријум | **диагнóст**, **диагнозíст** диагностичар | **дражé** дражеја | **жалюзí** жалузине, ролетне | **жráть**, **сжиráть** ждерати; **дожráть** дождерати; **дожирáть** дождеравати; **жратvá** ждериво; **нажráТЬ(ся)** наждерати (се); **нажирáТЬ(ся)** наждирати (се); **обожráТЬся** преждерати се; **обжиráТЬся** преждеравати се; **пожráТЬ**, **сожráТЬ** п(р)ождерати; **пожирáТЬ** прожирати | **забýть** заб(орав)ити; **забывáТЬ** заборављати; **забвéние** забвеније, заборав; **забывáние** заборављање; **забýчивость** заборавност; **забýчив(ый)** забораван; **незабывáем(ый)**, **незабвéнnyй**, **незабвéнен** незабораван | **зад** задњи део, задњица | **záумь** заумље | **зверолóв** звероловац | **идиóтка** идиоткиња | **калий** калијум; **калиевый**, **калийный** калијумов |

<sup>104</sup> Видите **ПЕРЕ / ПРЕ**.

**каменотёс, камнетёс, камнерéз** каменорезац, тесач камена | **клич** поклич | **кол** колац; кең (*оценка*); **посадить на кол** набити на колац; **поставить кол** дати јединицу; **кóльшек** кочић | **колбасá** кобасица; **колбáсник** кобасичар; **колбáсный** кобасичарски | **кóмик** комичар | **критéрий** критеријум | **кrott** кртица | **крупá** ~ (*суградица, ситан град*); прекрупа, крупица | **курьёз** куриозитет | **лай** лајање, лавеж | **латыńь** латински језик | **лень** леност, леноћа; **лентяй** лењивац; **лентяйка** лењивица; **лентяйничать** ленчарити | **лилипúт** лилипутанац, кепец | **ли́рик** лиричар | **лис** лисац; **лисá, лиси́ца** лисица; **ли́сий, лиси́ный** лисичји | **ли́тий** литијум | **мáгний** магнезијум | **мазь** масти (мелем; мазиво) | **мах** (за)мах; **маховíк, маховóе колесó**<sup>105</sup> замајац, замајни точак | **медонóс** медоносница, медоносна билька; **медонóсный, медонóсен** медоносан; **медонóсные цветы́** медоносно цвеће | **мезозóй** мезозоик; **мезозóйский** мезозојски | **мéна** мењање, замена, размена | **мóдник** помодар; **мóдница** помодарка; **мóдно** модерно | **моль** мольцац; мол, грам-молекул | **монстр** монструм | **мор** морија, помор | **моратóрий** мораторијум | **москви́ч** Московљанин | **мочá** мокраћа, урин; **мочевíна** карбамид, уреа; **мочеиспускáние** (→*испуштање мокраће*) мокрење, уринирање; **мочегóнное средство** (→*гони мокраћу*) средство за појачано мокрење, диуретик; **мочеиспускáтельный канал** мокраћни канал; **мочиться** мочати, мокрити; **помочиться** помокрити се | **натрий** натријум; **карбонáт** натријум-карбонат | **нérвно** нервозно | **никáк** никако | **ниóbий** ниобијум | **нумизмáт** нумизматичар | **обожáть** обожавати; **обожáтель** обожаватељ, обожавалац; **обожáтельница** обожаватељица, обожаватељка; **обожáние** обожавање; **обожéние** обожење | **опéрить(ся)** опернатити (се) | **óптик** оптичар | **ось** ос(овин)а | **охват** обухват(ање); **охватить** обухватити; **охватывать** обухватати; **охватный** обухватан | **перенóсица**, перенóсьепконосница, носна кост | **петь** певати; **допéть** допевати; **допевáть** допевавати; **запéть** запевати; **запевáть** почињати певати; **отпéть** отпевати; опојати; **отпевáть** опојавати, држати опело; **отпевáние** опело; **пéвчий** појац; **пéвчие птицы** птице певачице; **пéние** (→*сткњ.пјеније*) певање, песма; **пропéть** пропевати, отпевати; певати (извесно време) | **планетáрий** планетаријум | **плебéй** плебејац | **плутóний** плутонијум | **повéрье** празноверје | **политóлог** политолог; **политолóгия** политологија; **политологíческий** политиколошки | **поредéть** проредити се | **ráдий** радијум; **ráдиевый** радијумов, радијумски | **рис** рижа, пиринач; **рýсовый** пиринчани | **санатóрий** санаторијум, лечилиште; **санатóрный, санатóрский** санаторијумски | **семь** седам; **семнáдцать** седамнаест; **сéмьдесят** седамдесет; **семьсóт** седамсто; **семёрка** седмица (*бројка; карта*); седморо, седморица (*људи*); **сéмеро** седморо, седморица; **семиднéвный** седмодневни; **семикráтный** седмократан; **семилéтний** седмогодишњи | **смúта** смутња; **смутýн** смутљивац; **смутýнка** смутљивица | **сótня** стотина; **сótый** стоти; **одна**<sup>106</sup> **сótая** једна стотинка | **стíмул** стимуланс, подстицај | **так** тако | **там** тамо | **(пиро)тéхник** (пиро)техничар | **тикатъ** тиктакати; **тиканье** тиктакање | **тиráн** тиранин | **тóриј** торијум | **треть** трећина | **турнé** турнеја | **усóбица** међусобица, размирица | **холокóст** холокауст |

<sup>105</sup> Видите **ЗАБОРАВЉЕНО?**

<sup>106</sup> Видите **О / ЈЕ.**

цéзий цезијум | ценз цензус | цéнник ценовник | цикл циклус | цирк циркус; цирковóй циркуски | явь јава, стварност

## ДУЖЕ

амортиза́тор амортизер | Балка́ны Балкан | безболéзненно(стъ) безболно(ст); безболéзнен(ный) безболан | ветерина́рия ветерина | взвод вод; взвóдный (командíр) водник | викáрий викар | водопровóд водовод; водопровóдчик водоинсталатер; водопровóдный водоводни | вознамéриться намерити, наумити; вознамéриваться намеравати | гагáкать гакати (*гуска*) | геодезíст геодета; геодезíческий геодетски | делопроизводíтель деловођа; делопроизвóдственный деловодни; делопроизвóдство деловодство | заблаговрéменно благовремено; заблаговрéмennый благовремен | землеописáние земљопис | инстáнция инстанца | Ирлáндия Ирска; ирлáндец Ирац; ирлáндка Иркиња; ирлáндцы Ирци; ирлáндский ирски | каменолóмня каменолом | картофель, картошка кртола, кромпир; картофель в мунди́ре кромпир куван у лъусци; картофелекопáлка копачица кромпира (*машина*) | кáфель каль, глеђосана плочица; кáфельная печь кальева пећ | клавесíн клавсен | Кóрфу Крф | корчевáть крчити, вадити с кореном; корчевáние, корчёвка крчење; раскорчевáть раскрчити, искрчити; раскорчёвывать раскрчивати, искрчивати | котловíна котлина; котловínnый котлински; котловáн темельна јама | котóрый који | кунíца куна | купáльщик купач; купáльщица купачица | лекárство лек; лекárственный лековит; лекárственные растéния лековито растиње, билье | лени́во лењо | малевáть малати, сликати бојама; намалевáть намазати (*rђаво, невешто насликати, наиминкати*); намалевáться намазати се; размалевáть невешто обояти, ишарати; размалёвывать невешто бојити | метропóлия метропола | микроавтóбус минибус | монашество монаштво; монашеский монашки | музицирóвать музицирати | мúченичество мучеништво | мучítельно мучно; мучítельный, мучítелен мучан | надéжда нада; (по)надéяться (по)надати се; (по)уздати се | накóжная болéзнь кожна болест | наполовíну напола; донекле; напополáм напола | наслаждéние наслада, уживање | Неáполь Напуль | непосрéдственно(стъ) непосредно(ст); непосрéдственный, непосрéдственен непосредан | огневíца огњица, грозница | окарикатúрить, окарикатúривать карикирати | паропровóд паровод; паропровóдный пароводни | пенáльти спорт. пенал | пíршество пир; пíршествовать пировати; пíршственный гозбени; пирúшка вечеринка, седелька | поблíзости близу, у близини | подбочéниться, подбочýться подбочити се; подбочéниваться подбачати се | покрóй крој | Южный по́люс Јужни пол | подпрúга попруг, колан | правописáние правопис | преподавáть предавати; преподавáние предавање, настава; преподавáтель предавач, наставник, професор; преподавáтельский предавачки, наставнички, професорски | привилегирóванность привилегованост, повлашћеност; привилегирóванный привилегован, повлашћен | провозгласíть прогласити; провозглашáть проглашавати; провозглашéние проглашење; проглас | произрастí израсти (*о биљкама*); произрастáть израстати | проúшина ушица, ушка (*секире, мотике*) | путеводíтель (→који путем води)

водич (*књига*); **путево́дная звезда** звезда водиља | **репти́лия** рептил, гмизавац | **(за)рукоплеска́ть** (за)пљескати, (за)тапшати, аплаудирати; **рукоплеска́ние** пљесак, пљескање, тапшање, аплауз | **сабота́жник** саботер; **сабота́жница** саботерка; **саботи́рование** саботирање; **саботи́ровать, сабота́жничать** саботирати; **сабота́жнический** саботерски | **(не)самосто́ятельно(стъ)** (не)самостално(ст); **(не)самосто́ятельный, (не)самосто́ятелен** (не)самосталан | **скачóк** скок | **(не)справедли́во(стъ)** (не)праведно(ст); **(не)справедли́в(ый)** (не)праведан | **субтýтр** титл | **тéзис** теза | **телёно́к** (→*отељен*) теле | **тérция** терца | **услóвие** услов | **(полу)финáл** (полу)финале | **флоти́лия** флотила | **человéк** човек; **человеколíбие** човекольубље, човекольубивост; **человéчек** човечић, човечульак; **человéческий** човеч(и)ји, човечански, људски; **человéчий** човеч(и)ји, људски; **человéчество** човечанство; **(бес)человéчность** (не)човечност; **(бес)человéчный, (бес)человéчен** (не)човечан | **чи́рей** (*гнојни*) чир | **шáхматы шах** (*игра*); **шахматист(ка)** шахист(киња); **шáхматная доска**<sup>107</sup> шаховска табла | **шипóвник** шипак, дивља ружа | **эпитéлий** епител | **эволюционíровать** еволуирати

## A, Я / Е

**актуа́льно(стъ)** актуелно(ст); **актуа́льный, актуа́лен** актуелан | **англи́йский** енглески; **англичáин** Енглез; **англичáнка** Енглескиња; **англичáне** Енглези; **Англия** Енглеска | **анклáв** енклава | **Армéния** Јерменија; **армянíн** Јерменин; **армянка** Јерменка; **армяне** Јермени; **армянский** јерменски | **блáха** (→блех) метална значка (*с утиснутим бројем, натписом*); (*украсна*) метална плочица | **брéмя** бреме; **обременíть** обременити, оптеретити; **обременя́ть** обремењивати; **обременéние** обремењавање, оптерећивање; **обременённый** обремењен, оптерећен; **обременítельный** мучан, тежак, тегобан | **вечéрня** вечерње (*вечерња црквена служба*) | **визуа́льный** визуелан | **виртуа́льный,** виртуален виртуелан | **висéчий** висећи | **вítязь** вitez | **водя́нка, водянáя** водена болест; **водяни́стость** воденастост; **водяни́ст(ый)** воденаст, водњиков; **водянóй** воден; водени дух, водењак; **водянáя лíлия** локвањ; **водянáя мéльница** (→*мeљe*) воденица | **врéмя** време; **время(пре)провождéние** провођење времена; **временáми** повремено; **маши́на врéмени** времеплов; **врéменно** привремено | **вýмя** виме | **вязáть** везивати; плести; кукичати; **ввязáть(ся)**<sup>108</sup> уплести (се); **ввя́зыва́ть(ся)** уплитати (се); **вязáльщик** везач; плетилац; **вязáльщица** везачица; плетиља; **вязáнка** свежањ; **вýзанка** плетиво, плетена ствар; **вязáние, вязáнье** вез(ив)ање; плетење; кукичање; плетиво; **вязáльный** плетаћи; **вýзаный** (ис)плетен; **вы́вязать** исплести; **вывáзыва́ть** исплетати; **завязáть(ся)** завезати (се); заподенути (се); **завáзыва́ть(ся)** завезивати (се); заподевати (се); **навязáть** привезати; наплести (*много*); наметнути; **навязáться** наметнути се; **навáзыва́ть** привезивати; плести (*много*); наметати; **навáзыва́ться** наметати се; **навáзчив(ый)** наметлив; **навáзчивая идéя (мысль)** фикс-идеја; **надвязáть** доплести (*чарапе итд.*); надовезати, продужити (*конопац*); **надвáзыва́ть** доплетати; надовезивати, продужавати;

<sup>107</sup> Видите **О / А**.

<sup>108</sup> Видите **В / У**.

**отвяза́ть(ся)** одвезати (се); **отвязы́вать(ся)** одвезивати (се); **отвязка** одвезивање; **перевяза́ть**<sup>109</sup> превезати, повезати; превити; **перевязы́вать** превезивати, повезивати; превијати; **перевязка** превезивање, повезивање; превијање; завој; **перевязочный материа́л** завојни материјал; **перевязочный пункт** превијалиште; **повяза́ть(ся)** повезати (се); **повязы́вать(ся)** повезивати (се); **повязка** повез, повеска; завој; **подвяза́ть** подвезати, привезати; **подвяза́ться** подвезати се, потпасати се; **подвязы́вать** подвезивати, привезивати; **подвязы́ваться** подвезивати се, потпасивати се; **подвязка** подвезица; **привяза́ть(ся)** (при)везати (се); **привязы́вать(ся)** (при)везивати (се); **привязанность** (при)везаност, приврженост; **привязка** (при)везивање; веза, повезаност; **привязь** привеза, узица; **развяза́ть(ся)** развезати (се); **развязы́вать(ся)** развезивати (се); **связь** (с)веза; **радиосвя́зь** радио-веза; **связанность** (по)везаност; спутаност; **связан(ный)** (по)везан; спутан; **связа́ть** (по)везати; исплести; **связы́вать** (по)везивати; **связа́ться** повезати се; **связы́ваться** повезивати се; **связист** службеник ПТТ; везиста; **связка** свежањ; тетива, жила; **голосовы́е**<sup>110</sup> **связки** гласне жице; **(не)связность** (не)повезаност; **(не)связный**, **(не)связен** (не)повезан; **связочный** везивни, тетивни; **связующий** везивни, спојни; **связывание** (по)везивање, спајање; **бессвязный**, **бессвязен** не(по)везан, несувисао; **бессвязно(сть)** неповезано(ст), несувисло(ст); **коновязь** коњовез; **сноповяза́лка** везачица (*справа за везивање снопова*); **увяза́ть** увезати; повезати, ускладити; **увязы́вать** увезивати; повезивати; **завязнуть**, **ввя́знутъ**, **увя́знутъ** (→*као везан*) заглибити се; **завяза́ть**, **ввя́знатъ**, **увя́знатъ** заглибливати се; **вя́зкость** глибовитост; вискозност; **вя́зкий**, **вя́зок** глибовит; вискозан; **неотвязный**, **неотвязен**, **неотвязчив(ый)** (→*не можеш се од њега одвезати*) наметљив, настрљив; **неотвязность**, **неотвязчивость** наметљивост, настрљивост | **вя́нуть**, **завядáть**, **увядáть** венути; **завя́нуть**, **увя́нуть** увенути; **увядáние** вењење; уве(ну)лост; **завя́дшиj**, **увя́дшиj**, **увя́лшиj** уве(ну)о; **неувядáем(ый)** неувенљив | **глýняный** глинен | **глядéть** гледати; глядеться огледати се; **глýнуть**, **взглянúть** гле(д)нути; **взгляды́вать** погледавати; **вглядéться**, **заглядéться** загледати се; **вгляды́ваться** загледати се; **взгляд** поглед; **выглядеть**<sup>111</sup> изгледати, чинити се; извидети, опазити; **выглянуть** извирити, провирити; помолити се; **выгляды́вать** извиривати, вирити; помальати се; **заглянúть** загледати; свратити часком; **загляды́вать** загледати; свраћати часком; **заглядываться** загледати се; **прóсто** **заглядéньe** милина је гледати; **наглядéться** нагледати се; **наглядно** нагледице, очигледно; **наглядность** очигледност; **наглядный**, **нагляден** очигледан; **непроглядный**, **непрогляден** непровидан; **непроглядная ночь** мркла ноћ; **оглядéть** осмотрити, разгледати; **оглядéться**, **оглянúться** осврнути се, обазрети се; **огляды́вать** осматрати, разгледати; **оглядываться** освртати се, обазирати се; **оглядка** освртање, осматрање; обазривост; **поглядéть(ся)** погледати (се); **погляды́вать** погледати, погледкивати; **подглядéть** кришом погледати, завирити; **подгляды́вать** кришом гледати; **разглядéть** разгледати; схватити; **разгляды́вать** разгледати; схватати | **говя́дина** говедина; **говя́жий суп** говеђа

<sup>109</sup> Видите **ПЕРЕ / ПРЕ**.

<sup>110</sup> Видите **ОЛО / ЛА.**

<sup>111</sup> Видите **ВЫ / ИЗ**.

супа | **грядá** греда (*леја; планински гребен*) | **погрýзнуть** (п)огрезнути; заглибити се; **погрýзать** огрезати; заглибливати се; **грязь** грез, блато; прљавштина; **лицóм в грязь не удрáить** не осрамотити се; **гря́зи** лековито блато; бања са лековитим блатом; **грязелечéние** лечење лековитим блатом; **грязнéть** прљати се, блатити се; **грязнítъ** прљати, блатити; **грязнítъся** прљати се, блатњавити се; **грязнýй, грязен** прљав, блатњав; **грязно-зелёный** прљавозелен; **загрязнéние** прљање; **загрязнéние окружáющей среды** загађивање човекове околине; **загрязнítъ(ся)** запрљати (се), загадити (се); **загрязнýть(ся)** прљати (се), загађивати (се); **нагрязнítъ** упрљати, запрљати, заблатити | **грястí** грести, наступати, близити се; **грядúшее** будућност; **грядúщий** будући, идући | **дéвять** девет; **девятка** деветка; **девятеро** деветоро; деветорица; **девятýй** девети; **девятнáдцать** деветнаест; **девятнáдцатый** деветнаести; **девяносто** деведесет; **девяностýй** деведесети; **девятьсóт** деветсто; **девятисóтый** деветстоти | **дéсять** десет; **дéсятеро** десеторо, десеторица; **десятibóре** десетобој; **десятibóрец** десетобојац; **десятиднéвный** десетодневни; **десятилéтие** десетлеће, деценија; десетогодишњица; **десятилéтний** десетогодишњи; **десятимéсячный, десятимéсячен** десетомесечни; **десятиугóльник** десетоугао(ник), декаедар; **десятíчный** децималан, десетни; **десятíчная системá** децимални систем; **десятíчна дробь** (→*дроби се*) децимални разломак; **десятка** десетка; **десятýй** десети; **двадцатилéтие** двадесет година; **двадесетогодишњица**; **двадцатилéтний** двадесетогодишњи; **двадцáтый** двадесети; **удесятерíть(ся)** удесетостручити (се); **удесятерýть(ся)** удесетостручавати (се) | **джаз** цез; **джáзовая мýзыка** цез-музика | **досягнúть** досегнути; **досягáть** досезати; **(не)досягáемость** (не)досежност, (не)достижност; **(не)досягáем(ый)** (не)досежан, (не)достижан; **посягнúть** поsegнути, насрнути; **посягáть** посезати, насртати; **посягáтельство** напад, насртaj; **осязáние** осет, опип; **осязáть** осећати опипом; **осязáемый** опипљив; **осязáтельный óрган** орган опипа | **дáтел** детао, детлић | **жáтва** жетва; **жáтvennyj** жетвен; **жáтvenная машíна, жáтка, жnéйка** жетелица | **желáть** желети; **желáние** жель; **(не)желáтельность** (не)пожельност; **желánnый, желánen** жељен, пожельан; **(не)желáтельный, (не)желáтелен** (не)жељен, (не)пожельан; **пожелáть** пожелети; **пожелáние** жеља | **запрýжка** запрега, упрезање, запрезање; **упрýжка** запрега; **упряжnой конь** запрежни коњ; **впрýгать(ся), запрýгать(ся), упрягáть(ся)** запрезати (се), упрезати (се); **вýпрячь(ся), отпýчь(ся)** испрегнути (се); **выпрягать(ся)** испрезати (се); **припýчь** припрегнути; **припýгáть** припрезати; **распýчь(ся)** распрегнути (се), испрегнути (се); **распýгáть(ся)** распрезати (се); **спýчь(ся)** спрегнути (се), упрегнути (се); **спряжéние** спрезање, глаголска промена (конjugација); **спрягáть(ся)** спрезати (се), упрезати (се); **напрýчь(ся)** напрегнути (се); **напрягáть(ся)** напрезати (се); **напряжéние** напрезање; напетост; напон; **напряжённ(ость)** напрегнуто(ст), напето(ст); **напряжён(ный)** напрегнут, напет; **перенапрýчь(ся)<sup>112</sup>** пренапрегнути (се); **перенапрягáть(ся)** пренапрезати (се); **перенапряжéние** пренапрезање | **запрýтан(ный)** запретен;

<sup>112</sup> Видите ПЕРЕ / ПРЕ.

**запрятанные желания** запретене жеље; **запрятывать(ся)** (→запретавати, покривати пепелом жар) сакривати (се), склањати (се); **запрятать(ся)** сакрити (се), склонити (се); **прятать(ся)** крити (се), сакривати (се); **играть в прятки** играть се жмурке; **спрятать(ся)** сакрити (се) | **запястье** запешће, корен шаке | **засада** заседи | **зачатие** зачатије, зачеће; **зачаток** зачетак, заметак; **зачать(ся)** зачети (се); **зачинять(ся)** зачињати (се); **зачаточный** ембрионалан, у заметку;rudimentaran | **звякнуть** звекнути, звецнути; **я тебе звякну** зврџнућу ти, позваћу те телефоном; **звякать** звечати, звецкати; **позвякивать** позвекивати | **зяблик** зеба (*птица*) | **зябкий, зябок** (→који зебе) зимогрожљив; **мне зябко** зебем; **(о)зябнуть** (о)зепсти; **зябкость** зимогрожљивост; **зазябнуть** зазепсти | **зять зет** | **имя** име; **именем закона** у име закона; **безымянный, безымянный** безимен; **поимённый** поименичан | **интересант** интересент | **кайнозой, кайнозойская эра** кенозоик, кенозојска ера | **карнавал** карневал; **карнавальный** карневалски | **квакер** квекер | **князь** кнез; **княгиня** кнегиња; **княжеский** књажески, кнежев(ски); **княжество** кнежевина; **княжич** кнежевић; **княжна** кнегињица | **коляда** коледа, коледска песма (*на Бадњи дан*); **колядовать** коледати | **крякнуть** крекнути, гакнути, загакати; **крякать** гакати; **кряква, крякуша** дивља патка | **Малайзия** Малезија | **Манхэттен** Менхетн | **матч** меч, утакмица | **меня, мя ме(не); тебя** те(бе)| **мягко(сть)** меко(ћа); благо(ст); **мягкий, мягок** мек(ан); благ; **мягче** мекше; **мягчайший** најмекши; **мягкость** мекоћа; благост; **мягкосердечный, мягкосердечен** мекосрдан, болећив; **мягкосердечие, мягкосердечность** болећивост; **мягкотёлость** мекуштво, бескичмењаштво; **мягкотёл(ый)** пуначак; поводљив; **мягкотёльные** мекушци, бескичмењаци; **мягчेतь** мекшати, смекшавати се; **мягчить** чинити меким; **смягчить(ся)** смекшати (се); ублажити се; **смягчать(ся)** смекшавати (се); ублажавати (се) | **мякина** мекиње; **мякиш** мекиш (*средина хлеба*); **мякнуть** размекшавати се; млитавити, млохавити; **обмякнуть** омекшати; **обмякать** омекшавати; **обмяклый** омекшан; **отмякнуть** одмекнути, омекшати; **отмякать** омекшавати; **размягчить(ся)** размекшати (се); **размягчать(ся)** размекшавати (се); **размягчение** размекша(ва)ње; **размякнуть** омекшати; омлิตавити; **размякать** размекшавати; млитавити | **мясо** месо; **мясистость** меснатост; **мясист(ый)** меснат; **мясной бульон** супа од меса; **мясные консервы**<sup>113</sup> месне конзерве; **мясник** месар; **мясоед** месојеђе; **мясопуст(ный)** месопуст(ан); **мясорубка** (→руби месо) машина за млевење меса; кланица (*за битку, рат*) | **мята** метвица, нана; **мятный** метвичин | **мятеж** метеж, (по)буна; **мятежник** метежник, бунтовник; **мятежница** бунтовница; **мятежнический** бунтовнички; **мятежный** бунтован, немиран; **безмятежный, безмятежен** безметежан, миран | **мяч** (→меча, меки део хлеба) лопта; **играть в мяч** лоптати се; **ручной мяч** рукомет; **мячик** лоптица | **начало** ~, почетак; **начала** начела (*принципи; основе*); **вначале**<sup>114</sup> у почетку; **начальный** почетни; **начальная школа** основна школа; **начать** начети; (за)почети; **начаться** почети; **начинать(ся)** начињати, (за)почињати; **начинющий** почетни, неискусан; почетник; **начинющая** почетница | **начальник** начелник, руководилац; **начальство** претпостављени, начелник; начелство, начелништво, управа; **воначальник** војсковоћа;

<sup>113</sup> Видите С / З.

<sup>114</sup> Видите В / У.

војни заповедник; **нача́льствовать** начальствовать, начелствовать, управљати, руководити, заповедати, командовати; **родоначáльник** родоначелник; **родоначáльница** родоначелница | **обря́д(ность)** обред(ност); **обря́довый, обря́дный** обредни | **обязанность** обавеза, дужност; **всебóщая вóинская обязанность** (све)општа војна обавеза; **правá и обязанности грáждан** права и дужности грађана; **обязан(ный)** обавезан, дужан; **военнообязанный** војни обвезник; **(не)обязáтельность** (не)обавезнот; **(не)обязáтельный, (не)обязáтелен** (не)обавезан; **обязáтельство** обавеза; обвезница; **обязáтельственный** облигациони; **обязáтельственное прáво** облигационо право; **обязáть(ся)** обавезати (се); **обязáывать(ся)** обавезивати (се) | **опáть** опет | **отря́д** одред, чета; **отрядíть** одредити, одаслати; **отряжáть** одређивати, одашиљати; **отря́дный** одредни, четни | **пáмять** (→*вјечнаја памјат*) памћење; сећање; **пáмятка** подсетник; **пáмятлив(ый)** памтлив; **пáмятный, пáмятен** незабораван; **пáмятник** (→*памтеник*) споменик; **пáмятная (мемориáльная) доска**<sup>115</sup> спомен-плача; **беспáмятство** несвест, несвестица; **беспáмятный, беспáмятен** забораван; **достопáмятный** (→*достојан памћења*) спомена вредан, значајан; **запáмятовать** заборавити; **злопáмятность** злопамт(љ)ивост; **злопáмятство** злопамћење; **злопáмятный, злопáмятен** злопамт(љ)ив; **злопáмятный человéк** злопамтило | **парíк** перика, власуља; **парикмáхер** фризер, берберин; **парикмáхерша** фризерка; **парикмáхерская** фризерница, фризерски салон; **парикмáхерский** фризерски | **плáмя** пламен; **плáменный, плáменен** пламен (*румен; ватрен*); **плáменéть** пламети | **плéмя** племе; поколење, нараштај; **на плéмя** за приплод; **племéнник** (→*племеник*) синовац, братанац; сестрић, нећак; **племéнница** синовица, братаница; сестричина, нећака; **племеннóй** племенски; расан, чистокрван; приплодан; **племеннóй бык** приплодни бик; **племеннóе живóтное** расно грло | **плéс(ка)** плес(ање), игра(ње); **плéсáть, отплéсывать** плесати, играти; **заплéсáть** заплесати; **наплéсáться** наплесати се; **отплéсáТЬ** отплесати | **помянúТЬ** (с)поменути; **вспоминáние** успомена, сећање; **вспóмнить(ся)** (при)сетити (се); **вспомянúТЬ** (при)сетити се; **вспоминáТЬ(ся)** (при)сећати (се); **упомянúТЬ** споменути; **упоминáть** спомињати | **порýдок** поредак; ред; **порýдок голосовáния**<sup>116</sup> начин (поступак) гласања; **порýдковый** редни; **беспорýдок, непорýдок** неред; **беспорýдочность** неурядност; **беспорýдочный, беспорýдочен** неуредан; **неупорýдченный** неуређен; **непорýдочный, непорýдочен** непоштен, нечастан; **порýдочность** поштење, честитост; **порýдочный, порýдочен** поштен, честит; поприличан; **непорýдочность** непоштење, нечансност; **упорýдочить** уредити; **упорýдочивать** уређивати; **упорýдоченность** уређеност | **почáть** почети; начети; **кукурúзный почáток** (→*почетак*), **почáток кукурúзы** клип кукуруза; **непочáтый** неначет; **непочáтый край** изобиље | **пошáда** поштеда, милост; **беспошáдныи, беспошáден, нешáдныи, нешáден** беспоштедан, непоштедан, немилосрдан; **беспошáдно(ст)** беспоштедно(ст), непоштедно(ст), немилосрдано(ст); **щадíть** штедети; **не щадíть** себá не штедети себе | **принципиáльность** принципијелност; **принципиáльный, принципиáлен**

<sup>115</sup> Видите О / А.

<sup>116</sup> Видите ОЛО / ЛА.

принципијелан | присяѓа присега, заклетва; присягнуть присегнути, заклети се; присягать присезати, заклињати се; присяжный заклет; поротник; суд присяжных поротни суд | проклясть проклети; проклињать проклињати, клети; проклятие клетва, проклетство; проклятый проклет | просяной просен, од проса | предение предење; преденый (ис)преден; предильный за предење; предильная фабрика, предильня предионица; предильщик предилац; предильщица предиља; пряжа пређа, предиво; пряжка пређица, копча; прылка, прыслица преслица (*на точак*); прыслице, прысленъ прешљен<sup>117</sup>; прысло пресло (*део ограде од стуба до стуба*); (на)прасть (на)прести; спрясть испрести; впрасть упрести; впрадасть упредати | пядь пед(аль) | пять пет; пятерня шака са пет прстију; пятеро петоро, петорица; пятьдесят педесет; пятьсот петсто; пятый пети; пятая петина; пятёрка петица (*бројка, оцена*); пятёрочник одличан ученик, одликаш; пятибóре петобој; пятивалéнтий, пятивалéнтен петовалентан; пятиглáвый петоглав, петокуполан; пятидесятыилéтие педесет година; педесетогодишњица; пятидесятыилéтий педесетогодишњи; пятидесятый педесети; пятиклáссник, пятиклáсница ученик, ученица петог разреда (*основне школе*); пятиконéчна<sup>118</sup> звездá петокрака звезда; пятикрáтныи петократан, петострук; пятилéтие пет година; петогодишњица; пятилéтий петогодишњи; пятимéсячныи петомесечни; пятиминúтка кратак састанак; пятисотлéтие петсто година; петстогодишњица; пятисотлéтий петстогодишњи; пятисóтыи петстоти; пятитóнка петотонац, теретњак носивости пет тона; пятиугóльник петоугаоник; пятиугóльныи петоугаони; пятичасовои петосатни; пятнáдцатый петнаести; пятнáдцать петнаест; пятница петак | пятка, пятá пета; ахиллéсова пятá ахилова пета; попятиться поћи назад, устукнути, узмакнути; пятиться ићи натрашке, узмицати, одступати; вспять<sup>119</sup> уназад, унатраг; запятáя запета | район рејон, подручје; районный рејонски | ракéтка ракет; тéнисная ракéтка ракет за тенис; ракéточный ракетни | рáлли рели | рантьé рентијер | распáтие распеће; распáть распети | руководя́щий руководећи | румáна руменило (*шминка*); румáнец румен(ило); румáнить(ся), разрумáнивать(ся) руменети (се); руменити (се); нарумáнить наруменити; заруменити; нарумáниться наруменити се; заруменети се; румáн(ый) румен; зарумáнить заруменити; зарумáниться заруменети се; зарумáнивать руменити; зарумáниться руменети се; подрумáнить поруменети; наруменити; испећи да порумени (*колач, месо*); подрумáниться заруменети се; наруменити се; поруменети од печенја (*о колачу, месу*); подрумáнивать руменити; пећи да порумени; подрумáниться руменети се; руменити се; постајати румен при печенју; разрумáнить(ся) заруменети (се); jako (се) наруменити | ряд ред, низ; рядовои обичан; рядовои (боéц)<sup>120</sup> редов; рядом поред; упоредо; наряду напоредо, упоредо; подрядиќ ( $\rightarrow$ подредити) најмити, погодити се, уговорити; подрядиќаться најмити се, погодити се;

<sup>117</sup> Прешљен – коштани или рожнати колутић натакнут на вретено да буде теже како би се дуже и једноличноје окретало.

<sup>118</sup> Видите конéц у Е / А.

<sup>119</sup> Видите В / У.

<sup>120</sup> Видите Е / А.

**подряжáть** наjmљивати, погађати се, уговарати; **подряжáться** ступати у најам, погађати се; **подрýд** погодба, уговор (*о извођењу радова, набавкама*); **подрýдчик** предузимач, извођач; **подрýдческий** предузимачки; **четыре часá подрýд** четири сата заредом | **сандвич сендвич** | **святóй свет(ац)**; **святáя свет(иц)а**; **святíлище** светилиште; **святíтель** светитель; **святíтельский** светительски; **пресвятóй** пресвет; **преосвященый** преосвећени; **преосвящество** преосвештенство; **освящеть, святíть** освештавати, светити, освећивати; **освятíть** освештати; **освящение** освештање, освећење; **свтость** светост; **святыя светиња**; **священник** свештеник; **священнический** свештенички; **священный** свештени, свети; **Священное Писание** Свето Писмо; **священство** свештенство; **посвятíть** посветити; **посвящеть** посвећивати; **(не)посвещенность** (*не)посвећеност*; **(не)посвященый** (*не)посвећен*, (*не)упућен*; **священодействие** свештенодејство, свештенорадња; **священодействовать** свештенодејствовать, обављати свештенорадње; **священномученик** свештеномученик; **священослужитель** свештенослужитељ | **себялюбие** себельубље, себичност, саможивост; **себялюб(ец)** себичњак, саможивац; **себялюбив(ый)** себичан, саможив | **семя семе**; **голосемянные** голосемењаче; **семечко семе(нце)**; **семечки семенке**; **семеник** семеник, семена жлезда; семењак; семениште; **семений** семен(ск)и; **семя, семейство** породица; **семейный** породични | **сентябрь(ский)** септембар(ски) | **серпантин** серпентина | **сканировать** скенирати; **сканиование** скенирање | **смятение, смятенность** сметеност; пометња; **смятен(ый)** сметен | **стремя** стремен, узенгија; **стремянка** (*→са стременима*) лестве | **стяг** стег (*застава*) | **талант** таленат, дар; **талантливость** талентованост, надареност; **талантлив(ый)** талентован, даровит, надарен; **бесталанность** недаровитост; **бесталанный, бесталанен** неталентован, недаровит | **танк** тенк; цистерна; **танкист** тенкиста; **(против)танковый** (против)тенковски | **татуировать(ся)** (*ис)тетовирати* (се); **татуировка** тетовирање | **тачка** тачке (*ручна колица с једним точком*) | **тебя** тебе | **телтина** телетина, телеће месо; **телячий** телећи | **темя** теме | **транспарант** транспарент | **трясти(сь), сотрясати(ся)** трести (се); **вытрясти** истрести; **вытрясать** истресати; **затрясти(сь)** затости (се); **натрясти** натости; **натрясать** натресати; **о(т)трясти,** **обтрясти** отости; **о(т)трясать, обтрясать** отресати; **перетрясти<sup>121</sup>** претости; **перетрясать** претресати; **потрясти** п(р)отости; **потрясать** п(р)отресати; **потрясение** потрес; **растрясти** растости; **растрясать** растресати; **сотрясти(сь)** стрости (се); **сотрясение** мозга потрес мозга; **стрясти** стрости; **стрясать** стресати; **землетрясение** земљотрес | **травоядные животные** травоједи | **тага** тегаљ, вуч(на сил)а; **пароваятага** парна вуча; в **печке** нет таги пећ не вуче; **тага к знаниям** тежња за знањем; **тагач** тегљач, трактор за вучу; **таговый** вучни; **тагость, тагота** тегота, тегоба; **тагостий**, **тагостен** теготан, тегобан; **таготение** тежа, гравитација; тежња, склоност; **таготеть** тежити, стремити; **таготить** теготити, бити на терету, тиштати; **он работой не таготится** рад му не пада тешко; **тагучость** тегливост; **тагучий** теглив; **отяготить, отягчить** отежати; **отягчать** отежавати; **отягчающий** отежавајући; **(о)тажелеть** (о)тежати;

<sup>121</sup> Видите **ПЕРЕ / ПРЕ**.

(о)тяжелíть отежа(ва)ти; отяжелíть отежавати; тýжесть теж(ин)а; центртýжести тежиште; тяжёл(ый), тýжкий, тýжек тежак; тяжелоатлéт тешкоатлетичар; тяжелоатлетíческий тешкоатлетски; утяжелíть отежати, учинити тежим; утяжелíть отежавати | потянуть потегнути, повући; потягивать потезати, вући; тянуть теглити, вући; извлачити; отезати; тýнутый (→истегнут) вучен; вытýнуты(ся) истегнути (се); вытýгивать(ся) истезати (се); затянуть(ся) затегнути (се); отегнути (се); затягивать(ся) затезати (се); отезати (се); затáгивание, затáжка затезање; отезање; затáжной (→отегнут) дуготрајан; натянуть(ся) натегнути (се); натáгивать(ся) натезати (се); натáг натега; натáгивание натезање; натáжка натезање; натегнутост; натáнутость натегнутост; натáнут(ый) натегнут; оттянуть отегнути; истегнути; оттýгивать отезати; истезати; притянуть привући; притáгивать привлачити; земнóе притяжéние земљина тежа; протянуть протегнути; протáгивать протезати; растянуть(ся) растегнути (се); растáгивать(ся) растезати (се); растяжéние растезање; растяжíмость растегливост; растяжíм(ый) растеглив; растáнутость растегнутост; развенченост; растáнутый растегнут; развенчен; стянуть свући; стегнути; скупити; стáгивать свлачити; стезати; скупльати | тýпнуть(ся) (→тапнути) ударити (се) | учáстие учешће; учáстник учесник; учáстница учесница; учáствовать учествовати; участíть(ся) учестати (се); убрзати (се); учащáть(ся) участавати (се); убрзавати (се); учащён(ный) участао; убрзан; безучáстно(сть) (→без учешћа) равнодушно(ст), бешћутно(ст); безучáстный, безучáстен равнодушан, бешћутан | чáдо ~, чедо; чадоубýйца чедоубица; домочáдцы (кућна) чельад, укућани | частíца честица; бéта-частíцы бета-честице; учáсток честица (*земљина парцела*); део, комад; одсек; избирáтельный учáсток изборна јединица | шариáт шеријат | ядрó једро, језгро; јдерный језгрин; нуклеаран, атомски | ядрён(ый) једар | язы́к језик; заднеязы́чный задњојезични (*сугласник*); язы́ка(с)ты, язы́ка(с)т језичав, оштра језика; языкоznáние, языковéдение<sup>122</sup> језикословље, наука о језику, лингвистика; языковéд језикословац, лингвиста; языковéдческий језикословни, лингвистички; языковóй језичан, језички; язы́коваја колбасá крвавица са језицима; языкотвóрец језикотворац; языкотвóрческий језикотворан; язы́ческий многобожачки, пагански; язы́чество многобоштво, паганство; язы́чник многобожац, паганин; язы́чные мышцы језични мишићи; язычóк језичак; многоязы́чный, многоязы́чен вишејезичан | јнки Јенки | јство (→јестиво) ђаконија | јтровь, јтровка јетрва | ячáть јечати | ячмéнь јечам; (је)чмичак; ячмéнный јечмен

## А, Я / О

алтárь олтар; алтárный олтарски | белíла белило | граф гроф; графíня грофица; gráфский грофовски; gráфство грофовство | зарý зора | казáк козак; казáчество козаштво, козачки сталеж; казáцкий, казáчий козачки | лавр ловор; почítъ на лáврах почивати на ловорикама; лавróвый (лист, венóк) ловоров (лист, венац); лáвровые ловорике (*породица биљака*) | маля́р молер; маля́рный молерски | мореплáвание,

<sup>122</sup> Видите објашњење у ПЕЦАЊЕ код вéдатъ.

**морехóдство** морепловство, поморство; **мореплáватель**, **морехóд(ен)** морепловац, поморац; **мореплáвательный** поморски; **морехóдный**, **морехóден** пловидбен | **октябрь(ский)** октобар(ски) | **отráва** отров; **отравýтель(ница)** тровач(ица); **отравýть(ся)** отровати (се); **отравлýть(ся)** тровати (се); **отравléние** (о)тровање | **раб** (→израбљивати) роб; **рабá**, **рабыня** робиња; **рабовладéлец** робовласник; **рабовладéльческий** робовласнички; **рабовладéние** робовласништво; **работоргóвец** трговац робљем; **работоргóвля** трговина робљем; **рáбский** ропски, робовски; **рáбство** ропство; **поработýтель** поробљивач; **порабощéние** поробљавање; **поработýть** поробити; **порабощáть** поробљавати | **Салóники** Солун | **славянíзм** словенизам; **славя́не** Словени; **славянíн** Словен; **славянка** Словенка; **славяновéдение** славистика; **славянофíл(ъский)** словенофил(ски); **славянофíльство** словенофилство; **(старо)славя́нский** (старо)словенски; **славя́нство** словенство | **торпéда** торпедо | **чабáн** чобан(ин), пастир; **чабáнить** чобанити; **чабáнский** чобански

## БЕЗ, БЕС / НЕ

**безвýнно** невино, недужно; **безвýнnyй**, **безвýнен**, **неповýнnyй**, **неповýнен** невин, недужан; **винá** кривица; **винýть** кривити, оптуживати; **винóвность** кривица; **виновáт(ый)** крив; скрушен; **винóвnyй**, **винóвен** крив; **признáть винóвным** признати кривим; **обвинýть** обвинити, оптужити; **обвиня́ть** обвињивати, оптуживати; **обвинéние** обвињење, оптужба; **обвинýтель** тужилац; **обвинýтельный** тужбени, оптужни; **обвиня́емый** оптуженик; **обвиня́емая** оптуженица; **повинýться** признати своју кривицу; **повýнная** признање кривице; **повиновáться** повиновати се; **(не)повиновéение** (не)повиновање, (не)покорност, (не)послушност; **повýнность** дужност, обавеза; **трудовáя** **повýнность** радна обавеза; **пронинýться** скривити, огрешити се; **провýнность** кривица, грешка | **бездоказáтельно(сть)** недоказано(ст); **бездоказáтельный**, **бездоказáтелен** недоказан, незаснован на доказима | **безосновáтельно(сть)** неосновано(ст); **безосновáтельный**, **безосновáтелен** неоснован | **безраздéльно(сть)** не(раз)дeљivo(ст), неподeљено(ст); **безраздéльnyй**, **безраздéлен** не(раз)дeљiv, неподeљен | **безутéшно(сть)** безутешно(ст), неутешно(ст); **безутéшnyй**, **безутéшен** безутешан, неутешан | **безынтерéсnyй**, **безынтерéсен** незанимљив | **бесконтрóльно(сть)** неконтролисано(ст); **бесконтрóльnyй**, **бесконтрóлен** неконтролисан | **бескультúре** некултура, некултурност | **бесплáновый** неплански | **беспокóйно** беспокојно, неспокојно, немирно; **беспокóйnyй**, **беспокóен** беспокојан, неспокојан, немиран; **беспокóйство** ~, неспокој, немир; **беспокóить(ся)** узнемиравати (се); **забеспокóиться** забринути се, узнемирити се | **беспрестáнно** непрестано; **беспрестáнный**, **беспрестáнен** непрестан | **бессистéмно(сть)** несистемично(ст); **бессистéмnyй**, **бессистéмен** несистематичан | **бесслáвно(сть)** неславно(ст); **бесслáвnyй**, **бесслáвен** неславан, сраман; **бесслáвить** срамотити, брукати; **обесслáвить** обеславити, осрамотити; **обесслáвливать** срамотити | **бессолевóй** неслан | **бессpóрно(сть)** неоспорно(ст); **бессpóрnyй**, **бессpóрен** неоспоран | **бесстрашie** неустрасивост; **бесстрашno** неустрасиво; **бесстрашnyй**, **бесстрашen** неустрасив |

**бестáктно(сть), нетактично(сть)** нетактично(ст); **бестáктный, бестáктен, нетактичный, нетактичен** нетактичан | **бесчíнство** непочинство, недело; **бесчíнствовать** чинити недела

## В / Б

**алфавíт** алфабет, абецеда, азбука | **Аравíйская пустыня** Арабијска пустиња | **вакханáлия** баханалија; **вакхánка** баханткиња | **Вéна** Беч; **вéнский** бечки | **вíсмут** бизмут | **ковылять(→кобельати)** храмати, гегати се | **Ливáн** Либан; **Лíвия** Либија | **раввíн** рабин | **феврálъ(ский)** фебруар(ски)

## В(О) / Н(А)

**вдохновéние** надахнуће; **вдохновéнно(сть)** надахнуто(ст); **вдохновíтель** надахњивач; **вдохновíть(ся)** надахнути (се); **вдохновлять(ся)** надахњивати (се); **вдохновéнnyй, вдохновéн(en)** надахнут | **взад** назад; **вперёд** (у)напред; убудуће, одсад; **взад и вперёд** напред-назад, тамо-амо; **ни взад ни вперёд** ни макац; **впередь** убудуће, одсад; **наперёд** (у)напред; **впередí** (ис)пред, спреда; убудуће, касније | **вздуть(ся)** надути (се); **вздувáть(ся)** надимати (се); надувавати (се); **вздúтие** надимање; **вздúтость** надутост; **вздúтый** надут, надувен; **вздúтая рекá** набујала река; **вздúтые цéны** вештачки подигнуте цене | **вниз** наниже, надоле; **вниз головóй**<sup>123</sup> стрмоглавце; **вниз по рекé** низ реку, низводно; **внизú** доле; **внизú страницы** при дну странице | **вооружíть(ся)** наоружати (се); **вооружáть(ся)** наоружавати (се); **вооружéние** наоружа(ва)ње; **вооружённость** наоружаност; **(не)вооружённый** (не)наоружан; **невооружённым** глáзом голим оком | **вслепúю** наслепо | **вслух** наглас, гласно | **вчистúю** начисто, сасвим | **клюв** кљун

## В / У

**австралиéц** Аустралијанац; **австралийка** Аустралијанка; **австралийцы** Аустралијанци; **австралийский** аустралијски | **австрíец** Аустријанац; **австрíйка** Аустријанка; **австрíйцы** Аустријанци; **австрíйский** аустријски | **автobiографíя** аутобиографија; **автobiографíчный, автobiографíчен, (авто)биографíческий** (авто)биографски | **автóбус** аутобус; **автóбусный** аутобуски | **автогéннаярéзка** аутогено сечење | **автóграф** аутограм, својеручни потпис; аутограф, оригиналан рукопис | **автокефáльность** аутокефалност | **автоклáв** аутоклав | **автокrát** аутократа; **автокráтия** аутократија; **автократíческий** аутократски | **автомáт** аутомат; аутоматска пушка; **автоматíзм** автоматизам; **автоматизáция** автоматизација; **автоматизíровать(ся)** автоматизовати (се); **автоматíческий, автоматíчный, автоматíчен** аутоматски; **полуавтоматíческий** полуаутоматски | **автомашíна, автомобиль** ауто(мобил); **автомобíльный** аутомобилски | **автомехáник** аутомеханичар | **автонóмия** аутономија; **автонóмно(сть)** аутономно(ст); **автонóмный, автонóмен** аутономан | **автопárк** возни парк | **автопортréт** аутопортрет | **áвтор(ский)** аутор(ски); **áвторство** ауторство; **авторизóвать** ауторизовати;

<sup>123</sup> Видите ОЛО / ЛА.

**авторизован(ный)** ауторизован; **соавтор(ство)** коаутор(ство); **соавторский** коауторски | **авторитет** ауторитет | **автохтоны** автохтони житељи, староседеоци; **автохтонный** аутон | **автоцистёрна** аутоцистерна | **аргонавты** аргонаути | **аэронавтика** аэронавтика | **вбега́ть** утчавати; **вбежа́ть** утчати | **вби(вá)ть** укуца(ва)ти | **вблизи реки** (→у близини) близу реке | **вбок** устрани | **вваливать(ся)** уваливати (се); **ввалиТЬ(ся)** увалити (се) | **введе́ние** увођење; увод, предговор; **Введе́ние во храм** Пресвятой Богородицы Ваведење Пресвете Богородице; **в/в (внутривéнное)** **введе́ние жи́дкости** и.в. (интравенозни) унос течности; **нововведе́ние** новотарија, новина | **вверну́ть** уврнути, зашрафити; **ввё́ртывать** увртати | **вверх** (→врх) горе, увис; **руки вверх!** руке увис!; **вверх по тече́нию**<sup>124</sup> узводно; **вверху** горе, на врху | **ввод** увод, увођење; **антéнный ввод** антенски приклучак; **ввести́** увести, довести; унети; **вводи́ть** уводити, доводити; уносити; **ввóдный** уводни | **ввоз** увоз; довожење; **ввози́ть** увозити, допремати; **ввóзный** увозни | **ввы́сь** увис | **вгиб** угиб, угнуће; **вгиба́ть(ся)** угибати (се); **вогну́ть(ся)** угнути (се); **вогну́тость** угнуће; **вогнут(ый)** угнут | **вдалекé**, **вдали́** далеко, у даљини; **вдаљ** далеко, у даљину | **вдвоём** удвоје; **увелíчить вдвóе** двапут повећати, удвостручити; **сложи́ть вдвóе** пресавити; **вдвойнé** (→удвојено) двоструко, двапут | **вдевáть(ся)** удевати (се); **вдéть(ся)** уденути (се); **вдевáние** удевање | **вдевятеро** удеветоро, удеветоро | **вдовá**, **вдови́ца**, **вдóвшка** удовица; **вдовéц** удовац; **вдовéть**, **вдóвствовать** удовати; **вдовствó** удвиштво; **вдóвий** удовички; **вдóв(ый)** удов; **овдовéть** обудовети | **вдогónку** устопице (гонити некога) | **вдох** удах, удисај; **вдыхáние** удисање; **вдохнúть** удахнути; **вдыхáть** удисати; **вдыхáтельныи** дисајни; **вздох** у(з)дах, удисај; **в(о)здыхáние** уздисање; уздах; **вздыхáтель** заљубљеник, удварач; **вздохнúть** уздахнути; предахнути; **в(о)здыхáть** уздисати | **вдýнуть**, **вдуть** удувати; **вдува́ть** удувавати; **вдува́ние** удувавање | **вжýться** уживети се; **вживáться** уживљавати се | **Вéнгрия** Угарска, Мађарска; **венгéрский** угарски, мађарски; **вéнгр(ы)** Мађар(и); **венгéрка** Мађарица | **взаймност** узајамност; **взаимодéйствие** узајамно дејство, садејство; **взаимодéйствовать** садејствовати; **взаймный**, **взаймен** узајаман; **взаимозависимость** узајамна (међусобна) зависност, међузависност; **взаимообусловленность** међусобна (узајамна) условљеност; **взаимопомошь** узајамна помоћ; **взаимосвязь** међусобна веза, повезаност | **взамéн** у замену, за узврат; уместо | **взбежа́ть** устрчати, попети се трчећи; **взбега́ть** устрчавати | **взлёт** узлет(ање); **взлетéть** узлетети; **взлетáть** узлетати | **взмах** узмах; **взмáхивать** узмахивати, махати; **взмахнúть** узмахнути | **взмóрье** (→уз more) жало; приморје | **взнос** (→унос) уплата; **внести́<sup>125</sup>** **взнос** уплатити улог; **членский<sup>126</sup>** **взнос** чланарина | **взойти** (→узићи) успети се, попети се; **солнце<sup>127</sup>** **взошлó** сунце је изашло; **пшени́ца** **взошлá** пшеница је никла; **тéсто** **взошлó** тесто је надошло | **взрослыи** (→узрастao) одрастао, зрео; **взросле́ть** одрастати, сазревати | **взять** узети; **взять взаймы** узети на зајам; **взять**

<sup>124</sup> Видите **течь** у ГЛАГОЛИ.

<sup>125</sup> Видите даље.

<sup>126</sup> Видите Е / А.

<sup>127</sup> Видите ОЛ / У.

грех **на́** душу огрешити душу; **взя́тие гóрода**<sup>128</sup> заузеће града; **взя́тие в плен** заробљавање; **взя́тие под стрáжу** хапшење; **взя́тка** мито; **взя́точник** подмитљивац; **взя́точница** подмитљивица; **взя́точничество** подмитљивост | **вкáпать** укопати; **вкáпнуть** канути; **вкáпывать** укопавати; укопавати, закопавати; **вкопáть(ся)** укопати (се) | **вкли́нить(ся)** уклинити (се); **вкли́нивать(ся)** уклињавати (се) | **включáтель** укључивач; **включíть(ся)** укључити (се); **включáть(ся)** укључивати (се); **включéние** укључивање; укључак; **включённость** укљученост; **включáя** укључујући; **включíтельно** укључујући, закључно | **вковáть** уковати; **вкóывать** укивати | **вкоренíть(ся)** укоренити (се); **вкоренять(ся)** укорењавати (се) | **вкось** укосо; **вкривь** укриво; **вкривь и вкось** збрадзала, којекако | **вкráтце** укратко | **вкúпе** (→укупно) скупа, заједно | **вкус** укус; **вку́сный** укусан; **вку́сно** укусно; **невку́сно** неукусно, бљутаво; **невку́сный, невку́сен** неукусан, бљутав; **вку́совыé órgаны** органи укуса; **безвку́сие, безвку́сица** безукусност, неукус(ност); **безвку́сный, безвку́сен** безукусан, неукусан, бљутав; **вкусíть** окусити; искусити; **вкушáть** кушати; **вкушáть плоды́ своегó труда** уживати плодове свога рада; **предвкусíть** предокусити | **влéво** (у)лево | **влезть** (→уљез) ући, упасти; попети се; **влезáть** улазити, упадати; пењати се; леžть улазити; пењати се; **залéзть** завући се; попети се; **залезáть** завлачити се; пењати се; **пролéзть** провући се; **пролезáть** провлачити се; **слезáть** силазити; **слезть** сићи| **влепíть** улепити; **влепля́ть** улепљивати | **влетéть** улетети; **влетáТЬ** улетати | **влíть(ся)** улити (се); **влива́ТЬ(ся)** уливати (се); **влива́ние** уливање; убризгавање | **влия́ние** (→уливање) утицај; **влия́тельный, влия́телен** утицајан; **влия́ть** утицати | **вложíть** уложити; **вложéние** улагање; улог | **вмéсто, намéсто** (у)место | **вмешáТЬ(ся)** умешати (се); **вмéшивати(ся)** мешати (се); **вмешáтельство** мешање; **невмешáтельство во вну́трение делá** немешање у унутрашње ствари | **внедréние** унедрење, укорењивање; **внедрíть(ся)** унедрити (се), укоренити (се); **внедрíть** в производство увести у производњу; **внедрýть(ся)** унедравати (се) | **внестí** унети; уплатити; **вносíТЬ** уносити; уплаћивати; **внесéние** уношење; уплаћивање | **внук** унук; **вну́чка** унука; **вну́чата** унучад; **вну́чáт(н)ый** рођак по деду у трећем степену; **вну́чáт(н)ый** брат, син очева брата од стрица | **внутрíй дóма** унутар куће; **войти́** внутрь ући унутра; **внутривéнное вливáние** интравенозна инјекција; **вну́тренний** унутрашњи; **вну́тренность** унутрашњост; **вну́ренности** унутрашњи органи, изнутрица | **воедíно** уједно, заједно, скупа | **возблагодарíть** узблагодарити, заблагодарити | **возбранíть** ускратити, забранити; **возбранáТЬ** ускраћивати, забрањивати; **не возбраняется** није забрањено; **безвоздráнно** несметано; **безвоздráнныи** несметан | **возбуждéние** узбуђивање; изазивање; покретање; **возбудíмость, возбуждáемость** узбудљивост; **возбудíтель** узрочник; побуђивач; **возбуждённо(стъ)** узбуђено(ст); **возбудíть** узбудити; изазвати, побудити; **возбудíться** узбудити се; **возбуждáТЬ(ся)** узбуђивати (се); **возбудíм(ый)** узбудљив; осетљив; **возбуждáющий** узбуђујући, надражујући; **возбуждённый** узбуђен | **возведéние** (→узвођење) подизање, изградња; **возведéние на престóл** устоличење; **возведéние в стéпень** степеновање; **взвестí** (→увести) подићи,

<sup>128</sup> Видите ОРО / РА.

саградити; **возвесті́ клевету́** оклеветати; **возвесті́ в квадрат, в куб** подићи на квадрат, на куб; **возводі́ть** (→узводити) подизати, градити; **возводі́ть клевету́** клеветати; **возвесті́, возводі́ть в стéпень** степеновати | **возвелі́чить** (→узвеличати) уздићи, узнети; прославити; **возвелі́читься** прославити се, постати велики, славан; **возвелі́чивать** уздизати, узносити; величати, славити; **возвелі́чиваться** прослављати се, постајати велики, славан | **возвра́т** (→узврат) враћање; повратак; **возвраті́ть(ся)** (по)вратити (се); **возврашáть(ся)** (по)враћати (се); **возвращéние** враћање, повраћај; повратак; **возврátный** повратан; **безвозвráтный, безвозвráтен, невозвrátим(ый), невозвráтный, невозвráтен** бесповратан, неповратан | **возвы́сить(ся)** узвисити (се); **возвыша́ть(ся)** узвишавати (се); **возвышение** узвишавање; узвишење; **возвы́шенность** узвишеност; висораван; **возвы́шен(ный)** узвишен; уздигнут | **вóзглас** узвик, усклик; **возгласі́ть** свечано прогласити; **возглашáть** свечано проглашавати | **возгорéТЬся** успламтети; упалити се, планути; **возгорáться** успламсавати; упаљивати се, распламсавати се; **возгорáние** запаљивање, паљење; **(не)возгорáемость** (не)запаљивост; **(не)возгорáем(ый)** (не)запаљив; **самовозгорáние, самовоспламенéние** само(за)паљење, самозапаљивање | **возгорді́ться** узгордити се, погордити се | **воздáть** узвратити; одати (*признање*); **воздавáть** узвраћати; одавати | **воздержáние** уздржавање; **воздéржанность** уздржаност; **воздержáться** уздржати се; **воздéрживаться** уздржавати се; **воздéржен(ный)** уздржлив; при двух **воздержáшихся** са два уздржана гласа; **невоздержáние** неуздржање; **невоздéрж(ан)ность** неуздржаност; **невоздéржан(ный), невоздéржны́й, невоздéржен** неуздржан | **возжéчъ(ся)** ужећи (се), запалити (се); **возжигáть** палити | **вóзле** уз, поред, (по)крај | **возмóчь** узмоћи | **вознестí(сь)** узнети (се); **возносíть(ся)** узносити (се) | **возníкнуть** (уз)никнути, појавити се; **возникáть** ницати, појављивати се; **возниковéние** појава, настанак | **вóзраст** узраст; **возрастí** узрасти, порасти; **возрастáть** узрастати, расти; **возрастáние** узрастање, пораст; **возрастnóй** узрасни, старосни | **войстину** ваистину, уистину | **вокrúг** укруг, унаоколо, око(ло); (*ходіть*) **вокrúг да óколо**, окопишати; **óколо** око (*приближно*); поред | **вообразíть** уобразити; **воображáть** уображенавати; **воображéние** уобразиља; **воображáемый** уображенаван; **отобразíть(ся)** одразити (се); **отображáть(ся)** одражавати (се); **отображéние** одражавање, приказивање; одраз, приказ | **вообщé** уопште | **вопрекí** упркос | **восклíкнуть** ускликнути, узвикнути; **восклицáть** кликати, узвикивати; **восклицáние** усклик, узвик; **восклицáтельный** усклични, узвични; **восклицáтельный** знак ускличник, узвичник | **воспалíть(ся)** успалити(се); **воспалýть(ся)** успаливати (се); **воспалённый** успаљен; **воспалéние** упала, запаљење; **воспалýтельный** упални | **воспламенíть(ся)** успламтети (се), запалити (се); **воспламенýть(ся)** распламсавати (се), распламливати (се); **(не)воспламенýемость** (не)запаљивост | **воспротíвиться** усротивити се | **восстáние** устанак; **восстáть** устати, дићи устанак; **восставáть** устајати, дизати устанак | **восхвалéние** уздизање, слављење; **восхвалíть** узнети, прославити; **восхвалýть** узносити, славити; **восхвалýть до небéс** ковати у звезде | **восхищéние** усхићење; **восхитíть(ся)** усхитити (се); **восхищáть(ся)** усхићавати (се); **восхищённый** усхићен | **восхóд** успон; **восхóд, восхождéние** солнца излазак сунца; **восхождéние** усхођење, успон, успињање; **восходíть** успињати се; **восходя́щий** узлазан | **восхотéть** усхтети | **впадáть**

(у)падати, западати; уливати се; **впадение** ушће; **впасть** (у)пасти, запасти; **впасть в искушение** пасти (доћи) у искушење; **впасть в детство** подетињити | **впáлый** упао, удубљен; **впáлая грудь** упале груди | **вперить** уперити (*поглед*); **вперять** упирати; **впéриться** упильити се| **впечатлítельность** упечатливост; **впечатлítтельный**, **впечатлítителен** упечатлив; **впечатлítать** остављати јак утисак; **впечатлéние** утисак | **вписáть(ся)** уписати (се); уклопити (се); **впíсывать** уписивати; уклапати; **впíсывание**, **впíска** упис(ивање) | **впíтъ(ся)** упити (се); **впíться** зубами в мясо зарити зубе у месо; **впíться глазами** упильити се | **вплыть** уплывати; **вплываТЬ** уплывавати | **вполовинu** упона, напона | **вразумíть(ся)**, **образумíть(ся)** уразумити (се); **вразумляТЬ(ся)**, **образумливать(ся)** уразумливати (се); **вразумлéние** уразумљење; **(не)вразумíтельность** (не)разумливост; **(не)вразумíтельный**, **(не)вразумíтелен** (не)разумлив | **врастí** урасти; **врастáть** урастати; **врастáние** урастанье | **врéзать(ся)** урезати (се); **врезáться**, **врёзываться** урезивати се | **врубáть(ся)** усецати (се); **врубíть(ся)** усећи (се) | **вручíть** уручити; **вручáть** уручивати; **вручéние** уручење | **всáсывание** усисавање, упијање; **всáсывать** усисавати, упијати; **всáсываться** упијати се; **всосáть** усисати, упити; **всосáться** упити се; **засосáть** усисати, увући; **засáсывать** усисавати, увлачити; **засáсывание** усисавање, увлачење | **вселиТЬ(ся)** уселити (се); **вселиТЬ(ся)** усельавати (се); **вселéние** усельење | **вскочíть** (у)скочити; искочити (*бубуљица*); **вскочíть на коня** узахати коња; **вскáкивать** (у)скакати; искакати; **привскочíть** поскочити; **привскáкивать** поскакивати | **вскóре**, **вскóрости** ускоро, убрзо | **вспéнить(ся)** успенити (се), запенити (се); **вспéнивать(ся)** пенити (се); **(за)пéнить(ся)** (за)пенити (се) | **вслáсть** у сласт, до миле воље | **вступлéние** ступање, улажење, улазак; упис(ивање); увод; **вступíтельный** уводни; **вступíтельный** экзамен пријемни испит; **вступíть** ступити, ући; **вступíться** заузети се; **вступáть** ступати, улазити; **вступáться** заузимати се| **встáвить** ставити, уметнути; **вставлýть** стављати, уметати; **встáвка** уметање; уметак, допуна; **вставной** уметнут; **вставная чéлюсть** вештачка вилица | **входíть** (→*усходити*) успињати се; ницати, клијати; **всхóды** изданци; **всхóжесть** клијавост; **всхóж(ий)** способан за клијање| **втекáть** утицати, уливати се; **втечъ** утећи, улити се | **втерéть** утр(ља)ти; **втерéться** упити се трљањем; увући се, угурати се; **втираТЬ** утрљавати; **втираТЬся** упијати се трљањем; увлачити се, угравати се; **втираНИЕ** утрљавање | **втиснуть(ся)** утиснути (се), угурати (се); **втискивать(ся)** утискивати (се), угравати (се) | **вторник** (→*други дан недеље*) уторник, уторак; **по вторникам** уторком; **второéй** други (*по реду*); **во-вторых** (као) друго (*при набрајању*); **во-пéрвых** (као) прво; **в-трéтьих** (као) треће; **второé** друго јело; **вторáя** мат. половина; **второкúрсник** студент друге године; **второкúрсница** студенткиња друге године; **вторíчный**, **вторíчен** други по реду, понован; секундаран, узгрдан; **второразрýдный**, **второсóртный**, **второстепéнный**, **второстепéнен** другоразредни, другостепени, осредњи; **повторíть(ся)** поновити (се); **повторять(ся)** понављати (се); **повторéние** понављање; **(не)повторíмость**, **(не)повторíемость** (не)поновљивост; **повторно** поново; **повторный** понован; **(не)повторíм(ый)**, **(не)повторíем(ый)** (не)поновљив | **втроём** утроје; **втрóе**, **втройнé** троструко | **входíть** (→*ходити*) улазити (*пешке*); **вход** улаз(ак); **вхождéние** улажење;

**входнóй улазни; входнóй билéт<sup>129</sup>** улазница; **входýящая почта** примљена, приспела пошта | **вчера́** јуче(р); **вчера́утром** јуче ујутро; **вчера́ вéчером** синоћ; **вчера́шний** јучерашњи; **позавчера́** позајучер, прекјуче(р); **позавчера́шний** прекјучерашњи; **позапрóшлый** претпрошли | **вчетверóм** учетворо; **вчётверо** четири пута, четвороструко; **увељичить** вчётверо учетвростручи | **вчитáться** удубити се у читање, продрети у смисао; **вчítываться** удубљивати се у читање, продирати у смисао | **вшестерóм** ушесторо; **вшéстерио** шест пута више, шесто(ро)струко | **вши́вáть** ушивати; **вшить** ушити; **вши́вка** ушивање; **ушитак**; **вши́вной** ушивен | **вши́рь** у ширину | **вы́крик** узвик, крик; **вы́крикивать** узвикивати; **вы́крикнуть** (уз)викнути | **вы́лет** узлет(ање), полетање; **вы́летáть** узлетати, одлетати, полетати; излетати; **вы́лететь** узлетети, одлетети, полетети; излетети | **вы́месить** умесити; **вы́мёшивать** месити | **евгéника** еугеника | **евстáхиева** трубá еустахијева туба (цев) | **Евфрát** Еуфрат | **зáвтра** (→иза јутра) сутра; **зáвтрашний** сутрашњи; **зáвтрак** (→зајутрак) доручак; **(по)зáвтракать** доручковати; **отзáвтракать** завршити доручак; **послезáвтра** позајутре, прекосутра | **кентáвр** кентаур | **ковбóй** каубој; **ковбóйский** каубојски | **космонávt, астронávt** косманаут, астронаут; **космонáвтика, астронáвтика** косманаутика, астронаутика | **мавзолéй** маузолеј | **Маври́кий** Маурицијус | **Мавритáния** Мауританија | **минотáвр** минотаур | **нáвзничь** наузнак, на леђа | **невралгíя** неуралгија; **невралгíческий** неуралгичан; **неврастéник** неурастеник; **неврастени́я** неурастенија; **неврастени́ческий, неврастени́чный, неврастени́ен** неурастеничан; **неврít** неуритис; **невróз** неуроза; **невр(опат)óлог** неур(опат)олог; **невро(пато)лóгия** неуро(пато)логија; **невро(пато)логíческий** неуро(пато)лошки | **(воз)негодовáть** (уз)негодовати; **негодовáние** негодовање | **павлíн** паун; **пáва** пауница; **павлíний** паунски, паунов | **плеврít** плеуритис | **пневмáтика** пнеуматика; **пневматíческий** пнеуматички, пнеуматски, пнеуматичан; **пневмонíя** пнеумонија, запаљење плућа | **пráвнук** праунук; **пráвнучка** праунука | **псевдонаúка** псеудонаука; **псевдонаúчный, псевдонаúчен** псеудонаучни; **псевдонíм** псеудоним | **ревматíзм** реума(тизам); **ревмáтик** реуматичар; **ревматíчка** реуматичарка; **ревматíческий** реуматички, реуматичан, реуматски; **ревматóлог** реуматолог; **ревматолóгия** реуматологија; **ревматологíческий** реуматолошки | **реставráтор** рестауратор; **реставráторский** рестаураторски; **реставráция** рестаурација, обнова; **реставрационный** рестаурациони; **реставрировать** рестаурирати, обновити, обнављати | **тавтолóгия** таутологија; **тавтолóгический** таутолошки | **träвма** траума, повреда, озледа; **травматíческий** трауматичан, трауматски; **травматолóгия** трауматологија; **травматологíческий** трауматолошки; **травми́ровать** повредити, повређивати, озледити, озлеђивати | **фавн** фаун | **фармацéвт** фармацеут; **фармацевтíческий** фармацеутски | **физиотерапéвт** физиотерапеут | **эвкалипт** еукалиптус | **эвтанáзия** еутаназија | **эвфемíзм** еуфемизам; **эвфемистíческий** еуфемистички | **январь** јануар; **январский** јануарски

## ВЫ / ИЗ

<sup>129</sup> Видите РАЧВАЊЕ.

**вы́бить** избити, избацити; **вы́бить меда́ль** исковати медальу; **вы́бить чек** откуцати рачун; **вы́биться** извући се, пробити се; **вы́бивáть** избијати, избацивати; **вы́бивáться** извлачiti сe, прobiјati сe | **вы́брать** изабрати; пребрати; **вы́браться** извући сe; **вы́бирáть** изабирати; пребирати; **вы́бира́ться** извлачiti сe; **вы́бор(ы)** избор(i); **вы́борност** изборност; **(пред)вы́борный** (пред)изборни | **вы́блевáть** изблуувати, повратити; **вы́блёвывать** бльуувати, повраћати | **вы́брить(ся)** избрајати (сe); **вы́бривáТЬ(ся)** избрајавати (сe) | **вы́валить** извалити, изручити; **вы́валиться** извалити сe, испasti; **вы́валивать** изваљивати, изручивати; **вы́валиваться** изваљивати сe, испадати | **вы́варить** искувати; **вы́варивать** искувавати | **вы́вести** извести, изнети (*превозним средством*); **вы́вести** извести; **вы́води́ть** изводити; **вы́вод** извођење; **дéлать вы́вод** изводити закључак; **вы́воз** извоз; извожење, одвожење; **вы́вози́ть** извозити; **вы́возка** извоз, одвоз, одвожење; **вы́возной** извозни | **вы́веси́ть** извесити, истаћи на видном месту; **вы́веска** натпис на радњи, фирма | **вы́веять** извејати, очистити вејањем (*жито*); **вы́вёивать** извејавати | **вы́вернуть(ся)** изврнути (сe); одврнути (сe) | **вы́ветрить(ся)** изветрити (сe); **вы́вётривать(ся)** изветравати (сe); **вы́вётривание** изветравање | **вы́гон** изгон (*стоке на пашу*); (ис)паша; **вы́гнать** из(a)гнати, истерати, протерати; **вы́гонять** истеривати, терати | **вы́гнить, прогнить, сгнить** истролити, прогњити, сагњити; **вы́гнивать**, **гнить, изгнивать, подгнивать, прогнивать, сгнивать** гњи(ле)ти, трулити; **догнить** дотрунути; **догнивать** дотруљавати; **загнить** почети гњилети; сагњити; **загнивать, на(д)гнивать** почињати гњилети; гњи(ле)ти; **гниение, загнивáние** гњильење, труљење; **изгнить** из(a)гњити; **на(д)гнить** нагњилети; **подгнить** нагњилети, натрулети (*одоздо, овлаш*); **перегнóй<sup>130</sup>** хумус | **вы́говори́ть** изговорити; уговорити; **вы́говари́вать** изговарати; уговарати; корити; **вы́говор** изговор; укор | **вы́гореть** изгорети; осушити сe, увенuti; избледети, изгубити боју; **вы́гора́ть** изгарати; сушити сe, сахнути од жеге; бледети, губити боју; **вы́горелый** изгорео; избледео (*боја тканине од сунца*) | **вы́гребáТЬ** (→изгребати) изгртати, чистити; **вы́грести** ишчистити, испразнити; **вы́гребáние, вы́греб(ка)** чишћење, пражњење; **вы́греб, вы́гребна́я я́ма** септичка јама | **вы́грызáть** изгризати; **вы́грызть** изгристи | **вы́давáть** издавати; одавати; изручивати; **вы́дать** издати; одати; изручиti; **вы́дать (зáмуж)** удати | **вы́дергáть** издржати; **вы́дергáвать** издржавати | **вы́дох** издах, издисај; **вы́дыхáние** издисање; издах, издисај; **вы́дыхáть** издисати (*воздух*); **вы́дохнуть** издахнути (*воздух*); **вы́дыхáтельный** издисајни | **вы́дрессировáть** издресирати | **вы́думáть** (→думати) измислити; изумети; **вы́думáвать** измишљати; изумевати; **вы́думаннýй** измишљен | **вы́думать** издувати; **вы́думáвать** издувати | **вы́есть** изјести; **выедáть** изједати | **вы́зов** изазов; позив(ање); **вы́зов в суд** судски позив; **вы́звать** изазвати; п(р)озвати; **вызыва́ть** изазивати; п(р)озивати; **с вы́зовом, вызывающéе** изазовано; **вызывающíй** изазивачки, изазован | **вы́ключить(ся)** искључити (сe); **вы́ключáТЬ(ся)** искључивати (сe); **вы́ключáТЬ свет** гасити светло; **вы́ключéние** искључивање, прекидање; **вы́ключáтель** прекидач | **вы́ковáть** исковати; **вы́ковáвать** ковати | **вы́колоси́ться<sup>131</sup>** искласати | **вы́копáть** ископати | **вы́коси́ть**

<sup>130</sup> Видите **ПЕРЕ / ПРЕ**.

<sup>131</sup> Видите **ОЛО / ЛА**.

искосити, покосити | **выкристаллизоваться** искристалисати се;  
**выкристаллизовываться** искристалисавати се | **вы́кроить** (и)скројити; **раскроить** раскројити; **раскрой(ка)кројење** | **лазейка, (вы́)лаз** ( $\rightarrow$ излаз) (тесан) (про)лаз; **вы́лазка** излазак, испад (*из опседнутог утврђења*); излет; **безвы́лазно сидеть дома** не излазити никуд из куће; **лазить, ла́зать** ( $\rightarrow$ лазити) верати се; увлечити се | **вы́лечить(ся)** излечити (се); **вы́лечивать(ся)** лечити (се) | **вы́ливать(ся)** изливати (се); **вы́лить(ся)** излити (се) | **вы́лизать, излизáть** излизати, облизати; **вы́лизаться** облизати се; **вы́лизывать(ся)**, **излизывать(ся)** облизивати (се) | **вы́ложить** изложити; обложити | **вы́мани́ть**<sup>132</sup> измамити; **вы́манивать** мамити; измамливати | **вы́мереть** изумрети; **вымира́ть** изумирати; **вы́мира́ние** изумирање; **вы́мершие, вымирающие языки** изумрли, изумируји језици | **вы́мерить** измерити; **вы́меривать, вымерять** мерити | **вы́муштровать** измуштрати | **вы́мысел** измишљотина; уобразила; **вы́мышленный измишљен** | **вы́нести** изнети; **вы́носить** износити; **вы́нос** изношење | **вы́нудить** изнудити; **вынужда́ть** изнуђивати; **вы́нужден(ный)** изнуђен | **вы́пад** испад; **вы́пасть** (ис)пасти; опасти; **вы́пада́ть** (ис)падати; опадати; **вы́падение** (ис)падање, опадање | **вы́палить** испалити (*опалити; извалити*) | **вы́пас** (ис)паша; пашњак | **вы́печь** испећи (*хлеб*); **вы́печься** испећи се, бити печен; **вы́пека́ть(ся)** пећи (се) | **вы́пилить** истестерисати; **вы́пилить** изрезивати тестером | **вы́пить** испити; **вы́пивáть** испијати; напијати се; **вы́пивка** пијанка; алкохолна пића | **вы́писать** исписати; преписати; **вы́писать газету** претплатити се на новине; **вы́писаться** исписати се; **вы́писка** испис, извод, извадак; **вы́пisyвать** исписивати; преписивати; **вы́пisyваться** исписивати се | **вы́плакать(ся)** исплакати (се); **вы́плáкивать(ся)** исплакивати (се) | **вы́плата** исплата; **вы́платить** исплатити; **вы́плáчивать** исплаћивати | **вы́плескать(ся)**<sup>133</sup> испљускати (се); **вы́плёскивать(ся)** испљусквати (се); **вы́плеснуть(ся)** испљуснути (се) | **вы́плести** исплести; **вы́плетать** исплетати | **вы́плыть** испливати; **вы́плывáть** испливавати | **вы́полнить**<sup>134</sup> испунити, извршити; **вы́полнять** испуњавати, извршавати; **вы́полнение** испуњење, извршење | **вы́прясть** испрести; **вы́прыдáть** испредати | **вы́равнивание** изравнавање; **вы́равнивать(ся)** изравнавати (се); **вы́ровняТЬ(ся)** изравнати (се) | **вы́разить(ся)** изразити (се); **вы́ражáть(ся)** изражавати (се); **вы́ражéние** изражавање; израз; **вы́разитељ** изразитељ, изражавалац; **вы́разитељный, вы́разителен** изразит, изражаян | **вы́рез** изрез(ивање); **вы́резка** изрезивање, исецање; исечак; **вы́резать(ся)** изрезати (се), исећи (се); **вы́реза́ть(ся), вы́рэзывать(ся)** изрезивати (се), исецати (се); резбарити; **вы́резной** изрезан, изрезбарен | **вы́родиться** изродити се; **вы́рождáться** изрођавати се; **вы́родок** изрод; **вы́рождение** изрођавање | **вы́селить(ся)** иселити (се); **вы́селя́ть(ся)** исељавати (се); **вы́селение** исељавање; исељење | **вы́сказать(ся)** исказати (се); **вы́скáзыва́ть(ся)** исказивати (се); **вы́скáзывание** исказ(ивање) | **вы́скочить** искочити | **вы́ход** исход, излаз; **вы́ходитъ** излазити (*пешке*); **вы́ходец** дошљак, досељеник;

<sup>132</sup> Видите **М ↔ Н**.

<sup>133</sup> Видите **Е / У**.

<sup>134</sup> Видите **ОЛ / У**.

**выходнőй** излазни; **выходнőй (день)**<sup>135</sup> слободан дан; **выходныe** викенд; **выходка** испад; **безвыходность** безизлазност; **безвыходно** безизлазно; стало, не излазећи; **безвыходно сидеть**<sup>136</sup> дома не излазити из куће; **безвыходный, безвыходен** безизлазан; станан, без излажења; **выйти изаћи**; **войти ући**; **выйти замуж** удати се | **выщедить** исцедити; **выщёживать** исцећивати; **процёживать, цедитъ цедити; цедилка** цедилька; **нацедить** нацедити; **нацёживать** нацећивати; **о(т)цедитъ(ся)** (пр)оцедити (се); **о(т)цёживать(ся)** (пр)оцећивати (се); **процедитъ** процедити

Г ↔ Х

абстрагирание апстраховање; **абстрагировать(ся)** апстраховати (се) | **агат** ахат | **адгезия** адхезија; **адгезионный** адхезиони | **алкоголь** алкохол; алкохолна пића; **алкоголик** алкохоличар; **алкоголичка** алкохоличарка; **алкоголизм** алкохолизам; **алкогольный** алкохолни; **безалкогольные напитки** безалкохолна пића | **альдегид** алдехид | **ангидрид** анхидрид | **аннигиляция** анихиляција | **бегемот** (→бехемот) нилски коњ | **бухгалтер** (→брюсхалтер) књиговођа; **бухгалтерия** књиговодство; **бухгалтерская книга** књиговодствена књига | **Вильгельм** Вилхелм | **Гаага** Хаг; **гаагский хашки** | **габитус** хабитус | **Габсбургская монархия** Хабзбуршка монархија | **Гавайи** Хаваји | **Гавана** Хавана; **гаванский хавански**; **гавань лука**; **гаванский лучки** | **Гайти** Хаити | **Йозеф Гайдн** Јозеф Хајдн | **гайдук** хајдук | **галлюцинация** халуцинација; **галлюцинировать** халуцинирати; **галлюцинаторный** халуцинатант | **галоген(ный)** халоген(и) | **Гамбург** Хамбург | **Гамильтон** Хамилтон | **Гамлет** Хамлет | **гандбол** рукомет; **гандболист** рукометаш | **гандикап** хендикеп | **Ганивер** Хановер | **гаплотип** (гаплойдни генотип) хаплотип (хаплоидни генотип) | **гарем** харем; **гаремный** харемски | (дис)гармония (дис)хармонија, (не)склад; (дис)гармонизация (дис)хармонизација; (дис)гармонично(сть) (дис)хармонично(ст); (дис)гармонировать (дис)хармонисати; (дис)гармонический, (дис)гармоничный, (дис)гармоничен (дис)хармоничан; гармонизировать(ся), гармонизовать(ся) хармонизовати (се); гармоника, гармонь, гармошка хармоника-дугметара; гармонист хармоникаш | **гарпун** харпун, оству | **гáубица** хаубица; **гáубичный** хаубички | **гашиш** хашиш | **Гегель** Хегел | **гегемон** хегемон; **гегемония** хегемонија | **гедонизм** хедонизам; гедонист хедониста; **гедонистический, гедонический** хедонистички | **гекзаметр** хексаметар | **гектар (га)** хектар (ha); **гектолитр** хектолитар | **гелий** хелијум | **гелиоцентрический** хелиоцентричан | **Гельмут Хелмут** | **гематолог** хематолог; **гематология** хематологија; **гематома** хематом; **гемоглобин** хемоглобин; **гемодиализ** хемодијализа; **геморрой** хемороиди; **гемофилия** хемофилија; **геморрагия** хеморагија, јак излив крви | **Георг Фридрих Гендель** Георг Фридрих Хендел | **Генрик Ибсен** Хенрик Ибзен | **Генрих Гейне** Хајнрих Хајне | **гепатит** хепатитис | **геральдика** хералдика | **гербáрий** хербаријум | **гербициды** хербициди | **Геракле, Геркулес** Херакле; **геркулевский** херкуловски | **гермафродит**

<sup>135</sup> Видите Е / А.

<sup>136</sup> Видите И / Е.

хермафродит | **герменéвтика** херменеутика, ерминевтика | **герметíчность** херметичност; **герметíческий, герметíчный, герметíчен** херметички, херметичан | **Геродóт** Херодот | **геройн** хероин | **герóй** херој, јунак; **геройня** хероина, јунакиња; **героíзм, героíство** хероизам, херојство, јунаштво; **геройческий, геройский** херојски, јуначки | **герольд** херолд | **герц (Гц)** херц (Hz) | **Герцеговýна** Херцеговина; **герцеговýнский** херцеговачки; **гéрцог** херцег, војвода; **герцогýня** херцегиња, војводкиња; **гéрцогский** херцешки, војводски; **гéрцогство** херцештво, војводство | **Иогáнн Вольфгáнг Гёте** Јохан Волфганг Гете | **гетéра** хетера | **гетерогéнность** хетерогеност; **гетерогéнный** хетероген | **гéтман** хетман | **гиацинт** хијацинт, зумбул | **гибискус** хибискус | **гибрид** хибрид; **гибридизáция** хибридизација; **гибридный** хибридан | **гигиéна** хигијена; **(не)гигиенический, (не)гигиеничный, (не)гигиеничен** (не)некијенски | **гигромéтрия** хигрометрија; **гигроскóп** хигроскоп; **гигроскопíчность** хигроскопност; **гигроскопíческий, гигроскопíчный, гигроскопíчен** хигроскопски, хигроскопан | **гýдра** хидра | **гидráвлика** хидраулика; **гидравlíческий** хидрауличан, хидраулички | **гидразýн** хидразин | **гидráнт** хидрант | **гидráт** хидрат; **(де)гидратáция** (де)хидратација; **гидрýд** хидрид | **(де)гидрогенизáция** (де)хидрогенизација; **гидрогráфия** хидрографија; **гидродинáмика** хидродинамика; **гидродинáмический** хидродинамички; **гидроизолáция** хидроизолација; **гидроизоляциóнный, гидроизоляциóнен** хидроизолациони; **гидрóлиз** хидролиза; **гидромехáника** хидромеханика; **гидротерапíя, водолечéние** хидротерапија; **гидрóлог** хидролог; **гидролóгия** хидрологија; **гидрометеоролóгия** хидрометеорологија; **гидрометеорологíческий** хидрометеоролошки; **гидрометеослúжба** хидрометеоролошка служба; **гидróним** хидроним; **гидростáтика** хидростатика; **гидростатíческий** хидростатички, хидростатични; **гидросфéра** хидросфера; **гидротéхника** хидротехника; **гидротехníческий** хидротехнички; **гидроэлектростáнция (гидроэлектрическая стáнция, ГЭС), гидростáнция** хидроцентрала, хидроелектрана (ХЕ); **гидроэнергéтика** хидроенергетика; **гидроэнергетíческий** хидроенергетски | **гиéна** хијена | **гýльза** хилзна (чаура (*метка*), туљак) | **Гýммлер** Химлер | **гимн** химна | **Гиндукуш** Хиндукуш | **гипéрбола** хипербола; **гиперболíчность** хиперболичност; **гиперболíческий, гиперболíчный, гиперболíчен** хиперболички, хиперболичан | **гиперборéец** Хипербoreјац; **гиперборéйцы** Хипербoreјци; **гиперборéйский** хипербoreјски; **гиперемíя** хипремија; **гиперзвукóй** хиперсоничан; **гипертóник** хипертоничар; **гипертонíя** хипертонија, повећан крвни притисак; **гипертрофíя** хипертрофија | **гипнóз** хипноза; **гипнотизéр** хипнотизер; **(за)гипнотизíровать** хипнотисати; **гипнотíческий** хипнотички | **гипоксíя** хипоксија | **гипóтеза** хипотеза; **гипотетíческий, гипотетíчный, гипотетíчен** хипотетички, хипотетичан; **гипотетíчность** хипотетичност | **гипотенúза** хипотенуза | **гипотензíя** хипотензија | **гипóфиз** хипофиза | **гипсомéтрия** хипсометрија; **гипсометríческий** хипсометријски | **гистóлог** хистолог; **гистолóгия** хистологија; **гистологíческий** хистолошки | **Гýтлер** Хитлер; **гитлерíзм** хитлеризам; **гýтлеровец** хитлеровац; **антигýтлеровская коалициá** антихитлеровска коалиција | **гм хм** | **Тóмас Гоббс** Томас Хобс | **Голлáндия** Холандија; **голлáндец** Холанђанин; **голлáндка** Холанђанка; **голлáндцы** Холанђани; **голлáндский** холандски | **Голливúд** Холивуд |

**гологráмма** холограм | **голоцéн** холоцен | **гомеопáт** хомеопата; **гомеопáтия** хомеопатија; **гомеопатíческий** хомеопатски | **Гомéр** Хомер | **гоминíды** хоминиди | **гомогениzáция** хомогенизација; **гомогениzáровать** хомогенизовати; **гомогéнныи, гомогéнен** хомоген | **Гонкóнг** Хонконг | **гонорáр** хонорар; **гонорáрныи** хонораран | **гоп** хоп(а) | **горизóнт** хоризонт, обзорје; видокруг; **горизонтáльныи, горизонтáлен** хоризонталан, водораван | **гормóны** хормони; **гормональныи, гормонныи** хормоналан | **горн** хорна, рог; **горнист** хорниста | **гортéнзия** хортензија | **госпитализáция** хоспитализација; **гóспиталь** болница (*обично војна*) | **Джон Эдгар Гúвер** Џон Едгар Хувер | **гугено́ты** хугеноти | **гумани́зм** хуманизам; **гумани́ст** хуманиста; **гумáнност** хуманост; **гуманистíческий** хуманистички; **гуманитáрныи** хуманитаран; **гумáнныи, гумáнен** хуман, човечан | **гúмус** хумус | **гúнны** Хуни | **гúрия** хурија | **гусáр(ски)** хусар(ски) | **гусítы** хусити; **гусítский** хуситски | **ингалáция** инхалација; **ингалáтор** инхалатор; **ингаляциóнныи** инхалациони | **ингибítор** инхибитор; **ингибíровать** инхибирати | **когéзия** кохезија | **когерéнтность** кохерентност | **когóрта** кохорта | **менгíр** менхир | **могикáни** Мохиканац; **послéдний из могикáн** последњи Мохиканац | **нигилизм** нихилизам; **нигилистíческий, нигилистíсский** нихилистички | **огó** охо; **о-го-го** охо-хо; **угú** аха | **Стокгóльм** Стокхолм | **томагáвк** томахавк | **Шанхáй** Шангај | **эксгумáция** ексхумација | **экстрагíровать** екстраховати; **экстрагíрование** екстраховање

Д ↔ Т

**вóдка** вотка; **цáрская вóдка** царска вода; **крéпкая вóдка** азотна киселина | **гадáть** гатати, нагађати; **гадáльщик, гадáтель** гатар, гаталац; **гадáльщица, гадáлка** гатара, гаталица; **гадáние** гатање, нагађање; **нагадáть** нагатати; **отгадáть** одгонетнути, погодити; **отгáдывать** одгонетати, погађати; **отгáдка** одгонетање, погађање; одгонетка; **подгадáть** погодити, потрефити; **предугадáть** унапред погодити, предвидети; **предугáдывать** унапред погађати, предвиђати; **разгадáть** одгонетнути; **разгáдывать** одгонетати; **разгáдка** одгонетка; **угадáть** погодити, досетити се, одгонетнути; **угáдывать** погађати, досећати се | **дёрнуть(ся)** тргнути (се), трзнути (се); **дёргать(ся)** тргати (се), трзати (се); **вы́дергать, вы́дернуть** истргнути; **выдёргивать, выдира́ть** тргати | душ туш; **принять** душ (*→примити туш*) истуширати се | **кадáстр** катастар; **кадáстровый** катастарски | **стандáрт** стандард; **стандáртиза́ция** стандардизација, стандардизовање; **стандáртизíровать, стандартизовáть** стандардизовати; **стандáртность** стандардност; **стандáртизíрован(ный), стандартизован(ный)** стандардизован; **стандáртныи, стандáртен** стандардан | **тент** тенда | **тут, тýта, тутóвник** дуд, мурва; **тýтовый** дудов

Е / А

**акведúк** аквадукт | **акционéр** акционар, деоничар; **акционéрныи** акционарски, деоничарски | **алебáстр** алабастер; **алебáстровый** алабастерски | **америкáнец** Американац | **архéйская эра** архајско доба, архаик | **африкáнец** Африканач | **баснопíсец** баснописац | **близнéц** близанац | **боéц** борац, војник; **борéц** борац, рвач | **божествó** божанство;

божественность божественост; божественный, божествен божествен; божански | венéц венац | вéтер ветар; безвétrie безветрица; безвéтрен(ный) безветрен; ветríло једр(ил)о; вéтреник, ветрогóн ветроноја, ветропир; вéтреница ветропирка; вéтреность ветропирство; вéтрен(ый) ветровит; ветропиаст; безвéтрен(ный) безветрен; ветрянáя мéльница млин-ветрењача | величественно(стъ) величанствено(ст); величествен(ный) величанствен; вáше величество ваше величанство | владéть владати, поседовати; владéлец власник, поседник; владéльческий власнички, поседнички; владéние владање; посед(овање); завладéть завладати; завладевáть завладавати; овладéть овладати; овладевáть овладавати; овладéние овладавање | властолíбец властольбац | высóчество височанство | двенáдцать дванаест; двенáдцатый дванаести | дворéц дворца | дéмпинг дампинг | день дан; днём дању, преко дана, обдан; днесь данас, сада; доднéсь до данас, досад(а); подéнный дневни, на дан, по дану; подéнный (рабóчий) надничар; подéнная плáта надница; пóлдень подне; пóлдник ужина (*између ручка и вечере*); пóлдничать ужинати; пополúдни поподне | Егíпет Египат | зáмысел замисао | зверíнец зверињак | змей змај | зубéц зубац | игúмен(ъя) игуман(ија); игúменство игуманство; игúменский игумански | извнé извана, споља; пóмоћь извнé помоћь са стране | имéТЬ (→иметак) имати, поседовати; имéться имати, постојати; имéется возможóсть постоји могућност; имéние имање, иметак; заимéТЬ займати, стећи | каземáт казамат; каземáтныи казаматски | камикáдзе камиказа | кáшель кашаль | кéмпинг кампинг | комендáнт командант, управник; комендатúра командатура; комендáнтский час полицијски час | конéц (→конац дело краси) конац, крај; без концá и кráя без краја и конца; в концé концóв на крају крајева; концá-кráю нет нема ни краја ни конца; конéц ножá врх ножа; конéчность коначност; конéчности удови; конéчный, конéчен коначан; концевóй крајњи, завршни; бесконéочно(стъ) бесконачно(ст); бесконéчный, бесконéчен бесконачан, бескрајан; конéчно наравно, свакако | концессионér концесионар | кроманьонец кромањонац; кроманьонский кромањонски | лев лав; львица лавица; львиный лављи, лавовски | легионér легионар | ледянóй леден | лежáчий лежећи; лежáчее ме́сто лежај (у возу итд.) | лейборíст лабуриста; лейборíстский лабуристички | Лéйпциг Лајпциг | лейтенáнт (→лајтнант) поручник; лейтенáнтский поручнички | лейтмотíв лајтмотив | ленивец лењивац | лесть ласкање; лéстный, лéстен ласкав, похвалан | летопíсец летописац | ловéц (рибо)ловац | любéзность љубазност; любéзный, любéзен љубазан | любíмец љубимац | мénеджер менаџер; мénеджмент менаџмент | мéнее мање; мéньше мање; мањи; мéньший (нај)мањи; (нај)млађи; меньшинствó мањина; наимéнее најмање; наимéньший најмањи | меч мач; мечевíдныи, мечевíден мачаст, у виду мача; меченóс, мéч-рыба сабљарка; меченóсец мачоноша | мечtá машта(рија); америка́нская мечtá амерички сан; мечtáние маштање, сањарење; мечтáтель машталац, сањар; мечтáтельный, мечтáтелен сањалачки; мечтáть маштати, сањарити; помечтáть маштати, сањарити (*извесно време*); размечтáться препустити се маштању, занети се | министéрство министарство; министéрский министарски | миссионér(ка) мисионар(ка); миссионéрский мисионарски | молéбен молебан | мудréц мудрац | намерéние намера; намеревáться намеравати; преднамéренность (→с претходном намером) намера,

предумишљај; **преднамéрен(ный)** намеран, хотимичан, с предумишљајем; **непреднамéренное убíйство** убиство без предумишљаја | **нейлóн** најлон; **нейлóновый** најлонски | **нéмец** Немац; **нéмка** Немица; **нéмцы** Немци; **немéцкий** немачки | **нефть** нафта; **нефтепровóд** нафтовород; **нефтепродúкты** нафтни деривати; **нефтебáза** нафтна база; **нефтепереработка**<sup>137</sup> прерада нафте; **нефтеперерабáтывающий** нафтно-прерађивачки; **нефтеперерабáтывающий** завóд (НПЗ) рафинерија нафте; **нефтяник** нафташ, радник у нафтној индустрији; **нефтянóй** нафтни; **нефтенóсный**, **нефтенóсен** нафтоносан; **нефтехíмия**<sup>138</sup> петрохемија; **нефтехíмический** петрохемијски | **образéц**, **обрáзчик** образац, узор(ак); **образцóвый** узоран | **(пра)отéц** (пра)отац; **отцá** оца; отцу оцу; **отéчественный** отаћа(н)ствен; **отéчественная истóрия** домаћа историја; **Вели́кая Отéчественная войнá** Велики отаћбински рат (1941-1945); **отцеубíйство** оцеубиство; **отцеубíйца** оцеубица; **отéчество, отчíзна** отаћа(н)ство, отаћбина; **óтчество** име по оцу<sup>139</sup>; **отéческий** отаћчи, родитељски; **отцóвский, отцóв,** **óтчий** очев, очински; **праотцóвский** праотаћчи; **отцóвство** очинство; **по-отцóвски** очински; **вóтчина** очевина, баштина; **вóтчинный** очевински, баштински | **очевíдец** очевидац | **пéкло** пакао; паклена врућина | **пень** пањ; **пенёк** пањић; **опёнок** пањевчица (*гљива*) | **перефразíровать** парафразирати; **перефразíровка** парафраза; парафразирање | **питóмец** питомац, васпитаник | **плéсень** плесан, буђ; **покры́ться плéсенью** поплеснивити, побуђавити; **заплéсневеть** заплеснивити се, убуђати се; **плéсневеть** плеснивити, буђати; **плéсенный, плéсневелýй, заплéсневелýй** плеснив, буђав; **плесневóй** од плесни, буђи | **погáнец** поганац | **погорéлец** погорелац; **погорéльцы** погорелци | **подлéц** подлац | **пóмысел** помисао, замисао | **правдолюб(ен)** правдолубљац | **пришéлец** пришелац, придошлица | **продавéц** продавац | **ráнец** ранац | **реакционéр** реакционар | **ревéТЬ** ревати, рикати, урлати; **вzревéТЬ** зарикати, заурлати | **réгби** рагби; **регбíст** рагбиста | **Рейн Рајна** | **рейхстáг** рајхстаг | **самозвáнец** самозванац | **селекционéр** селекционар | **славолюбéц** славольубљац; **сластолюбeц** сластолубљац | **стéбель** стабљика | **стезá** стаза | **стеклó** стакло; **стекловарéние, вárка стеклá** топљење стакла; **стеклодúв** стаклодувач; **стеклорéз** стаклорезац; секач стакла; **стеклянныи** стаклен; **стекловидный** стакласт; **стекольныи** стакларски; **стекольныи** завóд фабрика стакла; **застеклítъ, остеклítъ** застаклити; **застеклýть, остеклýть** застакливати; **застекléние, остеклéние** застакљење | **стихотвóрец** стихотворац; **творéц** творац, стваралац; **Творéц** Творац, Створитељ | **темníца** тамница; **темnó** тамно (је); **дотемná** (→*до tame*) пре мрака; **záсветло** за видела, пре мрака; **зáтемно** пре сванућа; у сумрак; **темnéть** тамнети, постајати таман; тамнити се; смркавати се; **темнéться** тамнити се; смркавати се; **темnítъ** тамнити; говорити збркано; **затемnéть** замрачити се, смрачити се; **затемnítъ** смрачити се | **тестъ таст** | **тонмéйстер** тонмајстор | **úзел** узао, чвор; **узелóк** узлић, чворић; завежљајчић, смотуљак; **узловáтость** чворноватост, квргавост; **узловáт(ый)** чворноват, квргав; **узловóй** чворни, главни;

<sup>137</sup> Видите **ПЕРЕ / ПРЕ**.

<sup>138</sup> Видите **И / Е**.

<sup>139</sup> Примери: деспот Стефан Лазаревић Хребельјановић, Вук Стефановић Карадић.

**санúзел** (санитárный úзел) санитарни (мокри) чвор | **фérма** фарма; носач (*решеткасти*); **фéрмер** фармер; **фéрмерство** фармерство; **фéрмерский** фармерски | **флéйта** флаута; **флейтист** флаутиста | **цейтнóт** цајтнот, изнудица | **член** члан; **уд**; **член-корреспондéнт**, **членкóр** дописни члан; **членский** члански; **члéнство** чланство; **многочлéн** полином; **многочлéнный** многочлан; полиномски; **члéник** чланак (*зглавак*); **членистонóгое** чланконожац, зглавкар; **члéнистый** чланковит, чланкаст; **расчленíть(ся)** рашчланити (се); **расчленíть(ся)** рашчлањавати (се); **расчленéние** рашчлањавање; **(не)расчленённость** (не)рашчлањеност; **(не)расчленён(ный)** (не)рашчлањен; **(не)расчленíм(ый)** (не)рашчлањив | **чудотвóрец** чудотворац | **шáнец** шанац, польска утврда | **шепнúть** шапнути; **шептáть** шаптати; **шептáться** сашаптавати се; **шептáние** шаптање; **(полу)шёпот** (полу)шапат; **шёпотом** шапатом; **зашептáть** зашаптати; **зашептáться** почети се сашаптавати; **нашептáть** нашаптати; насплеткарити; набајати; **нашептáться** нашаптати се; **нашёптывать** шаптати; сплеткарити; бајати; **нашёптывание** дошаптавање; сплетка(рење); бајање; **пошептáть** пошап(у)тати; **пошептáться** шапатом се поразговарати; **прошептáть** прошапутати, шапнути; шапутати (*извесно време*) | **эбéновое** **дéрево** абонос (*дрво*) | **эмблéма** амблем | **эпикурéец** епикурејац | **эсéсовец** есесовац

## Е / И

**апрéль(ский)** април(ски) | **армéйский** армијски; **армéец** борац, војник | **библéйский** библијски | **бýзнес** бизнис, пословање; **бизнесмéн** бизнисмен, пословни човек | **вáрево** вариво | **вýсеть** висити | **галантéра** галантерија; **галантéйный** галантеријски | **галéра** галија | **галерéя** галерија | **grenadéр** гренадир; **grenadéрский** гренадирски | **зavýсеть** зависити | **затéм** затим; **затéм-то** зато | **зме́я** змија; **змейтýся** змијати (се), вијугати; **змейнýй** змијски; **змейстýй**, **змеевíдный**, **змеевíден**, **змееобрáзный**, **змееобрáзен** змијолик, змијаст | **(за)клекотáть** (за)кликтати; **клёкот** кликтање (*птица*) | **компрометáция** компромитација, компромитовање; **(с)компрометíровать(ся)** (ис)компромитовати (се); **компромáт**, **компрометíрующий** материál компромитујући материјал | **курьéр** курир | **манéр(а)** манир, начин | **маньеríзм** маниризам; **маньеríст** манириста | **мéлево** мельиво | **мéssa** миса | **мне м(ен)и** | **ночевáть** ноћивати; **заночевáть** заноћити; **переночевáть** преноћити | **обеззúбеть** обезубити | **оранжерéя** оранжерија, стакленик | **офицéр** официр; **офицéрский** официрски | **пионéр** пионир; **пионéрка** пионирка; **пионéрский** пионирски | **порéй** порилук, празилук | **(не)рентáтельность** (не)рентабилност, (не)уносност; **(не)рентáтельный**, **(не)рентáбелен** (не)рентабилан, (не)уносан | **респектáтельность** респектабилност; **респектáтельный**, **респектáбелен** респектабилан, вредан поштовања | **светля́к**, **светлячóк** свитац | **тáлер** талир (*стари немачки новац*) | **тебé** т(еб)и | **цель** циль; **бесцéльно(стъ)** бесциљно(ст); **бесцéльный**, бесцéлен бесциљан, без сврхе; **целевóй** цильни; наменски; **многоцелевóй** вишенааменски; **нечелевóй** ненаменски; **цéлить** цильати (*нишанити; смерати*); **цéлиться** цильати (*нишанити*); **нацéлить(ся)**, **прицéлиться** нациљати, нанишанити; **нацéливать(ся)**, **прицéливаться** цильати, нишанити; **прицéливание** циљање, нишањење; **прицéл** нишан;

прицельный нишански | чей чији; чья чија; чьё чије; чьи чији, чије, чија | четы́ре четири; четы́реста четиристо | ше́я шија, врат; ше́йный вратни; голошéй головрат; кривошéй кривошијаст, кривоврат; кривошéя кривошија; ошéйник огњак; перешéек<sup>140</sup> превлака, земљоуз

## Е / О

(не)гостеприимно(сть) (не)гостопримљиво(ст), (не)гостольубиво(ст); (не)гостеприимный, (не)гостеприимен (не)гостопримљив, (не)гостольубив; гостеприимство гостопримство, гостольубље | грабёж грабеж, пљачка | ей њој, јој | излишне излишно, сувишно | калёный каљен, усијан; печен | конвéртер конвертор | кондитер кондитор, посластичар; кондитерская кондиторај, посластичарница; кондитерский посластичарски; кондитерские изделия кондиторски производи, слаткиши, посластице | лебедá лобода | линчевáть линчовати; линчевáние линчовање | ма́стер мајстор; мастерица мајсторица; мастерскáя радионица; обучáться мастерствú учити занат; профессиональное мастерство стручна вештина; мастерíть мајсторисати, израђивати; смастерíть измајсторисати; ма́стерский мајсторов; мастерскóй мајсторски, изврстан; подмастéре калфа, шегрт | мышелóвка мишоловка | среднеазиáтский средњоазијски; (ранне)средневекóвый (рано)средњовекован; средневекóвье средњовековље, средњи век; среднеевропéйский средњоевропски | теплó, теплотá топлота, топлина; теплéть постајати топао, отопљавати; теплítъся тињати; теплíца (→у њој је топло) стакленик, стаклена башта; тепловóй топлотни, термички; теплотвóрность топлотна моћ; отеплíть утоплити; топлотно изоловати; отеплíть утопљавати; топлотно изоловати; потеплéть отоплити; потеплéние отопљавање; наступíло потеплéние отоплило је; утеплíть утоплити; утеплýть утопљавати; утеплéние утопљавање; тепловóз дизел-локомотива; теплоэлектроцентрáль(ТЭЦ) термоелектрана (ТЕ) | трезúбец трозубац; тренóга, тренóжник троножац; треугóльник троугао; треугóльный троугаони, троугли, троугласт; треугóлка тророги шешир | Фейербáх Фојербах | Зýгмунд Фрейд Сигмунд Фројд

## Е / У

блевáть бљувати, повраћати; блевóта бљување, повраћање; блевóтина бљувотина | желнá жуна (*птица*) | (за)желтéть(ся) (за)жутити (се); желтизна́ жутило; (за)желтíть(ся) (за)жутити (се); желтовáт(ый) жућкаст; желтóк жуманце; желтокóжий жутокож; желтокры́лый жутокрил; желтоли́ц(ый) жутолик; желтоно́сый жутонос, жутокљун; желтúха жутица; желтúшный жутичав; пожелтéть пожутети; пожелтíть пожутити; пожелтéлый пожутео | клевáть, расклёвывать, склёвывать кљувати, кљуцати; клюнуть кљу(ц)нути; вы́клевать искљувати, искљуцати; покљуцати; вы́клонуть искљувати; вы́клонуться излећи се, испилити се (*птићи*); вы́клёвывать искљувавати, искљуцавати; вы́клёвываться излегати се (*птићи*); исклевáть искљувати; исклёвывать

<sup>140</sup> Видите ПЕРЕ / ПРЕ.

искльувавати; **наклевáть(ся)** накльуцати (се); **поклевáть** покльувати, покльуцати; **проклевáть** прокльуцати, пробости кльуном; **проклону́ть(ся)** прокльувати (се); **проклёвывать(ся)** прокльувавати (се); **расклевáть** расклъувати; покльувати, покльуцати; **склевáть** покльувати, покльуцати | **плевáть(ся)** плъувати; **плевáть мне на э́то** баш ме брига за то; **вы́плевáть** испльувати; **выплёвывать** испльувавати; **заплевáть** запльувати; **заплёвывать** запльувавати; **наплевáть** напльувати; **наплевáть!** баш ме брига!; **оплевáть** попльувати; **отплёну́ть(ся)** испльунути; **отплёвывать(ся)** испльувавати; **плевóк** испльувак; **плевáтельница** пльу(ваони)ца; **(вы́)плюнуть** (ис)пльунути; **сплюнуть** (ис)пльунути; **сплёвывать** плъувати, испльувавати | **(за)плеснúть**, **всплеснúть** (за)пльуснути; **всплеснúть рукáми** пльеснути рукама; **плескáть**, **всплёскивать** (за)пльус(ив)ати; **всплёскивать рукáми** пльескати рукама; **заплескáть** попльускати; **заплёскивать** попльускивати; **запльускать**; **оплеснúть**, **оплескáть** запльуснути; **отплеснúть** одбити се, повући се (*о таласу*); отпльуснути; **отплёскивать** отпльускивати; **плескáться** пльескати се; прскати се, брчкати се; **вс(плеск)** пльускање; **расплескáть(ся)** распльускати (се) | **слезá суза**; **слезíнка**, **слёзка** сузица; **(за)слезйтýся** (за)сузити; **слезли́в(ый)** плачлив, цмиздрав; **слёзный** сузан; **слезоточítъ** (→*сузе точити*) сузити; **слезоточи́вый** сузан; **слезоточи́вый газ**<sup>141</sup> сузавац; **прослезйтýся** засузити (се), расплакати се | **трест** труст

## Ё / Е

Нажалост, слово ё се може видети само у речницима и уџбеницима; иначе се мора учити где му је место (пошто увек носи нагласак).

**амёба** амеба; **амёбиаз** амебијаза | **безнадёжность** безнад(еж)ност, безнађе; **безнадёжный**, **безнадёжен** безнад(еж)ан | **белёны́й** (из)бельен | **боксёр** боксер; **боксёрский** боксерски | **весёлость** веселост; **(не)весёлый**, **(не)вéсел** (не)весео | **вишнёвка** вишњевача; **вишнёвый** вишњев | **волонтёр(ка)** волонтер(ка); **волонтёрский**, **волонтёрный** волонтерски | **далёк(ий)** далек; **недалёк(ий)** недалек; недавни; **недалёкий** человéк ограничен човек; **недалёко** недалеко | **декорáтор** декоратер | **дёсны** дёсни | **дистрибы́тор** дистрибутер | **долой войнú!** доле рат! | **дублёр** дублер | **ёж** јеж; **ёжик** јежак, јежић; јеж-фризура; **съёжиться** најежити се; згрчити се; **ёжиться**, **съёживаться** јежити се; грчити се | **ёлка** јел(к)а; **ёлочные украшéния** украси за јелку; **ёлочка** јелкица; **паркéт** улóжен ёлочкой паркет је сложен укосо | **жёнушка** женица, женче (*супруга*) | **живодёр** живодер, стрводер, дерикожа | **ジョンглёр(ский)** жонглер(ски) | **(не)завершённость** (не)заршеност; **(не)заршённый** (не)заршен | **затёс(ка)** затес, засек | **звёздный** звездан; **звёздный дождь**, **звездопáд** падање звезда, метеорска киша; **звёздочка** звездича | **каскадёр** каскадер | **клён** клен, јавор | **копьё** копље; **копьевидный**, **копьевиден** копљаст; **копéйщик** копљаник; **копéйка**<sup>142</sup> копејка | **кровáть** кревет; **кровáтка** креветац; **кровáтный**

<sup>141</sup> Видите 3 / С, Џ.

<sup>142</sup> На првим копејкама био је приказан копљаник на коњу.

креветски | лёд лед; **нáледь** ледена покорица; **льди́на** ледени брег | **лёсс** лес, прапор; **лёсsovый** лесни | (по)лёт лет(ење); **полёт мысли** полет мисли; **пти́ца высóкого полёта** велика зверка; **бесполётная зóна** зона забране летења; **лётное поле** летелиште; **лётный состáв**<sup>143</sup> (**лётсостáв**) летачко особље; **лётчик** летач, пилот; **лётчик-инстрúктор** наставник летења; **лётчик-испытáтель** пробни пилот | **ликёр** ликер | **лицо** лице | **манёвр** маневар; **манёвренный, маневróвый** маневарски | **маркёр** маркер | **мародёр** мародер; гуликова; **мародёрство** мародерство; **мародёрский** мародерски | **минёр** минер | **моё моje** монтажёр монтажер | **монтёр, монтáжник** монтер | **налёт** налет (*напад; налага*) | **недалёко** недалеко | **нéбо** непце; **задненёбный** задњонепчани (*сугласник*) | **обнажённость** обнаженост; **обнажённый** обнажен; оголео | **оголённый** огольен | **ойкумéна** екумена | **опустошённость** опустошеност; **опустошённый** опустошен | **партнёр(ша)** партнер(ка); **партнёрство** партнерство | **(не)платёжесспособность** платежна (не)способност, (не)солвентност; **(не)платёжесспособный, (не)платёжесспособен** платежно (не)способан, (не)солвентан; **(не)платéльщик** (не)платиша; **платёжный** плат(еж)ни; **(не)платёж** (не)плаћање | **плечо** плеће, раме; надлактица; **заплéчье** плећа; **заплéчный** (*→иза плећa*) леђни; **заплéчных** дел **мастér** крвник, целат; **предплéчье** подлактица; **предплечевóй** подлактични; **плечевóй** рамени; **плечевáя** кость рамењача; **плечист(ый)** плећат; **наплéчник** нараменица; **плечом** к **плечу** раме уз раме | **подрёберный** подребарни | **позёр(ство)** позер(ство) | **полулёжа** полулежећи | **польнý** пелин, пелен; **польнýный** пеленов | **приём** пријем; узимање (*хране, лекова*); начин, поступак; **приёмник** приемник | **реквизítор** реквизитер | **ремённый** ременски | **(фото)репортёр** (фото)репортер; **репортёрша** репортерка; **репортёрский** репортерски | **ресторáтор** ресторатор | **ретушёр** ретушер | **решётка** решетка | **рутинёр(ка)** рутинер(ка); **рутинёрство** рутинерство; **рутинёрский** рутинерски | **свёкор** свекар; **свекрóвь** свекрва | **своё** своје; **твоё** твоје | **тётка, тётя** тетка, ујна, стрина | **транспортёр** транспортер; **транспортёрный** транспортерски | **фразёр(ство)** фразер(ство); **фразёрский** фразерски | **шофёр(ский)** шофер(ски) | **щётка** четка; **зубnáя щётка** четкица за зубе; **щёточка** четкица

## Ж / Ђ, Џ

**госпожá** госпођа | **гражданíн** грађанин, држављанин; **граждánка** грађанка, држављанка; **граждáнский** грађански, цивилни; **граждáнство** држављанство | **жокéй** цокеј; **жокéйский** цокејски | **кráжа** крађа | **медвéжий** медвеђи; **медвéжий лук, черемшá** медвеђи лук, сремуш, цремуша; **медвéжий угóл** забит, забачено место; **медвежóнок** ме(две)че | **межá** међа; **межевóй** међашки, међни; **межевáние** премеравање земље, парцелисање; **межевáть** међити, парцелисати; **размежевáние** размеђавање, омеђавање, разграничење, разграничавање; **размежевáть(ся)** размеђити (се), разграничити (се); **размежёvывать(ся)** размеђавати (се); **смéжник** кооперант; **смéжный, смéжен** граничен, суседан; додiran, сродан | **мéжду** (из)међу; **мéжду тем** међутим, у међувремену; **междоусóбица, междоусóбие** међусобица, размирица; **междоусóбный** међусобни; **междугорóдныи**

<sup>143</sup> Видите О / А.

међуградски; междунардни међународни; междуэтажни, междуэтажен међуспратни; междуречье међуречје; межзвёздни међувездани; межзонални међузонски; межконтинентални међуконтиненталан; межрёберный међуребарни; межреспубликанский међурепублички | (воз)награждение награђивање, награда; (воз)награждати награђивати; (воз)наградити наградити | пижама пицама | ржá(вчина) рђа; ржавéть рђати; заржавéть зарђати; ржавить изазивати, стварати рђу; ржавление рђање; ржавость зарђалост; ржавый, заржавленный, заржавелый зарђао; проржаве́ть скроз зарђати | рыж(ий) риђ; рыжебород(ый)<sup>144</sup> рићобрад; рыжеват(ый) рићаст; рыжеволос(ый)<sup>145</sup> рићокос; рыжéть постајати риђ; порыжéть постати риђ | суженая суђеница; суженый суђеник | таќже такође

## Ж ↔ З

блíзиться близити се, приближавати се | (за)ржáть (за)рзати; поржáть порзати; ржáние рзање | контúжен(ный) контузован; контúзить контузовати | Парíж Париз; парижанин Парижанин; парижáнка Парижанка; парижáне Парижани; парíжский париски | испражнítся испразнити се (*имати столицу*); испражнýться испражњавати се; испражнéние испражњење, испражњивање; испражнéния измет; опорóжнítся испразнити (се); опорожнáть(ся), опорáжнивать(ся) празнити се, испражњавати се; опорожнéние пражњење | рéжушиј резни; резак | ризотто рижото | рогóжа рогозина

## З / С, Ц

аэрозоль аеросол | визг врисак, вриска, цика; шкрипа; визглив(ый) врискав, вриштав; визгнуть вриснути, цикнути; визжáть врискати, вриштати, цичати; | газ гас; гáзовый гасни; газоанализáтор гасни анализатор; газогенерáтор гасогенератор; газогенерáторный гасогенераторски; газонóсность гасоносност; газонóсный, газонóсен гасоносни; газообрáзный, газообразен гасовит; газопровóд гасовод; газопровóдный гасоводни; противогáз гас-маска | демобилизовáть(ся) демобилисати (се); демобилизóванный демобилисан | деморализовать деморалисати; деморализóванный деморалисан | детализирóвать, детализовать детаљисати | динозáвр диносаур | дрезíна дресина | зал сала, дворана; курзál кур-салон | Зáльцбург Салцбург | заúзить сузити (*хальину*); заúживать сужавати | зигзág цикцак; зигзаговíдный, зигзагообрáзный, зигзагообразен цикцакаст | зонд сонда; радиозóнд радио-сонда; зондáж, зондíрование, зондирóвка сондажа, сондирање; зондíровать сондирати | инвентаризовать инвентарисати, попис(ив)ати | казárма касарна; казáрменный касарнски | каприз каприц, хир, ћудљивост; капризно(сть) каприциозно(ст); капризничать каприцирати се; капризный, капризен каприциозан, хировит, ћудљив | категоризовать(ся) категорисати (се) | лáзер ласер; лáзерный ласерски | лицензия лиценца, дозвола; лицензионный лиценци | мобилизóванность мобилисаност; мобилизóванный мобилисан војник;

<sup>144</sup> Видите ОРО / РА.

<sup>145</sup> Видите ОЛО / ЛА.

**(от)мобилизовáть(ся)** мобилисати (се) | **монополизíровать(ся)** монополисати (се) |  
морализíровать, морализовáть моралисати; **морализíрование** моралисање |  
**низкопоклóнство, низкопоклónничество** нископоклонство, улизиштво, удвориштво;  
**низкопоклónник** улицица, удворица; **низкопоклónничать, низкопоклónствоватъ** улизивати се, додворавати се | **полемизíровать** полемисати | **прозéктор** просектор;  
**прозéктorskaya, прозектúра** просектура | **резéкция** ресекција, исецање | **резóрбция**  
ресорција | **солидаризíроваться, солидаризоваться** солидарисати се | **стерилизовáть**  
стерилисати | **теоретизíровать** теоретисати; **теоретизíрование** теоретисање |  
**экклезиолóгия** еклесиологија; **экклезиологíческий** еклесиолошки |  
**(на)электризовáть(ся)** (на)електрисати (се) | **эски́з** скица

## И / А

**банки́р(ский)** банкар(ски); **бáнковский** банковни, банкарски | **(за)бурулítъ** (за)бурулати;  
**бурулýв(ый)** узбуркан | **две́сти** двеста | **жíлист(ый), жиловáт(ый)** жиласт, жилав;  
**жíлистость** жилавост | **зáпадник** западњак; **зáпадничество** западњаштво;  
**зáпаднический** западњачки | **изнутрí** изнутра | **обезорúжить** обезоружати;  
обезорúживати; **обезорúживание** обезоружавање | **ракítник** ракитњак |  
**(раз)рыхléние, взрыхléние** рахљење, растресање (*земљe*); **рыхлость** рахлост; **рыхл(ый)**  
рахао, сипак, сипкав; **рыхлéть** постајати рахао; **(раз)рыхлítъ** (раз)рахлити; **взрыхлять,**  
**разрыхлять** рахлити, растресати; **взрыхлítъ** израхлити; **разрыхлítель** тéста  
**(пéкарский порошóк**<sup>146</sup>) прашак за пециво | **ребри́ст(ый)** ребраст | **тайnственность**  
тајанственост; **тайnственный, тайнствéнен** тајанствен

## И / Е

**амни́стия** амнестија, помиловање; **амнистíровать** амнистирати, помиловати | **бýржа**  
берза; **биржевóй** берзански | **буты́лка** бутелька, боца; **буты́ль** велика боца; **буты́лочное**  
**пíво** пиво у боцама | **визíрь** везир | **вíлы** виле | **(не)восприíмчивость** (не)пријемчивост;  
**(не)восприíмчив(ый)** (не)пријемчив | **григориáнский календáрь** грегоријански календар  
| **дезерти́р** дезертер; **дезерти́рство** дезертерство; **дезерти́рский** дезертерски;  
**дезерти́ровать** дезертирати | **дистилля́ция** дестилација; **дистиллиро́ванный** дестилисан;  
**дистиллировáть** дестилисати; **дистилля́т(op)** дестилат(*op*) | **дитý** дете | **сидéть** седети;  
лежати (*у затвору*); **емú не сидíтся** ъему се не седи код куће; **сидéние** седење;  
**сидéнье** седиште; **досидéть** доседети; **засидéться** заседети се; **засидéться в дéвках** остати  
уседелица; **насидéться** наседети се; **посидéть** поседети; **посидéлки** посело, прело,  
седељка; **просидéть** проседети, преседети; **просíживать** седети (*дugo*); **усидéть** остати  
седећи на месту; **она́ едвá усидéла** једва се скрасила; **усíдчивость** приљежност,  
истрајност; **усíдчив(ый)** приљежан, истрајан; **сидя** седећи, седећке; **сидáчий** седећи |  
**извлóить** изволети, желети; **благоволíть** благо(из)волети, бити благонаклон;

<sup>146</sup> Видите ОРО / РА.

**благоволéние** благовольење, благонаклоност; **соизвóлить**<sup>147</sup>, **соблаговолíть** саизволети, благоизволети; **соизволýть**, **соблаговолýть** благоизволевати | **Израíль** Израел; **израíльский** израелски | **интеръéр** ентеријер | **истéблишмент** естаблишмент | **кирпíч** (→*ћерпич*) опека, цигла; **кирпíчный** циглан, цигласт; **кирпíчный завóд** циглана | **колоыбéль** (→*колеба се, луља*) колевка; **колоыбéльная (пéсня)**<sup>148</sup> успаванка | **комиссáр(ский)** комесар(ски); **комиссариáт** комесаријат | **кretíн** кретен | **лíпнуть**, **прилипать** лепити се; **прилипнуть** прилепити се; **лíпкость** лепљивост; **лíпкий, лíпок** лепљив; **лíпкий пла́стырь, (лейко)пла́стырь** фластер; **лíпкая лéнта, скотч** лепљива трака, селотејп, скоч-трака; **налипнуть** налепити се; **налипáть** лепити се; **прилипчив(ый)** прилепљив; прилепчив, заразан | **(электро)магнít** (электро)магнет; **(электро)магнítный** (электро)магнетни, (электро)магнетски; **магнитофóн** магнетофон; **кассéтный магнитофóн** касетофон; **намагнítить(ся)** намагнетисати (се); **намагнíчивать(ся)** магнетисати (се); **намагнíчивание** магнетисање; **размагнítить(ся)** размагнетисати (се); **размагнíчивать(ся)** размагнетисавати (се); **размагнíчивание** размагнетисавање; **размагнíченный** размагнетисан | **стрáны**<sup>149</sup> **Магрибá** земље Магреба | **пали́тра** палета (*боја*) | **пластили́н** пластелин | **рýтор** ретор, говорник; **ритóрика** реторика; **рýторство** реторство; **риторíческий** реторички; **риторíчный, риторíчен** реторичан, високопаран; **рýторский** реторски | **сатíн(овый)** сатен(ски) | **синíца** сеница (*птица*) | **финикиéц** Феничанин; **финикийцы** Феничани |  **фирмáн** ферман | **флифт** флерт; **флиртовáть** флертовати | **химизáция** хемизација; **хýмик** хемичар; **химикалии** хемикалије; **химикáт** хемикалија; **(био)хýмия** (био)хемија; **(био)химиčеский** (био)хемијски; **химчíстка (химíческая чíстка)** хемијско чишћење; **геохýмия** геохемија; **электрохýмия** електрохемија; **коксохýмия** коксохемија; **коксохимíческий** кокснохемијски

## И / У

**испелíть** упепелити; **испелéть** упепельавати | **мамалýга** мамальуга, качамак, палента, пура | **(за)мычáть** (за)мукати, (за)рикати; (за)мумлати; **мычáние** мукање, рикање; мумлање; **промычáть** мукнути, замукати; промумлати | **ótчим** очух | **пыхтéть** пухати, дахтати; **пыхтéние** дахтање; **запыхáться** запухати се, задувати се, задихати се; **запыхáться** запухивати се, дахтати; **запыхтéть** задахтати | **Румы́ния** Румунија; **румы́ны** Румуни; **румы́нка** Румунка; **румы́нский** румунски | **слизь** слуз; **слизéнь** пуж голаћ; **слизняќ** пуж голаћ; мекушац; **слизистый** слузав, слузни; **слизистая оболóчка**<sup>150</sup> слузокожа, слузница; **ос(к)лíзнутъ** постати слузав, склизак; **ос(к)лíзлыј** слузав, склизак | **(про)шмыгнúть** шмугнути

## -ИК

<sup>147</sup> Видите **О / А**.

<sup>148</sup> Видите **М ↔ Н**.

<sup>149</sup> Видите **СКРЕТАЊЕ**.

<sup>150</sup> Видите **ДОКУЧИВО**.

**(а)гности́к** (а)гностичар | **агротéхник** агротехничар | **аналíтик** аналитичар | **бетónщик** бетонирац | **ботáник** ботаничар | **генéтик** генетичар | **(гео)полíти́к** (гео)политичар | **истóрик** историчар | **кибернéти́к** кибернетичар | **крíти́к** критичар | **лóгик** логичар | **люbímчик** љубимче | **прагмáти́к** прагматичар | **рахíticк** рахитичар; **рахитíчка** рахитичарка | **сатíрик** сатиричар | **склерóти́к~**, склеротичар; **склеротíчка** склеротичарка | **стatiстíк** статистичар | **тákти́к** тактичар | **теорéти́к** теоретичар | **téхник** техничар | **трóбечник** тројкаш (ћак) | **(гео)фíзик** (гео)физичар | **эмпíрик** емпиричар | **эндéмик** ендем | **эпилéпти́к** епилептичар | **эстráдник** естрадни уметник

## Й / В, У

**Дунáй** Дунав; дунáйский дунавски | **(не)вероя́тно** (не)вероватно; **вероя́тность**, **вероя́тие** веројатност, вероватност, веројатноћа, вероватноћа; **по всей вероя́тности** по свој прилици; **теóрия вероя́тностей** теорија вероватноће; **невероя́тность** невероватност; **(не)вероя́тный**, **(не)вероя́тен** (не)вероватан | **нейрохирúрг** неурохирург; **нейрохирургíя** неурохирургија; **нейрохирургíческий** неурохируршки | **нейтрализáция** неутрализација; **нейтрализовáть** неутрализовати; **нейтралитéт**, **нейтрáльность** неутралитет, неутралност; **нейтрáльный**, **нейтрáлен** неутралан; **нейтрíно** неутрино; **нейтрóн** неутрон; **нейтрóнный** неутронски | **эйфорíя** еуфорија

## К / Г

**анекдóт** анегдота; **анекдотíчность** анегдотичност; **анекдотíческий**, **анекдотíчный**, **анекдотíчен** анегдотски, анегдотичан | **кóрчи** гречеви; **(с)кóрчить(ся)** (з)грчити (се); **егó кóрчитот бóли** он се грчи од бола; **кóрчить из себя клóуна<sup>151</sup>** изигравати кловна; **кóрчить гримáсы** правити гримасе, кревельити се | **réкрут** регрут

## К ↔ Ц

**брusníка** брусница | **верифици́ровать** верификовати | **дедуци́ровать** дедуковати | **дезинфици́ровать** дезинфиковати | **идентифици́ровать(ся)** идентификовати (се) | **индукти́ровать**, **индуци́ровать** индуктовати; **индуци́рован(ный)** индукован | **квалифици́ровать(ся)** (о)квалификовати (се); **(не)квалифици́рован(ный)** (не)квалификован, (не)стручан | **кéсарь** (римски) цезар, цар; **вénский кéсарь** бечки ћесар; **кéсарский** царски; **кéса́рево (кéса́рское) сечéние** царски рез | **кистá** циста | **кодифици́ровать** кодификовати | **Маври́кий** Маурицијус | **модифици́ровать(ся)** модификовати (се) | **мунифици́ровать(ся)** мумификовати (се) | **нитрифици́ровать** нитрификовати | **опíлки** опильци, пильевина; **древéсные опíлки** струготина | **отекáть** отицати, надимати се; **отéчь** отећи, надути се | **цéрбер** кербер | **циклóп** киклоп; **циклопíческий** киклопски, дивовски | **цику́та** кукута, трубельика

## ЛО / У

<sup>151</sup> Видите У / В.

**блохá** бува; **блоши́ный** бувљи; **блоши́ст(ый)**, **блоши́в(ый)** бувљив | **глота́ть**, **прогла́тывать** гутати; **глотнúть** гутнути, гуцнути; **глота́ние** гутање; **глотóк** гутљај; **глотка** (→*кроз нju се гута*) гуша, ждрело; **глоточны́й** ждрелни; **наглота́ться** нагутати се; **поглоти́ть** прогутати; **упити**, апсорбовати; обузети, заокупити; **поглоща́ть** гутати; **упијати**, апсорбовати; обузимати, заокупљати; **поглощéние** гутање; **упијање**, апсорпција; **поглоти́тель** апсорбер; **поглоща́емость** апсорпциона моћ; **проглоти́ть** прогутати | **клок**, **ключо́к** (→*кук, кучина*) прамен, чуперак (*косе*); рукавет (*сена*); повесмо, чупа (*вуне итд.*); комадић; крпица | **яблоко јабука** (*плод*); **адáмово яблоко јабучица** (*на врату*); **яблочны́й** јабучни; **яблочны́й штрúдель** штрудла са јабукама; **яблоня** јабука (*стабло*); **яблоневы́й** сад јабучњак

## М / В

**вы́прямить(ся), испрямить(ся)** исправити (се); **выпрямля́ть(ся), испрямля́ть(ся)** исправљати (се); **выпрямлéние** исправљање; **выпрямíтель** исправљач (*струје*); **выпрямíтельный** исправљачки; **спрямíть** исправити, изравнати; **спрямля́ть** исправљати, изравњавати | **дробíмость** дробљивост | **испаря́емость** испарљивост | **(не)исцелíмость, (не)излечíмость** (не)исцельвост, (не)излечивост; **(не)исцелíм(ый), (не)излечíм(ый)** (не)исцельив, (не)излечив | **(не)делíмость** (не)деливост; **(не)делíм(ый)** (не)делив; **дели́мый на дéсять**<sup>152</sup> дельив са десет | **(не)допустíмость** (не)допустивост; **(не)допустíм(ый)** (не)допустив | **(не)исправíм(ый)** (не)исправљив, (не)поправљив | **неизгладíм(ый)** неизгладив, неизбрисив | **неискорени́м(ый)** неискорењив | **неистребíмость** неистребљивост, неуништивост; **неистребíм(ый)** неистребљив, неуништив | **не(по)колебíмо(сть)** не(по)колебљиво(ст); **не(по)колебíм(ый)** не(по)колебљив | **неодолíм(ый)** неодолив, несавладив | **неопису́ем(ый)** неописив | **неоценíм(ый)** не(пр)оцењив | **непереводíм(ый)** непреводив | **непоколебíм(ый)** непоколебљив | **непобедíмость** непобедивост; **непобедíм(ый)** непобедив | **непогрешíмость** непогрешивост; **непогрешíм(ый)** непогрешив | **неподкúпность** непоткупљивост; **неподкúпный, неподкúпен** непоткупљив | **непоправíмость** непоправљивост; **непоправíм(ый)** непоправљив | **нераздели́м(ый)** не(раз)делив | **неразрешíмость** нер(азр)ешивост; **неразрешíм(ый)** не(раз)решив | **неразрушíмость** неразрушивост; **неразрушíм(ый)** неразрушив; **нерушíмость** ненарушивост, неповредивост; **нерушíм(ый)** ненарушив, неповредив | **несводíмость** несводљивост; **несводíм(ый)** несводљив | **неугасíм(ый)** неугасив | **неукротíмо(сть)** неукротиво(ст); **неукротíм(ый)** неукротив | **неумолíмо(сть)** неумольиво(ст); **неумитно(ст)**; **неумолíм(ый)** неумольив; **неумитан** | **неустраша́имо(сть)** неустрашиво(ст); **неустраша́им(ый)** неустрашив | **неутолíмость** неутольивост; **неутолíм(ый)** неутольив | **прáмо** (→*спрам; прамац*) право; отворено, искрено; директно; **прям(ый)** прав; отворен, искрен; директан; **прямáя (ли́ния)** права (линија); **прямолинéйный, прямолинéен** праволинијски; отворен, искрен; **прямоугóльник** правоугаоник; **прямоугóльный**

<sup>152</sup> Видите **А, Я / Е**.

правоугаони; **напрямíк, напрямýю** право, најкрајим путем; отворено, без околишења; **идти прямиком** ићи право; **говорить прямиком** говорити отворено; **прямодúшие** праводушност, простодушност; **прямодúшный, прямодúшен** праводушан, простодушан; **распрямить(ся)** исправити (се); **распрямлять(ся)** исправљати (се); **распрямлéние** исправљање | **ранíмость** рањивост; **ранíм(ый)** рањив, претерано осетлив | **(не)растворíмость** (не)растворљивост; **(не)растворíм(ый)** (не)растворљив

## M ↔ H

**бонбонье́рка** бомбоњера | **(не)достижíмость** (не)достижност; **(не)достижíм(ый)** (не)достижан | **(не) зависíмость** (не) зависност; **(не) зависíм(ый)** (не) зависан | **克莱нчить** камчити, молькати | **(за)мани́ть** (за)мамити; **замáнивать** замамљивати; **отмани́ть** одмамити; **отмáнивать** одмамљивати; **перемани́ть**<sup>153</sup> премамити; **перемáнивать** премамљивати; **подмани́ть** дозвати (*погледом, руком*), домамити; **подмáнивать** дозивати, домамљивати; **помани́ть, примани́ть** примамити; **помáнивать, примáнивать** примамљивати; **примáнка** мамац; **сманíть** примамити; премамити; **смáнивать** примамљивати; премамљивати | **нéрест** мрест, мрешћење; **нерестíлище** мрестилиште; **нерестíться** мрестити се | **пéсня, песнь** песма | **посещáемость** посећеност

## O / A

**бездóнныи, бездóнен** бездан, без дна; **бездóнность** безданост | **болвáн** балван; букван; **оболвáнить** насамарити, насанкати, намагарчити; **оболвáнивать** насамаривати | **вовéк(и), ввек** вавек, занавек | **вóздух** ваздух; воздух (*богослужбени предмет*); **воздухоплáвание** ваздухопловство; **воздухоплáватель** ваздухопловац; **воздухоплáвателный** ваздухопловни; **воздúшность** ваздушност, ваздушастост; **(без)воздúшный** (без)ваздушан; **противовоздúшный** противваздушни | **Вознесéние Господне** Вазнесење Господње, Спасовдан | **вон** ван, наполье; ено | **воплотíть(ся)** оваплотити (се), отеловити (се); **воплощáть(ся)** оваплоћавати (се), отеловљавати (се); **воплощéние** оваплоћење, отелотоврење, отеловљење | **вопль** вапај; **вопíть, вопиять** вапити; **возопíть, завопíТЬ** завапити; **вопиющíй** вапијући | **воскресéние** вакрсење; **воскресéнье** недеља (*дан*); **Вéрбное воскресéнье** Цвети, Цветна недеља; **воскрéсный** недељни; **воскрешéние** вакрснуће; **воскресáть, воскрешáть** вакрсавати, ускрсавати; **воскресíть, воскреснуть** вакрснути, ускрснути | **воспитáние** васпита(ва)ње; **воспитáнник** васпитаник; **(не)воспитáнность** (не)васпитаност; **(не)воспитáн(ный)** (не)васпитан; **воспитáтель(ница)** васпитач(ица); **воспитáтельный** васпитни; **воспитáтельский** васпитачки; **воспитáть(ся)** васпитати (се); **воспитывáть(ся)** васпитавати (се); **перевоспитáть(ся)**<sup>154</sup> преваспитати (се); **перевоспитывáть(ся)** преваспитавати (се); **перевоспитáние** преваспита(ва)ње; **самовоспитáние** самоваспитање; **благовоспитанно(сть)** васпитано(ст), уљудно(ст); **благовоспитан(ный)** васпитан, уљудан

<sup>153</sup> Видите ПЕРЕ / ПРЕ.

<sup>154</sup> Видите ПЕРЕ / ПРЕ.

| **воспроизвести** власпроизвести (*поново произвести, поновити*); репродуковати; **воспроизводить** власпроизводити | Гóвард, Хóвард Хауард | **гráмота** грамата (*повеља*); писменост; **гráмотность** писменост; **гráмотный, гráмотен** писмен; **безгráмотность, негráмотность** неписменост; **безгráмотный, безгráмотен, негráмотный, негráмотен** неписмен; **полугráмотный, полугráмотен** полуписмен | **диктофóн** диктафон | **дождь** дажд, киша; **дождливо(сть)** кишовито(ст); **дождевáние** наводњавање вештачком кишом; **дождевóй** кишни; **дождевáя водá** кишница; **(за)дождítъ** (за)даждети, (за)кишити; **дождлив(ый)** кишовит, кишан; **бездóждье, бездóждие** бескишица; **бездóждный** бескишан | **дóнце, дóнышко** данце (*мало дно*) | **доскá** даска, плоча, таблица; **дощáтый** дашкан; **дощéчка** дашчица, плочица | **достáток** достатак, имућност, благостање; **достáочный, достáчен** достат(ач)ан, довольан; **недостáток** недостатак (*мањак; мана*); **недостáча** недостатак (*мањак*) | **дуплó** дупља | **заём** зајам, позајмица; **заёмный капитал** позајмљени капитал; **займодáвец, займодáтель** зајмодавац, кредитор; **займствовáть** позајмити, позајмљивати; **займствование** позајмљивање; позајмица | **звездочёт** звездочатац, звездар | **значóк** значка, ознака | **золóвка** заова | **к(о) к(а)** | **какóй, какóв** какав | **когда́** (*→негда*) кад(а); **нéкогда** некад(а); **мне нéкогда** немам кад; **никогда** никад(а); **тогда́(шний)** тада(шњи) | **колпáк** калпак, капа, поклопац; **колпачóк** капица, поклопчић | **котёл** котао; **котелóк** котлић; **котéльный** котловски; **котéльная** котларница | **кóфе** кафа | **кроль** краул | **лён** лан; **льнóвый, льнянóй** ланени; **льнянóе полотнó**<sup>155</sup> ланено платно; **льняные вóлосы** плава коса; **льнопрядíльная фáбрика, льнопрядíльня** предионица лана | **ложь** лаж; **лóжный, лóжен** лажан | **лóкон** локна, увојак | **лóкоть** лакат; **локтевóй** лакатни; **подлокótник** наслон за руку (*на наслоњачи*) | **лýко** лица | **(не)любóвь** (не)љубав; **любóвник** љубавник; **любóвница** љубавница; **любóвный** љубавни | **мезонíн** мезанин, поткровље | **манастýрь** манастир; **манастýрский** манастирски | **мох** маховина; **мишíст(ый)** маховинаст; **обомшéть** обрасти маховином; **обомшéлый** обрастао маховином | **наём, найм** најам; **наёмник, наймít** најамник, плаћеник; **наёмный** најамни; изнајмљен; **нанýть** (из)најмити; **нанýться** најмити се; **нанимáть(ся)** унајмљивати (се); **нанимáтель** закупац; послодавац | **напítок** напитак, пиће | **(н)егó** (ње)га; **егó женá** његова жена | **ничтó**<sup>156</sup> ништа; **ничтóжество** ништавност; ништарија; **ничтóжность** ништавност; **ничтóжный, ничтóжен** ништаван; **уничтóжить** уништити; **уничтожáть** уништавати; **уничтожéние** уништење, уништавање | **нóров** нарав, ђуд | **нóчва, нóчвы** наћве | **облóмок** обломак, одломак | **обрéзок** обрезак, одрезак, одсечак | **óвод, слепéнь** (*→кад почне да сише крв, као да ослепи, и може се скинути*) обад | **огóнь** огањ, ватра; **огонёк** ватрица, пламичак; занос; **огневóй, огненный** огњен, ватрен; **огнеопáсный, огнеопáсен** лако запальив; **огнестóйкость, огнеупóрность** (*→постојаност*) ватросталност; **огнеупóры** ватростални материјали; **огнестóйкий, огнестóек, огнеупóрный, огнеупóрен,** несгорајем(ый) ватросталан, несагорив | **орёл** орао | **осýна** јасика, трепетљика; **осýнник** јасик(ова шума); **осýновый** јасиков | **остáток** остатак | **пёс** пас, псето | **песóк** песак; **песóчный** пешчан; сув, растресит (*колач*); **песчáный** пешчан | **попугáй** папагај | **постúпок**

<sup>155</sup> Видите ОЛО / ЛА.

<sup>156</sup> Ч се изговара као Ш.

поступак | **потомок** потомак | **прédок** предак | **присоединíть(ся)** присајединити (се), приклјучити (се), припојити (се); **присоединáться** присаједињавати (се); **присоединéние** присаједињење, приклјучивање, приклјучење; спајање; спој, приклјучак; **присоединíтельный** спојни, приклјучни; **неприсоединéние** несврстаност | **псалом** псалам | **пуп(óк)** пупак; **пупóчный** пупчани; **пуповíна** пупчана врпца | **(не)róвно** (не)равно(мерно); **(не)róвность** (не)равност; (не)равномерност; (не)уравнотеженост; **(не)róвный**, **(не)róвен** (не)рав(номер)ан; (не)уравнотежен; **ровнýть** равнати, поравнавати, изравнавати; **заровнýть(ся)** заравнити (се); **по(д)ровнýть** поравнавати; **разделíть побóвну** поделити на равне делове; **прировнýть** приравнавати (*под*); **уровнýть** уравнати, изравнавати; **уравнíловка** ~, изједначавање; **уровнýть** уравнати, уједначити, изједначити; **урáвнивать** уравнавати, уједначавати, изједначавати; **урáвнивание** уравнавање, изједначавање; **уровнéние** изједначење; изједначавање; једначина; **úровень** ниво, ступањ; равњача, либела; **úровень жýзни, жýзненный úровень** животни стандард; **úровень воды** водостај | **разобрáть** разабрати; расклопити; **разобрáться** разабрати (се); средити, довести у ред (*ствари*); **разбиráть** разабирати; расклапати; **разбиráться** разабирати (се); сређивати, смештати (*ствари*); **судéбное разбиráтельство** судски претрес | **рожь** раж; **ржанóй** ражан | **róзлив** разливање, сипање | **ромáшка** (→раман, раменак) бела рада; камилица | **ромштéкс** рамстек | **róскошь** раскош; **роскóшник** раскошник; **роскóшный, роскóшен** раскошан | **róспуск** распуштање | **рост** раст(ење), пораст; **róслый** висок, крупан; **малорóсл(ый), низкорóсл(ый)** онизак; **вы́рост** израслина; **вóдоросли** (→расту у води) алге; водене биљке; **наро́ст** нарастак, израслина; наслага; **отро́сток** (→од нечега је *растao*) изданак; израслина; **пóросль** младице, изданци; млада шума; млади нараштај; **приро́ст** прираст, прираштај; **ростовщи́к** зеленаш, лихвар; **ростовщи́чество** зеленаштво, лихварство; **ростовщи́ческий** зеленашки, лихварски; **ростóк** клица; изданак; **ростки** замеци, зачеци | **с(о) с(а)** | **свítок** свитак | **сníмок** снимак | **снохá** снаха, снаја | **собесéдник** сабеседник, саговорник; **собесéдница** сабеседница, саговорница; **собесéование** разговор, саветовање | **сoblázn** саблазан, искушење; **сoblазнýть** саблазнити, завести; примамити; **сoblазnýть** саблажњавати, заводити; примамљивати; **сoblазnýтель** заводник, напасник; **сoblазnýтельно(сть)** саблажњиво(ст), заводљиво(ст); примамљиво(ст); **сoblазnýтельный, сoblазnýтелеñ** саблажњив, заводљив, заводнички; примамљив | **собóр** сабор; саборна црква; **собóрность** саборност; **собóрный** саборни | **собráт** сабрат; **собráт по оружию** саборац | **собráть** сабрати, збрати, с(а)купити, (п)окупити; **собráться** сабрати се, скупити се, окупити се; спремити се; наканити се; **с(о)биráть** сабирати, збирати, с(а)купљати, окупљати; **с(о)биráться** сабирати се, збирати се, с(а)купљати се, окупљати се; накањивати се; **собráние** сабрање, састанак, збор, скуп; збирка, зборник; **общее собráние** акционéров скупштина акционара; **собráние закóнов** законик, кодекс; **собиráние** сабирање, збирање, с(а)купљање, окупљање; колекционирање; **собиráтель** с(а)купљач; колекционар; **собиráтельный** збирни; **собранность** сабраност, прибраност; **собран(ный)** сабран, прибран; **нас(о)биráТЬ** набрати, накупити | **совершénство** савршенство; **совершénствовать(ся)** усавршавати (се); **(у)совершénствование** усавршавање; **само(у)совершénствование** самоусавршавање;

**само(у)совершёнствоваться** самоусавршавати се; **(не)совершённый, (не)совершёнен** (не)савршен; **(не)совершённый вид глагóла** (не)свршени вид глагола; **усовершёнствовать(ся)** усавршити (се) | **сóвесть** савест; **сóвестливость** савесност; **сóвестлив(ый), сóвестный, сóвестен** савестан; **добросóвестный, добросóвестен** (добро)савестан; **(не)добросóвестно(сть)** (не)несавесно(ст); **недобросóвестный, недобросóвестен** несавестан | **совéт** савет, совет; **совéтник** саветник; **совéтница** саветница; **насовéтовать** насаветовати; **отсовéтовать** одвратити, одговорити; **(по)совéтовать(ся)** (по)саветовати (се); **совещáться** већати, саветовати се; **совещáние** саветовање; **совещáтельный** саветодаван (*глас, орган*); за већање, за саветовање (*дворана*) | **совладáть** савладати; **совладáть с собой** савладати се, овладати собом | **совремénник** савременик; **совремénница** савременица; **совремéнность** савременост, садашњост, садашњица; **совремéнныи, совремéнен** савремен; истодобан; **несовремéнныи, несовремéнен** несавремен; старомодан; **осовремéнить** осавременити; **осовремéнивать** осавремењивати | **(не)соглásие** (не)сагласје, (не)сагласност; **согласíться** сагласити се; **соглашаárаться** саглашавати се; **соглásность** сагласност; **(не)соглásныи, (не)соглásен** (не)сагласан; **соглásная** сугласник; **согласовáть(ся)** усагласити (се); **согласóвывать(ся)** усаглашавати (се); **(не)согласóванность** (не)усаглашеност; **согласовáние** усаглашавање; **(не)согласóванный** (не)усаглашен | **сожалéние** (са)жальење; **к сожалéнию** нажалост; **сожалéть** сажальевати | **созвéздие** сазвежђе | **созвúчие** сазвучје; **созвúчно(сть)** сазвучно(ст); **созвúчныи, созвúчен** сазвучан | **создáть** саздати, створити; **создáться** саздати се, створити се, настати; **создавáть** саздавати, стварати; **создавáться** саздавати се, стварати се, настајати; **создáние** сазда(ва)ње, стварање; творевина; створ(ење); **Создáтель** Саздатель, Створитель, Творац; **создáтель** стваралац, творац | **сон сан; вíдеть сон** сањати; **я егó вíдел во сне** сањао сам га; **сонли́вость** сањивост; **сонли́в(ый), сónный** сањив; **сónные видéния** сновићења; **сónная артéрия** вратна артерија; **сновидéние** сновићење, сањање; сањарија; **бессóница** бессаница, несаница; **бессóнно(сть)** бессано(ст); **бессóнныи** бесан; **бессóнная ночь** бесана ноћ; **полусóн** полусан; **полусóнныи** полуснен, бунован; **спросóнок, спросóнья** сањиво, буновно, иза сна | **сообрáзно** саобразно, у складу; **(не)сообрáзность** (не)саобразност, (не)усклаженост; **(не)сообрáзныи, (не)сообрáзен** (не)саобразан; **сообразовáть(ся)** саобразити (се), саобразжавати (се), ускладити (се), усклађивати (се); **(не)целесообрáзно(сть)<sup>157</sup>** (не)целисходно(ст), (не)сврсисходно(ст); **(не)целесообрáзныи, (не)нецелесообрáзен** (не)целисходан, (не)сврсисходан | **соплемénник** саплеменик; **соплемénница** саплеменица; **соплемéнныи** саплеменички | **сорáтник** саборац, ратни друг; сарадник |  **сострадáние** састрата(ва)ње; **сострадáтельно(сть)** састрадално(ст); **сострадáтельный, сострадáтелен** састрадалан; **сострадáть** састрадавати | **сот сâт;** сôты саће | **сотрудник** сатрудник, сарадник, службеник; **сотрудница** сарадница, службеница; **сотрудничать** сарађивати; **сотрудничество** сарадња | **соучáстие** саучесништво, суделовање; **соучáстник** саучесник, судеоник; **соучáстница** саучесница; **соучáствовать** саучествовати, суделовати | **сóхнуть,**

<sup>157</sup> Видите Е / И.

высыхáть, засыхáть, иссыхáть, иссякáть, обсыхáть, просыхáть, усыхáть сахнути; высохнуть, засохнуть, обсохнуть, усохнуть усахнути; досохнуть досушити се; пересохнуть<sup>158</sup>, иссохнуть, иссякнуть пресахнути; пересыхáть пресахњивати; подсохнуть просушити се (мало); подсыхáть просушивати се; просохнуть (пр)осушити се | сочинíть сачинити; измислити; сочинять сачињавати; измишљати; сочинéние састав(љање), писање; собра́ние сочинéний собрана дела; школьное сочинéние писмени састав | союз (→ракета-носач Сојуз) савез, удружење; везник; професиона́льный союз (профсоюз) синдикат; профсоюзный синдикални; союзник савезник; союзница савезница; союзнический савезнички; союзный савезни(чки); Евросоюз (ЕС) Европска унија (ЕУ) | спíсок списак | так(ов)ој такав | тёмный, тёмен таман; тёмно-зелёный тамнозелен; темноволо́с(ый)<sup>159</sup> тамнокос; темнокож(ий) тамнопут; полу́тёмный полу́таман, слабо осветљен; темнотá, потёмки тама, помрчина | тесло тесла, брадва | тёща ташта; тёщин таштин | тонкий, тонок танак; тонкокор(ый) танкокор; тонконог(ий) танконог; тонкорунный танкорун; тонкость танкоћа, танчина, тананост; тончáть тањити се; истончáть(ся) истањити (се); истончáть(ся) истањивати (се); потончáть отањити се; утончáть(ся) утањити (се); утанчати (се); утончáть(ся) утањивати (се); утанчавати (се); утончённо(сть) утанчано(ст) | точка тачка; двоеточие двотачка, две тачке (:); многоточие три тачке (...); точечный тачкаст | (не)точно(сть) (не)тачно(ст); (не)точный, (не)точен (не)тачан; точные науки егзактне науке; точная механика прецизна механика; уточнить прецизирати, тачно одредити; уточниться прецизирати се, постати одређенији; уточня́ть(ся) прецизирати (се) | уголь угаль; жар, жеравица; угольный угљени; каменноугольный бассéйн басен каменог угља; обуглить(ся), обугливать(ся) угљенисати (се); обугливание угљенисање | уток утак, потка | футбол фудбал; футболист фудбалер; футболка спортска мајица; футбольный фудбалски | чегó<sup>160</sup> због чега, зашто | шов шав; (бес)шовный (бе)шавни | японец Јапанац; японка Јапанка; японцы Јапанци; японский јапански | яркий, јрок јарки

## О / И

бороться борити се | вдоль (→дильем) (уз)дуж; вдоль и попрёк уздуж и попреко | востóк исток; востóчный источни; источњачки | лепёшка лепиња, погача | моргнúть (на)мигнути, жмирнути, трепнути; (за)моргáть (за)мигати, (за)жмиркати, (за)трептати; моргáние мигање | омёла имела | помóи помије, сплачине; помóйка помијара; сметлиште; помóйное ведро канта за отпатке | скользнúть (с)клизнути; скользíть клизити, клизати (се); скольжéние клижење, клизање; скользкий, скользок склизак, клизав; скользко склиско, клизаво; выскользнуть исклизнути; выскáльзывать исклизавати; заскользíть заклизити; поскользнúться (п)оклизнути се; соскользнúть склизнути; соскальзывать клизити; ускользнúть исклизнути, испasti; умаћи; ускользáть исклизавати, испадати; умицати; вскользь летимице, узгред | сосáть сисати; сосáние сисање; сосóк брадавица

<sup>158</sup> Видите ПЕРЕ / ПРЕ.

<sup>159</sup> Видите ОЛО / ЛА.

<sup>160</sup> Г се изговара као В.

(врх на дојци); **сбска** цуцла; **вы́сосать, отсоса́ть** исисати; испумпяти; **вы́сасывать, отса́сывать** исисавати; испумпавати; **насоса́ть(ся)** насисати (се); **насо́с** црпка, пумпа; **насо́сный** црпни, пумпни; **присоса́ться** припити се (*сишући*); **приса́сываться** припијати се; **присо́с** припијање (*сисањем*); сисалка; **присо́ска, присо́сок** сисалька | **стажёр** стажиста | **таксометр** таксиметар | **Флорéнция** Фиренца; **флорентíнец, флорентíйцы** Фирентинац, Фирентинци; **флорентíйский** фирентински | **чётко(стъ)** читко(ст), ясно(ст); **чёткий** читак, ясан

## О / Е

**оди́н** један; **заоднó** заједно, скупа; **однопо́лый** једнополан (*цвет*); истополан (*брек*); **однопо́люсный, однопо́люсен** једнополни (*прекидач*); **однополя́рный, однополя́рен** једнополаран; **одинáков(ый)** (под)једнак, исти; **оди́ннадшатель** једанаест; **оди́ннадшатель** једанаести; **одинóчка** самац, самотник, самица; **мать-одинóчка** самохрана мајка; **однобóко(стъ)** једнострано(ст); **однобóк(ий)** једностран; **одновалéнтность** једновалентност; **одновалéнтный** једновалентан; **одноврёмéнно(стъ)** једновремено(ст), истовремено(ст); **одноврёмéнный, одноврёмéнен** једновремен, истовремен; **одноднéвный** једнодневан; **однодомный** једнодоман (*биљка*); **однознáчный, однознáчен** једнозначан, истозначан; једноцифрен; **одноимённость** једноименост, истоименост; **одноимённый, одноимёnen** једноимен, истоимен; **однокráтно(стъ)** једнократно(ст); **однокráтный** једнократан; **неоднокráтный** неједнократан, вишекратан, многократан; **однокры́лый** једнокрилан; **однолéтоκ, однолéтка** вршњак(иња); **однолéтки** вршњаци; **однообра́зие, однообра́зность** једнообразност; **однообра́зный, однообра́зен** једнообразан; **однопáлубный** једнопалубни (*брод*); **однопартийный** једнопартијски, једностраначки; **однорóгий** једнорог; **однорóдно(стъ)** једнородно(ст); **однорóдный, однорóден** једнородан; **однорúкий** једнорук; **односельчáин** сусељанин, човек из истог села; **односельчáнка** сусељанка; **однослóжно(стъ)** једносложно(ст); **однослóжный, однослóжен** једносложан; кратак, лаконичан; **односпáльная кровáть** кревет за једну особу; **односторóнность** једностраност; **односторóнний, односторóнен** једностранин; једносмеран; **одностру́нныи** једнострун; **однотóмник** једнотомник; **однотóмный** једнотоман; **одноúхий** једноух; **однофáзныи** једнофазни | **óзеро** језеро; **озёрный** језерски; **заозёрный** који је с оне стране језера, иза језера; **озерцó** језерце | **оленёноκ** јеленче, младунче јелена; **олéнь** јелен; **олéний** јелењи, јеленски | **осе́нь** јесен; **осе́нью** у (на) јесен; **осéнний** јесењи, јесенски | **осётр** јесетра; **осетри́на** месо јесетре

## О / У

**гло́хнуть** глухнути, глувети; губити се (звук); **мотóр** **гло́хнет** мотор се гаси; **загло́хнуть** утишати се; **мотóр** **загло́х** мотор се угасио; **огло́хнуть** оглувети, постати глув | дож **Венéции** млетачки дужд | **злорáдно** злурадо; **злорáдный, злорáден** злурад; **злорáдство** злурадост; **злорáдствовать** злурадовати се | **копи́ть** купити, скупљати; **накопи́ть(ся)**,

**скопить(ся)** накупити (се), с(а)купити (се), нагомилати (се); **накоплять(ся)**, **накапливать(ся)** с(а)купльати (се), нагомилавати (се); **накопление** с(а)купльяње, гомилање, нагомилавање; **скапливать(ся)**, **скоплять(ся)** с(а)купльати (се); **скопление** скуп(љање), гомила(ње); **звёздное скопление** звездано јато; **скопом** скупа, заједнички | **лимён** лимун; **лимонад** лимунада; **лимонный** лимунов, лимунски | **лотерёя** лутрија; **лотерейный** лутријски | **мамонт** мамут; **мамонтовый** мамутски | **моджахед** муџахедин | **мёшка** мушица; **мошкарá**, **мошкá** мушице, рој мушица | **обвалять(ся)** уваљати (се) | **пёрхоть** прхут, перут | **пловéц** пливач; **пловчíха** пливачица | **поплíн** пуплин | **потíр** путир | **рóза** ружа; **рóзовый** ружин, од ружа, ружичаст; **рóзочка** ружица; **розовéть** руменети (се); **зарозовéть**, **порозовéть** заруменети се | **розмарíн** рузмарин | **ром** рум | **российский** руски (*који се односи на Русију*); **Россíя** Русија; **российнин** становник Русије; **российнка** становница Русије | **сирóп** сируп | **(о)скопить** (у)шкопити, (у)штројити; **оскоплять** шкопити; **оскопление** шкопљење | **совладéлец** сувласник; **совладéлица** сувласница; **совладéние** сувласништво | **соглаáсныи** сугласнички; **соглаáсныи** (звук) сугласник | **согражданин** суграђанин, земљак; **сограѓданка** суграђанка, земљакиња; **сограѓдане** суграђани, земљаци | **сомнéние** сумња; **сомнítельно(сть)** сумњиво(ст); **сомнítельныи**, **сомнítелен** сумњив; **сомневаться** сумњати | **сопérник** супарник, такмац; **сопérница** супарница; **сопérничество** супарништво, надметање, такмичење; **сопérничать** такмичити се, надметати се | **сосéд** сусед; **сосéдка** сусетка; **сосéдний** суседан; **(добро)сосéдский** (добро)суседски; **(добро)сосéдство** (добро)суседство; **сосéдствовать**, **сосéдить** суседовати | **сосредотóчить(ся)** усредоточити (се), усредсредити (се), концентрисати (се); **сосредотóчивать(ся)** усредоточивати (се); **сосредотóченно(сть)** усредсређено(ст); **сосредотóчен(ный)** усредсређен, концентрисан; **средотóчие** средиште, центар | **состáв(ить)** састав(ити); **составлять** састављати; **составléние** састављање, израда; **составýтель** састављач; **составной** саставни; састављен, сложен | **состоять** састојати се; **состоять в бráке** бити у браку; **состояться** одржати се, обавити се; **состояние** стање; иметак; **состоятельность** имућност, богатство; основаност, разложност; **состоятельный**, **состоятелен** имућан, богат; основан, разложен; **благосостоя́ние** благостање | **строгáть**, **стругáть**, **выстрáгивать**, **выстрúгивать**, **отстрáгивать**, **отстрúгивать**,  **сострáгивать**,  **сострúгивать** стругати; **выстрогать**, **выстрugать** истругати; **настрогáть**, **настругáть** настругати; **о(б)строгáть**, **о(б)стругáть** остругати (*са свих страна*); **о(б)стрúгивать**, **о(б)стрáгивать** стругати (*са свих страна*); **отстрогáть**, **отстрugáть** остругати; **строгáльный** стругачки; **строгáль(щик)** стругар; **строгáние** стругање; **стрóганий** иструган; **сострогáть**,  **состругáть** састругати | **сы́воротка** сурутка; **сы́воротка**, **серум** серум; **сы́воротка** крóви крвни серум | **толст(ый)** туст, дебео; **толстýк** дебелько; **толстéть** дебљати; **толстýть** чинити дебљим (*одећа*); **потолстéть** одебљати; **утолстýть(ся)** удебљати (се); **утолщáть(ся)** удебљавати (се); **утолщéние** задебља(ва)ње | **феóд** феуд; **феодáл** феудалац; **феодализм** феудализам; **феодáльный** феудалан | **шиpión** шпијун, ухода; **шиpiónка** шпијунка; **шипионáж** шпијунажа; **шиpiónский** шпијунски; **шиpiónить** шпијунирати

## ОЛ / У

**болгáрин** Бугарин; **болгáрка** Бугарка; **болгáры** Бугари; **Болгáрия** Бугарска; **болгáрский** бугарски | **волк вук**; **волчíца** вучица; **вóлчий вучји**; **и вóлки сýты, и óвцы цéлы** и вуци сити и овце на броју | **(про)долбítъ** (про)дубити, (про)дупсти; **долблéние, долбёжка** дубљење; обрађивање длетом; **долбёжный** за дубљење; **долблёный** дубљен (чун) | **долг** дуг(овање); **дужност**; **долгий, дóлог** дуг(отрајан); **недолгий** недуг, кратак, краткотрајан; **(не)долго** (не)дugo; **задолго до зимы** (→*задуго*) много пре зиме; **нездолго до э́того** недugo (нешто) пре тога; **долговéчность** дуговечност, дуготрајност; **недолговéчность** кратковечност, краткотрајност; **долговéчный, долговéчен** дуговечан, (дugo)трајан; **недолговéчный, недолговéчен** кратковечан, краткотрајан; **долговréменный, долговréменен** дуг(овремен), (дugo)трајан; **долгово́й** дужнички; **долголéтие** дуг живот; **долголéтний** вишегодиšњи, дугогодиšњи; **долгонóг(ий)** дугоног; **долгонóс(ый)** дугонос; дугокљун; **долгорúк(ий)** дугорук; **долгосрóчный** дугорочан; дуготрајан; **долготá** дужина (*географска, дана, самогласника*); **долготерпение** дуготрп(е)љивост; **долготерпелив(ый)** дуготрп(е)љив; **надолгo** надugo, задugo, на (за) дуже време; **ненадолгo** накратко; **подолгу** подugo, дуже времена; **продолговáт(ый)** издужен, дугульаст; **продолжить(ся)** продужити (се), наставити (се); **продолжáть(ся)** продужавати (се), настављати (се), трајати; **продолжéние** продужавање, настављање; продужетак, наставак; **продолжéние** слéдет наставиће сe; **продолжáтель(ница)** настављач(ица); **продолжáтельный, продолжáтелен** дуг(отрајан); **непродолжáтельный** краткотрајност; **непродолжáтельный, непродолжáтелен** кратак, краткотрајан | **долженствова́ть** бити дужан, морати; **я дóлжен работáть** морам радити; **так не дóлжно поступáть** тако не треба поступати; **дóлжность** дужност, намештење, положај, служба; **должностной** службен; **дóлжный** дужан, прикладан, доличан, примерен; **отдáть дóлжное** одати признање; **должáть** задуживати сe; **я емú дóлжен сто рублéй** дужан сам му сто рубалья; **должníк, задолжник** дужник; **должníца, задолжница** дужница; **задолженность** задуженост; **задолжáть** задужити сe; **одолжítъ** позајмити, дати на зајам; **одолжáть, одáживать** позајмљивати, давати на зајам; **одолжéние** услуга | **жёлтый** (→“*жолтици да бројиши*”) жут; **жёлтая прéсса** жута штампа | **жёлчь** жуч; **жёлчность** жучност; **жёлчный, жёлчен** жучан | **крóлик** кунић, питоми зец | **мозóль** мозуль, жуљ; **мозóлист(ый)** жуљав, жуљевит; **мозóлить** жуљити | **мóлния** муња; експрес-издање; патент-затварач; **молниеотвóд, громоотвóд** (→*одводи гром*) громобран; **молниенóсно(сть)** муњевито(ст); **молниенóсный, молниенóсен** муњевит | **молчáть** мучати, ћутати; **молчáние** мучање, ћутање; **молчаливо(сть)** мучаливо(ст), ћутлив(ст); **молчалив(ый)** мучалив, ћутлив; **молчаливое согла́сие** прећутна сагласност; **замолчáть** замучати, замукнути, заћутати; прећутати; **замóлкнуть** замукнути, заћутати; стишати сe, престати (звук, бол); **замолкáть** замукивати; стишавати сe, престајати; **промолчáть** прећутати, оћутати; ћутати (*извесно време*); **умолчáть** прећутати; **умóлкнуть** умукнути, утишати сe; **умолкáть** утишавати сe; **умолчáние** прећуткивање; **по умолчáнию** прећутно | **плóтъ** пùт (*људско тело*); **плóтский** путен; **плотојдный, плотојден** месождерски; путен; **плотојдное живóтное** месождер | **ползать, ползтí** пузати, пузити; гмизати, милети; **ползание** пузање; гмизање, миљење; **ползун** пузавац, гмизавац; клизник, клизач; **ползунóк** дете које пузи; клизник, клизач; **ползунки** шпилхозне (*дечија одећа*); **вползти** упузати; успузати (се); **вползáть** у(с)пузати (се); **всползти** успузати (се); **всползáть** успузавати (се); **вы́ползти** испузати; **вы́ползáть** испузавати; **доползти** допузити; **заползать** запузити; **заползтí** упузати; **заползáть** упузавати; **наползтí** намилети; **наползáть** милети (*на нешто*); **напользаться**

напузати се; **оползать, оползти** обићи пузећи; **оползать** обилазити пузећи; **оползень** (→*опузнью*) клизиште, одрон, одроњавање (*земльишта*); **оползти** (с)клизнути, одронити се; **оползать** клизити, одроњавати се; **отползти, уползти** отпузити; **отползать, уползать** удаљавати се пузећи; **приползти** допузити, допузати; **приползать** пузити, с муком се довлачити; **сползти(сь)** спузати (се); **сползать(ся)** спузавати (се) | **полк** пук; **(под)полковник** (пот)пуковник; **полковничий** пуковнички; **полковой** пуковски; **полково́дец** војсковођа | **полнить** пунити; **полнить** чинити наизглед пунијим, дебљим; **полнеть** попуњавати се, дебљати; **полнинеть** одебљати; **полново́дье** висок водостај; **полново́дный, полново́ден** пуноводан, са високим водостајем; **полово́дье** поводањ, пролећна поплава; **полногла́сие** пуногласност; **(не)полногла́сный** (не)пуногласан; **полнокро́вие** пунокрвност; **полнокро́вный, полнокро́вен** пунокрван; **полнолу́ние** уштап, пун месец; **полнометра́жный** фильм дугометражни филм; **полномо́чие** пуномоћје, овлашћење; **полномо́чный, полномо́чен** пуномоћан, опуномоћен, овлашћен; **(не)полнопра́вность, (не)полнопра́вие** (не)пуноправност; **(не)полнопра́вный, (не)полнопра́вен** (не)пуноправан; **полностью, вполне, сполнá** потпуно, сасвим, у потпуности; **полнота** пунота, пуноћа; потпуност; **неполнота** непотпуност; **(не)полны́й, (не)пóлон** (не)п(отп)ун; **(не) полноцéнность** (не)пуновредност; **комплекс неполнозе́нности** комплекс ниже вредности; **(не) полноцéнны́й, (не) полноцéнен** (не)пуновредан; **дополнить(ся)** допунити (се); **дополнять(ся)** допуњавати (се); **дополнение** допуњавање; допуна; **дополнительный** допунски; **дополняю́щий** допуњујући; **заполнить** испунити; попунити; **заполнять** испуњавати; попуњавати; **заполнение** испуна; попуњавање; **заполнитель, наполнитель**, наполнитељ испуна, пунило; **наполнить(ся)** напунити (се); **наполнять(ся)** пунити (се); **заполнение** пуњење, испуњавање; **исполнение** испуњење, извршење; извођење, интерпретација; **исполнить** испунити, извршити; извести; **исполнить роль** одиграти улогу (ролу); **исполнить ромáнс** отпевати романсу; **исполниться** испунити се, извршити се; **исполнять** испуњавати, извршавати; изводити, интерпретирати; **исполняю́щий обязанности (ИО, и.о.)** вршилац дужности (в.д.); **исполняться** испуњавати се, извршавати се; **ему́ исполняется двадцать лет он навршава (пуни) двадесет година; исполнитель извршитель, извршилац; извођач, интерпретатор; исполнительница** извршитељица, извршитељка; извођачица; **исполнительный, исполнителен** извршни; **исполнительный комитет, исполнком** извршни одбор; **исполнительский** извођачки, интерпретаторски; **неисполнение** неизвршавање; **(не)исполним(ый)** (не)испуњив, (не)изводљив; **переполнить(ся)<sup>161</sup>** препунити (се); **переполнять(ся)** препуњавати (се); **заполнить(ся)** попунити (се); **заполнять(ся)** попуњавати (се); **заполнение** попуна; попуњавање; **преисполнить** испунити, обузети, прожети; **преисполниться** испунити се, бити обузет, прожет; **преисполнять** испуњавати, обузимати, прожимати; **преисполняться** испуњавати се, бивати обузет, прожет; **преисполнен(ный)** (пре)пун; **заполномочить** опуномоћити, овластити; **заполномочивать** опуномоћивати, овлашћивати; **заполномоченный** опуномоћеник, заступник | **солнце сунце; заход солнца** заход, залазак сунца; **солнечный, солнечен** сунчан; Сунчев; **солнечный уда́р** сунчаница; **солнечное сплетение** сунчани сплет, плексус соларис; **солнечные часы** сунчани часовник, сунчаник; **солнцестоя́ние, солнцеворот** сунцостај, сунцоврат, Сунчева прекретница, солстицијум; **солнцезащитные очки** наочаре за сунце; **солнцезащитный зонт** сунцобран; **солнышко** сунаше; **подсолнечник, подсолнух** сунцокрет; **подсолнухи, сёмечки подсолнуха** семенке

<sup>161</sup> Видите ПЕРЕ / ПРЕ.

сунцокрета; **подсолнечный, подсолнуховый** сунцокретов, од сунцокрета; **солицепёк** припека | **столб, столп** стуб; **столбец** стубац; **столбик** стубић; **остолбенеть** (→*постати као стуб, пань*) запањити се; **столбенеть** запањивати се; **остолбенение** запањеност; **остолбенёлы** запањен; **столбняк** тетанус; укоченост | **толмач** тумач, преводилац; **толмачить** тумачити, преводити | **холм** хум, брежуљак; **холмист(ый)** хумовит, брдовит | **чёлн чун; членок чун(ић); чунак (разбоја, шиваће машине)**

## ОЛО / ЛА

**болото** (→*блато, Блатно језеро*) мочвара; **болотист(ый)** мочваран; **болотный** газ мочварни гас, метан; **заболотить(ся)** претворити (се) у мочвару, постати мочваран; **заболачивать(ся)** претварати (се) у мочвару; **заболачивание** претварање тла у мочвару; **заболоченный** мочваран | **вóлок** влак(а), путања за вучу, превлака; **волочить, волόчь** влачити, вући; извлечити (*жицу*); **волочиться, волόчься** вући се; удварати се; **волочение** вучење; извлечење (*жице*); **доволочить(ся), доволόчь(ся)** довући (се); **доволакивать(ся)** довлачити (се); **прóволока** (→*провлачи се*) жица; **проводакивать(ся)** провлачити (се); **проводочить(ся), проволόчь(ся)** провући (се); **проводочный** жичан; **уволочь** одвући; **уволакивать** одвлачити | **волокнó** влакно; **волокнист(ый)** влакнаст | **волос** влас, длака; **волосóк, волосинка** власић, длацица; **волосянóй покрóв, вóлосы** коса; **вóлосы с прóседью** проседа коса; **волосянóй фолликул** длачни фоликул; **волосянóй матрац** струњача; **волоснóй танак** као влас; **волосные сосúды**<sup>162</sup> капилари; **беловолос(ый)** беловлас, белокос; **волосат(ый)** длакав, маљав; **русоволос(ый)** русокос; **светловолос(ый)** светлокос; **седоволос(ый), седовлáс(ый)** седовлас | **головá, голóвка** глав(иц)а; **головáстик** пуноглавац; **головáст(ый)** глават; **головnáя боль** главоболь; **головной мозг** велики мозак; **боеголовка** бојева глава; **многоголовый** многоглав; **безголов(ый)**, **безглáвый** (о)безглав(љен); **головорéз** (→*главосеча*) лудо одважан човек; бандит, разбојник; **головná, головéшка** главња, угарак; **головокружéние** вртоглавица; **головокружительный, головокружителен** вртоглав; **головоломка** главоломка; **головоломный** главоломан; **головонóгие** главоношци; **изголовье** узглавље; **оголовье** оглав(ље) (*за коња*); **пустоголов(ый)** разноглав; **тупоголов(ый)** тупоглав; **уголовник, уголовный** преступник (→*неком је дошао главе*) криминалац; **уголовное право** кривично право | **голод, глад** глад; **голодание** гладовање; **голодать** гладовати; **голодовка** глад(овање); **объявить голодовку** ступити у штрајк глађу; **голодный, голоден** гладан; **изголодаться** изгладнети; **оголодать, проголодаться** огладнети; **проголодать** прогладовати | **голос, глас** глас; **голосина, голосище** гласина, гласурда; **голосок** гласак, гласић; **многоголос(н)ый** вишегласни; **(про)голосовать** гласати; **вполголоса** полугласно, шапатом; **голосовые связки** гласне жице; **обезголосеть** изгубити глас (*певач*); **отголосок** одјек; **разноголос(ый)** разногласан | **зóлото, злáто** злато; **золотой, злато́й** златан; **золотист(ый)** златаст, злаћан; **золотить** позлаћивати, златити; **золотиться, золоте́ть** златити се; **золочение** позлаћивање; позлата; **золочёны, позолоченный** позлаћен; **вы́золотить, позолотить** позлатити; **вы́золачивать, позолачивать** позлаћивати;

<sup>162</sup> Видите ЗАВРЗЛАМЕ.

позолота позлата; (по)золотчик позлатар; золотоволосый, золотовласый, златовласый  
 златовлас, златокос; золотоглавый, златоглавый златоглав (*са позлаћеном куполом*);  
 золотогривый, златогривый златогрив; золотокрылый, златокрылый златокрил;  
 золоторогий, златорогий златорог; золотострунный, златострунный златострун;  
 золототканый, златотканый златоткан | колода клада, трупац; шпил (*караты*); колодка  
 калуп | колодец кладенац, бунар; колодезный бунарски | колос клас; колосист(ый)  
 класат; (за)колоситься (за)класати | молодой, млад млад(алачки); молодой, младожен  
 младожења; молодая млада, невеста; молодые, младожены младенци; младо-зелено  
 младост-лудост; молодое вино ново вино; младость, младость младост; младежь  
 младеж, омладина; младёжный омладински; младец юначина, делија; младецкий  
 юначки, одважан; младцеватый вид храбар изглед; младечество юнаштво, одважност;  
**молодник** младунчад; млада шума; млађарија; младь, мальк ( $\rightarrow$ мали) млађ (*рибљи подмладак*); мложав(ый) младолик; младеть постајати млађи; осећати се млађим;  
**молодить** подмлађивати, чинити млађим; **немолодой**, **немолод** средовечан;  
**омолодить(ся)**, **подмолодить(ся)** подмладити (се); **омолаживать(ся)**,  
**подмолаживать(ся)** подмлађивати (се); **оможение** подмлађивање; **помолодеть**  
 подмладити се | молот, молоток млат, маль, чекић; **метание**<sup>163</sup> молота бацање кладива;  
**молотилка** млатилица, вршалица; **молотило** млат(ило); **молотьба** вршидба;  
**вымолотить**, **намолотить** омлатити, оврхи, овршити; **молотить**, **вымолачивать**,  
**намолачивать** млатити, вр(е)хи, вршити | **наволо(ч)ка** навлака, јастучница | **полотно**  
 платно; **полотенце** ручник, пешкир; **полотняный** платнен | **соловей** славуј | **солод** слад;  
**солодовый** сладни, од слада; **солодка**, **солодковый** корень сладић, слатки корен | **солома**  
 слама; **соломенный** сламен, сламнат; боје сламе; **соломин(к)а**, **соломка** сламка,  
 сламчица; **соломорезка** ( $\rightarrow$ реже сламу) сецкалица (за сламу) | **солонка** сланик; **солено**  
 слано; **солонцы**, **солончаки** сланача, слатина, слано земљиште | **холод** хладноћа;  
**холодать**, **холоднеть** захлађивати; **холодеть** хладнети; **холодить** хладити, расхлађивати;  
**холодец** хладетина, пихије; **холодильник** хладњак, фрижидер; хладњача; **вагон-холодильник** вагон-хладњача; **холодильный** расхладни; **холодильный** склад хладњача;  
**холодно** хладно; **холодноват(ый)** хладњиков; **холодный**, **холоден** хладан;  
**холоднокровные** хладнокрвне животиње; **расхолодить** расхладити, отрезнити;  
**расхолаживать** расхлађивати, отрежњавати

## ОЛО / ЛЕ

**долото** длето | **молоко** млечко; **молочко** млечко, млечце; **пчелиное** молоко млеч;  
**молокозавод**, **молочный** завод, молочная млечкар(ниц)а; **молокосос** ( $\rightarrow$ сиса млечо)  
 жутокљунац, балавац; **молочность** млечность; **молочный** млечан; **молочная** короба крава  
 музара; **молочный** зуб млечњак; **рак** молочной железы рак дојке | **молоть**,  
**измолачивать**, **перемалывать**, **размалывать** млети; **домолоть** домлети; **измолоть**  
 измлети; **мольтий** млевен; **мельница**( $\rightarrow$ мелье) млин; **мельник** млинар; **мельничный**

<sup>163</sup> Видите **метать** у ГЛАГОЛИ.

**млински; кофемólка** млин за кафу; **намолóть** намлети; **отмолóть, размолóть, смолóть** самлети; **перемолóть** премлети | **полóва** плева | **(про)полóть (о)плевити; плевити (извесно време); пропáльывать** плевити

## ОРО / РА

**бóров** брав, уштројен вепар | **бородá, брадá** брада; **бородáч** брадоња; **отпустíть бóроду** пустити браду; **бородáт(ый)** брадат; **безборóдый** голобрад, Ѯосав; **белоборóд(ый)** белобрад; **седоборóд(ый)** седобрад; **подборóдок** брада, подбрадак; **двойнóй подборóдок** подвольак; **подборóдочный подбрадни** | **бородáвка** брадавица (*мањи израштај на кожи*); **бородáвчатый** брадавичав | **бороздá, браздá** бразда; **бороздíть** браздати; **избороздíть(ся)** избраздати (се); **борóздчатый** браздаст | **боронá** брана, дрљача; **боронítъ, бороновáть** бранати, дрљати | **воробéй** врабац; **воробýный** врапчији | **ворожíть** (→*вражсати*) врачати; **ворожбá** врачање; **ворожеј** врачара | **ворóна** врана; **вóрон** гавран | **вóрот** оковратник; витао, чекрк | **воро́та** врата, вратнице, капија | **воро́ти́ть(ся)** (по)вратити (се); **повернúть(ся)** поврнути (се), окренути (се); **поворáчивать(ся)** окретати (се); **поворóт** окретање, заокрет; окука; преокрет, прекретница; **поворотíть** (за)окренути; скренути; **поворотíться** окренути се; **поворóтлив(ый)** покретлив; окретан, спретан; **поворóтный** круг *жел.* окретница; **поворóтный момéнт** прекретница; **бесповорóтный, бесповорóтен** бесповратан, неповратан; неопозив | **гóрод** град; **городíще** градиште (*место где је био град, тврђава*); градина (*велики град*); **городóк** градић; городскóй, градскóй, гráдский градски; **горожáнин** грађанин (*градски житељ*); **горожáнка** грађанка; **при́город** приградско насеље, предграђе; **при́городный** приградски; **отгородíть(ся)** оградити (се); **загородíть(ся)** заградити (се); **загорáживать(ся)** заграђивати (се); **отгорáживать(ся)** ограђивати (се); **перегородíть<sup>164</sup>** преградити; **перегорáживать** преграђивати; **перегорóдка** преграда; **разгородíть** преградити, оделити; **разгорáживать** преграђивати, одељивати | **горóх, горóшек** грашак; **зелёный горóшек** млади грашак; **горóшина** зрно грашка | **дорóга** дрѓага, пут; **дорóжка** путељак, стаз(иц)а; **по дорóге** успут; **дорóгой** путем, уз пут, на путу; **дорóжный** путни(чи); **дорóжный ма́стер** путар; **дорóжный указáтель** путоказ; **дорóжный знак** саобраћајни знак; **бездорóжье, бездорóжица** беспутица, беспуће; **бездорóжный, бездорóжен** беспутан; **подорóжник, придорóжник** боквица; **подорóжный, придорóжный столб** стуб крај пута | **дорогóй, дóрог** драг(оцен), скуп(оцен); **драгоцéнный камéнь** драги камен, драгуль; **недорогóй** јефтин | **здорóвье, зdráвие** здравље; **здрáвия желáю** здраво (*војнички поздрав старешини*); **поздорóваться** поздравити се; **здорóваться** поздрављати се (*приликом сусрета*); **здорóваться за руку** руковать се; **здраве́ть** оздрављивати, опорављати се; **здорóво!** здраво!; **здóрово** здраво (*врло, веома, сильно, jako; отлично, изванредно*); **здорóв(ый), здрáв(ый)** здрав; **здráво ~, разумно, разборито;** **здравомыслящий** здравомислећи, здравоуман, разборит; **вы́здороветь** оздравити; **выздорáливать** оздрављати; **выздоровлéние** оздрављење; **здáвница** опоравилиште, санаторијум, одмаралиште; **нездорóвье** недравост, нездравље;

<sup>164</sup> Видите ПЕРЕ / ПРЕ.

**нездорóв(ый)** нездрав; **мне нездорóвится** не осећам се добро; **оздоровéть** оздравити; **оздоровíть** учинити здравим; побольшати; **оздоровлять** чинити здравим; побольшавати; **оздоровлéние** оздрављивање, оздрављење | **корóва** крава; **корóвка** кравица; **бóжья корóвка** божја овчица, кравица, бубамара (*инсект*); божја овчица (*о человеку*); **корóвий** крављи | **королéвство** краљевство, краљевина; **королéва** краљица; **королéвич** краљевић; **корóль** крал; **королéвский** краљевски | **корóста** краста | **коротáть** врéмя прекраћивати време | **корóткий, корóток, кráткий, краток** кратак; **корóткая, коротká, краткá(я)** кратка; **коротко, кратко** кратко; **корóче** краће; краћи; **коротковолнóвый** краткоталасни; **короткометráжный** краткометражни; **коротконóг(ий)** кратконог; **окоротíть** (превише) скратити; **окорáчивать** (превише) скраћивати; **укоротíть(ся)** скратити (се); **укорáчивать(ся)** скраћивати (се); **укорочéние** скраћење, скраћивање | **многосторóнность** многостраност, вишестраност; **многосторóнний, многосторóнен** многострани, вишестран | **морóз** мраз; **Дед Морóз** Деда Мраз; **морóженый** смрзнут, слеђен; **морóженое** сладолед; **морозíлка, морозíльник, морозíльная камера** комора за замрзавање; **морозíльный** расхладни, за хлађење, замрзавање; **морозíть** замрзвати, смрзвати; **морóзный, морóзен** мразан; **морозстóйкость, морозустóйчивость** (→*постоянство*) отпорност на мраз; **морозстóйкий, морозстóек, морозустóйчив(ый)** отпоран на мраз; **заморозíть** замрзнути, заледити; **заморáживать** замрзвати, залеђивати; **заморáживание** замрзавање, залеђивање; **заморозки** сумразица; **заморóженный** замрзнут, залеђен; **изморозь** мраз, иње; **изморось** измаглица, росуља, хладна ситна киша; **обморóзить(ся)** озледити (се) смрзавањем; **он обморóзил** јуши смрзле су му се уши; **обморáживать(ся)** озлеђивати (се) смрзавањем; **обморожéние, отморожéние** промрзлини; **отморóзить** оштетити смрзавањем (*део тела*); **он отморóзил ногу** промрзла му је нога; **отморáживать** оштейћивати смрзавањем; **подморóзить** почети смрзвати, замразити; **к вéчеру подморóзило** предвече је замразило; **подморáживать** почињати смрзвати; **подморáживает** стеже мраз; **разморóзить** размрзнути; **разморáживать** размрзвати; **свежезаморóженный, свежеморóженый** свеже замрзнут | **мóрок** мрак; магла; помрачење свести; **óbморок** несвест(ица); **упáсть в óбморок** пасти у несвест | **(само)оборона** (само)одбрана; **оборонíть(ся)** одбранити (се); **оборонáть(ся)** бранити (се); **оборónный, оборонíтельный** одбрамбен | **оборót** обрт(aj), оптицај, промет; **оборótная сторóна** обратна страна, налијче, полећина; **на оборóте** на полећини; **оборótный капитал** обртни капитал; **кругооборót капитáла** обртање капитала; **наоборót** обратно; обрнуто; напротив; **полуоборót** полуобрт, полуокрет | **о(б)городíть(ся)** оградити (се), заградити (се); **о(б)горáживать(ся)** ограђивати (се), заграђивати (се); **огорáживание** ограђивање; **огорóд** (→*има ограду*) повртњак, башта; **огорóдничество** повртарство, баштованство; **огорóдник** повртар, баштован; **огорóдница** повртарка, баштованка; **огорóдничий** баштовански; **огорóдничать** бавити се повртарством, бити баштован; **огорóдный** повртарски, баштенски | **óкорок** (→*крак*) бут; шунка; **перéдний óкорок** плећка | **порóг** праг; **порóжистая рекá** река са много брзака | **порóжний** празан; **пустопорóжний**, **пустопорóжен** (ис)празан; **переливáть из пустóго в порóжнее** преливати из шупљег у празно | **поросёнок** прасе; **поросáтина** прасетина; **поросáчий** прасећи; **опоросíться**

опрасити се | **пóрох** (пушчани) прах, барут; **пороховóй** барутни; **порошóк** прашак; **порошкообрáзный**, **порошкообрáзен**, **порошковíдный**, **порошковíден**, **порошкóвый** прашкаст; **запорошítъ** запрашити; **завејати** (*снегом*); **запорáшиватъ** запрашивати; **завејавати**; **порошítъ** провејавати | **скоморóх** скомрах (*путујући забављац*) | **скорóмный**, **скорóмен** (*—има масну скраму*) мрсан | **сорóка** сврака | **сорóчка** (*—срачица*) кошуља; **ночнáя сорóчка** спаваћица | **стóрож** стражар, чувар; **страж** банилац, заштитник; **сторожевíк** стражарски брод; **сторожевóй** стражарски; **сторожítъ** стражарити, чувати; **сторожítъся** чувати се; **сторóжка** стражар(ница); **насторожítъ** навести на опрез; **насторожítъ уши** (*слух*), **насторожítъся** наћулити уши, претворити се у уво; **насторáживатъ** наводити на опрез; **насторáживатъся** постајати опрезан | **сторонá** страна; **трёхсторónний** тростран; **сторонítъся** држати се по страни, склањати се, избегавати; **сторónний** (*—онај који је по страни*) стран, туђ; **сторонник** (*—онај који је на истој страни*) присталица, следбеник; **посторонítъся** (*—по страни*) померити се у страну, уклонити се; **посторónний** стран, туђ; страно лице, туђинац; **равносторónний**, **равнобéдренный** равностран, равнокрак; **разносторónность** разностраност; свестраност; **разносторónний**, **разносторónен** разностран; свестран

## ОРО / РУ

**корóна** круна; **корónка** круница; **корона́ция**, **короновáние** крунисање; **коронациóнnyй** крунидбен; **корónnyй свидéтель** крунски сведок; **короновáть(ся)** крунисати (се)

## ПЕРЕ / ПРЕ

**переболéть** преболети | **перевалítъ(ся)** превалити (се); **перевáливатъ(ся)** превальивати (се)| **перебráть** пребрати; **перебира́ть** пребирати | **перевезtí** превести; **перевозíть** превозити; **перевóз** превоз, превожење; прелаз (*преко реке*); скела; **перевóзка** превоз, превожење; **перевóзчик** превозник | **перевернúть(ся)**, **переворотíть(ся)** преврнути (се); **перевёртыватъ(ся)**, **переворáчиватъ(ся)** превртати (се); **переворóт** преврат, преокрет |**перевооружíть(ся)** преоружати (се); **перевооружáть(ся)** преоружавати (се); **перевооружéние** преоружа(ва)ње | **перегиба́ть** прегибати, (пре)савијати; претеривати; **перегиба́ться** прегибати се, (пре)савијати се; **перегíб** прегиб(ање), (пре)савијање; претеривање; **перегнúть** (пре)савити; претерати; **перегнúться** (пре)савити се | **перегово́ры** преговори; **перегово́рщик** преговарач; **переговорíть** поразговарати; надговорити; **переговáриваться** разговарати; преговарати; **перегово́рный** процéсс преговарачки процес | **перегорéть** прегорети; **перегорáть** прегоревати; **перегорáние** прегоревање | **перегруппировáть(ся)**<sup>165</sup> прегруписати (се); **перегруппирóвывать(ся)** прегруписавати (се); **перегруппирóвка** прегруписа(ва)ње, прегрупација | **перегры́зть** прегристи; **перегрыzáть** прегризати | **пéред**, **прéд(о)** (*ис*)пред | **передáть** (пре)дати; пренети; додати (*лопту*); **передавáть** (пре)давати; преносити; додавати; **передáтчик** предајник; **передáча** додавање (*лопте*); **передáча по радио** радио-емисија; **передáча по**

<sup>165</sup> Видите Р / С.

**наслéдству** наслеђивање; **передáча** влáсти пренос власти; **ли́ния** электропередáчи (ЛЭП) далековод; **корóбка**<sup>166</sup> передáч мењач(ка) кутија | **передислокáция** предислокација; **передислоцироваться** предислоцирати се | **перéдний** предњи; **передовоý** предњи, први, истурен; напредан; **передовýца** уводник; **передовáя** уводник; прва борбена линија | **преименовáть** преименовати; **преименóвывать** мењати име; **преименовáние** преименовање | **переинáчить** преиначити; **переинáчивать** преиначавати | **перейтí** прећи; **переходítъ** преходити, прелазити; **перехóд** прелажење, прелаз; **переходнóй**, **переходный** прелазан; **непереходные** глагóлы непрелазни глаголи | **перекалítъ(ся)** прекалити (се); пргрејати (се); **перекáливать(ся), перекалýть(ся)** прекалывати (се); пргре(ја)вати (се); **перекáл(ка)** прекалывање | **переквалифиκáция** преквалификација; **переквалифицироваться(ся)**<sup>167</sup> преквалификовати (се) | **перекипéТЬ** прекипети | **перековáть(ся)** прековати (се); преваспитати (се); **перекóвывать(ся)** прекивати (се); преваспитавати (се); **перекóвка** прекивање; преваспитавање | **перекопáть** прекопати; **перекáпывать** прекопавати; **перекóп(ка)** прекоп(авање) | **перекóры** узајамно прекоревање, пребацивање; **перекорáться** прекоревати, пребацивати један другом | **перемéритъ**, **перемерáть** премерити; **перемéривать**, **перемéрять** премеравати; **перемéрка** премеравање | **переместítъ(ся)** преместити (се); **перемешáть(ся)** премештати (се); **перемешéние** премештање; премештај | **переоценíть** преценити; поново проценити; **переоцéнить** прецењивати; поново процењивати; **переоцéнка** прецењивање; поновно процењивање | **перепел** препелица (*мужјак*); **перепёлка** препелица | **перепланировáть**, **перепланировывать** препланирати | **переплатítъ** преплатити; **переплáчивать** преплаћивати; **переплáта** преплата, преплаћена свота; преплаћивање | **переплýть** препливати; препловити (*брóдом*); **переплыváть** препливавати; препловљавати | **переплёнуть** препљунути; превазићи | **перепóнка** (→*препона*) опна, мембрана; **перепончатокрыльые** опнокрилци; **перепончатые** крýлья опнаста крила | **перепродáть** препродати; **перепродаváть** препродавати | **перерастí** прерести; **перерастáть** прерастати; **перерастáние** прерастање | **перерегистрация** пререгистрација; **перерегистрироваться(ся)** пререгистровати (се) | **перерéзать** пререзати, пресећи; поклати (*све, многие*); **перerezáть**, **перерéзыvать** пресецати, сећи, резати | **пересадíть** пресадити; преместити; **пересáживать** пресађивати (*бильке*); премештати; **пересéсть** пресести, преместити се, променити (*место, воз*); **пересáживаться** преседати, мењати (*воз итд.*); премештати се, мењати место; **пересáдка** пресађивање (*бильака, органа*); преседање; **беспересáдочный** без преседања, директан | **пересéчъ(ся)** пресећи (се); **пересекáть(ся)** пресецати (се); **пересечéние** пресецање; раскрсница; **тóчка пересечéния** тачка пресека | **переселítъ(ся)** преселити (се), доселити (се); **переселáть(ся)** пресељавати (се), досељавати (се); **переселéние** пресељавање, досељавање, сеоба; **переселéнец** пресељеник, досељеник; **переселéнческий** досељенички, пресељенички | **перескочíть** прескочити; **пересkáкивать** прескак(ив)ати | **пересолíть** пресолити; **пересáливать** пресольавати | **перестáть** престати |

<sup>166</sup> Видите **ДОКУЧИВО**.

<sup>167</sup> Видите **Ц / К**.

**пересы́тить** презаситити | **переформирова́ть(ся)** преформирати (се) | **перехвалы́ть** прехвалити

## P / C

**артикули́ровать** артикулисати | **вакцини́ровать** вакцинисати, цепити | **гранули́ровать** гранулисати; **гранули́рование** гранулисање; **гранули́рованный** гранулисан; **гранулёзный** гранулозан, зрнаст | **дегенери́ровать** дегенерисати (се) | **дезавуи́ровать** дезавуисати | **дезинформи́ровать** дезинформисати | **декори́ровать(ся)** декорисати (се), укращавати (се) | **денатури́ровать** денатурисати | **деформи́ровать(ся)** деформисати (се); **деформи́рование** деформисање | **игнори́ровать** игнорисати; **игнори́рование** игнорисање | **интегри́ровать(ся)** интегрисати (се); **интегри́рование** интегрисање; **интегри́рованность** интегрисаност; **интегри́рован(ный)** интегрисан | **интервьюи́ровать** интервјуисати | **калибровáть, калибрíровать** калибрисати, баждарити; **калибрóван(ный)** калибрисан; **калибрóвочный** калибрациони | **картографи́ровать** картографисати; **картографи́рование** картографисање; **картографи́ческий** картографски | **конституи́ровать(ся)** конституисати (се) | **(ре)конструи́ровать** (ре)конструисати; **(ре)конструи́рование** (ре)конструисање; **сконструи́ровать** исконструисати | **контроли́ровать(ся)** контролисати (се); **проконтроли́ровать** проконтролисати | **(с)концентри́ровать(ся)** (с)концентрисати (се) | **коопери́ровать** кооперисати; **коопери́рование** кооперисање | **(с)координи́ровать** координисати; **координи́рование** координисање | **мотиви́ровать** мотивисати; **(не)мотиви́рован(ный)** (не)мотивисан | **нивели́ровать(ся)** нивелисати (се); **нивели́рование, нивелиро́вка** нивелисање | **опери́ровать** оперисати | **(с)ориенти́ровать(ся)** оријентисати (се); **дезориенти́ровать(ся)** дезоријентисати (се); **дезориентáция** дезориентација; **переориенти́ровать(ся)** преоријентисати (се), преусмерити (се); **переориентáция, переориентиро́вка** преоријентација, преоријентисање, преусмеравање | **орнаменти́ровать, орнаментова́ть** орнаментисати | **парафини́ровать** парафинисати | **проституи́ровать(ся)** проституисати (се) | **профани́ровать** профанисати | **профили́ровать** профилисати; **профили́рование, профилиро́вка** профилисање | **рафини́ровать** рафинисати; **рафини́рованность** рафинисаност; **рафини́рованный** рафинисан (*пречишићен; истанчан*) | **регенери́ровать** регенерисати | **(у)регули́ровать(ся)** регулисати (се); **(у)регули́рование, регулиро́вка** регулисање; **регулиро́вщик** регулатор; саобраћајац | **(за)резерви́ровать** резервисати | **реформи́ровать(ся)** реформисати (се); **реформи́рование** реформисање | **сепари́ровать** сепарисати | **стимули́ровать** стимулисати; **стимули́рование** стимулисање, стимулација | **телеграфи́ровать** телеграфисати | **трансформи́ровать(ся)** трансформисати (се) | **ферменти́ровать** ферментисати | **фигури́ровать** фигурисати | **(с)фотографи́ровать(ся)** фотографисати (се) | **функциони́ровать** функционисати; **функциони́рование** функционисање | **(с)формули́ровать** формулисати; **формулиро́вка** формулатија, формулисање | **хлори́ровать** хлорисати | **циркули́ровать** циркулисати |

**эваку́ировать(ся)** евакуисати (се) | **эксперименти́ровать** експериментисати |  
**экспропри́ровать** експроприсати

## C / 3

**асбéст** азбест; **асбéтовый** азбестни | **бейсból** бејзбол | **браслéт** бразлетна, наруквица | **вассáл** вазал; **вассáльный** вазалан | **вéрсия** верзија | **дивéрсия** диверзија; **диверсáнт** диверзант; **диверсáнтический**, **диверсионный** диверзантски диверзиони, диверзијски | **дискурсíвный** дискурзиван | **диспансéр** диспанзер | **диспéрсия** дисперзија, расипање | **инвéрсия** инверзија | **интенсíвно(ст)** интензивно(ст), интензитет; **интенсíвный**, **интенсíвен** интензиван; **интенсифика́ция** интензификација; **интенсифици́ровать(ся)** интензивирати (се) | **керосíн** петролеј, гас; **авиациóнныи** керосин, авиакеросин керозин; **керосíнка** примус на петролеј; **керосíновый**, **керосíнныи** петролејски | **(де)компенса́ция** (де)компензација; **компенса́тор** компензатор; **компенса́торный** компензаторски; **компенсациóнныи** компензациони; **компенси́ровать** компензовати; **компенси́рованный** компензован | **конвéрсия** конверзија | **конвúльсия** конвулзија, грч; **конвульсíвный** конвулзиван, грчевит | **конденсáт(ор)** кондензат(ор); **конденса́ция** кондензација; **конденсациóнныи** кондензациони; **(с)конденси́ровать(ся)** кондензовати (се) | **консéнсус** консензус | **консервáтор** конзервативац; **консерватíвный**, **консерватíвен** конзертиван; **консервáторија** конзерваторијум; **консервáция** конзервација; **консерви́рование** конзервисање; **(за)консерви́ровать** конзервисати; **консéрвныи** нож, открывáлка для **консéрвов** нож за отварање конзерви, отварач за конзерве; **консéрвныи** завóд фабрика конзерви; **консéрвы** конзерве; **консервáнт** конзерванс | **консíлиум** конзилијум | **консистéнция** конзистенција | **консóль** конзола | **консóрциум** конзорцијум | **кóнсул** конзул; **кóнсульство** конзулат; **кóнсульский** конзулски; конзуларан | **корсéт** корзет, стезник; тврди завој | **корсикáнец** Корзиканац; **корсикáнский** корзикански | **космéтика** козметика; **косметíческий** козметички | **курсíв** курсив | **Никосíя** Никозија | **ósmос** осмоза; **осмотíческий** осмотски | **пелáги** Пелазги | **Пелопониéс** Пелопонез | **пенсионéр(ка)** пензионер(ка); **пénsия** пензија; **пенсионéрский** пензионерски; **пенсиóнныи** пензијски | **пóристость** порозност, шупљиковост; **пóрист(ый)** порозан, шупљиков | **пресвíтер** презвитер | **принцéssa** принцеза | **просóдия** прозодија | **прóсьба** прозба, молба | **ретóрсия** реторзија | **риск** ризик; **рискнúть**, **рисковáть** рискирати, ризиковати; **рискóванность** рискантност, ризичност; **рискóван(ный)** рискантан, ризичан | **рýслинг** ризлинг | **(за)свистéть**, **(за)свистáть** (за)звиждати; **освистáть** извиждати; **освýстывать** извиждавати; **насвýстывать**, **присвýстывать** звиждувати; **посвистáть** позвиждати (*без звиждаљке*); **посвистéть** позвиждати (*уз помоћ звиждаљке*); **посвýстывать** позвиждивати, звиждувати; **свýстнуть** зазвиждати; звѝзнути; здипити; **свистóк** звиждаљка, пишталка; звиждук; **пóсвист** звигданье, звиждук | **сейсмогráфия** сеизмографија; **сейсмографíческий** сеизмографски; **сейсмíческий** сеизмички; **сейсмóлог** сеизмолог; **сейсмолóгия** сеизмологија; **сейсмологíческий** сеизмолошки | **семасиóлог** семазиолог; **семасиолóгия** семазиологија; **семасиологíческий**

семазиолошки | **сенсацио́нность** сензионалност; **сенсацио́нны́й**, **сенсацио́нен** сензионалан; **сенса́ция** сензација | **(де)сенсибилизáция** (де)сензибилизација; **сенсибилизáтор** сензабилитатор | **сéнсор** сензор | **сенсуалíзм** сензуализам; **сенсуа́льный** сензуалан | **спóнсор** спонзор | **торс** торзо; **торсиóнны́й** торзиони | **универса́льность** универзалност; **универса́льный**, **универса́лен** универзалан; **университе́т** универзитет; **унивéрсум** универзум | **фасóн** фазон, крој, модел, начин, стил | **хромосóма** хромозом | **экску́рсия** екскурзија, излет; **экску́рсия по гóроду** разгледање града; **экскурсовóд** водич; **экскуриóнны́й** излетнички | **экспánsия** експанзија, освајање, ширење; **экспансíвно(стъ)** експанзивно(ст); **экспансíвны́й**, **экспансíвен** експанзиван; **экспансioнíзм** експанзионизам; **экспаниоníстский** експанзионистички | **экстенсíвность** екстензивност; **экстенсíвны́й**, **экстенсíвен** екстензиван | **эмúльсия** емулзија

## С ↔ Ц

**акселерáтор** акцелератор; **акселерáция** акцелерација | **ацтéк** Астек; **ацтéкский** астечки | **вальс** валцер; **вальси́ровать** играти валцер | **ку́цый** кус(ав), куса(с)т | **пáйсничать** (→*pajac*) лудирати се, лакријати | **продю́сер** продуцент; **продю́серски** продуцентски | **свёкла** цвекла; **сáхарная свёкла** шећерна репа; **свекольный** цвеклин, од цвекле | **сверчóк** цврчак, попац | **сельдерéй** целер | **сигáра** цигара; **сигарéта** цигарета | **сионíзм** ционизам; **сионíст** циониста; **сионíстка** ционисткиња; **сионíстский** ционистички | **сýтец** циц; **сítцевый** цицан | **эмансипáция** еманципација; **эмансипíрованный** еманципован; **эмансипíровать(ся)** еманциповати (се)

## С ↔ Ш

**бéшенство** (→*бешињење*) бес(нило); **бéшено** бесно; **бéшенствовать** беснети; **бéшены́й** бесан | **водонóс** водоноша | **гóстья** гошћа | **Испáния** Шпанија; **исpáнец** Шпанац; **исpánка** Шпанкиња; **исpánцы** Шпанци; **исpánский** шпански | **исчáдие** ишчадије | **исчéзнуть** ишчезнути; **исчезáть** ишчезавати; **исчезновéние** ишчезнуће | **каráсь** караш (*riba*) | **(с)ку́шать** (по)кусати, (по)јести; **отку́шать**, **поку́шать** појести | **мушкéт** мускета, мушкет(а); **мушкетóр(ский)** мускетар(ски)| **недонóсок** недоношче; **недонóшеность** недонесеност; **недонóшен(ный)** недонесен | **острíть** оштрити, шильти; **остриё** оштрица (*ножа*); **шиљак**, врх (*игле*); **островéрхий** оштар, шиља(с)т; **острозúб(ый)** ошпозуб; **остролíст(н)ый** оштролист(ан); **остронóс(ый)** оштронос; **остроугóльный** оштроугли; **остроугóльник** оштроугла геометријска фигура; **заострíть(ся)** заоштрити (се); **заострять(ся)** оштрити (се); **заоштравати** (се); **заострённость** заоштреност; **оштрина**; **заострённый** заоштрен; **наострíть** наоштрити; **обострíть(ся)** изоштрити (се); **пооштрити** (се); **заоштрити** (се); **обострять(ся)** изоштравати (се); **пооштравати** (се); **заоштравати** (се); **обострённый** изоштррен; **пооштррен**; **заоштррен**; **остроúмец** оштроуман човек; **остроúмие** оштроумље, оштроумност; **остроúмный**, **остроúмен** оштроуман | **пистолéт** пиштоль | **сели́тра** шалитра | **скопéц** ушкопљеник | **скорпиóн** шкорпија | **скréжет** шкргут; **скрежетáть** шкрипати; **шкргутати** | **скрип(éние)** шкрипа(ње); **скрипнуть** шкрипнути;

**(за)скрипέть** (за)шкрипати; (за)шкргутати; **п(р)оскрипέТЬ** п(р)ошкрипати; **скрипúч(ий)** шкрипав; **скри́пка** виолина; **скрипáч** виолиниста; **скрипíчный** виолински | **сли́ва** шљива; **сли́вовица, сливáнка** шљивовица; **сли́вовый** шљивов | **смесítель** мешалица, мешач; **смесь** смеша, мешавина | **сморкнúться, сморкнúть нóс, вы́сморкнуться** ишмркнути се, исекнути се; **сморкáться, сморкáть нóс** ишмркивати се; **вы́сморкаться** ишмркати се; **на́сморк** кијавица | **спárжа** шпаргла | **спекуля́ция** шпекулација, шпекулисање; спекулација, резоновање; **спекуля́нт(ка)** шпекулант(киња); **спекули́ровать** шпекулисати; **спекулисати;** **спекуля́нтский** шпекулантски; **спекуляти́вный** шпекулантски, шпекулативан; спекулативан | **спирт** шпиритус, алкохол; **спиртнóе** алкохолно пиће; **спиртнóй, спиртовóй** шпиритусни, алкохолни; **амíловый** спирт амил-алкохол | **стенд** штанд | **схíзма** шизма; **схизмáтик** шизматик; **схизматíческий** шизматички | **úстье ушће** | **Хиросíма** Хирошима | **чесáть чеш(ль)ати; чесáться чешати се;** свребети; **чёсаный** чешљан, гребенан; **нечёсаный** неочешљан, чупав; **чесóтка** ( $\rightarrow$ чешеши се) шуга; свраб; **чесóточный** шугав; **вы́чесать** ишчешљати (косу); изгребенати (лан); **вы́чёсывать** ишчешљавати; гребенати; **зачесáть** зачешљати; **зачесáться** зачешљати се; зачешати се; засвребети; **зачёсывать(ся)** зачешљавати (се); **почесáТЬ(ся)** почешати (се); **причесáТЬ(ся)** (п)очешљати (се); **причёсывать(ся)** чешљати (се); **причёсывание** чешљање; **причёска** чешљање; фризура; **причёсанный очешљан;** **прочесáТЬ** прочешљати, изгребенати; чешљати, гребенати (*извесно време*); прочешљати, претражити; **прочёсывать** чешљати, гребенати (*вуну*); прочешљавати, претраживати (*шуму*); **прочёсывание** чешљање, гребенање (*вуне*); прочешљавање (*шуме*); **расчесáТЬ(ся)** рашчеш(љ)ати (се); **расчёсывать(ся)** рашчеш(љ)авати (се); **расчёска** чешаль | **слáнец шкриљац** | **шérшень** стршљен | **шкалá скала** | **шпинáт** спанаћ | **штатíв** статив, сталак | **эстафéта** штафета; **эстафéтный** штафетни

T ↔ C

**Антикоагуля́нты** антикоагуланси | **дезодорáнт** дезодоранс | **пáсмурно(стъ)** тмурно(ст), натмурено(ст); **пáсмурный, пáсмурен** тмуран, натмурен | **распútник** распусник, развратник; **распútница** распусница; **распútство** распушиштво; **распútничать, распútствовать** живети расpusно; **распútный, распútен** распустан

У, Ю / А

**арти́кул** артикал | **Букингéмский дворéц** Бакингемски дворац | **вонíч(ий)** воњав, смрдљив | **Дублин** Даблин | **Дúглас** Даглас | **игру́шка** играчка; **игру́шечное производство** производња играчака; **игру́шечный автомобíль** аутомобил (*играчка*) | **Кентúкки** Кентаки | **кéтчуп** кечап | **сундúк** сандук, ковчег

У / В

Гуáшь гваш | **клóун** кловн | **Никаráгуа** Никарагва | **сю́йта** свита | **Уóлл-Стрít** Волстрит | **Уóлт Дíсней** Волт Дизни | **Уóлт Уйтмен** Волт Витман | **Уéсли Кларк** Весли Кларк | **Уйнстоn Чéрчилль** Винстон Черчил

## У, Ю / И

**брюнéт(ка)** бринет(а) | **буфéт** бифе | **Брюссéль** Брисел; **брюссéльский** бриселски | **бўйвол** биво; **бўйволица** биволица; **бўйолов(ый)**, **бўйволиный** биволски, биволи | **бюроó** биро; **бюрокrát** бирократа; **бюроkráтия** бирократија; **бюроkrатизáция** бирократизација; **бюроkrатíзм** бирократизам; **бюроkrатíческий** бирократски; **бюроkrатизíровать(ся)** бирократизовати (се) | **бюст** биста, попрсје; **бюстгáльтер** брустхалтер, женски грудњак, прслуче | **(фото)гравиóра** (фото)гравира | **дебюóт** деби; **дебютант(ка)** дебитант(киња); **дебютíровать** дебитовати | **дíона** дина; **дíоны** дине | **жюриó жири**; член **жюриó** члан жирија | **кáмбуз** камбиза, бродска кухиња | **Альбер Камиó** Албер Ками | **капюшóн** капишон, капульача | **костíом** костим, одело; **купальный костíом**, **купáльник** купаћи костим; **национáльный костíом** народна ношња; **костюмér** костимер; **костюмировáть(ся)** костимирати (се); **костюмированý** костимиран, маскиран; **костюмированý** бал бал под маскама, маскенбал | **кюриó** кири (*јединица радиоактивности*); **кóрий** киријум, См | **маникúр** маникир(ање) | **мусульмáнин** муслиман; **мусульмáнка** муслиманка; **мусульмáнство** муслиманство; **мусульмáнский** муслимански | **Мионхен** Минхен | **нюáнс** нијанса; **ниюансíровать** нијансирати | **Нирнберг** Нирнберг | **парфюмéрия** парфимерија; **парфюмérный** парфимеријски | **педикúр** педикир(ање); **педикю́рша** педикирка; **педикю́рный** педикирски | **плюш** плиш; **плюшевый** плишан | **пюрé** пире | **ревиó** ревија | **резюmé** резиме, сажетак; **резюмíровать** резимирати | **риóш(ка)** риш | **слионá**, **слиони** слина, бале, пљувачка; **у негó слионки текúт** иде му вода на уста; **слионíть**, **слиоявíть**, **наслионíвать** слинити, балити; **слионный** слинен, пљувачни; **слиоявýй** сливав, балав; **заслионíть(ся)** забалити (се); **наслионíть** наслинити; **послионíть**, **послиоявíть** овложити пљувачком | **сюжéт** сиже | **сюзерéн** сизерен | **трибúна** трибина | **трюк** трик | **тиль** тил | **увертиóра** увертира | **фибрер** фирер | **чубúк** чибук | **шнуровáть**, **зашнурóвывать** шнирати; **зашнуроáть** зашнирати; **расшнуроáть** рашнирати; **расшнурóвывать** рашниравати | **Ютлáндия** Јиланд | **этюd** етида

## У / О

**будуár(ный)** будоар(ски) | **двуглáвый**, **двухголóвый** двоглав; **двуглáсный** двогласник, дифтонг; **двуголóсный**, **двухголóс(н)ый** двогласан (*певање*); **двугóрбый** двогрб; **двудóмные** дводомне бильке; **двузнáчный** двоцифрен; **двукóлка** двоколица, двоколице; **двукопытный** двокопитар; **двукрылýй** двокрилан; **двуléтний** двогодишњи; **двули́к(ий)**, **двули́чный**, **двули́чен** дволик; **дволичан**; **двули́чие**, **двули́чность** дволичност, лицемерство; **двуногíй** двоног; **двоножац**; **дворóгий** дворог; **двоокрак**; **двуслоговоý**, **дву(x)сложный** двосложен; **(не)двусмы́сленно(сть)** (не)двосмислено(ст); **(не)двусмы́слен(ный)** (не)двосмислен; **двусмы́слица** двосмислица; **дву(x)сторонний**

двестран; обостран; двосмеран; **двучлён** двочлан, бином; **двучлённый** двочлански, биномски; **двуязычие** двојезичност; **двуязычный** двојезичан | **Дувр** Довер | **кулуáры** кулоари; **в кулуáрах** у кулоарима, незванично; **кулуáрный** кулоарски | **куртуázны** куртоазан | **мемуáры** мемоари; **мемуárный** мемоарски | **меню** мени, јеловник | **(не)двоусмысленность** (не)двоосмисленост; **(не)двоусмыслен(ный)** (не)двоосмислен | **патрúль** патрола; **патрулирование** патролирање; **патрулировать** патролирати; **патрúльны** патролни | **писсуáр** писоар | **резервуáр** резервоар | **репертуáр(ны)** репертоар(ски) | **ступня** стопало | **тробуáр** тротоар, плочник; **тробуáрны** тротоарски | **туалéт** тоалет(а); **туалéтны** тоалетни | **Турíн** Торино | **увековéчить(ся)** овековечити (се); **увековéчивать(ся)** овековечавати (се); **увековéчение** овековечавање | **увенчáть(ся)** овенчати (се); **увéнчивать(ся)** овенчавати (се) | **хрюканье** грокот, гроктање; **(за)хрюкать** (за)грохотати (*о свиньи*); **хрюкнуть** грохнути; **хрюшка** грохалица, грохача (*свиња*) | **шампúнь** шампон | **эксплуатáтор** експлоататор, израбљивач; **эксплуатáторск** експлоататорски; **эксплуатацио**нны експлоатациони; **эксплуатáция** експлоатација, израбљивање; **коришћење**; **эксплуатиро**вание експлоатисање; **эксплуатиро**вать експлоатисати, израбљивати; користити

## УХ / Е, О

**двухвалéнты** двовалентан; **двухвеко**й двовекован; **двухгодíчны**, **двухгодово**й, **двухгодовáлы**, **двухлётни** двогодишњи; **двухднéвны** дводневни; **двухлитрóвый** дволитрен; **двухмéстны** двосед; **двухмéсячны** двомесечан; **двухметрóвый** двометарски; **двухмотóрны** двомоторан; **двухмотóрны** самолёт (*→сам лети*) двомоторац (*авион*); **двухнедéльны** двонедельни; **двухпáлубны** двопалубни; **двухслóйны** двослојан; **двухсмéнна** работа двосменски рад; **двухсотлéтие** двестагодишње раздобље; **двестагодишњица**; **двухсотлéтни** двестагодишњи; **двухсóтны** двестоти; **двухстепéнны**, **двухступéнчатель** двостепен; **двухтáктны** двотактан; **двухтóмник** двотомник; **двухфáзны** двофазан; **двухчасово**й двочасован

## Ф / Т (*грчко* Θ)

**Акáфист** акатист | **анаfема** анатема | **апофеóз** апотеоза | **арифмéтика** аритметика; **арифметíческий** аритметички; **арифметíческое** сре́днее аритметичка средина | **Афанáсий** Атанасије | **Афи́ны** Атина; **афи́нский** атински | **Афóн** Ато(н)ска гора; **афóнский** ато(н)ски, светогорски | **Варфоломéевская** ночь Вартоломејска ноћ | **Вифлеéм** Витлејем; **вифлеéмский** витлејемски | **Гефсимáния** Гетсиманија | **голгóфа** голгота | **Голиáф** Голијат | **дифирáмб** дитирамб, славопојка | **Досифéй** Доситеј | **кафедра** катедра; **кафедráльны** собóр катедрала, саборна црква | **Карфагéн** Картагина | **Корíнф** Коринт | **левиафáн** левијатан | **логарíфм** логаритам; **логарифмирование** логаритмовање; **логарифмировать** логаритмовати; **логарифмíческий** логаритамски | **марафóн(ец)** маратон(ац); **марафóнский** бег маратонска трка | **Матфéй** Матија | **миф(ólogo)** мит(олог); **мифолóгия** митологија; **мифологíческий** митолошки; **мифологизíровать(ся)**

митологизовати (се); **мифический** митски; легендаран, измишљен; **мифи́чный, мифи́чен** легендаран, измишљен | **орфография** ортографија, правопис; **орфографи́ческий** ортографски, правописни; **орфоэпия** ортоепија (*правила исправног изговора*); **орфоэпíческий** ортоепски | **пáфос** пáтос | **Пифагóр** Питагора; **пифагорéец** питагорејац; **пифагорéизм** питагор(е)изам; **пифагорéйский** питагорејски | **пíфия** пitiја; **пифи́ческий** пitiјски | **скиф** Скит; скиф (*врста чамца*); **скифский** скитски | **Тимофéй** Тимотеј | **Фаддéй** Тадеј | **Фалéс Милéтский** Талес из Милета | **Фёдор, Феóдор** Т(е)одор, Тиодор | **Фемíда** Темида | **Феодóсий** Теодосије; **Феодúл** Теодул; **Феоктист** Теоктист; **Феофáн** Теофан; **Феóфил** Теофил | **фимиáм, лáдан** (→*ладанум*) тамјан | **Фомá** Тома | **фраки́ец** Трачанин; **фраки́цы** Трачани; **фраки́йский** трач(анс)ки | **Фукидíд** Тукидид | **Эфиóпия** Етиопија; **эфиóп** Етиопљанин; **эфиóпка** Етиопљанка; **эфиóпы** Етиопљани; **эфиóпский** етиопски | **эфи́р** етар

## ЗАМЕНА Ф

**Афганистáн** Авганистан | **салфéтка** салвета | **фáкел** бакља, букиња | **фасóль** пасуль; **фасóлевый суп** чорбаст пасуль; **стручкóвая, зелёная фасóль** боранија; **стручкóвые растéния** махунарке, махунасте бильке; **стручóк** (→*стручак*) махуна; **растéния** растиње, билье; **растéние** билька; **растítельность** растиње; маље, длаке (*на телу*), коса (*на глави*) | **фиálка** виол(ет)а, љубичица; **фиолéтовый** љубичаст | **фистáшка** пистаћ, морски лешник | **фúкать** хукати; **фúкнуть** хукнути | **шлейф** шлеп (*хаљине*)

## БЕЗ Х

**авáрия** хаварија, удес; **аварíйный** хаваријски | **агиогráфия** хагиографија (*житија светаца*) | **азáрт** хазард; **азáртные йгры** хазардне игре, игре на срећу | **айдá** хајде | **алебáрда** халебарда, оштроперац | **аллó** хало | **ангár** хангар | **Аннибáл** Ханибал | **áрфа** харфа; **арфíст** харфиста; **арфíстка** харфисткиња | **Дéли** Делхи | **иерáхия** хијерархија; **иерархíческий** хијерархијски | **иерóглиф** хијероглиф; **иероглифи́ческий** хијероглифски | **индуíзм** хиндуизам; **индуíст** хиндуиста; **индуíстский** хиндуистички | **ипотéка** хипотека; **ипотéчный** хипотекарни | **ипохóндрия** хипохондрија; **ипохóндрик** хипохондар; **ипохондрíческий** хипохондарски | **ипподрóм** хиподром, тркалиште | **истерíя** хистерија; **истéрик** хистеријик; **истéрика** наступ хистерије; **впáсть в истéрику** добити хистериични напад; **истерíческий, истерíчный, истерíчен** хистериичан | **Джавахарлáл Нéру** Цавахарлал Нехру | **омологáция** хомологација | **омóнимы** хомоними | **ордá** хорда | **отéль** хотел; **отéльный** хотелски | **реабилитáция** рехабилитација; **реабилитíрованный** рехабилитован; **реабилитíровать(ся)** рехабилитовати (се) | **филармónия** филхармонија; **филармонíческий** филхармонијски | **éврика** хеурека; **эврíстика** хеуристика; **эвристíческий** хеуристички | **эй (x)ej**

## X / К

**Бухарéст** Букурешт | **халиф** калиф; **халифáт** калифат | **халцедón** калцедон | **хамелеóн** камелеон | **хан** кан | **хаráктер** карактер (*нарав; својство*); **(о)характеризовáть** (о)карактерисати; **характерíстика** характеристика; **характéрный** карактер(истич)ан; **бесхаráктерность** бескарактерност; **бесхаráктерныи**, **бесхаráктерен** бескарактеран | **óхра** окер; **óхрить** бојити окером; **óхристый**, **óхровый** који садржи окер; боје окера | **пахлавá** баклава | **хинíн** кинин | **хна** кана | **холéра** колера | **холéрик** колерик; **холерíческий** колеричан (*темперамент*) | **хорáл** корал | **хореóграф** кореограф; **хореогráфия** кореографија; **хореографíческий** кореографски | **цехíн** цекин | **шейх** шеик | **шхúна** шкуна

## ЗАМЕНА Х

**кухárка** куварица | **лéméх** лемеш, раоник | **мúха** мугва; **мухолóвка** муволовка (*направа; билька*); муварица (*птица*); **мухомóр** мувара, мухара, мувомор(к)а (*отровна гъива*); **муши́ный рой** мувљи рој | **ниóхать** њушити, мирирати; **ниóхать табáк** шмркати бурмут; **вýниохать** нањушити, намирирати; проњушити, дознати; **наниохаться** нашмркати се (*дувана*); **наниохаться цветóв** намирирати се цвећа; **обниóхать(ся)** о(б)њушити (се); **обниóхивать(ся)** обњухивати (се), њушити (се); **обниóхивание** оњушивање, њушкање; **пониóхать** (по)њушити; (по)мирирати; **прониóхать** проњушити; **прониóхивать** њушити; **разниóхать** нањушити; **разниóхивать** њушити; њушкати | **плохóй** лоше; **плохáя пámять** слабо памћење; **неплохó** доста добро, није лоше; **неплохóй** доста добар | **прóмах**, **промáшка** промашај; омашка; **дать прóмах**, **промахнúться** промашити; **промáхиваться** промашивати | **слонíха** слоница | **хорь**, **хорёк** твор | **Шанхáй** Шангај

## Ц / К

**мистифици́ровать** мистификовати | **пластифици́ровать** пластификвати; **пластифици́рованный** пластификован | **ратифици́ровать** ратификовати | **редуци́ровать(ся)** редуковати (се), смањити (се); **редуци́рованный** редукован | **ректифици́ровать** ректификвати | **унифици́ровать(ся)** унификвати (се) | **электрифици́ровать(ся)** електрификвати (се)

## Ц / Ч

**Гréция** Грчка; **грек** Грк; **гречáнка** Гркиња; **грéки** Грци; **(древне)грéческий** (старо)грчки; **грéч(к)а**, **гречíха** (→Хелада) хельда; **гречи́шный**, **грéчневый** хельдин | **цáпля** чапља | **клиницист** клиничар | **овцевóдство** овчарство; **овцевóд** одгајивач оваца, стручњак за овчарство; **овцевóдческий** овчарски; **овчáрня** овчар(њ)а, овчарник, овчарница, стаја за овце; **овчíна ~**, овчија кожа; **овчíнныи** од овчије коже | **певéц** певач; **певíца** певачица

## Ч / Ц

червь, червя́к црв; червеобрáзный, червеобрáзен цволик; черви́вать црвљати се; черви́вость црвљивост; черви́в(ый) црвљив; червотóчина црвоточина; червячóк цвић; зачерви́вать зацрвљати се, уцрвљати се; исчерви́вать исцрвiti се; очерви́вать оцрвiti се, уцрвљати се | **чремшá** цремуша, сремуш | **чрепи́ца** (→ћерпич) цреп; **чрепи́чный** црепан; **чрепи́чный** завоđ црепара | **чёрный** чарни, црн; **чернéть(ся)** црнети (се); **чернéц** црноризац, монах; **черни́ца** монахиња; **черни́ка** (→цирна) боровница; **черни́ла** црнило, мастило; **черни́льница** мастионица; **черни́ть** црнити; оцрњивати; **черноборóдый**, **черноборóд** цнобрад; **черногóрец** Цногорац; **черногóрка** Цногорка; **черногóрцы** Цногорци; **Черногóрия** Црна Гора; **черногóрский** цногорски; **черногríв(ый)** цногрив; **чернозём** (→цирна земља) црница, хумус; **чернокóж(ий)** црнопут; црнац; **черномóрский** цноморски; **чernoќ(ий)** цроок; **чernoслíв** суве шљиве; **зачери́еть(ся)** зацрнети се; **зачери́ть** зацрнити; **зачери́ять** зацрњивати; **очерни́ть** оцрнити, оклеветати; **очерни́ТЬ** оцрњивати; **почернéть** поцрнети; **почернíТЬ** поцрнити; **почернéлый** поцрнео | **чepáк**, **чepálka** црпац, исполац; **чepáльныи** црпни; **чepáть**, **зачéрпывать** црпти, захватати; **(за)чepнúть** захватити; **виночéрпий** виноточа, пехарник; **вычepать** исцрпти, испразнити; **вычéрпывать** црпти, испражњивати; **исчéрпать(ся)** исцрпти (*потрошити; окончати*) (се); **исчéрпывать(ся)** исцрпливати (*трошиши; окончавати*) (се); **исчéрпывающии** исцрпан; **землечерпáние** јаружање, багеровање; **землечерпáлка** јаружар, глибодер, багер; **начéрпáть** нацрпти, награбити (*воде*); **неисчерпáемость** неисцрпност; **неисчерпáем(ый)** неисцрпан; **отчéрпать** исцрпти, избацити (*воду из чамца*); **отчepнúть** одгадити, захватити (*воде из котла*); **отчéрпывать** захватати | **чертá** црта; **чертёж** цртеж; **чертёжник** технички цртач; **чертёжный** цртаћи; **черчение** техничко цртање; **(в)чертítъ** (у)цртати; **вчéрчивать** уцртавати; **вычertить**, **зачертить**, **исчертить** исцртати; **вычéрчивать**, **зачéрчивать**, **исчéрчивать** исцртавати; **начертáтельная геомéтрия** нацртна геометрија; **начертáть** нацртати; **начéрчивать** цртати; **начéртывать** цртати; давати нацрт; **начертítъ** нацртати; **начéрчивать** цртати; **очертáние** оцрт, обрис; **очертítъ** оивичити, означити цртом; оцртати; **очéрчивать** оивичавати; оцртавати; **подчercнúть** потцртати (*подвући; нагласити*); **подчéркивать** потцртавати; **подчёркивание** потцртавање (*подвлачење; наглашавање*); **прочертítъ** повући линију (*у техничком цртању*); цртати (*извесно време*); **прочéрчивать** повлачити линију; **расчертítъ** исцртати, извући (*линије*); **расчéрчивать** исцртавати; **счертítъ** прецртати, прекопирати; **счéрчивать** прецртавати | **чмок** цмок, мљац; **(за)чмóкать** (за)цмок(т)ати, (за)мљацкати; (за)шљап(к)ати; **чмóкнуть** цмокнути, мљацнути; шљапнути; **чмóкаться** цмакати се; **чмóкнуться** цмокнути се; **причмóкнуть** цмокнути; **причмóкивать** цмоктати | **чрево** (→цирево) утроба

## Ш / Ч

**Кámешек** камечак, камичак, каменчић | **пунш** пунч | **рушníк** ручник | **шинши́лла** чинчила; крзно од чинчиле | **шоколáд** чоколада; **шоколáдный** чоколадни | **шквárка** чварак; **шквárки** чварци

## ГЛАГОЛИ

**автоматизíровать(ся)** автоматизовати (се) | **агитíровать** агитовати; наговарати; **сагитíровать** наговорити | **амортизíровать(ся)** амортизовати (се) | **ангажíровать(ся)** ангажовати (се) | **анкетíровать** анкетирати | **аргументíровать** аргументовати; **аргументíрование** аргументовање | **атрофиíровать** атрофирати, (за)кржљати | **бдеть** бдeti; **бдítельно(стъ)** будно(ст); **бдítельный**, бдítелен будан | **бéгать**, **бежáть**бегати, бежати; трчати, јурити; **вýбежать** истрчати; **выбегáть** истрчавати; **добéгать**, **добежáть** дотрчати; **добегáть** дотрчавати; **избежáть**, **избéгнуть** избећи; **избегáть** избегавати; **обéгать**, **обежáть**, **избéгать** оптрчати; **обегáть** оптрчавати; **избéгаться** натрчкарати се; **обежáть** весь гóрод проќрстарити читав град; **отбежáть** одбежати, одбећи; **отбегáть** одбегавати; **перебежáть** претрчати; пребећи; **перебегáть** претрчавати; пребегавати; **перебéжчик** пребег(лица); **перебéжка** претрчавање; пребегавање; **побежáть** потрчати; **сбежáть** стрчати; умаћи; **сбежáться** стрчати се; **сбéгать за хлéбом** скокнути по хлеб; **сбегáть** стрчавати; бежати, умицати; **сбегáться** стрчавати се; **свáдьба убéгом** тајно венчање; **убежáть** утећи, побећи; **убегáть** утицати, бежати; **кровь бежít из рáны** крв липти из ране; **врéмя бежít** време лети; **молокó бежít** млеко кипи; **бéженец** избеглица; **бéженский** избеглички; **бег** бег(ање), трчање, трка; **на бегú** у трку; **бегá** (коњске) трке; **беговоý** тркачки, тркаћи; **бежáть бегóм** брзо трчати; **бéганье** трч(кар)ање; **бегúн(ъя)** тркач(ица); **бегléц**, **бéглый** бегунац; **бéглыe гlásные** непостојани самогласници; **бéгло** говорíть по-ру́сски течно говорити руски; **бéглое** чтење брзо читање; **бéглое описание** површан опис; **забéг** трка; **забéгать** потрчати; **забéгаться** натрчкарати се; **забежáть** утрчати; отрчати; **забегáть** утрчавати; трчати (*далеко*); **побéг** бекство; изданак, младица; **подбежáть**, **прибежáть** притрчати, дотрчати; **подбегáть** дотрчавати, притрчавати; **прибéгнуть** прибећи; **прибегáть** прибегавати; притрчавати, дотрчавати; **пробéгать** протрч(кар)ати; **пробежáть** протрчати, претрчати; прелетети (*мислима, очима*); **пробегáть** протрчавати; **автомобíльный** пробéг аутомобилска трка; **пробéг** автомобíля (*→probежао*) пређена километража; **вагóн в пробéге** вагон је на путу; **пробéжка** трчање | **безобрáзничать** чинити безобразлуке; **набезобрáзничать**, **набезобрáзить** починити безобразлуке | **безúмствовать** безумствовати, лудовати; беснети; **безúмие**, **безúмство** безумље, безумност; **безúмец** безумник | **(за)белéть(ся)** (за)белети (се); **белíть**, **выбéливать** белити; кречити; **белíться** мазати се белилом; **выбéлить** избелити; окречити; **выбéлиться** побелети, постати бео; **выбéливаться** белети, постајати бео; **добелíть** добелити; **забелíть** забелити; **забéливать** забельивати; **(о)белéние**, **отбéливание** бељење; **набелíть(ся)** набелити (се); **о(т)белíть** обелити; **обелять** обельивати; **отбéливать** белити; **побелéть** побелети; побледети, пребледети; **п(р)обелíть** (п)обелити, окречити; **пробéливать** белити; **п(р)обéлка** бељење; **бельё** рубље; **нижнеебельё** доње рубље; **постéльное бельё** постельина; **пробéл** белина (*у тексту*); проред, размак; **пробéл в знáниях** празнина у знању; **убелíть** побелити; **убелённый сединой** (*седи́нами*) поседео; **убелять** белити | **бесéдовать** беседити, разговарати; **забесéдоваться** запричати се; **побесéдовать** попричати, поразговарати; **бесéдка** сеница, вењак | **бить** бити; **бýться** тући се; **сéрдце бýётся** срце куца; **стеклó бýётся** стакло је ломљиво; **битьё** бијење; разбијање; **биéние** лупање, куцање, ударање; **биéние пúльса** било; **битýй** разбијен; **взбíть(ся)** пропрести (се); умутити (се), улупати (се); **взбить** белкí улупати беланца; **взбивáть(ся)** пропресати (се); мутити (се), лупати (се); **взбивáние**, **взбíвка** пропресање (*јастука*); лупање, мућење (*беланаца*); **добýть** дотући; **добивáть** дотуцати; **забýть** забити, закуцати; набити; побити; залупати; **забýться** забити

се; зачепити се; забатргати се; **забивáть** забијати, закуцавати; набијати; побијати; **забивáться** забијати се; зачепљивати се; **забíвка** забијање, закуцавање; **избítъ** избити, истући; **избивáть** тући; **избиéние** пребијање; **отбítъ** одбити; преотети; отковати, наоштрити клепањем (*косу*); **набítъ** набити (*напунити; прибити; насадити*); **набýться** набити се; **набивáть** набивати, набијати (*пунити; прибијати; насађивати*); **набивáться** набивати се, набијати се; **набíвка** набијање, пуњење; материјал за пуњење (*јастука*); штампање (*шаре*); **отбивáть** одбијати (*ударац, лопту*); преотимати; откивати; **подбítъ** прибити, прикуцати, приковати; потковати; подшити, поставити; повредити (*око*); оборити (*авион*); **подбивáть** прибијати, прикуцавати; поткивати; подшивати, постављати; повређивати; обарati; **подбíвка** прибијање, прикуцавање, прикивање (*потпетице*); поткивање; подшивање, постављање; постава; **прибítъ** прибити, прикуцати; **прибивáть** прибијати, прикуцавати; **прибíвка** прибијање, прикуцавање; **пробítъ** пробити; **пробóло** двенáдцать часóв избило је дванаест часова; **пробýться** пробити се; избити (*о биљкама итд.*); **пробивáть** пробијати; **пробивáться** пробијати се; избијати; **пробíвка** пробијање; **пробивnóй** пробојан; **пробóйник** пробојац; **пробóина** пробој, рупа; **убítъ** убити; **убýться** настрадати, погинути; ударити се | **бичевáть(ся)** бичевати (сe); **бичевáние** бичевање; **самобичевáние** самобичевање, самооптуживање | **благодарíть, благодárствоватъ** благодарити, захваливати (сe); **благодарó вас** хвала вам, захваљујем; **пблагодарíть** захвалити (сe); **благодарéние** благодарност, захвалност; благодарење (*служба*); **отблагодарíть** захвалити се, одужити се | **благословíть** благословити; **благословлять** благосиљати | **блеснúть** блеснути; блестéть, **блистáть** блештати, блистати; **блистáтельно(сть)** блиставо(*ст*); **блестáющ(ий)**, **блистáтельный**, **блистáтелен** блештећи, блистав; **зблестéть, заблистáть** заблистати; **блистáние** блистање, сјај; **проблеснúть** проблеснути; **проблéскивать, проблéскивать** проблескывати | **блудíть** блудити (*лутати; блудничити*); **блуждáть** блудити (*лутати*); **блúдный, блудлíв(ый)** блудан, развратан; **блуждáющий** блудећи; **зблуждéние** заблуда; **зблóдший** заблудео, пропао, изгубљен; **зблудíться** залутати; **зблуждáться** бити у заблуди, грешити, варати се | **(раз)богатéть** (*о*)богатити се; **богатíть** богатити; **обогатíть(ся)** обогатити (сe); **обогашáть(ся)** обогаћивати (сe); **обогашéние** обогаћивање, богаћење | **бодáть(ся)** ( $\rightarrow$ он боде) бости (сe) роговима; **боднúть** боцнути (*роговима*); **прободáть** пробости (*роговима*); пробијати; перфорирати (*о чиру итд.*); **прободéние** пробијање; проваливање, перфорација | **(о)боготворíть** (*о*)боготворити; **обоготворáть** обоготворавати; **обоготворéние** обоготворавање | **бодрíть(ся), взбáдривать(ся), ободрýть(ся), подбáдривать(ся), подбодрýть(ся), приободрýть(ся)** бодрити (сe), соколити (сe); **взбодрýть(ся)**, **ободрýть(ся), подбодрýть(ся), приободрýть(ся)** ободрити (сe), осоколити (сe); **ободréние** (*о*)бодрење; подстицај, побуда; **ободрительный, ободрýтеле** ободрујући, осокољујући; **бóдрствование** будност, неспавање; **бóдрствовать** бдети, бити будан; **бóдр(ый)** бодар; **бодрящ(ий)** који придаје бодрост | **бойкотíровать** бојкотовати | **боксíровать** боксовати | **(по)бояться** (*по*)бојати се; **растéния бóйтся** хóлода биљке не подносе хладноћу; **убóиться** убојати се | **(по)братáться** (*по*)братимити се; **(по)братáние** (*по*)братимљење | **брикетíровать** брикетирати; **брикетíрование** брикетирање | **брíть(ся), обривáТЬ(ся), сбревáТЬ** бријати (сe); **(по)брíТЬ(ся)** обријати (сe); **сбрить** збријати, обријати; бритьё бријање; **брадобрéй** берберин, брица; **брéющий** полёт бришући лет; **брíтвенный** прибор прибор за бријање; **(не)брíт(ый)** (*не*)обријан; **добрíТЬ(ся)** добријати (сe); **добривáТЬ(ся)** добријавати (сe); **подбíТЬ** подбријати; **подбревáТЬ** подбријавати | **брýзгать, набрýзгивать** бризгати, прскати; **брýзгаться** прскати се; **брýзнутъ** бризнути, прснути,

шикнути; **брыйзганье** бризгање, прскање; **набрыйзгать** наблизгати, напрскати; **обрыйзгать(ся)** попрскати (се), испрскати (се); **обрыйзнуть** прснуты, пошкропити; **обрыйзгивать(ся)** прскати (се), шкропити (се); **побрыйзгать(ся)** мало (се) попрскати, пошкропити; **разбрыйзгать(ся)** распрскати (се), распрышити (се); **разбрыйзгивать(ся)** распрыскавати (се), распрышивати (се); **разбрыйзгиватель** распрышивач, прскалица; **брыйзгалка** бризгалица, прскалица; **брыйзи** капльице | **будить** будити; **побудить** побудити, подстаћи; **побуждать** побуђивати, подстицати; **побуждение** побуда; побуђивање, подстицање; **пробудить(ся)** п(р)обудити (се); **пробуждать** будити, побуђивати; **пробуждаться** будити се; **пробуждение** буђење; **разбудить** разбудити | **бывать** бивати; **бы́вáлýй** (→свугде бивао) прошао сито и решето, искусан; **небы́вáлýй** небивали, невиђен, нечуven; **быть** бити, постојати; **быт** начин живота, свакодневица; **предмёты бы́та** предмети свакодневне употребе; **бытие** битије, битак, објективна стварност; **небытие** небитак, непостојање; **бытовáть** битисати; **бытовóй** животни, свакидашњи; **бытовáя тéхника** кућни апарати, бела техника; **бытовые приборы** мали кућни апарати; **бытовáя химия** кућна хемија; **побывáть** п(р)оборавити; **побытъ** остати, задржати се (*извесно време*); **пребывáть** пребивати, боравити; **пребывáние** пребивање, боравак; **пробывáть** проборавити | **вáбить** вабити | **вáжничать** правити се важан | **валить** сваљивати; обарати; **отвалить** одвалити; **отвалиться** одвалити се; завалити се; **отваливать** одваљивати; **отваливаться** одваљивати се; заваљивати се; **повалить** повалити, оборити; навалити, нагрнути; **убить** наповáл повалити, убити на месту; **повалиться** обалити се, срушити се, пасти; **повáльный општи**, масован; **повáльная болéзнь** епидемија, редња; **провалить** провалити, срушити; упропастити, покварити (*план*); **провалиться** провалити се; пропасти; **провáливать** проваљивати, рушити; упропашћивати, квратити; **провáливаться** проваљивати се; пропадати; **свалить(ся)** свалити (се); **сваливать(ся)** сваљивати (се); **провáл** (про)падање; провалија; неуспех, пропаст | **валить(ся)** ваљати (се); **валáние** ваљање; **валáльня** ваљаоница (*вуне*); **вáляный** пустен, од ваљане вуне; **валáльный** ваљарски, за ваљање; **извалить(ся)** изваљати (се); **п(р)овалить(ся)** п(р)оваљати (се) | **вековать** вековати | **венчать(ся)** венчавати (се) (*у цркви*); **венчать на цárство** крунисати; **обвенчать(ся)**, **повенчать(ся)** венчати (се); **венчáльный** венчани; **развенчать(ся)** развенчати (се); **развénчивать(ся)** развенчавати (се) | **вéровать, вéрить** веровати; **повéрить, увéровать** поверовати; **не вéрится** не може се веровати; **верíтельная грамота** акредитив(но, веродајно писмо); **повéренный** повереник; поузданник; **повéренный в делáх** отправник послова | **веселить(ся)** веселити (се); **веселéть** постајати весео; **повеселéть** разведрити се; **повеселить(ся)** повеселити (се); **развеселить(ся)** развеселити (се); **развеселять(ся)** развесељавати (се); **увеселить(ся)** увеселити (се); **увеселить(ся)** увесељавати (се) | **вéшать(ся)** вешати (се); вагати (се); **вéшалка** вешалица; **навéшать** навешати, извешати; **навéшивать** вешати, качити; **повéсить** обесити, окачити; **повéситься** обесити се; **подвéшивать** привешати; **подвéсить** привесити; **подвéсок** привесак; **вéшение, повéшение, подвéшивание** вешање; **подвéска** вешање; привесак; **подвесной висећи**; **вес** (→*обешеног о кантар*) тежина; **весы** вага; **вéсить** вагати, тежити, бити тежак; **взвéсить(ся)** извагати (се); **взвéшиваться** вагати (се); **взвéшивание** вагање; **невесомость** бестежинско стање; **невесом(ый)** импондерабилан, нетежљив, немерљив по тежини | **вéять** вејати (*зрневље*); пирити; одисати; вијорити (се); **вéяние** вејање (*зрневља*); пирење; струјање; **вéялка** вејалица; **довéять** довејати; **довéивать** довршавати вејање; **завéять** завејати; **завевáть** завејавати; **навéять** навејати, нанети; изазвати, побудити; **навевáть** навејавати, наносити; изазивати, побуђивати; **овéять** запахнути, прожети; **овéянный слáвой** овенчан словом; **овевáть** запахњивати,

прожимати; **провéять** провејати; **провéивать** провејавати; **развéять(ся)** развејати (се); **развéивать(ся)** развејавати (се) | **взнуздáть**, **за(н)уздáть** зауздати; **взнуздывать**, **за(н)уздывать** зауздавати; **обуздáть** обуздати; **зауздати**; **обóуздывать** обуздавати; **зауздавати**; **обуздáние** обуздавање; **разнуздáть(ся)** разуздати (се); **разнуздывать(ся)** разуздавати (се); **разнузданность** разузданост; **разнуздан(ный)** разуздан | **вибрировать** вибрирати | **вíдеть**, **увидáть** видети; **вíдеться** виђати се; **видáть(ся)** виђати (се); **ничегó<sup>168</sup>** (→ничега) не видáть ништа се не види; **невидан(ный)** невиђен; **завíдеть** угледати; **вíдение** виђење; **прибóр** **ночного** **вíдения** уређај за ноћно осматрање; **видéние** визија; привиђење; **навидáться** нагледати се; **непредви́денность** непредвиђеност; непредвид(ль)ивост; **непредви́денный** непредвиђен; непредвид(ль)ив; **повидáТЬ(ся)** видети (се), срести (се); **предви́деть(ся)** предвиђати (се), очекивати (се); **предви́дение** предвиђање; привидеться привидети се; **привидéние** привиђење; **сви́деться** видети се, срести се; **свидáние** виђење, састанак; посета (у затвору, болници); до **свидáния** довиђења; **увíдеть** (у)видети; **увíдеться**, **уvidáТЬСЯ** видети се, срести се | **вить** вити, с(а)вијати; **вíТЬСЯ** вити се, обавијати се; ковитлати се; вијугати; **завíТЬ(ся)** завити (се); увити (се) (о коси); **завивáТЬ(ся)** завијати (се); увијати (се); **завíвка** увијање, ондулирање; ондулација; **завитóк** увојак; увојница; **о(б)вíТЬ(ся)** обавити (се); **о(б)вивáТЬ(ся)** обавијати (се) | **(за)вихрíТЬСЯ** (за)вихорити се, (за)ковитлати се; **захирéние** стварање вртлога, ковитлање; **вихревóй** вихоран, вртложан; **вихóр** чуперак, чупа; **вихráст(ый)** чупав, разбарашен | **влажнéТЬ**, **увлажнýТЬ(ся)** влажити (се); **увлажнítЬ(ся)** овлајити (се); **увлажнéние** влажење | **влáствовати** властовати, владати; **властелин**, **власти́тель** владалац, властодржац | **воевáТЬ** војевати, ратовати; свађати се; **воевóдство** војводство, војводина; **воевóда** војвода; **воевóдский** војводски; **зavoевáТЬ** завојевати, освојити; извојевати, изборити; **зavoёвывать** завојевавати; извојевавати; **зavoевáтель(ный)** завојевач(ки), освајач(ки); **навоевáТЬСЯ**, **отвоевáТЬСЯ** наратовати се; **отвоевáТЬ** извојевати; преотети; **отвоёвывать** преотимати; извојевавати | **(за)вонíТЬ** (за)воњати, (за)смрдeti | **(на)воощíТЬ** (на)воштити; **воощáнка** навоштена хартија; навоштено платно; **воощáний** воштан; **воощéный** навоштен, премазан воском | **выть**, **завывáТЬ** завијати; урлати; фијукати; **завýТЬ** завити; заурлати; зафијукати; **зavывáниe** завијање; урлање; фијукање | **газировáТЬ** газирати; **газирóвка** газирање; сода-вода | **гасíТЬ**, **загашáТЬ**, **угашáТЬ** гасити; **гásнуть**, **загасáТЬ**, **погасáТЬ** гаснути; **(само)гаšéниe** (само)гаšeње; **гаšéныи** гашен; **загасíТЬ** угасити; **загаснúТЬ** загасити се, угасити се; **погасíТЬ** угасити; поништити (*марку*); отплатити, измирити (дуг); **погаснúТЬ** угасити се; **погашáТЬ** отплаћивати; поништавати (*марке*); **угásнуть**, **угасíТЬ** угасити се; **угасáТЬ** гасити се; **угасáниe** гашење | **гíбнуть**, **погибáТЬ** погибати, гинути; пропадати, страдати; **погíбнуть** погинути; пропасти, (на)страдати | **гласíТЬ** гласити; **огласíТЬ** (пр)огласити; **оглашáТЬ** (пр)оглашавати; **разгласíТЬ** разглашити; **разглашáТЬ** разглашавати; **разглашéниe** разглашавање | **глодáТЬ**, **выглáдывать**, **обглáдывать** глодати (*кост*); **доглодáТЬ** доклодати; **выглодáТЬ**, **изглодáТЬ**, **сглодáТЬ** изглодати; **наглодáТЬСЯ** наглодати се; **о(б)глодáТЬ** оглодати; **о(б)глóдок** оглодак | **глупéТЬ** глупети; **глупíТЬ** правити глупости; **(п)оглупéТЬ** оглупети; **оглупíТЬ** оглупити, учинити глупим; **оглуплíТЬ** оглупљивати, чинити глупим; **сглупíТЬ** изглупирати се; **глупéц** глупак, глупан | **(за)глушíТЬ** (за)глушити; **(за)глушíТЬ** мотóр (у)гасити мотор; **глушíТЬ** **рыбú** убијати рибу динамитом; **заглушáТЬ** заглушивати; **глушíтель** пригушивач; **глушь** глуш(а), забит; честар; **оглушíТЬ** ошамутити (*ударцем по глави*); заглушити; **оглушáТЬ** ошамућивати;

<sup>168</sup> Г се изговара као В.

заглушивати; **оглушительный**, **оглушительен** заглушан; **приглушить** пригушити; **приглушать** пригушивати; **приглушённый** пригушен | **гневить** гневити, лътити; **гневаться** гневити се, лътити се; **прогнёвать**, **прогневить** прогневити, разътити; **прогнёваться** прогневити се, разътити се; **разгневать(ся)** разгневити (се), разътити (се) | **гнездиться**, **гнездоваться** гнездити се; **гнездовые**, **гнездовка** гнездилиште; **гнездовой** гнездаст; **вгнездиться**, **угнездиться** угнездити се | **гнесті** гъести, гъечити; **гнёт** угъетавање | **гноить** допуштати гъиљење; **гноиться** гнојити се; **загноить(ся)** загнојити (се); **загнаивать(ся)** загнојавати (се); **гноение** гнојење, загнојавање (*ране*); **нагноение** гнојење, загнојавање; чир; **нагноться** нагнојити се | **гнушаться** гнушати се | **говорить(ся)** говорити (се); **говаривать** више пута говорити; **наговориться** наговорити се, напричати се; **отговорить** одговорити, одвратити; **отговориться** изговорити се, наћи изговор; **отговаривать** одговарати, одвраћати; **отговариваться** изговарати се, налазити изговор; **отговарка** изговор (*правдање*); **поговорить** попричати; **поговорка** изрека, узречица; **подговор** ~, наговор; **подговорить** подговорити, наговорити; **подговаривать** наговарати, подстрекавати; **проговорить** проговорити, изговорити; **проговориться** изрећи се, избрбљати се; **проговаривать** проговарати, изговарати; **проговариваться** изговарати се, избрбљавати се; **разговорить(ся)** разговорити (се); **(по)разговаривать** (по)разговарати; **разговарчивость** (раз)говорливост; **разговарчив(ый)** (раз)говорлив; **малоразговарчив(ый)** неразговорлив | **гордиться** гордити се, поносити се | **гореть** горети; **горение** горење; изгарање; **догореть** догорети, угасити се; **догорать** догоревати, гасити се; **нагореть** нагорети; **нагорать** нагоревати; **обгореть** огорети, нагорети; опалити се (*од сунца*); **обгорать** огоревати, нагоревати; добијати опекотине од дугог сунчања; **обгорелый** огорео, нагорео; опаљен, преплануо (*од сунца*); **отгореть** одгорети; **отгорать** одгоревати; **погореть** погорети; **подгореть** прегорети, загорети; **подгорать** прегоревати, загоревати; **подгорелый** прегорео, загорео; **пригореть** пригорети; **пригорать** пригоревати; **прогореть** прогорети; изгорети, сагорети; **разгореться** разгорети се, распламсати се; **разгораться** разгоревати се; **сгореть** сагорети; изгорети; **сгорать** сагоревати; изгарати; **сгорание** сагоревање | **горчить** горчити; **огорчить** огорчити, загорчати, ражалостити; **огорчиться** огорчити се, ражалостити се; **огорчать(ся)** огорчавати (се), жалостити (се); **огорчение** огорчење, жалост; **огорчённый** огорчен, озлојеђен | **(по)гостить**, **(по)гостеваться** гостовати, бити у гостима; **угостить** угостити, почастити; **угоститься** почастити се; **угощать** угошћавати, чашћавати, нуткати; **угощаться** чашћавати се; **угощайтесь!** служите се!; **угощение** угошћавање, чашћавање; послужење | **готовить** готовити (*припремати; кувати*); **готовиться** готовити се (*припремати се*); **готовность** готов(н)ост; спремност; **готов(ый)** готов; спреман; **заготовить** (*унапред*) припремити, набавити; **заготовливать**, **заготовлять** припремати, набављати; **заготовитель**, **заготовщик** набављач, откупљивач; **заготовка** припремање; **заготовительный** набавни, откупни; **наготовить** наспремати; накувати (*много*); **наготовливать** спремати, припремати; кувати (*много*); **подготовить(ся)** припремити (се), спремити (се); **подготавливать(ся)**, **подготовлять(ся)**, **приготавливать(ся)**, **приготовлять(ся)** припремати (се), спремати (се); **подготовка** припрема(*ње*), спрема(*ње*); **подготовительный** припремни; **приготовить(ся)** приготовити (се), припремити (се), спремити (се); **приготовление** готовљење, припрема(*ње*); **сготовать** зготовити | **граничить** граничити (се); **ограничить(ся)** ограничити (се); **ограничивать(ся)** ограничавати (се); **ограничение** ограничење; ограничавање; **ограничитель** ограничиваč, граничник; **отграничить** разграничити, одвојити; **отграничивать** разграничавати, одвајати; **отграничение** разграничење, одвајање; **пограницник** граничар; **пограницье**

погранична зона, гранични појас; **(по)границы** (по)гранични; **приграни́чный** пригранични, погранични; **разграни́чить(ся)** разграничити (се); **разграни́чивать(ся)** разграничивати (се); **разграни́чение** разграничење; разграничување | **граять** грајати | **греть(ся)** грејати (се); **нагреть(ся)** нагрејати (се), загрејати (се); **нагрева́ть(ся)** загревати (се); **нагрева́ние**, **нагрева́в** загревање; **пове́рхность** нагрева загревна површина; **нагрева́тель** грејач; **нагрева́тельный** прибор грејно тело; **обогреть(ся)** огрејати (се); **обогрева́ться** огревати се, загревати се; **обогрева́в**, **обогрева́ние**, **согрева́ние** грејање, загревање; **отогреть(ся)** угрејати (се), загрејати (се); **отогрева́ться** загревати се; **перегреть(ся)** прегрејати (се); **перегрева́ть(ся)** прегревати (се); **перегрева́в**, **перегрева́ние** прегревање; **погреть(ся)** погрејати (се); **подогреть(ся)** подгрејати (се); **подогрева́ть(ся)** подгревати (се); **подогрева́в**, **подогрева́ние** подгревање, предгревање; **подогрева́тель** (пред)грејач; **пригреть** пригрејати, загрејати; пригледи, узети под окриље; **пригрева́ть** пригревати, загревати; узимати под окриље; **пригрева́в** пригревак, припека; **прогреть** загрејати; **прогрева́ть** загревати; **разогреть(ся)** подгрејати (се) (о јелу); загрејати (се); **разогрева́ть(ся)** подгревати (се); загревати (се); **разогрева́в**, **разогрева́ние**, **разогрева́в** подгревање; загревање; **согреть(ся)**, **ургеть(ся)** загрејати (се), угрејати (се); **согрева́ть(ся)**, **ургева́ть(ся)** загревати (се); **согрева́тельный** за загревање (*облог*) | **грешить**, прегрешаћи грешити; **нагрешить** нагрешити се; **погрешить** згрешити; **погрешить** против истине огрешити се о истину; **погре́шность** погрешка, омашка; **допустить** погре́шность направити грешку; **прогрешить** прегрешити, згрешити; **прогреше́ние** прегрешење, огрешење; грешка, омашка; **согрешить** сагрешити, згрешити; **согреша́ть** сагрешивати; **согреше́ние** сагрешење | **(за)грубе́ть** (о)грубети; **груби́ть** бити груб; **загрублёст** огрубелост; **загрублёль** огрубео; **нагруби́ть** наговорити грубости; **(п)огрубе́ть** огрубети; **огруби́ть** огрубити | **(из)гры́зть** (из)гристи, (из)глодати; **гры́зтесь** гристи се; глодати се; **догры́зть** догристи; **грызня́** гризење, уједање; свађа; **грызун** глодар; **грызло** (→гризу га) жвале, ћем (*на узди*); **загры́зть** растргнути (*зубима*); измучити, изјести (*прекорима*); **загрызати** растрзати; мучити, гристи; **на(д)гры́зть** нагристи; **на(д)грызати** нагризати; **о(б)гры́зть** огристи, оглодати (*кост*); **о(б)грызок** огризак; **отгры́зть** одгристи; **отгрызати** одгризати; **прогры́зть(ся)** прогристи (се); **прогрызати(ся)** прогризати (се); **разгры́зть**, **сгрызть** разгристи; **разгрызать**, **сгрызать** разгризати | **(за)гуде́ть** (за)гудети; **гуд(é)ние** гуђење, гудњава; **гудо́к** сирена; звук сирене | **гукнуть** гукнути; **гукать** гукати | густе́ть густити се, гуснути се, згушњавати се; **загусте́ть** згуснути се; **густить** густити, гуснути, згушњавати; **загусте́ть** згуснути; **загустёль** згуснут; **сгустить(ся)** згуснути (се); **сгуща́ть(ся)** згушњавати (се) | **(от)дати(ся)** дати (се); **даты́клáту** положити заклетву, заклети се; **побе́да далáсь ему не легкó** победа му није била лака; **это ей не далóсь** то јој није пошло за руком; **(от)дава́ть(ся)** давати (се); **подáть** (по)дати, додати, пружити; **спорт**. додати, сервирати (*лопту*); поднети, предати (*молбу*); **подава́ть** (до)давати, пружати; сервирати; подносити, предавати; **подáча** (до)давање, пружање; сервирање; подношење; **преда́ть** предати; издати, изневерити; **преда́ться** предати се, одати се, препустити се; **предава́ть** предавати; издавати, изневеравати; **предава́ться** предавати се, одавати се, препуштати се; **преда́ние** преда(ва)ње; **прéданно(сть)** одано(ст); **прéдан(ный)** одан; **преда́тель** издајник; **преда́тельница** издајница; **преда́тельство** издаја, издајство; **преда́тельский** издајнички; **преда́тельская болéзнь** подмукла болест; **прида́ть** приdatи; **прида́вать** придавати; **прида́ток** приdatак, додатак, допуна; **прида́точный** допунски, додатни; **прида́ча** додавање, допуњавање; додатак, допуна; **в прида́чу** приде, као додатак; **сда́ть(ся)** (пре)дати (се); **сдава́ть(ся)** (пре)давати (се); **дáтчик** давач, показивач, сензор | **дари́ть**, **дарова́ть** даривати, даровати; **(п)одари́ть** даровати, поклонити, обдарити;

**одáривать, одарýть** (об)даривати, поклањати; **одарённость** обдареност, даровитост; **одарён(ный)** обдарен, даровит; **отдарýть** одужити се, дати уздарје; **отда́ривать** одуживати се, давати уздарје; **подáрок** поклон, дар; **раздарýть** испоклањати (*много, све*); **разда́ривать** поклањати | **двойтý(ся)** двојити (се); **у менý в глазáх двойтýся** све видим двоструко; **развойтý(ся)** располовити (се); **раздвáивать(ся)** располовљивати(се); **развóенный, развоéнный** развојен; **увбóить(ся)** удвојити (се), удвоствучити (се); **увáивать(ся)** удавајати (се); **увоéние** удавајање; **увбóенный** удвојен | **девáть(ся)** девати (се); **дéть(ся), подевáть(ся)** денути (се); **задевáть** задевати; **задéть** заденути; **продевáть(ся)** продевати (се); **продéть(ся)** прденути (се), провући (се) | **дéйствовать** дејствовати, деловати; **дéйствующий** дејствујући; важећи; **дéйственный** дејствен, делотворан; **дéствие** дејство, рад, деловање; **противодéйствие** противдејство, одупирање; **радиус (дáльность)** дéйствия домет (*ракете*); **дéйственность** делотворност; **бездéйствовать** ништа не радити; мировати; **бездéйствие** нерад, неделање, неактивност; **воздéйствие** деловање; утицај; **воздéйствовать** деловати; утицати; **содéйствовать** садејствовати, помоћи, помагати, подржа(ва)ти, допринети, доприносити; **содéйствие** садејство, помоћ, подршка, допринос | **дéлать** делати, радити, чинити, правити; **дéлать** предложéние дéвшкe просити девојку; **дéлать из мúхи слонá** правити од комарца магарца; **додéлать** дорадити; **додéливать** дорађивати; **додéлка** дорађивање; **задéлать** запушити (*рупу*); зазидати; **задéливать** запушавати; зазиђивати; **задéлка** запушавање; зазиђивање; **передéлать** преправити, прерадити; посвршавати (*много послова*); **передéливать** преправљати, прерађивати; **поддéлать, поддéливать** кривотворити, фалсификовати; **поддéлка** кривотворење; кривотворина; **поддéльный** кривотворен, лажан; извештачен; **подéлать, сдéлать** (→*починити, зделати*) учинити, урадити; **сдéлаться** постстати; десити се | **делегíровать** делегирати | **(по)делíть(ся)** (по)делити (се); **переделíть** прерасподелити; **переделáть** прераспоређивати; **разделíть(ся)** разделити (се), поделити (се); **разделéть(ся)** раздељивати (се), делити (се); **раздéл** дељење, деобра, подела; одељак; **разделéние** дељење, (рас)подела; **разделéние труда** подела рада; **разделíтельный** деобни, раставни; **раздéльный** одвојен, посебан, засебан; разговетан (*говор*); **подраздéл** пододељак; **подразделéние** пододељак; јединица (*радна; организациона; војна*); **уделíть** уделити, доделити; посветити (*време, пажњу*); **уделять** удељивати, додељивати; посвећивати | **дивíть(ся)** дивити (се); **дíво** чудо; **на дíво** дивно; **подивíть(ся)** задивити (се), зачудити (се) | **добрéть** подобравати се; **подобрéть** подобрити се | **дойтí** (→*дома нека дојде*) доћи (*пешке*); **подойтí** прићи, приближити се; доћи, стићи (*о возилу*); доћи, наступити; **блóзка мне не подошлá** блуза ми не одговара; **отойтí** отићи; повући се | **доказáть** доказати; **доказывáть** доказивати; **доказывáние** доказивање; **доказáтельство** доказ; **(не)доказуемость** (не)доказивост; **(не)доказуем(ый)** (не)доказив | **дорастáть** дорастати; **нарастáть** нарастати; **прирастí** ~; порasti, повећати се; **прирастáть** прирастати; рости, повећавати се | **достáвить** доставити; пружити; причинити; **доставлять** достављати; пружати, причињавати; **достáть** достати (*бити доволјан*); узети; набавити, добити; дохватити, досегнути; **доставáть** достајати; узимати; набављати, добијати; дохватати, досезати; **доставléние, достáвка** достава, допрема; **достáвщик** достављач; **недостáть** недостати, не дотећи; **недостáточность** недостатност, недовољност; инсуфицијенција; **недостáточный, недостáточен** недостатан, недовољан | **достíгнуть, достíчь** (до)стићи; постићи; **достигáть** (до)стизати; постизати; **достижéние** достизање; постизање; достигнуће; **настíгнуть, настíчь** сустичи, достићи; затећи, изненадити; **настíгáть** сустизати, достизати; затицати, изненађивати; **постíчь, постíгнуть** постићи, постигнути (*поимити; задесити*); **постигáть** постизати; поимати;

**постижéние** поимање; **постижíм(ый)** појмлив | **дразнítъ(ся)** дразнити, дражити (се); задиркавати (се); **раздразнítъ** раздражити, пеџнути; изазвати, побудити; **раздрáзнивать** раздраживати, задиркавати; изазивати, побуђивати | **(за)дрема́ть** (за)дремати; **мне дрéмлется** дрема ми се, поспан сам; **подрема́ть, придремнúть, придрема́ть** дремнути; **подрёмывать** дремкати; **продрема́ть** продремати | **дробíть(ся), раздробля́ть(ся)** дробити (се); **дробíлка, дробíльна машина** дробилица; **дробíльщик** дробилац; **дробléние** дробљење; **дробíн(к)a** зрно сачме; **дробь** сачма; разломак; добовање; **дробово́й** сачмен; **дробово́е ружьё** сачмар(иц)а; **дроблённый** дробљен; **дробный, дробен** рашчлањен; ситан, чест; разломачки; **надробíть** надробити (*туџаника*); **раздробíть(ся)** раздробити (се); **раздробléние** дробљење; **раздробленность, раздроблённость** раздробљеност; **раздробленный, раздроблённый** раздробљен | **дружítъ(ся)** дружити се, друговати; **подружíть(ся)** спријательити (се); **подруга, подружка** другарица, пријатељица; **раздружíть(ся)** раздружити (се); **сдружíть(ся)** спријательити (се), зближити (се) | **дунуть** ду(х)нути; дуть дувати; **дúться** дурити се; **дúтый** дуван, шупаль (*стакло итд.*); надуван, преувеличан; **задúть** (за)духнути; **задувáть** гасити дувањем (*свеђу*); дувати (*о ветру*); **надúть** наду(ва)ти; преварити; **надúться** наду(ва)ти се; **надúт(ый)** надут, надувен; **надувáть** надувавати; варати; **надувáться** надувавати се; охолити се; **надувáтельство** превара; **надувáтельный** преварантски; **надувной матраc (матрац)** душек на надувавање; **обдúть** (о)ду(х)нути; преварити; **обдувáть** дувати (*о ветру*); чистити дувањем; варати; **отдúть** одувати; **отдувáть** одувавати; **отдувáться** дахтати; испаштати (*за друге*); **поддúть** дунути; **поддувáть** дувати, распиравати (*ватру*); **от окна поддува́ет** пирка од прозора; **подúть** дунути; дувати (*мало, повремено*); **продúть** продувати; **продувáть** продувавати; **продувáние, продувка** продувавање; **раздúть** раздувати, распирити; надути се, отећи; надувати, преувеличати; **раздúться** наду(ва)ти се; отећи; **раздувáть** раздувати, распиравати; надимати се, отицати; надувавати; **раздувáться** надувавати се; надимати се; отицати; **сдуть, сдунуть** здувати; **сдувáть** здувавати | **дымíть(ся)** димити (се); **дымохóд** димњак; **дымка** сумаглица; **задымíть(ся)** задимити (се); **надымíть** надимити; **продымíть(ся)** продимити (се) | **дохнúть** (уз)дахнути; дунути (*ветар*); **дыхнúть** удахнути; **дышáть** дихати, дисати; **мне легко дýшится** лако дишем; **задохнúться** задихати се, изгубити дах; угушити се; задисати, добити задах; **задыхáться** губити дах, тешко дисати; гушити се; **задышáть** продисати; **дыхáние** дихање, дисање, дах; **надышáться** надисати се; **отдышáться** одахнути, издувати се; **дыхáтельный органы** дисајни органи; **дыхáтельное горло** душник; **передохнúть** предахнути; **передышка** предах; **отдохнúть** одморити се; **отдыхáться** одмарати се; **отдых** одмор; **лётний отдых** летовање; **дом отдыха** одмаралиште; **день отдыха** слободан дан | **жалéть** жалити, сажаљевати; **жáлкий, жáлок** жалостан; (*→вредан жаљења*) кукаван; **жáлост(ливост)ь** жалост(ивост); **жáлостлив(ый), жáлостный, жáлостен, жáлобный**, жалобен жалобан, жалостан; жалостив; **жáлоба** жалба; **жáлобная книга** књига жалби; **мне жаљ егó жао ми га је;** **как жаљ!, какáя жáлость!** каква штета!; **пожалéть** пожалити, сажалити се; зажалити; **разжáлобить** ганути; **разжáлобиться** бити ганут; **сжáлиться** сажалити се | **жáловаться** жалити се; **пожáловаться, нажáловаться** пожалити се; **обжáловать** жалити се, поднети жалбу; **обжáлование** подношење жалбе | **(за)жевáть** (за)жвакати; **изжёвывать, прожёвывать**, разжёвывати жвакати; **изжевáть** ижвакати; **жевáние** жвакање; **жевáтельный жвакаћи**; **(из)жёваный** ижвакан; **пережевáть** прежвакати; **пережёвывать** прежвакавати; **пережёвывание** прежвакавање; **прожевáть** прожвакати; **разжевáть, сжевáть** сажвакати | **женить(ся)** (о)женити (се); **переженить(ся)** поженити (се); **поженить** оженити (*отац*)

*сина); пожениться* венчати се, узети се; *разжениться* разженити се, развести се | **жечь, выжигать** жећи, пећи, палити, спальивати; **жечься** жећи, пећи (се); **крапива жжёт(ся)** коприва жари; **зажечь(ся)** зажећи (се), запалити (се); **зажигать(ся)** жећи (се), палити (се); **зажигание** паљење; **зажигательность** запаљивост; **зажигательный, зажигательен** запаљив; **зажигалка** упаљач; **изжечь(ся)** ижећи (се); **сжечь, выжечь** сажећи, спалити; **сжигать** сажизати, спальивати; **жареный, жжёный кобфе** пржена кафа; **о(б)жечь(ся)** ожећи (се), опећи (се); **о(б)жигать(ся)** опаљивати (се), опрльивати (се); **пећи (опеку итд.)**; **обжигательный, обжиговый** за печене (руде); **ожог** ожеготина, опекотина; **поджечь** поджећи, потпалити, запалити; препећи, прегорети (*јело*); **поджигать** потпальивати, палити; прегоревати; **поджигатель** потпальивач, паликућа; **поджигатель войны** ратни хушкач; **поджог** паљевина, палеж; **пожечь** пожећи, попалити; **прожечь** прожећи, прогорети; горети (*извесно време*); **прожигать** жећи, прогоревати; **разжечь(ся)** распалити (се); **разжигать(ся)** распальивати (се); **жгуч(ий)** жегући, који жеже | **жить** живети; **житьё** жиће, живот, живљење; **живать** бивати, боравити (*више пута*); **местожительство** пребивалиште; **живить** оживљавати, снажити; **живительный, живителен, животворный, животворен, животворящий** животворан, окрепљујући; **живность** живина; **дожить** доживети; **дожить до лёта** дочекати лето; **доживать** доживљавати, дотрајавати; **изжить** иживети, искоренити; **изживать** иживљавати, искорењивати; **отжить** проживети; одживети; преживети, застарети; **пережить** преживети, доживети; проживети; надживети; **переживать** преживљавати, доживљавати; надживљавати; **переживать за сына** бринути због сина; **переживание** преживљавање; **переживания** брига; **поживать** живети; **как (вы) поживаете?** како сте?, како живите?; **пожить** поживети; **поживём – увидим** живи били па видели; **пожилой** (→*поживео је*) (по)старији, времешан; **прожить** проживети; проборавити; **проживать** живети, боравити; **сживаться** саживљавати се; **ужиться** саживети се, сложити се; прилагодити се, привикнути се; **уживаться** саживљавати се, слагати се; прилагођавати се, привикавати се; **уживчив(ый)** прилагодљив; дружеван, дружељубив | **жмурить(ся)** жмурити; **играть в жмурки** играти (се) жмурке; **зажмурить(ся)** зажмурити; **зажмуривать(ся)** зажмурувати | **забавлять(ся)** забављати (се), разоноћавати (се); **позабавить(ся)** забавити (се), разонодити (се) | **зavalить(ся)** завалити (се); **заваливать(ся)** завалјивати (се) | **заверить** уверити; оверити; **зaverять** уверавати; оверавати; **зaverение, завёрка** **подписи** овера(вање) потписа | **(по)завидовать** (по)завидети; **зavистливость** завидљивост; **зavистник** завидљивац; **зavистница** завидљивица; **зavистлив(ый), зavистный** завидљив | **загадить** загадити; **загáживать** загађивати; **изгадить(ся)** изгадити (се), загадити (се), укаљати (се); **заголить(ся)** разголитити (се); **заголять(ся)** разголићавати (се) | **заградить** заградити, запречити; **заграждать** заграђивати, запречавати; **заграждение** заграђивање; запрека, препрода, препрека; **мйнныи заградитель** минополагач; **заградительный огонь** запречна ватра | **зада́ть** задати; **задава́ть** задавати; **задава́ние** задавање; **зада́ние** задатак; **зáданный** задат | **заземлить(ся)** уземљити (се); **заземлять(ся)** уземљавати (се); **заземлéние** уземљење; **заземлённый уземљен** | **заклínнить** заклинчити; заглавити; **заклínниться** заглавити се; **заклínнивать** забијати клин; заглављивати; **заклínнваться** заглављивати се | **заключить** закључити; (→*закључати*) затворити; **заключа́ть** закључивати; затварати; **заключе́ние** закључивање; затвор; завршетак; закључак; **заключённый** затвореник; **политзаключённый (политический заключённый)** политички затвореник; **заключи́тельный** закључни, завршни; **отключить(ся)** искључити (се); **отключáть(ся)** искључивати (се); **подключить(ся)** приклучити (се); **подключáть(ся)** приклучивати (се) | **закоренéсть** укоренити се; окорети (*постати непоправљив*); **закоренéлость** укорењеност;

окорелост; **закоренéлый** укорењен; окорео; **укоренíть(ся)** укоренити (се); **укоренáть(ся)** укорењавати (се) | **зали́ть** залити; **заливáть** заливати; **заливка** заливање; **заливнóй** водоплаван (*ливада*); **заливное** месо или риба у аспику | **зарáвнивать(ся)** заравњавати (се) | **заразíть(ся)** заразити (се); **заражáть(ся)** заражавати (се); **заражéние** заражавање; зараженост; **заражéние крóви** тровање крви, сепса; **заражённость** зараженост; **заражённый** заражен; затрован; **заражáемость, заразительность** заразност; **заразительный, заразителен** заразан | **застасть** зарастати | **зарéчься** зарећи се; **зарекáться** зарицати се | **(за)ретушировать, отретушировать** ретуширати | **зарýбить** порибити; **зарыблáть** пориблјавати | **заслонíть(ся)** заслонити (се), заклонити (се); **заслонáть(ся)** заслањати (се) | **застарéТЬ** застарети; **застаревáТЬ** застаревати; **застарёлость** застарелост; **застарéлыЙ** застарео | **застигнуть, застíчь** застигнути, затећи; **застигáТЬ** затащати, изненађивати | **заступíТЬ** заступити, заменити; **заступíТЬСЯ** заузети се; **заступáТЬ** заступати, замењивати; **заступáТЬСЯ** заузимати се; **застúпничество** заступништво; **застúпнический** заступнички | **затворíТЬ(ся)** затворити (се); **затворя́ТЬ(ся)** затварати (се) | **защитíТЬ(ся)** заштитити (се), одбранити (се); **защищáТЬ(ся)** штитити (се), бранити (се); **(само)защитáта** (само)заштита, (само)одбрана; **защитник** заштитник, бранилац; играч одбране, бек; **защищённость** заштићеност; **защитный** заштитни; **беззащитный, беззащитен** незаштићен; беспомоћан; **защитительный** одбрамбен | **звáТЬ(ся)** звати (се); **звáние** звање; **дозвáТЬСЯ** дозвати; **никого** не дозвошься никог не можеш дозвати; **зазвáТЬ** зазвати; **зазывáТЬ** зазивати; **назвáТЬ(ся)** назвати (се); **назывáТЬ(ся)** називати (се); **так назывáемый, т.н(аз).** такозвани, т(к)зв.; **назывáние** називање; **(само)назывáние** (само)назив; **назвáный брат** побратим; **назвáная сестрá** посестрима; **назвáная мать** помајка; **назвáный сын** посинак; **назвáный отéц** поочим; **меня зовут Ивáн** зовем се Иван; **отозвáТЬ** одазвати; опозвати; повући (*мужсбу*); **отозвáТЬСЯ** одазвати се; изнети своје мишљење; одразити се, утицати; **отзыváТЬ (о)позивати; отзывáТЬСЯ** одазивати се; одзивати се, износити своје мишљење; одражавати се, утицати; **бóтзыв** одзив; мишљење, суд; опозив(ање); **отозвáние** опозив(ање); **отзыvчивость** одзивљивост, саосећајност; **отзыvчивый** одзивљив, саосећајан; **подозвáТЬ** позвати, дозвати; **подзыváТЬ** позивати, дозивати; **позвáТЬ** позвати; **призвáТЬ** призвати, позвати; **призыváТЬ** призовати, позивати; **призыvнíк** регрут, војни обвезник; **призыvnáя комисsия** регрутна комисија; **призыvный криk** позив, зов; **призыvный клич** поклич; **прозвáТЬ(ся)** прозвати (се); **прозывáТЬ(ся)** прозивати (се); **прозвáние, прóзвище** надимак; **созвáТЬ** сазвати; **созывáТЬ, сзыváТЬ** сазивати | **(за)звенéТЬ (за)звецкati, (за)звечати; (за)звонити; у меня звенít в ушáх зуji mi u уshima;** **отзвенéТЬ** одзвучати | **зверéТЬ (→zver)** дивљати, беснети; **звéрствовати** зверовати, чинити зверска дела; **озверéТЬ** озверити се, подивљати; **озверéние** озверење, подивљалост | **(за)звукáТЬ (за)звукати; звучáНИЕ** звучање; **озвúЧИТЬ** озвучити (*фильм*); **озвúЧИВАТЬ** озвучавати; **озвúЧЕНИЕ** озвучење; **озвúЧИВАНИЕ** озвучавање; **бóтзвук**, **отзвук** одзвучје, одзвук, одјек; **отзвукáТЬ** одзвучати, престати звучати; **прозвучáТЬ** прозвучати, зачути се | **здрáвствовати** здравствовати, бити жив и здрав; **здрáвствуйте** добро јутро, добар дан, добро вече; **здрáвствуй** здраво (*поздрав при сусрету*); **да здрáвствует!** живео! | **зевáТЬ** зевати; **зевнúТЬ** зевнути; **зевáНИЕ, зевáнье, зевóта** зевање; **зевóк зев(ање)**; зев ждрело; чељуст, раље; **зевáка** зијало, зазјавало; **назевáТЬСЯ** назевати се; **позевáТЬ** зевнути неколико пута; **позёвывать** зевуцкati; **раззевáТЬСЯ** разевати се; **разинуть** зинути, разјапити; **разевáТЬ** зевати, разјапљивати | **(за)зеленéТЬ(ся)** (за)зеленети (се); **(за)зеленáТЬ(ся)** (за)зеленити (се); **озеленéТЬ** озеленити, засадити зеленилом; пошумити; **озеленáТЬ** озелењавати, засађивати зеленилом; пошумљавати; **озеленéНИЕ** озелењавање;

**озеленительные** работы радови на озелењавању, засађивању зеленила, дрвећа; **позеленеть** (п)озеленети; **позеленить** (п)озеленити | **зимовать** зимовати; **зазимовать** зазимити, остати на зиму; **прозимовать** прозимити, презимити; **зимовка**, **зимовье** зимовање; зимов(ал)иште | **зиять** зијати, зја(пи)ти | **злословить** злословити, оговарати; **злословие** злословље, оговарање | **знать(ся)** знати (се); **знаток** зналак | **ознаменовать**, **ознаменовывать** зnamенovati, обележавати; **ознаменовать** озnamенovati, обележити; **знамение** знамење, знак; **предзнаменование** (пред)знак, знамење | **значить** значити; **значиться в списке** бити у списку; **значение**, **значимость** значење, значај; важност; **(не)значительность** (не)значајност; **значимый** са смислом, значењем; значајан; **(не)значительный**, **(не)значителен** (не)знатан; (не)значајан; **назначить** назначити (*одредити; именовати*); **назначать** назначивати; **место (пункт) назначения** одредиште; **отряд особого назначения (ОМОН)** специјални одред (*милиције, полиције*); **отряд спецназа (специального назначения)** одред специјалне намене; **обозначить** означити, обележити; **обозначать** означавати, обележавати; **обозначение** означавање, обележавање; ознака; **означать** означавати, значити; **предназначение** предназначење, намена; предодређеност, предодређење; **предназначить** предназначити, наменити, предодредити; **предназначать** намењивати, предодређивати | **идти иди (пешке)<sup>169</sup>**; идёт дождь, снег пада киша, снег; **пойти** поћи, кренути; **предыдущий** (→пред идући) претходан; **приходить** приходити, долазити, стизати; **прийти**, **придти** доћи, стићи; **прийт в јасн** ужаснути се | **избавить(ся)** избавити (се); **избавляться(ся)** избављати (се); **избавитель(ница)** избавитељ(ица); **избавление** избављење | **избрать** изабрати; **избирать в депутаты** бирати за посланика; **избиратель** бирач; **избрание** избрање, бирање; **избирательный** изборни, бирачки; **избраннык** избранник; **избранныца** избраница; **избранность** избраност; **(ново)избранный** (ново)изабран; **переизбрать** извршити реизбор; **переизбирать** вршити реизбор; **переизбрание** реизбор | **известить** известити, обавестити; **извещать** извештавати, обавештавати; **извещение** извештавање, обавештавање; извештај, обавештење; **дымовые пожарные извещатели** димни јављачи пожара; **известный**, **известен** известан, познат; **малоизвестный**, **малоизвестен** мало (слабо) познат; **как известно** као што је познато; **известность** чувеност, прослављеност; **безвестность** непознатост; **безвестный**, **безвестен** непознат; **неизвестность** неизвесност; непознатост; **неизвестный**, **неизвестен** неизвестан; непознат; **неизвестный** незнанац; **неизвестная мат.** непозната | **извить(ся)** извити (се), савити (се); **извиивать(ся)** извијати (се); **извитьость** извијеност; **извилины мозга** мождане вијуге; **извилистость** вијугавост; **извилист(ый)** вијугав; **извицы реки** речне окуке | **извинить(ся)** извинити (се); **извиняться** извињавати се; **извинение** извињење; **извинительный**, **извинительен** извињавајући | **изврацать** (→извергати) извртати, изопачавати; **извратить** изврнути, изопачити; **извращение** извртање, изопачавање; изопаченост; **извращённость** изопаченост; **извращённый** изврнут, изопачен | **издать** издати (*књигу*); обнародовати (*закон*); **издавать** издавати; обнарођивати; **издание** изда(ва)ње; **переиздати** преиздати, поново издати (*књигу*); **переиздавать** поново издавати; **переиздание** поновно изда(ва)ње | **изложить** изложити, исказати; **излагать** излагати, исказивати; **изложение** излагање, исказ; **краткое изложение** сажетак; **школьное изложение** писмени састав | **изнурить(ся)** изнурити (се); **изнурять(ся)** изнуравати (се); **изнурение**, **изнурённость** изнуреност | **изобразить** изобразити (*наслекати; приказати*); **изображать** изображавати; **изображение**

<sup>169</sup> Видите даље **ходить** ходити, ходати, ићи.

слика(ње), приказ(ивање); **изобрази́тельное иску́ство**<sup>170</sup> ликовна уметност; **образ** лик, предстања; икона; **образ жи́зни** начин живота; **таки́м образом** на тај начин; према томе, дакле; **каки́м образом** како, на који начин; **никаки́м (нико́им) образом** нипошто, никако; **глáвным образом** углавном; **многообра́зие** разноликост, разноврсност; **многообра́зный, многообра́зен** разнолик, разноврстан; **прообраз** праобраз, праоблик, праузор | **изощрить(ся)** изоштрити (се), истанчати (се); **изощрять(ся)** изоштравати (се); **изощрённость** изоштреност, истанчаност; **изощрённый** изоштрен, истанчан | **изрéчь** изрећи; **изрекáть** изрицати; **изречéние** изречење, изрека | **изумíть(ся)** (→избезумити) запањити (се); **изумля́ть(ся)** запањивати (се); **изумлéние** запањеност; **изумлённый** запањен; **изуми́тельный, изуми́телен** изванредан; запањујући | **изъясníть(ся)** изјаснити (се); **изъясня́ть(ся)** изјашњавати (се); **изъясне́ние** изјашњење | **именова́ть(ся)** именовати (се), називати (се); **именíтость** именитост, знаменитост; **именова́ние** именовање; **именóванный** именован; **наименова́ть(ся)** именовати (се), назвати (се); **наименова́ние** име, назив | **исключи́ть** искључити; **исключáть** искључивати; **исключéние** искључивање, изузимање; изузетак; в виде исключења као изузетак; без исключења без изузетка; **исключи́тельность** искључивост, изузетност; **исключи́тельный, исключи́телен** искључив, изузетан | **(за)искри́ть(ся)** (за)искрити (се); **йскорка** искрица; **искри́ст(ый)** искричав | **искуша́ть** искушавати, доводити у искушење; **искуше́ние** искушење | **исповéдовать(ся), исповéдати(ся)** исповедити (се); **йсповéдь** исповест; **исповéдание** исповедање; вероисповест | **испра́вить** исправити, (п)оправити; **испра́виться** исправити се, поправити се, постати боли; **исправля́ть** исправљати, (п)оправљати; **исправля́ться** исправљати се, поправљати се; **исправи́м(ый)** исправљив, поправљив | **испытáть** испитати, испробати; **искусити;** **испытыва́ть** испитивати; доживљавати, осећати; **испытáние** испитивање, проба, оглед; искушење; **испытанный** испитан, проверен, испробан; **испытáтельный** пробни, огледни; **испытúемый** огледни, пробни; испитаник, кандидат (*на испиту*); **испытúющий** испитивачки | **истреби́ть** истребити; **истреби́льять** истребљивати; **истреби́ление** истребљење; **истреби́тель** истребитељ, истребљивач; ловац, ловачки авион; **истреби́тельный** истребљивачки; **истреби́тельный авиа́полк** ловачки пук | **йоти́ровать** јотовати; **йотáция, йоти́рование** јотовање; **йоти́рованный** јотован | **кали́ть(ся)** калити (се); **кале́ние, прока́ливание, прока́лка** калење, усија(ва)ње, жарење; **кали́льный** за калење, усијавање; **закали́ть(ся)** закалити (се), прекалити (се); **зака́ливать(ся), зака́лить(ся)** калити (се), прекалывати (се); **зака́лка** калење; прекаленост; **человéк стáрого закáла** човек старог кова; **закáлка** калење; прекалывање; прекаленост; **закалённый** (за)каљен; прекалјен; **накали́ть(ся)** усијати (се); **нака́ливать(ся), нака́лить(ся)** усијавати (се); **накáл(ивание), накáлка** усијање; **прокали́ть(ся)** прекалити (се), усијати (се), ужарити (се); **прокáливать(ся)** прекалывати (се); **раскали́ть(ся)** раскалывати (се), усијавати (се), жарити (се); **раскалённый** раскаљен, усијан, ужарен | **(за)каменéть** (за)каменити се; **закаменелый** закамењен; **окаменéть** окаменити се, скаменити се; **окаменéлость** окамењеност, скамењеност; **окаменéлости** окаменотине, фосили; **окаменéлый** окамењен, скамењен | **кáпнуть** капнути; **(на)кáпать** (на)капати; **кáпанье** капање; **закáпать** закапати; запрскати; накапати; **закáпаться** запрскати се; **закáпывать** прскати, прљати (*капљицама*); капати (*лек у очи*); **закáпываться** прскати се, прљати се (*капљицама*); **искáпать** ѡскапати; **искáпывать** искапавати; **прокáпать** прокапати; **прокáпывать** прокапавати | **каráть** карати, кажњавати; **кáра** кар(ање), казна, одмазда; **карательна яэкспеди́ция** казнена

<sup>170</sup> Видите СКРЕТАЊЕ.

експедиција | **ка́шлять** кашљати; **ка́шлянуть** кашљуцнути, накашљати се; **зака́шлять(ся)** закашљати (се); **зака́шливаться** закашљавати се; **отка́шлять(ся)** искашљати (се); **накашльати** (се); **отка́шлянуть(ся)** искашљати (се); **отка́шливать** искашљавати; **отка́шливаться** искашљавати се; **накашљавати** се; **пока́шлять** покашљати; **пока́шливать** кашљуцати; **пока́шливание** кашљуцање; **прокашлянуть** прокашљати; **прокашлять(ся)** прокашљати (се); **прокашливать(ся)** прокашљавати (се); **раска́шляться** закашљати се, добити напад кашља | **(по)ка́яться** (по)кајати се; **ка́ющийся** (человéк, грéшник) покојник; **покая́ние** (по)кајање; **покая́нныи** покојнички; **раска́яться** раскајати се, покојати се; **раска́иваться** кајати се; **раска́яние** кајање; **нераска́янныи** непокојан | **(за)квáкать** (за)квакати, (за)крекетати; **квáкнуть** крек(ет)нути; **кваку́ш(к)a** крекетуша; **квáкша** шумска (зелена) жаба, гаталинка | **кипéть** кип(т)ети; **вскипéть** ускипети; **вскипáть** почињати кип(т)ети; **докипéть** докипети; **закипéть** прокипети; **закипáть** почињати кипети; **кипéние** врење, кључање; **кипятíть** загревати до кључања; **кипятíть** бельё искувавати рубље; **кипятíться** загревати се до кључања; искувавати се; **кипети**, жестити се; **кипятóк** кипућа вода; **кипúч(ий)** кипућ, узврео; **вскипятíть** скувати, прокувати; **вы́кипеть** испарити кључањем; **вы́кипáть** испаравати кључањем; **вы́кипятить** искувати; **кипятíльник** електрични грејач за воду; **кипячéние** загревање до кључања; искувавање; **кипячёный** прокуван, прокључао; **накипéть** запенити се; наталожити се; **у него́ накипéло на душé** прекипело му је у души; **накипáть** пенити се; таложити се; **кипети**; **на́кипь** пена; каменац; **прокипéть** прокипети, прокључати; **кипети**, кључати (*извесно време*); **прокипятíть** прокувати, пустити да прокључа | **киснуть**, **вы́кисáть**, **закисáть**, **прокисáть** киснути, ускисавати (*млеко*); **закиснуть** ускиснути; **прокиснуть** прокиснути; **прокислýй** прокиснуо; **ски́снуть** ускиснути; сневеселити се; **скисáть** киснути, ускисавати; сневесељавати се | **клáняться**, **поклонíться** клањати се; **поклонíться** поклонити се; **поклонéние** поклоњење; **поклон~**, наклон; клањање; **наклонíть(ся)** наклонити (се), нагнути (се); **клонíть(ся)**, **наклонáть(ся)** наклањати (се), нагињати (се); **наклонó~**, нагињање; нагиб, косина; **наклоннóсть** наклоност, склоност; **наклоннýй**, **наклоннен** нагнут, кос; **приклонíть(ся)** приклонити (се), наклонити (се); **приклонíться** приклањати (се), наклањати (се) | **(о)клеветáть** (о)клеветати; **наклеветáть** оклеветати | **кли́кнуть** кликнути, зовнути; **кли́кать** кликтати, дозивати; **окли́кнуть** дозвати, зовнути; **окликáть** дозивати, звати; **óкли́к** дозивање, зов; **откли́к ~**, од(а)зив, одјек; **откли́кнуться** одазвати се; **отклика́ться** одазивати се; **скли́кать** сазвати вичући; **скликáть** сазивати вичући | **(за)клокотáть** (за)клокотати; **клóкот**, **клокотáние** клокот(ање) | **ковáть** ковати; поткивати; **ковка** ковање; поткивање; **ковкóсть** ковност; **ковкий**, **ковоккóван**; **заковáть** заковати; **закóвывать** закивати; **наковáть** наковати; **накóвывать** накивати; **оковáть** оковати; **окóвывать** окивати; **окóвка** окивање; оков; **отковáть** отковати; **откóвывать** откивати; **откóвка** откивање; **приковáть(ся)** приковати (се); **прикóвывать(ся)** прикивати (се); **проковáть** проковати; **расковáть** расковати (*скинути потковицу (потковице); раскинути окове*); отковати, спљоштити (*ковањем*); **расковáться** расковати се; **раскóвывать** раскивати; откивати, спљоштавати; **раскóвываться** губити потковицу (*потковице*); ослобађати се окова; **сковáть** сковати | **(вс)колебáть(ся)** (ус)колебати (се); **заколебáть(ся)** заколебати (се); **поколебáть(ся)** поколебати (се); **колебáние** колебање, њихање; **колебáтельный** осцилаторан, вибрациони | **(о)кончíть(ся)** окончати (се), завршити (се); **кончáться** кончавати (се); завршавати (се); **докончíть** довршити; **закончíть(ся)** завршити (се); **закáнчивать(ся)** завршавати (се); **(не)законченность** (не)завршеност; **(не)законченный** (не)завршен; **законченный** мастер прави мајстор; **некончáем(ый)** бесконачан, бескрајан; **окончáние** окончање, крај,

завршетак; **падéжное окончáние** падежни наставак; **окончáтельный** коначан, крајњи, последњи; **покónчить** довршити, докрајчiti; **покónчить с собой** извршити самоубиство; **скончáться** скончати, умрети | (на)копáть (на)копати; **копáться в землé** чепркati по земљи; **копнúть** копнути; **копáние** копање; **вскопáть** окопати; **докопáть(ся)** докопати (се); **докáпывать(ся)** докопавати (се); **закопáть(ся)** закопати (се); **закáпывать(ся)** закопавати (се); **ископáть** ископати; **искáпывать** ископавати; **ископáемое** фосил, окаменотина; **ископáемые живóтные** фосилне животиње; **полéзные<sup>171</sup>** ископáемые рудно благо; **о(б)копáть о(п)копати**; **о(б)кáпывать** копати, окопавати; **окопáться** укопати се; **окáпывать** укопавати се; **окóп** ров, шанац; **окóпный** рововски; **откопáть(ся)** откопати (се); **откáпывать(ся)** откопавати (се); **прокопáть** прокопати; **прокáпывать** прокопавати; **прокóпка** прокопавање; **раскопáть** раскопати, ископати; **раскáпывать** раскопавати, ископавати; **раскóпка** раскопавање, ископавање; **раскóпки** ископине, археолошки радови; **раскóп** археолошко налазиште; **углекóп** рудар у угљенокопу; **копáтель** копач; **копачица (машина)** | **коренítся** имати корен, узрок, потицати; **искоренít(ся)** искоренити (се); **искоренять(ся)** искорењивати (се); **искоренéние** искорењивање | **корítъ** корити, прекоревати | **коченéть, окоченевáть** коч(ањ)ити се, укрућивати се; **закоченéть, окоченéть** скочањити се; **закоченéлый, окоченéлый** скочањен | (на)красть (на)красти; **красться** прикрадати се, шуњати се; **кráучись** крадом(ице); **кráденый** украден; **вы́красть** украсти, покрасти; **вы́красться** искрасти се, кришом се извући; **вы́кáдывать** красти, поткрадати; **вы́кáдываться** искрадати се; **обокráсть** покрасти, опљачкати; **обкáдывать** поткрадати; **покráсть** покрасти (*много, све*); **прокráсться** прокрасти се, ушуњати се; **прокáдываться** прокрадати се; **раскráсть** покрасти (*све*); **раскáдывать** красти (*све*); **укráсть** украсти | **кредитовáть** кредитирати; **кредитовáние** кредитирање | **крепítъ** крепити, јачати; учвршћивати, причвршћивати; **кréпнуть** крепити, јачати, снажити се; **крепчáть** јачати, појачавати се; **закрепít(ся)** учврстити (се); **закрепítъ за собой мéсто** резервисати себи место; **закрепляйтъ(ся)** учвршћивати (се); **закрепítель** фиксир; **окréпнуть** ојачати, очврснути; **кréпкий, крéпок** крепак, јак, чврст, издржљив; **кréость** крепкост, чврстina, снага; јачина; тврђава; тапија; **(крéпко-)нáкrepko** (веома) чврсто; (врло) строго; **подкrepítъ(ся)** поткрепити (се); **подкrepляйтъ(ся)** поткрепљивати (се); **подкrepлéние** поткрепљивање; **војн.** појачање; **покрепчáть** појачати се; **прикrepítъ** причврстити; приклучити; **прикrepлýться** приклучити се; **прикrepляйтъ** причвршћивати; приклучивати; **прикrepлýться** приклучивати се; **скrepítъ** поткрепити; учврстити; **скrepляйтъ** поткрепљивати; учвршћивати; **скréпа** спона, стега, спојница; **скréпка** спајалица; **укрепít(ся)** укрепити (се), учврстити (се); **укрепляйтъ(ся)** укрепљавати (се), учвршћивати (се); **кrepостníчество, кrepостнóе právo** кметство; **кrepостnóй** кмет(ски); **кrepостnáя стená** зидине тврђаве | **кriвиtъ(ся)** кривити (се), искривљавати (се); **закrивítъ** закривити, искривити, савити (*жицу*); **закrивляйтъ** закривљавати, искривљавати, савијати; **(и)скривítъ(ся)** искривити (се); **искривляйтъ(ся)** искривљавати (се); **покrивítъ(ся)** искривити (се), накривити (се); **покrивítъ душóй** бити неискрен, огрешити душу; **кriвиtъся** кревељити се; **кriвиánье** кревељење | **кричáть** кричати, викати; **(вс)крикнуть, вскричáть** крикнути; **вскрик** крик, врисак; **докричáться** виком дозвати; **закричáть** закричати, завикати; **накричáть** издерати се; **накричáться** навикати се, извикати се; **окрикнуть** позвати, зовнути, викнути; **окриkивать** позивати, звати, довикивати; **покричáть** викати (*извесно време*); дозвати вичући; **покриkивать** викати,

<sup>171</sup> Видите **пóльза** у **ПЕЦАЊЕ**.

подвикивати (*повремено*); **пóкрик**, **покри́квание** повик, вика; **прикри́кнуть** подвикинути; **прикри́квать** подвикивати; прокричáть повикати; викати (*извесно време*); **крича́щий** дречав, упадльив | **закро́йтъ**, **скро́йтъ** скројити; **закра́ивать**, **выкра́ивать** кројити; **накро́йтъ** накројити; **перекро́йтъ** прекројити; **перекра́ивать** прекрајати; **перекро́йка** прекрајање; **кроéние**, **крóй(ка)**, **закрóй(ка)** кројење; **кроёный** скројен; **край**, **выкро́йка** крој | **кропить(ся)**, **окропля́ться** (ш)кропити (се), прскати (се); **окропить(ся)** по(ш)кропити (се), попрскати (се); **окропле́ние** (ш)кропљење, прскање; **покропить** по(ш)кропити; (ш)кропити неко време | **круглить**, **скругля́ть** заокругливати; **кругле́ть** заокругливати се; **закруглить(ся)** заокруглити (се); **закругля́ть(ся)** заокругливати (се); **закругле́ние** заокругливање; округлина; **закруглённость** заокругленост; **закруглённый** заокругљен; **скруглить** заокруглити | **кружить** кружити; вртети, окретати, обртати; **кружитьсѧ** кружити, вртети се, окретати се у круг; **кружéние** кружење; **кружóк~**, секција; кружић; **вскружить голову** завртети мозак, залудети; **закружить** закружити, завртети; **прокружить** пролетети кружећи (*авион*); кружити неко време; **кружка** (→*округла*) лонче; **кружево**, **кружевá** (→*кружићи*) чипка; **кружевни́ца** чипкарица; **кружевнóй** чипкан, чипкаст | **крупнéть** крупнети, крупњати, постајати крупнији; **покрупнeть** раскрупњати се | **крыть** покривати; **кры́ться** крити се; **закры́ть(ся)** закрити (се); затворити (се); **закрывáть(ся)** закривати (се); затварати (се); **закры́тие** затварање; **закры́тость** затвореност; **закры́тый** затворен; **накры́ть** натkritи, покрити; **накры́ть** преступника ухватити злочинца; **накры́ть огнём** поклопити (ватром); **накры́ть (на) стол** поставити сто; **накры́ться** покрити се; **накрывáть** наткривати, покривати; хватати (*злочинца*); **накрывáть (на) стол** постављати сто; **накрывáться** покривати се; **накры́тие** покривање; **откры́ть(ся)** открыти (се); отворити (се); **открыва́ть(ся)** откривати (се); отварати (се); **откры́тие** открытије, откриће; **открыва́тель** откривалац; **открыва́лка** отварач; **откры́тка** дописница; разгледница; **откры́тость** отвореност, искреност; **(ново)откры́тый** (ново)откривен; (ново)отворен; **приоткры́ть(ся)** отворити (се) (*мало*), одшкринути (се); **приоткрыва́ть(ся)** отварати (се) (*мало*); **перекры́ть** прекрити; затворити (*улицу*); **перекрыва́ть** прекривати; затварати; **перекры́тие** прекривање, поновно покривање; **междуетажное перекры́тие** међуспратна конструкција; **покры́ть(ся)** покрити (се); **покрыва́ть(ся)** покривати (се); **покрыва́ло** покривало, покривач; **покры́тие** премаз(ивање); **покры́шка** поклопац; спольна ауто-гума; **кры́шка** поклопац; **кры́ша** кров; **прикры́ть** прикрыти; притворити (*брата*); **прикрыва́ть** прикривати; притварати; **прикры́тие** прикривање; *војн.* заштит(ниџ)а; **с(о)кры́ть(ся)** с(а)крити се; **скрыва́ть(ся)** с(а)кривати (се); **с(о)кры́тый** скривен; **вскры́ть** открыти; отворити; **мед.** сепирати, обдуцирати; **вскры́ться** открыти (се); отворити (се); **вскрыва́ть** откривати; отварати; сепирати; **вскрыва́ться** открыти се; отварати се; **вскры́тие** открывање; отварање; **дéлать вскры́тие** вршити обдукцију; **вскры́тие рекí** прскање леда на реци; **некрыва́емый нескривен**; **раскры́ть(ся)** раскрити се, отворити (се); (раз)открыти (се); **раскрыва́ть(ся)** раскривати (се), отварати (се); (раз)откривати (се) | **кумíться** кумити се; **кумовствó** кум(ов)ство; непотизам; **покумíться** (п)окумити се | **купáть(ся)** купати (се); **докупáть** докупати; **вы́купáть(ся)**, **иску́пáть(ся)** искупати (се), окупати (се); **купáние**, **купáнье** купање; **накупáться** накупати се; **покупáть(ся)** окупати (се) (*мало*) | **купить** купити; **вы́куп** откуп(љивање); откупнина; **вы́купить(ся)** откупити (се); **вы́купáть(ся)** откупљивати (се); **докупить** докупити; **докупáть** докупљивати; **закупить** купити, накуповати; **закупáть** куповати; **закúпка** куповина, набавка; **закúпочный** набавни; **искупить(ся)** искупити (се); **иску́пáть(ся)** искуплывати (се); **иску́плéние** искупљење, окајање; **искупительная жéртва** жртва за искупљење; **ку́пля-продажа** купопродаја;

**накупи́ть** накуповати; **подкупи́ть** поткупити, подмитити; докупити; **егó искренность** подкупи́ла менá освојо ме је својом искреношћу; **подкупáть** поткупљивати; **подкупáть своéй искренностью** освајати својом искреношћу; **подкуп** поткупљивање; **покупáть** куповати; поткупљивати; **покупáтель** купац; **покупка** куповање, куповина; **покупáтельная способóбность** куповна моћ; **покупнóй** куповни (*не домаћe израдe*); **покупnáя ценá** куповна, набавна цена; **прикупíть** прикупити, докупити; **прикупáть** прикупљивати, докупљивати; **раскупíть** покуповати; **раскупáть** куповати (*све*) | **курíть** курити, чурити, пушити; **курíться** пушити се, димити се; тињати, сагоревати; **закурíть** запалити, припалити; пропушити; задимити (*просторију*); **закúривать** палити; задимљавати; **искури́ть** испушити, попушити (*до краja*); **курíльщик** пушач; **накурíть** напушити, надимити, накадити; **накурíться** напушити се; **окурок** опушак; **окурíть** окадити, одимити; **окúривать** окађивати, димити; **оку́ривание** димљење, кађење, окађивање; **прикурíть** припалити цигарету (*од другогa*); **прику́ривать** палити цигарету | **(за)лáять** (за)лајати; **лáющий** лајући; **облáять** облајати, залајати; изгрдити, испсовати; **облáивать** лајати; грудити, псовати; **пролáять** пролајати; лајати (*извесно време*); **разлáяться** разлајати се | **леденéть** ледити се; кочити се (*од хладноћe*); **заледенéть** заледити се; промрзнути; **заледенéльный** залеђен; промрзао; **леденýть** ледити, промрзавати | **(за)ленíться** (про)лењити се; **изленíться** улењити се; **излéниваться** улењивати се; **обленíться** о(б)лењити се; **облéниваться** постајати ленъ; **он не поленился** это сде́лать није га мрзело да то уради; **разлени́ться** разлењити се; **разлéниваться** разлењивати се | **летéть, летáть** летети; **летáние** летење; **летáтельный аппара́т** летилица; **долетéТЬ** долетети; **долетáТЬ** долетати; **залетéТЬ** залетети, улетети; успут слетети; **залетáТЬ** залетати, улетати; успут слетати; **залётный** залетео; **излетéТЬ** излетети; **излетáТЬ** излетати; **налетéТЬ** налетети; **налетáТЬ** налетати; **лётчик налётáл** око́ло двухсóт часóв пилот има око двеста сати летења; **налетáться** налетети се; **облете́ТЬ** облетети; опасти (*лишe*); **облете́ТЬ** облетати; опадати; **отлете́ТЬ** одлетети; откинути се (*дугме*); одвалити се (*потплата*); **отлете́ТЬ** одлетати; откидати се; одваливати се; **отлёт** одлетање; **перелёт** прелет(ање); **перелете́ТЬ** прелетети; **перелетáТЬ** прелетати; **перелётные птицы** птице селице; **подлете́ТЬ** подлетети; долетети; **подлете́ТЬ** подлетати; долетати; **полете́ТЬ** полетети; **полете́ТЬ** летети (*извесно време*); **прилете́ТЬ** долетети; **прилете́ТЬ** долетати; **прилёТ** долетање; **пролете́ТЬ** пролетети, прелетети; **пролете́ТЬ** пролетати, прелетати; **разлете́ТЬся** разлетети се; залетети се; **разлете́ТЬся** разлетати се; залетати се; **слёт** слет(ање); **слете́ТЬ(ся)** слетети (се); **слетáТЬ** слетати; одлетети авионом (*тамо и наtrag*); скокнути, тркнути; **слетáться** слетати се; **групповая слётанность** увежбаност у групном летењу; **улетéТЬ** одлетети; **улетáТЬ** одлетати | **(за)лечи́ТЬ(ся)** (за)лечити (се); **залéчивать(ся)** залечивати (се); **долечи́ТЬ** долечити; **долéчивать** долечивати; **излечи́ТЬ(ся)** излечити (се); **излéчивать** лечити (*до оздрављењa*); **излéчиваться** оздрављати; **(из)лечéние** (*из*лечење); **подлечи́ТЬ(ся)** залечити (се); **подлéчивать(ся)** залечивати (се); **полечи́ТЬ(ся)** лечити (се) (*извесно време*) | **лечь лећи**; **лежáТЬ** лежати; **мне не лежíтся** не лежи ми се; **ложíться** (*→ положити*) легати; **вылежáТЬ** одлежати, п(р)олежати; **вылежáться** одлежати (*одморити се лежећи; лежањем дозрети*); **вылёживáТЬ** одлежавати; **вылёживáться** излежавати се; одлежавати (*лежањем дозревати*); **належáТЬся** належати се; **отложи́ТЬ** одложити; наталожити; **отложи́ТЬся** наталожити се; **отложéние** одлагање; таложење, талог, наслага, нанос; **отлагáТЬ** одлагати; таложити; **отлагáТЬся** таложити се; **отлагáтельство** одлагање; безотлагáтельно(сть), **неотлагáтельно(сть)** неодложно(ст); **безотлагáтельный**, **безотлагáтелен**, **неотлагáтельный**, **неотлагáтелен**, **безотлóжен**, **неотлóжен**

неодложан; **отлежáть(ся)** одлежати; **я отлежáл себé ногу, рóку** утрнула ми је нога, рука; **подлежáть** бити подложен, подлегати; **не подлежít оглашению** поверљиво је; **это не подлежít сомнению** то је несумњиво; **полéчь** полећи; **полегáти** полегати; **полегáние** полегање; **полежáть** полежати; **полежáлое** лежарина; **прилечéть** прилећи; полећи; **прилегáть** приањати; **сад прилегáет к дóму** врт је одмах уз кућу; **пролежáть** пролежати; **добити декубитус**, ране од лежања; **пролежень, пролежни** рана, ране од лежања; **пролёживать** лежати (*извесно време*); добијати декубитус; **разлéчься** развалити се, извалити се, испружити се; **слежáться** слегнути се, збити се; **слёживаться** слегати се, збијати се; **улéчься** лећи; слећи се; **страсти улегли́сь** страсти су се стишале | **лизнúть** лизнути; **лизáть, подлíзыывать, слизывать** лизати; **лизáться** лизати се; **лизáние** лизање; **долизáть** долизати; **залиzáть** зализати (*длаку*); облизати (*рану*); **зализывать** зализивати; облизивати; **нализáться** нализати се; **облизáть(ся)** о(б)лизати (се); **облизнúть(ся)** облизнути (се); **облизывать(ся)** облизивати (се); **подлизáть, слизáть, слизнúть** полизати; **подлизáться** улизати се, додворити се; **подлíзываться** улизивати се, додворавати се; **подлíза** улизица; **полизáть** полизати, мало лизати; **прилизáть** прилизати, зализати; **прилизáться** зализати се, глатко се зачешљати; **прилизан(ный)** зализан; дотеран, углађен | **ликовáть** ликовати; **ликовáние** ликовање |

(пере)листáть (пре)листати; **перелистывать** прелиставати | **(с)лить(ся)** (с)лити (се); **литъё** ливење; лив; одливак; **долить** долити; **доливáть(ся)** доливати (се); **доливáние, доливка** доливање; **излить(ся)** излити (се); **изливáТЬ(ся)** изливати (се); **излия́ние** излив(ање); **литóй** (из)ливен; **налить(ся)** налити (се); **облитý(ся)** облити (се); **обливáТЬ(ся)** обливати (се); **обливáние** обливање; **обливка** обливање; глазура; **обливнóй** глјёосан; **отлить(ся)** одлити (се); **отливáТЬ(ся)** одливати (се); **перелить(ся)** прелити (се); **переливáТЬ(ся)** преливати (се); **перелив** прелив(ање); **переливáние** преливање; **переливáние кróви** трансфузија крви; **подлítть** подлити, долити; **подливáТЬ** подливати, доливати; **подливка** доливање; умак, сос; **полйтý(ся)** полити (се); **поливáТЬ(ся)** поливати (се); **поли́в(ка)** поливање; **прилийт** притећи, наврети; **приливáТЬ** притицати, навирати; **прили́в** средстава; **прили́в и отли́в** плима и осека; **прили́в кróви** навала крви; **пролить(ся)** пролити (се); **проливáТЬ(ся)** проливати (се); **проливáние** проливање; **разлítть(ся)** разлити (се); **разливáТЬ(ся)** разливати (се); **сливáТЬ(ся)** сливати (се); **слив** сливање; сливник; **слия́ние** сливање, стапање; **сливки** (→слива се) слатка павлака; **слитный, слйтен** сливен, повезан; **слиток** слитак, ингот | **лицемéрить** поступати лицемерно, дволично; **лицемéрие, лицемéрность** лицемерје, лицемерност, дволичност | **лишийт(ся)** лишити (се); **лишáТЬ(ся)** лишавати (се); **лишéние** лишавање | **ловíть, отлáвливать, подлáвливать, улáвливать** ловити; **ловíть ры́бу в мутной водé** ловити у мутном; **отловíть, подловíть, уловíть** уловити, ухватити; **отлóв** (у)лов; **ловúшка** (→у ъю се улове) замка, клопка; **(не)уловíм(ый)** (не)уловљив, (не)ухватљив | **локализовать(ся), локализíровать(ся)** локализовати (се) | **(от)ломíть(ся), (от)ломáть(ся)** (од)ломити (се); **ломóта** жигање; **у него ломít голову** глава му пуца (*од болова*); **вы́ломать(ся), вы́ломить(ся)** извалити (се), развалити (се); **вылáмывать(ся)** изваливати (се), разваливати (се); **заломíть** заломити; **заломíть цéну** заценити, преценити; **залáмывать** заламати; **изломáТЬ(ся)** изломити (се); **излáмывать** изламати; **излóманность** изломљеност; **излóманный** изломљен; **наломáТЬ** наломити; **обломáТЬ** одломити; наговорити, придобити; **обломáТЬся** одломити се; **обломíТЬ(ся), отломáТЬ(ся), отломíТЬ(ся)** одломити (се); **облáмывать** одламати; наговарати, придобијати; **облáмываться, отлáмывать(ся)** одламати (се); **перелóм** прелом; **переломíТЬ(ся)** преломити (се); **перелáмывать(ся)** преламати (се); **переломáТЬ**

поломити, испреламати (*све, много*); **переломаться** поломити се, сломити се (*о свима, многими*); **переломный** преломан; **поломать(ся)** поломити (се); **поломка** ломљење; лом, квар, оштећење; **преломить(ся)** преломити (се); **преломлять(ся)** преламати (се); **преломление** преламање; **проломать(ся), проломить(ся)** проломити (се); **пролом ~;** проламање; **проламывать(ся)** проламати (се); **разломать(ся)разломити** (се); срушити (се); **разломить(ся)** разломити (се); **разламывать(ся)** разламати (се); рушити (се); **разламывание** разламање; **слом ~;** рушење; прелом; **сломать(ся), сломить(ся)** сломити (се); **часы сломались** часовник се покварио; **сламывать(ся)** сламати (се); **уломать** с муком наговорити; **уламывать** с муком наговарати; **взломать** провалити; хаковати; **взломать дверь** обити врата; **взломать оборону** извршити пробој; **взламывать** обијати, проваљивати; хаковати; **кражा со взломом** провална крађа; **взлом** провала, обијање; хаковање; **взломщик** провалник, обијач; **компьютерный взломщик, хакер ~;** хакерская атака хакерски напад | **лопать** (к)лопати, ждерати | **лукавить** лукавити | **лущить** лущити; **лущёный (о)льщтен | (за)мазать(ся)** (за)мазати (се); **замазывать** замазивати; **вымазать(ся), измазать(ся), обмазать(ся)** измазати (се); **намазать(ся)** намазати (*премазати; нашминкати*) (се); **намазывать(ся); обмазывать(ся), перемазывать(ся)** мазати (се); **обмазка** премаз(ивање); **перемазать** премазати; измазати; **перемазаться** измазати се; **перемазывать** премазивати; мазати; **перемазка** премазивање; **подмазать** подмазати; **подмазаться** намазати се, нашминкати се; улизати се; **подмазывать** подмазивати; **подмазываться** мазати се, шминкати се; улизивати се; **подмазка** подмазивање; **(миро)помазание** (миро)помазање; **помазать** помазати; намазати; **размазать(ся)** размазати (се); **размазывать(ся)** размазивати (се); **смазать** намазати, подмазати, премазати; **смазать маслом** науљити; **смазывать** мазати, подмазивати, премазивати; **смазка** подмазивање, мазање; мазиво; **смазчик** подмазивач; **умазать(ся)** умазати (се) (*яко*) | **макать, обмакивать, умокать** умакати; **(об)макнуть, умокнуть** умочити; **макание** умакање; **мочить** намакати; **мокнуть** намакати се; киснути; гнојити се (*рана*); **мочильный** за мочење, за кисељење; **мочёные яблоки** укисељене јабуке, јабуке из туршије; **замочить(ся)** замочити (се); **замачивать(ся)** замакати (се); **замачивание, замочка** замакање; **измокнуть** искиснути, покиснути; **измокать** киснути; **намокнуть** наквасити се; **намокать** квасити се; **обмокнуть** покиснути; **обмокать** киснути; **вымочить(ся), намочить(ся), омочить(ся)** намочити (се); **намачивать** намакати, мочити, квасити; **вымокнуть** покиснути, постати мокар; намочити се; **вымачивать(ся)** мочити (се); **вымокать** киснути; квасити се, намакати се; мочити се; **о(б)мочить(ся), измочить** намочити (се), наквасити (се); **о(б)мачивать(ся), измачивать** намакати (се), квасити (се); **промочить** промочити; **промокнуть** промочити (се); **промокать** квасити се; пропуштати воду; **непромокаемый** непромочив; **размокнуть** расквасити се, размекшати се (*од влаге*); **размокать** квасити се, размекшавати; **размочить(ся)размочити** (се), расквасити (се); **размачивать(ся)** мочити (се), квасити (се); **смочить** смочити, сквасити; **смачивать** квасити, влажити | **маслить, намасливать** премазивати маслацем; **маслиться** остављати масне мрље; **измаслить(ся)** измастити (се); **намаслить** намазати (*маслацем, уљем*); **подмаслить** замастити; подмазати (*подмитити*); **подмасливать** замашћивати; подмазивати; **помаслить** помастити, замастити; **промаслить(ся)** замастити (се), натопити (се) (*уљем, машћу*); **промасливать(ся)** мастили (се), замашћивати (се); **замаслить(ся)** замастити (се); **замасливать(ся)** замашћивати (се); **замасленный** замашћен, умашћен | **(за)махать** (за)махати; **замахнуться** замахнути; **замахиваться** замахивати; **махнуть** махнути; журнути; **обмахнуть** махнути (*лепезом*); опајати; **обмахнуться** охладити се (*лепезом*); **обмахивать** махати, хладити (*лепезом*); пајати, брисати (*прашину*);

**обмахиваться** хладити се (*лепезом*); **помаха́ть** махнути (*неколико пута*), помахати; **пома́хивать** помахивати; **размахáться** размахати се; **размахнúть(ся)** размахнути, замахнути; **размахнúться** размахати се; **размахива́ть(ся)** размахивати (се); **размáх ~**, замах; распон; амплитуда; опсег; **размашист(ый)** (→размах; *машити се*) са замахом (*руке*); полетан, живахан (*стил*); развучен (*рукопис*); простран; **жить размашисто** живети на високој нози | **мáяться** мајати се, мучити се; **измáяться** намајати се, намучити се, изморити се | **менять(ся)**, **переменять(ся)** мењати (се); **выменять** променити, заменити, трампiti; **выменивать** мењати, замењивати; **замени́ть(ся)** заменити (се); **заменя́ть(ся)** замењивати (се); **обменить**, **обменять** обменити, заменити, разменити; **обменивать** замењивати, размењивати; **обмén** обмена, замена, размена; **пункт обмéна** валюты, (*валютный*) обмénный пункт мењачница; **газообмéн** измена гасова; **перемéна** промена; преобука; **большáя перемéна** велики одмор (*између часова*); **перемени́ть(ся)** променити (се); **перемéнный, перемéнчив(ый)** променљив; **перемéнныи ток**<sup>172</sup> наизменична струја; **перемéнная величинá** променљива величина, варијабла; **перемéнчивость** променљивост; **подменить** заменити; подметнути; **подмени́вать**, **подменя́ть** замењивати; подметати; **подмéна** замена, замењивање; подметање; **п(р)оменять** променити, заменити; **промени́вать** мењати, замењивати; **разменя́ть** разменити, раситнити; **размени́вать** мењати, раситњавати; **размéн** размена; **размéнная монéта** монета за поткусуривање; ситан новац, ситнина | **мéрить(ся)**, **измерять(ся)** мерити (се); **мéриться силами** одмеравати снаге; **домéрить** довршити мерење; **домéривать** довршавати мерење; **замéрить** измерити, премерити; **замéрять**, **замéривать** мерити, премеравати; **замéр** мерење; **измéрить** измерити; **измерéние** мерење; **срéдства измерéния** мерна средства; **три измерéния** три димензије; **измерíмость** мерљивост; **измерíтель** мераč; **измерíтельный** мерни; **обмér(ка), обмéривание** мерење, премеравање; закидање (*на мери*); **обмéрить** премерити; закинути на ваги; **обмéривать, обмерять** мерити, премеравати; закидати на ваги; **отмéрить** одмерити; **отмéривать, отмерять** одмеравати; **промéрить** промерити; погрешити при мерењу; **промéривать, промерять** промеравати; грешити при мерењу; **размéрить** размерити, измерити; одмерити; **размерять** размеравати; одмеравати; **размér** размер(a); висина (*плате*); број (*обуће, одеће*); метар (*стиха*); муз. такт; **размéрен(ный)** размерен, одмерен, уједначен, равномеран; **соизмéрить** самерити; **соизмерять** самеравати; **сопразмерéние** самеравање; **(не)соизмерíмость** (*не)самерљивост*; **(не)соизмерíм(ый)** (*не)самерљив*; **умéрить(ся)** умерити (се); **умерять(ся)** умеравати (се) | **месítъ, замéшивать, размéшивать** месити; **домесítъ** домесити; **замесítъ** замесити; **намесítъ** намесити; **подмесítъ, примесítъ** примесити, додати месећи; **подмени́вать**, **примени́вать** примесивати; **промесítъ** промесити; месити (*извесно време*); **размесítъ** размесити | **местí, выметáть, подметáть, сметáть** мести (*чистити метлом*); **вымести, подместí** помести; **доместí ~** (*довршити метење*); **обместí** (п)омести, опајати; **обметáть** мести, пајати; **подметáние** метење, чишћење; **поместí ~** (*мало, површино*); мести (*неко време*); **разместí ~**; **разметáть** мести, рашчишћавати; **сместí** смести, помести, почистити; **сместí с лицá землí** зbrisati с лица земље | **метáть** (→*ватромет, рукомет*) метати, бацати (*копље; икру*); **метáться** метати се, бацакати се; мувати се; **метнúть(ся)** бацити (се); **метáние** бацање; **метáние жréбия** ждребање; **врéмя метáния** икры период мрешћења; **миномёт(ный)** минобацач(ки); **водомёт** водени топ; **камнемёт** катапулт; **огнемёт** баџач пламена | **мигáть** мигати; **(с)мигнúть** мигнути; **мигáние** мигање; **мигалка** (ж)мигаваџ; **мýгом** зачас, за трен ока; **подмигнúть, подморгнúть** намигнути;

<sup>172</sup> Видите ЗАВРЗЛАМЕ.

**подмигивать** намигивати | **миловáть(ся)** миловати (се); **мíловать** оправштати (*казну*), давати помиловање; **сми́ловаться, сми́лостивиться** смиловати се, смилостивити се | **миновáть, минúть** (про)минути; уминути; **неминúемость** неминовност; **неминúем(ый)** неминован; **минúвший** минули, прошли | **мирýть(ся), примирýть(ся)** мирити (се); **помири́ть(ся), примири́ть(ся)** помирити (се); **примирéние** помирење; **примирýтельный, примирýтelen** помирљив; **непримири́мость** непомирљивост; **непримири́м(ый)** непомирљив; **перемíрие** примирје; **смири́ть** смирити; **смири́ться** смирити се; покорити се; **смиря́ть** смиравати; **смиря́ться** мирити се; покоравати се; **присмире́ТЬ** примирити се; **смире́ние, смире́нность** смирење, смиравање, смиреност; **смерност**; **смире́н(ный)** смирен; смеран; **усмири́ть(ся)** умирити (се); **усмири́ять(ся)** умиривати (се) | **мнóжить(ся), умножáть(ся)** множити се; умножавати (се); **мнóжимое** множеник; **мнóжитель** множилац; **мнóжество, мнóжественность** мноштво; **помнóжить(ся)** помножити (се); **помножáть(ся)** множити (се); **размнóжить(ся)** размножити (се); **размножáть(ся)** размножавати (се); **размножéние** размножавање; **(при)умнóжить(ся)** умножити (се); **(при)умножáть(ся)** умножавати (се); **умножéние** множење; умножавање; **табли́ца умножéния** таблица множења | **(по)молíть(ся)** (по)молити (се); **молéние** мольење; **вýмолить** измолити, измольакати, искамчити; **выма́ливать** молити, мольакати, камчити; **умолíть** умолити, наговорити; **умоля́ть** умолявати, наговарати; **умоля́ющий** молећив | **(с)монти́ровать** монтирати; **монти́рование, монтирóвка** монтирање, монтажа; **демонти́ровать** демонтирати | **морíть** морити; **заморíть(ся)** заморити (се); **изморíТЬ(ся)** изморити (се); **сморíТЬ(ся)** сморити (се), уморити (се); **смáривать(ся)** смарати (се), умарати (се); **уморíТЬ** уморити (*усмртити; изморити*); **уморíться** уморити се (*изморити се*) | **мотáть(ся)** мотати (се); **домотáть** домотати; **домáтьывать** домотавати; **замотáТЬ(ся)** замотати (се); **замáтьывать(ся)** замотавати (се); **вы́мотать(ся), намотáТЬ(ся)** намотати (се); намучити (се); **намáтьваться** намотавати се; **намáтьвание, намóтка** намотавање; **обмотáТЬ(ся)** омотати (се); **обма́тьвать(ся)** обмотавати (се); **обмótка** обмотавање; намот(aj); увијач (*за ноге*); **отмотáТЬ(ся)** одмотати (се); **отма́тьвать(ся)** одмотавати (се); **отмótка** одмотавање; **перемотáТЬ** премотати; **перемáтьвать** премотавати; **перемótка** премотавање; **размотáТЬ(ся)** размотати (се); **разма́тьвать(ся)** размотавати (се); **размótка** размотавање; **смотáТЬ(ся)** смотати (се) | **(с)мочь (с)моћи;** **может (быть), быть** можеbitи, можда; **изнемóчь** изнемоћи; **изнемогáть** изнемагати; **изнеможéние** изнемоглост; **изнеможён(ный)** изнемогао | **мрачнéть** мрачити се; **(п)омрачíТЬ(ся)** помрачити (се); **помрачíться, помрачнéть** помрачити се; **(п)омрачáТЬ(ся)** помрачивати (се); **помрачéние** помрачење | **мудрíТЬ, мудровáТЬ, мúдрствовати** мудровати; **умудрíТЬ** умудрити; **умудрíться** довити се, домислити се; успети; **умудрýТЬ** умудравати; **умудрýться** довијати се, домишљати се; успевати | **(за)мутíТЬ(ся), (за)мутнéТЬ** (за)мутити (се); **замутнéние** замућење; **меня́ мутíТЬ** мука ми је, повраћа ми се; **взмутíТЬ** узмутити; **вzmúчивать** замућивати; **вzmúченный** узмућен; **намутíТЬ** замутити; унети смутњу; **помутíТЬ(ся), помутнéТЬ** помутити (се); **помутнéние** помућење; **смутíТЬ(ся)** смутити (*збунити; узнемирити*) (се); **смуЩáТЬ(ся)** смућивати (се); **смуЩéние, смущённость** смућење, смућивање, смућеност; **смуЩённый** смућен | **мúчить(ся)**, **замúчивать(ся)** мучити (се); **мучéние** мучење, мука; **вýмучить** с муком учинити; изнудити; **вымúчивать** с муком чинити; изнуживати; **замúчить(ся), измúчить(ся)** измучити (се); **домúчить** до краја измучити; **домúчивать** до краја мучити; **помúчить(ся)** мучити (се) (*извесно време*); **промúчить** мучити (*извесно време*); **промúчиться** промучити се | **мы́слить** мислити, размишљати; замишљати; **мышléние, мышление** мишљење;

начин мишљења; **домы́слить** домислiti; сmislitи; **домы́сливать** domišljati; смишљати; **домы́сел** domišljaњe, нагађање, претпоставка; **замы́слить** замислiti; **замышля́ть** замишљати; **измы́слить** измислiti; **измышля́ть** izmišljaњi; **измышлéние** izmišljaњe; измишљотина; **помы́слить** помислiti; **помышля́ть** pomishljati; **поразмы́слить** (по)размислiti; **поразмышля́ть** размишљати (*извесно време*); **размы́слить** размислiti; **размышля́ть** размишљати; **размышлéние** razmishljaњe; **умышлен(ный)** смишљен, намеран, хотимичан; **умышленное убийство** убиство с предумишљајем; **умы́сел** (пред)умишљај | **мы́ть(ся)** мити (се), умивати (се), прати (се); запљускivati (*обалу*); **рукá руку мо́ет** рука руку miјe; **вы́мыть** умити, оправати; подлокати (*обалу*); **вы́мыться** умити се, оправати се, окупати се; **вы́мывать** умивати, прати, испирати; подлокавати; **домы́тъ** допрати, довршити прање, умивање; **домы́вать** довршавати прање; **замы́тъ** запрати; **замывать** запирати; **мы́тъё** умивање, прање; **намы́тъ** напрати; испрати, добити испирајући (*златни песак*); наплавити, нанети (*водом*); **намы́вать** прати; испирати; наплављивати; **(не)мы́тый** (не)опран; **обмы́тъ** омити, умити, оправати; залити (*прославити уз нићe*); **обмы́ться** омити се, умити се, оправати се; **обмы́вать** омивати; заливати; **обмы́ваться** омивати се; **обмы́в(ка), обмы́вáние** омивање; **омы́ть(ся)** омити (се), умити (се), оправати (се); **омыва́ть(ся)** омивати (се); запљускivati (*море обалу*); **отмы́тъ** омити (се), умити (се), оправати (се); спрати (се); **отмы́вать(ся)** мити (се), умивати (се), прати (се); спирати (се); **помы́тъ** умити (се), оправати (се); **промы́тъ** испрати; подлокати; промывати; подлокавати; **промывáние, промы́вка** испирање; промывáние, промы́вка мозгóв испирање мозгова; **размы́тъ** разлокати (се), подлокати (се); **размы́вáть(ся)** разлокавати (се), подлокавати (се); **размы́въ, размы́вáние** подлокавање; **смы́тъ** смити (се), спрати (се); **смы́вать(ся)** смивати (се), спирати (се); **несмы́вáем(ый)** неизбрисив; **умы́тъ** умити (се), оправати (се); **умывáть(ся)** умивати (се), прати (се); **умывáние** умивање; **умывáльник** умиваоник | **(за)мяу́кать** (за)мјаукати; **мяу́кнуть** мјаукнути; **мяу́канье** мјаукање; **промяу́кать** промјаукати; мјаукати (*извесно време*) | **набра́ть(ся)** набрати (*скупити*)(се); **набирáть(ся)** набирати (*скупљати*) (се); **набра́ть нóмер телефóна** окренути број телефона | **навалýть(ся)** навалити (се); **навáливать(ся)** навальивати (се) | **наводнýть** преплавити; **наводнýть** преплављивати; **наводнéние** поводањ, поплава; **обводнýть** наводнити, натопити; **обводнýть** наводњавати, натапати; **обводнéние** наводњавање, иригација; **обводнítельный** иригациони, за наводњавање | **надевáть** надевати, облачити, одевати (*хáчину, капут*); обувати (*чизме*); навлачити (*рукавице*); стављати (*наочаре, прстен, шешир*); **надéть** наденути, обући, оденути; обути; навући; ставити; **надевáние** надевање, облачење; обување; навлачење; стављање | **наделíть** наделити, доделити; **наделя́ть** надельивати, додељивати; **(земéльный) надéл** (→*надељење земљом*) (земљишна) честица | **надзиráть** надзирати; **надзиráтель** надзорник; **надзиráтельница** надзорница; **надзиráтельский** надзорнички | **назализíровать(ся), назализовáть(ся)** назализовати (се) | **найтý(сь)** (с)наћи (се); **находитý** находити, на(и)лазити; **находитýться** находити се, налазити се; находати се; **нахóдка** налаз; откриће; **бюро нахóдок** биро за нађене ствари | **наливáть(ся)** наливати (се); **наливáние** наливање; **наливáка** наливање; воћни ликер; **вишнёвая наливáка** вишњевача | **напáсть** напаст(и); **нападáть** нападати; наваљивати; **нападéние** напад; навала; **центрáльный нападáющий** центар навале, центарфор; **напáдки** напади, оптужбе; **ненападéние** ненападање | **наре́чý(ся)** наречи (се); **нарекáть(ся)** називати (се); **наречéние** надевање (*имена*) | **нарушýть(ся)** нарушити (се), пореметити (се); **нарушáть(ся)** нарушавати (се), реметити (се); **нарушéние** нарушавање, ремећење; **нарушýтель** нарушилац, прекршитель | **наси́ловать** силити, приморавати; **(на)си́ловати**; **наси́льничать**

вршити насиља; силовати; **изнасиловать** силовати; **изнасилование** силовање; **насилие** насиље; **бессиљие** (→без сile) немоћ; **сил(к)ом**, **силой** силом, насиљно | **насладити(ся)** насладити (се); **наслаждати(ся)** наслаждати (се) | **наследовать** наследити, наслеђивати; **унаследовать** наследити | **настать** настати; **настала ночь** пала је ноћ; **настава** настајати; **настаётночь** спушта се ноћ; **настаёт день** свиће | **насытить(ся)** наситити (се), заситити (се); **насыщать(ся)** насићавати (се), засићавати (се); **насыщёне** насићивање, засићивање; насићеност, засићеност; **насыщенность** насићеност, засићеност; **насыщенный** насићен, засићен; **ненасытность** ненаситост; **ненасытный, ненасытен** ненаситан; **перенасытить(ся)** пренаситити се, презаситити се; **перенасыщать(ся)** пренасићивати (се), презасићивати (се); **перенасыщёне** пренасићивање; пренасићеност; **перенасыщенность** пренасићеност; **перенасыщенный** пре(за)сићен; **пресытиться** пре(за)ситити се; **пресыщаться** пресићивати се; **пресыщёне, пресыщенность** пре(за)сићеност; **пресыщен(ный)** презасићен | **недоумевать** недоумевати, двоумити се; **недоумение** недоумење, недоумица | **неметь** немети; обамирати; **занеметь, онеметь** занемети, онемети; обамрети, утрнути; **онемелый** онемео; обамро, утрнуо | **ненавидеть** ненавидети, мрзети; **возненавидеть** замрзети; **ненависть** мржња; **ненавистник** ненавидник, мрзилац; **ненавистный, ненавистен** ненавидан, мрзак | **низать, нанизывать, унизывать** низати; **нанизывание** низање; **низание** низање; ниска (*бисера*); **нанизать**, **унизать** нанизати, унизати; **донизать** донизати; **пронизать** пронизати, нанизати; пробити, продрети; **прожети**; **пронизывать** пробијати; прожимати; **пронизывающий, пронзительный, пронзителен** продоран; **пронзить** пробости, пробити; **пронзать** пробадати, пробијати; **пронзительно(сть)** продорно(ст); **разнizать(ся)** разнizати (се); **разнizывать(ся)** разнizивати (се) | **носить, нести** носити; **носиться** носити се, трајати (*одећа, обућа*); јурити; **ношение** ношење; **ноша** носиво, терет, бреме; **нести расходы** сносити трошкове; **нести убытки** трпети губитке; **нестишь** јурити, летети; разлегати се, ширити се (*мирис, звуци*); носити јаја; **несушка** носиља (*кокош*); **несущая конструкция** носећа конструкција; **несущая способность** носивост; **нанести** нанети; **наносить** наносити; **нанесение** наношење; **понести** по(д)нети; **перенести(сь)** пренети (се); **перенести болезнь** преболети; **переносить(ся)** преносити (се); **перенесение, перенос** преношење, пренос; **переносчик** преносник; **переносной, переносный** преносан; **поднести** принети; донети; понудити, послужити; **поднести в подарок** донети на поклон; **подносить** приносити; доносити; нудити, служити; поклањати; **поднос** (→на њему поднос) послужавник; приношење; **принести** донети; **принести обратно** вратити; **принести плод** родити (*бильке, животиње*); **принести извинения** извинити се; **принести в жертву** жртвовати; **приносить** доносити; **приношение** дар, поклон; **пронести(сь)** пронети (се), пренети (се); **проносить** проносити, преносити; носити (*извесно време*); похабати (*ношењем*); **проноситься** проносити се; похабати се; **заношеннность, износ**, **изношеннность** похабаност; заношенији, изношенији похабан, дотрајао; **износить(ся)** похабати (се); **разнести** разнети; **разнестишь** разнети се; разлећи се, одјекнути; **разносить** разносити; **разноситься** разносити се; разлегати се; **разнос(ка)** разнос, разношење; **разносчик** разносач; **разносчица** разносачица; **снести** снети (*доле; на гомилу*); (п)однети; срушити; **снести яйцо** снети јаје; **снести старый дом** срушити стари дом; **сносить** сносити; односити; рушити; **унести** однети; **уносить** односити | **обвыкнуть(ся)** об(в)икнути (се), привикнути (се); **обвыкать(ся)** об(в)икавати (се), привикавати (се); **привыкнуть** привикнути (се), навикнути (се); **привыкать** привикавати (се), навикавати (се); **привычка** навика; **привычный, привычен** привикнут, навикнут, вичан; уобичајен, обичан; **отвыкнуть** одвикнути (се); **отвыкать** одвикавати (се); **отвычка** одвикавање;

**свýкнуться** свикнути се; **свýкаться** навикавати се, привикавати се | **обезболи(ва)ть** анестезирати; **обезболивание** анестезија; **обезболивающий** анестетички | **обезвóли(ва)ть** обезвóли(ва)ти; **обезвóльеть** изгубити вóльу, постати безвóльан; **безвóльие** безвóльност | **обезглáвить** обезглáвити; **обезглáвлывать** обезглáвливати; **обезглáвливание** обезглáвљивање, обезглáвљење | **обездúшить** обездушити | **обезлíчить(ся)** обезличити (се); **обезлíчивать(ся)** обезличавати (се); **обезлíчивание** обезличавање | **обезúмить** обезумити; **обезúметь** обезумити се, избезумити се | **обескры́лить** обескрилити | **обесплóдить** обесплодити, учинити неплодним; **обесплóдеть** постати неплодан | **обеспокóить(ся)** обеспокојити (се), узнемирити (се); **обеспокóивать(ся)** обеспокојавати (се), узнемирајати (се); **побеспокóить** узнемирити; **побеспокóиться** узнемирити се; побринути се | **обессмы́слить(ся)** обесмислити (се); **обессмы́сливать(ся)** обесмишљавати (се) | **обессóлить** обессолити, одстранити со | **обесцéнить(ся)** обесценити (се), обезвредити (се); девалвирати; **обесцéнивать(ся)** обесцењивати (се), обезвређивати (се); девалвирати; **обесцéнивание, обесцéнение** обесцењивање, обесцењење; девалвација | **обещáть(ся)** обећати, обећавати; **обещáние** обећање; **пообещáть** обећати | **(из)обíловать** (из)обиловати; **(из)обíлие** (из)обиље; **(из)обíльный, (из)обíлен** (из)обилан | **обитáть** обитавати, становати, живети; **обитáние** обитавање; **обитáтель** обитавалац, становник, житель; **обítель** обитель (*манастир; обитавалиште*); **обитáемый** обитаван, насељен, настањен; **необитáем(ый)** необитајем, ненасељен, ненастањен | **обложítъ** обложити; опседнути (*тврђаву*); опколити (*дивљач*); **обклáдывать** облагати; опсадати; опкољавати; **обложítъ налóгом**<sup>173</sup> опорезовати; **облагáть налóгом** опорезивати; **налогообложéние** опорезивање; **облоjка** омот, корице | **облагорóдить(ся)** облагородити (се), оплеменити (се); **облагорáживать(ся)** облагорођивати (се), оплемењивати (се); **облагорáживание, облагорóжение** облагорођивање, оплемењивање | **обладáть** обладавати, овладавати, поседовати, имати; **преобладáть** преовладавати; **преобладáние** преовладавање, надмоћ; **преобладáющий** надмоћан, претежан | **облачáть(ся)** обући (*свештену одежду*); **облачáть(ся)** облачити; **облачéние** облачење; свештена одежда; **разоблачáть** скинути (*свештену одежду*); разголитити; разобличити, раскринкати; **разоблачáться** скинути (се), разголитити се; **разоблачáть** скидати; разголићавати; разобличавати; **разоблачáться** скидати (се), разголићавати се; **разоблачéние** разобличење, разобличавање | **о(б)леденíть** о(б)ледити, заледити, покрити ледом; **о(б)леденéть** о(б)ледити се, заледити се, покрити се ледом; **о(б)леденéльй** залећен, покривен ледом | **обличíть** (раз)обличити, (раз)открити; **обличáть** (раз)обличавати; **обличéние** (раз)обличење; (раз)обличавање; **изобличíть** изобличити, разобличити, разоткрити; **изобличáть** изобличавати; **изобличéние** изобличење, изобличавање | **обманúть(ся)** обманути (се), преварити (се); **обмáнывать(ся)** обмањивати (се), варати (се); **обмáнщик** преварант; **обмáнщица** преваранткиња; **обмáнчивость** варљивост; **обмáнчив(ый)** варљив | **обнажíть(ся)** обнажити (се); **обнажáть(ся)** обнаживати (се); **обнажéние** обнажење, разголићавање | **обнарóдовать** обнародовати; **обнарóование** обнародовање | **(воз)обновление** обнављање, обнова; **(воз)обновíть(ся)** обновити (се); **(воз)обновля́ть(ся)** обнављати (се); **обнóв(к)а** новокупљена ствар (*одећа, обућа*); **подновíть** обновити, освежити (*боју*); **подновля́ть** обнављати, освежавати | **образовáть(ся)** образовати (се); **образовáние** образовање; формирање, стварање; творевина, творба; **новообразовáние** новотворевина, новораслица, неоплазма; неологизам; **самообразовáние** самообразовање | **обрастáть** обрастати; **обрастáние** обрастање | **обратíть(ся)** (пре)обратити (се); **обращáть** (пре)обраћати;

<sup>173</sup> Видите **ДОКУЧИВО**.

**обращаться** (пр)обраћати се; обртати се, бити у оптицају; опходити се; руковать; **обращение** (пр)обраћање; оптицај; опхоење; руковање; **кровообращение** крвоток, циркулација крви; **(не)обратимость** (не)повратност; **(не)обратим(ый)** (не)повратан | **обрести(сь)** обрести (се), наћи (се); **обратить(ся)** обретати (се), налазити (се); **обратение** обретање, (про)налажење; **Обратение** Обретење | **обречь** обрећи (*предодредити, (д)осудити*); **обрекать** обрицати (*предодређивати, (д)осуђивати*) | **обручить(ся)** обручити (се), заручити (се), верити (се); **обручать(ся)** обручавати (се), верити (се); **обручение** заруке, веридба; **обручальный** заручнички, веренички | **(пере)обуть(ся)** (пр)обути (се); **(пере)обувать(ся)** (пр)обувати (се); **(пере)обувание** (пр)обување; **разуть(ся)** изути (се); **разувать(ся)** изувати (се); **обувь** обућа; **обувная фабрика** фабрика обуће; **обутый** обувен | **общаться** општити, дружити се; **общение** општење, дружење; **культурное общение** културне везе; **обобщить(ся)** уопштити (се); **обобщать(ся)** уопштавати (се); **обобщение** уопштење; уопштавање; **обобщенно(сть)** уопштено(ст); **обобщённый** уопштен; **сообщить** саопштити; **сообщать** саопштавати; **сообщение** саопштење; саопштавање; саобраћај; **путь сообщения** саобраћајнице | **объединить(ся)** објединити (се), ујединити (се); **объединять(ся)** обједињавати (се), уједињавати (се); **объединение** обједињавање, уједињавање; удружење; **разъединение** разједињавање, раздвајање; прекид(ање) (*телефонског разговора*); **разъединить(ся)** разјединити (се), раздвојити (се); прекинути (се); **разъединять(ся)** разједињавати (се), раздвајати (се); прекидати (се) | **оголеть** оголети; **оголить(ся)** оголити (се), разголитити (се); **оголять(ся)** оголјавати (се) | **оградить(ся)** оградити (се); заштитити (се); **ограждать(ся)** ограђивати (се); заштићивати (се); **ограждение** ограда; заштита | **одеть(ся)** оденути (се), обући (се); **(не)одёт(ый)** (не)одевен; **одевать(ся)** одевати (се), облачити (се); **(пере)одевание** (пр)одевање, (пр)облачење; **переодеть(ся)** преоденути (се); **переодевать(ся)** преодевати (се); **раздеть(ся)** разоденути (се), свући (се); **раздевать(ся)** разодевати (се), свлачити (се); **раздевалка** свлачионица, гардероба | **одобрить** одобрити; **одобрять** одобравати; **(не)одобрение** (не)одобрење; (не)одобравање | **одолеть** одолети, савладати; спопасти; **одолевать** одолевати, савладавати; спопадати; **преодолеть** (пр)одолети, савладати, превладати; **преодолевать** (пр)одолевати, савладавати, превладавати; **(не)преодолим(ый)** (не)одольив, (не)савладив | **одухотворить(ся)** одухотворити (се), (пр)одуховити (се); **одухотворять(ся)** одухотворавати (се), (пр)одуховљавати (се); **одухотворение** одухотворавање, (пр)одуховљавање; **одухотворённость** одухотвореност, (пр)одуховленост; **одухотворённый** одухотворен, (пр)одуховљен | **ожесточить(ся)** ожест(оч)ити (се), ражестити (се); **ожесточать(ся)** жестити (се), ожесточавати (се); **ожесточение, ожесточённость** ожесточење, жестина | **ожить** оживети; жив(ах)нути; **оживить** оживити; **оживиться** оживети, живнути; **оживать, оживлять(ся)** оживљавати; **оживление** оживљење; оживљавање; жив(ах)ост; **оживлённо(сть)** живо(ст), живахно(ст); **оживлённый** жив(ахан) | **оживотворить** оживотворити; **оживотворять** оживотворавати; **оживотворение** оживотворење | **озарить(ся)** озарити (се); **озарять(ся)** озаривати (се); **озарение** озарење | **озирать(ся)** о(ба)зирати (се), освртати (се) | **озонировать(ся)** озонирати (се); **озонирование** озонирање | **округлить(ся)** заокруглiti (се); **округлять(ся)** заокругливати (се); **округлый** округао | **окружить** окружити, опколити; **окружать** окружавати, опколовати; **окружение** окружавање, опколовавање; **окружность** круг, кружница; **окружющее, окружющие** окружење; **окружющий** околни, оближњи; **окружной** (о)кружни | **илицетворить** олицетворити, оличити, персонификовати; **илицетворять** оличавати; **илицетворение** оличавање; оличење; **илицетворённый** оличен | **онемечить(ся)** понемчити (се);

**онемéчивать(ся)** немчити (се), понемчавати (се); **онемéчивание** немчење | **оперéть(ся)** о(ду)прети (се), ослонити (се); **опирáть(ся)** о(ду)пирати (се), ослањати (се); **подперéть(ся)** подупрети (се); **подпиráть(ся)** подупирати (се); **подпóр(к)a** подупирач, потпора; **подпóрный** потпорни, помоћни; **уперéть(ся)** о(ду)прети (се); **упиráТЬ(ся)** о(ду)пирати (се); **заперéТЬ(ся)** запрети (се), затворити (се), закључати (се); **запиráТЬ(ся)** затварати (се), закључавати (се) | **опоя́сать(ся)** опасати (се); **опоя́сывать(ся)** опасивати (се); **подпоя́сать(ся)** потпасати (се), опасати (се); **подпоя́сывать(ся)** потпасивати (се), опасивати (се); **распоя́сать(ся)** расп(oj)асати (се); **распоя́сывать(ся)** расп(oj)асивати (се) | **оправдáТЬ** оправдати; **оправдáться** оправдати се; остварити се; исплатити се; **опráвдывать** оправдавати; **опráвдываться** оправдавати се; остваривати се; исплаћивати се; **оправдáние** правдање, оправда(ва)ње | **определéТЬ** определити, одредити; пресудити; **определéТЬ** опредељивати, одређивати; **определéние** опредељење; одређивање; **(не)определёенно(сть)** (не)одређено(ст); **(не)определённый, (не)определёнен** (не)одређен; **(не)определим(ый)** (не)одређелив, (не)одредив; **предопределéТЬ** предодредити; **предопределéТЬ** предодређивати; **предопределéние** предодређење, предодређивање; **предопределённость** предодређеност; **самоопределéние** самоопредељење | **опустíТЬ** (пр)опустити; спустити; **опустíТЬся** спустити се; запустити се; **опускáТЬ** (пр)опуштати; спуштати; **опускáТЬся** спуштати се; запуштати се; **опускáние** спуштање; пропуштање (при читању) | **опустошíТЬ** опустошити; **опустошáТЬ** пустошити; **опустошéние** пустош(ење); **опустошíтельный** пустошени, разоран | **оросíТЬ** оросити, наквасити; наводнити, натопити; **оросíТЬся** оросити се, наквасити се; **орошáТЬ** орошавати, квасити; наводњавати, натапати; **орошáТЬся** орошавати се, квасити се; **орошéние** наводњавање; **оросíтельный канал** канал за наводњавање; **оросíтельная система** иригациони систем | **освéжить(ся)** освежити (се); **освежáТЬ(ся)** освежавати (се); **освежéние** освежење, освежавање | **освóить** освојити; **освáивать** освајати; **освоéние** освајање; **усвóить** усвојити, (по)примити; **усвáивать** усвајати, (по)примати; **усвоéние** усвајање, (по)примање | **осемени́ТЬ** осеменити; **осеменя́ТЬ** осемењавати; **осеменéние** осемењавање | **осенíТЬ(ся)** осенити (се) | **осложнíТЬ(ся)** осложнити (се); **осложнýТЬ(ся)** осложнјавати (се); **осложнéние** осложнјавање | **основáТЬ(ся)** основати (се); засновати (се); **оснóывать(ся)** оснивати (се); заснивати (се); **о(бо)сновáТЬся** настанити се; **о(бо)снóыватьсья** настањивати се | **остáТЬся** (пре)остати; **оставáТЬся** (пре)остајати | **остáвить** оставити; **оставля́ТЬ** остављати | **отвáжиться** одважити се; **отвáжность, отвáга** одважност; **отвáжный, отвáжен** одважан | **отворíТЬ(ся)** отворити (се); **отворáТЬ(ся)** отварати (се); **приотворíТЬ(ся)** одшкринути (се); **приотворáТЬ(ся)** отварати (се) (мало) | **отвратíТЬ(ся)** одвратити (се); **отвраќáТЬ(ся)** одвраћати (се); **отврашéние** одвраћање; одвратност; **отвратíтельно(сть)** одвратно(ст); **отвратíтельный, отвратíтен,** **отвратíтен,** **отвратíтельный** одвратан; **неотвратíм(ый)** неодвратив, неотклоњив, неумитан | **отдалíТЬ(ся)** оддаљити (се), удаљити (се); **отдалáТЬ(ся)** оддаљавати (се), удаљавати (се); **отдалéние** удаљење; удаљавање; **отдалённость** удаљеност; **отдалён(ный)** удаљен; **удалíТЬ(ся)** удаљити (се); **удалíТЬ** зуб извадити зуб; **удалáТЬ(ся)** удаљавати (се); **удалéние** удаљавање; вајење (зуба); **дымоудалéние** одвод дима, одимљавање | **отказáТЬ** отказати, одбити; **отказáТЬся** отказати се, одрећи се; **откáзывать** отказивати, одбијати; **откáзываться** отказивати се, одрицати се; **откáз** отказивање, одбијање | **отклонíТЬ** отклонити (одмакнути; одб(aу)ити); **отклонíТЬся** отклонити се; скренути; **отклоня́ТЬ** отклањати; **отклонáТЬся** отклањати се; скретати; **отклонéние** отклон, одступање; скретање | **отнимáТЬ** отимати, одузимати, узимати силом; **отнимáТЬся** одузимати се; **отня́ТЬ** отети, одузети, узети силом; **отнятие от грудí** одбијање од сисе | **отправíТЬ**

отправити (*послати; упутити; отпремити*); **отправиться** упутити се, кренути; **отправлять** отправљати; **отправляться** упућивати се, кретати; **отправление** отпрема(ње); одлазак, полазак; **почтóвое отправлéниe** поштанска пошиљка; **тóчка отправлeния, отправнáя тóчка** полазиште, полазна тачка; **отправкa** отпрема(ње); полазак (*воза.*); **отправитель** пошиљалац; **отправочный отпремни | отразить(ся)** одразити (се); **отражать(ся)** одражавати (се); **отражатель** рефлектор; **отражательная способность** способност рефлектовања; **отражение** одражавање; одраз | **отреchься** одрећи се; **отрекаться** одрицати се; **отречеение** одрицање | **отрицать** одрицати, порицати; **отрицáние** одрицање, порицање, негирање; **отрицáтельно** одлично, негативно; **отрицáтельный, отрицáтелен** одричан, негативан | **отстранить(ся), устраниТЬ(ся)**, **устранить(ся)** одстранити (се); **отстранять(ся), устраниТЬ(ся)** одстрањивати се; **отстранение, устраниение** одстрањивање | **отсúтствовать** одсуствовати; **отсúтствие** одсутност, одсуствовање; **отсúтствующий** одсутан | **отчáяться** очајати, пасти у очај; **отчáиваться** очајавати; **отчáяние очај(а)ње | охладить(ся)** охладити (се); **охлаждáть(ся)** хладити (се); **охладéть** охладнети, охладити се; **охладевáть** хладнети, хладити се; **охлаждéние** хлађење; **охладíтель** охлађивач; **охладíтельный расхладни;** **прохладíть** прохладити; **прохладíться** расхладити се, освежити се; **прохлаждáть** прохлађивати; **прохлаждáться** расхлађивати се, освежавати се; гњавити, радити споро; беспосличити; **прохлáда ~,** хладовина, свежина; **прохлáдность** прохладност; **прохлáден** прохладан; **прохладíтельный напítок** освежавајући напитак | **палить** палити; **опалить(ся)** опалити (се); **опаливать(ся), опалáть(ся)** опаљивати (се); **подпалить** потпалити, запалити; осмудити; **подпáливать** потпаливати; смудити; **подпáлина** опаљено, опржено место; риђа белега, пега; **пропалить** прогорети; **пропáливать** прогоревати; **распалить(ся)** распалити (се); **распалáть(ся)** распаљивати (се); **спалить** спалити, изгорети; прогорети (*неглом*) | **пастí(сь)** пасти, напасати (се); **допастí** допасти (*завршити напасање*); **пáстбище** пашњак; **пáстбищный** пашњачки; **пастúх** пастир, чобанин; **пастúшка** пастирица; **пастúшеский** пастирски; **пастúший** пастиров; **пáстырь (духовни)** пастир (*настве*); **пáстырский** пастирски | **пахнúть, запахнуть** запахнути; замирисати; **пахнúл ветерóк** дунуо је поветарац; **пáхнуть** мирирати | **пеленáть, упелёнывать** повијати, увијати у пелене; **пеленáние** повијање (*одојчета*); запеленáть, спеленáть, упеленáть повити; **распеленáть(ся)** расповити (се); **распелёнывать(ся)** расповијати (се) | **петлять** петљати, околишити; кривудати | **пилиТЬ, напилить**, **перепилить, пропилить, распíливать** пилити, тестерисати; **пиликáть** цигульати; **пилéние** пильење; **испилить** испилити (*пилом изрезати*); **напилить** напилати; **напильник, напилок, подпíлок** турпија; **опилить** опилити, истестерисати; **отпилить** отпилити; **отпíливать** отпилевати; **перепилить** препилити; **пиломатериálы** резана грађа; **пропилить** пропилити, препилити, претестерисати; пилити, тестерисати (*извесно време*); **распилить** распилити, истестерисати; **распíлка, распилóвка** пильење, тестерисање; **спилить** отпилити; **спíливать** отпилевати | **(до)пить** (до)пити; **допивáть** допијати; **испить** испити; **испивáть** испијати; **испитóй** испијен, исцрпљен; **напítться** напити се; **напивáться** напијати се; **опиться** препити се; **опивáться** препијати се; **отпить** отпити; попити; **отпивáть** отпијати; **перепить(ся)** препити (се); **перепивáть(ся)** препијати (се); **питьё** пијење; пиће, напитак; **питьевóй** за пиће, питак; **питьевáя водá** пијаћа, питка вода; **питьевáя сóда** сода бикарбона; **попить** попити; **пропить** пропити (*сав новац*); пити (*извесно време*); **пропивáть** пропијати; **пýнка, попóйка** пијанка, банчење; **пýнство** пијанство; **пýнствовать** пијанчити; **пýн(ый)** пијан; **пýнеть** постајати пијан, опијати се; **пýнить** опијати; **пýница** пијаница; **пýнчúга** пијандура; **дóпьяна** до пијанства;

**опьянение** опијеност; **запьяниствовать** запити се; **запьянеть, опьянеть** опити се; **опьянить** опити; **опьянить** опијати; **опьянёлый** припит; **он человéк пьющий** он је пијаница; **он непьющий** он је трезвењак; **распить** попити, испити (у друштву); **распивáть** испијати; **спиться** пропити се; **спива́ться** пропијати се | (за)пишáть (за)пиштати | **плáвать, плыть** пливати; пловити; **всплыть** испливати; изронити; **всплыváть** испливати; изроњавати; **доплыть** допливати; допловити; **доплыváть** допливавати; долазити пловећи (*бродом*); **заплáвать** запливати; **заплыv** такмичење у пливању, веслању, једрењу; **наплáваться** напливати се; напловити се; **отплыть** отливати; отловити; **отплывáть** отливавати; отпловљавати; **подплыть** допливати; допловити; **подплывáть** допливавати; долазити пловећи; **плáвание** пливање; пловидба; **плáвателный** пливачки; **плáвательная перепóнка** пловна кожица (у *птица пливачица*); **плáвающий курс** пливајући курс; **водоплáвающие птицы** птице пливачице; **плавúчий док** пловећи док; **приплыть** допливати; допловити; **приплывáть** допливавати; стизати пловећи; **проплыть** пропливати; пропловити; **проплыváть** пропливавати; пролазити пловећи; **уплыть** отливати; отловити; **уплыváть** удаљавати се (*пливајући; пловећи*); **плáвки** купаће гаће; **плавник** пераје | (за)плáкати (за)плакати; **плáкаться** жалити се, јадиковати; **заплáканный** заплакан, уплакан; **исплáкаться** исплакати се; **наплáкаться** наплакати се; **оплáкать** оплакати; **оплáкивать** оплакивати; **оплáкивание** оплакивање; **плáкса** плачко, плачљивац, плачљивица; **плакси́во(сть)** плачљиво(ст); **плакси́в(ый)** плачљив; **расплáкаться** расплакати се | (за)планировать (ис)планирати; **планирование** планирање | **платить** плаћати; **доплатить, приплатить** доплатити; **доплáчивать, приплáчивать** доплаћивати; **приплáта** доплаћивање; доплата; **заплатить (за)платити;** **низкооплáчиваемый** нископлаћен; **оплатить (ис)платити;** **оплáчивать** плаћати, исплаћивати; **отплатить** отплатити; узвратити; **отплáчивать** отплаћивати; узвраћати; **отплáта** накнада; узврат; **плáтная дóлжность** плаћена дужност; **(не)уплáта** (не)плаћање; **уплатить (у)платити,** исплатити; **уплáчивать** уплаћивати, исплаћивати | **(до)плестí** (до)плести; **доплетáть** доплетати; **вплестí** уплести; **вплетáть** уплитати; **заплестí** заплести; **заплетáть** заплитати; **оплестí ~;** **оплетáть** оплетати; **оплётка** оплетање; **отплестí(сь)** отплести (се); **отплетáть(ся)** отплитати (се); **переплестí** испреплетати; **переплестí книгу** укоричити књигу; **переплестíсь** преплести се; **переплетеáть** преплитати; коричити (*књигу*); **переплетáться** преплитати се; **переплётчик** књиговезац; **переплётная** књиговезница; **расплестí(сь)** расплести (се); **расплетáть(ся)** расплитати (се); **сплестí(сь)** сплести (се); **сплетáть(ся)** сплетати (се); **сплетéние сплет**; **сóлнечное сплетéние** сунчани сплет, соларни плексус | **(на)плодítъ(ся)** (на)плодити (се); **плодовítость** плодност, родност; **плодовít(ый)** плодан, родан; **плодовóдство** воћарство; **плодовóдческий** воћарски; **плодóвый** воћни; **плодонóсный, плодонóсен** плод(онос)ан; **плодоносíть** доносити плодове, рађати; **(не)плодорóдность** (не)плодност, (не)родност; **(не)плодорóдный, (не)плодорóден** (не)плодан, (не)родан; **плодотвóрность** плод(отвор)ност; **плодотвóрный, плодотвóрен** плодоторан, плодоносан; **плодосушíлка** сушара, сушница воћа и поврћа; **оплодотвóрить(ся)** оплодити (се); **оплодотвóрять(ся)** оплодотворавати (се), оплођавати (се); **оплодотвóрение** оплођавање, оплодња; **расплодíть(ся)** расплодити (се), размножити (се); **распложáть(ся)** расплођавати (се); **расплóд ~, расплођавање | победíть** победити; **побеждáть** побеђивати; **побеждён(ный)** побеђен | **повредíть** повредити, озледити; нашкодити, наштетити; оштетити, покварити; **повредíться** повредити се, озледити се; покварити се; **повреждáть** повређивати, озлеђивати; оштећивати, кварити; **повреждáться** повређивати се, озлеђивати се; кварити се; **повреждéние** повреда, озледа; оштећивање, кварење; кварт, оштећење | **повысить**

повисити; побољшати; **повысить по службе** унапредити у служби; **повыситься** повисити се; побољшати се; **повышать** повишавати; побољшавати; унапређивати (у служби); **повышаться** повишавати се; побољшавати се; напредовати; **повышение** повишење; побољшање; напредовање; **повышенный** повишен, повећан | **поганить(ся), запоганывать, опоганивать** поганити (се); запоганить запоганити; **испоганить(ся)** испоганити (се); **опоганить** опоганити; **поганый** поган; **поганый гриб, поганка** отровна гљива; **поганое ведро** канта за смеће | **погрестí** погрепсти, сахранити, покопати; **погребать** погребавати, сахрањивати, покопавати; **погребение** погреб(ење), сахрана; гроб; **погребальный** погребни; **винный погреб** вински подрум | **подличать** подлачiti, поступati подло | **подозревать** подозревати, сумњати, сумњичити; нагађати, слутити; **заподозрить** осумњичити; посумњати, наслутити; **заподазрывать, заподозривать** сумњичити; почињати сумњати, наслућивати; **подозрение** подозрење, сумња, слутња; **подозрительно(сть)** подозриво(ст); **подозрительный, подозрительен** подозрив | **подправить** поправити; **подправиться** опоравити се; **подправлять** поправљати; **подправляться** опорављати се; **подправка** поправљање | **подражать** подражавати, опонашати, имитирати; **подражание** подражавање, опонашање; **подражатель** подражавател, подражавалац, имитатор | **подрасти** поодрасти; **подрастать** одрастati; **подрастаящее поколение** млади нараштај; **подросток** малолетник, малолетница; **подростковый** малолетнички | **подстрекнуть** подстрекнути, подбости, нахушкати; **подстрекать** подстрекавати; **подстрекатель** подстрекач, подбадач, хушкач; **подстрекательство** подстрекавање, подбадање, хушкање | **позировать** позирати; **позирование** позирање | **(на)пойти** (на)појити; **допойти** допојити; **пойлка** поилица; **пойло** напој, помије | **показать** показати, приказати; изјавити, посведочити; **показаться** појавити се, помолити се; **мне показалось, что...** учинило ми се да...; **показывать** показивати, приказивати; изјављивати, сведочити; **показываться** појављивати се, помалъти се; **показ** показивање, приказивање; **напоказ** да се покаже; **делать напоказ** радити да други виде; **казаться** показивати | **покорить(ся)** покорити (се); **покорять(ся)** покоравати (се); **покорение** покоравање | **покровительствовать** покровитељствовати | **положить** положити, ставити, метнути; **положение** положај; поставка; одредба; уредба; **преположить** препоставити; **преполагать** препостављати; **преположение** препоставка; **преположительный, преположительен** препостављен | **полоскать** плакати, исплакивати, испирати; **полоскание** исплакивање, испирање; **ополоснуть, ополоскать** исплакнути, испрати; **ополаскывать** исплакивати, испирати | **(на)помадить(ся)** (на)мазати (се) помадом, ружем | **поместить(ся)** сместити (се); **поместить капитал** уложити капитал; **помещать смештати; помещаться смештати се;** налазити се; **помещение** просторија; смештање, улагање; **помéщик** велепоседник, земљопоседник, спахија; **помéщичий** велепоседнички | **помиловать** помиловати (*амнестирати*); смиловати се; **помилование** помиловање | **помочь помоћи; помогать помагати;** **помощь помоћ;** **помощник помоћник;** **вспомогательный помоћни | посестриться** посестримити се | **посетить** посетити; **посещать посећивати; посещение посећивање;** посета | **посредничать, посрёдствовать** посредовати; **опосрёд(ств)овать** посредно изразити; **опосрёд(ств)ование** посредовање; **опосрёд(ств)ованный** посрдан, изражен посредно | **поститься, постничать** постити | **постулировать** постулирати | **почить, починуть** починути; **почить вечным сном** починути вечним сном; **почиавать** почивати; **опочить** отпочинути; **опочивати** отпочивати; **опочивальня** спаваћа соба | **(о)поэтизировать** поетизовати | **практиковаться(ся)** практиковати (се) | **превратиться(ся), преобретаться** превратити (се), преобретити (се), претворити (се); **превратиться в слух**

претворити се у уво; **превраща́ть(ся)**, **преобраща́ть(ся)** превраћати (се), преобраћати (се), претварати (се); **превраще́ние** превраћање | **прегради́ть** преградити, препречити; **прегражда́ть** преграђивати; **прегражде́ние** преграђивање; препрека; **прегра́да** препрека; сметња; **грудобрю́шная**<sup>174</sup> прегра́да дијафрагма | **предложи́ть** предложити, понудити; **предлага́ть** предлагати, нудити | **предстáвить(ся)** представити (се); **предстáвить к нагráде** предложити за награду; **предстáвиться глухíм** направити се глув; **представля́ть(ся)** представљати (се); **представле́ние** представљање; представа | **предстáть** представити, појавити се; **представáть** појављивати се | **предсто́ять** предстојати; **предсто́ящий** предстојећи | **предупреди́ть** предупредити; **предупрежда́ть** предупређивати; **предупрежде́ние** упозорење, опомена; спречавање | **презре́ть** презрети; **презира́ть** презирати; **презре́ние** презир(ање) | **преклони́ть** преклонити; **преклони́ть колéна (колéни)** пасти на колена; **преклони́ться** преклонити се, осетити дубоко поштовање; **преклоня́ть(ся)** преклањати (се); **преклонéние** преклањање, обарање (*главе*); сагибање (*колена*); дубоко поштовање, усхићење; **преклонéние пéред талáнтом** дивљење таленту; **преклонные гóды** поодмакле године | **прекослóвить** прекословити, противречити; **без прекослóвия**, **беспрекослóвно** беспрекословно, без поговора, беспоговорно; **беспрекослóвный**, **беспрекослóвен** беспоговоран | **прекрати́ть** прекратити, прекинути, престати; **прекрати́ться** прекратити се; **прекраща́ть(ся)** прекраћивати (се); **прекраще́ние** прекраћивање, прекид(ање), престанак | **преобрази́ть(ся)** преобразити (се); **преобража́ть(ся)** преображавати (се); **преобра же́ние** преобрајај, преобликовање, трансформација; **преобразовáть(ся)** преобразити (се), преобликовати (се), преиначити (се); **преобразóывать(ся)** преображавати (се); **преобразо́ватель** реорганизатор, реформатор; *tex.* трансформатор | **препиráться** препиријати се; **препиáние**, **препиráтельство** препирање, препирка | **престáвиться** представити се, преминути; **преставле́ние** представљење, смрт | **приближáть(ся)** приближавати (се); **приближе́ние** приближавање; приближност, апроксимација; **приближённость** приближ(е)ност; **прибли́зить(ся)** приближити (се); **приблизите́льно(сть)** приближно(ст); **приблизите́льный**, **приблизите́лен** приближен; **сбли́зиться** зближити (се); приближити (се); **сближáть(ся)** зближавати (се); приближавати (се); **сближе́ние** зближење, зближавање | **приземлíть** приземљити, спустити на земљу; **приземлíться** слетети, приземљити се, атеријати; **приземля́ть** спуштати на земљу; **приземлíться** слетати, атеријати; **приземле́ние** слетање, атерирање; доскок; **ýма приземле́ния** доскочиште; **призéмист(ый)** дежмекаст, здепаст (*о человеку*); низак; **призéмистый дóмик** приземљуша; **призéмный** приземан (*слой ваздуха*) | **приложи́ть** приложити, додати; ставити, метнути; уложити; **приложе́ние** прилагаше, додавање; прилог, додатак; **прилагáть** прилагати; улагати | **прили́чествовать** приличити, доликовати; **(не)прили́чный**, **(не)прили́чен** (не)приличан, (не)доличан; **(не)прили́чие** (не)доличност | **применíть** применити; **применя́ть** примењивати; **применéние** примењивање, примена; **неприменéние сíлы** непримењивање сile; **(не)примени́мость** (не)примењивост; **(не)примени́м(ый)** (не)примењив | **примéтить** приметити; **примечáть** примећивати; **примечáние** (→*оно што je примeћено*) примедба, напомена; **примéтный**, **примéтен** приметан; **(досто)примечáтельный**, **(досто)примечáтелен** (→*достојан примeћивања*) вредан пажње, значајан, знаменит | **принуди́ТЬ**, **понúдить** принудити; **принуди́тельно(сть)** принудно(ст); **принуди́тельный**, **принуди́телен** принудан; **принуждáть**, **понуждáть**

<sup>174</sup> Видите брю́хо у РЕДОСЛЕД СЛОВА.

принуђавати; **принуждение, понуждение** принуђавање; принуда; **принуждённо(сть)** усилено(ст), извештачено(ст); **принуждённый** усилен, извештачен; **непринуждённо(сть)** неусилено(ст), природно(ст); **непринуждён(ный)** неусилен, природан | **присвоить** присвојити; доделити (звanje, чин); **присваивать** присвајати; додељивати; **присвоение** присвајање; додељивање | **прислонить(ся)** прислонити (се), наслонити (се); **прислонять(ся)** прислањати (се) | **приходовать** приходовати, књижити као приход; **заприходовать, оприходовать** оприходовати, прокњижити као приход; **приходная книга** књига прихода | **причинить** причинити, (про)узроковати; **причинять** причињавати; **причина болезни** узрок болести; **нет причинны** нема разлога; **по причине болезни** због болести; **причинность** узрочност; **причинный узрочан**; **беспричинно(сть)** безразложно(ст); **беспричинный, беспричинен** безразложан | **пробовать** пробати, покушавати; **испробовать, опробовать** испробати, опробати; **попробовать** пробати, покушати | **роверить** проверити; **роверять** проверавати; **роверка** провера(вање); **роверенный** проверен | **ровертить(ся)** проветрити (се); **ровертывать(ся)** проветравати (се); **ровертывание** проветравање | **проводить** провидети, предвиђати; **проводение** провиђање, предвиђање; **проводение** провиђење; **проводец** видовњак, пророк | **продать(ся)** продати (се); **продавать(ся)** продавати (се); **распродать** распродати; **распродавать** распродавати | **произвести** (про)извести, извршити; **производить** (про)изводити, извршавати; **произведение** дело, творевина; производ, продукт; **производитель** произвођач; приплодни мужјак; **производительность** производност, продуктивност; **(не)производительный, (не)производителен** (не)производан, (не)продуктиван; **производный** изведен; **производная (величина)** извод, деривација; **производственный** производни; радни | **произнести** произнсети, изговорити; **произносить** произносити, изговарати; **произношение** произношење, изговор | **проникнуть** проникнути; прорети; **проникнуться** бити прожет; **проникать** проницати; продирати; **проникаться** бивати прожет; **проникновение** проницање; продирање; **проницать** проницати; **(не)проницаемость** (не)пропустљивост; (не)продорност, (не)пробојност; **(не)проницаемый** (не)пропустљив, (не)продоран, (не)пробојан; **(не)проницательность** (не)проницљивост; **(не)проницательный, (не)проницателен** (не)проницљив; **светонепроницаемый** непропустљив за светлост | **проповедать** проповедати; **проповедование** проповедање | **прорастать** прорастати; **прорастить** ставити да проклија (*семе пре расађивања*); **прорачивать** стављати да проклија; **прорастание, прорачивание** клијање, ницање | **проредить** проредити (*бильке*); **прореживать** проређивати; **прореживание** проређивање | **проречь** прорећи; **прорекать, прорицать, пророчествовать, пророчить** прорицати, пророковати, предсказвати; **напророчить** предсказати, прорећи | **простираТЬ(ся)** простирати (се); **простереть(ся)** прострети (се); **распростереть(ся)** распострети (се), пружити (се); проширити (се); **распростираТЬ(ся)** распостирати (се); ширити (се) | **(рас)простить(ся)** оправити (се); **прощать** (о)праштати; **(рас)прощаться** оправштати се; **попрошаться** оправстити се; **прощание** оправштање; **прощальный** оправштајни; **(не)простительно(сть)** (не)опростиво(ст); **(не)простительный, (не)простителен** (не)опростив; **прощение** проштење, праштање, оправштај; **прошу прощения** оправстите, извините | **протежировать** протежирати | **противиться** противити се; **(не)противление** (не)противљење; **сопротивляться** противити се, одупирати се, пружати отпор; **сопротивление** противљење, одупирање, отпор; **сопротивляемость** отпорност | **пустить** пустити; **пускать** пуштати; **впустить** (про)пустити (*унутра*); **впускать** (про)пуштати; **впуск** (про)пуштање; **выпустить** (ис)пустити; **выпускать** (ис)пуштати; **допустить** (до)пустити; претпоставити; **допускать**

(до)пуштати; претпостављати; **допущение** (до)пуштање; претпоставка, хипотеза; **испустить** (ис)пустити; **испускать** (ис)пуштати; **испускание** испуштање; **напустить** пустити, напунити (*водом, димом*); нахушкати; **напускать** пуштати, пунити; хушкати; **ниспустить** ниспустити; **ниспускать** ниспуштати; **отпустить** (от)пустити; попустити; **отпуска́ть** (от)пуштати; попуштати; **отпущенне** отпуштање; **отпуск** одмор, одсуство; **декретный отпуск** породильско одсуство; **быть в отпуске** бити на годишњем одмору; **приспустить** спустити мало ниже (*заставу*); **приспускать** спуштати мало ниже; **пропустить** пропустити; **пропускать** пропуштати; **пропуск** пропусница; пропуст; **пропускная способность** пропусна моћ, капацитет; **пуск** пуштање (*у ногон*); испуштање (*паре*); **пускатель** покретач (*мотора*), стартер; **пусковой** стартни, окидни; **спустить** (с)пуштати; испустити; поринути (*брод*); **спуститься** спустити се, сићи; **спускать** (с)пуштати; испуштати; поривати; **спускаться** спуштати се, силазити; **спуск** спуст, стрмина; (*и*)спуштање; поринуће; обараћ, окидач; **упустить** упустити, испустити; **упускать** упуштати, испуштати | **пустеть** пустети, постајати пуст; празнити се; **опустеть** опустети; испразнити се; **опустелый** опустео, празан; **пустовать** бити пуст, празан, ненастањен; лежати необрађен (*о землишту*) | **пустозвонить**, **пустословить** празнословити, млатити празну сламу, брбљати; **пустозвон**, **пустомёля**, **пустослоб** празнослов, брбљивац; **пустословие** празнословље | **работать** работати, радити; **вы́работать** из(г)радити; **выраба́тывать** из(г)рађивати; **вы́работка** из(г)рађивање, производња; израђевина, производ; **доработать** дорадити; **дораба́тывать** дорађивати; **доработка** дорађивање; **заработать** зарадити; прорадити; **заработаться** зарадити се; измучити се радићи; **зараба́тывать** зарађивати; **зараба́тываться** заносити се послом; мучити се радићи; **заработная плата, зарплата, заработок** зарада, плата; **наработаться** нарадити се; **обрабо́тать(ся)** обрадити (се); **обраба́тывать(ся)** обрађивати (се); **обрабо́тка** обрада, обрађивање; **отработать** одрадити; дотерати; уходати; **отраба́тывать** одрађивати; дотеривати; уходавати; **необрабо́тан(ный)** необрађен; **переработать(ся)** прерадити (се); **перераба́тывать(ся)** прерађивати (се); **переработка** прерада, прерађивање; прековремени рад; **поработать** порадити; **приработать** допунски зарадити; **приработаться** уходати се (*машина*); **приработать** допунски зарађивати; **приработаться** уходавати се; **при́работок** допунска, споредна зарада; **проработать** прорадити (*провести извесно време радићи; проучити*); **прораба́тывать** прорађивати; **рабо́та** работа, рад, посао; **безрабо́тица** незапосленост; **безрабо́тный** незапослен; **рабо́тник** радник; запослен; **домрабо́тница** (*домашняя рабо́тница*) кућна помоћница; **работо́датель** послодавац; **работоспособность** радна способност; радишност; **работоспособный, работоспособен** радно способан; радишан; **неработоспособность** радна неспособност; **неработоспособный, неработоспособен** радно неспособан; **рабо́чий** радник; радни(чки); **разнорабо́чий** помоћни радник; **нерабо́чий** нерадан, нераднички; **разрабо́тать** разрадити; обрадити (*земльу*); **разраба́тывать** разрађивати; обрађивати; **разрабо́тка** разрада, разрађивање; обрада, обрађивање; *руд.* вађење, експлоатација | **равня́ться(ся)** равнати (се); **трижды три равня́ется** девяті три пута три једнако је девет; **приравня́ться(ся)** изједначити (се); **приравнивать(ся)** изједначивати (се); **приравнивание** изједначивање; **(не)равенство** (*не*)једнакост; **равнение** равнање; **равно ~,** једнако; **три плюс два равно пять** три и два су пет; **равноде́нствие** равнодневица; **разровня́ть** изравнати, поравнати; **разравнивать** изравнавати, поравнавати | **(воз)радо́ваться(ся)** (уз)радовати се, (об)радовати се; **радо́вать** радовати; **нара́доваться** нарадовати се; **обра́довать(ся)** обрадовати (се); **пора́довать(ся)** порадовати (се); **рад вам помо́чь** радо ћу вам помоћи; **рад не рад** хтео – не хтео | **разбить(ся)** разбити (се); **разбитьла́герь** поставити логор; **(по)разбива́ться(ся)**

(по)разбијати (се) | **разбойничать** вршити разбојништва, пљачкати | **развалить** развалити; упропастити (*посао*); **развалиться** развалити се; завалити се; пропасти (*о привреди*); **разваливать** разваливати; упропашћивати; **разваливаться** разваливати се; заваливати се; пропадати; **развáлина** рушевина, руина (*оронула особа*); **развáлины** развалине, рушевине | **развítъ(ся)** развити (се); **развивáть(ся)** развијати (се); **развítие** развиће, развој; **(не)развитость** (не)развијеност; **развитóй, разvít** развијен; **неразвитóй,** **нерáзвит** неразвијен | **развратíть(ся)** развратити (се), искварити (се); **развратничать** водити развратан живот, блудничити; **развратный, развратен** развратан; **развраќать(ся)** развраћати (се), кварити (се); **развраќéние** развраћање, кварење | **раздражíть(ся)** раздражити (се); **раздражáть(ся)** раздраживати (се); **раздражéние** раздраживање; раздражење, надражай; **раздражённость** раздраженост; **раздражён(ный)** раздражен; **раздражимость** раздраж(љ)ивост, надражљивост, осетљивост (*коже, живаца итд.*); **раздражим(ый)** надражив, осетљив; **раздражитель** раздраживач, надраживач; надражай; **раздражительность** раздраж(љ)ивост, прогавост; **раздражительный, раздражителен** раздраж(љ)ив, прогав | **разложíть(ся)** разложити (се); **разлагáть(ся)** разлагати (се); **био(не)разлагáем(ый)** био(не)разград(љ)ив | **разлучíть(ся)** разлучити (се), раздвојити (се); **разлучáть(ся)** разлучивати (се), раздајати (се); **разлúка** растанак | **разместить** разместити, сместити; распоредити; уложити (*капитал*); **разместитьзаём** расписати зајам; **разместиться** разместити се; **размешáть** размештати; распоређивати; улагати; **размешáться** размештати се; **размещéние** размештање; распоређивање; улагање | **разнéжить(ся)** разнежити (се); **разнéживать(ся)** разнежавати (се) | **разорíть** разорити; упропастити, довести до сиромаштва; **разориться** пропасти, осиромашити; **разорять** разарати; упропашћивати; **разоряться** пропадати, сиромашити; **разорéние** разарање; пропадање, осиромашење | **разоружíть(ся)** разоружати (се); **разоружáть(ся)** разоружавати (се); **разоружéние** разоружење, разоружавање | **разредíть(ся)** разредити (се); **разрежáть(ся)** разређивати (се); **разрежéние** разређење; разређивање; **разрежённость** разређеност; **разрежённый** разређен | **разумéть** разумети, схватати; подразумевати; **разумéться** подразумевати се; **разумéется** разуме се, свакако; **подразумевáть(ся)** подразумевати (се); **подразумевáние** подразумевање; **уразумéть** разумети, схватити; **уразумевáть** разумевати, схватати; **недоразумéние** неспоразум | **разъéсть** разјести, нагристи (*кислина*); **разъедáть** разједати, нагризати; **разъедáние** разједање, нагризаше | **ráнить** ранити, рањавати; **изránить(ся)** изранити (се), израњавити (се); **подráнить** лако ранити (*дивљач*); **подráнивать** лако рањавати; **подráнок** рањена дивљач; **порáнить(ся)** ранити (се) | **распасть(ся)** распасти (се); **распадáть(ся)** распадати (се); **распадéние** распад(ање) | **распространíть(ся)** распространити (се); **распространять(ся)** распространјавати (се); подробно разлагати; **распространéние** распространење, распространјавање, ширење; **нераспространéние** неширење | **растворíть(ся)** растворити (*раширити, растворити*) (се); **растворýть(ся)** растворати (се); **раствóр ~;** распон (*шестара, маказа*); **растворитель** растворач | **растíть** гајити, узгајати; одгајати; **взрастíть** узрастити, одгајити, однеговати; **взраќивать** узрастати, гајити, неговати; **вырастáть** узрастати, одрастати; израстати; **вырасти** узрастти, одрасти; израсти; **вырастить** одгајити, однеговати; узгојити; **выраќивать** одгајивати, неговати; узгајати; **отрастí** одрасти (*израсти, нарасти*); **отрастíть** бороду пустити браду; **отрастáть** израстати, нарастати; **отраќивать** бороду пуштати браду; **разрастíсь** разрастити се; **разрастáться** разрастати се; **разрастáние** разрасташе | **расход~**, (*у*)трошак, издатак; **расходный** расходни; потрошни; **расхóдовать** трошити; **расхóдование** трошење; **израсхóдоваться** истрошити се, потрошити се | **(из)рёзать** (из)резати, (и)сећи;

**изрэзывать** изрезивати, исецати; **у него рёжутся зубы** ничу му зуби; **рэзаться в карты** страшено се картати; **зарéзать** заклати; **зарезать** зарезивати (*дублье*); **зарéз** клање (*стоке*); **надрэзать** надрезати, засећи (*мало*); **надрэзывать** засецати; **надрэз** ~, зарез(отина), засек(лина); засецање; **нарéз(ка)** резање, насецање; урез, навој, лоза; **нарэзать** нарезати, насећи; урезати навој; **нареза**ть резати, насецати; урезивати навој; **нарезное оружие** изолучено оружје; **обрэзать** обрезати, опсећи; посећи (*прст*); **обрэзаться** порезати се, посећи се; **обреза**ть, **обрэзывать** обрезивати, опсечати; сећи; **обрезаться**,

**обрэзываться** резати се, сећи се; **обрэз** ~; кратеж; **обрэзание** обрезање; **обрезание**, обрезка обрезивање, кресање; **отрэзать**, **срэзать** одрезати, одсећи; **отреза**ть, **отрэзывать**, **срэзать**, **срэзывать** одрезивати, одсечати; **отрэз(ок)** одрезак, одсечак; **линия отрэза** линија пресека; **подрэзать** подрезати, подсећи; **подреза**ть, **подрэзывать** подрезивати, подсечати; **подрэз(ка)**, **подреза**ние подрезивање, подсецање; **порэзать(ся)** порезати (се), посећи (се); **порэз** порезотина, посекотина; **прорэзать** прорезати, просећи; резати, сећи (*извесно време*); **прорэзаться** нићи, избити (*о зубима*); појавити се, испољити се; **прореза**ть, **прорэзывать** прорезивати, просечати; **прореза**ться, **прорэзываться** ницати, избијати; појављивати се; **прорэзывание**, **прорэзка** прорезивање, просецање; **разрэзать** разрезати, расећи; **разрэзать** разрезивати, расециати; **разрэз** ~, прорез; резање, разрезивање; пресек; **резе**ц ( $\rightarrow$  *реже*) резач, сечиво; секутић (зуб); **резной** изрезан, изрезбарен; **резня** работа резбарија; **резьба** резбарење; лоза, навој; **резь** оштар бол, пробадање; **резня** поколь; **урэзать** скратити, одрезати; умањити; **уреза**ть, **урэзывать** скраћивати, одрезивати; умањивати | **(из)решетить** (*из*)решетати; **изрешёчивать** решетати | **решить(ся)** решити (се), одлучити (се); **реша**ть(ся) решавати (се), одлучивати (се); **решение** решење, одлука; **решение суда** пресуда; **решающий** одлучујући, пресудан; **(не)решительность**, **(не)решимость** (*не*)одлучност; **(не)решительный**, **(не)решителен** (*не*)одлучан; **разрешить** (раз)решити; дозволити, одобрити; **разрешиться** (раз)решити се; **разреша**ть (раз)решавати; дозвољавати, одобравати; **разреша**ться (раз)решавати се; **разрешение** дозвола, одобрење; **разрешающая способность** раздвојна моћ, резолуциона моћ, резолуција; **разрешим(ый)** (раз)решив | **рисовать** рисати, цртати; оцртавати; **рисоваться** оцртавати се; кочоперити се; **рисование** рисање, цртање; **рисунок** цртеж; шара; **зарисовать** нацртати; исцртати, испунити цртежима; **зарисовывать** цртати; исцртавати; **изрисовать** исцртати; **изрисовывать** исцртавати; **нарисовать** нацртати; осликати, сликовито приказати; **обрисовать(ся)** ( $\rightarrow$  *обрис*) оцртати (се); **обрисовывать(ся)** оцртавати (се); **обрисовка** оцртавање; скица; приказ; **перерисовать** прецртати, прекопирати; поново нацртати; нацртати (*много, све*); **перерисовывать** прецртавати; поново цртати; **перерисовка** прецртавање, копирање; поновно цртање; **подрисовать** поправити, дотерати (*цртеж*); доцртати; **подрисовывать** поправљати, дотеривати; доцртавати; **подрисовка** поправљање, дотеривање; доцртавање; шминкање (*обрва, капака*); **разрисовать** исцртати, ишарати; обојити; **разрисовывать** исцртавати, шарати; бојити; **разрисовка** цртање, шарање; бојење; **срисовать** прецртати, копирати; **срисовывать** прецртавати; **срисование**, **срисовка** прецртавање | **ритмизировать**, **ритмизовать** ритмизовати | **(у)родить** (*у*)родити, рађати; породити се, порађати се; **родиться** родити (се), рађати (се); **рожд**а $\acute{t}$ ть рађати; порађати се; **рождение** рођење; рађање; **день рождения** рођендан; **рождаемость** наталитет; **воздордить** препородити; **возрожд**а $\acute{t}$ ть препорађати; **возрождение** препород, обнова; **Возрождение** ренесанса; **зародить(ся)** зародити (се); **зарождаться(ся)** зарађати (се); **народить(ся)** народити (се); **нарождаться** нарађати; **нарождаться** рађати се; (по)ницати, настајати; **нарождение** рађање;

настајање; **переродитъ** препородити; **переродитъся** препородити се; изродити се, дегенерисати се; **перерождатъ** препорађати; **перерождатъся** препорађати се; изрођавати се; **перерождение** препород; изрођавање, дегенерација; **породитъ** родити; проузроковати; **породнитъ(ся)** ородити (се); сродити (се); **порождатъ** рађати; проузроковати; **порождение** творевина, плод; **прирождённый поэт** рођени песник; **разродитъся** породити се; **родильный** породилски; **родильный дом, роддом** породилиште; **роженица** породила; **роднитъ(ся)** орођавати (се); сроћавати (се); **врождённый урођен**; **новорождённый, новорожденный** новорођен(че); **слепорождённый** слепорођени; **Рождество Пресвятой Богородицы** Рођење Пресвете Богородице (Мала Госпојина); **Рождество Христово** Божић; **рождественский божићни**; **родник** (→где се вода родила) извор; **родниковый изворски**; **уроженец Москвы** рођени Московљанин; **урождённая ...** рођена ... (девојачко презиме удате жене) | **(за)ройтъ(ся)** (за)ројити (се); **сroitъ(ся)** сројити (се); **роение** ројење (пчела) | **рокироватъ(ся)** рокирати (се); **рокировка** рокада | **(за)роптатъ** (за)роптати; **роптанье** роптање; **безропотно ~,** без роптања | **роситься** росити се | **рубить** рубити, сећи; **рубленое мясо** млевено месо; **рубленая изба** брвнара; **вырубить** исећи (лед), посећи (дрво); исклесати; **вырубать** исецати, сећи; клесати; **зарубить** заклати, посећи; урезати, усећи; **зарубать** клати, сећи; урезивати, усецати; **зарубка, надруб(ка)** зарезивање, урезивање, усецање; зарез, усек; **изрубить** исећи, расећи; **изрубать** исецати, расецати; **надрубить** засећи; **надрубать** засецати (мало); **нарубить** насећи, нацепати; насецкати, нарезати; **нарубать** сећи, цепати; сецкати, резати; **обрубить** обрубити, порубити; подсећи; поткресати; **обрубать** обрубљивати; подсецати; поткресивати; **обрубка** обрубљивање, порубљивање; подсецање, поткресивање; **обруб** (под)сецање; пресек, руб; **обрубок** трупац, клада; партљак; **отрубить** одрубити; **отрубать** одрубљивати; **отруби** мекиње; **перерубить** пресећи, расећи; исећи (све, много); **перерубать** пресецати, расецати; **подрубить** по(д)рубити; подсећи; насећи (допунски); **подрубать** по(д)рубљивати; подсецати; сећи; **подрубка** по(д)рубљивање; подсецање; **порубить** посећи; насећи; **прорубить** просећи, пробити; **прорубать** просецати, пробијати; **прорубка** просецање, пробијање; **прорубь** просек, гробло (у леду, за пецање); **разрубить** расећи; **разрубать** расецати; **разрубание, разрубка** расецање, цепање; **срубить** одсећи; сасећи, оборити (дрво); **срубать** сећи, обарати; **рубль** (→одрубљен)<sup>175</sup> рубља; **рубеж** (→поруб, рубити) граница, међа; **рубеж огня** линија ватре; **за рубежом** у иностранству; **зарубежный (ино)стран**; **рубец** огработина; ожильак; поруб, шав; бураг (код преживара); **рубцы** шкембићи; **рубцеваться, зарубцеваться, зарубцовываться** ожиљачити, зараст(ат)и с ожиљцима (о рани); **рубцевание** ожиљачење | **руководить** руководити; **руководиться, руководствоваться** руководити се; **руководитель** руководилац | **рукоположить** рукоположити, хиротонисати; **рукополагать** рукополагати; **рукоположение** рукоположење | **(раз)рушить(ся)** (раз)рушити (се); **разрушать(ся)** рушити (се); **обрушить(ся)** обрушити (се); **обрушивать(ся)** обрушавати (се); **разрушение** рушење, разарање; **разрушительный, разрушителен** рушилачки, разоран | **рыгнуть** (под)ригнути; **рыгать** ригати, подригивати; **рыгание**, **отрыжка** ригање, подригивање; **изрыгнуть** изригати; **изрыгать** изригавати; **отрыгнуть** подригнути; **отрыгивать** подригивати | **(за)рыдатъ** (за)ридати; **рыдание** ридање; **разрыдатъся** разридати се | **рыкнуть** рикнути; **рыкать** рикати; **рык** рик(а); **рыканье** рикање; **(за)рычать** (за)режати; **(за)рикати;** **рычание** режање (nca); рика(ње) | **рыть(ся), изрывать** рити, ровати, копати;

<sup>175</sup> Још пре ковања новца, од гривни су одсецали делове као платежно средство чија вредност је зависила од тежине, тако да се назив појавио пре прве званичне рубље.

**рытьё** ривење, копање; **врыть(ся)** укопати (се), закопати (се); **врывать(ся)** укопавати (се), закопавати (се); **зарыть(ся)** зàрити (се), закопати (се); **зарывáть(ся)** заривати (се); **изрыть** изрить, изровати; **изрытый** изрiven, прекопан; **изрытый бспой** рошав, оспичав; **нарыть** накопати; **обрый** опкопати; подрити; **отрыть** откопати; **перерыть** прери(ља)ти; **перерывать** прекопавати; **прорыть** прокопати; **копати** (*извесно време*); **прорывать** прокопавати; **разрыть** разрить, раскопати; **разрывать** разривати, раскопавати | **самовольничать, своевольничать** поступати самовољно, својевољно; **самоволие, самовольство, самовольность, своеволие, своевольство** самовоља, самовољство, самовољност, својевоља, својевољство | **свежеть** постајати свежији, бодрији; захлађивати, постајати свежије; **свежесть** свежост, свежина | **свести(сь)** свести (се); **свести к мнимуму** свести на минимум; **сводить(ся)** сводити (се) | **светять** свитати, свањивати; **рассвёт** свитање, свануће, освит; **рассвести** сванути; **рассветать** свитати, свањивати | **светить(ся)** светлети (се), сијати (се); **засветить(ся), засветлеть(ся)** засветлети (се); **засвечивать** *фото* осветљавати; **осветить(ся)** осветлити (се); **освещать(ся)** осветљавати (се); **освещение** осветљавање; осветљење; светло(ст); **осветлить** разбистрити (*мутну воду*); проредити (*шуму*); **осветлять** разбистравати; проређивати; **отсвечивать** одсијавати, рефлектовати светлост; **отсвёт** одсај, одсев; **посветить** посветлити; **посветлеть** постати светлиji; озарити се; **посветлело** разданило се, свануло је; **светлеть** постајати светлиji; свитати; **просветить(ся)** просвет(л)ити (се); озрачити (се); **просветлеть** просветлити; озарити се; **просветлить(ся)** разбистрити (се); **просветлять(ся)** разбистравати (се); **просвёчивать** просветљавати; просијавати; назирати се | **свирапеть** постајати свирап; **освирапеть** постати свирап, побеснети; **рассвирапеть** разбеснети се; **свирапствовать** беснети | **свить(ся)** с(а)вити (се); **свивать(ся)** с(в)ијати (се) | **свóдничество** сводништво, подвођење; **свóдничать** подводити | **седеть** сéдети, постајати сед; **поседеть** (п)оседети | **(за)седлать** (о)седлати; **оседлать** оседлати; зајахати (*столицу*); запосести (*положај*); **расседлать** раседлати; **рассёдливать** раседлавати | **селить(ся)** насељавати (се), настањивати (се); **заселить(ся)** заселити (се); **заселять(ся)** засељавати (се); **заселение** засељавање, насељавање, настањивање; **заселённость, населённость** насељеност, настањеност; **заселённый** насељен (*край*), настањен (*кућа*); **населить(ся)** насељити (се); **населять(ся)** насељавати (се); **население** насељавање; становништво; **на душу наслéния** по глави становника; **населённый** густо насељен; **новосёл** новосел(ац), (нови) насељеник; **новосёлье** нова кућа, стан; насеље (*свечано усељење у нови стан, кућу*); **отселить(ся)** одселити (се); **отселять(ся)** одсељавати (се); **перенаселить** пренаселити; **перенаселять** пренасељавати; **перенаселение, перенаселённость** пренасељеност; **перенаселён(ный)** пренасељен; **поселить** насељити, сместити; посејати (*мржњу*); **поселиться** насељити се, сместити се; настати (*осећање*); **поселять** насељавати, смештати; сејати; **поселяться** насељавати се, смештати се; настајати; **расселить(ся)** раселити (се); **расселять(ся)** расељавати (се); **расселение** расељавање | **сéять** сејати; **высéять**, **засéять**, **обсéять** засејати; **высевать, высéивать, засевать, засéивать, обсевать** засејавати; **высев, засéв** сејање, сетва; усев; **высевка** сејање, сетва; **досéять** досејати; **досевать, досéивать** досејавати; **насéять** насејати; **насевать, насéивать** насејавати; **отсéять** одсејати; **отсéивать, отсевать** одсејавати; **отсéвки** осевци, осевине; **подсéять** подсејати; **подсевать, подсéивать** подсејавати; **посéв** сетва; усев; **посевнáя, сев** сетва; **посевной** сетвени; **посéять** посејати; **что посéешь, то и пожнёшь** шта посејеш, то ћеш и пожњети; **присéять** присејати; **присевать** присе(ја)вати; **просéять** просејати; **просéивать**, **просевать** просејавати; **просéвание, просéв(ка)** просејавање; **рассéять(ся)** расејати (се); **рассевать, рассéивать** расејавати; **рассéиваться** расејавати се; **рассéние** расеја(ва)ње |

**сíлиться** силити се, упињати се; **усíлить(ся)** усилити (се), појачати (се); **усíливать(ся)** појачавати (се); **усилéние** појачање; **усíлие** напор; **сила** (усíлие) рéзания сила резања; **усилитель** појачало, појачивач; **усиленный** појачан | **синхронизíровать** синхронизовати | **(о)сиротéть** (о)сиротети; (о)пустети; **(о)сиротítъ** (о)сиротити; **сирótствовать** сиротовати; **осиротéль** осиротео; напуштен, остављен; **сиротли́в(ый)** напуштен, самотан | **сиять** сијати; **засиять**, **просиять** засијати, просијати | **сказáть** казати, рећи; **сказывать** причати, приповедати; **досказáть** допричати; **пересказáть** препричати; **испричати** (*све, о свему*); **пересказывать** препричавати; причати, приповедати; **перескáз** препричавање; **предсказáть** предсказати, претказати, прорећи; **предсказывать** предсказивати, прорицати; **предсказáние** предсказивање, прорицање; предсказање, пророчанство; **рассказáть** испричати, исприповедати; **рассказывать** причати, приповедати; **расскáз** приповедање, причање; приповетка, прича; **расскáзчик** приповедач; **расскáзчица** приповедачица | **скíнуть** скинути, збацити; попустити (*у цени*); **скидáть** скинути, збацити; набацати (*на гомилу*); **скíдыватъ** скидати, збачивати; набачивати; **скíдка** попуст | **(на)скитáться** (на)скитати се; **скитáние** скитање | **(по)скрóмничать** понашати се претерано скромно (*извесно време*) | **скуд(н)éть**, **оскудевáть** оскудевати, сиромашити; **оскудéть** постати оскудан, осиромашити; **оскудéние** оскудевање; **оскудéль** оскудан, осиромашио; **скúд(н)ость** оскудност, сиромаштво; **скúдный**, **скúден** оскудан; **скудоúмие**, **скудомýслie** умна ограниченост; **скудоúмный**, **скудоúмен** умно ограничен | **слабéть**, **слáбнуть**, **ослабля́ть**, **ослабевáть** слабити; **слáбить** чистити (*црева*); **больного слáбит** болесник има пролив; **ослабéть**, **ослáбнуть** ослабити; **ослаблéние**, **ослабевáние** слабљење; **неослабевáющий**, **неослáбный**, **неослáбен** неослабни, несмањен; **расслáбить(ся)** раслабити (се); опустити (се); **расслabля́ть(ся)** раслабљивати (се); опуштати (се) | **слáвить(ся)** славити (се); **ослáвить(ся)** озлогласити (се); **прослáвить(ся)** прославити (се); **прославля́ть(ся)** прослављати (се); **прославлéние** прослављање, слављење; **прославлénный** прослављен | **зласти́ть** сладити, заслађивати; **засласти́ть** засладити; пресладити; **заслáщивать** заслађивати; преслађивати; **подзласти́ть** засладити (*мало*), додати мало шећера; **подзлáщивать** заслађивати, шећерити (*мало*) | **слать**, **засылáть**, **отсылáть**, **присылáть** слати; **заслáть**, **отослáть**, **прислáть** послати; **ниспослáть** (нис)послати, даровати; **ниспосылáть** слати, даривати; **подослáть** послати (*с тајним задатком*); **послáть** послати; **посылáть** слати, одашивати; **посылка** слање, отпрема(ње); пошиљка, пакет; премиса, претпоставка; **разослáть** разаслати; **рассылáть** разашильвати; **рассылка** разашильвање | **(о)слéпнуть** (о)слепети; **слепотá** слепило; **слепéц** слепац; **слепáя** слепица; **(полу)слепóй**, **(полу)слéп** (*полу*)слеп; **заслепíть** заслепити; **заслепля́ть**, **слепíть** заслепљивати; **ослепíть** ослепити; заслепити; **ослепля́ть** ослепљивати; заслепљивати; **ослепíтельный**, **ослепíтельен** заслепљујући | **служíть** служити, службовати; **дослужíть** дослужити; **дослúживать** дослуживати; **заслужíть** заслужити; **заслúживать** заслуживати; **отслужíть** одслужити; **послужíть** послужити; **служéние** служење; **служáщий** службеник; **слúжаща** службеница; **услужíть** учинити услугу; **услúживать** чинити услугу; **услúжливо(сть)** услужно(*ст*); **услúжлив(ый)** услужан | **случíться** случити се, десити се; **случáться** слушавати се | **слúшать(ся)** слушати; **слыхáть** чути, сазнати; **слýшать(ся)** (*→преслишавати*) чути (се); осећати (се); **слúшатель** ~, слушалац; **заслýшать** зачути; намирисати, најушити; **прослýшать** дочути; **расслýшать** добро чути; **неслýхан(ный)** нечувен; **неслýшный**, **неслýшен** нечујан; неосетан; **дослушать** дослушати; **заслúшать** свидéтелей саслушати сведоке; **наслúшаться** наслушати се; **ослúшаться** одрећи послушност; **ослушáние** непослушност; **ослы́шаться** пречути; **подслúшать**

прислушнути, дознати прислушкујући; **подслушивать** прислушкивати; **подслушивание** прислушкивање; **послухать(ся)** послушати; **слышимость** чујност; **слышный, слышен** чујан; **слышен запах цветов** осећа се мирис цвећа; **услыхать, услышать** ( $\rightarrow$ *услышати, услышити*) (за)чuti; дочути, дознати; осетити (*мириш итд.*) | **смелеть, осмеливаться** осмельивати се; **осмелеть, осмелиться** осмелити се | **сменить** сменити, заменити, променити; **смениться** сменити се, бити замењен, променити се; **сменять(ся)** трампли (*се*); **сменять** смењивати, замењивати; **сменяться** смењивати се, бивати замењен | **сметь** смети (*усуђивати се; имати право*); **посмёть** усудити се, одважити се | **смеяться** смејати се; подсмевати се; **высмеять, засмеять, осмеять, просмеять** исмејати; **высмёвать, засмёвать, осмёвать, просмёвать** исмејавати; **засмёваться, осмёваться, рассмёваться** засмејати се; **насмёваться** сит се насмејати; подсмењнути се; **насмешить, посмешить** насмејати; **насмехаться, насмешничать, подсмёвываться** подсмевати се; **насмешка** подсмех; **насмешник** подсмевало; **насмёшлив(ый)** подсмешљив; **посмёваться** смејати се (*извесно време*); исмејати; **посмёвываться** смејкati се; подсмевати се; **смешить** засмејавати; **рассмешить** засмејати; **усмехнуться** подсмењнути се; **усмехаться** подсмехивати се; **усмешка** подсмех; **усмёшлив(ый)** подсмешљив | **смолить, высмаливать** мазати смолом, катранисати; **высмолить, наスマлить** насмолити; **засмолить** засмолити; замазати смолом; **засмаливать** засмольавати; **просмолить** осмолити | **снабдить(ся)** снабдити (*се*); **снабжать(ся)** снабдевати (*се*); **(водо)снабжение** снабдевање (водом); **снабжёнец** снабдевач | **смысл** смысао; **здравый смысл** здрав разум; **смыслить, осмысливать, осмыслять** разумевати, схватати; **осмыслить** разумети, схватити | **снизить(ся)** снизити (*се*); **снижать(ся)** снижавати (*се*); **снижение** снижавање, снижење | **снимать** снимати (*скидати; сликати*); **сниматься в кино** играти на филму; **снять** снимити; скинути; **сняться** сликати се; **заснимать (заснять) фильм** снимати (снимити) филм; **отснять** снимити, завршити снимање | **снисходить** снисходити (*се*); **снизойти** удостојити пажње; **снисхождение** снисхођење; **снисходительно(сть)** снисходливо(*ст*); надмено(*ст*); **нисходящий** нисходећи, нисходан, силазан | **сниться** снити, сањати; **присниться** видети у сну, уснити; **проснуться** пробудити се; **уснуть** уснути, заспати | **сновать** сновати (*ткati; трчкарати, мотати се*) | **солить, засаливать**, солити, засольавати; усольавати; **досолить** досолити; **досаливать** досольавати; **засолить, посолить** усолити; посолити; **засоль(ка)** усольавање; **засоление** усольавање; засольавање; **засолённость** засоленост; **насолить** насолити; усолити; пресолити; **насаливать** насолавати; усольавати; пресольавати; **подсолить, присолить** досолити; **подсаливать, присаливать** досольавати; **просолить** усолити; **просаливать** усольавати | **спарить(ся)** спарити (*се*); **спаривать(ся)** спаривати (*се*); **спаривание** спаривање | **спастi(сь)** спас(и)ти (*се*); **спасать(ся)** спасавати (*се*); **спасание** спасавање; **спасение** спас(е)ње; спасавање; **спасатель** спасилац; **спасательный** спасилачки; **спасательный круг** појас за спасавање; **Спаситель** Спаситељ; **спаситель** спасилац; **спасительность** спасоносност; **спасительный, спасителен** спасоносан | **спать** спа(ва)ти; **мне не спится не спава ми се; как вам спалось?** како сте спавали?; **заснуть** заснути, заспати; **заспать** заборавити (*после спавања*); **заспаться** успавати се, (*пре)дуго* спавати; **засыпать** тонути у сан; **заспанность** поспаност; **заспанный** поспан; **выспаться**, **отоспаться** испавати се, наспавати се; **переспать** преспавати; **поспать** после обеда одспавати после ручка; **проспать** проспавати, одспавати (*извесно време*); успавати се, пропустити (*због спавања*); **проспаться** отрезнити се (*спавајући*); **просыпать** дуго спавати; пропуштати; **просыпаться** будити се; **усыпить** успавати; **усыплять** успављивати; **спальня** спаваћа соба; намештај за спаваћу собу | **споткнуться** спотакнути се; **спотыкаться** спотицати се | **сравнить** сравнити, упоредити; **с ним никто не может**

**сравниться** њему нико није раван; **сравнивать** сравњивати, упоређивати; **сравнение** сравњење, поређење; **(не)сравнім(ый)** (не)сравњив, (не)упоредив; **несравненый**, **несравненен** несравњен, изузетан; **сравнительный** упоредан, поредбен | **сравнить** изравнати, изједначити; **сравнивать** равнати, изједначавати; изравнавати, поравнавати; **сровнять** изравнати, поравнати; **сровнять с землём** сравнити са земљом | **срастись** срасти; **срастаться** срастати, срашћивати; **срастание, срашёние, срашивание** срастање, срашћивање; **срастание костей** срашћивање костију; **срастить** учинити да срасте (*кост*); (чврсто) повезати; **срачивать** чинити да срасте (*кост*); (чврсто) повезивати | **сроднить(ся)** сродити (се), зближити (се) | **ссудить** посудити, позајмити, дати на зајам; **ссужать** посуђивати; **ссуда** позајмица, зајам | **стavить** (по)стављати; **поставить** (по)ставити; доставити; **поставлять** достављати; **поставка** достава, испорука; **поставщик** добављач, испоручилац; **пристavить** приставити; прислонити; **приставлять** пристављати; прислањати; **судебный пристав** судски пристав, извршитељ; **проставить** ставити, уписати; **проставлять** стављати, уписивати; **расставить** поставити, разместити; **расставлять** постављати, размештати; **стáвень, стáвня** (→*стављен*) капак (*прозорски*); **стáвни** капци | **(по)стараться** (по)старати се; **старание** старање, залагање; **старательность** марљивост, вредноћа; **старателnyй, старательлен** марљив, вредан | **стареть** старети; застаревати; **стáриться** старети; **стáрить** старити, чинити старијим; **старение** старење; **стáрец** старац (*духовник*); **старик** старац (*стар человек*); **старожил** староседелац; **старьё** старудија, стареж; **старьёвщик** старетинар; **остареть** оistarети, оistarити; **постареть** (по)остарети;  **состáрить** оistarити, учинити старијим; **состáриться** оistarети, постати старији; **устареть** застарети; **устаревать** застаревати; **устарёлость** застарелост; **устарёлый** застарео | **стартовать** стартовати | **стать** (по)стати; **он сталрабóтать** почео је да ради; **стать на колени** клекнути; **становиться** постајати; **остановиться** (→*стани!*) зауставити се; **остановить** зауставити; **останáливать(ся)** заустављати (се); **останóвка** заустављање; станка, застанак, предах; станица, стајалиште; **отстáть** заостати; **отставáть** заостајати; **отставáние** заостајање; **отстáвить** одмакнути; **отстáвить! воjn.** остав!; **отстáвка** оставка; **отстáлость** заосталост; **отстáлый** заостао; **расстáться** растати се; **расставáться** растајати се; **расставáние** растајање, растанак; **встать** (у)стати; **часы́ встáли** сат је стао; **вставáть** (у)стајати; **вставáние** устајање; **повстáнец** устаник; **повстáнческий** устанички; **привстáть** придигнути се; **привставáть** придизати се; **устáть** посустати, уморити се; **устáло** сустало, уморно; **устáлость** сусталост, умор; **устáлый** сустао, уморан; **неустáнно** несустало, неуморно; **неустáнный**, **неустáнен**, **безустáнnyй**, **безустáнен** несустао, неуморан | **стенáть, стонáть** стењати; **стенáние, стон** стењање; **застонáть** застењати; **простонáть** простињати | **стóить** стајати, коштати; вредети; **она́ егó не стóит** није га достојна; **фильм стóит посмотрéть** филм треба видети; **стóящий** вредан (*пажње*); **стóимость** вредност; цена; трошкови; **прибаóвочная**<sup>176</sup> **стóимость** вишак вредности; **стóимостный** вредносни | **стóять** стајати; **стóять у влáсти** бити на власти; **стóять во главé** бити на челу; **стóять лáгерем** логоровати; **стóй(те)** стој(те); чекај(те); **стóя** стојећи, стојећке; **стóйнка** (→*стајанка*) стајалиште; станице; паркинг; **стóйчий** стојећи; стајаћи; **застóяться** устајати се; **нижестóйчий** потчињен, подређен; **отстóять** одстајати, простојати; **отстóяться** сталожити се, прочистити се таложењем; **отстóй** талог; **отстóйник** таложник; простојаћи простајати | **страдáть** страдати, патити; **страдáние** страдање, патња; **страдáлец** страдалник, паћеник; **страдáлица** страдалница, паћеница; **страдáльческий** страдалнички,

<sup>176</sup> Видите СКРЕТАЊЕ.

паћенички; исстрадаће се, настрадаће напатити се, измучити се; **перестрадаћь** препатити; пострадаћь пострадати, настрадати | **стрáнствовать** странствовати; **стрáнствование** странствање | **страшить(ся)** страшити (се), плашити (се); **(за)страшáть** (за)страшити, (за)плашити; **застрашивать**, **устрашáть** застрашавати, застрашивати; **устрашить** устрашити, уплашити; **устрашéние** застрашивање; **устрашáющий** застрашујући | **стремíться** стремити, тежити; **(у)стремлéние** стремљење, тежња; **устремíть(ся)** устремити (се); **устремлять(ся)** устремљивати (се) | **стричъ(ся)**, **выстригáть**, **о(б)стригáть(ся)**, **отстригáть**, **состригáть** стрићи (се), шишати (се); **вы́стричъ**, **о(б)стричъ(ся)**, **отстричъ**, **состричъ** оstriћи (се), ошишати (се); **достричъ** дострићи; **застирчъ** (→*застрићи*) сувише ниско одсећи (*нокат*); **застиргáть** сувише ниско сећи; **настричъ** настрићи; насећи; **подстричъ(ся)** подшишати (се); **подстригáть(ся)** подшишавати (се); **постригáть** постригавати; **постригáться** постригавати се, примати постриг; **постричъ(ся)** подшишати (се), ошишати (се); пострићи се; **постричъся в монахи** примити монашки постриг, замонашити се | **ступíть** ступити; **ступáть** ступати; **ступáй(те)!** иди(те)!, одлази(те)!; **вы́ступить** иступити; **выступáть** иступати; **вы́ступ** испуст (*избочина*); **выступлéние** иступање, наступ; говор; **наступíть** наступити; **наступáть** наступати; **наступлéние** наступање, офанзива; с **наступлéнием** нόчи кад падне мрак; **контрнаступлéние** противнапад, контрафанзива; **непристúпность** неприступачност, неосвојвост; **непристúпный**, **непристúпен** неприступачан, неосвојив; **отступíть** одступити; **отступáть** одступати; **отступлéние** одступање; богоотстúпник богоодступник; **переступíть** преступити; **переступáть** преступати; **подступíть(ся)**, **приступíть(ся)** приступити, прићи; **подступáть(ся)**, **приступáТЬ(ся)** приступати, прилазити; **подступ** приступање, прилажење; **поступíть** (по)ступити; стићи; **к нам поступíла жáлоба** примили смо жалбу; **поступáть** (по)ступати; стизати; **поступлéние** ступање (*на посао*); уписивање (*на факултет*); пристизање, допремање (*робе*); уплата; **бюджéтные поступлéния** буџетски приходи; **прíступ** ~; напад, јуриш; наступ; **уступíть** уступити; **уступíть два рубля** попустити (за) две рубље; **уступáть** уступати; **устúпка** уступање; **уступак**; **(не)устúпчивость** (не)попустљивост; **(не)устúпчив(ый)** (не)попустљив | **стыдíться**, **устыжáться** стидети се; **как тебе не стýдно!** како те није стид; **стýдный**, **стýден** срам(от)ан; **застыдíТЬ(ся)** застидети (се); **постыдíТЬ(ся)** постидети (се); **устыдíться** устидети (застидети) се | **судíТЬ(ся)** судити (се); **судимость** осуђиваност; **осудíТЬ** осудити; **осуждáть** осуђивати; **осуждéние** осуђивање; осуда; **осуждённый** осуђеник; **подсúдность** судска надлежност; **подсудíмый** оптужени(к); **присудíТЬ** (д)осудити; **присудíТЬ семь лет** осудити на седам година; **присудить** премијо доделити награду; **присуждáть** (д)осуђивати; додељивати; **присуждéние** додељивање; **суждéние** суд, мишљење; закључак | **сúзить(ся)** сузити (се); **сужáТЬ(ся)**, **сúживать(ся)** сужавати (се); **узíть** узити, сужавати; **сужéние** сужење, сужавање | **сурóветь** постајати сиров; **посурóветь** постати сиров | **(до)сушíТЬ(ся)** (до)сушити (се); **досúшивать(ся)** досушивати (се); **засушíТЬ(ся)**, **иссушíТЬ(ся)** засушити (се), исушити (се); **засúшивать(ся)**, **иссушáТЬ(ся)** засушивати (се), исушивати (се); **засúшка**, **просúшка**, **сушéние** сушење; **вы́сушить(ся)** исушити (се), осушити (се); **высúшивать(ся)**, **обсúшивать(ся)**, **проссúшивать(ся)** сушити (се); **насушíТЬ** насушити; **насúшивать** насушивати; **обсушíТЬ(ся)**, **проссушíТЬ(ся)** (пр)осушити (се); **осушíТЬ** осушити, исушити; искапити (*чашу*); **осушáТЬ** сушити, исушивати; искапљивати; **осушéние**, **осúшка** исушивање; **пересушíТЬ(ся)** пресушити (се); **перессúшивать(ся)** пресушивати (се); **пересúшка** пресушивање; **присушíТЬ** присушити | **схватíТЬ** схватити; ухватити; **схватíться** ухватити се (у коштац); **схватывать** (с)хватати; **схватываться** хватати се (у

коштац); **схватка** (→*кад се дохвате*) сукоб, окршај; **схватки** грчеви; **родовые схватки** (*порођајни*) трудови | **сыпать** сипати; сипити; **сыпаться** сипати се, (пр)осипати се; **высыпать(ся)** изасути (се), просути (се); **высыпать(ся)** изасипати (се), просипати (се); **досыпать, подсыпать** досути; **досыпать, подсыпать** досипати; **засыпать** засути; **засыпаться** засути се; пасти (*на испиту*); **засыпать** засипати; **засыпаться** засипати се, насипати се; падати (*на испиту*); **насыпать(ся)** насути (се); **насыпать(ся)** насипати (се); **о(б)сыпать(ся)** (п)осути (се); **о(б)сыпать(ся)** (п)осипати (се); **отсыпать(ся)** одасути (се); **отсыпать(ся)** одасипати (се); **пересыпать** пресути; посути; **пересыпать** пресипати; посипати; **посыпать** посути; **посыпать** посипати; **присыпать** посути; досути; **присыпать** посипати; досипати; **дётская присыпка** дечји пудер; **просыпать(ся)** просути (се); **просыпать(ся)** просипати (се); **рассыпать(ся)** расути (се); **рассыпать(ся)** расипати (се); **сыпать** сасути; **сыпать** сасипати; **усыпать** посути, прекрити; **усыпать** посипати | **тайт(ся)** тайти, крити; крити се; **затайтъ** затајити (*сакрити; потајно присвојити*); **затайтъся** притајити се, сакрити се; повући се у себе; **затайтъ** затајивати; **затайтъся** притајивати се, крити се; повлачити се у себе; **притайтъ(ся)** притајити (се); **утайтъ** утајити; **утайтъся** утајивати | **творить** творити, стварати, чинити; **творение** стварање; творевина, дело; створ(енje); **творчество** (→*твораштво*) стваралаштво; **творческий** (→*творачки*) стваралачки; **претворить(ся)** претворити (се); **претворять(ся)** претварати (се); **претворение** претварање; **притворить(ся)** притворити (се); **притворяться** бόльным направити се болестан; **притворять(ся)** притварати (се); **притворяться** глухим правити се глув; **притворность, притворство** притворност, притворство; **(не)притворный, (не)притворен** (не)притворан; **соторить** с(a)творити; **соторение** стварање | **телефонировать** телефонирати | **(о)телитъся** (о)телити се; **отелитъся** телити се; отёл тельење; тёлка јуници | **тесатъ, вытесывать, истесывать, натесывать, о(б)тесывать,** **стесывать** тесати; тёска тесање; **тесина** летва; тёс летве; **тесак ~**; брадва, тесарска секира; **тесаный (о)тесан; неотесан(ный)** неотесан; **вытесатъ, истесатъ** истесати; **затесатъ** затесати, зашиљити; **натесатъ** натесати (*много*); **о(б)тесатъ** отесати; **стесатъ** стесати | **тесниться** теснити се; тискати се; **теснить** стезати, (с)тискати; потискивати; угњетавати; **теснина** теснац, кланац; **теснота** тесноћа, скученост, тескоба; **вытеснить** истиснути; **вытеснять** истискивати; **оттеснить** потиснути; **оттеснять** потискивати; **потеснить** потеснити, стеснити; потиснути (*непријатеља*); **потесниться** стиснути се; **притеснить** притеснити, потлачити; **притеснять** притешњавати, тлачити; **притеснение** тлачење; **притеснитель** тлачитељ; **стеснить(ся)** стеснити (се), стиснути (се); **стеснять** стешњавати; **стесняться** стешњавати се; устезати се; **стеснение** стешњавање; устручавање, устезање; **стеснённый стешњен; чувствовать себя стеснённо** снебивати се; **стеснительный, стеснителен** снебивљив | **течь** тећи, цурити; протицање, проток; цурење; **течение** протицање, цурење; ток, кретање; **морское течение** морска струја; **дать течь** процурити; **вытечъ** истећи; **вытекать** истицати; **дотечъ** дотећи; **дотекать** дотицати; **истечъ** истећи; **истекать (истечъ) крьвию** (ис)крварити; **истекать** истицати; **истекший** протекли, прошли; **истечење** истек, истицање; **натечъ** натећи, накупити се; **натекать** натицати, накупљати се; **обтечъ оптећи; обтекать** оптицати; **оттечъ отећи; оттекать** тећи, отицати; **отток** отока, изливни јарак; отицање; **подтечъ подлити**; процурити; отећи; **подтекать** подливати; цурити; отицати; **подтёк** траг, мрља (*од проливене течности*); модрица (*од удараца*); **потечъ** потећи, почети тећи; **притечъ** притећи; **притекать** притицати; **проистечъ** проистећи; **проистекать** проистицати; **протечъ** протећи; процурити; **протекать** протицати; цурити; **растечься** разлити се; **растекатьсяся** разливати се; **стечъ(ся)** слити (се); **стекать(ся)** сливати (се); **стечење** стицај (*околности*); **стечење**

**народа** навала света; **утéчь** истећи, исцурити; **про(te)хи;** **утекáть** истицати, цурити; протицати, пролазити; **утéчка гáза** отицање гаса; **утéчка информáции** цурење информации; **утéчка мозгóв** одлив мозгова | **тíснуть** (с)тиснути, стегнути; направити отисак; **тíскать** (с)тискати, стезати; правити отиске; **тíскаться** тискати се; **тиснéние** утискивање; **тискý** (→стиска) стега, менгеле; **затíснуть(ся)** затиснути (се); **затíскивать(ся)** затискивати (се); **натíскать(ся)** натискати (се); **натíскивать(ся)** натискивати (се); **отти́снуть** (п)отиснути; утиснути; **отти́скивать** (п)отискивати; утискивати; **оттиск** отисак; **притíснуть(ся)** притиснути (се); **притíскивать(ся)** притиск(ив)ати (се); **протíснуть(ся),** **протíскать(ся)** притиснути (се); **протíскивать(ся)** притискивати (се); **стíснуть(ся)** стиснути (се); **стíскивать(ся)** стискати (се) | **тихнуть,** тишати тихнути, стишавати се; **затíхнуть** затихнути, стишати се; **затихáть,** при(у)тихати, стихати се; **при(у)тихнуть** притихнути (се), стишати се; **стíхнуть** стишати се; **тихнуть** утихнути, утишати се; **тихáть** утишавати се; **тихомíрить(ся)** умирити (се); **тихомíривать(ся)** умиривати (се) | **(до)ткать** (до)ткati; **вы́ткать** изаткати; **заткáть, уткáть** заткати, уткати; **наткáть** наткати; **проткáть** проткати; **сotкáть** саткати, изаткати | **тмíться** тминати, мрачити се, тамнети; **затмíть** затмити, замрачити; надмашити, засенити; **затмíться** затмити се; **затмевáть** замрачивати; надмашивати, засењивати; **затмевáться** бивати засењен; **затмéние** помрачење | **тонúть** тонути; давити се (*о живом бићу*); **затонúть** затонути, потонути; **потонúть, утонúть** утонути; потонути; удавити се | **тóпнуть** топнути, трупнути; **(за)тóпать, (за)топотáть** (за)топ(о)тати, (за)трупкати; **притóпнуть** трупнути; **притóпывать** трупкати; протопать протапкати; **утóпать** утапкати | **топтáть** газити, табати; дерати (*обућу*); **топтáться на мéсте** тапкати у месту; **вы́топтать** изгазити; запрљати гажењем (*под*); **вытáптывать** газити, уништавати гажењем (*усеве*); прљати гажењем; **затоптáть** утапкати; изгазити, запрљати гажењем (*под*); **затоптáться** затапкати; **затáптывать** газити (*утапкавати*; прљати гажењем); **истоптáть** изгазити; **протоптáть** утабати; подерати (*обућу*); **протáптывать** утабавати; дерати; **растоптáть** изгазити, погазити; **растáптывать** газити; **угоптáть** угазити, утабати | **(за)травенéть**

(за)травити се | **трáтить** тратити, траћити, трошити; **истратить(ся), потратить(ся)** истрошити (се), потрошити (се) | **трéбовать** требовати, тражити, захтевати; **(по)трéбоваться** бити потребан; **трéбование** захтев; **трéбовательный, трéбователен** захтеван; **затрéбовать** затребовати, затражити (*службено*); **потрéбовать** потребовати, затражити; **потрéбность** потреба; **потреблéние** (→*задовољавање потреба*) потрошња; **потребíтель** потрошаč; **потребíтельский** потрошачки; **потребíть** потрошити, искористити; **потреблáть** трошити, користити; **тováры ширóкого потреблéния,** ширпотреб роба широке потрошње | **трезвéть** трезнити се; **трезвíть** трезнити; **трéзв(енн)ость** трез(ве)ност; **трéзвенник** трезвењак; **трéзв(ый), трéзвенный** трезан, трезвен; **вытрезвлéние** истрежњење; **вытрезвить(ся)** истрезнити (се); **вытрезвля́ть(ся),** **(пр)отрезвля́ть(ся)** трезнити (се); **отрезвíть** отрезнити; **(пр)отрезвлéние** отрежњење; **отрезвéть, отрезвíться, прорезвéть** отрезнити се; **прорезвíть(ся)** отрезнити (се) | **трепетáть** треп(е)тати, треперити; стрепети; **затрепетáть** затреп(е)тати; **бестрéпетный,** **бестрéпетен** неустрашив | **трóнуть** тронути, дирнути; **дотрóнуться** додирнути; **дотráгиваться** додиривати; **затрóнуть** дотаћи (се), (до)дирнути; **затráгивать** задирати, дотицати | **(за)трубíть** (за)трубити; **натрубíть, раструбíть** раструбити; **натрубíть в ýши** натрубити (*напунити*) уши; **натрубíться** натрубити се; **протрубíть** затрубити; одтрубити; **трубити** (*извесно време*); **протрубíть ýши** пробити уши | **трудíться** трудити се, радити; **затруднíть** причинити тешкоће; отежати; **затруднíять** причинјавати тешкоће;

отежавати; затруднение (по)тешкоћа; затруднительный, затруднителен, трудный, тру́ден тежак; нетрудный, нетруден лак; натрудить(ся) преморити (се); натрúживать(ся) премарати (се); потрудиться потрудити се; нарадити се; трúдность (по)тешкоћа; трудовая книжка радна књижица; нетрудовой нерадан, који не привређује; нетрудовой дохóд приход добијен без улагања сопственог рада; трудоустроíть запослити; трудоустрáивать запошљавати; трудоустроíство запошљавање | тужítъ тужити, туговати; затужить растужити се | тупéть тупити се (*нож*); отупливати, глупети; (за)тупить(ся) (за)тупити (се); затуплять(ся) затупливати (се); иступить(ся) иступити (се); отупéть отупети; отупевáть тупити; отупéние отупелост; отупítъ отупити; отуплять отупливати; притупить притупити | убедить(ся), уверить(ся) убедити (се), уверити (се); убеждáть(ся), уверять(ся) уверавати (се), убеђивати (се); убеждéние убеђивање, уверавање; убеждéния убеђења; предубеждéние предубеђење; убеждённость убеђеност; (не)убедительно(сть) (не)убедливо(ст); (не)убедительный, (не)убедителен (не)убедљив; убеждённый убеђен; разубедить(ся), разувéрить(ся) разуверити (се); разубеждáть(ся), разуверять(ся) разуверавати (се); (не)увéренно(сть) (не)уверено(ст); (не)увéрен(ный) (не)уверен | уважить уважити, удовољити; уважáть уважавати, поштовати; (не)уважéние (не)уважавање, (не)поштовање; самоуважéние самопоштовање; уважáемый уважен, поштован; (не)уважительный, (не)уважителен (не)оправдан, (не)основан; (не)учтив, (не)ульудан | увелíчить увећати; увеличвати; увелíчивать увећавати; увеличавати; увеличéние увећа(ва)ње; увеличавање; преувелíчи(ва)ть преувелича(ва)ти; преувеличéние преувеличавање | увítъ увити; увиváть увијати; увиváться улагивати се | угнетáть угњетавати, тлачити; тиштати, морити; угнетéние угњетавање, тлачење; угнетáтель угњетатель, угњетач, тлачитель; угнетённость угњетеност, потлаченост; потиштеност; потиштен; угнетáтельский угњета(ва)чки | уда́рить(ся) ударити (се); ударять(ся) ударати (се); ударный ударни; ударéние нагласак | уди́ть удицарити, пецати; наудить(ся) напецати (се); ужéние пецање; уди́лище удило, пецарошки штап; úдочка пецалька, удило с удицом; удильщик удичар, пецарош | удостóить(ся) удостојити (се); удостáивать(ся) удостојавати (се) | ужаснúть(ся) ужаснути (се); ужасáть(ся) ужасавати (се) | узакónить узаконити, озаконити; узакónивать узакоњивати, озакоњивати; узаконéние узакоњење, озакоњење; узакónенный узакоњен, озакоњен | указáть указати; указáывать указивати; указáние указивање; упутство; указáтельный палец кажипрост | уклонíться уклонити се; избећи; уклоня́ться уклањати се; избегавати; уклóнчив(ый) унијен, неодређен, заobilазан (*одговор*) | укокóшить, укóкать кокнути, уцмекати | (из)укра́сить(ся), при(у)кра́сить(ся), разукра́сить(ся) украсити (се), улепшати (се); (при)украшáть(ся), изукра́шивать(ся), при(у)крашивать(ся), разукра́шивать(ся) украшавати (се); украшéние украшавање; украс, накит | укротить(ся) укротити (се); укрошáть(ся) укроћавати (се); укрошёние кроћење | укрупнýть(ся) укрупњавати (се); укрупнítъ(ся) повећати (се) спајањем; укрупнéние укрупњавање | улучить улучити; улучить удобный слúчай уградити прилику | (с)умéТЬ умети, знати, (уз)моћи | умíлостивить(ся), умилосéрдить(ся) умилостивити (се), умилосрдити (се) | умнíчать умовати, паметовати; умнéть опамећивати се, постајати паметнији; поумнéть опаметити се, постати паметнији | умствовáть ум(ств)овати; умствование ум(ств)овање | уни́зить(ся) унизити (се), понизити (се); унижáть(ся) унижавати (се); унижéние унижење; принíзить унизити; омаловажити; принижáть унижавати; омаловажавати | уподобить(ся) уподобити (се); уподоблять(ся) уподобљавати (се) | упокóить(ся) упокојити (се); упокоéние упокојење; за упокóй душí за покой душе | ( зло)употребить (зло)употребити; (зло)употреблять

(зло)употребљавати;    (зло)употреблениe    (зло)употребљавање;    (зло)употреба;    (не)употребитељност    (не)употребљивост;    (не)употребитељниy, (не)употребитељен  
(не)употребљив | управљати; управлениe управљање; управа; управљајушиy  
управни(k); управљенческиy управни, административни; (не)управљајем(y) (не)вођен,  
(не)диригован, (не)контролисан | упростићи упростити, поједноставити; упрощати  
упрошћавати, поједностављивати; упрощениe упрошћавање, поједностављивање;  
упрошћено(st) упрошћено(st), поједностављено(st); упрощён(nый) упрошћен,  
поједностављен | условити условия се, договорити се, уговорити; условливати,  
уславливати договарати се, уговорати; условност услов(ље)ност; условниy, услобен  
условљен, договорен, уговорен; услован; услоблен(nый) договорен, уговорен;  
обуслобити условити (уговорити; проузроковати, изазвати); обуслобливати,  
обуслобливати условљавати | усложнити(sя) усложнити (се), компликовати (се);  
усложнити(sя) усложњавати (се); усложнение усложњавање; усложненность  
усложненост | успети успети (стихи на време; постихи успех); успевати  
(не)успевамост (не)успех (у школи); успевающиy ученик врло добар ученик |  
успокоити(sя) успокојити (се), умирити (се); успокавити(sя) успокојавати (се);  
успокоение успокојење, умиривање, умирење | усыновити усинити; усыновљати  
усиновљавати; усыновлениe усвајање | утолити(sя) утолити (се); утолять(sя) утольавати  
(се); утолениe утольавање | учитьучити; учиться учити (се); студирати; учительствовати  
учительевати; учениe, учёба учење; војн. учения вежба, маневри; ученичество ћаковање,  
шегртовање; учёность ученост; учёный учењак, научник; учён(nый) учен, научан;  
выучить научити (изучити; обучити); выучиться научити (се); изучити; выучивать  
учити (изучавати; обучавати); выучиваться учити (се); завршавати учење; доучить(sя)  
доучити (се); доучивати(sя) доучавати (се); изучить изучити; изучать изучавати;  
изучение изучавање; научить(sя) научити (се); обучить(sя) обучити (се); обучать(sя)  
обучавати (се); обучение обучавање, обука; отучить(sя) одучити (се); завршити  
школовање; отучать(sя), отучивати(sя) одучавати (се); завршавати школовање;  
подучить(sя) подучити (се); подучивати(sя) подучавати (се); поучить поучити; поучать  
поучавати; поучение поука; поучительность поучност; поучительныy, поучителен  
поучан; приучить(sя) приучити (се), навикнути (се); приучать(sя) приучавати (се),  
навикавати (се); проучить научити памети; учити (извесно време); проучиться учити,  
студирати (извесно време); разучить научити, увежбати (глумац улогу); разучиться  
одучити се; разучивати учити, увежбавати; разучиваться одучавати се; разучивание  
учење, увежбавање (песме, улоге); самоу́чка самоук; самоу́чкой самоуко | хвали́ть  
хвалити; хвали́ться хвали(са)ти се; захвали́ть покварити претераним хвальењем;  
захвали́вать претерано хвалити; нахвали́ться нахвалити (се); нахвали́вать обасипати  
похвалама; похвали́ться похвалити (се); похвали́ться хвалисати се;  
самохва́льствовать самохвалисати се; самохва́л хвалисавац | хва́стать(sя) хвастати се,  
хвалисати се; хва́стливо(st) хваставо(st), хвалисаво(st); хва́стли́в(nый) хвастав,  
хвалисав; нахва́стать(sя) нахвастати се, нахвалисати се; похва́статься похвалити се |  
хватать(sя), ухва́тывать(sя) хватати (се); захватати упрљати честим хватањем;  
захватить захватити, заузети; захватить в плен заробити (војнике); запленити (оружје);  
захватывать захватати, заузимати; захват ~, заузимање, освајање; захватчик освајач;  
захватнический освајачки; нахватать(sя) нахватати (се); подхватить (под)ухватити,  
прихватити; подхватить на́сморк (→шмаркање) навући кијавицу; подхватывать  
(под)ухватати, прихватати; похватать похватати; ухватить(sя) ухватити (се); ухват  
бркља, хваталька за лонац (код руске neћu) | хихикнуть (→xi-xi) подсмехнути се;

**хихикать** подсмевати се; **хихиканье** подсмевање; **захихикать** насмејати се тихо, подругљиво; **подхихикнуть** подсмехнути се (*кришиом*); **подхихикивать** подсмевати се | **ходить** ходити, ходати, ићи; **пóходя** успут, узгред; **доходить** доходити, долазити; **происходить** происходити, произилазити; дешавати се; **произойти** произаћи, произићи; **что произошло?** шта се десило?; **происхождение** порекло; постанак; **проходить** пролазити; **пройти(сь)** проћи; **прохóд** пролажење; пролаз; **гóрный прохóд** планински превој; **задний прохóд** чмар; **(не)проходимость** (не)проходност; **(не)проходимый** (не)проходан; **расходитьься** разилазити се; **разойтись** разићи се; **сходить** сходити, силазити; **сходитьъся** сходити се, сретати се, састајати се; **сход** силазак; **сойти сићи;** **сойтись** срести се, састати се; **уходить** одлазити; **уйти отићи;** **ходули** ходуље, штуле; **хóдики** зидни сат са теговима | **храбреть** храбрити се, постајати храбар; **храбриться** храбрити се, јуначiti се; **расхрабриться** охрабрити се; **храбрец** јунак, јуначина | **(за)хрипеть** (за)хрипети, (за)хрипати, (за)кркљати; **хрипнуть** постајати промукао; **хрипение** хрипање, кркљање; **хриплый(ый)** хриплив; **хриплый, хрипучий, охриплый** хрипав, промукао; **охрипло(сть)** промукуло(ст), хрипаво(ст); **охрипнуть** промукнути, постати хрипав; **прохрипеть** прохрипати, прокркљати | **(за)хромати**; **хрометь** постајати хром; **охрометь** охромети, ошепавити; **похромати** храмати (*извесно време*); захрамати; **похрámывать** храмуцкати | **хулиТЬ** хулити | **цárствовать** царовати; **воцаритьъся** зацарити (се); завладати; **воцарение** устоличење | **целить** целити, исцеливати; **исцелить(ся)** исцелити (се); **исцелять(ся)** исцельивати (се); **(ис)целитель** исцелитељ; **исцеление** исцельење | **целовать(ся)** целовати (се), целивати (се), лубити (се); **целование** целивање; **исцеловать** изљубити; **нацеловать(ся)** наљубити (се); **поцеловать(ся)** пољубити(се); **поцелуй** целов, пољубац; **расцеловать(ся)** изљубити (се) | **ценить** ценити; **цениться** ценити се, вредети; бити цењен, поштован; **цénность** вредност; **цénный, цéнен** вредносни (*пошилька, писмо*); скupoцен; вредан, значајан; **равноцéнный** једнаковредан; **наценить** (→на цену додати) подићи цене; **наценивать** подизати цене; **нацéнка** подизање цена, поскупљење; доплата; **оценить, расценить** (пр)оценити; **оценивать,** **расценивать** (пр)оцењивати; **оценка, расценка** (пр)оценена; **оценщик** (пр)оцењивач; **недооценить** потценити, недовољно оценити; **недоценивать** потцењивати; **недоцéнка** потцењивање; **уценить** снизити цену; **ущéнивать** снижавати цену; **уцéнка** снижење (*цена*), попуст | **(за)цóкать** (за)цоктати; (за)звекетати; (за)клопотати; **цóкнуть** языком цокнути језиком; **цóканье** цоктање; звекетање; **цóканье** копýт клопот копита | **чаровать** очаравати; **зачаровать, очаровать** зачарати, очарати; **зачарóвывать, очарóвывать** зачаравати, очаравати; **зачарованный, очарованный** зачаран, очаран; **очаровательный, очаровáтен** чаробан, дражестан; **разочаровать(ся)** разочарати (се); **разочарóвывать(ся)** разочаравати (се); **разочарованно(сть)** разочарано(ст); **разочарован(ный)** разочаран | **чи́стить(ся)** чистити (се); чистить зúбы прати зубе; чистить картóшку льуштити кромпир; чистить щёткой четкати; чистка ~; чишћење; луштење; **чистосердечность, чистосердечие** (чисто)срдачност; **чистосердечный, чистосердечен** (чисто)срдачан; **чистосердечное признáние** искрено признање; **вычи́стить** очистити, ишчистити, ишчеткати; **вычищáть** чистити, четкати; **начи́стить** начистити, наљуштити; очистити (*близко*); **начищáть** чистити, льуштити (*много*); чистити; **отчи́стить(ся)** очистити (се); **отчищáть(ся)** чистити (се); **очи́стить** очистити; прочистити, пречистити; ольуштити; **очи́ститься** очистити се; **очищáть** чистити; прочишћавати, пречишћавати; льуштити; **очищáться** чистити се; **очи́стка** чишћење; прочишћавање, пречишћавање; льуштење; **очи́стки** отпаци, лјуске; **почи́стить**

(п)очистити; **прочистить** прочистити; **прочищать** прочишћавати; **прочистка**, **прочищёние** прочишћавање; **счистить** очистити, скинути (*блато*); **счищать** чистити, скидати; **водоочистка** пречишћавање воде; **водоочиститель** уређај за пречишћавање воде; **водоочистительный, водоочистный, водоочистной** за пречишћавање воде | **читать(ся)** читати (се); **чтение** читање; лектира, штиво; **чтения** циклус предавања; **читво** петпарачка, шунд-литература; **читатель** читатељ, читалац; **читальня, читальный зал** читаоница; **читательский** читалачки; **вычитать** читањем дознати; сравнити, исправити приликом читања (*рукопис*); **зчитаться** зачитати се; **зчитываться** зачитавати се; **начитаться** начитати се; **дочитать** дочитати; **дочитывать** дочитавати; **почитать** читати (*извесно време*); прочитати; **прочитать, прочесть** прочитати; **прочитать лекцию** одржати предавање; **прочитывать** читати | **читть, почитать** почит(ов)ати, поштовати; **пochtить** указати поштовање, одати почаст; **пoчитание** поштовање; **(не)почтение**, **(не)почтительность** (не)поштовање; **пoчитатель** почитатељ, поштовалац; **(не)почтительный, (не)почтителен** (не)учтив, (не)ульудан; **(досто)почтённый, (досто)почтёнен, досточтимый** (→*достојан поштовања*) (дубоко)поштован | **ширить(ся)** ширити (се); **расширить(ся)** раширити (се), проширити (се); **расширяться** раширивати (се), проширивати (се); **расширение** (про)ширење; **расширенный** проширен | **шить шить** вести; **шитьё шивење**; **шитый шивен**; везен; **вышить** извести (*вез*); **вышивать** вести; **вышивание, вышивка** вез(енje); **вышивальщица** везиља; **вышитый, расшитый** извезен; **дошить дошити**; **дошивать** дошивати; **зашить** зашити; **зашивать** зашивати; **зашивание, зашивка** зашивање; **на(д)шить** нашити; **на(д)шивать** нашивати; **на(д)шívка** нашивање; нашивак; **нашивной** нашивен; **подшить подшити**; **подшивать** подшивати; **пошить шити** (*неко време*); сашити; **пошív(ка)** шивење; **прошить** прошити; **прошивать** прошивати; **расшить** рашити, опарати; извести (*вез*); **расшиться** рашити се; **расшивать** рашивати, парати; вести; **расшиваться** рашивати се; **расшивка** вез; рашивање, парање; **сшить сашити, саставити** (*шивењем*); **сшивать** сашивати, састављати; **ушить ушити; ушивать** ушивати | **шлённуть шлеңнуты**; **шлённуться шлеңпнуты**; **шлёнпать шлеңкати** | **штóпать, заштóпывать, подштóпывать** штопати, крпти; **заштóпать, подштóпать** заштопати, закрпти; **(за)штóпаный** заштопан, закрпљен | **явить** испољити; **явиться** (*по*)јавити се; **явиться в суд доћи на суђење; являть** испољавати; **являться** јављати се, појављивати се; **он является дирéктором** он је директор; **явка ~; явљање, долазак; порог явки на выборах** праг излазности на изборима; **нейвка недолазак, изостанак; нейвка в суд неодазивање суду; явление појава; поз.** призор, сцена; **явление природы** природна појава; **явный, явен** (→*јаван*) отворен, очит; **выявить** испољити; открити; **выявиться** испољити се; **выявлять** испољавати; откривати; **выявляться** испољавати се; **выявленie** испољавање; откривање; **выявленie недостатков** откривање недостатака; **заявить** изјавити; **заявить протест** уложити протест, протестовати; **заявлять** изјављивати; **заявитель** изјавилац, подносилац (*представке*); **заявление** изјава; представка; **заявка** захтев; пријава; **изъявить** изјавити; **изъявлять** изјављивати; **изъявленie** изјављивање; изјава; **объявить** објавити; **объявлять** објављивати; **объявленie** објављивање; оглас; **появиться** појавити се; **появляться** појављивати се; **п(р)оявленie** п(р)ојављивање, п(р)ојава; **проявить(ся)** пројавити (се), испољити (се); развити (се) (*фильм*); **проявлять(ся)** пројављивати (се), испољавати (се); развијати (се); **проявитель** *фото* развијач | **ягниться ягњити** се; **о(бъ)ягниться** ојагњити се; **ягнёнок ягње | ярить(ся), разъярять(ся)** jáрити (се), разјаривати (се); **разъярить(ся)** разјарити (се), разбеснети (се); **разъярённый** разјарен; **ярый** бесан; страшвен | **яровизировать** јаровизовати | **яснеть** постајати јасан; ведрити се; **объяснить(ся)**

објаснити (се); **объясня́ть(ся)** објашњавати (се); **объяснение** објашњење, објашњавање; **(не)объясним(ый)** (не)објашњив; **пояснить** појаснити; **поясня́ть** појашњавати; **пояснение** појашњење; **пояснительный текст** појашњења; **прояснить(ся)** пројаснити (се); разведрити (се); **разъясни́ть, разъясне́ть** разведрити се; **разъясни́ть(ся), выясни́ть(ся)** разјаснити (се); **разъясня́ть(ся), выясня́ть(ся)** разјашњавати (се); **разъяснение** разјашњење, разјашњавање

## СПОЈЕНО

**авиабензин** авионски бензин; **авиабиле́т** авионска карта; **авиабомба** авионска бомба; **авиадесант** ваздушни десант; **авианосец** носач авиона; **авиатра́нспорт** авио-саобраћај, ваздушни саобраћај | **атомохóд** брод на атомски (нуклеарни) погон | **беспилотник** беспилотна летелица | **бензопилá, мотопилá** моторна тестера | **бетономешáлка** мешалица за бетон | **боеготовность (боевáя готовность)** борбена готовост; **боеготов(ый)** спреман за борбу; **боекомплéкт** борбени комплет; **боеспособность** борбена способност; **боеспособный, боеспособен** борбено способан | **ввóлю** до миље волье, у изобиљу, напретек; **наплáкаться ввóлю** сит се исплакати | **Великобритáния** Велика Британија | **видеозáпись** видео-запис; **видеофíльм** видео-филм | **виноторгóвец** винарски трговац; **виноторговля** трговина вином | **волеизъявлéние** изјашњавање (*бирача*) | **вполглáза** напола отворених очију, непажљиво; **спать вполглáза** спавати на пола ува; **вполсíлы** упала снаге | **впráве** имати право; **он не впráве так поступáть** он нема права да тако поступа | **встарь у старини** | **густонаселённый** густо насељен | **дáбы́ да би** | **дóверху** до врха | **довы́боры** допунски избори | **душевнобольной** душевни болесник | **жизнерáдость** животна радост, ведрина; **жизнерáдостный, жизнерáдостен** пун животне радости, ведар; **(не)жизнеспособность** животна (не)способност; **(не)жизнеспособный, (не)жизнеспособен** животно (не)способан | **заводоуправлéние** фабричка управа | **законопроéкт** нацрт закона | **звукозáпись** снимање звука; **звукоизоляция** звучна изолација; **звукоперáтор** сниматељ звука; **звукопровóдность, звукопроводимость** проводљивост звука | **землекóп** копач, радник на земљаним радовима | **зоопárк, зоосáд** зоолошки врт | **кабý** кад би | **камнедробíлка** дробилица за камен | **кинозáл** биоскопска сала, филмска дворана; **кинозвездá** филмска звезда; **кинокáмера** филмска камера; **кинокомéдия** филмска комедија; **кинокритик** филмски критичар; **кинорежиссёр** филмски режисер; **киностúдия** филмски студио; **киносценáрий** филмски сценарио; **кинофестива́ль** филмски фестивал; **киноэкráн** филмско платно | **конкурентоспособность** конкурентна способност; **конкурентоспособный, конкурентоспособен** конкурентно способан | **(не)кредитоспособность** платежна (не)способност, (ин)солвентност; **(не)кредитоспособный, (не)кредитоспособен** платежно (не)способан, (ин)солвентан | **кругосвéтное путеше́ствие** путовање око света | **ледохóд** кретање леда; **ледохóдный** перíод време кретања леда | **малодúшствовать, малодúшничать** бити малодушан; **смалодúшствовать, смалодúшничать** поступити малодушно | **маловероя́тный, маловероя́тен** мало вероватан | **маловóдье** низак водостај; оскудност у води; **маловóдный, маловóден** сиромашан водом, сушан; **маловóдные реки**

реке сиромашне водом; **многовόдье** висок водостај; **многоводный, многоводен** богат водом | **малодоказательный, малодоказателен** недовољно уверљив; **малодоступный, малодоступен** готово недоступан; **малодохондриальный, малодохондриден** недовољно уносан; **малонаселённый** слабо, ретко насељен; **малообразован(ый)** слабо, мало образован; **малоубедительный, малоубедителен** недовољно убедљив | **медкомиссия (медицинская комиссия)** лекарска комисија | **миропорядок, мироустройство** светски поредак, светско устројство | **многоместный** са великим бројем места, седишта (*авион, автобус*) | **наверху** на врху, горе | **наземь** на земљу, на под | **например** на пример | **натуроплата** плаћање у природи | **наяву, въявъ** најави | **небезуспешный, небезуспешен** (→не без успеха) прилично успешан | **небосвод** небески свод | **негде** нема где; **некуда** нема се куда; **некуда** нема се откуд(a); мне **некуда** **взять** немам одакле да узмем | **немаловажный, немаловажен** (→од немале важности) врло важан, значајан | **неподалёку** (→не подалеко) недалеко, близу | **нервнобольной** живчани болесник; **нервнобольная** живчана болесница | **отроду, отродясь** од рођења; ему **три года** отроду он има три године; **я отроду его не видал** никад у животу га нисам видео | **парообразование** стварање паре; **паротурбина, паровая турбина** парна турбина | **пенобетон** пенушави бетон | **по-своему** по своме; **по-старому** по старом; **по-твоему** по твоме | **подконтрольный (који је)** под контролом | **подледний лов рыбы** лов рибе под ледом | **полевение (политичко)** скретање улево; **полеветь** скренути улево, окренути се левици | **политэкономия (политическая экономия)** политичка економија | **пол(у)века, пол(у)столетия** пола века; **пол(у)года** пола године; **половина** пола дана; **пополу** половина пута; **пол-литра** пола литре; политрењак; **поллитровка** политрењак (*боца ватке од пола литре*); **половина, получаса** пола сата; за **половину** у пола цене, врло јефтино | **попарно** по два (двоје), у паровима | **посменная работа** рад у сменама | **постфактум** пост фактум | **посуху** сувоземним путем | **правопорядок** правни поредак; **правоспособность** правна способност; **правоспособный, правоспособен** правно способан | **правонарушение** правни прекршај, повреда закона; **правонарушитель** (пре)кршилац закона | **предрешить** унапред решити (одлучити); **предрешать** унапред решавати | **приводниться** слетети на воду (*авион, свемирски брод*); **приводниться** слетати на воду; **приводнение** слетање на воду | **притом** при том(е), уз то | **причём** при чему, при том(е), уз то | **прифронтовой** у близини фронта, при фронту | **простонародье** прост народ | **радиоаппарат** радио-апарат; **радиоастрономия** радио-астрономија; **радиоприёмник** радио-пријемник; **радиосигнал** радио-сигнал; **радиотелескоп** радио-телескоп; **радиотерапия** радио-терапија; **радиотехника** радио-техника; **радиохимия** радиохемија; **радиоэлектроника** радио-електроника | **разбомбить** разрушити бомбардовањем | **сбоку** са стране | **свежеприготовлен(ый)** свеже припремљен | **светосигнал (световой сигнал)** светлосни сигнал; **светосигнализация** светлосна сигнализација; **светофильтр** светлосни филтер | **свысокá** с висине, охоло | **спасибо (—спаси Бог, Боже)** хвала | **спортивный зал** спортивска дворана; **спортивный инвентарь** спорчки инвентар; **спортивный клуб** спорчки клуб | **среднегодовой** просечан годишњи; **среднемесячный** просечан месечни | **теракт (террористический акт)** терористички напад | **труднодоступный, труднодоступен** тешко приступачан; **труднопроходим(ый)** тешко проходан;

(не)трудоспособность радна (не)способност; (не)трудоспособный, (не)трудоспособен  
радно (не)способан | удобоваримый ( $\rightarrow$ удобно се вари) лако сварлив; удобочитаемый  
лако читлив | флотоводец командант флоте | энергосистема энергетски систем

## РАЗДВОЈЕНО

вицеадмирал вицеадмирал; вице-президент потпредседник | водное поло ватерполо | с недавнего времени однедавно | кое-где, кой-где којегде, понегде; кое-как, кой-как којекако, како-тако; кое-какой, кой-какой којекакав, нек(о)и; кое-когда, кой-когда којекад, понекад; кое-кто, кой-кто којеко, (по)неко; кое-куда, кой-куда којекуда, некуда; кое-что, кой-что, кое-чего (по)нешто, штошта | во сто крат стократ, стотину пута; кратность дельвост; кратный, кратен дельив; девять кратное трём девет је дельиво са три | мэццо-сопрано мецосопран | мюзик-холл мјузикхол; мюзик-хольный мјузикхолски | ни за что низашта; нипошто | прыма-балерина примабалерина | пролитие крёви крвопролиће | промежуточное пространство међупростор; промежуточное расстояние међурастојање; промежуточный этап међуетапа; промежуток размак; с промежутками с прекидима; промежуток времени међувреме | рахат-лукум ратлук | северо-запад северозапад; юго-запад југозапад | социал-демократ социјалдемократа; социал-демократия социјалдемократија; социал-демократический социјалдемократски | ўнтер-офицер подофицир

## СУЖАВАЊЕ

диктант диктат (*школски письменни рад*); диктат ~ (*једне државе другој*) | жаба ~ крастача | застать застали (*затећи, наћи*) | издеваться издевати се (*изругивати се*); издевательство, издёвка издевање (*изругивање*); издевательский подруглив | кал ~, измет | огарок огарак (недогорели остатак) свеће | повесть повест, приповетка, прича; повествовать повествовать, приповедати, причати; повествование повествовање, приповедање, причање; повествовательный приповедачки | прытча (поучна) прича, парабола; евангельская прытча јеванђельска прича | потенцировать мат. потенцирати; потенцирование мат. потенцирање | проплакать проплакати (*провести извесно време плачући*) | разведрить(ся) разведрити (се) (*време*); разведривать(ся) разведравати (се) | салютовать салутирати, ода(ва)ти почаст (*заставом, почасном пальбом, ракетами*); отсалютовать одати почаст; салют одавање почести

## РАЧВАЊЕ

ага ~; ага! аха! | агент агент (*заступник; представник; обавештајац*); агенс; агентское соглашение ( $\rightarrow$ соглашавање, споразум) уговор о заступништву; агентство агенција; агентурный обавештајни | баба ( $\rightarrow$ бабиће) удана сельянка, проста жена; жен(ск)а; каменная баба камени идол; снежная баба, снеговик Снешко Белић; баба-ягá бабарога; бабник женскош; бабье лето бабље (михольско) лето; бабы сказки бапске приче | баланс ~; биланс; балансирувать балансирати, одрживати равнотежу; уравнотежавати;

правити биланс; **сбаланси́ровать** балансирати; уравнотежити; направити биланс; **сбаланси́рован(ный)** уравнотежен; **балансирóвка, баланси́рование** балансирање; уравнотежавање; прављење биланса; **балáновый** балансни; билансни | **банкéт ~;** банкина | **барáн** баран, ован; **барáнина** овчетина; **барáнья котлéта** овчији котлет; **барáшковый воротníк** оковратник од јагњећег крзна; **барáшки** јагањци (*ситни пенушави таласи*); ситни облаци; **Овéн** (*астр. знак*) Ован | **батарéя** батерија; радијатор; **батарéйный огóнь** батеријска ватра; **батарéйка** мала батерија; **рабóтать на батарéйках** радити на батерије | **буржúйка** буржујка; пећ бубњара | **бедá** (→безбедност) невоља, несрећа; **бéдствие** несрећа, невоља, беда; **стихíйное бéдствие** елементарна непогода; **безбéдность** материјална обезбеђеност; **безбéдный, безбéден** материјално обезбеђен; **бедовáть** живети у беди, сиромашту, оскудевати; **(о)беднéть** (о)сиромашити; **обеднíть** осиромашити, бацити у беду; **обеднáть** сиромашити; бацати у беду; **обеднéние** сиромашење; **обеднённый уráн** осиромашени уран; **бéдность** сиромаштво; **беднотá** сиротиња; **бéдный, бéден** бедан; сиромашан; оскудан; **беднýк** сиромах; **беднýцкий** сиромашки; **беднýга** јадник, јадница; **бéдствовать** живети у беди, злопатити се; **бéдственное положéние** тежак положај | **бездárный, бездárен** необдарен; безвредан, ништаван; **бездárность** необдареност; тупоглавац, ништавило | **безобрáзие** безобразлук; наказност; **безобрáзить** понашати се безобразно; унаказивати; **обезобрáзить** унаказити; **обезобрáживать** наказити | **белóк** беланце; беланчевина; беоњача; **белkóвый** беланчевински | **бес** (→бесомучно) злодух, ђаво; **бесёнок** ђаволак; **бесítъ** лјутити, помамљивати; **бесítъся** бејити се, беснети; **взбесítъ** разбеснети; **взбесítъся** побеснети (*о животињама*); разбеснети се; **бесновáто(сть)** бесомучно(ст); **бесновáние** бешњење, махнитање; **бесновáться** беснети, махнитати; **бесновáт(ый)** бес(омуч)ан; **бесбóвский** бесовски, ђаволски | **бессбóвестно(сть)** несавесно(ст); безобзирно(ст); **бессбóвственный, бессбóвестен** несавестан; безобзиран | **билéт** карта, улазница; **билéтная кáсса** билетарница; **члéнский билéт** чланска карта; **студéнческий билéт** индекс (*студентска књижица*); **безбилéтный пассажíр,** безбилéтник слепи путник; **лотерéйный билéт** (→за лутрију) лоз, срећка | **блáго ~;** срећа; добробит; **материáльные блáга** материјална добра; **блáга жíзни** благодати живота; **на блáго нарóда** за добробит народа | **блажéн(ный)** блажен; ђакнут | **(за)блéять** (за)блејати; (за)мекетати; **блéяние** блејање; мекетање; **мéкать** мекетати; блејати | **богомóл** богомольца; богомолька (*инсект тврдокрилац*) | **бой ~,** битка, борба; разбијање (*посуђа*); срча (*стакла*) | **болéть г्रíппом** боловати од грипа; **у менéй болít головá** боли ме глава; **болéть душóй (сердцем)** бринути (се); **болéть за своё комáнду**<sup>177</sup> навијати за свој тим; **болéльщик** навијач; **болéльщица** навијачица; **заболéТЬ** заболети; оболети; **заболевáТЬ** разболевати се, оболевати; почињати болети; **заболевáние** обольење; оболевање; **заболевáемость** оболевање, морбидитет; **отболéТЬ** одболовати, преболети; **поболéТЬ** поболјувати; болети (*извесно време*); **разболéться** разболети се; **у менéй зub разболéлся** заболео ме је зуб; **разбáливаться** разболевати се; почињати болети (*глава, зуб*) | **бор хем. ~;** борик; сврдло; **бóрная кислотá**<sup>178</sup> борна киселина; **бормашíна** бор-машина, зubarска бушилица | **брáк ~;**

<sup>177</sup> Видите даље.

<sup>178</sup> Видите **ДОКУЧИВО**.

мана; шкарт; **бракованный** дефектан; **брakováť** шкарирати | **бúхнуть** бухнути, бубнути; грунтути; треснугти; (*→набухао*) бубрити; **бúхать** грувати; трескати | **буллетéнь** билтен; гласачки листић | **варíть** варити, кувати, барити; топити; заваривати; **варíться** варити се, кувати се, барити се; **вárка** кување, барење; топљење; заваривање; **варéнье** (*→варено*) слатко; **вишнёвое варéнье** слатко од вишња; **вáрочный котёл** котао за кување; **варёные яйца** кувана јаја; **доварíть(ся)** доварити (се), докувати (се); **довáривать(ся)** доваривати (се); **зavaríТЬ(ся)** закувати (се); заварити (се); **зavaríвать(ся)** закувавати (се); заваривати (се); **зavárka** закувавање (*чай*); заваривање; **зavarnóй крем** кувани крем; **кашевáр** кувар (*у војсци или радној бригади*); **кашевáрить** бити кувар; **наварíть** наварити; **навáривать** наваривати; **обварíТЬ** прелити кључалом водом; позледити врелом водом; **обварíТЬся** позледити се врелом водом; **обвáривать** преливати кључалом водом; позлеђивати врелом водом; **обвáриваться** позлеђивати се врелом водом; **отварíТЬ** сварити, обарити, скувати; одварити, одвојити варењем; **отváривать** варити, барити, кувати; одваривати; **отvárka** варење, барење, кување; **отварnóй** варен, барен, куван; **переварíТЬ(ся)** превáрити, прекувати (се); сварити (се); **перевáривать(ся)** прекувавати (се); варити се; **перевáривание** варење, пробава; **переварíмость** сварљивост, пробављивост; **переварíм(ый)** сварљив, пробављив; **поварíТЬ(ся)** поварити (се), неко време (се) кувати; **пóвар** кувар; **поварíха** куварица; **поварёшка** (*→поваруша, варјача*) кутлача; **повáренный** куварски; **повáренная книга** кувар (*књига*); **повáренная соль** кухињска со; **приварíТЬ** приварити, заварити; **привáривать** заваривати; **привárka** спајање заваривањем; **проварíТЬ(ся)** проварити (се), прокувати (се); **провáривать(ся)** прокувавати (се); **провáрка** проваривање, прокувавање; **разварíТЬ(ся)** раскувати (се); **разváривать(ся)** раскувати (се); **разварnóй** раскуван; **сварíТЬ(ся)** сварити (се), скувати (се); заварити (се); **свáривать(ся)** заваривати (се); **(электро)свáрка** (електрично) заваривање; **(электро)свáрщик** (електро)заваривач; **сварnóй шов** заварени шав; **свáрочный аппарат** апарат за заваривање; **уварíТЬ(ся)** укувати (се); **увáривать(ся)** укувати (се); **увáр(ка), увáривание** укувавање | **(из)вáять** (из)вајати; **извáйние** скулптура, статуа, кип; **вáйние** вајање; вајарство; **вáйтэль** вајар | **водíТЬ** водити; **водíТЬ** автомобíль возити ауто; **водíТЬ** дружбу дружити се; **водíТЬ за нос** вући за нос; **водíТЬ** ушáми мицати ушима; **водíТЬся** (*→водати се*) дружити се; **там вóдятся вóлки** тамо има вукова; **доводíТЬ** доводити; **доведéние** довођење (*до краја*) | **везтí, возíТЬ** (пре)возити; **завезтí** завести, одвести (*успут; далеко*); допремити; **завозíТЬ** одвозити; допремати; **зavóз** довоз, допрема (*робе*); **вестí** водити; возити; **завестí** завести; стећи; **завестí, (з)водíТЬ часы** нави(ја)ти сат; **(завестí)**, **зводíТЬ мотóр** (у)палити мотор; **зводíТЬ** заводити; стицати; **заводнáя игрúшка** играчка на навијање; **ведúщий** водећи; водитељ; **телеведúщий (ведúщий телевíдения)** ТВ-водитељ; **телеведúщая** ТВ-водитељка; **ведóмый** вођени; **ведóмый самолёт** (*→сам лети*) авион-пратилац; **самолётный** авионски; **нizвестí** низвести; **нizводíТЬ** низводити; **отveztí, увeztí** одвести (*превозним средством*); **отвозíТЬ, увозíТЬ** одвозити; **отvóз(ка), уvóз** одвоз, одвожење; **отвестí** одвести; **отводíТЬ** одводити; **отvóд** одвођење; **отводnóй, отvóдный** одводни (*канал*); **водоотvóд** јарак за одвођење воде; **перевестí** превести; послати, дозначити (*новац*);

потаманити; страћити (*новац*); **переводить** преводити; слати, дозначавати; таманити; траћити; **перевод** превођење; траћење; **переводчик** преводилац; **переводческий** преводилачки; **повезти** повести, одвести; **ему́ повезлó** посрећило му се; **ему́ не везёт** он нема среће; **повестí ~**; **повестí плечáми** слегнути раменима; **повоzить** провозати; **повоzка** (→*по(д)воз*) запрежна кола; **подвезти** довести успут (*колима*); довести, допремити; **подвозить** довозити успут; довозити, допремати; **подвóз(ка)** довожење, допремање; **подвестí** привести, довести; **подводить** приводити, доводити; **подводнóй** доводни; **привезти** довести, дотерати, допремити; **привестí ~**, довести; **привозить** привозити, довозити, допремати; **привóз(ка)** довожење; довоз, допрема; **привознóй**, **привóзный** довезен; увезен, увозни; **провезти** провести, превести (*превозним средством*); **проводить** (с)проводести; **проводить** (с)проводити; књижити; пропратити; испратити; **проводить** **электрическо** уводити струју; **провод(ка)**, **проводение** (с)провођење; **электрическая провóдка** електрична инсталација; **проводка расхóдов** књижење трошкова; **прóвод** вод, жица; **(не)проводимость** (не)проводљивост; **проводжáть** испраћати, пратити; **прóводы** испраћај; **проводжáтый, сопровождáющий** пратилац; **проводить** провозити, превозити; **провод** (→*проводати*) превоз, транспорт; **развеzти** развести; **развозить** развозити; **развóзка** развозење; **развестí** развести, раставити; растворити; разблажити; размножити (*биљке, животиње*); распалити (*ватру*); **развестíсь** развести се, раставити се; размножити се; **разведёнка** распуштеница; **разводить** разводити, растављати; растворати; разблаживати; размножавати; распальивати; **разводиться** разводити се, растављати се; размножавати се; **разбóд ~**, растава; размножавање; **разводнóй мост** покретни мост; **сопроводить** спровести, отпратити; пропратити; **сопровождáть** спроводити, пратити; пропраћати; **сопровождéние** пратња; **сопроводительный** пропратни; **увестí** одвести; (пре)отети; **уводить** одводити; (пре)отимати | **вид ~**, изглед; **на вид, с виду** наизглед; **упустить из виду** испустити из вида; **ви́дырастéний (живóтных)** врсте биљака (*животиња*); **подви́д** подврста; **в нетréзовом виде** у пијаном стању | **давить** давити, гушити; притиск(ив)ати; **давиться** гушити се, давити се; **давлénie** притисак; **дáвка** гужва; **дáвленый згнечен**; **вдавить(ся)** утиснути (се); улубити (се); **вдáливать(ся)** утискивати (се); улубљивати (се); **вы́давать** истиснути; утиснути; **выдáливать** истискивати; утискивати; **задавить** задавити; згњечити; згазити; пригушити; **задáливать** давити; гњечити; газити; гушити; **надавить** притиснути; нацедити (*сок*); **надáливать** притискивати; цедити; **отдавить, придавить** пригњечити; **отдáливать, придáливать** притискивати, гњечити; **подавить** притиснути; угушити (*устанак*); пригушити; **подавиться** задавити се, загрџнути се; **подавлять** угушивати; пригушивати; **удавить** удавити, задавити; **удавиться** обесити се | **двадцáтый век** двадесети век; **каменный век** камено доба; **срéдние века** средњи век; **на вéкивéчные заувек;** **век живý, век учíсь** човек се учи док је жив | **вérно** тачно; вероватно, вальда; **вérность** верност; тачност; **вérный, вéрен** веран; тачан; **невérно(стъ)** неверно(ст); нетачно(ст); непоуздано(ст); **невérный, невéрен** неверан, вероломан; неправилан, нетачан, погрешан; непоуздан, несигуран | **видимость** видљивост; привид(ност); **видим(ый)** видљив; привидан; **видный, виден** видљив; виђен, угледан;

наочит | **волнá** вал, талас; **волнéние** таласање; (уз)немир(еност); **волнист(ый)** валовит, таласаст; **волнítельный, волнítелен**, волнúющий узбудљив; **волновáть(ся)** таласати (се); узнемиравати (се); **волновáя теóрия свéта** таласна теорија светлости; **микроволнóвая печь** микроталасна пећница; **волнорéз, волнолóм** (→реже, ломи валове) лукобран; **взволнóван(ный)** узнемирен; **взволновáТЬ(ся)** усталасати (се); узнемирити (се); **радиовóлны** радио-таласи; **вóлнá вуна**; **шерсть** (→старосрп. срст) вун(иц)а; **чёсаная шерсть** чешљана вуна; **шерстянóй вунен**; **шерстянáя ткань** вунена тканина | **всыпáТЬ** сипати; **всыпáТЬ** усути, насути; излемати; изгрдити | **гáд(ина)** гад, подлац; **гáды** гмизавци; **гáдить** гадити, поганити (*о животињама*); шкодити, пакостити, чинити гадости | **главá** поглавар, челник; купола; поглавље; **многоглáвый** са више купола | **глáдить** гладити; глачати, пеглати; **глáдиться** пеглати се; **глáженый** испеглан; **выгладить(ся)** изгладити (се); испеглати (се); **выглáживать(ся)** гладити (се); пеглати (се); **заглáдить** загладити; исправити, искупити; **заглáживать** заглађивати; исправљати; **изглáдить(ся)** изгладити се, избрисати се; **изглáживать(ся)** изглађивати (се), брисати (се); **оглáдить** погладити, помиловати; **(п)оглáживать** гладити, миловати; **отглáдить** опеглати; **отглáживать** пеглати; **поглáдить** погладити, помиловати; попеглати, испеглати; **приглáдить** пригладити, загладити; **приглáживать** приглађивати, заглађивати; **разглáдить** изгладити (*боре*); распеглати; **разглáдиться** изгладити се; **разглáживать** изглађивати; распеглавати; **разглáживаться** постајати гладак; **сглáдить(ся)** загладити (се); **сглáживать(ся)** заглађивати(се) | **глáсность** јавност; **глáсный** јаван; самогласнички; **глáсная** самогласник; **неглáсный, неглáсен** (по)тајан | **голубóк, голубóчик** голубић, голупчић; **голубíный** голубији; голубóй голубији, (светло)плав; **голубéть** плавети (се); **голубизнá** плавет(нило); **голубцы** (→голубићи) сарме; **голубéц** сарма | **голýш** голишавац; гоља; облутак | **гон** гоњење, терање (*парење*); хајка; **гонéние** гоњење, прогањање; хајка; **подвергáТЬ** **гонéниям** прогањати; **гонéц** гласник, брзотеча; **гónщик** тркач, учесник у тркама; **гонím(ый)** прогоњен; **гонíтель** прогонилац, тлачитељ; **гónчая** гонич (*ловачки нас*); **гónка** трка, брза вожња; јурњава, журба; **автомобíльные гónки** автомобилске трке; **гónка вооружéний** трка у наоружању; **гónочный** тркачки; **гонýть(ся)** гонити (се), гањати (се); **гнáТЬ** гнати, гањати; терати; **гнáТЬ** **вóдку** пећи ракију; **гнáться** гонити; јурити; **догнáТЬ** догнати, дотерати; **догонýТЬ** достизати, дотеривати; **загóн ~**, тор, обор; хајка; **загóнщик** хајкач, гонич; **загнáТЬ** загнати, утерати; заморити; **загонýТЬ** загонити, утеривати; замарати; **изгнáТЬ** изгнati, прогнati; **изгонýТЬ** изгањати; **изгнáние** изгнанство; истерирање; **изгнáнничество** изгнаништво; **изгнáннический** изгнанички; **нагнáТЬ** нагнати, сатерати; достићи; **нагонýТЬ** нагонити, сатеривати; достизати; **обогнáТЬ** престићи, претећи; **отогнáТЬ** одагнати, отерати; дестиловати, испећи (*ракију*); **отгонýТЬ** гонити (*терати; дестиловати*); **погнáТЬ** потерати; **погнáться** појурити; **погонýТЬ** гонити, терати; **погónщик** гонич стоке; **погóня** потера; **прогнáТЬ** прогнati; **прогонýТЬ** прогонити; **разогнáТЬ** разагнати; дати залет, повећати брзину; **разогнáться** узети залет, затрчати се; **разгонýТЬ** разгањати, растеривати; давати залет, повећавати брзину; **разгонýться** узимати залет, затрчавати се; **разгóн** растеривање; залет; **согнáТЬ** сагнати, стерати; **угнáТЬ** угнати, оте(ра)ти; **угнáться** достићи | **грозíТЬ(ся)** грозити, претити;

грóзный, грóзен грозан; претећи; грозá олуја; гровоўй олујан; погрозíть(ся), пригроzить попретити, припретити; угрожáть угрожавати, претити; угрóза претња; угрожáющий претећи | **грохотáнье**, грóхот грохот(ање), тресак, тутњава; грóхот велико решето; грóхнуть треснути; грунтути; грох(от)нути; грóхнуться грохнути, пасти; грóхать трескати; грувати; грохотáть грохотати; грувати; грохотíть решетати, просејавати (*руду*); грохочéние решетање, просејавање | **губá** ~ (*труд за паљење*); (~губица) усна; губоцвéтные уснатице; губáст(ый) уснат; гúбка губа, сунђер; усница; губnóй усн(ен)и; губnáя помáда руж за усне, кармин; гúбчатый сунђераст; пригúбить принети (*чашу*) уснама, гуцнути; пригúбливать гуцкати, пијуцкати | **дво́йственность** двојственост; дволичност | **двор** ~; двориште; кућиште (*сеоско домаћинство*); **задвóрки** задње двориште; **быть на задвóрках** бити у позадини, запећку | **дéло** дело; посао; спис; **деловоў** послован; **деловítо(сть)** предузимљиво(ст); **деловít(ый)** предузимљив | **добýть** добити; прибавити; извадити, ископати; уловити; **добывáть** добивати, добијати; прибављати; вадити, копати; ловити; **добýча** добијање; вађење, копање; улов; **угледобýча** добијање (производња) угља | **довóльно** (за)довољно; **с менéм довóльно!** доста ми је свега!; **вдóволь**, **вдóсталъ** доброљно, доста; напретек; **наéсться вдóволь** сит се најести; **недовóльство** нездовољство; **(не)довóльныи**, **(не)довóлен** (не)задовољан | **доспéть** доспети (*сазрети*); бити готов (*јело*) | **достóинство** достојанство; врлина; монéта достојинством в одиń рубль монета у вредности од једне рубље | **дружелюбие** дружельубље; **недружелюбие** непријазност; **дружелюбный**, **дружелюбен** дружельубив; **недружелюбный**, **недружелюбен** непријазан | **дúма** ~, мисао; скупштина | **духí** парфем, мирис; душíст(ый) мирисан, миришљав; **душítъ(ся)** гушити (се); парфимисати (се); **дúшный**, **дúшен** загушљив; спаран; **душóк** задах; **задушítъ** загушити, задавити; **надушítъ(ся)** намирисати (се), напарфемисати (се); **подушítъ** погушити, потаманити; намирисати (*мало*); **подушítъся** намирисати се; **придушítъ** загушити; пригушити; **придúшеннý** **гóлос** пригашен глас; **удушítъ** угушити; **удушáть** угушивати; **удúшлив(ый)** загушљив | **есть, съедáть** јести; **доéсть** дојести; **доедáть** доједати (*завршавати оброк*); **недоéсть** не најести се досита; **недоедáть** недовољно се хранити; **недоедáниe** недовољна исхрана, потхрањеност; **объéсться** објести се, прејести се; **отъéсть** одгристи; **отъéсться** угојити се; **отъедáть** одгризати; **отъедáться** гојити се; **изъéсть** изјести, изгристи; разјести, нагристи (*киселином*); **изъедáть** изједати, изгризати; разједати, нагризати; **переéсть** прејести се; разјести, нагристи; **переедáть** преједати се; разједати, нагризати; **поéсть, съeсть** појести; **проéсть** потрошити на храну; пројести (*прогристи; изјести*); **проéсться** истрошити се на храну; **съестнóе** јестиво, храна; **съестнóй**, **(не)съедóбный**, **(не)съедóбен** (не)јестив; **есть** је(сте); **это и есть любóвь!** то је љубав!; **у менéм есть** брат имам брата; **есть!** војн. разумем! | **жать** ж(њ)ети; стискати; **сжинáть** ж(њ)ети; **скать** пожњети; сажети; сабити, стиснути; **сжимáть** сажимати; **выжать** пожњети; истиснути; **выжимáть, выжинáть** и(за)жимати, истискивати; **выжимáниe, выжимка** и(за)жимање, истискивање; **сжáтиe** сажимање, сабијање, стискање, компримовање, компресија; **сжáт(ый)** сажет; сабијен, стиснут, компримован | **живóт** ~ (*старо значење*); трбух | **журáвлъ** ждрал; **колóдезный** **журáвлъ** ѡерам | **завóд** ~, фабрика; навијање (*сата*); паљење (*мотора*); **заводскóй**

фабрички | **заговорить** зачарати; проговорити; уморити причањем; **заговориться** заговорити се, запричати се; **заговáривать** врачати; умарати причањем; **заговáриваться** претеривати причајући; трабуњати; **záговор** завера; врачање; **заговóрщик** завереник; **заговóрница** завереница; **заговóрческий**, **заговóрщицкий** заверенички | **зажítочно(сть)** (→имати за живот) имућно(ст); **зажítся** предуго живети; **зажítъ** почети живети; зацелити (се) (о ране); **заживáть** зацельивати се; **заживítъ** зацелити (*рану*); **заживля́ть** зацельивати; **заживléние** зацельење, зацельивање | **заклиáние** заклињање (*преклињање*); бајање; бајалица; **заклиáтель** бајач; **заклиáть** заклињати; бајати; **закля́сть** заклети; опчинити; **закля́тьсяя, покля́тьсяя** заклети се; **закля́тие** завет, заклетва; бајање; **закля́тый** заклет, непомирљив; **клясть** клети, проклињати; **клясться** клети се; **клятва** заклетва; **дать (принестí)** клятву положити заклетву, заклете се; **дать клятвенное обещáние** обећати под заклетвом, заклете се; **клятвопреступléние** кривоклетство; **клятвопрестúник** кривоклетник; **клятвопрестúница** кривоклетница | **залéчъ** залећи; лежати, бити наслаган (*о руди*); **зalегáть** залегати; лежати, бити наслаган; **зalегáние** залегање; наслага, налазиште (*руде*) | **зáлежъ** лежиште, налазиште (*руде*); залежај, парлог; **зáлежи** хрпе, гомиле; устајала, непродата роба; **зaléжные зéмли** залежано (запуштено) земљиште; **зalежáться** залежати се; устајати се, остати непродат (*о роби*); **зalежáль** залежао, устајао | **занимáть** занимати; запремати; заузимати; зајмити; **занимáться** занимати се, бавити се; **занýть** забавити; запремити; заузети; узајмити; **занýться** позабавити се; **занýтие** заузимање; занимање; **занýтность** занимљивост; **занýтость** запосленост; **занýтный, занýтен** занимљив; **занýтой, занýт(ый)** заузет, запослен; **незáнятый** незаузет | **занóс** заношење (*возила на леду*); **снéжные занóсы** снежни наноси; **заносíть** заносити; доносити; уносити; завејавати; **занестí** занети; донети; унети; завејати | **запóр** ~ (*реза, засов(н)ица, засун*); затвор, опстипација; **быть на запóре** бити затворен, закључан; **запóрный вéнтиль** запорни вентил; **страдáть запóром** патити од затвора | **запустíть** запустити; пустити, лансирати; пустити у рад, укључити; **запуска́ть** запуштати; пуштати, лансирати; пуштати у рад, укључивати; **зáпуск** пуштање, лансирање; укључивање, паљење; **запустéть** запустети; **запустéние** запуштеност; **запустéлый** запустео | **звонíть** звонити; телефонирати; **зазвонíть** зазвонити; **звонíться** звонити на вратима; **дозвонíться** звонити док се врата не отворе; добити везу (*телефоном*); **отзвонíть** одзвонити; **отзвáнивать** одозвањати; **позвонíть** позвонити, ззвонити; позвати телефоном, телефонирати; **прозвонíть** п(р)озвонити; звонити (*извесно време*); **прозвонíл звонóк** ззвонило је звонце; **раззвонíть** ударити на сва звона, разгласити, раструбити; **раззвáнивать** ударати на сва звона | **знáтный, знáтен** знатан, знаменит; племићки; **знать** племство | **зреть, вызревáть** зреti, сазревати; **вызреть** сазреti; **вызревáние** сазревање; **дозréть** дозреti; **дозревáть** дозревати; **дозревáние** дозревање; **назréть** сазреti; приближити се; **кризис назréл** криза је на помолу; **назревáть** сазревати; приближавати се; **перезréть** презреti; **перезревáть** презревати; **перезréлость** презрелост; **перезréлый** презрео; **созréть** сазреti; **созревáть** сазревати; **созревáние** сазревање; **созréвший сазрео**; зреti (→*назрети*) зреti, видети; **зrýмость** видљивост; **(не)зrýм(ый)** (не)видљив; **зrýчий** окат, који види; **незrýчий** слеп; зрелище

призор; позорищна и слична представа; **хлέба и зréлищ** хлеба и игара; **зréние** вид; **пóле зréния** видокруг, видно поле; **обмáн зréния** оптичка варка; **тóчка зréния** тачка гледишта, гледиште; **обозрéТЬ** разгледати; размотрити; **обозревáТЬ** разгледати; разматрати; **обозревáтель** коментатор; **прозрéТЬ** прозрети; прогледати; **прозревáТЬ** прозревати; прогледавати; **прозréние** прогледавање; прозрење; **узвéТЬ** узрети, угледати; **зрítель** зритель, гледалац; **телезрítель** ТВ-гледалац; **зрítельница** гледателька; **зрítельный** видни, визуелан; **зрítельный зал** гледалиште; **зрítельный нерв** очни живац; **взиráТЬ** (→*зиркати*) гледати, посматрати; **кругозóр** видик, видокруг; **невзиráя ни на что** без обзира на све | **игráТЬ(ся)** играти (се); глумити, играти; **игráТЬ в кárты** играти карте; **игráТЬ в жмúрки** играти се жмурке; **музыка игрáет** музика свира; **игróк** играч; коцкар; свирач; **заигráТЬ** почети се играти; засвирати; **заигрáться** заиграти се; **отыгрáТЬ** одиграти, завршити игру; (по)вратити (*изгубљено у игри*); **отыгрáться** реванширати се; извући се (*из неприлике*); **отыгрывать** (по)враћати; **отыгрываться** побеђивати у реваншу; извлачити се; **проигráТЬ** проиграти (*изгубити; провести неко време у игри*); одсвирати; **проигрывáтель** (→*свира*) грамофон; **проигрáться** проиграти се (*прокоцкati*); **проигрывать(ся)** проигравати (се); **прóигрыш** губитак; **прóигрышный** губитнички; **сыгрáТЬ** одиграти; одсвирати; **сыгрáТЬ свáдьбу** прославити свадбу; **сыгрáться** уиграти се | из ~; од; из-за иза; због | **измéна** издаја; **госудáрственная измéна** велеиздаја; **супrúжеская измéна** прельуба; **изменíТЬ** издати, изнверити; **изменíТЬ** издавати; **измénник** издајник; **измénница** издајница; **измénнический** издајнички; **изменéние** измена, промена; **изменíТЬ(ся)** изменити (се), променити (се); **изменíТЬ(ся)** мењати (се); **изменéмость, измénчивость** изменљивост, променљивост; **измénчив(ый), изменéмый** изменљив, променљив; **неизменéмость** непроменљивост; **неизменéм(ый)** непроменљив | **икrá** икра, кавијар; ајвар; лист (*на нози*) | **индéец** Индијанац; **индéйцы** Индијанци; **индиánка** Индијанка; Индијка; **индиéец** Индијац; **индíйцы** Индијци; **индéйский** индијански; **индíйский** индијски; **индéйский петúх, индíок ћуран**; **индéйка, индíошка ћурка; индюшáчий, индюшечий ћурећи** | **искáТЬ** искати, тражити; (*потражисвати*) тужити; **граждáнский иск** грађанска парница; **исковóй** тужбени; **исковóе заявléние (иск)** тужба; **исковáя дáвность** застарелост; **искóмая величинá,искóмое** тражена величина; **искáние тражење; иска́ния** истраживања; **искáтель** тражилац; истраживач; **искáтель повреждéний** детектор оштећења; **искáтельность,искáтельство** улагивање; **искáтельный,искáтелен** улагивачки; **выíскать, изыскáТЬ** изискати, изнаћи; **выíскивать, изыскáвать** изискивати, изналазити; **выíскивание** изналажење; **изыскáние** изналажење; истраживање; **изыскáтель** истраживач; **изыскáтельский, изыскáтельный** истраживачки; **обыскáТЬ** претрести; **обыскáвать** претресати; **обыск** претрес; **отыскáТЬ(ся), сыскáТЬ(ся)** (*про)наћи* (се); **отыскáвать(ся)** (*про)налазити* (се); **подыскáТЬ** пронаћи, одабрати; **подыскáвать** проналазити, тражити, одабирати; **поиск** тражење, трагање, потрага; **поисковíк** претраживач; **поискáТЬ** потражити; **проискáТЬ** проискати, тражити (*извесно време*); **прóиски** роварења, сплетке; **разыскáТЬ** пронаћи; **разыскáвать** тражити; проналазити; **рóзыск** трагање, потрага; **объявíТЬ** в международный **рóзыск** расписати међународну потерницу | **исход** ~, крај; излаз; на

**исходе** при kraju; **другого исхода нет** нема другог излаза; **исходный** исходишни, почетни; **безысходный, безысходен** безизлазан | **кадр** кадар (*филма*); **научные кадры** научни кадар | **камера** комора; камера; унутрашња гума (*лопте, точка*); **камора** комора; **каморка** собичак | **капельница** капалица, капалька; пипета; инфузија; **капельное вливание** инфузија | **квартал** ~, тромесечје; кварт, градска четврт; **квартальный** квартални, тромесечни; који се односи на градску четврт | **кисть** (→*горе један, доле више*) кист, кичица, четкица; кићанка; шака; **кисть винограда** грозд | **класс** класа; разред; учионица; **классный руководитель** разредни старешина; **классная доска** школска табла; **одноклассник** класни друг, друг из разреда; **классный игрок** врстан играч; **бесклассовый** бескласан; **подкласс** поткласа | **клетка** крлетка, кавез; **ткань в клетку** карирана тканина; **тетрадь в клетку** свеска на коцке; **половая клетка** полна ћелија; **клеточный ћелијски**; **клетчатый** кариран, коцкаст; ћелијски; **грудная клетка** грудни кош; **лестничная клетка** степениште | **кожух** ~; *тех.* облога, омотач | **кокетка** кокета, каћиперка; псец (*горњи део женске кошуље, хаљине*); **кокетливость, кокетство** кокетност; **кокетничанье** кокетовање; **кокетничать** кокетовати, кокетирати; **кокетлив(ый)** кокетан | **кокнуть** кокнути (*убити*); чукнути, разбити (*jaje*); **кокать** кокати; чукати, разбијати | **колоть свиней** клати свиње; **колоть иголкой** бости иглом; **у меня колет в боку** пробада ме у слабини; **колоть дровы** цепати дрва; **колоть орехи** крц(к)ати орахе; **заколоть** заклати, убити (*ножем*); приности; **заколоться** заклати се, убити се (*ножем*); **закалываться** клати се, убијати се; **коловые дровы** исцепана дрва; **кботая рана** убодна рана; **ледокол** ледоломац; **кольнуть** убости; **колючка** бодља, трн; **колюч(ий)** бодљикав; **колючая проволока** бодљикава жица; **раскол~**; расцеп, цепање; **расколоть(ся)** расцепити (се), разбити (се); поцепати (се), раздвојити (се); **уколоть(ся)** убости (се); **укол убод**; инјекција | **команда** ~; одред, чета; екипа, дружина, тим; посада; **сборная команда** репрезентација; **командир** командант (*за јединице од батаљона до корпуса*); командир (*од четве наниже*); старешина; **командирский** командирски, командантски; **командировать** упутити, упућивати на службени пут; **командирочка** службени пут; **командирочные**

дневнице за службени пут; **командование** команда, команђовање; **командный** командни; доминантан; екипни; **командующий армией (командарм)** командант армије; **откомандировать** прекомандовати; **откомандировывать** вршити прекоманду | **кондиционер** еркондишн, клима-уређај; **кондиционер для белья** омекшивач за рубље; **кондиционер для волос** кондиционер за косу | **кондуктор** ~; кондуктер; **кондукторша** кондуктерка | **конкурс** ~; стечај; **конкурсная комиссия** конкурсна комисија; **конкурсный управляющий** стечајни управник; **конкурировать** конкурисати, надметати се, бити конкурент | **конституция** устав; **(не)конституционность** (не)уставност; **(не)конституционный, (не)конституционен** (не)уставан; **(тело)сложение, конституция, комплекция** телесна грађа, конституција, комплексија | **контур** контура, обрис; (струјно) коло; **контур заземления** коло уземљења | **конфета** бомбона; **конфетка** бомбоница; **конфетный сироп** бомбонски сируп; **конфетти** конфете | **корысть** корист, добит;

користольубље; **корыстолюбец** користольубац; **корыстолюбие**, **(свое)коры́стность** користольубље; **корыстолюбív(ый)**, **(свое)коры́стный**, **(свое)коры́стен** користольубив; **бескоры́стие**, **бескоры́стно(сть)** некористольубиво(ст); **бескоры́стный**, **бескоры́стен** некористольубив | **косá** коса (*оруђe*); кика; спруд; шумски појас; **косица**, **косичка** косица, прamen косе; кикица; **косárь**, **косéц**, **покóсник** косац; **(сено)коси́лка** косилица (*за сено*); **коси́ть** косити; намештати косо, кривити; стајати косо, неравно; бити разрок, зрикав; **коси́ться** бити кошен; кривити се; гледати искоса; гледати попреко; **искоси́ться(ся)** искосити (се), искривити (се); **кособóк(ий)** крив, укошен, нахерен; **кособóчиться** кривити се, херити се; **косови́ца** косидба; жетва; **косьбá**, **кошéние**, **покóс** косидба, кошење; **докоси́ть** докосити; **накоси́ть травы́** накосити траве; **перекоси́ть** покосити (*све ливаде*); искосити (*искривити*); **перекоси́ться** искосити се; **перекáшивать(ся)** кривити (се), искривљавати (се); **покоси́ть** покосити (*све*); косити неко време; искосити, накривити; **покоси́ться** искосити се, накривити се; искосити очи, попреко погледати; **покóсны́й** косидбени; **прокоси́ть** прокосити; косити (*извесно време*); **скоси́ть** искосити (*искривити*; *покосити*) | **костенéть** (→*кост*) кочити се, укрућивати се; **окостенéть** окоштати; укочити се; **окостеневáть** окоштавати; кочити се; **окостенéне** окоштавање; **окостенéлость** окоштавање; окоштаност; укоченост; **окостенéлы́й** окоштан; укочен | **(о)котíться** (о)котити се, (о)мацити се (*о мачки*); (о)јагњити се (*о овци*); (о)јарити се (*о кози*); **окóт** коћење; јагњење; јарење | **кран ~**, дизалица; славина | **красотá**, **красá** красота, лепота; **красотка** лепојка; **красны́й**, **красен** (→*првобитно*: *красан*<sup>179</sup>) црвен; **красновáт(ый)** црвенкаст; **краснокóж(ий)** црвенокож(ац); **краснонóгий** црвеноног; **краснонóс(ый)** црвенонос; **красная дéвица** лепота девојка; **красное лицó** зајапурено лице; **красное винó** црно вино; **красное дéрево** махагони; **красноармéец** црвеноармејац; **красноармéйский** црвеноармејски; **красногвардéец** црвеногардејац; **красногвардéйский** црвеногардејски; **краснопéрка** црвенперка (*риба*); **краснопéрый** црвенопер, са црвеним перјем (*птица*); са црвеним перајама (*риба*); **(за)краснéть(ся)** (за)црвенети (се); **покраснéть** поцрвенети; **раскраснéться** јако поцрвенети | **комбиnáция ~**; комбинезон; **комбинезóн ~** (*заштитни*); скијашко одело | **кристалл** кристал (*чврсто тело сачињено од правилно распоређених атома, јона или молекула*); **кристаллизáция** кристализација, кристалисање; **(за)кристаллизовáть(ся)** (ис)кристалисати (се); **кристаллíческий** кристалан, кристаласт; **кристаллогráфия** кристалографија; **кристаллографíческий** кристалографски; **хрустáль** кристал (*изглачано и избурушено скупоцено стакло*); **хрустáльный**, **кристáльный**, **кристáлен** кристалан | **крóна** крошња; круна (*новчана јединица*) | **куб ~**; кубик; коцка | **кулáк** кулак (*богати сељак*); песница; **кулáцкий** кулачки; держú за вас кулакí држим вам песнице; **бýться на кулáчки (кулáчках)** песничити се; **кулáчный бой** песничење; **кулáчное прáво** право јачег | **лáва ~** (*вулканска; општију јуриши кониције; гомила у покрету*); широко чело (*руднички ходник*) | **ладья́** (→*лађа*) велики чамац; топ (*у шаху*) | **лáком(ый)** лаком, похлепан; укусан, примамљив; **лáкомый кусóк (кусóчек)**<sup>180</sup> сластан залогај; **лáкомство** посластица; **лáкомка** сладокусац, гурман(ка); **лáкомиться** сладити се,

<sup>179</sup> Црвени трг у Москви заправо је био Красни трг.

<sup>180</sup> Видите СКРЕТАЊЕ.

уживати у јелу | **лампáда** лампа(да); кандило; **лáмпочка** лампица; сијалица | **лáска** ~, милошта, нежност; ласица; **ласкáтель** ласковац; **ласкáтельный сúффикс** хипокористички суфикс; **ласкáтельное íмя** име одмила; **ласкáть** миловати, мазити; **ласкáться** умиљавати се, мазити се; **лáсков(ый)** умиљат, нежан; **льстить** ласкати; **льстéц** ласковац, улицица; **льстíв(ый)** улинички; **польстítъ** поласкати; **польстítъся** полакомити се; **польщён(ный)** поласкан | **лáсточка** ласта(вица); **лáсточкино гнездó** ластино гнездо; **лáсты** пераја | **лепítъ** лепити; вајати; **лепítъся** лепити се; приањати; **вы́лепить** извајати, моделовати; **вылепля́ть** вајати; **залепítъ** залепити; излепити; **налепítъ** налепити; извајати (*много*); **налепля́ть** лепити, прилепљивати; **облепítъ** облепити; **облепля́ть** облепљивати; **отлепítъ(ся)** одлепити (се); **отлепля́ть(ся)** одлепљивати се; **прилепítъ(ся)** прилепити (се); **прилепля́ть(ся)** прилепљивати (се); **разлепítъ(ся)** разлепити (се); **разлепля́ть(ся)** разлепљивати (се); **слепítъ** извајати; слепити, саставити; **слепítъся**, **слипнуться** слепити се; **слипáться** слепљивати се; склапати се (*очи*); **слéпливать(ся)**, **слепля́ть(ся)** слепљивати (се) | **летúч(ий)** летећи; испарљив; **улетúчиться** испарити (се), изветрити; **улетúчиваться** исправати (се), ветрити; **летúчая мышь** слепи миш | **линáть** лињати се, митарити се; бледети, губити боју; **линáние**, **лíнька** лињање; митарење; (**по**)**линáльный** олињао; избледео; **полинáть** олињати; избледети, изгубити боју | **лíпа** ~; кривоторина; **лíповый** липов; кривоторен | **лист** ~; листа; табак; лим | **лóже** лога, ложница, лежај; речно корито; кундак; **прокrúстово лóже** Прокрустова постель | **лозá** прут; врба; **виногráдная лозá** винова лоза, чокот; **лозíна** врба; врбов прут; **лозníк** врбак; **лозóвый** врбов | **лом** ~, крш; ( $\rightarrow$ лomi) полуѓа, ћускија; **желéзный лом, металлолóм** старо гвожђе | **лúковица** ~ (*гомоль*); главица (*лука*); кубе; **лúковка** главица (*лука*); кубе; **лúковичный** гомольаст | **любíтель** ~; аматер; **любíтельский** аматерски; **радиолюбíтель(ски)** радио-аматер(ски) | **люлька** ~, колевка; висећа скела | **мандарíн** мандарин(а) | **мáнна небéсная** мана небеска; **мáнная крупá**, **мánка** крупица, гриз; **мáнная кáша** гриз (*каша*) | **мáнтия** мантија; тога (*судијска*) | **марш** марш (*ход, корачница*); степенишни крак (*између два одморишта*) | **мáсло** маслац; уље; **топлéное мáсло** масло, топљени маслац; **маши́нное мáсло** машинско уље; **портрéт мáслом** уљани портрет; **идёт как по мáслу** иде као подмазано; **подливáть мáсла в огóнь** доливати уља на ватру; **мáсляный** мастан; уљан; **мáсло мáсляное** није шија него врат | **мáтка** женка; матица (*код пчела*); материца; матични брод | **мёд мéд** мед; медовина; **медь** ( $\rightarrow$ меденица звечи) мёд, бакар | **медуни́ца** ~, медуника; **пчелá медуни́ца, медонóсица, медóвая пчелá** пчела радилица | **мérный** равномеран, уједначен, одмерен; мерни, за мерење | **мéтить** ( $\rightarrow$ метати ознаке) обележавати, означавати; **мéтить овéц** жигосати овце; **мéтка** ознака, белега; обележавање, означавање; **мéтить** ( $\rightarrow$ мета) циљати (*нишанити; смерати*); **мéтиться** циљати, нишанити; **мéткий стрелóк** прецизан стрелац; **мéткое сравнéние** успело поређење; **мéткое назвáние** оштроуман назив; **размéтить** обележити, означити; **размечáть** обележавати; **размéтка** обележавање; ознака | **мешáть** мешати; ометати, сметати; **мешáться** сметати; мешати се, уплитати се; **мешáть(ся), вымéшивать(ся)**, **размéшивать(ся)** мешати (се); **вымешáть** измешати, помешати; **домешáть** домешати; **перемешáть** премешати, п(р)омешати; **перемешáться** помешати се; **подмешáть** умешати,

додати мешајући; **подмешивать** додавати мешајући; **помешать** промешати; омести; **примешать** примешати; умешати; **примешивать** примешивати; **промешать** промешати; мешати (*извесно време*); **размешать** размешати; **смешать(ся)** смешати (се), измешати (се); побрати (се); **смешивать(ся)** мешати (се); бррати (се); **смешивание** мешање | **мина** ~; израз лица; **сделать кислую мину** направити кисело лице | **мир ~**; свет; **мир во всём мире** мир у читавом свету; **животный мир** животињско царство; **мирный, мирен** миран, мирљубив; **мирный план** мировни план; **миролюбив(ый)** мирљубив; **мировой, всемирный** светски; **мировой судья** мировни судија; **мировоззрение** светоназор; **мировоззреческий** светоназорни | **многозначный, многозначен** вишезначан; вишецифрен | **моль** мольца; мол, грам-молекул | **мораль** морал; поука, наравоученије | **мука ~; мукá<sup>181</sup>** брашно; **мукомол** млинар; **мукомольный** млин(ар)ски; **мукомольня** млин; **мучнистость** брашњавост; **мучнист(ый)** брашњав; **мучной** брашнен; **мучные изделия** тестенине | **мундштук** муштикла; писак; жвале, ђем | **мышка** мишић (*мали миш*); мишка (*пазухо*) | **мякоть** мекиш (*меснати део воћа, поврћа*); кртина (*месо без костију*) | **навестí на мысль (размышление)** навести на мисао (размишљање); **навестí орудие** усмерити топ; **навестí мост** поставити мост; **навестí ужас (страх)** улити страх; **навестí порядок** завести ред; **наводить** наводити; усмеравати; постављати; уливати; заводити | **наговорить** наговорити, напричати; оклеветати; снимити (*свой глас*); **наговориться** наговорити се, напричати се (*до миle волье*); **наговаривать** говорити, причати; оговарати; снимати | **нáдвое ~; двојако** | **наречие** наречје, дијалек(а)т; наречије, прилог | **наушник** доушник; **наушница** доушница; **наушники** наушници (*на капи, шубари*); слушалице; **наушничество** доушништво; **наушнический** доушнички; **наушничать** достављати, потказивати | **неволя ~**, нужда; принуда, присила; ропство; **невольник** роб; **невольный, неволен** невољан, нехотичан; принуђен; **подневольный, подневолен** зависан, потчињен; принудан, присилан | **некто** неко; некакав, неки | **нехотя** нехотећи, нехотице; невољно, нерадо | **обернуть(ся)** обрнути (се); (пре)окренути (се); обавити (се); **оберывать(ся), оборачивать(ся)** обртати (се); (пре)окретати (се); обавијати (се); **оберточная бумага** пак-папир | **обить** обити (*омлатити; озледити; окрњити*); тапацирати; искрзати; **обивать** обивати, обијати; тапацирати; крзати; **обои** тапете (*зидне*) | **община** општина; заједница, друштво | **оговаривать** оговарати; уговарати; **оговариваться** ограђивати се, допуњавати већ речено; грешити у говору, збуњивати се; **оговорить** оклеветати; уговорити; **оговориться** оградити се, допунити већ речено; погрешити у говору, збунити се; **оговор** оговарање, клевета; **оговорка** ограда, примедба, напомена, клаузула; **безоговорочно(сть)** беспоговорно(ст); **безо(т)говорочный, безоговорочен** беспоговоран, безуслован | **одушевить** одушевити; оживети, одуховити (*природу*); **одушевлять** одушевљавати; оживљавати, одуховљавати; **одушевление** одушевљење; одуховљавање, одуховљење, оживљавање; **неодушевлённый** мртав, нежив; **неодушевлённая материя** нежива, неорганска материја; **одушевлённый** одушевљен; одуховљен, жив; **одушевлённый предмет** живо биће; **воодушевление** одушевљење; **воодушевить(ся)** одушевити (се);

<sup>181</sup> Мучњак: сандук за брашно, испод воденичног камена. (Ућутао се као миш у мучњаку)

**воодушевля́ть(ся)** одушевљавати (се); **воодушевлённый** одушевљен | **они́ ~**, оне, она | **орáть** (→да се све ори) урлати, викати; орати; **заорáть** заурлати, завикати; **наорáть** подвикнути; **наорáться** навикати се; **разорáться** развикати се, разгламити се | **óрган ~**; **оргáн** оргулье; **органист** оргульаш; **оргáнный** оргульски | **óрден ~**; ред; **наградíть** **óрденом** одликовати; **орденонóсец** носилац ордена; **óрденский** орденски; **óрден иезуítов** језуитски ред | **грéцкий оréх** орах; **лесной оréх** лешник; **кедровые оréхи** кедрове семенке; **орéховый** орахов; лешников; **орéховый стол** сто од ораховине | **óткуп** откуп(нина); закуп(нина); **откупíть** откупити; закупити; **откупíться** откупити се (**митом**); **откупáть** откупљивати; закупљивати; **откупáться** откупљивати се | **отлив** одлив(ање); осека; прелив, одсјај; **отливка** одливање; одливак; **отливной** одливни; **отливный час** час када наступа осека | **отличие** одличје, одликовање; разлика; **отличитý(ся)** истаћи (се); разликовати (се); **отличáть(ся)** одликовати (се), истицати (се); разликовати (се); **отличник** одликаш; примеран радник; **отличный, отличен** одличан; различит | **отнести** однети; убројати; приписати; **отнести́сь** односити се; **относíть** односити; убрајати; приписивати; **относíться** односити се; припадати, спадати; **отношéние** одношај, однос, веза | **охóта** (→*x(o)мети, доброхотник*) жель; лов; **охóта к чtéнию** жель за читањем; **мне охóта пить** пије ми се; **мне не охóта петь** не пева ми се; **неохóтно** нехотно, нерадо, преко воље; **нéхотя** невольно, нерадо; нехотице; **идти на охóту** ићи у лов; **охóтник** ловац; добровољац; **охóтник до шáхмат** љубитељ шаха; **охóтиться на медвéдя** ловити медведа; **охóтничий** ловачки; **охóтничий туризм** ловни туризам; **охóтничий сезоn** сезона лова; **охóтно** ради, драге воље | **пакéт ~**; **пластиковый пакéт** пластична кеса; **пакéтик** пакетић; кесица; **чай в пакéтиках** чај у кесицима | **палáты** палата; **палáта** болничка соба; **торгóвая палáта** трговинска комора; **вéрхняя, нижняя палáта** горњи, доњи дом (*парламента*); **двухпалáтный** дводом(ан); **палáтка** шатор; киоск; **плащ-палáтка** шаторско крило; **палáточный** шаторски | **пáрить** пàрити (*ради дезинфекције*; *купати у парном купатилу*); **пирјанити**; **пáрит запара** (спарно) је; **парýть** лебдети; **парýть в облакáх** лебдети у облацима; **пáриться** пàрити се, купати се; **пирјанити се**; **кувати се** (*у топлоj одeћи*); **пренојавати се**; **пáрение** парење (*чишићење паром*); **купање у парном купатилу**; **пирјање**; **парéние** лебдење; једрење; занесеност; **парнóе молокó** свеже помужено млеко; **парнóй вóздух** спаран ваздух; **паровóй** пирјањен; **паровóй котёл** парни котао; **вы́парить** испарити; пропарити; **вы́париться** окупати се у парном купатилу; испарити се; очистити се пàрењем; **вы́паривать** испаравати; пàрити, чистити паром; **вы́париваться** купати се у парном купатилу, пàрити се; испаравати се; чистити се пàрењем; **запáрить** попарити; **запáривать** пàрити; **испарíть(ся)** испарити (се); **испарíться** испаравати (се); **испарéние** испаравање; **испарéния** испарења; **покрýться испáриной** ознојити се; **испарíтель** испаривач; **напáрить(ся)** напарити (се); **парníк** стаклена башта; **парникóвый** эффеќт ефекат стаклене баште; **пропáрить** пропарити; **пропáриться** напарити се; пàрити се (*извесно време*); **пропáривать(ся)** пàрити (се); **распáрить(ся)** распарити (се); **распáривать(ся)** распаравати (се) | **пасть** (→*пастув*) чељуст, рале; пàсти; **пáдать** падати; **запáсть** запасти (*унутар нечега*); упости (очи); урезати се (*у памћење*); **запáдать** почети падати; **западáть** западати; упадати; урезивати

се; **напа́дать, напа́сть** нападати (*снега, личи́ха*); **ниспа́сть** пасти, спустити се; **ниспада́ть** (нис)падати, спуштати се; **опа́сть** опасти; **опада́ть** (о)падати; **отпа́сть** отпасти; **(п)отпада́ть** (п)отпадати; **подпа́сть** потпасти; **пропа́сть** пропасти; **пиш́и** пропало пиши (*кући*) пропало (је); **пропа́сть бе́з вести** нетрагом нестати; **прóпасть** пропаст (*провалија*); **наро́ду бы́ло прóпасть** было је тушта и тма света; **пропада́ть** пропадати; **пропáжа** губитак; изгубљена ствар; **спа́сть** спасти, (о)пасти; **спада́ть** спадати, (о)падати; **спад** опадање, смањивање, смањење; **упа́сть** (о)пасти; **падéние** пад(ање), (пр)опадање; **упáдок** (пр)опадање; декаденција | **патéнт** ~; дозвола | **патróн** ~; метак; стезач | **пепели́ще** пепелиште, зариште; огњиште (*родна кућа*) | **петля́** ~ (*омча; очица; рутица*); шарка (*врата или прозора*) | **плáта** ~; плаћање; (→*потплатама*) плоча; **заработная плáта** (*зарплáта*) плата, зарада; **арéндная плáта** закупнина; **матерíнская (системная) плáта** матична плата; **печáтная плáта** штампана плоча; **заплáта** закрпа; **(за)платáть** (за)крпiti | **платфóрма** ~; перон; мала железничка станица; отворен теретни вагон | **плафóн** укraшен плафон; стаклена кугла, абажур (*на плафону, зиду*); **плафóнный** плафонски (*сликарство*) | **побýть** побити; потући, победити; истући; **побýть посúду** разбити посуђе; **побýть рекóрд** оборити рекорд | **пóвод** ~; поводац, узда; **поводóк** поводац (*за нса*) | **подвернúть** подврнути, засукати, под(а)вити; увинути, ишчашити, уганути (*ногу*); заврнути, притећнути; **подвёртывать** подвртати, засукивати; ишчашивати; завртати, притеzати | **подры́в** подривање, поткопавање; дизање у ваздух, минирање; **подры́ть** подрити; **подрывáть** подривати; дизати у ваздух (*експозијом*); **подрывáться** летети у ваздух, експлодирати; страдати од експозије; **подорвáть** подрити; дићи у ваздух; **подорвáться** одлетети у ваздух, експлодирати; настрадати од експозије; **подрывníк** минер; **подрывнóй** подривачки; минерски; **подрывны́е рабóты** радови на минирању | **пол** ~; под, тло; **мужскóй, жéнский пол** мушки, женски пол; **упа́сть на пол** пасти на под; **половíца** подница, даска пода; **пóдпол** подрум (*у сеоској кући*); **подполье** подрум; илегалност; **подпольщик** илегалац; **подпольщица** илегалка; **подпольный** илегалан; под дно (*нећи*) | **пóлис** ~; полиса; **страховóй**<sup>182</sup> **пóлис** полиса осигурања | **полусвéт** полусвет(ло) | **пóмпа**~, раскош; пумпа, шмрк, црпка (*ватрогасна*) | **понíже** ~; онижи | **поразýть** поразити; погодити; **поразýться** запрепастити се; **поражáть** наносити пораз; погађати; **поражáться** запрепашћивати се; **поражéние** пораз; повреда; **потерпéть** **поражéние** претрпети пораз; **поражéние прав (в правáх)** лишавање грађанских и политичких права; **поражéнчество** дефетизам; **поражéнческий** дефетистички | **порóк** ~; мана; **порóк сéрдца** срчана мана; **бесспорóчный, бесспорóчен** непорочан; беспрекоран, без мане, без недостатака; **опорóчить** опорочити, опањкати; **опорóчивать**, **порóчить** опорочивати, пањкати | **порóть(ся), вспáрывать, отпáрывать(ся), распáрывать(ся), спáрывать(ся)** порити (се), парати (се); **порóть** шибати; **отпорóть** отпорити, отпарати; ишибати; **отпорóться, спорóться** отпорити се, отпарати се; **вспорóть, распорóть(ся)** распорити (се), распарати (се) | **посадíть** посадити; затворити, ухапсити; **посадíть самолёт** атерирати | **посредí** посред; **посрédничество** посредништво, посредовање; **посрédство** посредовање, посредништво;

<sup>182</sup> Видите ОПИСНО.

при посрéдстве, посрéдством уз помоћ, помоћу, путем; посрéдственность просечност, осредњост; посрéдственный, посрéдствен(ен) осредњи, просечан | пост ~; место, положај; стража; стóять на постú бити на стражи; расстáвить посты́ поставити стражу (стражаре) | прáвда ~; истина; правдíво(сть) истинито(ст); искрено(ст); правдíв(ый) истинит; искрен; правдоподóбие, правдоподóбность вероватност, сличност истины; правдоподóбный, правдоподóбен вероватан, сличан истини; впráвду уистину, заиста; непráвда неистина | прáвый десни(чарски); праведан, правичан; вы прáвы у праву сте; вы не прáвы нисте у праву; напráво, впráво (на)десно, удесно; напráво! надесно!; спрáва здесна | прах ~; прашина; пепео; посмртни остатци | предлóг ~; изговор; под предлóгом под изговором; предложéние предлагање, нуђење; предлог; понуда; реченица; контрапредложéние контрапредлог, противпредлог | прéсный, прéсен пресан; неслан, бљутав, неукусан; прéсная вода слатка вода; пресновóдны слатководан; пресновóдные рыбы слатководне рибе; опреснítь одсолити, десалинизовати; опреснýть одсольавати, десалинизовати; опреснéние одсольење, одсольавање, десалинизација | прибóр ~; уређај, апарат, инструмент; пíсьменный прибóр писаћи прибор; контрольно-измерítельные прибóры (КИП) контролно-мерни уређаји | прийвкус приокус; примеса | признáть признати; (пре)познати; сматрати; признáться признати; признавáть признавати; (пре)познавати; сматрати; признавáться признавати; признáние призна(ва)ње; признáтельность захвалност; признáтельный, признáтелен захвалан | принимáть примати, (пре)узимати; усвајати, доносити (закон, резолуцију); принимáть гостéй примати госте; принимáть лекáрство узимати лек; принимáть дежúрство преузимати дежурство; принимáть мéры предузимати мере; принимáть душ туширати се; принимáть решéние одлучивати; принимáться примати се; прихватати се; принýть примити, (пре)узети; принýть закон донети закон; принýться примити се; прихватити се; принýтие примање, (пре)узимање; доношење, усвајање; приýнятый примљен; уобичајен; ётоприýнято то је обичај; предпринýть предузети; предпринимáть предузимати; предприýтие предузеће; предпринимáтель предузетник; предпринимáтельство предузетништво; предпринимáтельский предузетнички; предпrijмчивость предузимливост; предпrijмчив(ый) предузимлив | пристáть пристати (о броду); прилепити се; не пристáло не приличи, не пристоји; приставáть пристајати; лепити се | притóк приток(а) (реке); прилив (крви, новца) | причáстие причешће; глаголски приdev, партицип; причáстный партиципски; причáстный, причáстен повезан, умешан; причáстность учешће, учествовање, умешаност; причастíть(ся) причестити (се); причашáть(ся) причешћивати (се); причашéние причешће; причешћивање | причúда ѡудљивост, хир; чудаштво, настраност; причúдливо(сть) ѡудљиво(ст); чудновато(ст); причúдиться причинити се; причúдлив(ый) ѡудљив; чудноват | пришýть пришити; прикузати; пришивáТЬ пришивати; прикузавати; пришýвка, пришивáние пришивање; прикузавање | прожéктор проектор; рефлектор | прозевáТЬ прозевати; пропустити (прилику), превидети | прокáза ~, губа, лепра; несташлук, враголија; прокажённый прокаженик, губавац; прокáзник несташко, враголан; прокáзить, прокáзничать правити несташлуке, бити враголаст; прокáзлив(ый) несташан, враголаст | промáзать намазати;

промашити; **промáзыватъ** мазати; промашивати | **простóй** прост, једноставан; **простые** люди обычни људи; **прóще** простији, простије; **простóй** застој, прекид рада (*машине*), дангуба | **протíвно** ~, супротно; непријатно, гадно; **мне противно** гади ми се; **протíвный, протíвен~**, супротан; непријатан, гадан | **протокóл** ~; записник; **протоколíровать** протоколисати; водити записник; **протокóльный** протоколарни; записнички | прут ~, шиба; **желéзный прут** гвоздена шипка | **птица** ~; **птицы** птице; **домáшняя птица** перад, живина; **птицевóд(ство)** живинар(ство), перадар(ство); **птицевóдческая фéрма, птицефéрма** живинарска фарма | **путь** пут; колосек, пруга | **ráди** ~; због | **разбежáться** разбежати се; затрчати се, залетети се; **разбегáться** растрчавати се; затрчавати се, залетати се; **разбéг** залет | **развалýть** разваливати (*тесто*); разбацати (*гноjivo*); **развáливать** вальати; разбацивати | **раздáть** раздати, разделити; растегнути; **раздáться** раздати се, разлећи се; размаћи се; растегнути се; одебљати; **раздавáть** раздавати; растезати; **раздавáться** раздавати се, разлегати се; размицати се; растезати се; дебљати се | **разлíчный, различен** различит; разнолик, разни; **различítъ** различковати, уочити разлику; распознати; **различáть** различковати, уочавати разлику; распознавати; **различáться** различковати се; **разлíчие** разлика, различитост; **знаки различия** војн. ознаке чинова | **расположéние** расположење; склоност; наклоност; размештај, распоред; положај; **расположíть** расположити (*распоредити, разместити*); придобити; **расположíться** разместити се; **располагáть** располагати; распоређивати, размештати; придобијати; **располагáться** размештати се | **распорядíться** распоредити; наредити; **распоряжáться** распоређивати; наређивати; **распорýдок** (*распо*)ред; **правила внутреннего распорýдка** пословник; **распоряжéние** распоређивање; наредба | **ратовать** ратовати, војевати; борити се, заузимати се; **ратъ** рат, битка; војска | **рéгент** ~; диригент (*хора*) | **род** ~; **род оружия** врста оружја; **родовóй** родовски; **родовóе имéние** очевина; **родовыé боли** порођајни болови | **розéтка** розета; приклучница | **рукáв** ~; **рукáв** реки речни рукавац; **пожáрный рукáв** ватрогасно црево | **руковóдство** ~; руковођење; **руковóдство по хíмии** приручник из хемије; **руковóдство пользователя** корисничко упутство | **сесть** сести; укрцати се (*у воз*); слетети; заћи (*о сунцу*); у(ле)гнути се, улећи се; скупити се (*о тканини*); заглавити затвор; **сéла батарéйка** испразнила се батерија; **сесть на диéту** започети дијету; **сесть на хлеб и вóду** почети гладовати; **садíть** садити; **сажáть** садити, засађивати; посађивати; укрцавати; спуштати (*авион*); затварати; **садíться** седати; слетати; залазити; слегати се; скупљати се; **всадíть** (*—усадити*) забити, зарити; **всáживать** забијати, заривати; **засадíть** засадити; стрпати (*у затвор*); забити, утерати; **засáживать** засађивати; стрпавати (*у затвор*); забијати, утеривати; **засáдка** засађивање, саћење; **засéсть** засести; **заседáть** заседати; **заседáние** заседање, седница; **насадíть**, **насажáть** насадити; **насажíвать** насађивати; **осéсть** слегнути се; сталожити се; насељити се; **оседáть** слегати се; таложити се; насељавати се; **оседáние** слегање; таложење; насељавање; **осéдлость** седелаштво; **осéдлый** седелачки; **отсадíть** пресадити; преместити; **отсéость** пресести, преместити се; **отсáживать** пресађивати; премештати; **отсáживаться** преседати, премештати се; **подсéсть, присéсть** присести; **приседáть** приседати; **приседáние** чучањ; **рассадíть** расадити; разместити; раздвојити, раставити;

**рассáживать** расађивати; размештати; раздвајати, растављати; **рассéсться** расести се, распукнути се; сести (*на своја места*); **расседáться** раседати се; **усадíть** посести; засадити; **усáживать** намештати да седне; засађивати; **усéсться** сести, сместити се; латити се; **усáживаться** седати, смештати се; лађати се; **усéсться за рабóту** латити се посла | **самострél ~**; самарањавање | **сбить** сабити, збити (*у гомилу*); сузбити, оборити; умутити (*jaja*), избућкатаи (*маслац*); саставити, склопити; **сбýться** сабити се, збити се; згуснути се, умутити се; **сбýться с дорóги** залутати; **сбýться с ног** спасти с ногу; **сбивáть** сабијати, збијати; сузбијати, обарати; мутити, бућкатаи; састављати, склапати; **сбивáться** сабијати се, збијати се; згушњавати се, умућивати се; спадати | **сбор** збор; берба, брање; дажбина;

**почтóвый сбор** поштарина; **лáгерный сбор** логоровање; **сбор пóдписей** прикупљање потписа; **сбóры в дорóгу** припреме за пут; **сбóрник** зборник, збирка; резервоар, колектор; **сбóрка** склапање, монтажа; набор; **сбóрный** зборни; мешовит; **сбóрная (комáнда)** репрезентација; **сбóрный дом** монтажна кућа; **сбóрочный** монтажни; **сбóрчатый** набран, нацигован (*сукња*); **сбóрщик** с(а)купљач, берач; монтер | **свет ~**; светло(ст), осветљење; **Стáрый свет** Стари свет; **семь чудéс свéта** седам светских чуда; **при свéте луны** на месечини; **до свéту** пре зоре; **световóй** светлосни; **светя́щий(ся)** светлећи; **светíло** свет(л)ило; **светíльник** светилька; **свечéние** светлуцање; **светофóр** семафор (*за саобраћaj*) | **свод ~**, лук; зборник, кодекс | **свойство ~**; **свойствó** својта (*родбина по браку*); **свойственник** рођак по браку; **свойственница** рођака по браку; **свойк ~**, пашеног; рођак по браку; **свойченица** свастика | **сенníк** сен(арн)ик; сламарица | **(вы́)сечь** (и)сећи; (и)шибати; **высекáть** исеџати; **засéчь** засећи; **засекáть** засеџати; **иссéчь** исећи; ишибати; **иссекáть** сећи; шибати; **надсéчь** засећи (*мало*); **надсекáть** засеџати; **надсéчка** усеџање, засеџање; усек, засек(отина); **насéчь** насећи; засећи; **насекáть** насеџати; засеџати; **обсéчь** ћопсећи; **обсекáть** опсеџати; **отсéчь, ссечь** одсећи; **отсекáть, ссекáть** одсеџати; **подсéчь** подсећи; **подсекáть** подсеџати; **пресéчь(ся)** пресећи (се); **пресекáТЬ(ся)** пресеџати (се); **просéчь** просећи; **просекáТЬ** просеџати; **рассéчь(ся)расећи** (се); **рассекáТЬ(ся)** расеџати (се); **сечéние** сечење; **поперéчное, продóльное сечéние** попречни, подужни пресек; **кéсаrево сечéние** царски рез; **секúщая** секанта, сечица | **скаkáТЬ** скакати; (*→каскати*) **яхати** у галопу, галопирати; **заскаkáТЬ** заскакати; **појурити** у галопу; **скаkúн** тркачки коњ; **заскочítъ** ускочити; скокнути, навратити; **заскáкивать** ускакати | **скот(íна)** скот; стока; (*ското*)**бóйня** кланица; **кровáвая бóйня** крвопролиће, покољ; **убóй скотá** клање стoke; **убóйность** убојитост; **убóйный** убојит; **убóйный скот** стока за клање; **скóтный** сточни; **скóтный двор** двориште за стоку; **скотовóд(ство)** сточар(ство); **скотовóдческий** сточарски; **скóтский** скотски; сточни; **оскотíниться** поживинчiti сe | **слáвно ~**; дивно; **слáвный, слáвен** славан; диван | **сложítъ** сложити; склопити (*кишобран*); сабрати; **склáдывать** слагати; склапати; сабирати; **сложéние** сабирање; (*тело*)**сложéние** телесна грађа; **сложéние сил** слагање сила | **сношéние** сношај; веза, однос | **содержáние** садржај; издржавање; одржавање (*споменика, путева*); **содержáние книѓи** садржај књиге; **содержáние сóли** сланоћа, салинитет; **óтпуск с сохранéнием<sup>183</sup>** (без сохранéния)

<sup>183</sup> Видите ЗАВРЗЛАМЕ.

**содержания** (не)плаћено одсуство; **(бес)содержательность** (бе)содержајност; **содержать** садржавати; издржавати; држати; одржавати; **содержимое** садржај, садржина (*боџе*); **(бес)содержательный, (бес)содержателен** (бе)содержајан | **сохá ~**; рало; **сохáтый** ракъласт, рачваст; великих разгранатих рогова | **спóрить(ся)** спорити се, препирати се; **спóрить** водити спор, парничити се; кладити се; **оспóрить** оспорити; **оспáривать** оспоравати; **проспóрить** препирати се (*извесно време*); изгубити опкладу; **проспóривать** губити опкладу; **спорýться** (→*пословица: туђа рука не спори*) успевати, напредовати; **спóр(ый)** брз, успешан (*рад*) | **средá ~** (*дан недеље*); средина | **средí бела дня** усред бела дана; **герóи** **средí нас** хероји су међу нама | **стáя ~**; јато, крдо | **стиль** стил; календар, хронолошки систем; **новый, старый стиль** нови (грегоријански), стари (јулијански) календар | **стóйка** стој (*на рукама*); уздигнут оковратник;сталак; **стóйка сми́рно** став мирно; **бáрная стóйка** шанк; **стóйкость** постојаност; чврстине; **стóйкий, стóек** постојан; чврст | **стопá ~**; стопало; **стопá, стóпка** хрпа, свежање; **стóпка** чашица | **страсть** страст; **емú страсть как хóчется** страшно му се хоће; **пристрáстие** пристрасност; склоност; **пристрastítъ** побудити склоност; **пристрastítъся к чтéнию** страсно се одати читању; **стрáстный, стрáстен** страстан; **стрáстной** страдални; **Страстнáя недéля** Страсна, Страдална недеља (*седмица*); **Страстнáя Суббóта** Велика Субота | **сурóв(ый)** суров; **сурóвый** груб, небельен; **сурóвое полотнó** небельено платно | **тákса ~**; јазавичар | **тварь** твар, створ(ење); скот, хуља | **тéшить** тешити; забављати, разоноћавати; **тéшить самолюбие** удовољавати самолубљу; **тéшиться** тешити се; забављати се, разоноћавати се; ругати се; **потéшить** забавити, развеселити, разонодити; учинити задовољство, угодити; **потéшиться** забавити се, разгалити се; наругати се; **потешáть** забављати, развесељавати; **потешáться** ругати се; **потéшный, потéшен** забаван, смешан; **потéха** забава, разонода, весеље; **утéха ~**; задовољство, уживање; **утéшить(ся)** утешити (се); **утешáть(ся)** тешити (се); **утешéние** тешење; утеха; **утешíтель(ница)** утешитељ(ка); **(не)утешíтельность** (не)утешност | **тиráж ~**; извлачење (*лутрије*) | **ткань** тканина; ткиво | **топítъ(ся)** топити (*растапати; потапати*) (се); ложити (се); загревати (се); **тóпка** ложење, грејање; ложиште; **тóпливо** гориво, огрев; **вýтопить** наложити (*neћ*), загрејати (*собу*); истопити; **вытáпливать** ложити, загревати; топити, растапати; **затопítъ** затопити; заложити; **истопítъ** истопити; наложити; **истопníк** ложач; **отоплéние** (→*отопљење*) грејање, загревање; **отопítъ** угрејати, загрејати; **отáпливать(ся), отоплять(ся)** грејати (се), загревати (се); **потопítъ** потопити; загрејати, наложити (*мало*); **потоплять** потапати; **непотопляемость** непотоп(љ)ивост; **протопítъ** наложити, загрејати; ложити, загревати (*извесно време*); **протáпливать** ложити, загревати; **растопítъ(ся)** растопити (се); загрејати (се); **растáпливать(ся)** растапати (се); загревати (се); **стопítъ(ся)** стопити (се); **стáпливать(ся)** стапати (се); **топь** мочвара; **тóпкий** мочваран; **утопítъ(ся)** утопити (се); **утопáть** утапати се | **точítъ** точити (*оштрити, брустити; изливати*); нагризати; растакати, разједати; **заточítъ** заточити (*лишити слободе*); заоштрити; **заточáть** заточавати; **заточéние** заточење; **затóчка, натóчка** оштрење; **источítъ** источити (*излити; разјести*); истањити брушењем; **источáть** испуштати, одисати; **наточítъ** наточити (*налити; наоштрити на тоцилу*); **сточítъ** избрусити; истањити, излизати; **сточýться** истањити се,

излизати се; **точіло, точильный камень** ~, тоцило, брус; **точилка** тоцило, брус; резач (за оловке); **точильщик** оштрач, бруса | трéснуть треснути; пренуты, пүхи; трéснуться треснути се; трéскать трескати; трéскаться трескати се; пущати, прскати; потрéскаться попущати, испущати, напрннуты | (за)трещать (за)трештати; (за)пуш(кет)ати; (за)бръльяти; (за)цврчати; **трёшина** пукотина | труба ~; цев; аэродинамическая труба аеротунел; **трубка** цев(чица); слушалица (*телефонска*); лула; **трубный** трубни; цевни; **трубный завóд** фабрика цеви; **трубопровóд(ный)** цевовод(ни) | тьма тама; мноштво; **тьматъмúщая, тьма тем** тушта и тма | угодить угодити; потрефити, доспети (*негде*); **угождáть** угађати; **угóдливость** претерана угодливост; **угóдлив(ый)** претерано угодлив; **угóдничать** улагивати се | удивить(ся) удивити (се), задивити (се), зачудити (се); изненадити (се); **удивлять(ся), дивить(ся)** удивљавати (се), чудити (се); изненађивати (се); **удивлénие** дивљење, чујење; изненађење; **удивлённый** удивљен, задивљен, зачуђен; изненађен; **удивительный, удивителен** задивљујући, зачуђујући | **укрыть(ся)** укрити (се), сакрити (се), прикрыти (се), склонити (се); прекрити (се); **укрывáться** укривати (се); прекривати (се); **укрытие** сакривање; заклон, склониште | **умилéние** умиљење, миље, гануће; **уми́льно(сть)** умилно(ст), умилјато(ст); ласкаво(ст); **уми́льный, умилен** умилан, умилјат; ласкав; **умилить(ся)** разнежити (се); **умилённый** ганут; **умилять(ся)** разнежавати (се); **умилительный, умилтелен** ганутљив | **упóрный, упóрен** упоран; потпорни | **установить** установити; наместити, монтирати, инсталлирати; **установливать** установљавати; намештати; **установлénие** установљавање, успостављање; **установка** намештање, монтирање, инсталирање; уређај, инсталација, постројење; смерница | **фами́лия** фамилија; презиме; **как вáша фами́лия?** како се презивате?; **фами́льный** породични; **фамильярность** претерана слобода у понашању; **фамильярный, фамильярен** фамилијаран; **однофамилец** презимењак | **фóрма** ~, облик; калуп; формулас; (*уни*)**фóрма** униформа; **бесфóрмен(ный)** безобличан | **ход** ~, кретање; **три часá хóду** три сата хода; **ход болéзни** ток болести; **ход конём** потез коњем; **ход со дворá** улаз из дворишта; **быть в ходú** бити у употреби, оптицају | **худ(ый)** (→“Боже мили, худе сам ти среће”; злехуд) худ (*лош, рђав, зао*); мршав; истрошен; **худо ~** (*лоше, рђаво, зло*); **нет хúда** без добра свако зло има своје добро; **худеть** мршавити | **цвет боја**; **цвет(óк)** цвет; **цветы** цвеће; **цветник** цветњак; **цветóчник** цвећар; **цветóчница** цвећарка; **цветовóд(ство)** цвећар(ство); **цветовóдческий** цвећарски; **цветóчный** цветни; **цветúщий** цватући; **цветной фильм** филм у боји; **цветные металлы** обожени метали; **цветовáя слепотá** далтонизам, слепило за боје; **цвести, зацветáть** цвасти, цветати; **цветéние** цветање; **доцвести доцветати; доцветáть** доцветавати; **зацвести зацветати; отцвести** оцвости, прецветати; **отцветáть** прецветавати; **процвести, расцвести** процветати, расцветати се; **процветáть** цветати, напредовати; **процветáние науки** процват науке; **расцветáть** расцветавати се, цветати; **расцвéт ~, процват**; **обесцвéтить** обезбојити; **обесцвéчивать** обезбојавати; **бесцвéтно(сть)** безбојно(ст); **бесцвéтный, бесцвéтен** безбојан; **многоцвéтный, многоцвéтен** многобојан, вишебојан; **разноцвéтный, разноцвéтен** разнобојан | **целинá** целица, ледина; **снéжная целинá** целац, нетакнут снег | **цилиндр** цилиндар (*ваљак*); цилиндер (*висок мушики шешир*) | **чинíть** чинити; (п)оправљати, крпiti;

шиљити; **починіть** (п)оправити, окрпити; **починіть** (п)оправљати; **почінка** (п)оправљање, (п)оправка; **учиніть** учинити, починити; **учиніть** чинити, правити | **чўство, чўвствие** чувство, осећај; чуло; **óрганы чувств** чула; **чўвственно(ст)** чувствено(ст), чулно(ст); **чўвствен(ный)** чувствен, чулан; **чўвствительный, чўвствителен** осетлив; осећајан; осетан; **бесчўвствие** бесвест, несвест(ица); безосећајност; **бесчўвственный, бесчўвствен, нечувствительный, нечувствителен** неосетлив; безосећајан; бесчўвственность неосетливост; безосећајност; **самочўвствие** самоосећање; **как вáше самочўвствие?** како се осећате?; **светочувствительность** фотоосетливост; **светочувствительный, светочувствителен** фотоосетлив; **светобоязнь** фотофобија; **чўствоватъ(ся)** чувствовать (се), осећати (се); **почўствоватъ(ся)** осетити (се); **предчўствоватъ** предосећати; **предчўвствие** предосећање, предосећај; **прочўствоватъ** проосетити, дубоко осетити; **прочўствованный** проосећан; **соchувствовать** саосећати; **соchувствие** саосећање, саучешће; **соchувствующий** симпатизер; **соchувствен(ный)** саосећајан | **шíна** шина (удлага; обруч на точку); **автомобíльная шíна, автошíна** спољна ауто-гума; **шíнный завóд** фабрика ауто-гума | **шíшка** шишарка; чворуга; буџа, главешина | **щипáть** штипати; брстити, чупкати; ч(er)упати; **щипáть(ся)** штипати (се); **(у)щипнúть** уштинути, штипнути; **защипнúть** ухватити клештима; **защíпывать** хватати клештима; **исщипáть** иштипати; **нащипáть** начупати; иштипати; **о(б)щипáть** оч(er)упати; **о(б)щíпывать** ч(er)упати; **щипцы** (→штипају) клешта; **щипцы для оréхов** крцалька за орахе; **камíнныe щипцы** машице; **прищéпка** штипалька | **элевáтор ~, дизалица; силос**

## СКРЕТАЊЕ

**бáня** парно купатило | **бáхнуть** (→ба(x)нути) грунтути; треснути; **бáхнуться** треснути се, стропоштати се; **бáхать** грувати, трескати; **бáхаться** трескати се, стропоштавати се | **бахчá** (→башта) бостан(иште); **бахчевéе культúры** бостан (дине, тикве, лубенице); **бахчевóд** бостанција, одгајивач бостана; **бахчевóдство** гајење бостана | **бáцать** (→бацати) палити (пушка); лупати; **бáцнуть** опалити (пушка); лупити; **бац** бум, трес; шкљоц (пушка) | **бездéлье** (→безделье) нерад, беспосличење; **бездéльник** (→безделник) беспосличар, нерадник; **бездéльничать** беспосличити; **бездéлица** беспослица, ситница, тричарија; **безделúшка** дрангулија, украсна стварчица | **бíсер** бобци, стаклене перле; **бíсерина** бобак, перла; **бíсеринка** бобушка, перлица | **благовóние** (→воњ) благовоње, миомирис; **благовóнnyй, благовóнен** благовони, миришљав, (мио)мирисан | **бокáл** винска чаша | **брать** (→брати) узимати, хватати; **брáться** хватати се; лађати се; **он берётся** это сдељать он се прихватата да то уради; **отобрáть** одабрати; одузети; преотети; **отбиráть** одабирати; одузимати; преотимати; **подобрáть** подићи, покупити; пронаћи, одабрати; **подбиráть** дизати, купити; (ода)бирати | **брáшно** храна | **бренчáть ключáми** (→брнчати) звецкати кључевима; **бренчáть на гитáре** дрнкати на гитари; **бренчáние** звецкање; дрнкање | **брод** газ, плићак; **бродíть** скитати се; превирати; **бродя́га** скитница; **бродяжничать, бродяжкити** скитати се; **бродяжничество** скитња; скиталаштво; **брожéние** врење;

превирање, комешање; **бродјачији**, **бродјажији** скиталачки, скитнички | (за)бубнить (→бубњати) (за)бобоњати; **бубен**, **бубна**, **бубны** дайре; **бубенци**, **бубёнчики** прaporци | **верстáть** (→врстати) штамп. преламати слог; **вёрстка** преламање, прелом слога | **виногráд** винова лоза; грожђе; **виногráдник** виноград; **виногráдина** зрно грожђа; **виногráдный сок** грожђани сок; **винодéл** винodelja, виноделац; **винодéлие** винарство; **винодéльный**, **винодéльческий** винарски | **водíтель** возач; **водíтельский** возачки; **водíтельские правá** возачка дозвола | **воз** (→воз, товар на колима) теретна кола; **воз с сéном** кола натоварена сеном; **цéлый воз новостéй** хрпа новости; **электровóз** електрична локомотива | **воспретíть** (→претити) забранити; **вход** **воспрещён** забрањен улаз; **воспрещáть** забрањивати; **воспрещáться** бити забрањен; **курíть** **воспрещáется** пушење је забрањено; **воспрещéние** забрана | (за)гатíть(→(за)гатити) (са)градити пут, насып од стабала, прућа, грања (преко мочваре); **гать** (→гат) насып (на мочварном земљишту) | **горшóк** (→гришак) грн(ч)e, земљани, глинени лонац; саксија; **ночной горшóк** ноша (ноћни суд); **горшéчник** грнчар; **горшéчный** грнчарски; **горшéчное производство** грнчарство | **госудáрство** (→господарство) држава; **госудáрственность** државност; **госудáрственный** државни; **госудáрь** (→господар) владар, цар; **госудáрыня** владарка, царица; **госдепартáмент**, **госдéп** државни секретаријат, стејт департмент; **сúдарь** господине (при ословљавању); **судáрыня** госпођо | **добáвить**, **додáть** додати; **добавля́ть**, **додавáть** додавати; **добáвка** додатак; адитив; **добавлéние** додатак; додавање; **добáвочный** додатни; **вдобáвок** уз то, поред тога, приде; **отбáвить** одузети, смањити; одлити, одасути; **отбавля́ть** одузимати, смањивати; одливати, одасипати; **отбáвка** одузимање, смањивање; одливање, одасипање; **прибавить(ся)** додати (се); повећати (се); **прибавля́ть(ся)** приоддавати (се); повећавати (се); **прибáвка**, **прибавлéние** додавање, повећавање; додатак, повећање; **прибáвочный** додатни, допунски; **прибáвочный** труд вишак рада; **убáвить(ся)** умањити (се), смањити (се); скратити (се); **убавля́ть(ся)** умањивати (се); скраћивати (се) | **дрóжжи** (→дрождина) квасац; дрожевој квасни | **доíть**, **отдáивать** **корóву** мусти краву; **вы́доить** измусти; **выда́вать** измузати; **надóй** количина намуженог млека, мужа; **надоíть** намусти; **отдоíть** помусти (*краву*); намусти (*млека*); **подоíть** помусти; **доíка** мужа; **доíльщица**, **доýрка** музила; **доéние** музење, мужа; **доíная корóва** крава музара; **доíльная установóвка** апарат за мужу, музилица за краве | **дугá** лук (deo круга); свод; **вóльтова** (электрическая) дугá волтин (електрични) лук; **минúта дугý** (угловáя минúта) лучни (угловни) минут; **дуговáя свáрка** електролучно заваривање; **рáдуга** (→рајска дуга) дуга (*на небу*) | **загорéТЬ** (→загорети) препланути, поцрнети од сунца; **загорéться** запалити се; прохтети се; **загорáТЬ** сунчати се; **загорáться** палити се; **загорéлыЙ** преплану |  **заневéститься** (→заневестити се) задовојчити се, стасати за удају | **заповéдать** завештати; забранити; **заповéдовати** завештавати; забрањивати; **зáповедь** заповест; **заповéдник** забран; **заповéдный** неприкосновен, под заштитом | **запретíть** забранити; **запрéт** забрана; **запрéтный** забрањен | **застегнúть(ся)** закопчати (се); **застёгивать(ся)** закопчавати (се); **отстегнúть(ся)** откопчати (се); **отстёгивать(ся)** откопчавати (се); **пристегнúть(ся)** прикопчати (се); **пристёгивать(ся)** прикопчавати (се); **расстегнúть(ся)** раскопчати (се); **расстёгивать(ся)** раскопчавати (се) | **затвóр** засун, реза;

затварач (*пушке*); **подвиза́ться в затвóре** подвизавати се у затворништву; **затвóрник** ~, испосник, пустињак; **затвóрничество** затворништво, испосништво, пустињаштво | **издохнуть** (→издахнути) угинути, цркнути, липсати; **изыхáть, дохнуть** угибати, цркавати, липсавати; **дохлýй** цркнут; слабуњав; **передохнуть** поцркнати; **подохнуть** црћи, липсати; **подыхáть** цркавати, липсавати; **изыхáние** издисај; до **последнега изыхáния** до последњег даха; при **последнем изыхáнии** на издисају | **искúсно** вешто, умешно, спретно; **искúсник** вештак, мајстор, стручњак; **искúсный,искúсен** вешт, умешан, спретан; вешто израђен; **безыскúсный,безыскúсен** једноставан, прост; **неискúсный,неискúсен** неискусан, невешт; **искúство** вештина, умешност; уметност; Сунь Цзы „**Искúство войны**“ Сун Цу „Умеће ратовања“; **искúственность** извештаченост, неприродност; **искúствен(ный)** вештачки; извештачен, неприродан; **безыскúственный,безыскúсствен** неизвештачен, природан; **искушённый** искусан, вичан, вешт; **неискúшённость** неискусност, неискуство; **неискúшённый** неискусан, неупућен | **кáдка** (→*кадица*) каца; **кáдочка, кадúшка** качица; **кáдочник** качар | **квáсить(ся), заквáшивать(ся), проквáшивать(ся), сквáшивать(ся)** киселити (се); **квáшение** кисельење; **квасной** квасни; **квáшеный** укисельен, кисео; **квáшеная капúста** кисели купус; **заквáска** заквас; кисельење; **заквáсить(ся), проквáсить(ся), сквáсить(ся)** укиселити (се) | **клепáть, заклёпывать, наклёпывать** закивати, нитовати; **клепáние, клёпка** закивање, нитовање; **клепáло** чекић за закивање заковица, за нитовање; **клёпан(ный), клёпаный** занитован, спојен закивцима; **вы́клепать** исклепати, расклепати (*косу*); **заклёпка, наклёпка** закивање; закивак, нитна; **заклепáть, наклепáть,** **приклепáть, склепáть** заковати закивцима, занитовати; **приклёпывать, склёпывать** прикивати закивцима, нитовати; **приклéпка** прикивање, закивање закивцима, нитовање; прикован комад, занитован део; **расклепáть** исклепати, спљоштити; расковати, отковати; **расклепáться** расковати се, отковати се, раздвојити се; **расклéпка** раскивање, откивање; **расклёпывать** раскивати; клепати, спљоштавати; **расклёпываться** раскивати се; **склéпка** нитовање, закивање закивцима | **клобúк** панакамилавка | **колотíть** (→*клатити*) лупати; трести (*о грозници*); **егó колотíло от страха** дрхтао је од страха; у менé **сердце колотíтся** срце ми јако лупа; **заколотíться** почети јако лупати (*о срцу*); **колотúшка** дрвени маль; чегрталька, клепало; **кóлокол** (→*клати се колац*) звоно; **колокольня** звоник; **колокольный звон** звоњава; **колокольчик** звонце, прапорац | **костrá, кострика** (→*кострет*) поздер (*отпащи лана и конопље*) | **кусáть(ся)** (→*кусати*) гристи, уједати; **закусáть** изгристи, изуједати; **закусíть** загристи, ујести; презалогајити; **закусывать** загризати, угризати, уједати; јести (*на брезу руку; као закусак, мезе*); **искусáть** изгристи; изуједати; **кусóк** кусатак, комад; **кусóчек** комадић; **откусíть** одгристи; одсећи (*клештима*); **откусывать** одгризати; одсецати; **покусáть** изуједати; **прику́с** загрижај (*положај стиснутих зуба*); **прикусíть** ујести, угрести; **прикусывать** уједати, угризати; **прокусíть** прогристи; **прокусáть** прогристи (*на много места*); изуједати; **прокусывать** прогризати; **прокус** ујед, угриз; **укусíть** ујести, угрести; убости, пецнути | **лéпет** жамор; **лепетáть** жаморити | **луг** ливада; **луговóдство** ливадарство; **лугово́й** ливадски; **луговы́е цветы** ливадско цвеће | **(по)любíть** (за)волети; **полюбíться** свидети се, допасти се;

**полюбívшиеся герóи** омиљени јунаци; **разлюбítъ** одљубити се, престати волети; **влюблítъся** заљубити се; **влюблáться** заљубљивати се; **влюблённо(стъ)** заљубљено(ст); **влюблён(ный)** заљубљен; **влюблчвость** заљубливост; **влюблчив(ый)** заљублив; **любовáться** дивити се, посматрати с уживањем; **невзлюбítъ** замрзети; **самолибие** самольубље; **любím(ый)** волјен; омиљен; **нелюбím(ый)** немио, омрзнут; **любящий** љубећи; **любóй** сваки, било који; **любóй ценóй** по сваку цену | **матёрый** (→*матор*) одрастао, зрео (*животиња*); искусан; окорео | **мещанин**, **мещánка** (→*мештанин*) припадник, припадница грађанског сталежа (*у Русији пре револуције*); малограђанин, малограђанка; **мещáнство** грађански сталеж, ситна буржоазија; малограђанштина; **мещáнский** ситнобуржоаски; малограђански | **наложítъ** ставити, метнути; **наложítъ вéто** ставити вето; **наложítъ сáнкции** увести санкције | **низ доњи део** | **ножóвка** ручна тестера | **нуждá** оскудица, немаштина, беда; потреба; **нуждáться** оскудевати, живети у беди; имати потребу | **няня** (→*нана*) дадиља; болничарка; **нянька** дадиља | **обíдеть(ся)** (→*обедити*) увредити (се); **обижáть(ся)** вређати (се); **обíда** увреда; **обíден** увредљив, који врећа; **обíдчив(ый)** увредљив, који се лако врећа; **обíженный** увређен; **безобíдно(стъ)** безазлено(ст); **безобíден**, **безобíден** безазлен | **обыгráть** надиграти, победити; **обыгryвать** надигравати, побеђивати | **окупítъ** надокнадити, покрити (*трошкове приходима*); **окупáться** исплатити се (*трошкови*); **окупáть** надокнађивати, покривати; **окупáться** исплаћивати се | **опóра** потпорањ, подупирач; **опóрный** потпорни; **опóрный пункт војн.** упориште | **опростítъ** упростити, поједноставити; **опростítъся** постати природнији, једноставнији (*о человеку*); **опрощáть** упрошћавати, поједностављивати; **опрощáться** постајати природнији, једноставнији; **опрощéние** упрошћавање, поједностављивање | **осíлить** савладати; **осíливать** савладавати | **отмéнно** одлично, изврсно; **отмéнnyй**, **отмénen** одличан, изврстан | **пáзуха** недра; шупљина; **положítъ за пáзуху** ставити у недра; **лóбные**<sup>184</sup> **пáзухи** чеони синуси; **пáзушный** шупљински; паз жлеб, урез, усек | **пáлец** прст; **большóй пáлец** палац; **срéдний пáлец** средњи прст; **указáтельный пáлец** кажипрст; **безымянnyй пáлец** домали прст, прстењак; **мизíнец** мали прст; **перст** прст (*на руци*); **беспáлый** без прста, прстију | **пеленá** копрена; **пелёнка** пелена | **пласт** слој, наслага; **пластíна** плоча; **пластíнка** плоч(иц)а; (*грамофонска*) плоча | **плитá** (→*плитица*) плоча; **электрическая плитá**, **электроплитá** електрични штедњак; **электрическая плитка**, **электроплитка** електрични решо; **кафельная плитка** керамичке плочице; **плитка шоколáда** табла чоколаде | **подrúчный** приручан, помоћни; помоћник | **поздráвить**, **поздравлять** честитати; **поздráвить с Нóвым гóдом** честитати Нову годину; **поздравлéние** честитање; честитка | **понíзить(ся)** снизити (се), смањити (се); **понижáть(ся)** снижавати (се), смањивати (се); **понижéние** снижење, смањење; снижавање, смањивање | **порастí** обрасти, зарасти; **порастáть** обрастити, зарастати | **править** управљати; исправљати; **выправить(ся)** исправити (се); поправити (се); **выправлять(ся)** исправљати (се); поправљати (се); **попрáвить(ся)** поправити (се); **попрavлять(ся)** поправљати (се); **попрáвка** (п)оправка; исправка;

<sup>184</sup> Видите **ДОКУЧИВО**.

амандман; **попрáвочный** коэффициéнт корекциони коефицијент; **правительство** (→Правитељствујуши совјет) влада; **правительственный** владин; **правитель** владар; **прáвящий** владајући | **привйтъ** накалемити, прицепити; вакцинисати; **привйтъся** примити се; **прививáть** калемити, цепити, вакцинисати; **прививáться** примати се; **привívка** калемљење, цепљење, вакцинаше; цепиво, вакцина; **привитóй** калемљен, цепљен, вакцинисан | **приговóр** пресуда; **приговорйтъ к смéрти** осудити на смрт | **пригóдный**, **пригóден** подесан, прикладан, употребљив; **пригодйтъся** добро доћи, вальати, користити, затребати | **примéрить**, **примéривать**, **примерять**, **помéрить** пробати (одећу, обућу); **помéриться** опробати се; **примéрка** проба (одеће, обуће); **примéрно(ст)** примерно(ст), узорно(ст); **примéрный**, **примéрен** примеран, узоран; приближен | **пучíна** морска дубина, морски бездан; провалија (у мочвари); избочина (на путу); гомила (неугодности) | **пыль** (→пылевина) прашина; **пыльный**, **пылен** прашњав; **пылевíдный**, **пылевíден** прашинаст; **пыльцá** цветни прах, пелуд; **пылесóс** усисивач; **пылесóсить** усисавати (прашину усисивачем); **(за)пылítъ(ся)** (за)прашити (се); **запылённость** запрашеност; **напылítъ** напрашити, (по)дићи прашину; **опылítъ** опрашити, оплодити (пелудом); запрашити, попрскати; **опылítъся** опрашити се; **опыливать** запрашивати, прскати; **опылéние** опрашивање; **опыливание** запрашивавање, прскање | **распúтица** време беспутице, блатњавих путева | **растóргнуть** (→растргнути) раскинути (савез, брак); **расторгáть** раскидати; **расторжéние** раскид(ање) | **резервáция** резерват (за домороџе у неким државама) | **рóзга** шиба, прут; **сечь рóзгами** шибати | **ругáть** ружити, грудити, псовати; **ругáться** свађати се; псовати; **ругнúть(ся)** опсовати; **ругáтель(ница)** псовач(ица); **ругáтельство** псовка; **ругáтельный**, **ругáтельский** погрдан; **вы́ругать**, **изругáть**, **обругáть**, **отругáть**, **разругáть** изгрдити; **вы́ругаться**, **изругáться**, **обругáться** опсовати; **надругáться** наругати се; **надругáтельство** изругивање, ругање; **наругáться** напсовати се; **поругáть** мало изгрдити; осрамотити; **поругáться**, **разругáться** посвађати се | **ры́ло** њушка | **сáло** сланина; масти; лој; **сáлить(ся)**, **насáливать(ся)** мастити (се); **засáлить(ся)**, **обсáлить(ся)**, **просáлить(ся)** замастити (се); **засáливать(ся)**, **обсáливать(ся)**, **просáливать(ся)** замашћивати (се); **насáлить** намастити; **сáльный**, **сáлен** мастан; **сáльная свечá** лојаница; **сáльные жéлезы** лојне жлезде | **самéц** (→самаџ) мужјак; **сáмка** женка | **сват** проводација; пријатељ (отаџ зета или снаје); **свáтья** прија; **свáха** проводацика; **свáтать** проводацирати; просити (девојку) | **сíлос** силажа; **силосовáние** силажа, силирање (крме); **силосовáть** силирати; **сíлосный** силажни | **скорбь** (→скрб: старање) туга, жалост, јад; **скорбéть** туговати, жалостити се; **к моему прискóрбию** на моју велику жалост; **(при)скóрбный**, **(при)скóрбен** тужан, жалостан; **оскорбítъ(ся)** (→оскрбити: ожалостити) увредити (се); **оскорблáть(ся)** врећати (се); **оскорблéние** врећање; увреда; **оскорбítель** увредитељ; **оскорбítельно(ст)** увредљиво(ст); **оскорбítельный**, **оскорбítелен** увредљив | **сместíть** преместити; сменити (са положаја); **сместíться** преместити се; **смещáть** премештати; смењивати; **смещáться** премештати се | **странá** земља (држава; крај) | **стрáнность** настраност; чудноватост, необичност; **стрáнnyй**, **стрáнен** настран; чудноват, чудан, необичан;

**стрáнныи чловéк** особењак | **стрелять** пущати; **стрельба**, **обстрéл** пущава; **стрельбище** стрелиште; **стрéлка** стрелица; скретница; казалька; **по часовóй стрéлке** у смеру казальке на сату; **стрéлочник** скретничар; **стрелковый** стрельачки; **стрелковый спорт** стрельаштво; **стрелковый полк** пешадијски пук; **стреловидный, стреловиден** стреласт; **вы́стрел** пущањ; **на вы́стрел** на пушкомет (*удаљен*); **вы́стрелить** опалити, пушти; **застрелить, пристрелить** застрелити, устрелити, убити (*ватреним оружјем*); **застрелиться** убити се (*ватреним оружјем*); **застрелить запущати; исстрелить** испущати (*све метке*); **обстрелать** осути пальбу, припуцати; **обстрéливать** пущати; **отстрéл** одстрел; испаливање; **отстрелить** откинути метком; **отстрелить** одстрелити, устрелити; испущати; **отстрéливать** откидати метком; одстреливати; испушавати; **подстрелить** устрелити, упуцати; **подстрéливать** рањавати метком; **пострелить** пущати (*извесно време*); **пострёливать** пушкарати; жигати; **пристрелить** упуцати (*оружје*); **пристрéливать** погађати метком; упуцавати; **прострелить** прострелити (*метком*); **прострёливать** прострельивати; **прострёливаемое пространство** брисани простор; **расстрéл** стрељање; **расстрелить** стрељати; осути пальбу; испущати, потрошити (*метке*); **расстрéливать** стрељати; осипати пальбу; испушавати, трошити (*метке*) | **тováр** роба; **тováрный** робни; **товарообмén** робна размена; **товарооборót** робни промет | **толóчь** (*—тлачиши*) тући, туцати, ситнити; **толóчь вóду в ступé** млатити празну сламу; **(и)столóчь, растолóчь** истуцати, иситнити; **толчёный** туцан, иситњен | **томíть** (*—затомити*) морити, мучити, изнуравати, замарати; **томítися** мучити се, патити; **томлéние** мучење, патња, тескоба, чама; **истомíться(ся)** измучити (се), изнурити (се); **утомíться(ся)** уморити (се), заморити (се); **утомлýться(ся)** умарати (се), замарати (се); **утомлéние** умор, замор; **утомлённый** уморан, сустао; **утомлýтельный, утомлýтен** заморан, напоран | **ублажíть** угодити; **ублажáть** угађати | **úжин** (*—ујсина*) вечера; **Тáйная вéчеря** Тајна вечера; **úжинать, вечéрять** вечеравати; **отúжинать, поúжинать** вечерати | **устáв** статут, пропис, правилник; **уставной капитал** оснивачки капитал | **харчíться** (*—харчити*) добивати храну, хранити се; трошити (*за храну*); **харч(í)** храна, храњење; **харчёвня** крчма, ашчиница (*народна кухиња*); **харчёвник** крчмар | **хáять, охáивать** (*—хајати*) пањкати, олајавати; **охáять** опањкати | **хáртия** повеља | **хвóя** (*—хвоја*) четине, игличасто лишће; грана четинара; **хвóйный** четинарски, црногорични; **хвóйные** четинари | **хйтрость** лукавост; лукавство; сложеност; **хитрец** лукавац; **бесхйтростный, бесхйтостен** простодушан, безазлен; прост, једноставан; **хитроумный, хитроумен** довитљив; сложен; **хитрый, хитёр** лукав; умешан, спретан; сложен; **хитрить** лукавити; **схитрить** лукаво поступити | **чад** (*—чај*) густ дим; **чадíть** (*—чадити, чајавити се*) димити се; задимљавати, испуњавати димом; **зачадíть, начадíть** задимити, зачадити, зачајавити; **чáдний, чáден** задимљен; димљив; помућен (*свест*) | **(на)шалáть** (на)чинити несташлуке; **шáлость** несташлук; **шалúн** несташко; **шаловли́в(ый)** несташан | **штами** калуп; штамбиль; шаблон, клише; **штамповáть** пресовати, утискивати, штанцовати; ударати штамбиль; шаблонизовати | **щúпать** (*—чупати*) пипати; испитивати; **вы́щупать, ощúпать** испипати, опипати; **выщúпывать, ощúпывать** опипавати, испипавати; **на óщупь** на опип, пипајући; **óщупью** пипајући, пипањем; наслепо; **нащúпать** напипати; **нащúпывать** напипавати; щуп сонда

## ДОКУЧИВО

**балабóл** (→*бла-бла*) блебетало, брбътало; **балабóлить** блебетати, брбълати| безврёменность превременост; **безврёменный** превремен, преран; **безврёменье** недоба, зла времена | **безоткáзная рабóта мотóра** беспрекоран рад мотора | **мне безразлíчно** (→*без разлике ми је*) свеједно ми је; **безразлíчно кто (что)** није важно, свеједно *ко (што)*; **(не)безразлíчие, (не)безразлíчность** (не)равнодушност; **(не)безразлíчный, (не)безразлíчен** (не)равнодушан | **бережлíво(стъ)** (→*брижљиво, брижно*) штедљиво(ст), чуварно(ст); **бережлíв(ый)** штедљив, чуваран; **бéрежно(стъ)** брижљиво(ст), обазриво(ст); **бéрежный, бéрежен** брижљив, обазрив; **берéчь(ся)** чувати (се), пазити (се); **поберéчь** причувати, припазити; **поберéчься** причувати се, припазити на себе; **уберéчь(ся)** сачувати (се), заштитити (се), избећи; **уберегáть(ся)** чувати (се), штитити (се), избегавати; **приберегáть на чёрный день** чувати (белe парe) за црне дане; **приберéчь** приштедети, причувати; **сберегáтельный** (→*Сбербанка*) штедни; **сберегáтельная книжка (сберкнижка)** штедна књижица; **сберéчь** сачувати; уштедети; **сберегáть** чувати; штедети; **сбережéние** (о)чување; штедња; **сбережéния** уштеђевина | **беспардóнно(стъ)** (→*без пардона*) безобзирно(ст); **беспардóнnyй** безобзиран | **бесцéнность** (→*нема му цене*) скupoценост, непроцењивост; **бесцéнный, бесцéнен** бесцен, скupoцен, непроцењив; **продáть (купítъ) за бесцéнок** продати (купити) у бесцење | **бесцеремóнно(стъ)** (→*без церемонијала*) неуљудно(ст); **бесцеремóнnyй, бесцеремóнен** неуљудан | **блеснá** (→*блеска*) варалица, блинкер (*метални мамац за рибе*) | **(за)бормотáть** (за)брбълити, (за)мрмљати; **бормотáть себé под нос** мрмљати себи у браду (брк); **бормотáние, бормотáнье** брбълење, мрмљање | **броня** (→*брине, брани, штити*) окlop; **бронеавтомобíль, бронемашíна, броневíк** окlopno (блиндирano) возило; **бронетранспортёр (БТР)** окlopni транспортер; **бронебóйный** противоклопни; **броненóсный корáбль, броненóсец** окlopњача, окlopni брод; **бронестеклó** непробојно (окlopno) стакло | **бúдни** (→*кад се рано будиш*) радни дани; свакидашњица; **бúдничный, бúднишний** свакидашњи | **бузинá** (б)зова | **бур(ав)** бургија, бушилица, сврдло; **бурéние** бушење (*бушотине*); **бурильщик** бушач, бушилац (*бушотина*); **буráвить** бушити, сврдлати; **бури́ть** бушити, пробијати (*бушотину*); **бурильный, буровóй** бушаћи | **былóе** (→*оно што је било*) давнина, прошлост; **былóй** давнашњи, прошли, некадашњи; **в былóе врéмя** у стара времена; **былýна** (*руска епска (јуначка) народна песма, тј. оно што је некад било*); **быль** истинита прича | **вальцы** вальци; **вальцевáть** вальнати (*вальцима*), тањити (*метале, вуну*); дробити (*камен*); **вальцóвка** (машина за) вальнање; **вальцóвщик** вальоничар, вальач; **вальцóвочный цех** вальоница; **вальцóвая мéльница** млин на вальке | **вéер** (→*веје*) лепеза; **вéерный** лепезаст | **вéки, вéжды** веће, очни капци | **вервь, вéрвие, верёвка** (→*врвца, врпца*) уже, конопац; **верёвочник** ужар; **верёвочная лéстница** лестве од ужета | **верíги** (→*вериге, ланац над огњиштем*) ланац (*који су аскете носиле на телу*) | **веснá** (→*словенска богиња пролећа*) пролеће; **весéнний, вéшний** пролећни; **веснóй, веснóю** у пролеће; **веснúшка** (→*појављује се у пролеће*) пега; **веснúшчат(ый)** пегав | **ветвь, вéтка** (→*ветва, вејка, сува гранчица*) грана; огранак; **ветвítься** гранати се; **ветвист(ый)** (раз)гранат | **возмóжно** (→*може се*) могуће, могућно; можда, вероватно; **возмóжность** могућност, прилика; **возмóжный, возможен** могућ (*вероватан, остварљив*); **невозмóжно** немогућно, немогуће; **невозмóжность** немогућност; **невозмóжный, невозмóжен** немогућ | **вóлей-невóлей** хтео-не хтео, хоћеш-нећеш, милом или силом | **выгода** (→*годи*) корист, добит(ак); **выгодно(стъ)** корисно(ст); погодно(ст); **выгодный, выгoden** користан; погодан | **гáвкать** (→*ав*) лајати; **гáвкнуть** ланути |

глино́зём глиница (алуминијум-триоксид); глинуша (врста земљишта) | глухárь (→мужјак у време парења губи уобичајени опрез, као да оглуви) тетреб | погнúть(ся) погнути (се); погнутый погнут; гнúть(ся) сагибати (се); выгнúть(ся) савити (се), сагнути (се), искривити (се); загнúть(ся) прегнути (се), (пре)савити (се); загнúть за угол скренути за угао; загнúть цéну заценити; загибáть(ся) прегибати (се); изогнúть(ся) савити (се), искривити (се); выгибáть(ся), изгибáть(ся) савијати (се), сагибати (се), кривити (се); выгíб, изгíб кривина; изгíбист(ый) кривудав; выгнутый, гнúтый, изогнутый савијен, искривљен; нагнúть(ся) нагнути (се); нагибáть(ся) нагибати (се), нагињати (се); обогнúть заобићи; о(ба)вiti; огибáть огибати, заобилазити; о(ба)вијати; пригнуть(ся) пригнути (се); пригибáть(ся) пригибати (се); пригибáние пригибање; прогнúть(ся) угнути (се); прогибáть(ся) прегибати (се), угибати (се); прогиб угиб, улегнућe; разгибáть(ся) исправљати (се), опружати (се); разогнúть(ся) исправити (се), опружити (се); согнúть(ся) сагнути (се); сгибáть(ся) сагибати (се); согнутый (пре)савијен; сагнут; сгиб згиб (прегиб; зглоб); сгибáтель мишић прегибач; несгибаem(ый) несавитљив; несалом(ъ)ив | (при)гóдный, (при)гóден погодан, ваљан, подесан; употребљив; гóдный к воéнной слúжбе способан за војску; гóдность ваљаност, прикладност, подесност; срок гóдности рок употребе; гоѓиться ваљати, бити прикладан, погодан; негóдник, негодáй неваљалац; негóдница, негодáйка неваљалица; негóдность неприкладност, неподесност; неупотребљив | посл. горá родилá мышь тресла се гора, родио се миш | горóч(ий) (→горући) сагорљив, запаљив; горючее течно гориво; горюче-смáзочные материáлы (ГСМ) горива и мазива; горяч(ий) врућ, врео, топао; горячее желание жарка жеља; вгорячáх у афекту, у ватри; горячка врућница, грозница; горячítь распаљивати; горячítься падати у ватру; разгорячítь(ся) распалити (се) | грань (→грана) руб, ивица, граница; мат. страна | грéбень, гребёнка гребен; (→гребе) чешаљ; петушинý гréбень петлова креста; гребешóк чешљић; крестица; гребéнчатый чешљаст, зупчаст; гребнечесáние чешљање, гребенање; грéбля (→гребање) веслање; гребéц веслач; грестí (→грепсти) веслати; грабуљати (сено); згртати (лопатом); догрестí довеслати; дограбуљати, згрнути (сено); догребáть довеславати; згртати; гребнóй веслачки; загрестí згрнути, скupити; загребáть згртати, скupљати; грабити веслима, веслати; чужíми рукáми жар загребáть туђим рукама вадити кестење из ватре; нагрестí нагрнути (згртањем скupiti), награбуљати; погрестí веслати (извесно време); грабуљати (извесно време); разгрестí разгрнути, рашистити (сено, снег); разгребáть разгртати, рашичишћавати | громítъ (→погром) уништавати; нападати; громи́ла провалник; погромаш; разгромítъ згромити, сатрти | грúда (→грудва) гомила, хрпа | двíгать<sup>185</sup> покретати; мрдати; двíгаться двизати се, (по)кретати (се); двíнутъ(ся) покренути (се); движéние движење, кретање, покрет; прáвила дорóжного (уличного) движéния саобраћајни прописи; двíжимость, двíжимое имúщество (→имућство) движима, покретна имовина; недвíжимость, недвíжимое имúщество недвижима, непокретна имовина, некретнина; имúщественный имовински; имúщий имућан; власть имúщие властодрžци; двíжитель покретач, уређај за покретање; (электро)двíгатель (електро)мотор; авиадвíгатель авионски мотор; двíжушиj (→движући) покретачки; вдвигáть(ся) увлачити (се); вдвíнутъ(ся) увући (се); воздвижéние (→узд(в)игнућe) подизање, изградња; Воздвижéние Честнóго Крестá Воздвижење (Уздизање) Часног Креста, Крстовдан; воздвигáть(ся) подизати (се), градити (се); воздвígнуть(ся) подигнути

<sup>185</sup> Двиг значи кретање: подвиг, подвижник, подвизавати се; дигнути (хајку).

(се), изградити (се); **задви́гать(ся)** помаћи (се), почети (се) мицати; **задви́нуть** завући; увући; **задви́нуться** угурати се, увући се; **задвига́ться** угуривати се, увлачити се; **отодви́нуть(ся)** одмакнути (се); одложити (се); **отодвига́ться** одмицати се; одлагати се; **неподви́жно(сть)**, **недви́жно(сть)** непокретно(ст); **недви́жим(ый)**, **недви́жим(ый)**, **неподви́жный**, **неподви́жен**, **недви́жный**, **недви́жен** непокретан; **подви́жничество** подвижништво, прегалаштво; **подви́жнический** подвижнички, прегалачки; **подви́жка** померање; **подви́жность** покретност; живахност; **подви́жной**, **подви́жный**, **подви́жен** покретан; живахан; **подвиза́ться** подвизавати се, деловати; **подви́гнуть** покренути, побудити, подстаћи; **подви́гать** помакнути, покренути; **подвига́ться** помицати се, померати се; **подви́нуть(ся)** помаћи (се), померити (се); **подви́нуться бли́же** примаћи се; **пододви́нуть(ся)**, **придви́нуть(ся)** примаћи (се); **пододвига́ться**, **придвига́ться** примицати (се); **продви́нуть** померити (*напред*); унапредити (*у служби*); убрзати (*посао итд.*); **продви́нуться** померити се; узнапредовати; **продвига́ть** померати; унапређивати; убрзавати; **продвига́ться** померати се; напредовати; **раздви́нуть(ся)** размакнути (се); **раздвига́ть(ся)** размицати (се); **сдви́нуть(ся)** померити (се); примаћи (се); **сдвигáть(ся)** померати (се); примицати (се); **сдвиг** померање, помицање; напредак; **телодвижéние** телесни покрет | **доантíчный** предантички; **добрáчный** предбрачни | дщерь, дочь дштер<sup>186</sup>, кћер(ка); **дóчка**, **дóченъка** кћеркица; **дочérний** кћерин(ски); **пáдчерица** пасторка; **удочерíть** покћерити, усвојити женско дете | **дúло** (→дулац) грло (*пуничане, топовске цеви*); цев (*пушике, топа*) | **дúматъ** (→думати) мислити; **додúматъ** домислити; **бездúмный**, **бездúмен** непромишљен; **(при)задúмать(ся)** замислити (се); **(при)задúмывать(ся)** замишљати (се); **задúмчиво(сть)** замишљено(ст); **задúмчив(ый)** замишљен; **надúмать**, **удúмать**, **вздúмать** намислити, наумити; **надúмывать** намишљати, канити; **надúман(ный)** измишљен; извештачен, неприродан; **непродúман(ный)** непромишљен; **(не)обдúмально(сть)** (не)промишљено(ст); **обдúмать** промислити; **обдúмывать** промишљати; **обдúмывание** промишљање; **(не)обдúманный** (не)промишљен; **передúмать** предомислити се; размислити (*о многоме*); **передúмывать** предомишљати се; размишљати; **подúмать** помислити; **подúмывать** помишљати; намеравати; **придúмать** измислити, смислити; **придúмывать** измишљати, смишљати; **придúмка** измишљотина; **придúмщик** мајстор у измишљању, лажов; **продúмать** промислити; **продúмывать** промишљати; **продúманность** промишљеност; **продúман(ный)** промишљен; **раздúмать** предомислити се, одустати; **раздúмывать** размишљати, мозгати; пре(до)мишљати се; **не раздúмывая** без предомишљања; **раздúмье** замишљеност; пре(до)мишљање, двоумљење | **дырá** (→дира, дера(ти), продирати, задирати) рупа; **(про)дыря́вить** (про)бушити; (по)дерати; **дыряв(ый)** бушан; подеран; **продыря́виться** подерати се; **продыря́вливать** бушити; дерати; **продыря́вливаться** дерати се | **жáбра** (→имају их жабе док не одрасту) шкрга; **жáбры** шкрге | **жváчное** (→жсваћe) преживар | **заведéние** заведење, завод, установа; **учéбное заведéние** школска установа, школа | **задóбрить** одброволјити, придобити; **задáбривать** одброволјавати, придобијати | **зáдник** луб, задњи део обуће; декорација у дну позорнице; **идtí зáдом** ићи натрашке; **надéть мáйку зáдом наперёд** наденути мајицу наопако, задњом страном напред | **зайtí** (→„зајди, зајди, ясно сонце“) заћи; свратити | **занимáтельно(сть)** (→оно што **занима**) занимљивост; **занимáтельный**, **занимáтелен** занимљив | **западníj** (→у њу западну) замка, клопка | **зáпонка** (→запонац) дугме (за манжету, крагну) | **зáросль**, **зáросли** (→зарасли) честар, шипраг | **зéлень** зеленило; зелен(иш) | **злодéйство**, **злодéйние**

<sup>186</sup> Радован Дамјановић: гуштер – гуј-дштер (змијина кћер).

злодело, недело; злодéй(ка) злотор(ка); злодéйствовать чинити злодела, недела; злодéйский злоторски | зубчáтка зупчаник | íва ~, врба; плаќúчая íва (→плачућа) жалосна врба; íвовый врбов; íвовые прúтья врбово пруће; íвовая корá врбова кора | íзверг (→онај који се извргао из рода) изрод; извéргнуть (→извргнути) избацити, избљувати; вулкáн извéрг лáву вулкан је избацио лаву; извéргнуться искуљати, излити се; извергáть избацивати, бљувати; извергáться кульяти, изливати се; извержéние избацивање; извержéние вулкáна ерупција вулкана | избоченýться, избочíться (→избочен) подбочити се; искривити се; избочéниваться подбачати се; кривити се | извéриться изгубити веру, поверење; извéриваться губити веру | изготóвить (→(и)зготовити) израдити, произвести; изготóвиться к бóю припремити се за битку; изготáвливать, изготољáть израђивати, производити; изготáвливаться, изготољáться припремати се; изготољéние израђивање; взять ружьё на изготóвку узети пушку на готовс | издéлие (→здела) израђевина; израда | икáть (→хик) штуцати; ему икáется штуца му се, има штуцевицу; икнúть штуцнути; икáние, икóта штуцање, штуцевица; зáйка муџавац, муџавица, замуцкивало; зaiкáние муџање, замуцкивање; зaiкáться муџати, замуцкивати | ил (→ило, иловача) мулъ, глиб; илст(ый) муљевит, глибовит; зайлить(ся) замуљити (се); зайливать(ся) замуљивати (се) | именíны имендан; именíнник слављеник, човек који слави имендан; именíнница слављеница | канáт (→канап) дебело уже, конопац; канáтчик ужар | каштáн (→коштуњав) коштан, костањ, кестен | кий (→кијак) билијарски штап, так | кислотá (→киси) киселина; кислотóсть киселост; кислотный киселински; кíслый кисео, киселински; кисловáт(ый) накисео, киселкаст; аминокислоты амино-киселине | клык каљак, кљова, очњак | кольцó (→коло, коласт) прстен; обручáльное кольцó (→за обрученje) бурма; кольца табáчного дýма колутови дуванског дима; кольцó блокáды обруч блокаде; кольцевóй прстенаст; кружан; кольцевíдный, кольцевíден, кольцеобрáзный, кольцеобрáзен прстенаст; кóльчатые чéрви прстенасте глисте; кольцевáние прстеновање (птица, животиња); кольцевáть прстеновати | ком (→комад) грумен, грудва | комóлый (→комолац, вршак лакта) шут, без рогова | конопáтить (→конопља) шуперити, заптивати спојнице на дрвеним пловилима; конопáчение шуперење | корóбка (→коруба) кутија; корóбчатель кутијаст | корчáга (→корчаг) велики глинени суд | кот (→котити,накот) мачак, мачор; кóшка (→кошката се) мачка; игра в кóшки-мы́шки игра мачке и миша; котёнок маче | кошелёк (→кошиле, мали коши) новчаник | (за)кráпать (за)шкропити, (за)ромињати | красíв(ый) красан, леп; красáвец лепотан; красáвица красница, лепотица; краснорéчие красноречје, беседничка вештина, реторика; краснорéчíость красноречивост, речитост; красноречíв(ый) красноречив, речит, елоквентан; некрасíв(ый) ружан | красíтель (→да украси) бојило, боја; органические красíтели органске боје; маcляная (акварéльная) краcка уљана (водена) боја; анилиновые краcки анилинске боје; красíльня фарбара; красíльщик фарбар; (за)кraсить (за)бојити; закрашивати премазивати бојом; краcиться бојити се; пуштати боју; шминкати се; бојити косу; краcочность сликовитост, колоритност; краcочный, краcочен фарбарски; сликовит, колоритан; лакокраcочный завóд фабрика боја и лакова; накраcить намазати, нашминкати; обојити; накраcиться намазати се, нашминкати се; накрашивати мазати, шминкати; бојити; накрашивати се, шминкати се; (не)кraшеный (не)обојен, (не)офарбан; (пр)окраcить(ся), покраcить(ся) обојити (се), офарбати (се); (пр)окрашивати(ся) бојити (се), фарбати (се); окрашивание бојење, фарбање; окраска бојење, фарбање; боја; обояеност, нијанса; покраска бојење, фарбање; перекраcить(ся) префарбати (се); перекрашивати(ся) поново (се) фарбати;

**перекра́ска** поновно фарбање; **раскра́сить** (шарено) обојити, ишарати; **раскра́шивать** (шарено) бојити, шарати | **дать крен** накренути се; **накренить(ся)** накренути (се); **кренить(ся), накренять(ся)** накретати (се); **крен** бочни нагиб (авиона, брода); скретање, заокрет | **крóха** (→*крухотина*) мрв(иц)а; **крохобóр** (→*и мрвице убира*) шкртица; ситничар, цепидлака; **крохобóрство** шкртарење; цепидлачење; **крохобóрствовать** шкртарити, цепидлачити; **крохобóр(че)ский**, шкрт; ситничав; **кróхотный, кróхотен, кróшечный, кróшечен** мајушан, сићушан; **крошить(ся)** (→*кришити*) дробити (се); **вы́крошить(ся), искрошить(ся), раскрошить(ся)** издробити (се); **накрошить** надробити | (**двурóгий**) **крюк** (двојрака) кука; **крючóк** кукица; **вязать крючком** (→*везати кукицом*) кукичати; **рыболовный крючóк** удица; **крючиться, скрючиваться** грчи се; **его крючит (скрючило) от боли** он се грчи од бола (→*постаје налик на куку*) | **кур** (→*куре-пиле, курић-петлић*) петао; **ку́р(иц)а** кокош(ка); **кури́ный** кокошји; **куро́к** ороз (→*петао на турском*), окидач, обараč; **курятина** кокошје месо; **курятник** кокошарник; **ястреб-курятник** јастреб кокошар | **кутёно́к** кученце | **ку́ча** (→*кучина*) гомила, хрпа; **мноштво | лáкать** локати, лаптати; **вы́лакать** полокати, полаптати | **лес** (→*леска*) шума; **лесníк** шумар, лугар; **лесníчий** управник шумарије; **лесíст(ый)** шумовит; **лесной** шум(ар)ски; **лесóк** шумица; **лесоматериáлы** дрвна грађа; **лесопíльный завóд**, лесопíльня, лесозавод пилана, стругара; **лесорóб** дрвосеча; **лесосплáв** сплаварење дрвне грађе; **лесостéнь** шумско-степски предео | **лестница** леств(иц)е; **степенице | лíвень, проливной дождь** (→*лије као из кабла, проливати*) пљусак, провала облака | **лоб** (→*лобања*) чело; **лóбный чеони; лóбная кость** чеона кост; **лобово́й чеони; предњи; лобово́я атáка** фронтални напад; **ветровóе (лобовоé) стеклó** ветробран (ско стакло); **смотрéть исподлóбья** гледати испод ока, мрко | **(не)лóвкий, (не)лóвок** (→*(не) уме да лови*) (не)спретан, (не)вешт; **лóвкость** спретност; **нелóвкость** неспретност; сметеност; несмотреност | **лóговище, лóгово лога**, легало, јазбина | **лóдка** (→*лађа*) чун, чамац; **мотóрная лóдка** моторни чамац; **подвóдная лóдка, подлóдка** подморница; **лóдочка** чунић; **лóдочник** чамција | **ломóть** (→*одломак*) кришка, комад; **лóмтик** кришчица, комадић | **лопоúх(ий)** клопав, клемпав | **лужáйка** (→*луг*) пропланак, ливадица | **лóжа** калужа, бара; **лóжа кróви** локва крви; **сесть в лóжу обрукати се; лóжица барица; лóжицкие сéрбы, серболужичáне** Лужички Срби; **лужичáнин** Лужичанин; **лужичáне** Лужичани; **серболужицкие языки** лужичкосрпски језици | **лузgá льуске; лóзгать** грицкати семенке | **лýжи** (→*клижу се*) смучке, скије; **лýжник** смучар; **лýжница** смучарка; **лýжня** смучине (*трагови у снегу од смучки*); **бéгатьна лýжах** смучати се; **лýжный костюм** смучарско одело; **лýжный спорт** смучарство | **лýсина** (→*лис(ин)а, оголено место*) ћела; **лýс(ый)** ћелав; голетан; **(об)лýсéТЬ** (о)ћелавити; **облы́сéльный** оћелавио; **облы́сéние** ћелављење; **полы́сéТЬ** оћелавити | **льгóта** (→*лакота, лагодно*) олакшица, повластица; **льгóтный повлашћен; на льгóтных условиях** уз повластице | **матерíть(ся)** (→*терати у материну*) ружно псовати | **мáятник** (→*маје, врзма се*) клатно | **метéль, метéлица** (→*метете као метлом*) мећава, снежна олуја; **метёлка** метлица | **мешóк** (→*мешак, мала мешина*) врећа; **спáльный мешóк, спáльник** врећа за спавање; **мешóчек** врећица; **мешковíйна** врећетина, саргија (*груба тканина*); **мешковáт(ый)** врећаст (*одећа*); неспретан, трапав; **мешковíйный, мешковíден, мешкообразный, мешкообразен** врећаст | **многонóжка** стонога | **могúч(ий), могúществен(ный)** (→*могућ*) моћан, снажан; **могúщество, могúщественность** моћ, снага | **мокротá** влага, влажност; **мокрóта** слуз, испљувак, шлајм; **мокротный** слузав, балав | **морýк** морнар | **мóрщить(ся), морщíнить(ся), смóрщивать(ся)** мрштити (се); мрешкати (се), набирати (се); **морщíна** мрешка (*бора; набор*); **морщíнистый** намрешкан, наборан; **смóрщить(ся)** намрштити (се); смрешкати

(се), наборати (се) | **мошёнка** мошнице; **мошна** мошња, врећица за новац, новчарка; **набитъ мошнү обогатити се; мошённик** (→сецукеса) лупеж; **мошённичество** лупештво; **мошённический** лупешки | **мужчина** мушкарац; **мужской** мушки; **мужество, мужественность** мужевност; одважност; **мужествен(ный)** мужеван; одважан; **мужеложство** мужело(жни)штво; **мужеложник, мужеложец** мужеложник; **мужеподобный, мужеподобен** мушкобањаст; **мужик ~, сельак**; мушкарац; **мужицкий, мужичий** мужички, сељачки; мушки | **муравá** (→мурова, врста морске траве) млада, сочна трава | **мусор** (→мусав) смеће, отпади; **мусорить** правити смеће, прљати смећем; **мусорная яма** сметлиште; **мусорное ведро** кофа за отпадке; **мусорщик** сметлар, ђубретар | **навár** (→навара, вариво) мастан слој (у супи); **навáристый, навáрный, навáрен** мастан; **навáристый суп** јака (масна) супа | **навóз** (→оно што се навози на њиву) гнојиво, стајњак, ђубриво; **навóзная яма** гнојиште, ђубриште; **навóзить** гнојити, ђубрити; **навезти** довести, допремити (много); **навозить** довозити, допремати (много); допремити, довести, навући; **навóзник** балегар, котрљан (буба) | **разбить** нáголову потући до ногу | **быть наготове** (→на готовое) бити у приправности | **надкóстница** покосница | **надкрылья** покрилци, покриље | **накомáрник** (→комарник) заштитна мрежа од комараца (за главу) | **наконéц** (→на концу) коначно, напокон, најзад; **наконéчник** наглавац, завршетақ; **наконéчник** **кáбелный** кабловски наставак, кабловска стопица | **пуститься наутёк** (→да утекне) одмаглити, ухватити маглу | **нáцело** потпуно, без остатка; **число** дéлится **нáцело** број се дели без остатка | **невмоготú, невмóчь** (→не могу) неиздржivo, неподношљivo | **нелюдим** (→не воли да је међу људима) недружељубив, недруштвен човек, особењак; **нелюдимость** недружељубивост, недруштвеност; **нелюдим(ый)** недружељубив, недруштвен; безљудан | **непомéрно(сть)** (→не по мери) прекомерно(ст), претерано(ст); **непомéрный, непомéрен** прекомеран, претеран | **непосéда** (→не да се посети) живахно, немирно чељаде, немирко; **непосéдлив(ый)** немиран, живахан, стално у покрету | **несть** (→не јесте) нема, не постоји; **несть концá** нема краја | **нехáй** (→не хајем) нека | **нíкнуть** (→нíком поникнути) савијати се; слабити; **принíкнуть** приникнути; **принíкнуть к землé** приљубити се уз земљу; **принíкнуть юхом к двéри** прислонити ухо на врата; **принíкать** приницати | **ничéй(ный)** ничији; **ничýя (ничéйная)** землýа ничија земља; **ничéйный результáт,ничýя** (→ничија победа) нерешен резултат | **ночлéг** (→где се ноћу легне) преноћиште; ноћење, ноћивање; **ночлéжка** преноћиште (за сиромашне, бескућнике); **ночёвка** ноћење, ноћивање | **нутрó** нутрина, утроба; инстинкт, интуиција; **чўствовать** всем нутрóm дубоко осећати; **это мне не по нутрú** то ми није по вољи; **нутрянóй** утробан; **нутрянóе сáло** трбушно сало | **обаять** (→обајати) очара(ва)ти; **обаяние** чар, драж; **обаятельность** чаробност, дражесност; **обаятельный, обаятелен** бајан, чаробан, дражестан | **обессéльть** изнемоћи; **обессéлить** изнурити; **обессéливать** изнуравати | **облицóвка** облагање; облога; **облицевáть** обложити; **облицóвывать** облагати; **облицóвщик** облагач | **обмундировáть** снабдити униформом; **обмундировáться** добити униформу, набавити себи униформу; **обмундировáвать** снабдевати униформом; **обмундировáвание, обмундирóвка** снабдевање, опремање униформом; униформа | **оболóчка** (→обла же) опна, љуска, кожица; облога, омотач, кошуљица; **роговáя оболóчка** рожњача; **мозговáя оболóчка** мождана опна | **обúх** (→има уха) ушица (отвор за државље секире); **обушóк** рударски пијук | **огúзок** месо (кожа) са бута (животиње) | **одномéрность** (→има једну меру) једнодимензионалност; **одномéрный, одномéрен** једнодимензионалан | **одомáшнить(ся)** (→постати домаћа животиња) припитомити (се); **одомáшнивать(ся)** припитомљавати (се); **одомáшнение, одомáшнивание** припитомљавање | **ополоúметь** (→на пола ума) пошашавити, шенути

памећу; **ополоўметь от страха** избезумити се од страха | **пáлубить** (→*палуба*) облагати, оплаћивати; **опáлубить** обложити, оплатити; **опáлубка** облагање, оплаћивање; облога, оплата | **опáра** (→*попарена*) надошли квасац (*за кисело тесто*) | **опúтать** (→*пут*, *опута*) омотати, увезати; упетљати; **опúтывать** омотавати, увезивати; упетљавати | **óсобь** (→*особа*) јединка | **óтрасль** (→*оно что је од нечега расло*) грана (*приредна, научна*); изданак; **отраслевой** грански | **отрешítъ** (→*одрешити*) разрешити (*дужности*); ослободити; **отрешítъся** ослободити се, избавити се; **отрешáть** разрешивати; ослобађати; **отрешáться** ослобађати се, избављати се; **отрешéние** разрешавање, разрешење; ослобађање, ослобођење; одвајање; **отрешéнность** одсутност, одвојеност (*од стварности*); **отрешён(ный)** одсутан, одвојен | **отри́нуть** (→*ринути*) одбацити (*молбу*); **рýнуться** похрлiti | **óчное обучéние** (→*назочан*) редовно школовање са похађањем наставе; **óчная стáвка** (→*ставе их очи у очи*) суочење (*сведока*); **осудíть заóчно** осудити у одсутности; **учíться заóчно** ванредно студирати; **заóчное обучéние** ванредно студирање; **заóчник** ванредни студент, ванредни ученик | **парокóнныj** двопрежан | **пехóта** (→*иду пjexe*) пешадија; **пехотíнец** пешадинац; (*противо)пехотный* (против)пешадијски | **пешехóд** (→*пешке ходи*) пешак; **пешехóдный** перехоd пешачки прелаз; **пéшка** пион | **платóк** (→*платно*) марама; **носовой платóк** марамица; **плáтьe** (→*платнено*) одело, одећа; хаљина; **мужскóе плáтьe** мушко одело; **готóвое плáтьe** готово одело, конфекција; **платянаá щётка** четка за одело | **плен** (→*запленити*) ропство, заробљеништво; **быть в плену** бити у заробљеништву; **попáсть в плен** пасти у ропство; **сдаться в плен** предати се непријатељу; **взять в плен** заробити; **плéнник** заробљеник; **плéнница** заробљеница; **плéнныj** заробљен(ик); **военноплéнныj** ратни заробљеник; **пленéние** заробљавање; заробљеништво; **пленítъ** заробити; очарати, занети; **пленítъся** бити очаран; **пленítъ** заробљавати; **пленити**; **пленítъся** заносити се, бивати очаран; **пленítельный, пленítелен** заносан, заводљив | **плóский, плóсок** пљоснат, раван; плитак (*тањир*); отрџан (*шала*); **плоскостóпие, плóская стопá** равно стопало; **плóскость** раван, површина; отрџаност; **плоскогóрье** висораван; **плоскогúбцы** пљосната клешта | **площáдь** (→*плоха, п्�лошице*) трг; површина; **площáдка** терен; платформа; **стройтельная площáдка** градилиште; **дéтская площáдка** дечје игралиште; **лестничная площáдка** степенишно одмориште | **повáдиться** навадити се, навићи се, уобичајити; **повáдка** навада, навика | **повременítъ** почекати, причекати | **погóда** (→*непогода*) време(нске прилике); **прогнóз погóды** временска прогноза; **погóдные условия** временски услови; **дéлать погóду** ведрити и облачити, имати главну реч | **подлежáшее** подмет, субјекат | **подмёtkа** (→*подметне се*) потплата, ђон | **подмы́шка** (→*под мишком*) пазух(о); **подмы́шечный** пазушни | **подоснóба** доња основа (*у тканини*); прави разлог, узрок, позадина | **подсвíнок** назиме (*празе од 4 до 10 месеци*) | **пожáрник, пожáрный** ватрогасац; **пожáрище** велики пожар; пожариште, згариште | **познáние** (→*Његош: довести га к познанију права*) познавање; (с)познање, спознаја; **теóрия познáния** теорија спознаје; **познáния** знање; **познáть** спознати; **познавáть** спознавати; **познавáемость** спознатливост; (*не)познавáем(ый)* (*не)спознатљив*; **познавáтельный** спознаји; **опознáть** препознати, идентификовати; **опознавáть** препознавати; **опознáние** препознавање, идентификација; **распознáть** распознати (*препознати; раззнати*); **распознавáть** распознавати; **распознавáние** распознавање; **распознавáемость** распознатливост | **покушáться** покушавати (*нешто недолично*); **покушéние** на жизнь атентат<sup>187</sup>; **совершítъ покушéние** извршити атентат;

<sup>187</sup> Латински: *attentare* – покушати.

**покушение отравить** покушај тровања; **покушение на убийство** покушај убиства | **пора** (→ “Oj, ‘ора је, ‘ора је, устај, мала, зора је”) (x)ора, време; **до тех пор** дотле, дотад; **с техпор** отад(a); **с давних пор** одавно; **до каких пор?** докле?, докад?; **с тех пор, как** откад(a); **с этих пор** одсад(a); **с каких пор?** откад(a)? | **посильный, посильен** сразмеран, према снази; **посильная задача** задатак према могућностима; **оказать посильную помошь** пружити сву могућу помоћ; **непосильный, непосильен** претежак, прекомеран | **пособие** (→да оспособи) новчана помоћ; уџбеник, приручник; **дётское пособие** дечји додатак; **наглядное пособие** учило | **потакать**(→тако, тако) повлађивати, попуштати, гледати кроз прсте | **потрафить** (→потрефити) угодити, учинити по воли; **потрафлять, трафить** угађати | **предел** (→граница предела) граница; **пределенный, пределен** граничен, максималан; крајњи; **беспределально(сть)** безграницно(ст), бескрајно(ст); **беспределенный, беспределен** безграницан, бескрајан | **предречь** предсказати, прорећи; **предрекасть** предсказивати, прорицати | **пресмыкающееся, пресмыкающиеся** (→смук, смицати се) гмизавац, гмизавци; **пресмыкаться** гмизати, пузити; **пресмыкательство** пузавост, пузаваштво | **пружинный** опружен, с опругама; **пружина** опруга; **пружинить(ся)** бити опруж(љ)ив; **пружинист(ый), упруг(ий)** опруж(љ)ив, гибак; **упругость** пруж(љ)ивост, гипкост | **прыщ** (→приши) бубуљица; **прыщик** бубуличица; **прыщаветь** добијати бубуљице, постајати бубуличав; **прыщавость, прыщеватость** бубуличавост; **прыщав(ый), прыщеват(ый)** бубуличав | **пузо** (→на њему пузе) трбух, трбушина; **пузатость** трбушатост; **пуз(а)с(т)ый** трбушаст | **радущие** (→радодушије) срдачност, предсретљивост; **радущий, радущен** срдачан, предсретљив; **радущий приём** топао пријем | **расклйнить** избити клин; разбити клином; **расклйнивать** избијати клин; разбијати клином | **репей(ник)** репух, чичак | **ресница** (→ресица) трепавица; **ресничный** трепавичан | **родина** (→родна груда) отаџбина; **малая родина** завичај; **родимый** родни; рођени | **рокотать** (→роктати) тутњати; брујати; **рокот, рокотание** тутњава; брујање | **рулить** рулати (*авион*); кормиларити; **руль** кормило; управљач, волан || **рухлядь** (→рухо) прње, дроње | **ручаться** (→руку у ватру ставити) јамчити, јемчити, гарантовати; **ручательство** јемство, гаранција; **заручаться** поддржкой обезбедити подршку; **заручаться** обезбеђивати; **поручить** наложити; поверити, предати на старање; **поручать** налагати; поверавати; **поручиться** зајемчити, загарантовати; **поручение** налог, задатак; **платёжное поручение** платни налог; **поручитель** јемац; **поручительство, порука** јемство || **свидетель(ница)** сведок(иња); **свидетельство** сведочење; сведочанство; **свидетельство о рождении** извод из матичне књиге рођених, крштеница; **свидетельствовать** сведочити; **засвидетельствовать** засведочити, посведочити; оверити || **сер(ый)** сур, сив; **сереть(ся)** сивети (се); сивити; **серый конь** зеленко; **серый кардинал** сива еминенција; **(по)сиветь** (по)сивети; (по)седети; **сив(ый)** сивкаст, пепельаст; просед; **сиз(ый)** сивкастоплав | **синий, синь** (→сињи) плав, модар; **синевá** плаветнило; **синяк** модрица; **синяк под глазами** подочњаци; **синеть** постајати плав, модар; плавити се; **синить, засинивать** плавити; **засинеть** заплавити се; **засинить** заплавити; **посинеть** поплавети, помодрети; **посинёлый** поплавео, помодрео | **след** (→следити, ићи трагом) траг; **идти следом** следом следити, пратити у стопу; **следить** следити, пратити; остављати трагове (*ногу*); **следовать** следовати, следити, пратити; **поезд следует до Москвы** воз иде до Москве; **как следует** како ваља; **следование** слеђење, праћење, кретање; **поезд дальнего следования** воз на другим релацијама; **следование мёде** повођење за модом; **следователь** истражник, истражитељ; **следовательно, следственно** следствено, стога; **следствие** истрага, ислеђење; последица; **следственный** истражни, истражни; **слежение, слежка** мотрење, праћење; ухођење; **бесследно** бестрага, нетрагом; **вследствие** услед, због; **выследить**

**лиси́цу** јћи лисици у траг; **последи́ть за детьми́** припазити на децу; **последо́вать** (у)следити; **последо́вате́ль** следбеник, присталица; **последи́стие** последица; **последо́вательны́й, после́дователен** следствен, доследан; узастопан; **(по)сле́дую́щий** следећи; **пресле́довати** (про)гонити; **пресле́довати** цељ имати за циљ; **пресле́дованиe** гоњење; **пресле́дователь** прогонитељ; **просле́дить** јћи у траг; пропратити, проучити; **просле́живати** улазити у траг; пратити, проучавати; **иссле́дованиe** истраживање; **иссле́дователь** истраживач; **иссле́довательски** истраживачки; **иссле́довати**, **рассле́довати** исследити, ислеђивати, истражи(ва)ти, испит(ив)ати; **рассле́дованиe** истрага; **испитивање**, истраживање | **сличи́ть** (→да ли личе) сравнити (*препис са оригиналом*); **сличать** сравњивати; **сличение** сравњивање | **смурьи́й** сур (*тамносив; суморан, тмуран*); **хмуро́сть** суморност, тмуност; **хмурьи́й** суморан, тмуран; **хмурить(ся)** мрштити (се), мргодити (се); **небо хмурится** небо се облачи | **слегка́** (→лечка) малко, овлаш | **смотре́ть** мотрити, гледати; надгледати; прегледати; угледати се; **смотре́ться** (о)гледати се; **высмо́тре́ть** осмотрити; ћугледати; **высма́тривать** осматрати; примећивати; **засмотре́ться** загледати се; **засма́триваться** загледати се; **надсма́тривать** надгледати, надзирати; **надсмо́тр, присмо́тр, пригляд** надгледање, надзор; **надсмо́трщик** надгледник, надзорник; **надсмо́трщица** надгледница, надзорница; **насмотре́ться** нагледати се; **осмотре́ть** осмотрити, разгледати; **мед.** прегледати; **осмотре́ться** обазрети се; снаћи се; **осма́тривать** осматрати, разгледати; прегледати; **осма́триваться** обазирати се; сналазити се; **осмόтр** разгледање; преглед; **(не)осмотрительно(сть)** (не)смотрено(ст), (не)обазриво(ст); **(не)осмотрительны́й, (не)осмотрите́лен** (не)смотрен, (не)обазрив; **пересмотре́ть** прегледати (*све, много*); поново размотрити, преиспитати; **пересма́тривать** прегледати (*све, много*); поново разматрати, преиспитивати; **посмотре́ться(ся)** погледати (се); **посма́тривать** погледати, погледкивати; **предусмотре́ть** предвидети; **предусма́тривать** предвиђати; **присмотре́ть, приглядеть** припазити (*на децу*); пронаћи, изабрати; **присмотре́ться, приглядеться** загледати се; привикнути се; **присма́тривать, приглядывать** пазити (*на децу*); тражити (*ради куповине*); **присма́триваться, приглядываться** загледати се; привикавати се; **просмотре́ть, прогляде́ть** (површно) прегледати; превидети; **просматривать, прогляды́вать** (површно) прегледати; превиђати; **рассмотре́ть** размотрити; разгледати; распознати; **рассма́тривать** разматрати; **(по)сматрати; угляде́ть, усмотре́ТЬ** ћугледати, видети; припазити (*на децу*); **усма́тривать** виђати, примећивати; пазити | **сни́зу** (→*са низине*) одоздо; **сни́зу дёверху** одоздо до горе, од дна до врха | **собы́тие** (→*збило се*) збитије, збиће, догађај | **совоку́пность** (*све*)укупност, целокупност; **в совоку́пности** у целини, скупа; **совоку́пный** (*све*)укупан, целокупан | **сочиться** (→*испуши тати сок*) цурити, цедити се, капати; из **рáны сочиться кровь** рана квари | **тка́цкий стано́к** стан, ткачки разбој; **стано́к** машина алатљика; **станкострои́тельны́й заво́д** фабрика машина алатљика; **печатны́й стано́к** штампарска машина | **стéрженъ** стожер; срж | **ствóрка** (→*затвара отвор*) крило (*врата, прозора*), капак | **стожáр** стожина (*колац око кога се садева*) | **сток** (→*ток*) отицање, истек; **(водо)стóк** сливник; **водостóчные трóбы** одводне цеви; **стóки (стóчные вóды)** отпадне воде | **стрúжка** струготина, опильак | **струп** (→*струп*) краста (*на раны*) | **сук** (→*сук*) грана; чвор (*у дасци*) | **сукнодéлие** сукнарство | **сумасшéдший** сумас(ш)едши, сумасишавши, лудак, умоболник; луд, суманут; **сумасшéствие** сумашествије, лудило | **сустáв** (→*склон, сastав*) зглоб, чланак; **суставной** зглобни; **суставной ревмати́зм** реуматизам зглобова; **сустáвчатый** чланковит, чланкаст; зглавкаст | **сý(щно)сТЬ** суштина, бит; **по сúти** дёла у суштини, у ствари; **не суть вáжно** није битно; **в сúщности (говоря́)** у ствари | **(не)сча́стье** (→*саучешће*) (не)срећа; **(не)счасти́вец**, **счасти́вчик** (не)срећник; **(не)счасти́вица**

(не)срећница; (не)счастлив(ый) (не)срећан; несчастный, несчастен несрѣћан; злосчастье злосрећа; злосчастный, злосчаствен, бессчастный, бессчаствен злосрећан; осчастливить усрећити; счастливить, осчастливливать усрећивати; им счастливится имају среће | сырьё сировина, сировине; (не)сырьевой (не)сировински | таёжник становник тајге; таёжный посёлок насеље у тајги | тапка, тапочка (→тапката) патика, папуча; спортивные тапки, тапочки гимнастичке патике; домашние тапки, тапочки кућне папуче | тараторить тртљати, торокати | тёрем (→трем) ~ (българска кућа у старој Русији или горњи део такве куће) | трéние трење; трéния трвења; терéть(ся), натирáть(ся) тр(лья)ти (се); тёрка треница, ренде; тёртый наструган (cup); уситњен (боја); вы́тереть(ся) истрти (отрти, обрисати; похабати) (се); вытира́ть(ся) истирати (отирати, брисати; хабати) (се); истерéть(ся), обтерéть(ся) истр(лья)ти (се); похабати (се); истира́ть(ся), обтира́ть(ся) тр(лья)ти се; хабати (се); истёртый истрти; похабан; натерéть(ся) натрльати (се); от(т)ерéть(ся) отрти (се); от(т)ира́ть(ся) отирати (се); потерéть пропр(лья)ти; натр(лья)ти; потерéться почешати се; похабати се; потира́ть руки тртљати руке; потёрт(ый) похабан; проптерéть пропр(лья)ти; поцепати, подерати тртљањем; проптерéться поцепати се, подерати се; проптира́ть тр(лья)ти; цепати, дерати (тртљањем); проптира́ться цепати се, дерати се; растерéть истр(лья)ти; растртльати; растерéться истр(лья)ти се; растирáть(ся) тр(лья)ти (се); стерéться с(а)трити се; стёртый излизан; отрцан; стирáть брисати (прашину); тртљати; прати; стирáться брисати се; излизивати се; прати се; стирка прање; настира́ть напрати; отстира́ть(ся) опрати (се), спрати (се); престати прати, завршити прање; отстирыва́ть(ся) прати (се), спирати (се); п(р)остира́ть опрати (рубље); прати (извесно време); утерéть утрти, убрисати; утира́ть утирати, брисати | терзать (→трзати) тргати, кидати; мучити, кињити; терзаться мучити се; терзание мучење, кињење; терзания муке, патње; истерзать(ся) измучити (се), измрцварити (се); растерзать растргнути | торчать штрчати; дреждати | требухá, требушíна (→тробух) утроба, изнутрице | тропá (→по њој се тропа, гази) стаза; тропинка, тропка стазица | трóшки (→троха, трун) малчице | трухляветь тру(х)нути, трулти; трухляв(ый) тру(ха)о, трошан | тóфля (→пантофла, пантуфла) ципела; домашние тóфли папуче | тучный, тучен тучан, туст, гојазан; тучнеть гојити се; тучность гојазност; плодност (земљишта) | тыл (→потиљак) задња страна; позадина; тыловик позадинац; тыловой позадински; тыльный стражњи; спољашњи; тыльная сторона ладони надланица | углерод угљеник | удобрить (→удобрить) нађубрить, нагнојити; удобрять ђубрить, гнојити; удобрение ђубрење, гнојење; ђубриво, гнојиво | удовольствие удовољство, задовољство; забава, разонода; удовольствовать(ся), удовлетворить(ся) удовољити (се), задовољити (се); удовлетворять(ся) удовољавати (се), задовољавати (се); удовлетворение удовољавање, задовољавање; задовољство; удовољење, задовољење, задовољшина; удовлетворённость задовољеност; удовлетворённый задовољен, задовољан; удовлетворительno задовољавајуће, доволно; довољан (школска оцена); удовлетворительный, удовлетворителен задовољавајући, довољан | умопомешательство помрачење ума, лудило | урожай (у)род, летина; неурожай неродица, слаба летина; урожайность принос, родност, плодност; (не)урожайный, (не)урожаен (не)родан; (не)урожайный год (не)родна година; малоурожайный, малоурожаен слабо родан, малог приноса | ус (→наусница) брк; усы (→“оздол иде ... дедо, засукал мустаћи“) бркови; усат(ый) бркат; усики брчићи; бркови (код животиња, код биљака); пипци (код инсеката) | (из)устный (→уста) усмен | јутка (→јутва) патка; утиный пачи; утконос кљунар | ухá (→јуха) рибља чорба | уцелеть (→остати цео) изнети живу главу, спасити се (човек); остати читав (ствари) | ушанка шубара с

наушницима | **хлев** (→*хлијев*) стаја, штала | **хмелέть** (→*хмель*) опијати се; **захмелέть** опити се; **похмёлье** (→*после хмеля*) мамурлук; **под хмёлем** припит; **во хмелю** у пијаном стању | **хббот** (→*хоботница*) сурла; рилица | **художественный, художественен** (→*художествени театар*) уметнички; **художник** уметник; сликар; **художница** уметница; сликарка | **цёвка** ~, калем; вретено; цеваста кост (*живине*); **цевни́ца** (→*цеваница*) двојнице | **чаевые** (→*дато на чај*) напојница, бакшиш | **чан** (→*чанак*) чабар, бачва | **чародéй** чаробњак; **чародéйка** чаробница; **чародéйный, чародéйский** чаробан; **чародéйство** чаробњаштво, чарање; **чáры** чини, мађије; чар, драж | **час** ~, сат (*60 минута*); **стоять на часах** бити на стражи; **часы́** часовник, сат; **часовóй** једночасован, једносатни; часовнички, сатни; стражар; **часовая бомба** темпирана бомба; **часовóй пояс** временска зона | **чёлка** чеона грива (*коња*); шишке | **чёrep** (→*ћерпич*) лобања; **черепнóй лобањски, черепáха** корњача; корњачевина; **черепáховый суп** супа од корњаче; **черепáховый гебень** чешаль од корњачевине; **черепáший пánцырь** корњачин окlop | **чеснóк** чешњак, бели лук; **зúбчики чеснокá** ченови белог лука | **чечевíца, сочевíца** сочивица, сочиво, лећа | (за)чири́кать (за)ћурликати, (за)цвркутати; **чири́кнуть** ћурликнути, цвркутнути | **географíческая широтá** географска ширина; **ширótный, ширински** | **шкóльник** школарац, ученик; **шкóльница** ученица; **дошкóльник, дошкóльница** предшколско дете | **штык** (→*штикла*) бајонет | **шúрин** шурак | **щербíна** шкрубина, крезубина; неравнина; ожиљак од богиња; **щербáт(ый)** шкрабаст, шкрабав, крезуб; нераван, рапав; осличав, рошав; **вы́щербить** ишкрабити; **вы́щербленный ишкрабљен** | **юноша** (→*јунац, младо мушки говече*) ~, младић, момак; **юноштъ** рана младост; **юношество** младост, младалаштво; **юношеский** младићки, момачки; младалачки; **юн(ый)** (веома) млад, младалачки | **юркий** (→*јури*) окретан, хитар; **юркнуть** шмугнути, клиснути; **юркость** окретност, хитрост | **яд** (→*једак; ијед, змијски отров*) отров; **противојáдие** противотров; **ядохимикáты** хемијска средства за заштиту биља; **ядовítость** отровност; **ядовít(ый)** отрован

## ОПИСНО

**бездыхáнныи, бездыхáнен** (→*без дисања*) беживотан, мртав | **безжálostno(сть)** немилосрдно(ст); **безжálostnyи, безжálostен** немилосрдан | **безмóзглость** празноглавост; **безмóзглыи** празноглав | **бéлка веверица**<sup>188</sup>; **бéличий веверичи** | **бензовó** заутокистерна за превоз бензина | **беспробúдныи, беспробúден** (→*без да се пробуди*) дубок, чврст (*сан*); **беспробúдное пьянство** неумерено пијанство | **беспúтныи, беспúтен** (→*који не налази права пута*) лакомислен; разуздан; **беспúтство** лакомисленост; разузданост | **близлежáщий** (→*који близу лежи*) оближњи, близак, недалек | **близорúк(ий)** (→*мора да приближи руке током рада*) кратковид; **близорúко(сть)** кратковидо(ст);  **дальновíдно** далековидо;  **дальновíдность, дальнозóркость** (→*зрети-гледати*) далековидост;  **дальновíдныи, дальновíден, дальнозóркий, дальнозóрок** далековид(ан); **недальнovíдность** кратковидост (*неспособност предвиђања*); **недальнovíдныи, недальнovíден** кратковид(ан) (*неспособан да предвиђа*) | **болеутолýющее сре́дство** средство за ублажавање бола, аналгетик | **босонóжки** (→*носе се на босу ногу*) женске сандаље | **буквоéд** (→*једе слова*) цепидлака; **буквоéство** цепидлачење | **буревéстник**

<sup>188</sup> У староруским летописима је назив као и у српском; кад су стигли на север, видели су веверице са белим крзном (Радован Дамјановић).

(→*весник буре*) бурница; **бурево́й** олујни; **бу́релом** дрвеће оборено олујом | **вечнозелёный** зимзелен | **выйдимо-невыйдимо** мноштво, тушта и тма (*о људима*) | **водоизмещение** истиснина, депласман (*брода*) | **глистогонное средство** (→*гони глисте*) лек против глиста | **громкоговоритель** (→*громко говори*) звучник | **доменная печь, домна** (→*висока попут дома*) висока пећ | **загри́вок** доњи део гриве (*коња*); задњи део врата | **она́ замужем** (→*за мужем*) удана је; **замужество** удаја; **в замужестве** у браку; **незамужняя** неудана | **зарéчье** (→*иза реке*) крај с друге стране реке; **зарéчный** с друге стране реке | **звездануть** звјизнути (→*да види све звезде*); **небо вы́звездило** небо се озвездало | **зубочистка** чачкалица | **игрист(ый)** (→*игра*) пенушав (*натитак*); **игристое вино** пенушаво вино | **инопланетя́нин** ванземаљац; **инопланетя́не** ванземаљци | **иносказáние** алегорија; **иносказáтельно(сть)** алегорично(ст); **иносказáтельный, иносказáтелен** алегоричан | **капиталовложéния, капитáльные вложéния** инвестиције | **книгоéд** (→*једе књиге*) књишки мольац, књигождер | **коло́ворт** коловрат; сврдло; **круговорот, водоворот** (→*врти се у круг*) кружење; вртлог | **коњки** (→*коњићи*) клизальке; **бéгать на коњкáх** клизати се; **коњкобéжец** клизач; **коњкобéжка** клизачица; **коњкобéжный спорт** клизање, клизачки спорт | **корнеплóды** гомольаче; **корнеплóдный** гомольаст, кртоласт | **короéд** (→*једе кору*) поткорњак | **косоворóтка** руска мушки кошуља (*оковратник се закопчава са стране*) | **косогóр** падина, коса (*брда*) | **лежебóка** (→*лежи на боку*) ленштина | **мáковка** маковица, чахура мака; купола, луковица (*на цркви*); теме главе; врх (*дрвета*); маков(њ)ача (*колач од мака*); **мáковник** маков(њ)ача; **мáковица ~;** луковица | **медвéжий ýгол забит; медвéжья услúга** медвеђа услуга | **местоимéние** (→*уместо имени*) заменица; **лíчное местоимéние** лична заменица; **местоимéнный** заменички | **местонахождéние, место(рас)положéние, месторождéние** налазиште | **надомник, надомница** радник, радница (који обављају посао код куће); **надомный** рађен код куће, у кућној радиности | **нарúчики** лисице | **несмéло** бојажљиво, плашљиво; **несмéл(ый)** бојажљив, плашљив | **зимá на носú** зима је на помолу | **ноздрý** ноздрва; **ноздревáтость** порозност, шупљиковост; **ноздревáт(ый)** порозан, шупљиков; **ноздряст(ый)** ноздрваст; порозан, шупљиков | **огурéц** (→*гурев*) краставац; **огурчик** краставчић; **огурéчный** од краставца | **одувáнчик** (→*лако му се одува цвет*) маслачак | **основополóжник** (→*који је положио основу*) оснивач, утемељивач; **основополагáющий** основни, главни, темељни | **осъминóг** (→*осмоноғ*) октопод, хоботница | **парохóд** (→*ходи на пару*) пароброд; **парохóдство** паробродарство; **речнóе парохóдство** речно бродарство; **парохóдный** паробродски; бродарски | **перéдня, прихóжая** (→*предња просторија, којој се првој приходи, приступа*) предсобље | **перчáтка** (→*прстата*) петопрсна рукавица; **перчáточный** рукавичарски, за рукавице; **рукавíца** палч(е)ник, палченица | **погáнка** (→*погана*) отровна гљива | **подгúзник** пелена | **поджíлки** жиле, тетиве испод колена; **у менá поджíлки трясúтся** клецају ми колена | **подсвéчник** свећњак; **подсвétить** осветлити одоздо; **подсвéчивать** осветљавати одоздо | **подседéльник** (→*под седлом*) попруг, колан | **подснéжный** који се налази под снегом; **подснéжник** (→*весник пролећа*) висибаба | **позёмка** мећава (*када дува приземни ветар*) | **послéд** (→*последње излази*) постельица, плацента; **послéдки** (→*последње*) остати | **похлéбка** посна чорба од поврћа (*једе се са црним ражсаним хлебом*); **хлебнúть**

(→хлаптати) сркнути; попити; **хлеба́ть, похлёбывать** јести кашиком, кусати; пити, сркати; **отхлебнúть, прихлебнúть** отпити, сркнути; **отхлёбывать, прихлёбывать** отпијати, сркати; **похлеба́ть** покусати, посркати | **поясни́ца** крста, слабине; **боль в поясни́це** бол у крстима; **поясни́чный** крсни, слабински | **предме́стье** (→испред насељеног места) предграђе | **простынá** (→прострта) чаршав (постельни) | **противопоказа́ние** супротан исказ; контраиндикација (леку); **противопокáзан(ный)** контраиндиован; **противоположи́ть, противопоста́вить** противставити, супротставити; **противополага́ть, противопоставля́ть** противстављати, супротстављати; **противополо́жность** противложеност, супротност; **противополо́жность мнéний** опречност мишљења; **еди́нство и борьба** противополо́жностей единство и борба супротности; **противополо́жный, противополо́жен** противложен, супротан; **противопоставле́ние** противстављање, супротстављање; упоређивање; **противоста́ть** противстати, усртити се; **противостоя́ть** противстајати, противити се; **противостоя́ние** астр. опозиција | **птицелóв** птичар, ловац птица; **птицелóвство** птичарство, лов птица | **ракообрáзные** ракови, љускари | **рогáлик** кифл(иц)а, рошчић; **рогáтки** препреке; **рогáтка, прашá** праћка; **рогонóсец** рогоња | **рот** (→рт) уста | **самосвáл** (→сâм свали) кипер | **скособóчиться** (→боочно се искосити) нахерити се | **сметáна** (→сметнута, скинута) кисела павлака | **снотвóрное** (→твори сан) средство за спавање | **(пере)страховáние, (пере)страхóвка** (→отклања страх) (ре)осигурање; **застраховáть(ся)** осигурати (се); **страховáть(ся), застрахóвывать(ся)** осигуравати (се); **страховáтель** осигураник; **страхóвщик** осигуравач, осигуравајући завод; **перестраховáть(ся)** реосигурати (се); **перестрахóвывать(ся)** реосигуравати (се) | **сыровáр, сыродéл** сирар; **сыроварéние, сыродéлие** сираство; **сыровáр(ен)ный, сыродéльный** сирарски; **сыровáренный (сыродéльный)** завóд, сыроварня фабрика сира | **тузéмец** (→ту, у земљи) домородац, урођеник, староседелац; **тузéмный** домородачки, урођенички, староседелачки | **тúловище** (→тулац) труп, торзо | **убéжище** прибежиште, уточиште; азил; **бомбоубéжище** (→куда се бежи од бомбардовања) склониште | **умозаключéние** закључак (логички); **умозаключíть** закључити, извести закључак; **умозаключáть** закључивати, изводити закључак | **хлебопéк** пекар; **хлебопекáрня** пекара; **хлебопечéние** печенje хлеба; **хлебопекáрный** пекарски; **хлеборóб** земљорадник, ратар; **хлебосóл** гостольубив човек; **хлебосóльный** гостольубив

## ПЕЦАЊЕ

**бастовáть** (→баста, тј. доста!) штрајковати; **забастовáть** започети штрајк, обуставити рад; **забастóвка** штрајк, обустава рада; **забастóвщик** штрајкач; **забастóвщица** штрајкачица; **забастóвочный** штрајкачки | **бó(ч)ком** бочно; **бóчка** (→има бокове) бачва, буре; **бóчонок** бачвица, буренце; **бóчár(ный)** бачвар(ски); **бóчечное, бóчковое** пíво пиво из буради | **бистрó** ~ (→козаци 1814. свраћали у париске кафане да на брзину тргну коју); **быстро** брзо; **быстронóгий** броног; **быстротá** брзина, хитрина; **с быстротóй** мóлнии муњевито; **быстрорастúщ(ий)** брзорастући; **быстротекúщ(ий), быстротéчный,**

**быстротéчен** брзотечан; брзо пролазан; **быстрохóдный, быстрохóден** брз(оходан); **бы́стр(ый)** брз, хитар; **убыстрýть(ся)** убрзати (се); **убыстрýть(ся)** убрзавати (се); **убыстрéние** убрза(ва)ње | **вéдать** (→*ведомице; Веде – знања; медвед*<sup>189</sup>) знати, познавати; управљати, (руко)водити; **вéдение** надлежност; **ведéние, завéдование** (руко)вођење, управљање; **завéдовать** кáфедрой руководити катедром, бити шеф катедре; **завéдующий** руководилац, управник; **завéдующий смéной** пословођа смене, сменовођа; **вéдомство** надлештво, управа, ресор; **вéдомость** список, листа; **платéжная вéдомость** платни список; **Вéдомости** Службени лист; **вéдом(ый)** познат; **без егó вéдома** без његовог знања; **невéдомо** незнано; **невéдом(ый)** незнан; **вéдьма** (→*вед(и)та*) вештица; **освéдомить(ся)** обавестити (се); **осведомля́ть(ся)** обавештавати (се); **осведомléние** обавештавање, обавештење; **развéдатъ** сазнати, дознати, проњушити; **војн.** извидети; **геол.** истражити; **развéдывать** сазнавати, дознавати, љушкати; извиђати; истраживати; **развéдка** извиђање, извидница; истраживање, испитивање; обавештајна служба; **развéдчик** извиђач; истраживач; обавештајац; **развéдочный** истраживачки, истражни; извиђачки; **развéдывательный** извиђачки; обавештајни; **развéдывательная слúжба, разведслúжба** обавештајна служба; **Центрáльное развéдывательное управлéние (ЦРУ)** Централна обавештајна агенција (ЦИА); **контрразвéдка** контраобавештајна служба; **свéдение** информација, податак | **вор** (→*затвор*) лопов, крадљивац; **ворóвка** крадљивица; **воровствó** крађа, лоповлук; **воровáть** красти; **ворóванный (у)краден;** **воровскóй** лоповски; **воровскóй жаргóн** шатровачки језик | **(со)врáть** (→*варати*) (с)лагати | **вред** (→*povreda*) штета; **вредíтель** штеточина; **вредíтельство** штеточинство; **вредíтельский** штеточински; **(на)вредíть** (на)штетити, (на)шкодити; **(зло)врéдный, (зло)врéден,** **вредонóсный, вредонóсен** (→*који повређује*) штетан, шкодљив; **(зло)врéдность** штетност, шкодљивост; **безврéдность** нешкодљивост; **безврéдный, безврéден** нешкодљив | **встрéча** (→*sreća*) сусрет; дочек; **навстрéчу** у сусрет; **встречáть** (су)сретати; дочекивати; **встречáться** (су)сретати се; **встрéтить** (су)срести; дочекати; **встрéтиться** срести се, састати се; **встрéчный** сусретан, који долази у сусрет; **встрéчный иск** противужба; **повстречáться** (су)срести се | **дикобрáз** (→*дивљег, чудноватог (об)лика*) ~, бодљикаво прасе; **дíк(ий)** дивљи; чудноват; **дикárь** дивљак; **дикárка** дивљакиња; **дикárский** дивљачки; **дикóвин(к)a** реткост, чудо, необичност; **дикóвинный** необичан, чудноват; **дикорастúщий** дивљи, самоникао; **дíкие, дикорастúщие растéния** дивље биљке, самоникло биље; **дíкость** дивљаштво; чудноватост; **дичíна** дивљач; **дичь** дивљач; дивљина; бесмислица; **дичóк** дивљака (*некалемљена воћка*); недруштвено чељаде; **задичáть** задивљати; подивљати; **одичáть** подивљати; **одичáлость, одичáние** подивљалост; **одичáлыи** подивљао | **éздить, éхать** (→*јездити, јахати*)<sup>190</sup> ићи (превозним средством), путовати, возити се; **éздить, сидéть верхóм** (→*јездити, седети на врху*) јахати; **éздить на поéзде** путовати возом; **поезд** (→*језди*) воз; **ездá** вожња, путовање; **верховáя ездá** јахање; **наéздник, всáдник** (→*усађен на коња*) јахач; **наéздница, всáдница**

<sup>189</sup> Зналац меда; словенски назив медведа као табу није ни стигао до нас.

<sup>190</sup> Човек је престао да пешачи када је појахао коња. Руси никад неће рећи да иду у други град ако користе превозно средство већ користе глагол **јездити** који је изгубио првобитно значење **јахати**.

јахачица; сесть верхом (на коня) узјахати; спешитъся (*→опет постами пешак*) сјахати; спешиватъся сјахивати; седок јахач; мотоциклиста; путник (у колима); поездка путовање (*краће*); излет; поездка за границу путовање у иностранство; поездка за город излет у околину града; ежать возити се, путовати (*често, више пута*); въехать ући; уселити се; въезжать улазити; усљавати се; въезд улаз(ак); въезд излаз(ак); въездна (выездная) виза улазна (излазна) виза; жить безвъездностално живети у једном месту; въехать отићи, отпутовати; иселити се; выезжать одлазити; исљавати се; доехать, приехать доћи, стићи, допутовати; доезжать, приезжать долазити, стизати; заездить изнурити (коња; человека); заехать свратити; заезжать свраћати; заезд свраћање; заездом успут, у пролазу; наехать налетети; нагрнути; отъехать отићи; отъезжать одлазити; отъезд одлазак; переехать прећи; преселити се; трамваем переехало человѣка трамвај је прегазио человека; переезжать прелазити; пресељавати се; переезд прелажење, прелазак; железнодорожный переезд железннички (пружни) прелаз; пресељавање, пресељење (*у нов стан*); подъехать довести се, доћи; подъезжать довозити се, долазити; подъезд прилажење, прилаз; улаз (*у зграду*); приезд долазак; с приездом! добро дошли!; проезд пролажење, пролаз(ак); проезда нет! забрањен пролаз!; бесплатный проезд бесплатна вожња; проездить потрошити за пут; пројахати; провести на путу; он проездил всю неделю провео је на путу читаву недељу; проездиться истрошити се на путу; проезжать пролазити; проездной билет (месечна) маркица за превоз; побывать проездом в Москве бити у Москви у пролазу; проезжий путник (*на пропутовану*); проезжая часть<sup>191</sup> улицы коловоз; проезжая дорожа колски пут; проехать проћи, прећи; пропутовати; проехаться провозати се; разъехаться разићи се; мимоићи се; разъезжать путовати; разъезжаться разилазити се; мимоилазити се; съехать сићи, спустити се; иселити се; съезжаться окупити се, пристићи; съезжать силазити, спуштати се; селити се; съезжаться окупљати се, пристизати; уехать отићи, отпутовати; уезжать одлазити, путовати | ждать (*→дреждати*) чекати; выждать причекати, сачекати; выжидать ишчекивати; выжидание ишчекивање; выжидательный ишчекујући; дождаться дочекати, сачекати; дожидаться дочекивати, сачекивати; заждаться начекати се; нежданно, неожиданно неочекивано; нежданный, неожидан(ный) неочекиван; ожидать ожидавати; ожидание ожидавање; зал ожидания чекаоница; подождать причекати,очекати; поджидать чекати, ожидавати | жук (*→Жуков*) буба; майский жук гундель; колорадский жук кромпирова златица; жучок бубица; древесный жучок жижак | запрудить (*→запрудити; спруд*) зајазити (реку); закрчити, испунити; запружать, запрживати зајазивати; закрчивати; запруда зајазивање; насип, брана; прудить реку преграђивати браном реку; пруд омање вештачко језеро, рибњак | зыбка зипка, колевка; зыбить(ся) лъульяти (се), мрешкати (се); зыбкость несталност, колебливост, непостојаност; зыбкий, зыбок зибак, колебљив, непостојан; зыбуч(ий) покретан, непостојан; зыбучие пески живи песак; зыбь ситно таласање, мрешкање, гибање | кладезь ~, кладенац, зденац; клад клада, благо (закопано, скривено); кладбище гробље; кладбищенский гробљански | коснуться коснути се, додирнути,

<sup>191</sup> Видите ЗАВРЗЛАМЕ.

дотаћи се; **касаться** касати се, додиривати, (до)тицати се; **касание** додир(ивање); **точка касания** додирна тачка; **касательная** тангента, дирка; **прикоснуться** додирнути, дотаћи се; **прикасаться** додиривати, дотицати се; **прикосновение, прикасание** додир(ивање) | **мелько** (→*мал(к)o*) ситно; плитко; **мёлкий, мёлок** ситан; плитак; **мелковόдье** низак водостај; плићак; **мелководный, мелководен** плитководан; **мель** плићак; **сесть на мель** насукати се; **мельчать** смањивати се; плићати; **мельчить** ситнити; **мёлочь** ситнеж; ситнина, ситан новац; ситница; **мёлочный, мёлочен** ситничав; безначајан | **надлежáщий** надлежан (*одговарајући*), потребан, доличан; **надлежáшим образом** прописно; **надлежать** потребно је, треба; **вам надлежйт явиться** потребно је да дођете | **наткнуть** натакнути, натаћи, набости; **наткнуться** набости се; натрапати; **натыкать** набости, забости (*много*); **натыкать** набадати; **натыкаться** набадати се; натрапавати; **ткнуть** забости; турити; **тыкать** забадати; турати; **тыкать** тикати, говорити „ти“; **заткнуть** запушити, зачепити (*отвор*); затакнути, заденути; **воткнуть(ся)** забости (се); **втыкать(ся)** забадати (се); **заткнуть за пояс** заденути за појас, надмашити, превазићи; **заткнуться за ћутати**, зачепити уста; **затыкать** запушавати, зачепљивати; задевати; **затыкаться** зачепљивати уста; **проткнуть** пробости; **протыкать** испробадати; **протыкать** пробадати; **уткнуть нос в книгу** забости нос у књигу; **уткнуться в книгу** удубити се у књигу | **нырять** (→*понирати*) ронити, гњурати се; **нырнуть** заронити, загњурити се; **ныряние** гњурање, роњење; **ныральщик** гњурац, ронилац; **вынырнуть** изронити; **выныривать** израњати | **пирожок** пирошка; **пирожное** мањи посланичарски колач; **пирог** надевен колач од киселог теста | **по(д)стелить, постлать, подостлать** (→*постель*) подастрети, прострети; **по(д)стилать** подастирати, простирати; **по(д)стилка** подастирање, простирање; простирика; **по(д)стилочная солома** слама за простирику, стельу; **стлать, стелить** простирати, намештати; стављати, полагати; **стлаться, стелиться** простирати се; **застилать, застелить** застрти; заклонити; **застилать** застирати; заклањати; **настилить, настлать** простираји; **настлать паркёт** паркетирати; **настилать** пол патосати | **поспешить** поспешити, пожурити; **поспешать** журити (се); **поспешный, поспешен** журан, ужурбан; пренагљен; **заспешить** ужурбати се; **спешить** журити; в **спешке** у журби; **спешный, спешен** журан | **предосторожность ~**; **меры предосторожности** мере предосторожности; **(не)осторожнo(сть)** (не)опрезно(ст); **(не)осторожный, (не)осторожен** (не)опрезан | **преступник ~**, злочинац, зликовац; **преступление** преступ, прекрај, злочин; **преступный, преступен** злочинчики, криминалан; **преступить** нарушити, прекршити, погазити; **преступать закон** кршити закон | **придираться** (→*дирати*) зановетати, закерати, цепидлачти; **придираться** ухватити се за ситницу, приговорити; **придирка, придирчивость** зановетање, закерање, цепидлачење; **придира, придирчивый человек** зановетало, закерало, цепидлака; **придирчив(ый)** цепидлачки, ситничав | **проложить** положити (*кабл*); пробити, изградити (*пут*); уметнути; **прокладывать** полагати; пробијати, градити; уметати; **пролагать** пробијати, градити; **прокладка** полагање (*кабла*); грађење, изградња (*пути*); уметак; уложак; подметач | **ронять слёзы** ронити сузе; **уронить (и)спустити**; срозати; **ронять (и)спуштати**; срозавати; **урон** губитак, штета | **сознание** сазнање, спознаја; свес(нос)т; схватање, разумевање, увиђање; **быть без**

**сознáния** бити у несвести; **прийтí в сознáние** освестити се; **подсознáние** подсвест; **(под)сознáтельно(сть)** (под)свесно(ст); **(под)сознáтельный, (под)сознáтелен** (под)свестан; **(о)сознáть** схватити, разумети, увидети, постати свестан; **осознáние** схватање, разумевање, увиђање; **сознáться** признати; **(о)сознавáть** схватати, разумевати, увиђати, постајати свестан; **сознавáться** признавати; **(бес)сознáтельно(сть)** (бе)свесно(ст), (не)свесно(ст); **сознáтельный, сознáтелен** свестан; намеран; **бессознáтельный, бессознáтелен** бесвестан; несвестан, нехотичан; **несознáтельность** несвесност; незрелост; **несознáтельный, несознáтелен** несвестан; незрео; **самосознáние** самосвест | **способность ~;** моћ, капацитет; **способ** (→оспособљење) начин, метод; **способствовать** (→оспособљавати) потпомагати; доприносити | **строй** (по)строј; устројство, уређење; **постáвить в строй** постројити; **госудáрственный строй** државно уређење; **грамматíческий строй языка** граматичка структура језика; **введéние в строй** пуштање у погон; **выйти из стрóя** отказати, бити избачен из строја; **стрóить** (→устројавати) градити, зидати; правити; **стрóить полк** постројавати пук; **стрóйся!** строј се!; **строéние** грађевина; структура, склоп; **строéние тéла** телесна грађа; **стройтель** градитељ, грађевинар; **кораблестройтельство**<sup>192</sup> бродоградитељство, бродоградња; **кораблестройтель** бродоградитељ; **кораблестройтельный** бродоградилишни; **стройтельство** изградња; **министерство стройтельства** министарство грађевинарства; **стрóйка** изградња; градилиште; **стройтельный** грађевински; **стройтельный раство́р** жбука, малтер; **растворомешáлка** мешалица за бетон; **стройтельное дéло** грађевинарство; **стройматериалы (стройтельные материалы)** грађевински материјали; **градостроéние, градостройтельство** урбанизам, урбанистика; **встрóить** уградити; **встрáивать** уграђивати; **дострóить** дограмадити; **дострáивать** дограмаживати; **дострáивание,** **дострóйка** дограмаживање, дограмадња; **машиностроéние** машиноградња; **надстрóить** надградити; **надстрáивать** надограмаживати; **надстрóйка** надограмаживање, надградња; **настрóить(ся)** настројити (се); **новострóйка** новоградња; **пере(y)стрóить** пре(y)стројити, преуређити; **пере(y)стрáивать** пре(y)стројавати, преуређивати; **перестрое́ние** престројавање; **переустрóйство** преустројство, преуређивање, преуређење; **пострóить** постројити; изградити; **пострóйка** грађење; грађевина; **пристрóить** дограмадити; сместити, збринути; **пристрáивать** дограмаживати; смештати, збрињавати; **пристрóйка** дограмаживање; дограмадак; **расстрóйти(ся)** растројити (се); **расстрáивать(ся)** растројавати (се); **устрóить(ся)** устројити (се), уредити (се); сместити (се); запослити (се); **устрáивать(ся)** устројавати (се); уређивати (се); смештати (се); запошљавати (се); **меня́ это устрáивает** то ми сасвим одговара; **устрóйство ~;** уређење; уређај; **(не)устрóенный (не)устројен,** (не)уређен | **студёный** студен; **стúжа** студ(ен), цича зима; **стúденъ** хладетина, пихтије; **студенист(ый)** пихтијаст; **студенéть** постајати хладан; постајати пихтијаст; **застудíть** (→застудети) прехладити; **застúживать** прехлађивати; **вы́ступить, настудíть, остудíть** расхладити; **студíть, выстúживать, настúживать, остужáть** хладити, расхлађивати; **простúда** прехлада, назеб; **простудíть(ся)** прехладити (се); **простужáть(ся)** прехлађивати

<sup>192</sup> Видите ЗАБОРАВЉЕНО?

(се) | **стук** стука, ударац, лупа, куцање; **стук-стук** тук, тук, куц-куц; **стукнуть(ся)** лупити (се), ударити (се); **стукать(ся)** лупати (се), ударати (се); **стучать(ся)** куцати, лупати; **застучать** закуцати, залупати; **постучать(ся)** покуцати | **сты(ну)ть, остывать** (→*стинути*) хладити се; **остыть, остынуть** охладити се; **застыть, застынуть** смрзнути се; **застывать** мрзнути се; **простыть, простынуть** охладити се; прехладити се, озепсти; **простывать** хладити се; зепсти | **(в)сунуть** (у)сунути, турнути; **сунуться** утрпати се; **засунуть** засунути, завући; затурити; **совать** турати; **соваться** трпати се; **вы́сунуть** истурити, п(р)омолити; исплазити (*језик*); **вы́сунуться** п(р)омолити се; **вы́сунуться из окна** нагнути се кроз прозор | **сухой**, сух, сув; **сухомолокό** млеко у праху; **сухожилье** жила, тетива; **сухолом** суво грање; **сухолюб** билька која воли суво земљиште; **сухопутный** сувоземан, копнен; **сухощав(ый)** сувоњав; **сушёный** осушен, сув; **сушильный** за сушење; **суша** (→*осушена земља*) копно; **сушняк** суво дрвеће (грање); **сушилка, сушильня** сушара; **засуха** суша; **засушлив(ый)** сушан | **хозяин** (→*Стаљина су звали хазјајин*) газда, господар, власник; домаћин; **хозяйка** газдарица, господарица, власница; домаћица; **хозяйство** господарство, привреда; газдинство; домаћинство; опрема, инвентар; **домашнее хозяйство** домаћинство **сельское хозяйство** польопривреда; **сельскохозяйственный** польопривредни; **сельхозпродукты** польопривредни производи; **хозяйничать, хозяйствовать** водити домаћинство; газдовати | **швеј** швельја, шваља; **швейник** шивач; **швейница** шивачица; **швейный** шиваћи; **швейная машина** шиваћа машина

## УНАКРСТ

**вратá** двери; **дверь, двéри** врата; **двéрка, двéрца** дверца, вратанца; **двернáя рúчка** квака; **преддвéрие** предворје (*простор испред улазних врата зграде*); **в преддвéрие** войны́ у предвечерје рата; **вратárь** голман; **привратник** вратар | **в Крымú** на Криму; **на Украíне** у Украјини | **единственный, единственен** једини; **единýй** јединствен | **лéкарь** видар; **врач** лекар; **военврач** (*воénный врач*) војни лекар; **главврач** (*глáвный врач*) примаријус; **зубný врач** зубар; **врачебный** лекарски; **зубоврачебный** кабинéт зубарска ординација | **гроб** мртвачки ковчег; **гробовоý** гробан; **гробовáя тишинá** гробна тишина; **могíла** (→ ~, *г(r)омила*) гроб(ница); **могильщик**, гробокопáтель гробар; **могильный** гробни; **на(д)могильный** на(д)гробни | **лад** склад; **склад** склад(иште); **люди осóбого склáда** људи особеног кова; **кладовáя** складиште, магацин; остава; **кладóвка** остава; **кладовщиk** складиштар, магационер; **складировать** (у)складишти; **складскóй** складишни | **лóзунг** парола; **пароль** лозинка; **лóзунговый** паролашки | **лунá** месец; **полная лунá** пун месец, уштап; **молодáя лунá, новолúние** млад месец; **безлúнныи**, **безлúнен** безмесечан, без месечине; **лунáтик** месечар; **лунатíческий** месечарски; **лунный** месечев; **лунный свет** месечина; **лунный календáрь** лунарни календар; **мéсяц** луна (*песнички*), месец; **медóвый** мéсяц медени месец; **мéсяц (томý)** назáд пре месец дана; **мéсячный** месечни; **в мéсячный срок** у року од месец дана; **полумéсяц** полумесец | **лучíна** луч; **луч** луча, зра(ча)к; **лучевóй** зрачан; зракаст; **лучевáя** болéзнь радиациона

болест; **лучевáя терапíя** зрачна терапија; **лучезárный, лучезáрен** лучезаран, блистав; **лучезárность** лучезарност; **лучеобрáзный, лучеобрáзен**, лучевíдный, лучевíден зракаст, радијалан; **лучеиспускáние** зрачење, испуштање зрака; **лучеиспускáтельная способность** емисивност, емисиона моћ; **лучепреломлéние** преламање светlostи; **лучíст(ый)** лучезаран; зракаст; радијациони; **лучíстая энérгия** радијациона енергија; **лучítъся** зáрити се, сијати се; блистати; **излучítъ(ся)** исијати (се); **излучáть(ся)** исијавати (се); **ионизíрующее излучéние** јонизујуће зрачење; **облучítъ(ся)** озрачити (се); **облучáть(ся)** озрачивати (се); **облучéние** озрачивање | **любó** пријатно је, милина је; **любó-дóрого смотрéть** милина је гледати; **мíлый** драги, драган, вљени; **мíлая** драга(на), вљена; **мíлая дéвшка** љупка девојка | **мгла** измаглина (*копрена магле, снега, дима*); тмуша; **мгли́ст(ый)** магловит; **тумáн** (*—манастир Туман*) магла; **тумáнность** (из)маглина; магловитост; **тумáнистый** маглен; **тумáнить(ся)** замагљивати (се), замрачивати (се); мутити (се); тмурити (се); **тумáнnyй, тумáнен** магловит; тмуран (*лице*); мутан (*поглед*); **затумáнить(ся), отумáнить(ся)** замаглити (се); **затумáнивать(ся), отумáнивать(ся)** замагљивати (се); **затумáненный** замагљен | **носáч** носоња; **носильщик** носач | **пали́ца** тољага, батина; **пáлка** палица, штап; **пáлочка** штапић; **пáлочка Кóха** Кохов бацил; **дирижёрская пáлочка** диригентска палица | **пар** пара (*гасовито стање течности при исправању*); **пáра** пар (два предмета, две особе); **пárный** паран; двопрежан; **непárный** непаран, распарен, који не чини пар; **парнокопытные** двокопитари, двопапкари | **пристáнище** уточиште, склониште; **пристань** пристаниште | **простóр** пространство; **простráнство** простор; **простóрnyй, простóрен, простránnnyй, простránen, простráнствennýй** прост(о)ран; **простóрность, простránnost** пространост, просторност | **судьбá** судбина; **судьбíна** судба | **трут** труд (*за паљење*), губа; **трúтень** трут |

\*\*\*

Сада, пошто смо превалили лакши део, испричају вам још једну причу. Својевремено сам у Москви задивљено посматрала наше спољнотрговинце како, поступком покушаја, грешака и избегавања „сумњивих“ речи, ограђују забран унутар кога могу слободно да говоре српски а да их Руси разумеју. Међутим, и њима се дешавало да се „оклизну“. Један од њих ми је испричао како га је пословни партнери позвао у своју кућу на вечеру. Супруга се потрудила и сто је био крцат. Како би одао признање домаћици, рекао је: „Вредна вам је жена“. Учинило му се да похвала није била исправно схваћена. Објаснила сам му да на руском **врéдный** значи штетан, шкодљив, тј. да је домаћици заправо упутио незаслужену покуду да је опајдара.

На исти начин су се гомиле туриста (из Русије код нас и наших у Русији) губиле по градовима и љутиле на случајне пролазнике што су их погрешно упутили, не знајући да на руском **ПРАВО** значи **ДЕСНО**.

Познато је да су Срби, приморани од туђе царевине да се боре на руском фронту у Првом светском рату, често „хватали кривину“ и предавали се Русима. Остало је прича о честом

неспоразуму. Испитивање пребега обично је почињало питањем како се презивају: „**Как вáша фами́лия?**“ Изненађени, обично су кратко одговарали ДОБРО, тако да је у руској војсци испалојако много Срба презимењака. А тек да је неко био благоглаголив па одговорио: Хваланапитањудобросуштоивашимажелим...

Такође, у успоменама једног борца описан је случај када је Црвена армија у јесен 1944. године, стигавши надомак Србије, са леве, румунске обале Дунава дозивала партизане, који су им стигли чамцем, па су их одвезли у штаб ради договора о даљим заједничким дејствима. Наравно да су их Руси, после питања о бројном стању, упитали имају ли топове: „**У вас пúшки есть?**“ На то су наши потврдно одговорили, на сву срећу притом их подигавши, после чега им је показана руска „пушка“. Додуше, и једна и друга се пуше кад опале, али је руска кудикамо већа (и делотворнија)...

Најзад, **мне повезлó** – није мене нико повезао него ми се посрећило.

Све наведено потврђује да нам руски језик јесте близак, али ипак треба бити опрезан и спреман за свакојака изненађења. Јер, очас се може ударити странпутицом.

## ЗАВРЗЛАМЕ

**банк** банка; **бánка** тегла | **брус(óк)** брус; гред(иц)а; **паралéльные бру́сья** спорт. разбој; **разновысóкие бру́сья** двовисински разбој; **разбóй** разбојништво | **буk** буква; **бúкva** (→буквица, азбука) слово; **бúкvennyй** словни; **букváльно(сть)**, **бúкva в бúкву** буквально(ст), дословно(ст); **букváльnyй**, **букváлен** буквани, дослован; **слóво** (→ословити) реч; **дар слóва** дар говора; **послеслóвие** поговор; **предислóвие** предговор; **словáрь** речник; **словáрnyй** речнички; лексички; **словоупотребléние** употреба речи; **немногослóвnyй**, **немногослóвен** малоречив; **речь** реч; говор; **óрганы réchi** говорни органи; **úстная речь** разговорни језик; **застóльная речь** здравица; **надгрóбная речь** посмртни говор; **речевóй** говорни | **бúка** баук, мргуд; **шум ~;** бука, галама; **шумéть** шумити, дизати буку; галамити; **шумлíв(ый)**, **шúмnyй**, **шúмен** шуман, бучан; **зашумéть** зашумити, дићи буку; загаламити; **расшумéться** разгаламити се | **бúлка** векница, хлепчић; **бúлочnая** продавница хлеба и пецива, пекара; **полевóй**, **дíкий мак** булка, дивљи мак | **в(о) у;** **жить у родítелей** живети код родитеља; **у негó úмер отец** умро му је отац | **верени́ца** низ, ланац, поворка; **верени́ца птиц** јато птица (у лету); **идти верени́цей** ићи у низу, један за другим; **обручённая** заручница, вереница | **год** година; **годíна** доба, време; **тяжёлая годíна** тешка времена; **годíчный срок** рок од годину дана; **годíчные (годовыé) кóльца (слой)** годови (на дрвету); **годовáлыj** једногодишњи (дете); **годовóй дохóд** годишњи приход; **кредít под 6% годовыx** кредит са 6% камате годишње; **годовщи́на** годишњица | **góre(сть)** (→još gorе) горест, туга, жалост; невоља; **góре-критик** надрикритичар; **горевáть** туговати, жалити; живети у беди; **góрестный, góresten** горестан, тужан, жалостан | **гры́жа** кила; **угрызéния совести** грижа савести | **дóговóр, ~**, уговор, споразум; **договорённость** споразум, договор; **договóрная ценá** уговорна цена; **договорнáя игрá** лажирана утакмица; **договорýть(ся), уговорýться** договорити (се); **договáривать(ся), уговáриваться** договарати (се); **уговóр** договор, споразум, погодба; наговор, наговарање; **уговорýть** наговорити; **уговáривать** наговарати | **досáда** јед, лјутња, зловоља; **досáдоватъ** једити се, лјутити се; **досадíть** наједити, додијати; досадити (доворшити саћење); **досажáть** досадити (доворшити саћење); **досáживать** досађивати

(доворшавати *сађење*); **досажда́ть** озлојећивати; додијавати; **доса́длив(ый)** лътит, зловољан; **доса́дны́й**, доса́ден непријатан, неугодан, немио | **дохóд** доходак, приход; **душево́й дохóд(дохóд на душу насеleния)** приход по глави становника; **дохóдно́сть** уносност; **дохóдны́й**, дохóден уносан; **прихóд** ~; долазак; (→*сви приходе, долазе у исту цркву*) парохија; **прихожáин** парохијанин; **прихожáнка** парохијанка; **прихóдский**, **приходскóй** парохијски; **прихóд к влáсти** долазак на власт | **жáлитъ(ся)** жацати (*пчела*); уједати (*змија*); жарити (*коприва*); бости (*рујса*); **жáло** ~, жалац, жаока (*пчеле*); језик (*змије*); оштрица, сечиво; **жалонóсны́й** (→*носи жало*) са жаоком (*инсект*); **ужáлитъ** жацнути (*пчела*); ујести (*змија*); ожарити (*коприва*);убости (*рујса*) | **жар** ~; жега; јара; **у менé жар** имам температуру (врућицу); **úгли** угљевље, жар, жеравица; **жарá** жега, јара; **жáритъ(ся)**, **зажáривать(ся)**, **обжáривать(ся)**, **поджáривать(ся)**, **прожáривать(ся)** пећи (се), пржити (се); **сóлнце жáрит** сунце жеже; **дожáрить(ся)** допећи (се), допржити (се); **жаркóе** печење; **жарóвня** роштиљ; **жáркий**, **жáрок** жарки, врео, врућ; ватрен; **зажáрить(ся)**, **изжáрить(ся)**, **поджáрить(ся)**, **сжáрить(ся)** испећи (се), испржити (се); **обжáрить(ся)** испећи (се), пропржити (се) (*са свих страна*); **обжáрка** печење; **отжáрить** испећи, испржити; **отжáривать** пећи, пржити; **пережáрить** препећи, препржити; испећи, испржити (*све, много*); **пережáриться** препећи се, препржити се; изгорети (*на сунцу*); **пережáривать(ся)** превише (се) пећи, пржити; **прожáрить** испећи, испржити; пећи, пржити (*извесно време*); **прожáриться** испећи се, испржити се; **прожáрка** печење, пржење; **ужáриться** испећи се, испржити се; **упећи** се; **ужáриваться** пећи се, пржити се (*докраја*); смањивати се при печењу, пржењу | **жёлудь** желуд, жир; **желудёвый** жиров; **желúдок** желудац; **желúдочек** желучић; желудица, бубац; **желúдочек сéрдца** срчана комора; **желúдочный** желудачни; **жир** ~, маст; **говýжий жир** говећи лој; **рыбий жир** рибље уље; **жирéть** жирити се, гојити се, дебљати; **жирóк** салце; сланиница; **жíрность** масноћа; гојазност; **жíрный**, **жíрен** жирован, дебео; мастан; **жировáя ткань** масно ткиво; **ожирéние** гојазност; **зажирéть**, **ожирéть** угојити се; **зажирéлы́й**, **ожирéлы́й** угојен; **масть** боја (*длаке; у картама*) | **за что** због чега; **зачéм** нашто, зашто, ради чега; **почемú** зашто, због чега; зато, због тога; **почём** пошто, колико кошта; **почём я знаю?** откуд бих знао?; **что** (за)што; шта | **заказáть** наручити; резервисати; **закáзыывать** наручивати; резервисати; **закáз** наручбина, поруџбина; **закáзчик** наручилац; **заказнóй** наручен; **заказнóе письмо** препоручено писмо | **замóк** замак; **замóк** затварач (*на пущици, топу*); **двернóй замóк** брава; **висáчий замóк** катанац | **застáва** трошарина, улаз у град; стража, караула; (*погранíчная*) **застáва**, **погранзастáва** (по)границна караула; **караúл** стража; стражарење; **караúл!** упомоћ!; **караúльная** стражара; **караúлить** стражарити; вребати; **караúльны́й** стражар(ски) | **зачíн** почетак; **зачинáтель** зачетник, покретач; **зачинíщик** подстрекач, коловоћа; **спéция, припрáва** зачин | **зной** врућина, жега, припека, запара; **знойны́й**, **зноен** врућ, врео, спаран (*дан*); страствен, ватрен; **пот** ~, зној; **потéение** знојење; (*вс*)**потéТЬ** (о)знојити се; **потливость** склоност знојењу; **потлив(ый)** склон знојењу; **потнýй**, **потен** потан, знојав; **потово́й** знојан; **потовы́е жéлезы** знојне жлезде; **запотéТЬ** ознојити се; замаглити се (*стакло*); **запотевáть** знојити се; замагљивати се; **запотéлы́й**, **запотéвши́й** знојав; замагљен; **напотéТЬ**, **отпотéТЬ** замаглити се (*стакло*) | **зоб** гуша, волька (*код птица*); гушавост, струма; **зоба́ст(ый)** гушав; **овёс** овас, зоб; **овсянóй, овсянýй** овсен, зобен | **казнítъ**<sup>193</sup> кажњавати, мучити; погубити, погубљивати; **казнítъся** кајати се; **казнь** погубљење; **погубíть**, **загубíть** уништити, упропастити; **губíть** уништавати, упропашћавати; **(по)губíтель** упропаститељ; **губительно(сть)**,

<sup>193</sup> Видите **наказáть** у **ЗАБОРАВЉЕНО?**

**пáгубно(стъ)** погубно(ст); **губíтельный**, губíтелен, **пáгубный**, **пáгубен** погубан; **пáгуба** погуба, пошаст | **мeсть**, **отмéтка**, **отмéнение** (→*mst-mzd*) одмазда, освета; **мстить** светити се; **от(o)мстíть** осветити се; **мстíтель** осветник; **мстíтельница** осветница; **мстíтельность** осветољубивост; **мстíтельный**, **мстíтелен** осветољубив; осветнички; **возмéзdie** одмазда; **мzда** (→*m(a)zda*) платя, награда; мито; **безвозмéздno(стъ)** бесплатно(ст); **безвозмéздnyй**, **безвозмéден** бесплатан | **младéнец** мало дете, чедо; **Богомладéнец** Богомладенац; **новобрачные** младенци; **новобрачный** младожења; **новобрачная** млада | **олово** калај; **оловянный** калајни; **свинéц** олово; **свинцóвый** оловни | **откóс** косина, падина; **откóсnyй** кос, нагнут; **укóс** откос, косидба | **ощутíть(ся)** оћутети (*примити, осетити чулима, ћутлима*) (се), осетити (се); **ощущáть(ся)** ћутети (се), осећати (се); **ощущéние** осећај; **ощутíтельный**, **ощутíтелен**, **ощутíм(ый)** осетан; **очутíться** наћи се, обрести се, задесити се; **чúтко(стъ)** танкоћутно(ст); **чúткий**, **чúток** танкоћутан, осетљив, осећајан; **нечúткий**, **нечúток** неосетљив, безосећајан; **чутьё ћутило**, чуло, њух; **язиковéе** чутьё осећај за језик; **чуть**, **чуть-чуть**, **чутóк**, **чúточку** малчице, мал(к)о; **ни чúточки** нимало | **сухóе печéнье** кекс; **печéнье** пециво; **печéнье к чаю** чајно пециво; **печéние**, **выпекa** печење (*хлебa*); **печена** јела; пециво; **печь** пећ; пећи; **запéчь(ся)** запећи (се); **запекáть(ся)** пећи (се); **запечён(nый)** запечен; **испéчь(ся)** испећи (се); **напéчь** напећи, испећи; **напéчься** прегрејати се (*на сунцу*); **перепéчь** препећи; напећи, испећи (*све, много*); **перепéчься** препећи се; **печёный** печен; **пéчень**, **печёнка** (→*печена*) јетра; **печёночный** паштёт јетрена паштета; **пропéчь** добро пропећи; пећи (*извесно време*); **пропéчься** добро се пропећи; **спéчь(ся)**, **спекáть(ся)** синтеровати (се); **спекáние** синтеровање | **крéндель** (→*искренут*) переца | **крайnка**, **крайnка** врч (*за млеко*); **личíна**, **мáска** кринка, образина, маска | **кóнус** ~, купа; **кúпа** гомила; **кúпы** дерéвьеев шикара | **лютня** лутња, лаута, леут; **гнев**, **ярость** лутња | **мех** ~; мешина; крзно; **меховóй** **магазин** продавница крзна; **меховóй** **воротник** крznени оковратник; **меховáя** **шáпка** шубара; **шáпка** капа; **шáпочка** капица; **Красная Шáпочка** Црвенкапа; **шúба** бунда, крznени капут | **овощи** (→*воћe*) поврће; **овощnой** суп чорба од поврћа; **фрукты** воћe; **сухофрукты** сушено воћe; **фруктовый** воћни; **фруктовое** дрeво воћка (*дрво*); **фруктовый** **сад** воћњак | **острый**, **остр**, **остёр** оштар; **острый и подострый** **мaстит** акутни и субакутни маститис; **остrая** **припráва** лјут зачин; **припráвить** зачинити; **приправлять** зачињавати; **люtováть** беснети; бити оштар, јак (*мраз*); **лют(ый)** лјут; злетъ постајати лјут, лући, зао; **злítь(ся)**, **злóбить(ся)** злити (се), лјутити (се); **разозлítь(ся)** разљутити (се); **злóбствовать** лјутити се, осећати злобу; **о(бо)злýтъся**, **озлóбить(ся)** озлобити (се), озлоједити (се), наљутити (се); **озлоблáть(ся)** злити (се), озлојеђивати (се), лјутити (се); **озлоблéние**, **озлобленность** злоба, озлојеђеност, лутња; **озлоблен(nый)** озлојеђен, лјутит | **нáгlo(стъ)** безобзирно(ст); **нáгл(ый)** безобзиран | **пúшка** топ; **пúшечное мясо** топовско месо; **дальнобóйное** (*зенитное, самоходное*) **орудие** далекометни (противавионски, самоходни) топ; **орудие** оруђе (*справа, средство*); **орудийный огónь** топовска ватра; **орудовать** руковати, служити се; **оружие** оружје; **оруженóсец** оруж(j)еносац; **оружéйник**, **оружéйный мáстер** оружар; **оружéйный завóд** фабрика оружја; **ружье** пушка; **ружéйник**, **ружéйный мáстер** пушкар; **ружéйный** пушчани | **чёрный перец** црни бибер; **красный перец** мóлотый, пáпrika алева паприка; **стручковый перец** (→*стручак*) паприка; **(по)перчить** (*по)биберити*; **приперччи(ва)ть** дода(ва)ти мало бибера; **проперчить** јако забиберити; **проперчивать** јако биберити | **(до)писáть** (*до)писати*; **допíсывать** дописивати; **записáть** записати; снимити; уписати; **записáться** записати се, уписати се; **запíсывать** записивати; снимати; уписивати; **запíсываться** записивати се, уписивати се; **исписáТЬ(ся)** исписати (се); **испíсывать(ся)**

исписивати (се); **написа́ть** написати; компоновати; насликати; **описа́ть** (п)описати; **опи́сывать** (п)описивати; **описа́ние** опис(ивање), приказ; **переписа́ть** преписати; пописати; **перепи́сывать** преписивати; пописивати; **перепи́сываться** дописивати се; **пéрепись** попис; **предписа́ть** прописати, одредити; наредити, наложити; **предпи́сывать** прописивати, одређивати; наређивати, налагати; **предписа́ние** наредба, налог, пропис; упутство (*лекарско*); **приписа́ть** приписати; дописати, додати; уписати, убројати; **приписа́ться** уписати се, убројати се; **припи́сывать** приписивати; дописивати, додавати; уписивати, убрајати; **припи́сываться** уписивати се, убрајати се; **пропи́сать** прописати, преписати (*лек*); пријавити, регистровати, уписати; **пропи́саться** пријавити се; **пропи́сывать** прописивати, преписивати; пријављивати; **пропи́сываться** пријављивати се; **пропи́ска** пријава, регистрација; **жить без пропи́ски** становати непријављен; **спи́сать** преписати; прецртати, пресликати; отписати; **спи́сывать** преписивати; отписивати; **пи́сать** пишкити | **плáвить(ся), выплавля́ть(ся)** топити (се) (*метал*); **плáвка** топљење; **вы́плавить(ся)** истопити (се); **вы́плавка** топљење; **наплáвить** покрити, превући (*металом*); натопити (*много метала*); **наплавля́ть** превлачити, покривати растопљеним металом; топити (*много*); **оплáвить** отопити; **оплавля́ть** топити; **переплáвить** претопити; истопити (*све, много*); **переплáвиться** претопити се; **переплавля́ть** претапати; истапати (*све, много*); **переплавля́ться** претапати се; **переплáвка** претапање; **плави́льная печь** топионичка пећ; **плави́тельный завод**, цех топионица; **плáвкость** топливост; **плавле́ние** топљење; **плáвкий, плáвок** топлив; **плáвленый сыр** топљени сир | **понóс** пролив; **пролíв** мореуз | **проси́ть(ся)** молити, тражити; **проси́ть мýлостыню** просити; **проси́ть руки** просити (*девојку*); **вы́просить, испроси́ть** измольакати; **выпра́шивать, испра́шивать** мольакати; допросить саслушати, преслушати; **допра́шивать** саслушавати, испитивати; **допро́с** саслуша(ва)ње; **отпроси́ться с работы** добити допуштење за одсуствовање с посла; **отпра́шиваться** тражити дозволу за одлазак, одсуствовање; **попроси́ть(ся)** замолити, затражити; **попрошáйка** просјак; мольакало; **попрошáйничать** просјачити; мольакати; **прошéние** прошеније, молба (*писмена*); **подáть прошéние** поднети молбу; **проси́тельный тон** молећив тон; **спроси́ть** (→ “*Oj, Цоко, Цоко, црно око, црвена јабуко, иди прашај на мајка ти оће ли те дати*”) запитати, упитати; замолити, затражити; **с вас спро́сят за это** ви ћете за то одговарати; **спроси́ться** затражити дозволу; **спра́шивать** питати; молити, тражити; **спра́шивается** поставља се питање; **без спро́са (спро́су)** без питања (дозволе); **спрос и предложéние** понуда и потражња; **вы́спросить** испитивати, испипати; **вы́спра́шивать** испитивати, испипавати; **опроси́ть** испитивати, анкетирати; саслушати (*сведоке*); **опра́шивать** испитивати, анкетирати; саслушавати; **опро́с** анкета, анкетирање; саслушање; **опро́сный лист** анкетни лист, упитник; **переспроси́ть** поново упитати; пропитати (*све, многе*); **переспра́шивать** поново питати; пропитивати (*све, многе*); **расспро́сить** распитати се; **расспра́шивать** распитивати се, запиткивати; **расспро́сы** запиткивања; **вопро́с** питање; **вопроси́тельный упитни;** **вопроси́тельный знак** знак питања, упитник; **упроси́ть** умолити; **упра́шививать** умольавати; **пытáть** ударати на муке, мучити; **пытáться** покушавати; **попытáть(ся)** покушати; **попытка к бéгству** покушај бекства; **попытка не пытка** покушај ништа не кошта; **пытка** мучење; **пытливость** љубопитљивост, радозналост, знатијеља; **пытлив(ый)** љубопитљив; **вы́пытать** испитивати, дознати, извући (*испитивањем*); **вы́пытывать** испитивати | **ревни́тель ~; рéвностный, рéвностен** ревностан; **рвéние** ревност, старање; **соревновáние** такмичење; **соревновáться** такмичити се; **ревни́в(ый)** суревњив (*љубоморан; завидљив*); **ревновáть** бити суревњив; **ревни́вец** љубоморан човек; **рéвность** ревност, марљивост; љубомора; завидљивост | **ручéй** (→*рукавац*) поток; **потóк**

бујични поток, бујица; ток; млаз, струја; **струј** ~, млаз; **струјти(ся)** струјати, тећи; ширити (се); **заструјти** заструјати; **постоянны ток** једносмерна струја; **токо́вый** струјни | **себе** себи; **себя** себе | **сплав** сплаварење, спуштање сплавом (*браван*); слитина, легура; **сплáвщик** сплавар; **сплáвить** спустити сплавом; стопити, слити, легирати; **сплáвиться** легирати се; **сплавлять** сплаварити; легирати; **сплáвка** сплаварење; легирање; **сплавле́ние** легирање; **плот** сплав; **оплóт** бранник, ослонац, заштита; **быть оплóтом** стајати на браннику; **плоти́на** (→*огроман плот*) брана, устава; **плотник** дводелја, тесар; **плотничество** дводелство, тесарство; **плотничать** бавити се дводелством, тесарством; **плотни́цкий**, **плотнический**, **плотничий**, **плотничный** дводелски, тесарски; **плотно** (→*као у плоту*) чврсто, збијено; **плотно пое́сть** сит се најести; **плотно насељеный** густо насељен; **плотность** чврстоћа, збијеност; густина; **плотный**, **плотен** чврст, збијен; густ | **стани́ца** козачко село; **железнодорожная станция** железничка станица; **станционный** станични; **телефонная станция** телефонска централа | **стенá** зид(ине); **настéнны** зидни; **стénка** зид(ић); унутрашња страна; **постáвить к стéнке** стрељати; **скала** стена; **скали́ст(ый)** стеновит; **скальный** стеновит, каменит; **скалолáз** (→*лази по стенама*) планинар, алпиниста | **сосúд** (са)суд, посуда; **посúда** посуђе; **сúдно** болесничка гуска (*ноћна посуда*); брод, лађа; **судовóй** бродски; **судовладе́лец** бродовласник; **судохóдность** пловност; **судохóдство** пловидба; **судохóдный**, **судохóден** плован | **столи́ца** престоница, главни град; **столи́чный** престонички; **стул** (→*штула*) столица; **стульчик** столичица | **суетá** таштина; сујета; ужурбаност, успахиленост; **суети́ться** комешати се, ужурбано трчкарати; **суетли́во(сть)** ужурбано(ст), ускомешано(ст), успахилено(ст); **суетли́в(ый)** ужурбан, успахилен; **суетно́сть** таштина; сујета; **суетный**, **суетен** ташт; сујетан; **тщеслáвие** сујета, охолост; таштина; **тщеслáвный**, **тщеслáвен** сујетан, охол; ташт | **хоронíть** сахрањивати, покопавати; **захоронíть**, **похоронíть**, **схоронíть** сахранити, покопати; **захоронéние** сахрањивање, погреб; место погреба, гроб; **похороны** сахрана, погреб; **похоронный** погребни; **похоронная процéсия** спровод | **хранíть** (→“Боже спаси, Боже храни српске земље, српски род”; *телохранитељ*) похрањивати, чувати; **хранéние** чување; **кáмера хранéния** гардероба (*за пртљаг*); **хранíлище** спремиште, стовариште; **водохранилище** водојажа, акумулационо језеро; **зернохранилище** силос за жито; **хранитель** чувар; **хранитель музея** кустос; **Ангел Хранитель** Анђео Хранитељ, Анђео Чувар; **здравоохранéние** здравство; **работник здравоохранéния** здравствени радник; **охрана** чување, заштита; стража, обезбеђење; **охрана здорóвья** здравствена заштита; **охранíть** очувати, заштитити; **охранять** чувати, штитити; **предохранéние** предохрана; **предохранíть** предохранити, заштитити, осигурати; **предохранять** предохрањивати; **предохранитель** осигурач; **предохранительный** заштитни, превентиван; **сохранíть** похранити, очувати, сачувати, одржати; **сохрани́ться** сачувати се; одржати се; **сохранять(ся)** чувати (се); одржавати (се); **сохранéние** похрана, (о)чување; **самосохранéние** самоодржавање | **часть** (→*поделити на равне части*) део; **војн.** јединица; **частíчно(сть)** делимично(ст); **частíчный**, **частíчен** делимичан; **отчáсти** делимично; **часто**, **зачастóу** често; **частокóл** (→*често коле*) ограда од кола; **частотá** учестаност, фреквенција; **частотно́сть** учестаност, фреквентност; **(высоко)частотный** (високо)фреквентан; **низкочастотный** нискофреквентан; **част(ый)** чест, учестао; **чáща** честар; **(за)частíть** (у)честати; (у)брзати (се); **честь** (→*благочестив*) чест; **чéствование** чествовање, прослављање; **чéствовать** чествовати, прослављати; **чéстно** честито, часно, поштено; **(не)чéстность** (не)честитост, (не)часност, (не)поштење; **(не)чéстный**, **(не)чéстен** (не)честит, (не)частан, (не)поштен; **благочéстие** благочешће, благочашће, побожност; **благочестíв(ый)** благочестив, благочастив, побожан; **почесть**

почаст; **честолюбец** частольубац; **честолюбив(ый)** частольубив; **честолюбие** частольубље, частольубивост | **чаша** пехар, купа; тас (*ваге*); **потирная чаша** путир; **чашечка** шольцица; чашица (*цвета; колена*); **чашка** шоль(иц)а; тас; **стакан** (→*стаклен*) чаша | **ягод(к)а** јагодаст плод, бобица; **ягода винограда** зрно грожђа; **ягоды** јагодасто воће; **ягодица** гуз, дебело месо; **ягодицы** задњица; **ягодичный** гузни

## НИ НАЛИК

**башка** глава, тинтара | **брани́ть** грудити; **брани́ться** свађати се; псовати; **избрани́ть** изгрдити, испсовати; **брань** псовка, грудња; бој; **по́ле бра́ни, бра́нное по́ле** бојно поље, бојиште; **бра́нны́е словá** (→*забрањено*) погрдне речи, псовке | **глум(лéниe)** спрдање, ругање; **глуми́ться** ругати се, спрдати се; **глумли́в(ый)** поспрдан, подругљив | **глы́ба** (→*глиб*) громада; **каменна́я глы́ба** одроњена стена | **гнус** (→*гнусни су*) гамад, мушице; **гну́сáвить, гну́сíть** уњкати; **гну́сáвость, гну́сливость** уњкање; **гну́сáв(ый), гну́слив(ый)** уњкав; **прогну́сáвить, прогну́сíть** проуњкати | **гра́дина** градљика, зрно грађа, леда; **гра́динка** зрнце леда, комадић грађа | **дáвешний** (→*давнашњи*) недавни; **дáвеча** недавно | **довéрить** (→*доверовати*) поверити; **довéриться** поверити се, указати поверење, поуздати се; **доверя́ть** повериавати; веровати; **доверя́ться** повериавати се, указивати поверење, поуздавати се; **довéрчи́во(сть)** повериљиво(ст); лаковерно(ст); **недовéрчи́во(сть)** неповериљиво(ст), сумњичаво(ст); подозриво(ст); **довéрчи́в(ый)** повериљив; лаковеран; **недовéрчи́в(ый)** неповериљив, сумњичав; подозрив; **(не)довéрие** (не)поверење; **доверíтельность** повериљивост; **доверíтельный, доверíтелен** повериљив; **доверíтельный докумéнт, довéренность** пуномоћје, овлашћење; **довéренный** опуномоћен, овлашћен; пуномоћник; **ввéрить(ся)** поверити (се); **вверя́ть(ся)** повериавати (се) | **жилéт(ка)** прслук (*деo одeћe*) | **жури́ть** придиковати; **пожури́ть** приговорити | **жуть** језа, страва; **жúткий, жúток** језив, стравичан | **зéлье** лековит или отрован напитак од трава | **известí** утрошити; уништити, истребити; измучити | **истóк** извор, врело | **кидáть(ся)** бацати (се) | **мáйка** мајица | **налóг** (→*оно што је наложено*) порез; **налогоплатéльщик** порески платиша, обвезник; **налóговый** порески; **подохóдный налóг** порез на доходак | **напóр** притисак, навала; **напóристо(сть)** упорно(ст), одлучно(ст); **напóрист(ый)** упоран, одлучан | **напráвить** управити, усмерити, уперити; упутити; **напráвиться** упутити се, кренути; **направля́ть** управљати, усмеравати, уперивати; упућивати; срећивати, уређивати; **направля́ться** упућивати се, кретати; **направléние** упућивање; смер, правац; **напráвленность** усмереност; **направляющaя** вођица; **направляющий** водећи, усмеравајући; **напráвленный** усмерен | **напrásnyj, напrásen** узалудан, бескористан; непотребан, беспотребан, неоправдан; **напrásno** узалуд, бескорисно; беспотребно | **невéстка** снаха, снаја; јетрва; шурњаја | **опáска** опрез(ност); **опасéние** стрепња, страховање; **опасáться** стрепети, страховати; **опáслив(ый)** опрезан; страшљив | **позóр(ище)** срамота; **(о)позóрить(ся)** (о)срамотити (се); **позóрный, позóрен** срам(от)ан | **порицáние** прекор, осуда; **порицáть** прекоревати, осуђивати | **потрошíть** вадити изнутрицу; **вы́потрошить** извадити изнутрицу; **потрохá** изнутрица | **претíть** бити одвратан, гадити се; **ложь мне претíт** огавна ми је лаж | **прицепíть(ся)** прикачити (се);

**прицепля́ть(ся)** качити (се); **прищéп** приколица | **промышленность** ( $\rightarrow$  промишљеност) индустрија; **промышленный** индустријски; **агропромышленный комплекс (АПК)** агроиндустријски комплекс (АИК); **прóмысел** ( $\rightarrow$  о чём сте промислили) занат, радиност; производња; **рыболовный (рыбный)** прóмысел рибарство, риболов; **нефтяные прóмыслы** индустрија нафте; **горные прóмыслы** рударство; **золотые прóмыслы** рудници злата; **отхóжий прóмысел** ( $\rightarrow$  отходити) печалба; **промысловик ловац, рибар (по занимању)**; радник у екстрактивној индустрији; **промысловая кооперáция** занатска задруга; **промыловая рыба** риба за индустријску прераду; **Бóжий прóмыс(е)л** Божји промисао | **простáк** простодушан човек, наивко | **пух паперје, пахуље, маље, кóзий пух** козја длака; **разбítь в пух и прах** претворити у прах и пепео; **пуховик перина** | **ráка ъивот** | **распрáва** окрутан обрачун; **распрáвить** исправити (изравнati; испружити); **распрáвить крылья** раширити крила, раскрилити се; **распрáвиться** исправити се; обрачунати се; **расправля́ть** исправљати (изравнавати; пружати); **расправля́ться** исправљати се; обрачунавати се | **рвать** чупати, тргати; (пре)кидати; дизати у ваздух; **рвáться** (пре)кидати се; распракавати се, експлодирати; **рвáный искидан, изорвáть(ся)** исцепати (се); **оторвáть(ся)** ( $\rightarrow$  одрвати) откинути (се); одвојити (се); **отрывáть(ся)** откидати (се); одвајати (се); **отрыв** откидање; одвајање; **порвáть(ся)** покидати (се); прекинути (се); **разорвáть** раскинути; разнети експлозијом; **разорвáться** раскинути се; експлодирати; **разрывáть** (рас)кидати; разносити експлозијом; **разрывáться** (рас)кидати се; експлодирати; **больного рвёт болесник повраћа; рвóта повраћање, рвóтное (срéдство)** средство за повраћање, вомитив; **рвач** профитер; **рвáчество** профитерство; **рвáческий профитерски** | **речник** радник у речном саобраћају | **рóба** грубо радно одело | **скáредный, скáреден шкрт; скáред(а), скáредник шкртица; скáредность шкртост; скáредничать** шкртарити | **скупíть** навелико покуповати; **скупíться** шкртарити; **скупáть** навелико куповати; **скúпщик** прекупац, накупац; **скúпость** шкртост; **скупéц, скупóй** шкртац, шкртица; **скуп(ый)** шкрт | **третíровать** омаловажавати | **убráть** уклонити, склонити; скупити, побрати; **убráть со столá** распремити сто; **убráться в квартире** спремити стан; **убирáть** склањати; скупљати, брати; **убирáть постéль** спремати постель; **убирáться** спремати, уређивати; **убирáйся!** губи се!; **убóрщица** спремачица; **убóрка** брање, берба, жетва; **генерáльная убóрка** велико спремање; **убóрочная кампáния** време бербе, жетве; **убóрочная машíна** жетелица; **сеноубóрка** скупљање сена; **сеноубóрочная машíна** косачица | **уединíться** усамити се; **уединíться** усамљивати се; **уединéние** осама, самоћа, усамљеност; **уединённо(сть)** усамљено(ст); **уединён(ный)** усамљен | **урóк** лекција (задатак, градиво; поука, наук); час (школски) | **штúка** комад; ствар; **штúчный комадни; штúчная оплáта** плаћање по комаду

## ЗАБОРДВЉЕНО?

**багрýнец, багréц** багар, багра, љубичастоцрвена (гримизна, пурпурна) боја; **багряníца** багреница (багрени плашт средњовековних владара); **багрýнить, багрянítъ, багрýть** багрити, црвенити; **багровéть** постајати љубичастоцрвен; **багрянéТЬ** истицати се

љубичноцрвеном бојом; **багрóв(ый)**, **багрýн(ый)** багрен, љубичноцрвен; **Константин VII Багрянорóдный** Константин VII Порфирогенит (*у гриимиzu рођени*); **обагрítь(ся)** обагрити (*оцрвенити; окривити*) (се); **обагрýть(ся)** багрити (се) | безбóйзненно безбојазно, неустрашиво; **безбóйзне(ный)** безбојазан, неустрашив | **безмóлвие** безмолвије (*тиховањe*), ћутање; **безмóлвныи**, **безмóлвен** безгласан, ћутлив; **безмóлвствовать** ћутати; **(про)мóлвить**, **вы́мolvить** молвити, прозборити, изустити; **молвá** гласине; **идёт молвá** прича се, зли језици говоре | **благодéтель(ница)** благодетель(ка), доброчинитель(ка), добротвор(ка); **благодéтельность**, **благодéяние** благодејање, доброчинство; **благодéтельный**, **благодéтелен** благотворан; добротворан | **(не)благожелáтель**, **(не)доброжелáтель** (не)доброжелилац, (не)добронамерник; **(не)благожелáтельно(сть)**, **(не)доброжелáтельно(сть)** (не)благонаклоно(ст), (не)добронамерно(ст); **(не)благожелáтельный**, **(не)доброжелáтелен**, **(не)благожелáтельныи**, **(не)доброжелáтельен** (не)благонаклон, (не)добронамеран | **благопристóйно(сть)** (благо)пристојно(ст), уљудно(ст); **благопристóйныи**, **благопристóен** (благо)пристојан, уљудан | **благоприйтность** благопријатност, повољност, погодност; **благоприйтныи**, **благоприйтен** благопријатан, повољан, погодан; **благоприйтствовать** погодовати, ићи наруку | **благоразúмность**, **благоразúмие** благоразумље, (благо)разумност, разборитост; **(не)благоразúмныи**, **(не)благоразúмен** (не)(благо)разуман, (не)разборит | **благосклóнно(сть)** благосклоно(ст), благонаклоно(ст); **благосклóнныи**, **благосклóнен** благосклон, благонаклон, наклоњен | **благотворíтель** благотвор, добротвор, доброчинитель; **благотворíтельность** благотворност, доброчинство; **благотворíтельныи** благотворан, добротворан | **блíдо ~**, бљуда (*здела, земљани суд за јело*), чинија, здела; јело; **фíрменное блíдо** специјалитет (*ресторана*); **блíдце** таџна; **блюдолíз, лизоблíд** чанколиз(ац) | **брéнныи**, **брéнен** брен(ан), пролазан, смртан; **брéнныe остáнки** посмртни остаци; **брéнность** пролазност | **вездé (~→свеђe)** свуд(а), свугде; **вездехóд (~→свуда ходи)**, **внедорóжник (~→ван пута)** теренско возило | **велеглáсныи** велегласан | **велéТЬ (~→велети, повеља)** заповедити, заповедати; **повелéТЬ** заповедити; **повелевáТЬ** заповедати; **повелéниe** заповест; **повелíтельныи**, **повелíтелен** заповеднички | **вéтхий (~→ветах)**, **обветшáлыи** овештао, оронуо; **вéтхая одéжда** похабана одећа; **вéтхий старíк** оронуо старац; **Вéтхий завéт** Стари завет; **ветхозавéтныи**, **ветхозавéтен** старозаветни; препотопан; **вéтхость, обветшáлость** овешталост, оронулост; **ветшáТЬ** овештавати, ороњавати; **обветшáТЬ** овештати, оронути | **веществó** вештаство, материја; **(не)вещéственный** (не)вештаствен, (не)материјалан; **вещéственность** материјалност, телесност | **вещь (~→вешто начињено)** вешт, ствар | **возглáвить** возглавити, доћи (стати) на чело; **возглавля́ТЬ** возглављивати, бити на челу, (руко)водити | **волшéбныи**, **волшéбен** волшебан, чаробан; **волшéбник ~**, чаробњак; **волшéбница ~**, чаробница; **волшебствó** волшебништво, чаробњаштво | **враг (~“слога биће пораз врагу”)** непријатељ; **враждá**, **враждéбность** вражда, непријатељство, завада; **враждовáТЬ** враждевати, бити у завади, непријатељству; **враждéбныи**, **враждéбен** непријатељски; **враjеский** непријатељски, противнички | **гвоздь** гвозд, клин, ексер; **загвóздка (~штрчи)** препрека, сметња, зачкољица; **пригвоздíТЬ** прикуцати, приковати; **пригвождáТЬ**

прикуцавати, прикивати; **пригвождение** прикуцавање, прикивање | глубь, глубинá ~, дуб(ъ)ина; **глубинный** дубински; глубиномéр дубиномер; **глубок(ий)** дубок; **глубочайший** најдубљи; глубокó дубоко; вглубь у дубину, дубоко; **глубоководный**, **глубоководен** дубок (*река*); **глубоководная рыба** дубинска риба; глубокомысленность, глубокомыслie дубокомисленост, дубокоумле; **глубокомыслен(ный)** дубокомислен, дубокоуман; **глубокоуважаемый** многопоштовани (*при ословљавању*); **неглубок(ий)** недубок, плитак; површан; **углубить(ся)** удубити (се); продубити (се); **углублять(ся)** удубљивати (се); продубљивати (се); **углубление** удубљивање; продубљивање; удубљење; **углублённость** удубљеност; **углублённый** удубљен; продубљен | **дважды ~**, двапут; **дважды два – четыре** двапут два је четири | **дёбri** добра, непроходна шума | **действительный, действителен** (→*дeствителan*) стваран; важећи; **действительный член академии наук** редовни члан академије наука; **действительно(сть)** стварно(ст); **недействительность** ништав(н)ост; **недействительный, недействителен** ништаван, неважећи | **дeятель** делатељ, делатник, посленик; **(бeз)дeятельность** (не)дејателност, (не)делатност; **(бeз)дeятельный, (бeз)дeятелен** (не)делатан; **дeяние** дело, чин; **прелюбодеяние** прельуба, прельубништво, прельубочинство; **прелюбодéй** прельубник, прельубочинац; **прелюбодéйка** прельубница, прельубочиница; **прелюбодéйный** прельубнички | **днiще** (→*dniшte*) дно (*суда, бурета, чамца*) | **добродéтель ~**, врлина; **добродéтельный, добродéтелен** добродетељан, врли | **докóле, докóль, докúда** док(о)ле; све док; **дотóле, дотóль** дотле | **единоглаcие** једногласност; **единодúшие** јединодушје, јед(и)нодушност, слога; **единомыслie** јед(и)номислије, једномишљеност, истомишљеност, истомишљеништво; **единомышленник** јед(и)номишљеник, истомишљеник; **единомышленница** једномишљеница, истомишљеница; **единообразие** једнообразност, једноликост; **единоплемéнник** јед(и)ноплеменик, саплеменик; **единорóг** једнорог; **наединé** насамо, удвоје, у четири ока | **естество** јестаство, суштина, бит, природа; **естéственник** јестаственик, природњак; **естествознáние, естéственные науки** природне науке; **(не)естéственно(сть)** (не)природно(ст); **естéственный, естéственен** јестаствен, природан; **неестéствен(ный)** неприродан; **естéственный отбор** природно одабирање; **противоестéственность** противприродност, неприродност; **противоестéствен(ный)** противприродан, неприродан | **ещё** (→*jeшte молимсja*) још(те) | **жéнщина** женшина, жена | **жизнь** жиз(а)н, живот; **жизнелюбие** животљубље; **жизнелюбíв(ый)** животљубив; **жýзненность** животност; **(по)жýзнен(ный)** (до)животан; **жизнеописáние** животопис, биографија; **безжýзненно(сть)** беживотно(ст), мртв(ил)о; **безжýзенный, безжýзnen** беживотан, мртв | **жилище** жилиште, стан, кућа; **жилищный, жилóй** стамбени; **нежилóй** ненастањен; ненастањив; **жилéц** (под)станар; **жилица, жиличка** (под)станарка; **он не жилéц на белом свéте** дани су му избројани | **житéйский** житејски, животан; свакидашњи | **загáдка** загатка, загонетка; **загáдоchность** загонетност; **загáдочный, загáдочен** загонетан; **загадáть** задати (*загонетку*); замислити (*жељу*); **загáдывать** загонетати, замишљати | **залóжник ~**, талац | **зарóк ~**, свечано обећање, заклетва, завет; **дать зарóк** зарећи се | **záяц~, зец;** **záячий зечji;** **зайчáтина** зечетина; **záйка, зáйчик,** **зайчóнок** зечић | **звóнница ~**, звонара | **здесь** (→*зde почива раб божи*)

овде, ту; здёшний овдашњи | зложелатель ~, зложелитель, зложельник, злобник; зложелательный зложељан, злобан | изобрестй ~, пронаћи, изумети; изобретать изобретавати, проналазити, изумевати; изобретение изобретење, проналазак, изум; проналажење, изумевање; изобретатель изобретатель, проналазач, изумитель; изобретательство проналазаштво; изобретательские способности проналазачке способности; изобретательный, изобретателен довитљив | казначеј казнац<sup>194</sup>; казна државна благајна, државна имовина; казначејски благајнички; казначејски биле́т новчаница; казнокра́д проневерилац; казнокра́дство проневера државне имовине | ка́чество ~, каквоћа, квалитет; ка́чествоенный каквоћни, квалитетан; ка́чествоные измене́ния квалитативне промене; злокачественность злоћудност; злокачественный злоћудан, малиган; злокачественные боле́зни злоћудне (малигне) болести | кислоро́д ~, кисеоник; кислоро́дный кисеоников, кисеонички; водоро́д водоник; водоро́дистый, водоро́дный водоников, водонички; водоро́дный показа́тель pH-вредност; углеводоро́д угловодоник | кичи́ться кичити се, кичељати се, разметати се; кичли́во(стъ) кичљиво(ст), разметљиво(ст); кичли́в(ый) кич(е)льив разметљив | класть класти, полагати, стављати | клей klej, клија, лепак; столя́рный клей туткало; кле́ить(ся) лепити (се); закле́ить залепити; закле́ивать лепити, залепљивати; кле́йка лепљење; кле́йкость лепљивост; кле́йкий, кле́ек лепљив; накле́ить налепити; накле́ивать налепљивати; накле́йка лепљење; налепница, етикета; о(б)кле́ить облепити, прекрити (лепећи); о(б)кле́ивать облепљивати; откле́ить(ся) одлепити (се); откле́ивать(ся) одлепљивати (се); откле́йка одлепљивање; прикле́ить(ся) прилепити (се); прикле́ивать(ся) прилепљивати (се); прикле́йка лепљење, прилепљивање; налепљен лист, оглас; прокле́ить натопити лепком; лепити (извесно време); прокле́ивать натапати лепком; прокле́йка натапање лепком; раскле́ить одлепити; излепити (плакате); раскле́иться одлепити се; растурити се (о пријатељству); раскле́ивать одлепљивати; лепити; раскле́иваться одлепљивати се; растурати се; раскле́йка лепљење (плаката); скле́ить(ся) слепити (се); скле́ивать(ся) слепљивати (се); клеёнка мушема | козёл козац, јарац; козлёнок козле, јаре; козлята козлићи, јарићи; козлик јарчић, јаре; козли́ный јарећи; козлятина козје месо, јаретина; козово́д козар, одгајивач коза; козово́дство козарство, гајење коза; козеро́г козорог, дивљи јарац; козлы козлић (кочијашево седиште; ногари) | колесо́ кол(ес)о, точак; колёсная мазь, кóломазь коломаз; колёсный ма́стер колар; колёсный трáктор трактор точкаш; колесница колеснице, двоколице | коли́чество ~, количина; коли́чественный количински | копни́а копа, пласт, стог, камара, крстина; копне́ние садевање у пластове, стогове, крстине; копнить пластити, крстинити | корабль корабљ(а), морски брод, лађа; кораблекрушéние корабљекрушење, бродолом | крёмний кремик, силицијум; крёмниевый силицијумов | кро́ме окром, осим, изузев | ку́зница ~, ковачница; кузнечный кузнички, ковачки; кузнец ковач; кузнечик цврчак, зрикавац | лáпа ~, шапа, нога (животиња, птица); лáпка шапица, ножица; лáпчатый шапаст; лáпчатая птица птица плывачица (са пловном кожицом) | ли́бо ~, или | лишь лиш, лих, само, једино |

<sup>194</sup> Казнац – управник владареве благајне у средњовековној Србији и Босни.

**лóжка** ложица, лажица, кашика | **мáйк** ~, светионик | **мéстность** месност, крај, предео, терен | **местоблюстíтель патриárшего престóла** местобљустител (месточувар) патријарашког престола; **блюстí бльости**, чувати; **блюстíтель(ница)** чувар(ка); **соблюстí** сабљусти, сачувати; одржати; **соблюдáть** чувати; одржавати; **соблюдéние** поштовање (уговора), чување (*реда*); одржавање (*тишине*), држање (*дијете*) | **мнéние** ~, мњење, мишљење | **мníмость** мнимост (*лајсност, привидност*); **мníмый, мníма, мníмо** мними, привидан, тобожњи; **мníмое числó** имагинаран број; **мнить** мнити, мислити, сматрати; **мне мníтся** чини ми се; **пóмнить** (→*мнити, помно*) памтити, сећати се; **поминáть** (с)помињати; **помянúть** (с)поменути; **помíн** (с)помен; **помíнки, поминáльный обéд** даћа; **запóмнить** запамтити; **запóмниться** остати у памћењу; **запоминáть** запамћивати; **запоминáться** остајати у памћењу; **запоминáние** запамћивање; **напóмнить** подсетити; **напоминáть** подсећати; **напоминáние** подсећање; **припóмнить(ся)** (при)сетити се; **это я тебé припóмню!** то ти нећу заборавити!; **припоминáть(ся)** (при)сећати се; **припоминáние** присећање | **мнóгажды** многаш(т), много пута | **мчáть(ся)** (→*домчати се*) јурити, грабити напред | **мы́ло** (→*њим се мију*) ~, сапун; пена (*код коња*); **мыловарéние** производња сапуна; **мыльница** кутија за сапун; фотоапарат „идиот“; **(на)мы́лить** (на)сапунати; **намы́литься** насапунати се; **намы́ливать(ся)** сапунати (се); **мы́литься** сапунати се; пенити се; **мыльные рóки** насапуњене руке; **мыльная водá** сапуници; **мыльная óпера** сапунска опера, сапуници; **омылéние** сапонификација; **числó омылéния** сапонификацијони број | **наблюдáть** набљудавати, посматрати, надгледати; **наблюдáться** примећивати се, опажати се; **наблюдáтель** посматрач; **наблюдéние** посматрање; надзор; **наблюдáтельный пункт** осматрачица | **нáбожность** набожност, побожност; **нáбожный, нáбожен** набожан, побожан | **назидáние** назидање, поука, наук; **назидáтельно(сть)** поучно(ст); **назидáтельный, назидáтелен** поучан | **наказáние** наказање, казна, кажњавање; **наказáть** наказати, казнити; **накáзыvать** наказивати, кажњавати; **наказúемость** кажњивост; **наказúем(ый)** кажњив; **безнакáзанно(сть)** некажњено(ст); **безнакáзан(ный)** некажњен | **наковáльня** наковаль(а), наковањ | **недúг** ~, болест, немоћ; **занедúжить(ся)** оболети | **несмышлéный** несмишљен, неразуман | **нетлéнный, нетлéнен** нетљен, нетрулежан; **тлен** труљење, трулеж; пролазност, краткотрајност; **тлéние** труљење; **тлéнный, тлéнен** распадљив; пролазан, краткотрајан; **тлеть** трулити; тињати; **тлéться, тлítъся** тињати; **затлéТЬ(ся)** затињати; **истлéТЬ** иструлити; истињати, претворити се у пепео; **истлевáть** трулити; претварати се у пепео | **нóжницы** нож(н)ице, маказе | **ны́не** сад(а); **ны́не и при́сно** сада и свагда; **ны́нче** сад(а); данас; **ны́нче úтром** јутрос; **доны́не** досад(а); **ны́нешний** садашњи, овогодишњи; данашњи, савремени; **в ны́нешнем годú** ове године | **обнадёжить** обнадеждити, улити наду; **обнадёживать** обнадеждавати, уливати наду | **общество** општество, друштво; **общéственный** друштвен (*јаван; заједнички*); **общéственный тráнспорт** јавни превоз | **объём** објем, обим, опсег; запремина; **объёmiст(ый)** обиман, опсежан; **объёмный, объёмен** запремински; **объёмный анали́з** волуметријска анализа | **óкись, óкисел** окис, оксид; **óкиси, óкислы** оксиди; **окисléение, оксидáция, оксидíрование, оксидирóвка** оксидација; **окислить(ся), окисляТЬ(ся), оксидíровать** оксидирати (се); **двóóкись углерóда** угљен-диоксид | **окнó**

(→*подокница*) окно, прозор; **окόшко** прозорчић, прозорче; шалтер; **оконный** прозорски; **подоконник** подпрозорник, прозорска даска | **óкунь** окун, греч (*риба*) | **óпыт** ~ (*искусство; оглед, эксперимент*); **óпытный, óпытен** опитни (*искусан; огледни, эксперименталан, искусствен*) | **оскóмина** скомине, осећај утрнулости; **я набíл себé оскóмину** утрнули су ми зуби; дозлогрдило ми је | **отвéрзт(ис)ь** (→*одверсти, отверсти*) отворити (се); **отверзáть(ся)** отварати се | **отшéльник** отшелник, испосник, пустинjak; **отшéльница** отшелница, испосница, пустинјакиња; **отшéльничество** отшелништво, испосништво, пустинјаштво; **отшéльнический** отшелнички, испоснички, пустинјачки | **óчередь** чреда, ред; рафал; **стóять в óчериdi** стајати у реду; **очерёдность** редослед; **очереднóй** чредни, идући, следећи, наредан (*који је на реду*); редован (*који се редовно понавља*); **чредá** чреда, ред, низ; **настáл егó** черёд сад је ред на њега; **идtí** својим **чредом** ићи својим током; **чредовáть(ся)** ређати (се), смењивати (се); **чредовáние** ређање, смењивање | **печáль** (→*оно што душу пече; печалбар*) печал, жалост; јад; **печáльный, печáлен** печалан, жалостан; ојађен; **(о)печáлить(ся)** (о)печалити (се), (о)жалостити (се); **опечáливать(ся)** печалити (се), жалостити (се); **опечáлennый** ожалошћен | **печáтать** печатати, штампати; куцати (*на писаћој машини, рачунару*); **печáтаться** штампати се, излазити (*о књизи*); објављивати своја дела; **печáтание** штампање; куцање; **печáть** печат; штампа; **допечáтать** доштампати; докуцати; **допечáтывать** доштампавати; докуцавати; **запечáтать** запечатити; затворити (*письмо*); **запечáтывать** печатити; затварати; **напечáтать** наштампати, објавити (*књигу*); откуцати; **опечáтать** запечатити, затворити печатом (*просторију*); **опечáтывать** печатити, затварати печатом; **отпечáтать** одштампати; откуцати; направити отисак, траг; **отпечáтаться** оставити отисак, траг; **отпечáток** отпечатак, отисак, траг; **перепечáтать** прештампати; прекуцати; **перепечáтывать** прештампавати; прекуцавати; **печáтный** штампарски; објављен; **распечáтать(ся)** распечатити (се), отпечатити (се); отворити (се); одштампати (се); **распечáтывать(ся)** распечаћивати (се); отварати (се); штампати (се) | **питáть(ся)** питати (се), хранити (се); напајати (се); **питáние** питање, храњење; (*ис*)храна; напајање; **питáтельность** хранљивост; **питáтельный, питáтелен** хранљив; напојни; **питáющий** напојни; **млекопитáющее** (→*храни се млеком*) сисар; **пропитáть** прехранити, исхранити; натопити, импрегнирати; **пропитáться** прехранити се; бити натопљен; бити прожет; **пропítывать(ся)** натапати (се); засићивати (се); **пропитáние** (*пре*)храна; **пропítка** натапање, импрегнирање; **упитáть** ухранити; **упítывать** ухрањивати; **упítанность** ухрањеност; **упítан(ный)** ухрањен; **впитáть(ся)** упити (се), апсорбовати (се); **впитýывать(ся)** упијати (се), апсорбовати (се); **впитýывание** упијање, апсорбовање | **пиýща** пија, храна; **пиýеварéние, пиýеварýтельный процеéс** варење хране, пробава; **пиýевóд** једњак; **пиýевые продóкты** прехрамбени производи; **пиýевóе масло** јестиво уље | **погрузíть** погрузити, загњурити; удубити; натоварити, утоварити; укрцати (*путнике*); **погрузíться** погрузити се, загњурити се; удубити се, утонути (*у мисли*); укрцати се; **погружáть** погружавати, потапати, загњуривати; удубљивати; товарити; **погружáться** погружавати се, загњуривати се; удубљивати се; укрцавати се; **погружéние** погружавање, понирање, зарањање (*подморнице*); удубљивање; **автопогрúзчик** моторни утоваривач;

**вýлючный автопогрýзчик** вильушкар; **грузýть** товарити; укрцавати; **грузýться** укрцавати се; **вы́грузить(ся)** истоварити (се); искрцати (се); **выгружáть(ся)** истоваривати (се); искрцавати (се); **вы́грузка** истовар(ивање); искрцавање; груз товар, терет; **грузовíк** теретњак, камион; **гружёный** натоварен; **грузовóй** теретан, товарни; **(по)грýзчик** утоваривач (*радник*); **погрýзчик** утоваривач (*машина*); **загрузýть(ся), нагрузýТЬ(ся)** натоварити (се); **загружáть(ся), нагружáТЬ(ся)** натоваривати (се); **нагрúзка** товарење, утовар; терет, оптерећење; оптерећеност; **погрúзка** утовар(ивање); укрцавање; **разгрузýТЬ(ся)** истоварити (се); растеретити (се); **разгружáТЬ(ся)** истоваривати (се); растерећивати (се); **разгрúзка** истовар(ивање); растерећење, растерећивање; **разгрúзочные работы** радови на истовару | **подóбие** ~, сличност; **наподóбие, подóбно** ~,ично; **подóбный, подóбен** подобан, сличан; **бесподóбный, бесподóбен** бесподобан, неупоредив, јединствен; **неподобáющий** неподобан, недоличан; **подобáТЬ** подоба(ва)ти, доликовати, приличити; **как подобáет** као што доликује | **подóшва** подашва, потплата, ђон | **(за)получíТЬ** получити, добити, стећи; **(за)получáТЬ** получавати, добијати, стицати; **получáтель** прималац; **получéние** полученије, добијање, примање, пријем | **пóльза** (→на ползу народу свом) полза, корист; **право пóльзования** право коришћења; **предмéты óбщего пóльзования** предмети опште употребе; **пóльзователь** корисник; **(вос)пóльзоваться** слúчаем (ис)користити прилику; **пóльзоваться** авторитетом уживати улед; **пóльзоваться** успéхом имати успеха; **полéзно(сть)** корисно(ст); **полéзный,** полéзен полезан, користан; **полéзные ископáемые** рудно благо; **коэффициéнт полéзного дéйствия (КПД)** кофицијент корисног дејства (ККД); **бесполéзный,** бесполезен бескористан, узалудан; **бесполéзно(сть)** бескорисно(ст), узалудно(ст); **испóльзовать** (ис)користити, употребити, употребљавати; **испóльзоваться** користити се, употребљавати се; **(не)испóльзование** (не)коришћење | **понимáТЬ** поимати, разумевати, схватати; **понять** појмити, разумети, схватити; **понáтие** појатије, појам, схваташе; **(не)понимáние** (не)поимање, (не)разумевање, (не)схваташе; **(не)понýтно(сть)** (не)појмљиво(ст), (не)разумљиво(ст), (не)схватљиво(ст); **(не)понýтный, (не)понýтен** (не)појмљив, (не)разумљив, (не)схватљив | **посóльство** (→посланство) амбасада; **посóл** (→посланик) амбасадор; **посóльский** (→посланчки) амбасадорски | **похítить** похитити, отети; опљачкати, украсти; **похищáТЬ** отимати; пљачкати, красти; **похитíтель** отмичар; пљачкаш, крадљивац; **похищéние** отмица; пљачка, крађа | **превосходíТЬ** (→деспот Стефан Лазаревић: „Љубав све превасходи“) превазилазити; **превзойíТЬ** превазићи; **превосходíтельство** превасход(итель)ство, преузвишеност, екселенција; **превосхóдство** превасходство, надмоћ(ност); **превосхóдный, превосхóден** превасходан, изврстан; **непревзойдённый, непревзойдён** непрвазијен | **предшéственник** предшественик, предшасник, претходник; **предшéствовать** претходити; **предшéствующий** претходни; **шéствие** поворка; **фákelьное<sup>195</sup>** шéствие бакљада; **погребáльное шéствие** спровод; **шéствовать** ходати у поворци; **путешéствовать** путешествовати, путовати; **нашéствие** најезда | **преисподíня** преисподња, пакао | **пригласíТЬ** пригласити, позвати; **приглашáТЬ**

<sup>195</sup> Видите ЗАМЕНА Ф.

позивати; **приглашёние** позив(ање); позивница | **призрак** ~, привид, привиђење, варка; **призрачность** привидност, варљивост; **призрачный, призрачен** привидан, варљив | **приключёние** (→ „Живот и прикљученија“ Доситеја Обрадовића) доживљај, догађај; **приключёния** пустоловине, догодовштине; **приключиться** десити се, догодити се; **приключаться** дешавати се, догађати се; **приключёнческий** пустолован, авантуристички | **письменные принадлёжности** писаћи прибор; **спортивные принадлёжности** спортска опрема; **постельные принадлёжности** постельина; **принадлежать** припадати; **принадлёжность** припадност, припадање | **противоборец** противуборац; **противоборство** противуборство, противљење, супротстављање; **противоборствовать** противити се, супротстављати се; **противоборствовать злу** борити се против зла | **прочный** прочи, остали, други; **прочее** остало, друго; **прочие** остали, други (људи); **между прочим** између осталог; **впрочем** уосталом | **славословить** славословити; **славословие** славословље | **сразить** сразити, оборити, убити; поразити, потрести; **сразиться** сразити се, сукобити се, потући се; **сражать** обарати, убијати; поражавати, потресати; **сражаться** борити се, тући се; **сражение** битка, бој, борба, окрај | **существо** суштаство (*суштина, бит; биће, створење*); **существование** суштаствовање, постојање, живљење; **существовать** суштаствовати, постојати; **существовать своим трудом** живети од свог рада; (*имя*) **существительное** именица; **(не)существен(ный)** (не)суштаствен, (не)битан, (не)суштински | **толковать, истолковывать, растолковывать** толковати, тумачити, објашњавати; **истолковать** истолковати, истумачити, објаснити; **истолкование** истолковање, тумачење, објашњење; **перетолковать** изврнути, изокренути; **перетолковывать** извртати, изокретати; **растолковать** растумачити, протумачити | **топор** ~, секира; **секира** бојна секира; **топорик** секирче, секирица; **топорик для разделки мяса** сатара; **топорище** секириште, држале секире; секиретина; **топорная работа** груба израда (*као секиром*) | **трижды** триј(ди), трипут | **тризна** ~, помен, даћа | **тысяча** тисушта, тисућа, хиљада; **тысячелетие** тисућлеће, миленијум; **тысячелетний** тисућлетни | **узник** ~, сужањ; **узы** узе, окови, ланци; везе, споне | **умозрение** (→ зрећи: гледати, видети) умозрење, сагледавање умом, апстрактно умовање; **умозрительный, умозрительен** апстрактан | **уныние** ~, тугомора, чам(отињ)а | **упование** ~, уфање, уздање; **уповать** уфати се, уздати се | **усопший** усопши, преминули, покојни(к); **день поминовения усопших** (→ дан помињања упокојених) задушнице | **хвост** (→ Хвостно<sup>196</sup>) реп; **хвоста(с)тый** репат; **хвостик** репић; **хвостник** бот. мачји реп; **хвостовой** репни; **вертихвостка** вртирепка, ветропираста жена; **прихвостень** прирепак, подрепаш | **хижина** (→ хижса) колиба, потлеуша | **церковная утварь** црквене утвари; **кухонная утварь** кухињске потрепштине; **предметы утвари** предмети свакодневне употребе | **чепец, чепчик** чепац (*врста женске капе*) | **ч(é)рез** (→ ч(e)рез) кроз; преко; **чёрез два часа** кроз два сата; **мост чёрез реку** мост преко реке; **чрезмерно(сть)** прекомерно(ст), претерано(ст); **чрезмерный, чрезмерен** прекомеран, претеран | **число** ~, број; **двузначное число** двоцифрени број; **дробное число** разломак; **единственное число** једнина; **множественное число** множина; **какого числа?**

<sup>196</sup> Хвостно – старије име Метохије, због обиља коровске бильке налик на реп.

ког датума?; **чи́сленность** бројност, бројно стање; **числитель** бројитељ, бројилац; **чи́сlenный, числовóй** број(ча)ни; **чи́слить(ся)** убрајати (се); **бесчи́сленно(стъ)** безбројно(ст); **бесчи́слен(ный)** безбројан, небројен; **зачи́слить** зачислити (*уброjiti; upisati*); прокњижити; **зачисля́ть** убрајати; уписивати; књижити; **вы́числить**, **исчи́слить** израчунати; **вы́числя́ть, исчисля́ть** израчунавати; **исчисléние** израчунавање; **исчисléние бесконéочно ма́лы хинфинитезимални рачун**; **вы́числительный** рачунски; **малочи́сленность** малобројност; **малочи́слен(ный), немногочи́слен(ный)** малобројан; **многочи́сленность** многобројност; **многочи́слен(ный)** многобројан; **причи́слить** прибројити; **причисля́ть** прибрајати | **земной шар** земаљски шар; **шар** лопта; **воздúшный шар** балон; **полушáрие** полулопта, полутика; хемисфера; **шáрик** лоптица; **бéлье, кра́сные кровяные шáрики** бела, црвена крвна зринда; **шаровóй** лоптаст | **я́щерица** јаштер(ица), гуштер

## СКРАЋЕНИЦЕ

**БМП (боевáя машина пехóты)** борбено возило пешадије | **бомж** (без определённого места житељства) (без одређеног места живљења, боравка) бескућник | **б/у (бы́вший в употреблении)** (→*bio u upotrebni*) полован | **ВДВ (воздúшно-десантные войска)** ваздушнодесантне снаге | **ВОЗ (Всемíрная организáция здравоохранéния)** СЗО (Светска здравствена организација) | **ВПК (воéнно-промышленный комплекс)** ВИК (војноиндустријски комплекс) | **вуз (вы́сшее учéбное заведéние)** високошколска установа; **вúзовец** високошколац, студент; **вúзовка** високошколка, студенткиња; **вúзовский** високошколски | **загс (отде́л зáписи áктов граждáнского состоя́ния)** матични уред; **зарегистрироваться в загсе** оженити се, удати се, склопити грађански брак | **ИНН (идентификационный нóмер налогоплатéльщика)** ПИБ (порески идентификациони број) | **комбриг (командир бригады)** командант бригаде; **комвзвóд (командир взвóда)** командир вода; **комдíв (командир дивíзии)** командант дивизије | **медсестrá (медицинская сестра)** медицинска сестра | **метеослúжба (метеорологíческая слúжба)** метеоролошка служба | **оргкомитéт (организациóный комитéт)** организациони одбор, комитет | **ПВО (противовоздúшная оборона)** ПВО (противвоздушна одбрана) | **пластмáсса (пластíческая ма́сса)** пластична маса | **постпрéд (постоянnyй представитель)** стални представник | **филфак (филологíческий факультéт)** филолошки факултет

Јесте ли се и ви уверили у то да се уз примену „српског кључа“ може разумети руски језик?

## САДРЖАЈ:

### ПРЕДГОВОР

### РУСКИ ИЗГОВОР

**ИСТО ИСТИЈАТО**

**ЗБОГ ВУКА**

**УДВОЈЕН СУГЛАСНИК**

**УМЕКШАНО**

**УМЕКШАНО + ЈОШ НЕШТО**

**ТУ НЕГДЕ**

**ПРИДЕВИ**

**ТУЂИЦЕ**

**МЕДИЦИНА**

**УМАЊЕНИЦЕ**

**МУШКИ / ЖЕНСКИ РОД**

**ЖЕНСКИ / МУШКИ РОД**

**РЕДОСЛЕД СЛОВА**

**РЕДОСЛЕД СЛОГОВА**

**САМОГЛАСНИК ВИШЕ**

**САМОГЛАСНИК МАЊЕ**

**СУГЛАСНИК ВИШЕ**

**СУГЛАСНИК МАЊЕ**

**ЗАМЕНА САМОГЛАСНИКА**

**ЗАМЕНА СУГЛАСНИКА**

**КРАЋЕ**

**ДУЖЕ**

**А, Я / Е**

**А, Я / О**

**БЕЗ, БЕС / НЕ**

**В / Б**

**В(О) / Н(А)**

**В / У**

**ВЫ / ИЗ**

**Г ↔ Х**

**Д ↔ Т**

**Е / А**

**Е / И**

**Е / О**

**Е / У**

**Ё / Е**

**Ж / Ъ, Џ**

**Ж ↔ З**

**З / С, Џ**

**И / А**

**И / Е**

**И / У**

**-ИК**

**Й / В, У**

**К / Г**

**К ↔ Џ**

**ЛО / У**

**М / В**

**М ↔ Н**

**О / А**

**О / JE**

**О / И**

**О / У**

**ОЛ / У**

**ОЛО / ЛА**

**ОЛО / ЛЕ**

**ОРО / РА**

**ОРО / РУ**

**ПЕРЕ / ПРЕ**

**P / C**

**C / З**

**C ↔ ІІ**

**C ↔ III**

**T ↔ C**

**Y, Ю/ A**

**Y / В**

**Y, Ю / И**

**Y / О**

**YX / E, O**

**Ф / T (*грчко Θ*)**

**ЗАМЕНА Ф**

**БЕЗ X**

**X / K**

**ЗАМЕНА X**

**ІІ / K**

**Ц / Ч**

**Ч / Ц**

**Ш / Ч**

**ГЛАГОЛИ**

**СПОЈЕНО**

**РАЗДВОЈЕНО**

**СУЖАВАЊЕ**

**РАЧВАЊЕ**

**СКРЕТАЊЕ**

**ДОКУЧИВО**

**ОПИСНО**

**ПЕЦАЊЕ**

**УНАКРСТ**

**ЗАВРЗЛАМЕ**

**НИ НАЛИК**

**ЗАБОРАВЉЕНО?**

**СКРАЋЕНИЦЕ**